華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

星期五 19 一月 己巳年十二月廿三日

第二五四五二號

出紙九大張 零售二元正

發行及承印 華僑日報有限公司

總社地址：香港荷李活道壹壹零號

電話 總社：五四九一一一八 中區分處：五二三一六三七 北角分處：五六四〇六九三 旺角分處：三八四〇七四九

台灣內銷總經理處 電話：三八一八八二四 台北市桂林路一四九號二樓

兩匪鳴槍劫燈飾店三人受傷

刊第四頁

廣州政制專題小組一致同意
部份中國國籍法 港特區引用困難
向人大常委反映促作出研究
小組認為應用特殊方法處理

（廣州傳真）中國國籍法實施於香港特別行政區的時候，可能會遇到一些特殊的問題，需要特殊的解決辦法。廣州政制小組昨一致同意向人大常委會反映問題，請他們考慮研究。另外，小組同意按照草案在九六年內成立籌備委員會負責籌備成立香港特區的有關事宜。

政制專題小組中方召集人蕭蔚雲昨會議後表示，中國法律的解釋權屬於全國人大常委會，故此起草委員會不可能對國籍法作一權威解釋。另外，中國國籍法是對全國所講的，對各省市均可能會有一點特殊情況，而香港特區中公務員有相當多是外國人，情況更特殊，故此，此問題恐怕將來是要想一特別辦法，使國籍法能適用於香港。

小組港方召集人鄔維庸補稱：關於國籍法第十二條「國家工作人員和現役軍人，不得退出中國國籍。」確實引起了香港公務人員關注。小組認為該問題有研究必要，是一特殊問題，應該用特殊方法處理，因此，小組一致同意將有關問題提交人大常委會讓其予以研究考慮。

進帶關係的，就是香港他們在九七後將變成無國籍人士。而如果現在有很多外籍人士，例如印度人、巴基斯坦人等，他們欲申請加入中國國籍的話，所依的途徑是如何亦需要人大討論。小組亦希望人大盡早研究申請退出或加入中國國籍的處理機關部門，讓有關人士可進行申請。

蕭蔚雲稱：將來國籍法實施於香港的時候，的確是有些具體問題需待研究，不是那麼簡單的事情。

小組維持草案決定
人大九六年內設港特區籌委

另外，經過冗長的討論，小組決定維持草案中在一九九六年內，全國人民代表大會成立香港特別行政區籌備委員會，負責籌備成立香港特別行政區的有關事宜。根據基本法的規定第一屆政府和立法會的具體產生辦法。而選舉法則由第一屆特別政府制訂。

鄔維庸補充，會議中有委員認為對於政治體制比較關鍵、決定性的一環就是選舉法。委員覺得選舉法應該是基本法的一部份，在基本法公佈的時候一現兒公佈，因此，委員提出很多意見。

有委員建議由籌備委員會訂出日後的選舉法，只有委員認為選舉法只限於第一屆政府，又有委員認為在第一屆政府制定選舉法時，要參照、根據籌備委員會所訂下的選舉法。不同的意見造成冗長的討論，最後，委員為了不想引起不必要的市民外界敏感或不安，故此，決定不改動原有草案的內容，就是籌備委員會只是根據本法的規定第一屆政府和立法會的具體產生辦法，它不制訂選舉法。

魯平保證中英雙方不會出賣港人
拒評兩局議員赴英游說

（廣州傳真）國務院港澳辦公室副主任魯平表示，中英雙方都是為香港穩定繁榮努力，無人會出賣香港人，他又表示對兩局議員赴英游說一事不作評論。

魯平昨在小組會議前稱，中英雙方在香港政制發展問題上仍在討論。他被記者問及港督日前稱不會出賣港人之言的看法時，表示中英雙方都是為了香港現穩定繁榮，誰也不會出賣香港，為着香港利益是不存在出賣港人的行為。

魯平續稱，今次政制小組會議是最後一次，一定要討論出一個政制方案，再給大會考慮通過。

對兩局議員赴英游說採納兩局共識方案事，魯平表示：「他們有他們的自由，我不作評論」，又表示「我不知道他們游說甚麼，那是他們的事。」

另一位內地草委鄭偉榮表示，中英之間是可以透過很多渠道溝通意見，例如外交途徑是其中之一。而聯絡小組是其中一非正式渠道。

他又表示中國外交部郭豐民大使將在基本法完成後到香港接替中英聯合聯絡小組中方首席代表柯在鑠職務。至於四月的聯絡小組郭豐民會否出席，他表示：「有可能。」

英國強調如期賦予廿二萬港人居留權
中方函稱高官不能持外國護照

（路透社倫敦十八日電）英國政府星期四重申證實，雖然中國方面決定九七年後香港政府部門內不准許高級官員持有外國護照。但英國方面將如期給予二十二萬五千人擁有英國公民權利。

一位英國外交部發言人表示：「英國方面不認為中國的聲明會損害近期公布的居英權方案。」

「英國政府相信這項方案將對部份港人信心及願意留下，而且方案目的是讓這些人能享有九七年後的行動自由，包括移居英國。」

不過，一位中國官員在星期三表示，將來特區政府的高級官員包括行政首長，部門主管，警務署長及大法官等職位，將祇限於沒有外國護照的香港人出任。

很明顯，中國表現出強硬態度，而且在星期四更將未來政府官員職類，包括至移民局長及海關總長在內。

英國外交部發言人沒有表示與北京當局有什麼分歧。而只表示中國方面關於未來特區政府官員的要求，暫時仍未向英國政府正式照會呈交，而英國方面亦沒有顯示對中國政策有什麼改變。

對港高官限制 英國未接通知

（法新社英國倫敦十八日電）英國政府之初步對中國方面所傳出，在未來「香港特區基本法」中對於該地區若干首長級人物不能擁有外國居留權的規定一節，作出反應。

英外交部發言人今日在答覆記者之詢問時聲稱，英國政府迄未獲得中新社有關此一事件之正式通知相信此種建議只由負責草擬「基本法」的低層次委員會」加以研究及考慮，並未到定案時機，故英政府不會對上述建議加以評論。

上述發言人指出，在一九八四年發表的「中英聯合聲明」中，在未來特區政府的部門首長及副首長不得擁有雙重國籍的規定，如果這種限制的範圍進一步擴大，英方自會感到關切。

基本法草案公務員條文中加入
入境處長海關首長必須無外國居留權
同時加入効忠港特區政府字眼

（廣州傳真）政制專題小組昨通過在基本法草案有關公務人員的條文中加入兩個高級職位，及加入効忠未來香港特區政府的字眼。

政制小組中方召集人蕭蔚雲稱，經過長時期討論後，小組決定在草案第一百條第一款關於將來特區高級官員必須由在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任，在所列出的官員後面加上「入境事務處處長」、「海關關長」兩個職級。

蕭蔚雲解釋，該兩個職位是比較重要，因為入境事務處是管國家大門的，而處長亦是掌握進出權利，故此需要有所規定，列入高級人員，由中國國籍公民出任。

而海關是掌握稅項，關於走私、販毒，海關的職員亦要管理這些，故此，此職位亦最好加以規定。

曾有委員認為不需要加上這些職級，維持草案的原狀，還有委員認為應當加上各局的副局長，使活動範圍更大，最後，多數委員的意見是加入此二職級。

小組港方召集人鄔維庸表示，「入境事務處」的名稱，是委員經討論後認為既然將來特區沒有意圖管制出境的意思，應該只用「入境」而不用「出入境」。原則上將來香港特區居民出境是不受管制，當然犯罪要獲批准的，則另作別論。入境事務處只管入境事務，並不管出境事務，出境是自由的。

另外在草案第一百條所列的官級亦有些改動，將原來的「審計署署長」改為「審計署長」，而「警務處長」改為「警務處處長」，則為以配合前面所列的名稱。而各司司長、副司長、各局局長及廉政專員則未有變動。

小組又在草案第一百零三條加入効忠字眼。在一百零三條最後加入：「擁護中華人民共和國香港特別行政區基本法，效忠中華人民共和國香港特別行政區」。

蕭蔚雲稱，增加的此二句亦應該成為宣誓時誓詞裏面的主要內容。

為避免中國憂慮今後經濟不景
港府加倍審慎處理 財政預算維持平衡
翟克誠認為適當貸款興建新機場最佳

（特訊）財政司翟克誠爵士昨表示：港府將動用六百五十一億興建各類公共設施，為避免中國政府擔心未來香港會經濟不景，港府是審慎處理財政，以維持平衡。

翟克誠昨日下午就本港公共工程問題於香港城市理工學院發表演說時稱：港府於未來五年，將動用約六百五十一億來興建各類型公共設施，而一千二百多項工程中，新的工程達三百六十多項。

翟克誠於會後向記者表示：他明白中國政府為何憂慮香港會於九七過渡期出現財政困難，因為九七年後香港將交回中國管治，如果到時候香港經濟不景，對於中國是沒有甚麼好處的。

他強調，港府會於未來盡慎處理財政，盡量維持收支平衡。他提及新機場計劃的時候，他指出此項計劃無論對於香港經濟方面抑或信心問題都是會有好的影響的，他說：若香港不建設新機場，香港便會蒙受很大的損失。新機場計劃是經過港府深思熟慮的，對於中國會經詢問有關此類大型建設工程的問題，翟克誠認為中國是憂慮香港會於過渡期出現經濟困難，所以港府現時在處理財政問題時特別小心，以維持財政平衡。

翟克誠又說：新機場計劃的資金最好是以適當的借貸來集資。至於資本負債比率，顧問建議港府提高至五比一，但他覺得三比一會更好，估計一年內便有結果。

此外，由政府直接撥款及推行的工程（如公共工程計劃內的項目）的資金來自基本工程儲備基金，而政府以補助方式撥款並由補助機構進行的工程的資金則來自基本工程儲備基金及政府獎券基金，並由私人捐款補助。

由政府全資擁有的法定機構如房屋委員會、地下鐵路公司、九廣鐵路公司、工業邨公司、及將來的機場管理局撥款進行的工程，則由有關機構的收入和由政府透過發展貸款基金作出貸款，或由其他基金撥出資金。

他說，此外並有一些工程是由政府發起，交由私營機構斥資及進行，如大老山隧道、東區海底隧道、未來的西區海港通道及大嶼山馬灣、青衣幹綫。（寶）

新華社港分社副社長 張浚生否認人士變動

（特訊）新華社香港分社副社長張浚生昨日出席主禮「君樂篆刻」時表示，並沒有人事變動，他笑稱，報章上的人事變動報導是自己說是否調職。

他強調，亦沒有聽說自己會調職，現在還是新華社副社長。

他指出，周南調任香港分社的詳細具體工作還是等周南自己上任後，由周南自己發表。

他承認，會與周南談論一些在港接觸前的情況，但他拒絕透露詳細情形。

他表示，基本法草委政治小組會議完畢後，再進行全體會，然後於今年三月底，便會通過全國人大會議，算起來時間不長。

他說，在許家屯社長的領導下，大家相處融洽愉快，感覺很好。

他並不清楚許家屯確實到廣州開會的日期，預計於春節前後。

被問及對周南的印象時，他說跟周南見過幾次面，大家對他印象挺好的。

他沒有說及並將與周南談的問題，總之是他的工作範圍之內。

周南調任新華社香港分社社長後，會進一部了解香港香港情形，當然，他在外交部工作時，對香港的過去也有一定認識，他會向香港各階層社會請教，總之，新華社香港分社還是會繼續操作正常。（芳）

港大校長呼籲靈活處理
高官不可具外國居留權

（特訊）香港大學校長王賡武博士表示，中方限制未來香港特區政府的重要職位不可持有外國居留權，他認為原則上是可以了解，但應可靈活處理。

王校長昨天出席一個頒獎禮前說，由於九七後的香港是一個特別行政區，與國家是有不同，但香港是一個國際城市，與外國接觸機會多，應該採取一種靈活政策。需要從情況、工作及人去衡量，不可太過限制，有較寬伸縮性。

他指出，當特區政府與外國洽談一項對本身有利的事情，負責者是否擁用外國居留是不應介意。

但他補充說，對外工作是有多方面，從性質上分辨是否存有敏感的問題，尤其代表一個國家的場合，負責人當然是中國籍。

民協發起簽名運動
要求凍結兩巴加價
促當局立即檢討盈利管制計劃

（特訊）香港民主民生協進會將於本星期六、日聯同多個議員辦事處，民生關注團體在九龍各地進行反兩巴加價的簽名運動。

民協成員談松動昨日在記者會表示：該會希望以實際行動表達對兩巴加價及盈利管制計劃的不滿，並要求港府立即擱置兩巴之加價申請及立即檢討兩巴之盈利管制計劃。

他們所持的理由是：九巴及中巴分別申請加價，九巴申請之加幅接近百份之廿，並以更新車隊及調整員工薪酬等，作為藉口要求加價，然九巴並沒有承諾改善巴士路綫及服務質素。

有關中巴申請加價的理由，更是難以接受，中巴稱由於要支付員工新退休金制度，故此需要額外增加開支，但中巴這筆開支，主要是因為其管理階層管理不善所引致，然中巴竟將此轉架到市民身上，實在無理。

談氏又謂，港府對兩巴加價一向採取縱容態度，事實上，面對着兩巴的無理要求，實不能姑息相待，從今以後，港府必須重新檢討對兩巴的監管。

圖：香港民主民生協進會將於本星期六日進行反兩巴加價簽名運動。（本報攝）

李永達據政府內部文件指出
確保維持認可盈利 九巴票價五年倍增
將發起簽名運動向交諮會反映

（特訊）九巴向港府呈交的五年發展計劃顯示，由於該公司的資產淨值總額增加，為確保其盈利維持於百分之十六的認可水平，九巴將會每年向政府申請加價，到五年後九巴的票價將會上升一倍。

葵青區議會主席李永達昨日記者會上指出，據政府內部文件顯示，九巴近期的資產總值不斷膨脹，包括車隊的巴士數目，車廠數目等；同時，經營成本不斷上升。相反，乘客數字卻逐年遞減，在收支不平衡及必須將公司利潤維持在資產總值的百分之十六的情況之下，九巴將會有龐大的赤字。

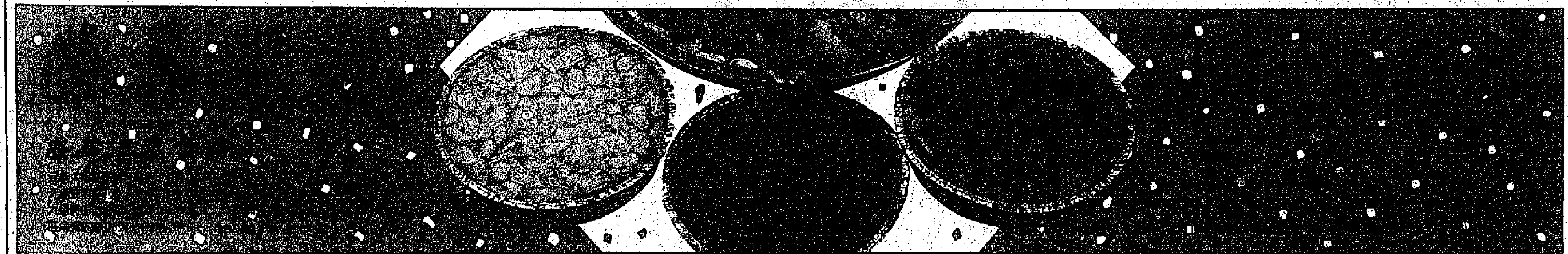
李氏續稱，九巴將會每年調整收費一次，五年後票價將會上升一倍，這種超過通脹率的票價加幅是極不合理。

據資料顯示，巴士乘客相比於五年前預計是不斷減少，但巴士數目卻急劇增加，八九年共有二千七百二十五部巴士，而在九四年卻增至三千五百四十一部，增幅達三成，而其中三軸巴士數目則由八九年的一千五百十一部增加至九四年的二千五百十八部，而冷氣巴士更增加四倍之多。

李氏指出，據資料顯示，九巴在利潤管制計劃下，若九〇年不加價，其保證盈利則出現赤字三億二百六十萬元，但該年的盈利仍有四億九百九十萬元，而若加價百分之二十一後，將二億五千零七十萬元。若每年加價，在九四年時則將四十億二千七百一十萬元。他認為，港府在此階段，必須正視利潤管制計劃的流弊，並且應該控制巴士公司的資產總值的增長，如重整巴士路綫，開放新綫及綠綫小巴和專利巴士的競爭，以及利用非專利巴士在繁忙時間巴士的效率，減少巴士車輛的數目等。

李氏指出，使用三軸巴士無疑可增加繁忙時間巴士的效率，但非繁忙時間乘客過稀，約有四成巴士在車廠不用，浪費資源。他認為九巴車隊的急劇增長並不合理，資源也非有效地運用。九巴這樣大幅度加價，只會引起市民不滿，因而對社會穩定有一定的影響。

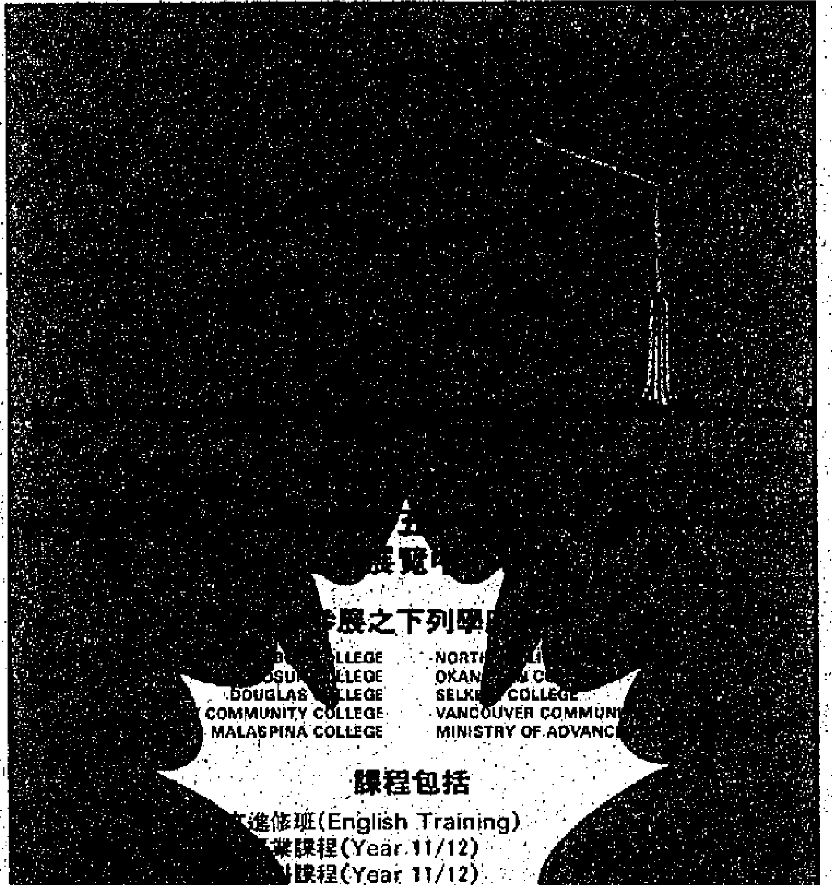
此外，他們將在本週末在葵芳及葵興的地鐵站，發動簽名運動，並且約見交通諮詢委員會及運輸署官員反映此事。（梅）



嗇色園重要啓事
嚴禁携帶元寶蠟燭進入黃大仙廟

本園為公衆安全，嚴厲執行禁燒元寶蠟燭政策，時近歲晚及新年，酬神者衆，特此再三籲請各界參神善信注意；切勿携帶元寶蠟燭進入黃大仙廟，以符入園守則，多謝合作。

嗇色園董事會啓
一九九〇年一月十三日



精美鈕扣譽滿全球 豐盛成果銀禧永留

本公司於公曆一九九零年一月十八日(星期四)
舉行之廿五週年銀禧紀念晚宴慶典
承蒙
各界友好同業先進同登賀啓並親臨指導
隆情厚誼 至深銘感
惟以招待未週諸佈歉忱 並致謝

精豐金屬製品廠有限公司 謹啓
一九九〇年一月十九日

鳴謝

華僑日報 救童助學 請解善囊

太陽島英文幼稚園
聘康樂舞蹈女總主任

本校急聘康樂舞蹈女總主任1名，以曾學習土風舞或芭蕾舞2年以上者為合，負責本校康樂行政領導及舞蹈教師等工作，月薪優厚，假期多，福利好，請親到九龍荔枝角荔灣花園地下總辦事處羅小姐洽。

香港學生會主理
政府註冊非牟利機構
聖路加英專英中夜校招收二月新生
校址：葵涌和宜合道一號
查詢：四一三二一〇四（4132104）四二二七〇九〇（4227090）

去年拿了新人獎，事實上他們的歌藝進步了。

那天碰到蔡一傑，我問他：「怎麼樣？撞車受傷全好啦？」

「痊癒了。」他說。

我端詳着他：一樣靚仔，沒有破相，不然怎能上台唱歌。

他笑：「破相就糟糕了。」

「其他兩隻草蜢呢？」

「都沒事了。」他說最初遇到這事情緒很壞，真的怕影響將來，他們才剛剛起步，有點成績。

年青力壯自然康復得快，撞完車之後，有一千名為「KORICA存真偶像演唱會」的雜錦SHOW，主辦當局很擔心草蜢如果未完全康復不能上台演出，雖然同台演唱的還有張立基、吳國敬、蘇永康、ECHO等人，但有些歌迷是為了看草蜢而買票的，如果他們臨時

蔡一傑歌藝又見進步。

惠天賜移民新加坡 嬌妻澄清感情無變

貝蒂說。

「小四移民到新加坡，就是為了取得新加坡籍那麼簡單？他本可以跟妳一起歸化美籍啊！」我知道他們一定有別的原因的。

「其實是這樣的，最近藝能開始到新加坡發展，吸納了一些藝人，小四對電視行業的興趣仍然十分之濃厚，希望趁着還年輕，多賺點錢。他自覺到美國發展的信心不大，所以利用這幾年時間，儲蓄一筆養老金。」

至於貝蒂及兩個女兒，暫時仍然留在

的人總是太太貝蒂，事實上，貝蒂並非圈外人，她雖然年紀輕輕，但在娛樂圈的資歷，比小四和我都深多了。她本來是戲劇世家，母親曾經演過「月兒灣灣照九州」，就是由她製作的了。小時候貝蒂經常隨母親到片場的呼聲演出，直至畢業後，更當上張清的助導。後來赴日本攻讀大學，之後隨家人移民到美國去。當她回港渡假，認識了小四，後來隨丈夫留港發展。

虹」工作室，才恢復錄歌，展開新事業的錄製工作。

對於外界認為她因男友在「虹」才轉而投效新公司的說法，她認為並不公平。「如果單純因為他而加入『虹』，那麼我表現的好別人會說是因他在裏面幫我，表現不好又易被說成是他害的，這種一廂情願的說法對我或對他的交往都是一種壓力。」李碧華覺得彼此感情尚未達穩定階段，在友誼中加入太多色彩會是一種負面影響。

‧兒靈‧ 鐳射傳真

戲時，尤幸他所佔的戲已經全部拍完。至於在電視台方面，凡有他主持的節目，他則陸續取消。

至於他正在拍着的電視片集，便只有把他的戲更改，改由別的藝員承担。

他自去年入院以來，已足達四個多月了。現時他的病情，稍有好轉，不過，完全復原，則仍有待經過一段時日，始能全部復原。

他目前住在醫院的隔離的病房，除了他的妻子和親屬及他的公司代表等人可以進出外，其他

據新的消息，經過醫院的檢查，現證實他可於一九九〇年的二月份，可以無恙出院了。

但是，據其太太語良色記者的，即要待一月底前，在醫院再多做一點檢查，然後才確定出院的日期。

波邊讓目前的面色，比前好了許多，因為他的病情似乎有了好轉，不過，醫生還說要再多看一個時期，然後始批准他是否出院。

富士山下 丹伊

王兆國省長宣稱 辦好福建僑務 優惠華僑投資
鼓勵歸僑僑眷積極發展生產

（中新社福州一月十八日電）王兆國省長在今天結束的福建省僑務工作會議上重申：對華僑農場、工廠、僑資鄉鎮企業和僑屬企業繼續實行各項優惠政策。王兆國強調要繼續辦好華僑農場、工廠，各級政府，特別是華僑農場、工廠所在地的政府，都要關心華僑工廠的工作，從各方面給予支持，繼續穩定對華僑農場、工廠實行的各項優惠政策。國務院原規定華僑農場、工廠實行的稅收優惠政策現已到期，王兆國說，在國務院沒有新的規定之前，稅務部門對華僑農場、工廠在稅收方面應繼續給予適當照顧。

王兆國說，各級政府要繼續落實各項優惠政策，吸引僑資投資辦廠。鼓勵、引導僑鄉鎮企業和僑屬企業在合法經營的基礎上，健康地發展，省稅務局下達的對這類企業的稅收優惠政策仍然不變。他認為：海關總署關於允許歸僑、僑眷免稅接受海外親友贈送千元以下的小型生產設備，是一個很好的政策，要充分利用，要鼓勵歸僑、僑眷在海外親人的資助下發展生產。

汕頭特區去年出口三億美元

（中新社香港一月十八日電）汕頭經濟特區建設以來面臨較多困難的去年，各項經濟指標保持穩步增長，工農業總產值完成九億四千萬元人民幣，比前年增長百分之六十八，出口總值達二億九千多萬美元，與前年持平。

汕頭經濟特區管委會主任吳波今天在此間召開的記者招待會上作了上述表示。吳波說，去年汕頭特區引進外資勢頭保持良好，已批准的直接引進外資與辦三資企業一百三十八個項目，協議投資額一億八千多萬美元，其中外商獨資項目五十三個，投資額佔總額的六成。去年實際利用外資六千九百多萬美元，比前年增加一倍。引進的外資中仍以港資最多，其他國家和地區有所增加，特別是日本和台灣。

中國對香港出口貿易 去年增長百份二十 超過一三八億美元

（新華社香港一月十八日電）華潤集團總經理佟志廣今天對記者表示，據國家經貿部業務統計，去年內地對香港出口額為一百三十八億多美元，比一九八八年上升了百分之十點九四。

佟志廣表示，去年內地對香港的出口增長主要原因在於，國家及一些專業貿易公司重視對港貿易，增加了出口貨源，確保對香港的出口量，同時也顯示了內地與香港經濟關係相互依存已成規律。在介紹有關華潤集團去年的經營情況時，佟志廣說，去年香港市場放緩，經營費用上漲，加之內地壓縮進口，在此不利情形下，華潤集團的經營額仍然可以與八八年持平，達到五百億港元。去年華潤集團繼續在內地和香港以及海外進行大量投資活動。到去年為止，華潤集團在內地投資了二百多個項目，累計投資額超過二十四億港幣。

「華爾街日報」預測 外商收購美企業 今年以日人居首
三菱收購亞利斯德克化學公司

（時事社紐約十八日電）美國「華爾街日報」十七日就企業收買的分析家見解，報導日本企業收買美國企業的情況增加，今年將會超越收買美國企業居第一位的英國，而躍居首位。該報說，去年日本企業收買美國企業的件數有一百七十四件，較上年（一百三十件）大幅增加，收買總額也較上年的三百二十七億美元增加百份之八，達一百三十七億美元，其背景在于日圓維持堅挺之外，日本企業的收益力具有強大豐富的資金力。對此，英國的企業去年收買的美國企業為二百六十一件，一百六十八億美元，居第一位；但是遠較上年的三百八十九件，三百六十八億美元大幅後退。因此分析家預料，日本企業將是今年收買美國企業的最大勢力」。

（時事社東京十八日電）三菱商社基礎化學品本部長設樂卓也，十七日會見記者，發表該公司向美國的中堅綜合化學廠家「亞利斯德克化學公司」（總公司在賓州匹茲堡市，總經理安達遜，資本金三千三百萬美元）董事會提出與該化學公司經營陣共同，對該化學公司的股票以公開收購進行收買。

該收買計劃，將是日本企業第一個適用以將收買的企業資產擔保獲得的借款去收買的方式。繼去年三菱地所公司收買洛克菲勒集團之後，又是三菱集團大規模收買美國企業。設樂部長表示「日美化學品業界的隔牆（市場開放）很低，將與化學品中間原料的世界性安定供給相連結」，因此認為不會引起美國國內的反感。具體的是把紐約證券交易所上場的該化學公司的全部股票收購，向董事會提出的股票價格每股為二十六美元，因此收買總額約為八億五千萬美元。

一月十八日，國務院總理李鵬在北京中南海紫光閣會見美國聯邦儲備委員會前主席沃爾克。（新華社）

社論 醫管局的人事與財政安排

醫院管理局將於四月成立，并於十月接掌公立及補助醫院。政府將於未來數月，就聘任條件及轉調安排，諮詢員工的意見。

成立醫管局有兩大先決條件，第一是將醫院事務處員工由公務員轉為醫管局僱員，第二是有關醫院管理局的財政安排。

先說職員轉調問題，由於機構的改組，由公務員轉調為一個獨立機構僱員，過去已有九廣路局等先例，只要待遇條件相差不遠，在安排上不會有太大困難，但醫管局成立卻進上很不利的環境，故將來轉調安排感到特別棘手，甚至會節外生枝。

一九八九年內醫療衛生服務頻起風波，香港政府醫生協會，輔助醫院醫生，香港護理人員協會，助產士，注冊員，以及輔助醫療服務的專業人士，都對現有的政府醫療服務政策和現況紛紛表示不滿，甚至採取工業行動。在這樣氣氛之下，將醫院事務處員工由公務員轉為醫管局僱員，將難免有額外的困難。

據副衛生福利司薛明表示：當行政局審核過醫管局的聘任條件及政府的轉調安排建議後，當局便會整體諮詢員工組織，希望達成協議。這工作祇有半年時間進行，希望屆時雙方能以互諒互讓精神，完滿解決，員工轉調的工作，使醫管局在十月正式接掌全港公立補助醫院後，能夠順利展開工作。

現在推測員工的態度，當視乎當局提出的聘任條件，如能獲得他們接納，自然會接受轉調的安排。最近醫院事務署長周端彥表示，該署已推出一系列措施，以挽留醫務人員，這些措施包括：

（一）改善醫務人員的晉升機會；（二）加設醫務人員的培訓機會；（三）公務員薪俸及服務條件常委會亦檢討醫生及護士的薪級架構。這些措施對減低政府醫務人員的不滿情緒，該會起一定的作用，而有利於醫管局員工轉調的安排。

有關醫管局未來財源安排亦受人關注，因將來展開工作須視乎是否有充份的資源。

資料顯示未來九年的預算醫院服務支出如下：八九至九〇年——四十九億一千萬元。九〇至九一——五十億一千萬元。九一至九二——五十一億五千萬元。九二至九三——五十三億元。九三至九四——五十四億六千萬元。上述預算每年增幅不算大，但在五年之內，通貨膨脹的幅度與對服務需要的增加，還難作準確的估計，故必需作有彈性的處理，須根據下列三個因素作出調整：一，通貨膨脹；二，對服務需求的必須回應；三，因大型計劃導致的經常性開支。

醫管局成立後雖然與衛生福利處的權利分相當清楚，分掌衛生政策與管理醫院，但兩個機構仍有密切聯繫，如醫管局希望為改善服務和新設服務獲得資助，必須透過衛生福利司申請，然後由政府會同其他申請撥款者一併考慮優先次序。醫管局將來要改善或擴展服務，必要經過衛生福利司的一關，故後者接到醫管局撥款申請時，應該出於公平與理智的審核纔不致窒礙醫管局的應有發展，影響對市民的醫療服務。

醫管局畢竟是執行既定政策的機構，改善醫療服務還有賴於制訂一個完整而全面性的醫療政策，醫管局纔能發揮其理想的功能。

去年在北京參與暴亂 五百七十三人獲釋放

（中新社北京一月十八日電）中國公安部發言人宣佈：最近有五百七十三名因參與去年春夏之交北京發生的動亂和反革命暴亂而被審查的違法犯罪人員在被審查期間認罪態度比較好，確有悔改表現，得到寬大處理，經教育以後已經釋放。

公安部發言人指出，公安機關對於參與動亂和暴亂的違法犯罪人員的處理，始終是以事實為根據，以法律為準繩，嚴格依法辦事的。我們的政策是：力求教育所有可以教育的人，堅持懲辦與寬大相結合的政策。

保加利亞拘捕黨魁日夫科夫

（美聯社保加利亞索菲亞十八日電）保加利亞國家新聞社BTA本日報導，保加利亞總檢察官署發出拘捕令，逮捕被趾的黨魁暨主席日夫科夫，是項宣佈明指日夫科夫對強迫一百二十萬土耳其人及其他回民，同化為保加利亞人事，應行正式負責。看來這位曾統治羅馬尼亞達卅五年的日科夫可能成為代罪羔羊，保加利亞大部或全部的嚴重政經問題都推到他身上。

上：中國主要的商品糧產地之一的湖北省監利縣，今年糧食總產量達十億公斤。這是監利縣的農民運糧船隊正將新糧運往國家收購站。下：山東省魚台縣武台鄉依靠打井灌溉及其它水利設施戰勝了今年的大旱，使一千七百多公頃的水稻獲得高產。圖為農民運糧車隊擠滿鄉間公路。（新華社）

廣州肉菜產銷改革不變 全方位開放市場
保證充分供應市民買菜容易

（香港中國通訊社廣州一月十八日電）日前，廣州市市長楊資元在接受記者採訪時鄭重申明：廣州市肉菜產銷的改革政策絕不會變。全方位開放的廣州肉菜市場，一九八九年在政治風波衝擊下仍然以雄厚的實力呈現年成交量遞增百分之十三的態勢，使担心會再度出現買菜難的廣州市民放寬了心。一九八五年初，廣州肉菜市場實行放開購銷，按質論價，隨行就市的開放措施。改革牽動了新市場機制的形成，激發了郊區菜農和家畜養殖戶的積極性和商品意識，帶來了市場的繁榮。去年，廣州市民人均食鮮魚三十四公斤，據有關資料顯示，今年水產品上市量的勢頭明顯超過去年同期，每天上市的鮮魚、河鮮和海產品已達二十多個，超過市場的正常需求。廣州市已建立起兩個大型水產冷凍倉庫，起著均衡上市、平抑魚價的作用。去年下半年以來，魚價比上一年同期下降一成以上。市場其他副食品類和蔬菜的上市量也穩步上升，平均價格全年下降百分之六左右。

廣州市在設計營造「菜籃子」工程時，籌劃出一、二綫的蔬菜基地面積，同時設立專門的服務機構，為菜農供應種子、化肥、農用薄膜等，還設置科技服務小組，定期上門指導新品種的科學種植。並陸續建立起九個蔬菜批發聯銷服務部，為菜農提供信息，引導組織產品流入市場和外運銷售。據統計，去年廣州蔬菜購銷部的市場成交量已達一億多公斤。廣州市保險公司還開辦了飼養保險，鼓勵飼養戶養殖生豬、禽畜。去年政治風波過後，許多廣州市民担心政策會變，担心由於農民不再多養魚養豬種菜而導致市場蕭條。楊資元市長針對這種担心，鄭重申明廣州市肉菜產銷的改革政策絕不會變。

他透露，廣州市近期又擴充了菜地種植面積十二萬五千畝，市政府將確保今年的肉菜上市量高於去年，而菜價低於去年。

羊城花市 花多價平

（中新社廣州一月十八日電）行家預言，本月二十四日開市的廣州花市，將較往年清淡，花多價平，時下實行廉政，企業單位團體買花送禮熱驟降，花市因而失去大主顧。一兩個月前就該旺的水仙花市場，今年旺不起來。市場上至今還有許多過了浸泡期賣不出的水仙頭。人們對「凌波仙子」的欣賞水平越來越高，要求的水仙花頭越來越大，花的「槍數」越多越佳。十樁水仙花價高，但不乏買主。一種名曰「多花水仙」的新品種在廣州走俏。多花水仙有紙盒包裝，盒內附有催生素，促使水仙多花，已成為人們的送禮品。

行家預計，廣州人過年必擺的年宵品金桔，價格會比上年春節下降三四成，桃花價格也略降。順德縣陳村將上市的金桔、四季桔、朱砂桔、代代果有一百五十萬盆。「桃花之鄉」廣州三元里石馬村，大田裏的十二萬株桃花已露出花骨朵，含苞待放。一向金貴的山東牡丹上市量也將較去年大，估計不再「有價無市」。菊花、大麗花、雞冠花等大路貨可能供大於求。

自從插花技藝在廣州興起後，人們對花的選擇越來越講究，既時尚耐看耐擺的品種，又追求稀有之花。佛肚竹、雞背竹、羅漢松等家庭盆景開始時興。鬱金香、瓜葉菊、非洲菊、風信子和各式洋蘭，也將大受青睞。

外交部發言人透露 中國正在制定條例 管制外國記者採訪
聯國插手管理先解散東兩政權

（中新社北京一月十八日電）一項關於外國記者和外國常駐新聞機構的管理條例，日前已在國務院第五十三次常務會議上獲得原則通過。這是外交部發言人金桂華今天在新聞發佈會上透露的。金桂華說，近幾年，隨著中國改革開放和國際交往的發展，來中國常駐和短期採訪的外國記者越來越多，外國常駐新聞機構也日益增加。為促進國際交往和信息傳播，管理外國記者和外國常駐新聞機構在中國境內的活動，便利他們開展業務，有必要制定這個條例。據稱，該條例就外國記者和外國常駐新聞機構在中國工作、辦理手續、業務範圍等方面作了規定。中國外交部是外國記者和外國常駐新聞機構的主管部門。據知，條例經國務院修改後，將由國務院發佈實施。

（中新社北京一月十八日電）中國外交部發言人金桂華今天表示，在柬埔寨建立聯合國行政管理機構的前提是解散金邊政權和民柬聯合政府。金桂華在新聞發佈會上回答記者提問時說，中國一貫主張充分發揮聯合國在政治解決柬埔寨問題上的作用。不過，這個問題涉及到國家主權，金桂華說，只有得到柬埔寨四方的同意才是可行的。至於前不久聯合國安理會五個常務理事國代表在巴黎就柬埔寨問題進行的磋商，金桂華認為，磋商的結果是有益的。磋商還要進一步進行。

金桂華說，中越關係的主要障礙是柬埔寨問題。在沒有嚴格有效的國際監督之下的撤軍不能被認為是越南已經從柬埔寨全部撤軍。他表示希望國際社會能看清楚這一點。

（新華社北京一月十八日電）據民主柬埔寨電台今天廣播，民柬國民軍上星期在馬德望省的詩梳風戰場加強對杜薩防線的攻勢，已攻克杜薩據點，正在攻打其外圍據點。

廣播說，金邊偽軍第六師杜薩防線的五個據點從一月九日起處于民柬國民軍的包圍之中，糧食彈藥供應被切斷，並不斷遭到民柬國民軍炮擊。十二日，國民軍向被圍十杜薩據點方圓兩公里的敵人發起攻擊，打死打傷敵軍十八人。

華里沙呼籲蘇聯今年底撤走駐軍
蘇聯邀請華里沙訪問

（路透社華沙十八日電）團結工會領袖華里沙週四呼籲蘇聯在一九九〇年底前從波蘭撤走所有駐軍。華里沙一位發言人說，他是在與蘇聯大使布維科夫會談時提出此要求的，並指蘇聯希望與波蘭建立新關係的一條件。布維科夫已邀請華里沙訪問莫斯科。

而團結工會消息人士說：「現正設想與蘇聯總書記戈巴卓夫舉行會談。」

發言人古斯基以一項聲明說：「關於兩國的轉變，有必要重建關係，蘇聯自二次世界大戰以來一直駐有軍隊于波蘭。」

（法新社華沙十八日電）蘇聯駐波蘭大使今日與團結工會領袖華里沙會談後稱，蘇聯不久將邀請華里沙訪問莫斯科。蘇聯大使布維科夫與華里沙舉行九十分鐘會談後告記者稱，蘇聯已作出政治性的決定，邀請華里沙訪蘇。布維科夫並無提及華里沙訪蘇的日期，只說，訪期會很快。華里沙的助手稱，可能於三月進行訪問，以及將聽蘇聯官方邀請訪問。

一架美國內陸機，一月十七日由維明頓市飛往德遜爾堡，由於燃料不足，被迫於中途降於羅里達州波卡拉頓一處正在建築中地盤，機上三名搭客安全無恙。（美聯社）

澳洲西部熱死人
三成年人四名孩童倒斃汽車旁邊

（合眾國際社澳洲珀思十八日電）警方說，在澳洲西部大沙漠，週四發現三名成人及四名孩子在灼熱氣溫下倒斃於他們的死火汽車旁邊。另三名孩子則被發現生還，不過另外一名男子去找食物時失蹤。來自澳洲西北沿岸卡拉達的高級警官利．史密夫說：一名路過的貨車司機在卡拉達以東約八百公里一條渺無人跡的路上，發現該羣人。他說，那些生還者對警方說，該羣人週六從土著聚居地出發，欲到赫特蘭港。該港位于卡拉達東北二百公里，他們的汽車開了約一百二十公里便拋錨。

史密夫說，在這次旅程，該羣人只帶了一些水，帶的食物很少。在現時仲夏期間，該區一般氣溫達攝氏四十六度。他說，該三名生還者現時情況良好，並要求回家。

李鵬會見美國銀行家 沃爾克提新意見 壓制人民幣通脹

（新華社北京一月十八日電）國務院總理李鵬今天在中南海紫光閣會見了出席國際銀行研討會的美國聯邦儲備體系理事會前主席保羅．沃爾克。李鵬對這位國際知名的銀行家表示歡迎，並向他介紹了中國經濟和金融方面的情況。李鵬強調，中國的經濟模式既不是完全的市場經濟，也不是完全的中央計劃經濟，而是計劃經濟與市場調節相結合。他說，過去四十年的經驗證明，這種模式符合中國國情。他指出，衡量中國改革是否成功的標準，不能單純看計劃經濟和市場調節的份量多大，而要看這種改革能否真正促進經濟發展和改善人民生活。

李鵬說，去年，中國在治理整頓和深化改革方面取得了比較好的成效，但同時也出現了市場銷售疲軟的問題。他說，對此，中國政府是重視的，並採取了必要的措施。我們認為，市場疲軟只是一種暫時的現象。實際上，一些地方的市場情況已開始好轉，工業生產也已開始回升。李鵬說，要求和引導企業在市場疲軟情況下，努力進行技術改造，提高產品質量，增強競爭能力。在談到銀行的作用時，李鵬說，在治理整頓過程中，中央銀行應該並且能夠更好發揮其經濟槓杆的調節作用」。沃爾克現任普林斯頓大學國際經濟政策教授和詹姆沃爾芬森投資銀行主席。他在談話中認為，中國政府採取調整經濟的政策，有效地抑制了通貨膨脹，使經濟得以穩定發展，「這是一條正確的道路。」他說，沒有穩定，就沒有經濟增長的基礎。他還認為，中央銀行必須是強有力的、有效能的。會見時，中國人民銀行行長李貴鮮在座。

蘇聯銀行在中國 設首家辦事處

（香港中國通訊社北京一月十八日電）蘇聯對外經濟銀行在中國開設的第一家代表處本月中旬在北京開業，這亦是二十餘年來蘇聯金融機構在中國開設的第一家辦事處。

蘇聯對外經濟銀行與中國銀行有幾十年的業務合作關係。過去中國蘇聯兩國間貿易、非貿易及勞務合作的結算均由這兩家銀行協作辦理。蘇聯對外經濟銀行北京代表處的成立，將在促進兩國經濟、貿易和金融關係的進一步發展，在溝通信息、交流經驗諸方面發揮重要作用。此間人士認為，隨著中蘇間經貿關係的逐步擴大，將會有更多的蘇聯銀行在中國設立辦事機構。

一月十七日，全國普通高等學校優秀教學成果獎勵大會在北京人民大會堂舉行。江澤民、李鵬、王震等出席大會并向獲獎者頒獎。（新華社）

阿拉斯加火山再爆發廿分鐘

（美聯社阿拉斯加州．安克雷奇十八日電）美國阿拉斯加州里杜貝特火山星期二爆發了二十分鐘，火山灰和蒸氣噴出高達九點六公里，安克雷奇一些在星期三的班機因而要阻延或取消。阿拉斯加火山觀察所說，星期二深夜的爆發雖然規模細小，但這個高三千一百公尺的火山在星期三仍然繼續噴動。觀察所的地質學家麥金西說：「震動的強度比昨天爆發之前稍高，所以我們正在密切注視。」一些飛機師報告，在火山爆發時，火山灰衝上九千一百公尺的高空，還閃出一些火光。火山灰掉下的地點，遠至里杜貝特東北三百七十公里的坎特威爾。一些在安克雷奇國際機場的航空公司表示，從這個機場開出的班機有些阻延或取消，是由於飛機在黑夜要有可能飛入火山灰之中。

京報主張不准市民玩老虎機

（路透社北京十八日電）一份中國報章週四呼籲廢止作賭博玩意的吃角子老虎機以及使博彩器具電腦化。該報形容吃角子老虎機是正在蔓延的魔鬼。中國青年報列舉了湖南省一個市的多間吃角子機場，並說這些吃角子機是騙人的。該報說：「人們永不會贏到多少錢的，因為這些機器是被人用欺騙手段操縱的。」該報警告說，中國大陸的吃角子機賭博風已越來越烈。

世界富豪香港知名人士 李嘉誠先生北京行
會見中共黨國務院解放軍最高領導人

（中新社北京一月十八日電）連日來，香港知名人士李嘉誠在北京城穿梭於中南海，人民大會堂，釣魚台國賓館等地，先後拜會了中國領導人楊尚昆，江澤民，李鵬，十分引人注目。本社記者多次在現場採訪，故能於此披露一些見聞。

中國領導人關心香港

一月十七日上午，在人民大會堂，楊尚昆連連稱呼李嘉誠為「老朋友」，李嘉誠也憶道，早在十多年前就在廣州與楊尚昆「一起吃過飯」。同天下午，江澤民在中南海會見了他，兩人一見面，就談起了十年前在廣州相識的往事。今天在紫光閣拜見李鵬，一見面又是先叙舊。

記者注意到，李嘉誠是個能夠直言的人，他坦率地談了自己對香港問題的一些看法。但未料到的是，國家領導人不僅十分認真地聽，而且還鼓勵他暢所欲言，提不同的意見。楊尚昆表示要尊重他的意見，江澤民要他無拘無束地談談心，李鵬也向他表示謝意。而且他們還就維持香港穩定繁榮問題作了極為重要的講話。

拜會了這幾位國家領導人後，李嘉誠深有感觸地用一句話來概括印象：「中國領導人沒有不關心香港的，沒有希望香港自生自滅的。」

我看好香港前景

記者發現，身任香港長實集團董事局主席的李嘉誠拜會每位領導人時，都要說這樣的兩句話：「我是看好香港前景的」，「香港百分之九十的同胞是愛國的。」

李嘉誠還表示，香港的安定繁榮與中國的安定繁榮息息相關。香港前景是樂觀的，有條件成為「四龍之首」，因為背靠著中國大陸。香港近年來經濟的發展，在很大程度上是因為獲得了內地勞力等方面的支持。香港雖然沒有甚麼資源，但香港人勤勞努力。因此，只要國家安定，香港就能保持繁榮。

他又告訴領導人，長實集團與另幾家公司近兩年及未來幾年內將在港投資四百億港元，作大規模投資，正是因為看好香港前景。他還興致勃勃地介紹了自己的龐大的集裝箱碼頭及貨倉等投資項目。他說，自己在加拿大等地也有投資，但僅佔總投資額的百之十至百分之十五左右，大部份還是在港投資。正如一棵大樹一般，根紮在香港。

「我希望中國強大，我希望香港繁榮」李嘉誠這樣表白。

退休後最大心願

生於龍年的李嘉誠今已六十二歲，他曾說過自己應該退休，但三五年內都無法退休，可在這次的北京行中，他卻談起自己退休後的最大心願來了。他對國家領導人說，最大的心願有二，一是到中國各地走一走，二是要繼續為辦好汕頭大學出力。「幾十年忙於生意，沒空到中國各地走一走，是很遺憾的事。」他說。汕頭大學是李嘉誠與國家領導人的一個共同話題。李嘉誠說，這一輩子能有機會為國家辦一所大學，是最愉快的事。江澤民、楊尚昆等對他為發展中國教育事業作出的努力給予了很高的評價。

在過緊日子呼聲中 廣州市民迎馬年

（中新社廣州一月十八日電）春節臨近，記者在羊城街頭採風，看來提倡過緊日子的呼聲雖高，但廣州人依然能過上一個富足的馬年春節。

遍佈全市的大篷車

消失了多年的「大篷車」，舊曆新年前又在廣州出現了。最近，廣州商業系統的大小商店，紛紛派出「大篷車」往遠離鬧市的廠礦企業、大專院校賣年貨。「大篷車」除還可預約上門服務外。該市各大百貨商店或在店門前設推銷員，示範新產品用途，或開架讓顧客自選，或「買一送一」，促銷名目繁多，為歷年春節的鮮見。廣州春節的市場供應豐富，農曆年三十至年初四上市蔬菜將比去年同期增百分之一百零八，蛋、禽、肉比上年同期有增加，水產品比去年同期增加百分之八。鹹魚、海味等也將大量投放市場。烟、酒、糖果有充裕。水果市場貨多、質優、價落。商家改變作風，顧客卻成了大老爺，廣州人過年搶購已成老黃曆，逛商店的人雖然很多，但看比買多，往往逛上三五家店，挑挑揀揀才買上一兩件貨。

美酒佳釀 先嘗後買

近日，廣州有家百貨店，舉辦了陳年糯米酒品嘗促銷活動，顧客先嘗後買。前段時間，由於一些不法人員製造和銷售假酒，坑害消費者，一時間導致名酒市場魚龍混雜，真假難辨。近日，廣州市酒類專賣部門調查審核了一部份出售酒類商店，向十二家講信譽商店頒發了第一批「經營國家名酒信得過信譽牌」。消費者求真酒有門，過年舉杯邀朋大可放心。

兒童用品依然暢銷

廣州市場疲軟，但兒童商品市場並不疲軟。過年正是孩子們添新衣買玩具的高潮。節前各大百貨商店的童裝櫃、玩具櫃前擁滿了大人小孩。一些商店做成人服裝生意不好，轉做童裝後賺了大錢。應節童裝，上百元一套只算中檔，數十元一套的益智玩具變形金剛、遙控車等是廣州兒童過年的時髦貨。

工人在捷克拆除列寧和史太林塑像。（美聯社）

世界展望

尚未能下定論

基本法起草委員會政制專題小組日昨通過，規定將來香港特別行政區行政長官、主要官員、行政會議成員、立法會主席、終審法院和高等法院的首席法官必須在外國無居留權；但對於立法會議成員是否作此限制，小組暫未作決定。

就中國國籍法而言，這是沒有爭論餘地的。難道一個持有外國護照，在法律上是外國人的人，可以出任香港特別行政區政府首長麼？這不是什麼新鮮問題，看看全世界，有沒有印度人任倫敦市長或法國人任紐約市長，或中國人任東京市長就明白了。

誠然，香港特別行政區有別於世界各國，就是憑了這一點，繼續爭持下去，要求取消上述決議案，可能性雖然很微，但今天在下認為尚未能下定論。

魯平說：將來香港特別行政區的公務員算不算國家工作人員？魯平表示，從國籍法來說，不過，香港特別行政區的情況較特殊，香港特別行政區應允許有外籍的公務員。

魯平說話很重要，差不多為上述問題解答了一半。

拆除史太林像

東歐國家紛紛拆除史太林像及所有史太林的標誌。

又據路透社北京十七日消息：「居民們星期三說，蒙古共產黨當局終於在不斷高漲的公眾壓力面前屈服，拆除了首都烏蘭巴托令人怕惡的兩座史太林雕像之一。這座雕像位於該市東部一座陸軍軍官大廈門外，拆除之後，只剩下以這位蘇聯獨裁者命名的國家圖書館門外那座唯一的史太林雕像。」

烏蘭巴托一位居民接聽記者從北京打去的電話時說：「拆除這座雕像具有象徵性意義，將使人民感到高興。」

人民高興不等於共產黨高興，即是說拆除史太林像不等於共產黨瓦解。

再舉一個例，蘇聯早已剷除史太林所有遺跡了。

再舉一個例，中國亦已剷除史太林所有遺跡了。

我們能夠說蘇聯及中國的共產黨已經瓦解麼？

何不聘用西方顧問

前美國聯邦儲備體系理事會主席沃爾克星期三促請中國繼續推行對外經濟開放政策，並且因提供如何抵制對緊縮金融政策壓力方面的指導而受到中國一銀行界人士的讚許。

在中央銀行為期三天的會議上發言的外賓沃爾克說，他希望中國繼續推行開放政策，因為在貨幣問題上的國際合作「與是否封閉社會無關」。

中國官員十分重視沃爾克的意見，中央人民銀行副行長陳元在記者招待會上說，他們從沃爾克和其他與會者學到的經驗之一是「如何制止地方政府和企業對資金的強烈需求。」

管經濟，理財政是萬分艱難的事。當權者要有原則，有定見，有學問，有見識，有經驗……而且是國際性的，並非閉門造車，以首頭天的。

在下胆敢說一句，中國缺乏此種優秀人才，在下主張中共黨及國務院，全國省市政府，應該聘西方專家做顧問，協助我們制訂財經政策。

李子文

本港新聞

港美經濟合作委會聯席會議

運輸白皮書的三度板斧

許家屯昨赴深圳會晤周南商工作

周南上任之前不來港

本港新聞

地產市道報告資料顯示
中小住宅樓宇市道持續暢旺
豪華住宅稍差商業租金堅挺
更改田土登記簡化註冊手續

（特訊）土地及建設諮詢委員會昨日通過註冊總署的建議，將田土登記冊更改爲業權登記冊，以簡化物業登記手續，在全面實施業權註冊前，政府將給與一個三年修正期，讓認爲本身業權受損的業主，向法庭提出賠償或反對。

委員會主席鄭漢鈞稱：政府會在一個指定日期起，更改田土登記冊，至於已註冊的認可人士經律師行查證簽認後，便成爲有關土地物業的全業權所有人，但有業權負担者例外。

他補充：日後每項物業的持有人，將獲發一份業權證明書，替代舊有的一切業權文件，而以後的查證業權、轉讓、按揭等工作，仍由專辦物業轉讓的律師負責。

至於在修訂期內的有關優先權、業權負担、訴訟、錯漏及糾正等細則，他說，註冊總署日後將擬訂。

鄭漢鈞承認，目前很多物業都很難找出其業權人，而且新界的業權劃分亦非常含糊，希望透過今次更改田土登記冊，能澄清所有物業的業權人，並簡化以後的註冊手續。

此外，土地及建設諮詢委員會公布去年下半年本港地產市道報告，政府資料顯示，中小型住宅樓宇在去年十月份的買賣合約，已回升到「六四事件」前的每月水平，港府預計中小型樓宇市道可維持暢旺，至於豪華住宅樓宇，市道則較差，前景亦不明朗。

商業樓宇方面，政府預測主要商業區的辦公室租金將保持堅挺，而次要地區則會稍爲放緩；然而，由於中區將有幾個大型商業大廈落成及相繼推出，預計可能導致該區的樓價及租金在本年內稍爲下挫。

工業樓宇需求方面，政府預測由於本港工業經濟轉型，因此本年內的需求不會有太大增幅。

由於政府預計今年的經濟增長將會放緩，因此今年政府推出公開拍賣的土地會較去年爲少。

議員不能擁有外籍護照
不利本港穩定繁榮
現有議員不少將要被迫離開
限制行政長官國籍則可接受

（特訊）立法局議員林貝聿嘉對於基本法政制小組日前宣佈，在九七年後出任特區要職人士，不能同時享有外國居留權，表示可以理解。

林貝聿嘉昨日與部分立法局議員參觀新界古跡時表示，行政長官及立法會主席必須爲中國公民，乃中國主權體現的表示，是可以接受的。

至於是否將立法局議員同列此限，她指出，既然基本法容許一國兩制，香港亦應有其制度，中方應考慮香港在九七年後是一個特別行政區。她強調：目前亦有許多立法局的成員持有外國護照，他們對香港社會的安定繁榮起了穩定性的作用，倘若在九七後的議員不許擁有雙重國籍，他們便會離開，嚴重打擊香港的前途。同行的立法局議員譚耀宗亦認爲：中方的決定可以接受，但將此一方案列入立法機關範圍則表相反意見，倘若立法局受此規定，人選便會有所限制。

五位立法局議員昨日參觀新界古跡，盼能在純樸的鄉土上尋找昔日的情懷，旅程專車由屯門龍鼓灘出發，繼而路至屏山的鄧氏宗祠及覲廷書室，廈村的楊侯宮，直到新田的大夫第作爲終站。

李鵬會見李嘉誠說
國內與港利益一致
李嘉誠說港人希望安居樂業

（特訊）新華社北京消息：國務院總理李鵬十八日下午在中南海會見了香港長江實業集團有限公司董事局主席兼總經理，和記黃埔有限公司董事局主席李嘉誠。

雙方交談的主要話題是如何保持香港的穩定與繁榮以及如何進一步加强香港同內地的合作。李鵬簡要闡述了中國政府關于香港問題的政策。他說：香港與內地的利益是一致的。香港的穩定與繁榮對內地有利，內地的穩定與繁榮對香港也有利。一九九七年以後也是如此。

李嘉誠說，他同內地的合作是愉快的。他希望進一步擴大這種合作。他說，香港絕大多數居民不僅希望自己安居樂業，也希望中國富强。如果沒有內地的穩定，香港也就無繁榮可言。

郵署採用先進新型設備
機械揀信系統
利用光學閱讀機分辨英文字母
今後寄信須按照規格繕寫信封

（本報專訊）香港雖是一個彈丸之地，却有國際的大都會風範，又是三大金融市場之一，更執世界貨櫃業的牛耳。自然，每天來往世界各地及本埠的信件，平均超過二百萬封，每年以百分之十的遞增率增加。郵政署有見及此，認爲郵政署需要進一步機械化不可，尤其是在分區揀信的步驟，往往花費收派信件整個工序的三分之一時間。

八三年開始，郵政署聘請英國郵政署爲顧問，研究香港信件是否適合使用機械揀信系統。顧問經研究分析，證實本港各商業信函的品質，符合系統的需要。該署便着手籌備，於八六年在世界各地公開投標，結果由日本電器公司投得設備供應權，去年底裝嵌完成及試用，可望今年三至四月間正式使用。

該系統負責人高級郵務總監文瑞康表示：香港郵政署使用的機械揀信機系統是最新型及最先進，整個系統耗資超過一億元，現時在世界可算獨一無二，是特別爲香港設計。文氏解釋說：大部分使用機械揀信系統的國家，國家各個省市區域分配一個處理郵政編號，經電子檢閱器一刹那的審查，便能準確的分辨所屬的地區，然而香港沒有郵政編號的分配，只能靠光學原理，將字體反射至電腦，經電腦內預早貯存的資料印證，並在信封分辨地區及所屬郵差的工作範圍，便可面下方印上發光劑的條型碼，分配至各派信郵局。

文氏進一步詳細介紹：此項系統的正式名字是光學文字閱讀機（OPTICAL CHARACTER RECOGNITION MACHINE），簡稱OCR。它只能閱讀用打字機或其他印刷機造成的羅馬文字及阿拉伯數目字；却不能閱讀手寫或機械印製的中國文字。

另外，郵政署又設立一種視頻訊號編碼機（VIDEO CODIRY SYSTEM VCS）；性能與光學閱讀機大同小異，不同的是前者需要專人在螢幕閱讀信件地址，再以鍵盤將地址輸入，然後經電腦印上條型碼分配。鍵台視頻機有十六個輸入鍵盤，操作人員熟習後，每小時可處理約三萬封信件，與光學機不相上下，比人手揀信却快三十倍。

經光學機或視頻機閱讀的信件，轉送至各分局後，再經機械揀信機的閱讀分派，三萬封信在一小時內可分配爲一百一十個或一百七十個小區；郵差只需從所屬小區的一格取信派發即可，簡單而快捷。

現時，全港共有七部光學文字閱讀機、四部視頻訊號編碼機，以及十三部揀信機。其中光學機及視頻機只有在中環中央郵政局及紅磡國際郵件中心才有。

文瑞康指出該系統除了不能閱讀中文字及手寫字體的信封外，未來的投寄者需依照一定格式書寫信封配合，才可收到最佳效果。他說，信封應爲長方形，最少可達九十毫米乘一百四十毫米，最大不可超過一百六十毫米乘二百六十毫米，最大厚度是七毫米；信封的顏色及圖案亦有特訂標準。此外，地址格式、標點符號、字體大小及位置，也有嚴格限制。換言之，新系統使用後，寄信也成爲一種專門學問（詳細資料向郵政署查詢）。不過，文氏認爲以上問題很容易解決，只要香港大部分公司的信件略爲修改地址格式及先後編排，便可適用於新系統。

文氏承認郵政署近年來人手嚴重短缺，可是招聘又不理想，較早前政府更宣報各部門凍結召聘。要知郵政署的工作繁重，超過一半信件又積壓在下午四點至七點的下班時間才投寄，郵政署職工又需趕及第二天上午派發，時間實在緊迫。況且，每年的新年、復活節、聖誕節是投寄的旺季，只聖誕節便增加百分之五十的信件；加上各大公司的年報及月結單，郵政署職工在一年內沒有多少時間可投閑喘氣，只好召請臨時工幫輕清理積壓的工作。

郵政署不想工作水準下降，又感嘆長期僱用臨時工不是長遠之計。適逢科技的發展可配合香港郵政的需要，便決定進一步機械化，無論在成本、人力及效率上，都有良佳的表演。據文康瑞的估計，機械揀信系統啓用的第一年，可替代二百人，有望削減臨時工人的數目。

但文氏隨即强調，郵政署不單不會裁員，反而因各新屋邨的建成，新的郵政局亦跟隨設立，郵政署職員會有一定的增長，以應付所需。

至於郵政署會否增加機械揀信系統，文氏却答覆要視乎啓用後六個月內的運作情況，才可決定。此外，他指出適用於該系統的中文軟件仍未出現，相信以中文字書寫的信件應用在該系統，還有一段時間的距離。不過，有關這方面的研究，以他所知只有日本比較積極；他期望以中日兩國文字構造的接近，中文軟件在不久可面世。他補充說，相信市場的需求是軟件研究的「致命傷」。（文）

港美經濟合作委會聯席會議
港美繼續維持聯繫滙率政策
估計港美貿易增長百分之二
東歐政局變化對港影響不大

圖：港美經濟合作委會會議。（右）浦偉士及麥斯（左）

（特訊）港美及美港經濟合作委員會雙方代表同意香港繼續維持聯繫利率政策，是有利港美的雙邊貿易，近期西德馬克和日元大幅波動，對於港美商人投資者來說，穩定美元與港元匯價比較有利。認爲繼續維持聯繫利率政策，對港美皆有好處。（本報攝）

港美及美港經濟合作委員會昨日舉行第五屆聯席會議，香港上海滙豐銀行主席浦偉士表示：一般意見認爲，今年美國不會出現經濟衰退，所以估計會有百分之二的增長，明年更可達到百分之二點五至百分之三。

美國代表麥斯則說，雖然經過去年的六四事件，面臨九七問題，但美國的投資者對香港前景仍然充滿信心，而且會繼續在香港尋求投資機會。

麥斯指出：經過昨日的會議，港美雙方的代表皆認爲對中國實施經濟制裁，對各方面皆沒有好處，而香港在中國經濟發展過程中，應該担任積極協助的角色。

至於近期東歐政局變化，對香港的影響則暫時不大。浦偉士和麥斯均認爲：由於現時東歐開放仍然有限，外匯亦嚴重缺乏，所以不會對香港有大的影響，但長遠的影響仍然存在，因爲現時，美國和日本等地的投資者已密切留意東歐國家的變化，以尋求投資的機會。

與會雙方在半天的會議中，就香港及美國多項主要經濟問題交換了意見，雙方討論到香港目前的發展，以及港美雙邊貿易的關係，港方委員向美方解釋香港的越南船民問題和最近的人才短缺情況，雙方又探討了關稅及貿易總協定多邊談判，歐洲單一市場和東歐局勢發展對香港帶來的影響。美方委員亦向港方介紹了現時美國的經濟情況以及港商在該市場的發展機會。

美方委員表示對香港政府及私人企業計劃在九零年代進行的基本建設及投資表示讚賞，他們亟中有信心解決問題，並繼續保持着東南亞的主要金融、貿易及製造中心，雙方均同意香港仍然是美國通往中國的門戶。（俊）

小評
運輸白皮書的三度板斧
盡力改善公共交通服務

港府公布了一份名爲「邁向廿一世紀」的香港運輸政策白皮書，規劃了本港未來十年的交通運輸政策。根據未來的運輸需求和交通狀況預測，白皮書的建議主要有三個方面，一、運輸基礎設施的改善；二、公共交通服務的擴展，以及三、改善和管理道路的使用。

運輸司梁文建在解釋白皮書的內容時說：未來十年交通運輸基本建設達五百五十億元。爲了控制車輛的增長，減少道路擠塞，港府會考慮提高私家車擁有稅和燃油稅，以及限制一些非必要車輛使用交通負荷量大的道路。

把運輸政策白皮書簡化來說就是十年之內採用三管齊下方法來改善交通運輸，那「三管」就是多建道路、改善公共交通服務以及採用加擁有稅和加油稅來達到抑制汽車增長的效果。

其實這「三度板斧」，並非什麼出奇制勝的新招，而是老生常談的舊酒新瓶。

我們覺得運輸交通問題，隨着市區及人口的發展，擴展道路系統是最實際的方法，至於以提高私家車擁有稅及增加汽油稅來抑制增長，則是效果最差最不受歡迎的招數。

我們認爲如想抑制私家汽車擁有及使用量，盡快改善公共交通服務才是對症下藥之法。

許家屯昨赴深圳
會晤周南商工作
周南上任之前不來港

（特訊）新華社香港分社社長許家屯昨日到深圳與候任社長周南會面，許家屯稱，周南會一直留在深圳，待農曆年後才正式到港上任。

許家屯在副社長鄭華及喬宗淮陪同下，前往深圳與周南磋商本港事務，但周南在深圳期間不會與外界會面。

新華社將會在春節酒會上，由許家屯親身介紹周南。

今日各版專欄 「海外地產投資移民專輯」、「渡假版」、「樂韻123」、「視聽」、「中學會考試題預習：會計、化學」。

由1989年12月1日起，至1990年2月28日止，凡購買威來世紀干邑，憑盒蓋及銀色蓋頂，到港九新界任何一間八佰伴百貨公司、華潤超級市場、KK超級市場，即可換取價值HK$25購物禮券，憑券於上述商號購物可作現金HK$25使用，倍添優惠。閣下更可得到抽獎券一張，參加威來世紀大抽獎，名貴獎品迫人來。

*此購物券不可作現金找贖

一享車主本色 盡嚐馬主滋味

威來世紀大獎 一名	三菱力勁1.3GL四門豪華冷氣房車乙部	價值HK$87,100.00
頭獎 一名	香港騎士會(石岩湖)送出澳洲名駒一匹連會籍及首年年費*	價值HK$38,000.00
貳獎 一名	「愛康健」——"美健樂"自動調校按摩床乙張	價值HK$33,280.00
叁獎 一名	凱利貿易公司送出1.7卡名貴鑽石介指乙隻	價值HK$23,000.00
肆獎 一名	美國Sherwood獅龍高級音響組合乙套	價值HK$9,825.00
伍獎 一名	美國Sherwood獅龍高級音響組合乙套	價值HK$5,520.00
陸獎 一名	美國Sherwood獅龍高級音響組合乙套	價值HK$3,645.00
柒獎 兩名	各得大關旅遊送出雙人中山、珠海國際酒店兩天豪華團	總值HK$1,392.00
入圍獎(三十名)	各得威來世紀干邑乙樽	總值HK$8,640.00
安慰獎(五十名)	各得法國Ecusson金樹蘋果香檳乙樽	總值HK$1,750.00

*不包括每月養馬費用 ●此馬飼養於深圳石岩湖

參加辦法：
閣下只需填妥抽獎券上資料，投入上述商號之抽獎券收集箱內，即可參加。

截止日期：
1990年2月28日。

抽獎日期：
抽獎儀式將於1990年3月11日在中港城舉行，同場並安排特備節目及由名歌星獻唱流行歌曲。

公佈日期：
得獎者名單將於1990年3月15日在東方日報、快報、虎報及南華早報中刊登。

領獎辦法：
所有得獎者均個別另函及電話通知領獎。

抽獎規則：
1) 一切資料填報不詳之抽獎券，主辦機構一概不予處理。
2) 抽獎之結果，一概以主辦機構之最後裁決爲準。
3) 凡威來世紀干邑、其代理商及廣告公司(美國廣告有限公司)之職員及其家屬均不得參加，以示公允。
4) 抽獎將由香港會計師公會屬下註冊之核數師監督下進行。

威來世紀干邑

主辦機構：
滙泉國際有限公司
722 5066

贊助商號：
八佰伴百貨公司 Yaohan 華潤超級市場 KK超級市場 MITSUBISHI MOTORS 中港城 H.K. RIDER CLUB 凱利貿易公司 Sherwood 大關旅遊 ECUSSON 法國金樹蘋果香檳

America Advertising Limited

固腦力 細胞素
GLUXAFFES

大腦是人們的神經中樞組。有了敏捷的大腦，必然對學業事業都能起到成功的作用，「固腦力」內含的左旋性氨基酸（L-GLUTAMIC ACID）是大腦細胞活動力之源。根據醫學實驗證明氨基酸（GLUTAMIC ACID）能促進腦細胞新陳代謝，增加精神及體力活動，尤其是對用腦過度，精神委靡，神經衰弱，失眠，智力遲鈍衰退者，一經服用「固腦力」丸，無不立見奇效，誠爲當今世界上最先進之補腦藥物也。

本品加入天然的維生素B什，是專爲保持患比日常營養平衡而設，服了令大腦更加反應靈活，加速達到成功的理想，大可放心服用之。

（香港藥品登記號碼00518）

總經銷：香港新昌大藥房 電話：5779354
澳門全昌大藥房 電話：81120

呼籲蘇聯撤走駐軍
華里沙訪問

（法新社華沙十八日電）蘇聯駐波蘭大使今日與團結工會領袖華里沙會談後稱，蘇聯大使布侶維科夫與華里沙舉行九十分鐘會談後告記者稱，蘇聯已作出政治性的決定，邀請華里沙訪蘇。布魯維科夫並無提及華里沙訪蘇的日期，只說，訪期會很快。華里沙的助手稱，可能於三月進行訪問，以及將應蘇聯官方邀請訪問。

蘇聯自二次世界大戰以來一直駐有軍隊于波蘭。

澳洲西部熱死人
三成年人四名孩童倒斃汽車旁邊

（合衆國際社澳洲珀思十八日電）警方說，在澳洲西部大沙漠，週四晨發現三名成人及四名孩子在灼熱氣溫下倒斃于他們的死火汽車旁邊。另三名男子則被發現生還，不過另一名男子去找食物時失蹤。來自澳洲西北沿岸卡拉的高級警官利·史密夫說，一名路過的電單車手在卡拉達以東約八百公里一條渺無人跡的路上，發現該群人。他說，那些生還者對警方說，該群人週六從土著聚居地出發，欲到赫特蘭港。該港位于卡拉達東北二百公里，他們的汽車開了約一百二十公里便抛錨。

史密夫說，在這次旅程，該群人只携了一些水，帶的食物很少。在現時仲夏期間，該區一般氣溫達攝氏四十六度。他說，該三名生還者現時情況良好，並要求回家。

拆除史太林像

東歐國家紛紛拆除史太林像及所有史太林的標誌。

又據路透社北京十七日消息：「居民們星期三說，蒙古共產黨當局終於在不斷高漲的公衆壓力面前屈服，拆除了首都烏蘭巴托市人們憎惡的兩座史太林雕像之一。這座雕像位於該市東部一座陸軍官大廈門外，拆除之後，只剩了一半。

本港新聞

兩匪持刀槍劫土瓜灣燈飾店
悍匪鳴槍求脫身 東主一家三口齊受傷
警方披甲荷槍圍搜眞善美邨惜未見賊踪

（特訊）兩賊昨晚分持刀槍闖入土瓜灣宋皇台道一間燈飾店行刧，遇店主一家三口反抗，賊人曾開槍一響，幸未有人中槍，結果東主三人受傷，兩賊則棄槍從梯後逃走，警方事後接報到場調查，將傷者送院救治，損失財物約四千元。

警方並懷疑賊人逃入眞善美邨，一度派員荷槍實彈身穿避彈衣逐幢大廈搜捕賊人，相信其中一匪在糾纏時受傷而血流披面。

現場爲宋皇台道二號地下雅×燈飾設計裝修公司。昨晚十時左右，東主莊×強（四十五歲）正在點核存貨，而其四十四歲妻子張×華及十五歲女兒×鳳亦在店內等候以協助收舖一同返家。

突然間兩名男子闖入，亮出一槍及利刀指嚇各人，聲稱打刧，迅即掠去東主四千元財物，惟東主疑不甘損失而與賊發生糾纏，互相拉扯，其中一名匪徒見狀協助夥伴，莊某之女兒見狀爲救父心切，立即飛奔上前救父，加入戰團，四人遂扭作一團，其間刧匪恐不敵，向天花板鳴槍一響以圖阻嚇，莊妻目睹亦上前與匪纏作一起，賊人見狀後即不敢久留，沿後門逃去。

警方接報到場，見現場之燈飾已嚴重被毀，玻璃碎片四散，而東主三人均告受傷，事後由救護車送往伊利沙伯醫院救治。

警員在調查時在後梯地上發現一支懷疑中國製造之自動手槍，已交由軍火專家檢驗，因有途人見一滿面鮮血男子進入附近之眞善美邨，遂展開圍捕工作，惜未發現賊蹤。（合）

（右）被刧之燈飾店。（左）警員身穿避彈衣荷槍實彈在眞善美邨搜捕賊人。（本報記者攝）

留書自殺失踪五日 婦人昨浮屍鯉魚門
丈夫燒香拜祭女兒聲聲喚母

（特訊）於五日前在鯉魚門家中留書出走自殺的婦人黎秀珠，昨被發現浮屍海面，由水警及消防隊皮艇將女浮屍撈起。警方初步調查，死因無可疑之處，疑爲死者受精神困擾輕生。

昨被發現浮屍海面（的）女子黎秀珠，四十三歲，與家人同住鯉魚門安聯村，於本月十三日，黎婦在家中留下書信，表示尋短見，其夫知悉後，遍尋不獲妻子，遂致電報警，當日警方及水警曾在鯉魚門一帶搜索，但未有發現。

至昨日中午，黎婦之夫偕同女兒在鯉魚門碼頭租艇，再度前去鯉魚門海面搜尋，並在艇上以香燭冥鏹拜祭，女兒不斷呼母名字，父女乘艇在海面搜尋一個小時，疑返回碼頭時在魔鬼山對下海邊石灘，發現一具浮屍，由於該處爲淺灘，無法接近，唯有涉水近看，赫然疑爲妻子，遂折返土岸報警，水警到場亦無法接近石灘，遂通知消防處及消防員，放下橡皮艇，駛近石堆，將浮屍撈起，經女死者之夫辨認，證實浮屍爲妻子，警方初步調查認爲死因無可疑之處。

黎秀珠自一月十三日踏海失蹤後，一直下落未明。其夫陳永波連日背着幼女沿着海邊尋找其妻蹤影。但大海茫茫幾經顛簸仍無所獲。陳永波向記者表示，長女所就讀的學校，現正舉行考試，故仍繼續上學。他每日早上六時許便起床，爲女兒梳洗更衣，然後背着半睡未醒的幼女，沿山路步行四十分鐘送大女兒上學，再背幼女回家。一有空便背着幼女沿海尋找，又謂希望愛妻亡魂念着女兒，自行浮出水面相見。昨在拜祭及女兒喚母後，終發現妻子蹤影，但已人鬼殊途，據聞死者丈夫稱，其妻於多月前附近一地盤爆石，被巨響所嚇，精神開始出現問題，經常自言要跳海自殺，豈料成爲事實。（合）

法律改革委員會建議 涉及刑事訴訟人士 定罪前均有保釋權
提議將棄保潛逃定為罪行

（本報專訊）法律改革委員會建議修訂目前本港的刑事訴訟保釋條例，從而訂定一項法定保釋權，使所有涉及刑事訴訟的人士，在接受初庭聆訊前及在同一訴訟中再次出庭前，均可獲得保釋，但被告一經定罪後，其保釋權將告終止；不過法庭仍有酌情權，准許被告在等候判決或上訴期間獲得保釋。

本報得悉，法律改革委員會研究過目前刑事訴訟的保釋問題後，建議修改現行法例並訂定有關法則條文，而目前本港法例中並無與英國一九七六年保釋法相等的法例。

雖然一般被告都擁有保釋權，但委員會建議，在三種情況下，可以拒絕被告的保釋申請：第一、被告可能棄保潛逃；第二、被告可能在保釋期間再犯罪；第三、被告可能妨礙司法公正。

報告書建議，將「棄保潛逃」訂爲罪行，而且更建議取消個人具結制度，使用現金保釋的需求減少，並對人事擔保的條件加以修改。

對於法庭聆訊被告申請保釋，委員會報告書則認爲，法例應該施加限制有關新聞的發佈。

委員會報告書現已呈交立法局審議，通過後便會正式交由律政署草擬。

渣甸山富戶失竊 三百萬元珠寶遭賊撬門盜走

（港訊）警方現正調查昨午在渣甸山發生的爆竊案，價值約三百萬元的珠寶報稱被竊。

案件於下午約一時三十分揭發，一名八十歲的女事主，返回她在布思道九號的寓所後，發現大門被人撬開，單位被搜掠，事主報稱一批價值約三百萬的珠寶被盜。

暫時無人被捕。

此案現由灣仔區重案組探員接手調查。

歌星張武孝被斬案 青年被控傷人 押候一週再訊

（新亞社訊）歌星「大AL」張武孝被斬一案，涉嫌與案有關被捕男子，昨日再在南九龍裁判提堂，仍無需答辯，控方反對給被告保釋，指稱案情嚴重，案中傷者有十六處刀傷，其中一刀傷及肺部，經手術後，情況現時已穩定，警方仍在追緝兩名在逃者，要求法官將案押候。結果法官將案押候七日再訊，不准被告保釋，將他還押監房監管。

被告林國雨，十八歲，被控於本年一月十一日，在尖沙咀加連威老道近漆咸道交界，與兩名在逃人，蓄意傷害男子張武孝。

任職註冊處高位常言工作壓力大
政府合署空中飛人 女公務員墮樓斷魂

（特訊）一名任職商標及專用權註冊處的女高級公務員，疑因工作壓力關係，昨早被發現在金鐘政府合署三十二樓墮下喪生。

死者羅×芳，三十歲，在註冊總署屬下的商標及專用權註冊處，任職二級註冊主任於金鐘政府合署十五字樓辦公。

據稱，死者在香港大學畢業，三年前加入政府部門工作，一年多前調至現職部門，以前曾在其他政府部門任職行政工作。

死者與母親、祖父及叔父四人，居於西環卑路乍街一住宅大廈單位；死者另有一弟及一妹，兩人均在外國留學，三姊弟妹學業成績佳，雖早年喪父但各人均能獲取獎學金升讀大學。

據其家人表示，死者自任現職部門後，便經常向人表示工作壓力極大，以致精神難以抵受。

昨早死者如常往金鐘政府合署上班但未有返回十五字樓辦事處，及後於九時三十分被人發現倒臥三樓電動樓梯平台，警方相信死者從頂高地點墮下喪命，粉身碎骨，當場慘死。事後，警員在金鐘政府合署三十二樓檢獲一張公務員證件及一個女裝手袋，懷疑屬於死者物件。

警方現正調查該宗墮樓案件。

另外，昨晨二十七分，鰂魚涌英皇道八×五號二樓一間老人院，一名身穿睡衣老翁，被人發現從二樓墮下重傷，送院後不治。

死者周×華，八十二歲，警方初步調查相信無可疑，懷疑死者因病厭世。（合）

土瓜灣昨晨私家車撞巴士站造成一死兩傷車禍慘劇現場。（本報記者攝）

國際特赦組織查船民營醫護情況
要求港府深入調查 孕婦被阻分娩傳聞

（特訊）據路透社十八日倫敦電訊報導，國際特赦組織聲稱香港之船民羈留中心醫護人員阻止一名越南孕婦臨盆使到該婦人之嬰兒窒息死亡。人權組織致函要求香港政府調查。

特赦組織在信中稱，孕婦之丈夫說該醫護人員與翻譯將其妻送往醫院時，將其妻雙腳緊夾阻止臨盆。

發言人稱：國際特赦組織未能證實該事件有關詳情。

信中內容稱：在去年十一月十八日該名孕婦在一座白頂羈留中心診所感陣痛，等十五分鐘後被車送往醫院。該婦人說醫護人員及翻譯迫她將雙腿靠緊，但嬰兒部份已露出母體。當到達醫院產房，她的雙腿仍被迫緊夾。直至嬰兒出生後，嬰兒已窒息不治。三日後，她被送返羈留中心。

特赦組織並未透露該婦人名字，但聲言已向香港政府查詢有否給予該婦人特殊照料同時亦查問在五萬六千船民羈留中心內是否有足夠設施。

特赦組織批評英國及港府呼籲有足夠證據顯示醫方及急救人員粗暴對待市民，並稱港府在回覆個別查詢時認爲是無此需要。

職員携帶巨款回廠 電梯內遭賊刧 十四萬元易手

（特訊）一名工廠職員，昨午携帶十四萬現款及廿萬面額支票返荃灣織造廠交數途中，遭兩匪在電梯行刧，現金及支票全被刧走，案中無人受傷。

遇刧事主爲廿一歲的梁×英，爲荃灣某織造廠職員，昨日下午二時，梁以皮袋載着十四萬多元現金及二十萬元面額支票帶返工廠，梁返到工廠大廈乘搭電梯，豈料遇兩匪尾隨，電梯上升期間，兩匪露出賊相，拔出利刀指嚇，掠去梁某手中皮袋，然後逃出電梯外，逃去無蹤，梁隨即返廠告知東主並致電報警。

途經馬頭圍道轉彎失控 私家車撞向巴士站 候車乘客一死兩傷

（特訊）土瓜灣馬頭圍道昨午發生車禍慘劇，一輛私家車失控剷上行人路，撞向巴士站，三名候車乘客慘被撞正，其中一名老婦傷重不治，另一男一女於敷藥後出院。

車禍發生於昨日上午十一時卅分，一輛私家車EC二二×二由卅歲姓李男子駕駛，沿土瓜灣落山道右轉入馬頭圍道，豈料於轉彎時失控，私家車撞上行人路，撞向一個巴士站，當時有多名男女正在巴士站候車，由於事出突然，候車乘客全無時間走避，共兩女一男被私家車撞倒，其中七十歲老婦鄺美蓮慘被撞至拋起倒地重傷。

警方接報到場，並將三名傷者送院救治，其中七十多歲老婦延至下午一時四十四分不治。另外卅一歲男傷者李×健及廿三歲女傷者高×齡則敷藥後出院。肇事之私家車事後由警方拖走調查。（合）

中央檔案室雖未接獲吸食「冰」個案
禁毒處正密切注意 阻止「冰」在港流行
今年將會加強預防教育及宣傳

（特訊）布政司署禁毒處助理保安司李麗儀稱，中央檔案室至今仍未正式接獲吸食「冰」的個案。禁毒處現正密切注意情況發展，希望可以阻止這種毒品在香港流行。

「冰」這種興奮劑，近年在外國日漸流行，尤以美國爲甚。該種藥物吸食後會影響人的中樞神經，據報導，其持續力可達二十四至三十六小時。

李麗儀表示，至目前爲止，香港發現有關「冰」的個案及數量都很少，中央檔案室仍未正式接獲吸食這種藥物的個案。禁毒處正密切注意其發展情況，希望在未流行之前做好適的教育及宣傳工作，以阻止「冰」在香港流行。

至於服食其他精神藥物的人數，近年有上升的趨勢，李麗儀認爲，原因可能與青少年視吸食這種藥物爲潮流有關。

她透露，禁毒處在今年，將會加強預防教育及宣傳，令市民知道任何藥物都有害處。

（圖）布政司署禁毒處助理保安司李麗儀表示，禁毒處正加強宣傳以阻止「冰」在香港流行。（本報記者攝）

稚子被人掩口窒息致死 青年誤殺五歲男童 獲法官輕判囚三年

（新亞社訊）一名青年男子，十四日前在最高法院提訊時，否認謀殺罪名，但承認誤殺一名五歲男童罪名，法官將案押候至昨日宣判，代表被告律師向法庭求情時指出，男童是由被告女友帶返來，男童母親則有責任，因被告沒有照顧男童經驗，被告經已非常後悔，希望能輕判。法官在判案時指出，被告所犯之罪名非常嚴重，因有一名男童死亡，被告曾經想自殺，由於被告非長期虐待男童，而判被告入獄三年。

被告青年林偉明，二十五歲，原被控在去年四月十八日在土瓜灣安昌大廈樓上謀殺一名五歲姓陳男童。

檢察官陳述案情時指出，被告之女朋友在八八年十二月前往醫靈洲戒毒所探望被告時，而認識死者男童母親，當時死者男童母親則前往探她男朋友，被告女朋友非常喜歡死者男童，曾帶他返回自己家中居住，在八九年三月中，被告女朋友希望死者男童交由她帶回家暫時居住，案發日死者男童因頑皮，先後將一些飲料倒落地上，又在床上賴尿，遭被告先後打過三次，而最後一次毆打死者男童時，因有一名社會福利署人員到被告家中按鈴探訪，被告恐怕死者男童哭而用手面住死者男童口部，結果因窒息而死，不久被告女朋友回家後發知死者男童死亡，被告及女朋友想搬往其他地方居，但無辦法去處理死者男童之屍首，祇有將屍首留在家裏，結果去年四月二十日被告由母親陪同下前往警署自首，被告在警誡詞表示，當日是無意將男童殺害。

去年首三季數字比較 吸毒人數續減少 年輕道友則增加

（特訊）禁毒常務委員會主席蔡永業稱，去年首三季首次紀錄在案的吸毒人數持續下降，但年齡在廿一歲以下的吸毒人數則有所增加。

禁毒常務委員會昨午召開會議，蔡永業在會後表示，去年首三季首次紀錄在藥物濫用資料中央檔案室的吸毒人數爲一千四百九十五人，較前年同期少一百三十人，但當中年齡在廿一歲以下的吸毒人數則有所增加，由前年同期的五百零六人增至五百六十九人。蔡永業續稱濫用精神藥物的人數亦有所增加，其中增幅最大的是濫用大麻，其餘則服食忽得及苯二氮類鎮定劑。他提醒所有醫生及藥劑師在向病人提供或簽發這類藥物的處方時，必須加倍小心。蔡永業透露，該會在今年的宣傳策略會以「熱愛生命，切勿濫用任何藥物」爲其中一個禁毒宣傳主題。此外，亦會加強宣傳本港現時所提供的戒毒治療服務，鼓勵更多吸毒者前往求助。

巴士上非禮少女 青年判監守行爲

（新亞社訊）一名青年，上月中在九龍一輛雙層巴士上非禮鄰座一名少女，事發爲警方拘控，昨再解新蒲崗裁判署審訊，被告認罪，法官於審閱感化官之報告書後，判其受感化官監守行爲十二個月。

被告陳偉良，廿五歲，皮草工人，被控一項罪名，指其於八九年十二月廿八日，在九龍漆咸道近康莊道一輛廿八號巴士上，非禮一名姓潘女子。

唐拾義哮喘丸 得此藥傍身 畢生安樂晒

唐拾義哮喘丸，歷史最久，享譽不衰，自有其與別不同之優點，在臨床上已獲確證，絕不誇張。病者發作前，先有徵兆，氣促可以預覺，或自知週期性行將發作者，宜早服用唐拾義哮喘丸，免除發作。

服唐拾義哮喘丸，順氣痰消，呼吸回復正常，內附喘香，同時燃及其烟，一切症狀消於無形。正本清源，可保健康。

港九各大藥店均有代售。

由一九九〇年四月一日起，唐拾義哮喘丸更名唐拾義順氣丸。

香港文咸東街唐拾義藥廠有限公司發行。

璀燦的新香港就呈現在您眼前

香港

今日開展

新里程 展覽會

香港會議展覽中心
一九九〇年一月十九日至廿二日

一個有關香港在九十年代之龐大基建及商業發展的展覽，將於一九九〇年一月十九日星期五在灣仔會議展覽中心舉行。

爲期四天的香港新里程展覽會是本港各大企業、公司、社團及政府機構聯合舉行的盛大展覽。誠懇地歡迎各界關懷香港繼續繁榮安定的人士蒞臨參觀。共對香港未來十年前景藍圖，預作一番巡禮。

此展覽是配合電視廣播有限公司舉辦"邁向90共創香港新里程"全港性大型運動

展覽時間：

一月十九日	星期五	12:00—19:00
一月二十日	星期六	10:00—19:00
一月二十一日	星期日	10:00—19:00
一月二十二日	星期一	10:00—18:00

主辦機構：
康樂博覽(香港)有限公司
香港灣仔港灣道一號會展廣場辦公大樓2808室
電話：824 0330　傳眞：824 0246
電傳：62270 CEG HX
CEG　Reed Exhibition Companies

屋宇地政署
公開拍賣四幅政府土地

拍賣日期與地點：1990年1月23日(星期二)下午2時30分於香港大會堂劇院公開拍賣。

1. 地段：紅磡內地段第545號
   地點：九龍紅磡民樂街
   面積：(約)5220平方米
   用途：供作貨倉用

2. 地段：新九龍內地段第5971號
   地點：九龍九龍灣宏開道
   面積：(約)2941平方米
   用途：供作非工業用(住宅、酒店、電影院及貨倉除外)

3. 地段：第216約地段第783號
   地點：新界西貢沙下
   面積：(約)1282平方米
   用途：供作私人住宅用

4. 地段：元朗市地段第385號
   地點：新界元朗東頭工業區
   面積：(約)2382平方米
   用途：供作工業及/或貨倉用，厭惡性行業除外

索取詳細賣地章程及查閱圖則，可到香港花園道美利大廈14樓屋宇地政署、香港中區政府合署西座地下中西區政務處中區諮詢分處及九龍上海街250號油麻地停車場大廈10樓九龍地政處。賣地章程亦可向沙田、屯門、元朗、荃灣、葵青、大埔、北區、西貢及離島各地政處索取。

屋宇地政署
投標

茲招標承投下列政府土地：—

粉嶺上水市地段第94號

地點：新界上水第7B區
用途：作非工業用(住宅、酒店及貨倉除外)，包括巴士總站及停車場
面積：約5433平方米

截標日期：1990年2月2日正午12時

查閱圖則及索取投標表格、招標公告及章程，可到香港花園道美利大廈14樓屋宇地政署或九龍上海街250號油麻地停車場大廈十一樓九龍地政處。投標文件亦可往沙田、大埔、北區、元朗、屯門、荃灣、葵青、西貢及離島各地政處索取。

屋宇地政署
投標

茲招標承投下列政府土地：—

沙田市地段第218號

地點：新界沙田美禾園
用途：私人住宅用途，只限1個家庭（1個家庭之定義，由屋宇地政署署長作最後決定，買方必須接受該定義）佔用。
面積：約949平方米

截標日期：1990年2月9日正午12時

查閱圖則及索取投票表格、招標公告及章程，可到香港花園道美利大廈14樓屋宇地政署或九龍上海街250號油麻地停車場大廈十一樓九龍地政處：投標文件亦可往沙田、大埔、北區、元朗、屯門、荃灣、葵青、西貢及離島各地政處索取。

新產品介紹
法國出品 原庄運到

3V3
法國
水泥地台油

此高級油適用於一切以水泥鋪設的地台，車房，工廠，貨倉，免致地台之水泥灰塵飛揚，方便清理地面油漬等，更能令所鋪之水泥堅固耐用，使用前要先清除地面上之污漬。

總代理：
獲利貿易行有限公司
電話：5434843(3線)

華僑日報
中華民國七十九年（一九九〇）一月十九日 星期五

本港新聞

本年度建屋創紀錄 五萬七千公屋落成

建築業人手短缺與通脹已緩和 近期工程進度與投標價趨穩定

（特訊）房屋署副署長（建築）孟志凌表示，在本財政年度內，房委會共有五萬七千個單位落成，此是歷年來最高的建屋紀錄。其中四萬八千個單位是屬於居屋及公屋之用途，另外九千個單位是由私人參予興建居屋。

孟志凌昨在建築小組會議後稱，在此五萬多個單位之中，大部份均是在八八——八九年度所遺下相當多尚未完成的工程；現被延後到本年度完工，因此便留下較多單位能在本年度內推出。

另外，於本年度通貨膨脹選度與建造業人手短缺問題較去年度穩定。使到承建商能在預計成本方面較容易，因此近期房委會的工程進度及投標價亦已穩定下來。

但孟志凌指出，雖然目前勞工界人手短缺情況已漸穩定下來。但房委會仍然積極進行研究工作；冀能尋找出一個能夠節省人手的建屋方法。

例如，鼓勵承建商將部份建築材料的配件放在工廠內生產，及後再將其製成品運往興建地盤內，再進行接合工程，藉以減少人手的需求印。

建築小組批四合約 總值十三億二千萬

最大合約西灣河興建居屋公屋

此外，建築小組於昨日更批出四份大型建築合約，分別在小西灣、天水圍，興建居屋及公屋，以及重建葵興邨第二期，以及重建葵興屋單位；合共提供接近八千個單位，共值十三億二千萬元。最大一份合約價值五億六千零五十二萬元，該項工程在西灣河興建兩座三十九層高和諧一型大廈，提供一千二百一十六個居屋單位，三座三十九層高和諧一型大廈，及一座兩層高停車場。

其餘合約包括有天水圍第十六區天瑞邨第一期，工程包括興建三座三十九層高和諧一型大廈，及一間中學和小學。天水圍第五區天耀邨第四期工程，有興建三座三十九層高和諧一型大廈，一座三層高停車場。

還有一份合約為葵興邨第二期重建工程，其中包括兩座二十七層高長型大廈，一座天台建有花園及一個網球場的停車場。

此外，小組會更批出馬鞍山第九十區的公共房屋計劃，該計劃包括興建七座和諧二型公屋大廈，五座和諧一型居屋，以及兩座和諧一型大廈，一個商場，一座停車場及兩間學校，共耗費十九億一千萬元；預算於九四年底完成。

孟志凌更稱，小組並擬出一份價值一千五百三十三萬元合約，作為藍田北部擴建工程及藍田南部發展工程的一部份。（詠）

科學館主辦講座 介紹植物荷爾蒙

（特訊）市政局香港科學館特別於星期日（廿日）上午十時假太空館演講廳舉行「奇妙的植物荷爾蒙」科學講座，邀請香港理工學院應用生物及化學科技系首席講師黃玉山博士主持。

黃博士將在講座中評介五種主要植物荷爾蒙，並解釋它們如何對植物細胞的分化，教育及成長進行協調與控制，並以深入淺出方法用分子生物學理論解釋植物荷爾蒙的作用模式。

圖：布政司霍德爵士昨日巡視重慶大廈時，在商場觀看大廈業主立案法團接受油尖區大廈管理統籌小組建議而安裝的抽氣系統。

農曆大除夕 地鐵通宵行

（特訊）地下鐵路公司昨日宣佈，為應付預計之乘客需求，地鐵列車將於農曆大除夕（一九九零年一月二十六日）晚上通宵行走。當日列車服務班次如下：

早上六時至十時：五至十分鐘一班。

早上十時至下午二時二十五分：四分鐘一班。

下午二時二十五分至晚上十一時四十分：三分鐘一班。

晚上十一時四十分至一九九零年一月二十七日凌晨三時：五分鐘一班。

凌晨三時至六時：十分鐘一班。

至於年初一、二及三，列車將按正常週日（每五至十分鐘一班）行走。

市民欲於一月二十八日乘搭地下鐵路前往觀賞煙花，請依照地鐵職員及警方的指示。當晚在灣仔、銅鑼灣、天后，尖沙咀及佐敦站均有特別安排，以疏導乘客。

此外，地鐵公司建議使用單程車票之乘客在起程時多購一張單程車票，以備回程時使用。地下鐵路公司發言人提醒乘客在春節期間乘搭地下鐵路時勿在地鐵上飲食。此外，為安全着想，勿在鐵路範圍內攜帶已燃點之香燭，燒豬，家禽及竹枝担挑等物件。

布政司巡視美麗都 了解大廈管理工作

經歷三級大火蹂躪後重修粉飾

（港訊）布政司霍德爵士昨日巡視尖沙咀三幢大廈，了解政務總署轄下大廈管理統籌小組的工作。

霍德爵士巡視彌敦道美麗都大廈，該大廈現正進行耗資一千五百萬元的重修工程，粉飾大廈在八八年八月一場三級火警破壞的外牆和改善大廈的防火措施和結構安全。

他獲悉油尖區大廈管理統籌小組在火警後協助該大廈的業主立案法團重組和擴大其管理委員會，使委員會能更有效地進行重修工程。

大廈管理統籌小組並協助業主立案法團擬訂重修計劃重修工程的主要項目包括修補剝落的三合土和維修後巷，在發生火警的商場安裝灑水滅火系統，增加供電量以減少火警危險及粉飾大廈外牆等。

霍德爵士亦巡視了重慶大廈和加連威大廈。

在重慶大廈，他參觀升降機內安裝的閉路電視系統，這個系統是由大廈管理統籌小組建議安裝以加強保安。布政司並巡視安裝自動灑水滅火系統的地庫商場。

他並獲悉大廈管理統籌小組就拆除非法改建工程，尤其那些會影響走火通道的改建與大廈業主和地政署聯絡。

布政司並獲悉大廈管理統籌小組亦已着手協助加連威大廈的業主立案法團改善大廈衞生，防火設施及一般管理工作。

霍德爵士是在署理港九政務署長馮國強和油尖區政務專員黃淡馨陪同下巡視大廈。

古物諮詢委會 保留高街院牆

中西區會不滿 抨擊漠視意見

（特訊）中西區區議會不滿古物諮詢委員會沒有明確解釋為何不接納區議會的建議，仍一意孤行仍然保留高街舊精神病院牆壁，故此區議會主席將會去信文康市政科質詢為何漠視區議會的意見。

環境改善及土地委員會主席梁英陽昨日表示，於較早前古物諮詢委員會每到區議會內收集是否仍然保留精神病院外牆。經討論後議員均一致認為需要清拆。

但古物諮詢委員會及後並無採納其意見外，更對於區議會兩次發信詢問而置之不理。及後祇從傳媒方面得知仍然保留外牆的消息時，才收到古物諮詢委員會的覆函為，有歷史價值及在建築上別具特色，需要保留。

老區議員指出，古物諮詢委員會的做法實在是漠視區議會在基層的代表性，此做法亦過份獨斷獨行。因此他們除去信文康市政科外，更希望其派員到區議會上回答議員的詢問。

另外，於會上更提到有菲籍無牌小販問題，並建議人民入境事務處在每位菲籍傭工入境工作時，向他們派發一份單張，提醒其曾經在港作非法買賣，若一旦被判有罪時，人民入境事務處會他日在申請延期居留時，考慮其曾在港非法擺賣被判有罪一事。

其次，還有討論到遮打道無牌小販情況嚴重，在場之市政總署西區環境衞生總監廖細全稱，市政總署現已加派人手在假日時間進行掃蕩無牌小販的工作。

但因為他們的綫眼衆多，每有一般事務隊人員進行檢控工作時，常備其他路人所擋阻着，故此在執行上出現不少困難。

從去年十二月至本年一月以來，市政總處共拘捕了五十名無牌小販，其中十八名爲菲籍人士，五名爲巴基斯坦籍，一百零三宗掉下本身貨物逃走。

因爲那些無牌小販所受賣的貨物多是較便宜的物品，逃跑後對其並無太大的影響。（詠）

對運輸政策白皮書回應 汽車會抨不切實際

盼嚴厲杜絕輕型貨車濫用路面

（特訊）香港汽車會抨擊本星期三公布的香港運輸政策白皮書，形容它是不切實際，不是一套有效的改善道路管理的方案，該會更要求港府對輕型貨車施以嚴厲措施，以杜絕輕型貨車惡性佔用路面。

該會首席執行幹事說，昨天在記者會上表示，白皮書包括輕型貨車資料顯示，貨車從二〇〇〇年交通工具多一倍，數目已超過四萬輛。政府應立即停發輕型貨車牌照，立例管制，研究至完成建議；同時立例禁止輕型貨車早上七時至晚上十二時內在繁忙地區上落貨。他又指出，不少輕型貨車被用作載客用途。

據白皮書刊載，由於稅率低，私家車的財政措施實施限制於八二年前，都四分之三的私家車登記為輕型貨車，可見輕型貨車的一般用途是怎樣的？他批評政府沒有明確方案及處理時間表，來處理這個問題。

對於增加汽車費用稅及燃油稅等，擁有車輛氏認為不能妥善解決車輛增長問題，其癥結是汽車使用率及道路網絡不足，該會行政及業務推廣經理莫劍雄亦指出，燃油佔車主的支出是很輕微，並不能影響車主購買車的興趣。

壇論

袁木擅寫擦鞋文章 地方工作經驗全無

·冷東·

中國官方傳媒雖然從未介紹過袁木的生平事迹。不過，從散見於大陸報刊發表的袁木的「大作」，也可以略知一下袁木的一些情況。

五、六十年代，為中央機關報上，不時刊登袁木寫的通訊報道。那時，袁木是官方喉舌的記者。北京新華出版社一九八五年五月出版的「中國優秀通訊選」（上、下冊），收集了袁木以及袁木與其他記者合寫的「大作」。

一九五八年五月中共召開八大二次會議正式通過了「鼓足幹勁、力爭上游、多快好省地建設社會主義」的總路綫，並提出爭取在十五年或者更短的時間內，在主要工業產品產量方面趕上和超過英國，掀起了「大躍進」的高潮。六月，北京市興建十三陵水庫，中央國家機關和中共中央直屬機關的領導幹部，由周恩來率領到十三陵水庫工地進行集體勞動。作為官方喉舌記者的袁木，實地採訪，寫了一篇題為「他們是普通勞動者」的新聞報道。在「他們是普通勞動者」一文中袁木既寫了包括周恩來、王震、陳國棟、榮高棠在內的二十多位中央領導幹部在工地勞動的表現，又寫了自己當時的心情。袁木說：

「我久久地凝視着總理和許多久經考驗的領導同志，凝視着他們在勞動中那樣平易近人而又閃耀着無限光輝的形象，好久好久不能平復自己的激動心情。」

大概嫌上文尚不足「吐露心聲」，袁木又寫道：「我越是留神觀察，領導同志們以真正的普通勞動者的態度對待勞動的精神，就越加使我感動。」

中央領導同志參加勞動，也只是一時的，極短時的。而且，他們參加勞動的目的，只是做個「榜樣」，完成了「榜樣」的「版本」，他們又高高在上了。但袁木竟稱「他們是普通勞動者」，還向這些「普通勞動者」傾訴心聲，百倍歌頌。此舉，用今天香港人的俗語說，就是「擦鞋」。

這是袁木媚上性格的大暴露。

當歷史進入八十年代，記者袁木突然變成了經濟改革問題專家，就筆者手頭上保存的袁木論述經濟改革的大作就不少，其中主要有：

一九八四年六月二十五日發表於北京「經濟日報」的「談談經濟體制改革問題」；

一九八五年第二十期「紅旗」雜誌上與張光瑞合寫的「正確認識和處理改革與建設的關係」；

一九八六年一月二十五日發表於北京「光明日報」的「關於改革和開放的幾個認識問題」；

一九八六年五月三日，五月發表於北京「經濟日報」的「我國七五時期改革和建設的基本特徵」；

一九八六年第六、七期「瞭望」上發表的「有關改革的認識問題之談」；

一九八六年第五十二期「瞭望」上發表的「關於一九八六經濟形勢的幾點認識」；

一九八七年十二月二十四日發表於「人民日報」上的「關於當前經濟形勢的幾點認識」；……

袁木上面的「論文」質量如何？無需評價。不過，從他的「論文」中多次地反復地引證小平、耀邦、紫陽三人的「指示」，可以肯定袁木是堅決地與趙紫陽為首的黨中央「保持高度的一致」的。用香港人通俗的話說就是：袁木執了小平、耀邦、紫陽三人的口水尾，去擦小平、耀邦、紫陽三人的鞋。

袁木不但把自己裝扮成「經濟改革」問題專家，而且還極力去扮成「思想政治工作」的問題的專家。一九八四年第四期的「思想政治工作研究」雜誌，發表了袁木的「思想政治工作的一項戰略任務」。在這篇長文裏，袁木除了引證小平的指示，也不忘歌頌趙紫陽為改革帶來了「好形勢」。也就是說，袁木怎樣也忘不了替小平、紫陽「擦鞋」。

看袁木過去寫的新聞報道、「經濟改革」論文和思想政治工作研究的「論文」，不能說他肚子裏沒有「墨水」。但他現在又擦李鵬的鞋，應為李鵬的得力「馬仔」，李鵬提升袁木的地位，這是意料中的事。

問題是：袁木毫無地方行政領導工作經驗，讓個省長給他當，恐怕也無能勝任，搞壞了廣東省，不但袁木「背鍋」，李鵬也不會光彩。所以筆者估計，李鵬不會貿然調袁木當「省大人」，袁木還會留在李鵬內閣當幫手。

（「袁木會出任廣東省省長嗎？」三之二）

墨爾砵理工學院 學校代表親臨香港 解答學生升學問題

墨爾砵皇家理工學院（RMIT）位於澳洲第二大城市墨爾砵的城中心，是現時澳洲最大的預科學院，為澳洲本土及海外學生提供高質素的理科課程。

過往，已經有很多的香港學生在RMIT中獲取了學士及碩士學位，現時該學院新開設為期一年的大學預備班，專為有志攻讀商業電腦系統、電腦科學、工程建築及樓宇建造學的學生而設，此課程在本年三月開課。

RMIT學校代表MR. PAUL RIGBY將於本月二十二至二十四日親臨香港，接見學生，為本港學生辦理及解答升學問題，凡持有中學會考或香港高級程度考試證書，而成績良好者，均可申請。

有興趣赴澳升學的學生及家長可致電五二七〇六二〇華家顧問公司鍾淑文小姐預約，或親臨香港皇后大道東三號總商業大厦十八樓A查詢。

生意轉讓聲明

根據香港法例第四十九章生意轉讓（保障債權人）條例第四及第五節

啓者：根據一九九零年一月四日雙方簽署之合約，於荷蘭成立之 INTERLLOYD VERZEKERING MAATSCHAPPIJ N.V.（以下簡稱「出讓人」），在港主要商業地址爲香港告士打道60號浙一大厦二十五樓（以下簡稱「該生意地址」），向經營一般保險生意，現同意出售該生意而於英國成立之 Provincial Insurance plc（以下簡稱「承讓人」），在港主要商業地址爲香港德輔道中28號日昌大厦四樓，現同意購買出讓人之一般保險生意以及包括在該盤生意內之一切資產。

該項轉讓擬於一九九零年二月二十日或由出讓人及承讓人雙方同意之較後日期於香港中環遮打道16至20號歷山大厦十四樓年利達律師事務所，在合乎該項成交之前提條件下正式成交。

承讓人打算以其名義於該生意地址經營上述保險生意。

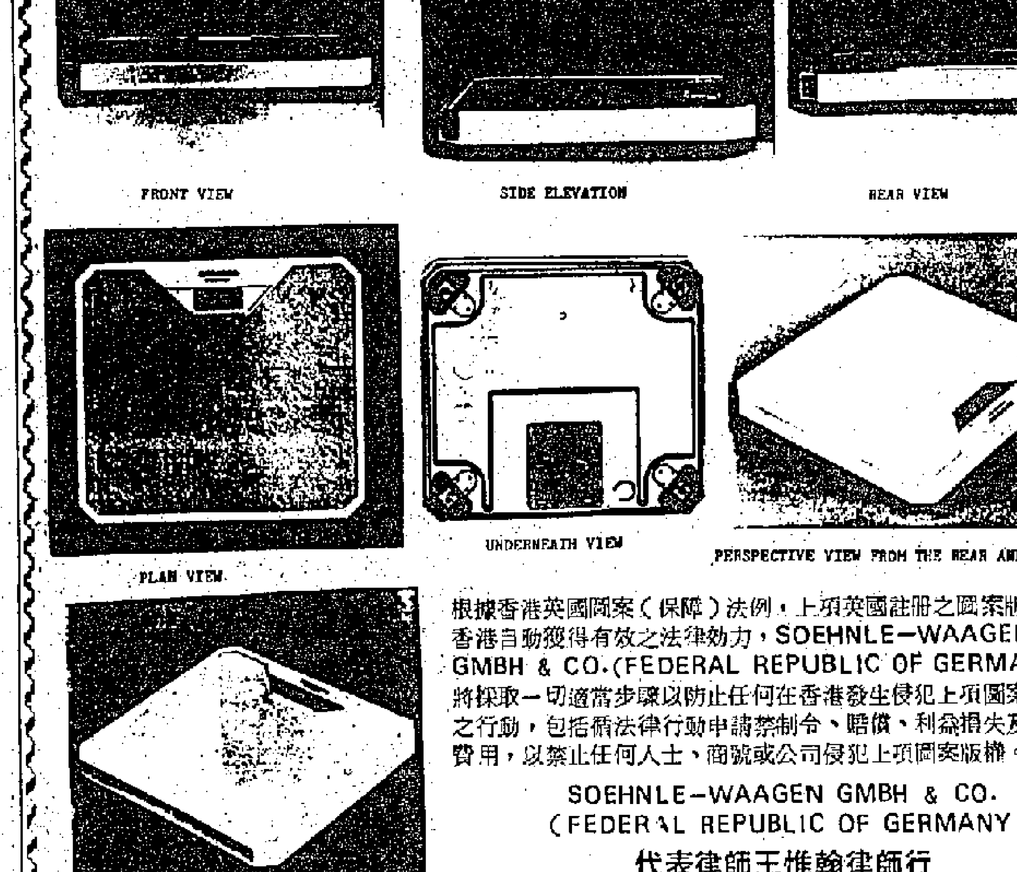
除非在此項聲明刊登一個月內債權人提出訴訟，承讓人按照生意轉讓（保障債權人）條例規定對出讓人於經營該盤生意時欠下之一切債務及未清除之法律責任將根據上述條例而終止。

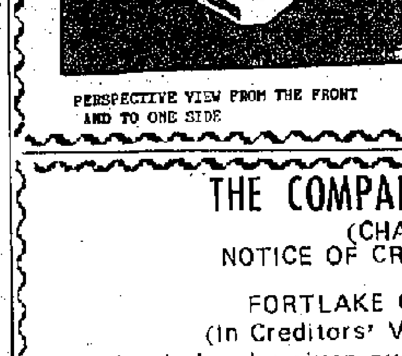
一九九零年一月十九日

年利達律師事務所
香港中環遮打道16—20號
歷山大厦14樓

通告

SOEHNLE-WAAGEN GMBH & CO. (FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY) 自一九八九年一月二十六日在英國領得如下圖所示圖案版權，其註冊編號爲一〇五八三〇四：





根據香港英國圖案（保障）法例，上項英國註冊之圖案版權在香港自動獲得有效之法律効力，SOEHNLE-WAAGEN GMBH & CO. (FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY) 將採取一切適當步驟以防止任何在香港發生侵犯上項圖案版權之行動，包括循法律行動申請禁制令、賠償、利益損失及訴訟費用，以禁止任何人士、商號或公司侵犯上項圖案版權。

SOEHNLE-WAAGEN GMBH & CO.
(FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY)
代表律師王惟翰律師行
香港中環皇后大道中十五號
置地廣場公爵大厦四樓

通告

現根據公司條例第21（1）條，向公司註冊官申請發給執照，批准即將以 THE INSURANCE CLAIMS COMPLAINTS BUREAU 名義組成的協會註冊爲有限公司，而毋須在該會的名稱上附加「有限公司」字樣，該會設立主旨如下：

（A）接受關於或因與任何認可保險商★簽訂的個人保險合約★而引致的索償的投訴的有關查詢，以及透過作出賠償或其他適當方法，協助清償、解決或撤回該等投訴、糾紛或索償要求。

（B）在適當情形下，諮詢、委託或查詢參事、各方面的專業顧問、專家、裁判員或仲裁人。

（C）在會員之間、會員與該局之間及會員與大衆之間訂立及維持守則，以便達到該局之會員資格被公認爲誠實、勝任及高水平服務的保證的目的。

至於該會的其他宗旨，則詳載於該會的組織大綱中，該組織大綱乙份存於香港歷山大厦三至八樓的近律師行，可供查閱。

特此通告各界人士、公司或團體，如反對是項申請，可在一九九〇年二月八日或該日期以前，將有關的反對理由書送交公司註冊官。

THE INSURANCE CLAIMS COMPLAINTS BUREAU
代表律師
的近律師行

註★
「認可保險商」
（a）任何經營保險業務，並已根據保險業條例（香港法例第四十一章）獲准許在香港經營保險業務的人士、團體、公司或機構（不論在何處成立者皆然）。
（b）在英國稱爲Lloyd's的保險業協會；及
（c）由港督會同行政局批准的保險業協會。
「個人保險合約」
一份以一位或以上人士名義，爲他/她/們及/或其受供養人的利益而訂立的保險合約；同時，只限於以私人身份投保者。

RMIT

RMIT Foundation Studies

RMIT is now accepting applications for its new Foundation Studies Program, commencing April, 1990.

This one year preparatory course assures successful students a place in one of many undergraduate courses including Business, Engineering, Computer Science, Architecture and Building.

RMIT representative Mr. Paul Rigby will be in Hong Kong from 22-24 Jan to interview prospective students.

Students with excellent HKCEE or good HKHLE or HKALE results should contact Miss Iris Chung at Bill Day & Associates on 5270620 to arrange an interview.

Royal Melbourne Institute of Technology

THE COMPANIES ORDINANCE

(CHAPTER 32)
NOTICE OF CREDITORS' MEETING
OF
FORTLAKE COMPANY LIMITED
(In Creditors' Voluntary Liquidation)

Notice is hereby given pursuant to Section 228A of the Companies Ordinance that meeting of the creditors of the above Company will be held on 3rd February, 1990 at 4/97 M002, SO1 CHOKECHAT 4, LARDPRAO ROAD, BANGAPI, BANGKOK, THAILAND at 4:00 p.m. for receiving and considering a Statement of Affairs of the Company and a list of creditors and their estimated amount of claims, and if thought fit, pass the following resolutions :—

A Special Resolution

No.1 That it has been proved to the satisfaction of this meeting that the Company cannot by reason of its liabilities continue its business and that it is advisable to wind up the same and accordingly that the Company be wound up voluntarily.

Ordinary Resolutions

No.2 That Mr. Paul Wan Yiu Chung, Certified Public Accountant of 2408 Wing On House, 71 Des Voeux Road Central, Hong Kong be and is hereby appointed as liquidator of the company for the purposes of the voluntary winding-up.

No.3 That a Committee of Inspection shall not be required.

No.4 That an audit of the liquidator's account of his receipts and payments shall not be required.

Creditors may vote either in person or by proxy. Proxy Forms is enclosed which, if intended to be used, must be lodged at the registered office of the company by 4:00 p.m., 1st day of February, 1990.

Dated this 19th January, 1990.

DIRECTOR
THANIT SETHIKUL

香港最高法院

公司清盤案一九九零年第五宗

有關公司條例（香港法例第三十二章）
及
LEAD MORE WEAVING FACTORY LIMITED 事

茲通告安泰財務有限公司其地址爲九龍彌敦道六百七十三號香港上海匯豐銀行大厦一三〇五至六室經於一九九零年一月四日向香港最高法院入紙申請由香港最高法院將上述公司清盤。該法院規定於一九九零年二月七日九時三十分開庭聆訊該項申請。凡該公司之任何債權人或債務承担人，如欲支持或反對法院根據該項申請而頒佈清盤令，屆時均須親自或由其代表律師出庭。此外，如該公司之任何債權人或債務承担人欲取得該申請清盤申請書之副本，可於按章付費後，向本律師樓索取。

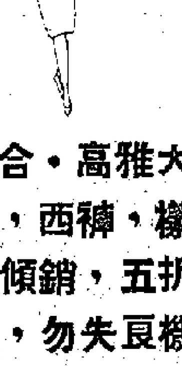
申請債權人代表律師
王惟翰律師樓啓
九龍彌敦道六百七十三號香港上海匯豐銀行大厦八〇三至五室

一九九〇年一月十九日

附註：任何人仕，如擬於該項申請開庭聆訊時出庭，必須事前向上述律師樓親自或以郵遞方式發出書面通知，該通知書必須詳列該出庭人士之姓名及地址，如出庭者為一間公司，則必須詳列該公司之名稱及地址，該通知亦必須由該出庭人仕親自簽署（或由該公司負責人簽署），或由該人仕或該公司之代表律師（指如有代表律師而言）簽署，此外，該通知書必須於一九九零年二月六日五時三十分前送達上述律師樓，如屬付郵寄出，則必須及早寄，而通知書亦必須於一九九零年二月六日五時三十分前寄達上述律師樓。

FURIO TRADING COMPANY

名家時裝設計



冬季精品時裝組合·高雅大方，
長短褸，半截裙，西褲，襟辦等。
量少質優，特價傾銷，五折起，
歡迎選購，垂詢，勿失良機。
地鐵旺角站 雅蘭酒店側
彌敦道655號胡社生行1409室
電話 7892772 7899292
星期一至六 9：00A.M.至7：00P.M.

今天拍賣

（除拍賣前售出外）
茲定一九九〇年元月十九日（星期五）下午二時三十分在本行公開拍賣：

(1)香港銅鑼灣富明街1至5號，利園山道39至47號及波斯富街88至94號寶富大樓6字樓G單位。
建築面積：約550平方呎

(2)九龍深水埗醫局街169號3字樓。
實用面積：約725平方呎

(3)香港北角雲景道56號富豪閣4座17字樓B單位及地庫3層第48號車位。
建築面積：約878平方呎

(4)香港中環永吉街6至12號及永和街3至9號誠利商業大厦3字樓C單位。
建築面積：約985平方呎

(5)香港堅尼地道128至130號慧景臺4字樓A2號單位及第5層停車場第33號車位。
建築面積：約910平方呎

欲知詳情及看樓，請與本行聯絡。

議建會……士人訟……權釋保……行罪爲定……

……可以拒絕保釋申請：第一、被告可能棄保潛逃；第二、被告可能在保釋期間再犯罪；第三、被告可能妨礙……司法公正。

報告書建議，將「棄保潛逃」訂為罪行，而且更建議取消個人具結制度，使保釋的需求減少，並對人事担保的條件加以修改。

對於法庭聆訊被告申請保釋，委員會報告書則認為，法例應該施加限制有關新聞的發佈。

委員會報告書現已呈交立法局審議，通過後便會正式交由律政署草擬。

政府合署空中飛人 女公務員墮樓斷魂

（特訊）一名任職商標及專用權註冊處的女高級公務員，疑因工作壓力關係，昨早被發現在金鐘政府合署三十二樓墮下喪生。

死者譚蘭芳，三十歲，在註冊總署屬下的商標及專用權註冊處，任職二級註冊主任於金鐘政府合署十五字樓辦公。

據悉，死者在香港大學畢業，三年前加入政府部門工作，一年多前調至現職部門，以前曾在其他政府部門任職行政工作。

死者與母親、祖父及叔父四人，居於西環早路午街一住宅大廈單位；死者另有一弟及一妹，兩人均在外國留學。

據其家人表示，死者經常向人表示工作壓力極大，以致精神難以抵受。

昨早死者如常往金鐘政府合署上班但未有返回十五字樓辦事處，及後於九時三十分被人發現倒臥三樓電動樓梯平台，粉身碎骨，當場慘死。警方相信死者從頭高地點墮下喪命；事後，警員在金鐘政府合署三十二樓檢獲一張公務員證件及一個女裝手袋，懷疑屬於死者物件。

警方現正調查該宗墮樓案件。

另外，昨晨二十七分，鰂魚涌英皇道八X五號二樓一間老人院，一名身穿睡衣老翁，被人發現從二樓墮下重傷，送院後不治。

死者周X華，八十二歲，警方初步調查相信無可疑，懷疑死者因病厭世。（合）

璀燦的新香港就……

香……新里程 展覽

今日開展

香港會議展覽……
一九九〇年一月十九……

一個有關香港在九十年代之……展覽，將於一九九〇年一月……議展覽中心舉行。
爲期四天的香港新里程展覽……司、社團及政府機構聯合舉……歡迎各界關懷香港繼續繁榮……共對香港未來十年前景藍圖……
此展覽是配合電視廣播有限公司舉……全港性大型運動

展覽時間：
一月十九日 星期五
一月二十日 星期六
一月二十一日 星期日
一月二十二日 星期一

主辦機構：
康樂博覽(香港)有限公司
香港灣仔港灣道一號會展廣場……
電話：824 0330 傳真：824 02……
電傳：62270 CEG HX

屋宇……
投……

茲招標承投下列政府土地……
粉嶺上水市地段……
地點：新界上水第7……
用途：作非工業用(……
包括巴士總站……
面積：約5433平方米……
截標日期：1990年2月……
查閱圖則及索取投標表格……園道美利大廈14樓屋宇地……停車場大廈十一樓九龍地……埔、北區、元朗、屯門、……處索取。

本港新聞

阿塞拜疆動亂平息後 蘇聯領導層將大地震

黃學海並比較鄧小平戈巴切夫

（港訊）香港國際關係研究所所長黃學海教授，曾先後應邀在西歐及日本多間大學，就東歐巨變波及蘇聯領導層的影響作專題分析，首先預測戈巴切夫將會用政治談判去解決立陶宛問題，但對阿塞拜疆暴亂將會出動軍隊平息，是老戈無可選擇的方法，萬一蘇維埃聯邦走向分裂？老戈將會被逼下台。見一月七日「香港華僑日報」，一月九日西德前總理布蘭特亦認為——蘇聯倘若四分五裂戈巴切夫肯定被逼下台，見「香港時報」引述一月八日法新社消息，一月十八日美國前國務卿基辛格亦作出同樣的看法，如果其他加盟共和國脫離蘇聯，不但蘇聯解體，戈巴切夫必倒台，見「香港文匯報」引述美聯社十七日電訊。

根據以上分析的時間和程序，黃學海預料阿塞拜疆的暴亂比北京天安門事件更加嚴重，戈巴切夫的處境亦較鄧小平更險惡，鄧小平能克服基於兩種因素，（一）是號召中國共產黨團結，（二）是有利的地緣政治，前者是由於鄧小平在黨、政、軍的威望和掌握了權力的核心，後者因為羣衆的焦點都集中在天安門的廣場。

而戈巴切夫就大不相同，他贊成改革兼且同意東歐國家廢除共黨專政的條文，等於自我摧毀馬列主義的權力標誌？已經失去本身防範的屏障，更何況立陶宛人非斯拉夫族，暴亂的阿塞拜疆不但有強烈的回教信念，邊連伊朗，境內的阿塞拜疆人和亞美尼亞人之間的仇恨早已形成，未經共黨甚麼越級登上莫斯科塔尖的戈巴切夫奔馳於繁忙的國際外交，完全忽視了蘇聯內部不滿蘇共的政治暗流，竟然一發不可收……。

黃學海同時指出，蘇聯一定可以平息今次的暴亂，戈巴切夫暫時亦不會倒台，不過他的改革政策勢必成為蘇共政治局爭辯的課題，他在克宮領導層的威信會被削弱，總理雷日科夫已成為保守派的代表，外長謝爾納澤可能成為老戈代罪的羔羊？謠氏的政敵前莫斯科黨委書記葉利欽當選人大訪問過美國和日本的葉里欽不可輕視，他可能扮演逼使老戈棄車（謝爾納澤）保帥的炮手？克里姆林宮的新權力鬥爭在阿塞拜疆的動亂平息後即將揭幕。

美國和西歐正在冷眼旁觀，北京和平壤正採取高度的防範政策。老戈怎樣去尋求應變？蘇維埃聯邦的分裂是否會波及到中國大陸或者北韓？甚至印支半島的越南？研究亞洲問題的專家和學者都非常關注，黃學海相信可能性極微，蘇聯今後的外交政策和戈巴切夫未來的政治旅程，時間和目的地都會重新調整，暫時凍結美國和西歐的熱度，積極爭取日本，海部俊樹期望的蘇日高峰會議，打開談判收回島嶼主權的對話，當然不能缺少在幕後扮演政治紅娘的北京，亦牽連到北韓的金日成，由布爾茲尼夫年代開始彼此長期冷戰的——蘇聯和亞洲共黨的關係，戈巴切夫恐怕要積極尋求修補，會有利於蘇聯在國際上的地位，這將會是戈巴切夫要走的路向。

又：黃學海教授本星期日（一月廿一日）在香港大會堂九樓國際事務協會主辦的公開講座上作兩個專題分析：（一）蘇聯的變遷和老戈的前景，（二）亞外相訪港後三方面的政治氣候怎樣？歡迎各界人士聽講。

佛教寶靜安老院 擴設老人醫療室

東北扶輪社捐助設備費

香海正覺蓮社主辦之佛教寶靜安老院，一向對住院老人之起居，飲食，保健，康樂，均有妥善照顧，該院最近為老人健康醫療增強設備，特在院址大樓內，闢設醫療室一所，獲東北扶輪社贊助支持，經裝置各項儀器設備後，於本週一（十五日）該院老人團年聯歡午餐會，同時舉行啓用剪綵禮，請由東北扶輪社社長葉凱悌，候任社長徐立峯，及安老院董事會主席覺光法師聯同主持。

典禮並到有東北扶輪社創社社長鄭慕智，前社長邱昭平，社友石嘉利、宋紹鑑、馮永璋、邵幼俊等十餘人，及安老院院董果德法師、區潔名、黃焕桐、彭鑑然、高秉祥等多人。

院長陳惠蘭暨各職護人員照料下，全院百餘老人均參與歡叙，剪綵禮中分由主席覺光法師，葉凱悌社長，鄭慕智創社社長致詞，東北扶輪社除捐助該院醫療室設備費五萬元外，另並捐五千元以作住院老人歡渡新歲之用，席間各老人均並得獲上海總會派贈利是，及黃焕桐院董派贈毛巾，全場充滿歡樂氣氛。

佛教寶靜安老院獲東北扶輪社捐助，擴設老人醫療室，（上圖）醫療室啓用剪綵禮，由覺光法師及扶輪社各首長主持。（下圖）院董代華團向各老人派贈利是。

港製塑膠防水錶殼

金光公司出品符合先進規格 備受瑞士日本錶業廠商推崇

大地物資蘊藏有時而盡，人間消耗需索無窮，通貨膨脹，物價提升，市場購買力日弱，是必然因果。現代工業，已不能完全集中于高檔貨生產而忽視廉價銷場，主要是適應大衆化購買力，金光塑膠製品廠有限公司董事經理劉金福，周榮光等談業務近況時，先作如上指出。他繼稱：該公司生產塑膠電子行針錶防水錶殼，精密程度與防水效能，完全符合先進規格，且本質堅固，碰撞不虞破裂，磨擦不現花紋，並可製成任何色彩，予配帶者以新鮮感，吸引力特強，自八十年代已推進海外市場，瑞士、日本等國錶業廠商，均向該公司大批訂製。

發展至現階段，該公司鑒于顧客多注重款式創新，且喜不斷更換新型，已成一種風尚，為了適應銷場，特增加生產線，推出新式廉價精品。現外銷以美國為大宗。

金光塑膠製品廠有限公司——設荃灣沙咀道榮豐工業大廈十七樓六號，九號，自設廠房九千餘呎，劉金福周榮光在港共展鴻猷外，並在加拿大展開業務。劉金福六○年已創辦金華彫刻廠，專條彫刻錶殼，包括冷熱模、字嘜、鈕模、塑膠五金工模等，憑其三十年經驗，與該公司成員劉金福、周志光、盧耀光、馮文川等各展所長，在先進的彫刻機、電子蝕模機配合之下，業績斐然。

鄧肇堅何添基金會 歲晚利是送上暖流

（特訊）「鄧肇堅、何添慈善基金會」每年一度的新年利是致送儀式，昨晨十一時假上環東華醫院大禮堂舉行，各應邀出席主禮嘉賓均有蒞臨，要助大派利是，使大批單親家庭，無依老人及住院病人受惠，每人獲得一百元大利是，歡渡春節。

蒞臨大會主禮嘉賓包括衛生福利司黃錢其濂司憲，社會福利署助理署長顧揚彥慈太平紳士、天皇巨星徐小鳳小姐、東華三院主席黎國榮先生、保良局主席陸慶濤先生、基金會顧問雷治強太平紳士、何鴻燊博士，社會福利署署長梁士雄先生以及政務總署助理政務司王天予小姐等。

基金顧問雷治強太平紳士在會中致詞稱：今日是「鄧肇堅、何添慈善基金會」每年一度的新年利是致送儀式，今次盛典除獲各位嘉賓及長官蒞臨參加外，更邀請樂壇天皇巨星徐小鳳小姐在百忙中蒞臨要助派發利是儀式，本人謹代表基金會同人向徐小鳳小姐敬致衷心謝意。

「鄧肇堅、何添慈善基金」於一九七七年創立，至今已有十三年歷史，在過去十多年間，基金會在社會福利署長英明之領導，復得到社署各同事之努力，秉承創辦人之意旨，以迅速救濟方法，務求在最短時間內為有嚴重困難之人士及家庭，提供緊急現金援助，以解決他們燃眉之急，每年受惠人士不可勝數，成績卓著，深獲社會各界人士一致讚賞。

基金何能有今日之成就，實在顯示官民間合作之成果，同時亦足以反映政府和志願機構合作之重要性，本人希望這種服務精神能夠繼續發揚光大。

近年來，基金會在黃錢其濂衛生福利司之領導下，成立投資顧問小組，集思廣益，共同努力，以增強基金會之收入，基金會之收入在短短兩年間獲得大大的改善，除足以應付日常服務的需要外，並有餘力撥款派發新年利是與公共援助計劃內之單親家庭，留醫在東華三院之無依老人及部份老人院舍之住院老人，每人一百元，以輔助他們購買些微新年應用物品，歡渡春節，此種成績，實在有賴社會福利署上下同寅之努力及管理委員會各委員之辛勤策劃，本人藉此機會向他們一一致衷心謝意，並希望他們日後能夠繼續支持基金之工作。

同時本人要代表管理委員會向策劃是次活動之有關人士敬致衷心謝意，並顧請在座嘉賓及各界人士能繼續賜給我們更有力的支持和更大的鼓勵，使基金會的工作能繼續邁進，增施惠澤，並預祝各位馬年進步，身體健康，多謝各位。

左圖：「鄧肇堅、何添慈善基金會」顧問雷治強太平紳士在大會上致詞。右圖：雷治強太平紳士與紅星徐小鳳小姐大派利是（本報攝）

倉務助理

年20—28，男性，中三程度，負責執貨上架及安排送貨，五天工作，超時補水，醫療保險，有意請致電：美國德州儀器（香港）有限公司 7575311

遺失股票啓事

敬啓者：下開之股票，經已宣佈遺失，同時本公司收到申請補發該股票副本之申請書。

CENTURY CITY INTERNATIONAL HOLDINGS LIMITED
持有人姓名：YIP KWOK KAY
股票編號：1284485——1284504
股票數量：40,000股

隆輝集團有限公司
持有人姓名：WONG SUK YEE
股票編號：247012——247019
股票數量：16000股

MORNING STAR HOLDINGS LIMITED
持有人姓名：TANG HUNG CHEUNG
股票編號：31184——31194
股票數量：22000股
持有人姓名：LAI SIU MAN
股票編號：30942——30952
股票數量：22000股

由本通告之日起一個月內仍未有任何人士向本公司要求為上開股票之持有人時，則上開股票宜佈無效作廢，同時另發新股票副本，此啓。

股份過戶登記處
登捷時有限公司
一九九○年一月十九日

保良局徵聘幼稚園校長

保良局位於屯門兆康苑之兆康苑幼稚園聘請校長

（甲）資歷：中學畢業，具教學經驗，已受師資訓練，有三年或以上之行政經驗。

（乙）月薪：由七四四八元至一二八九七元止

（丙）到職日期：申請者以五月到職為合，惟於九月到職亦可。

應徵者請於一月三十一日前親繕履歷附近照函香港禮頓道六十六號保良局教育事務部（截止日期後一月內未有約見者作落選論），信封註明應徵兆康苑幼稚園校長。

保良局主席兼所屬幼稚園校監
陸慶濤謹啓
一九九○年一月十九日

香港最高法院通告

一九八九年公司清盤案第CWU二二一五宗

有關 JULIFORD LIMITED

有關公司法例第三十二章

啓者：THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION LIMITED formerly known as THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION 其總行地址位於皇后大道中一號已於一九八九年十二月二十日向香港最高法院入禀申請將上述有限公司清盤結束，再者法院已定於一九九○年一月卅一日上午九時三十分在香港最高法院開庭聆聽上述申請，茲登報通告該有限公司之債權人或其有關人士，如對上項申請表示同意或反對者，可由其本人或其代表律師出庭申述，又如各債權人及有關人士如欲領取上項申請禀章之副本者，請到下列申請人代表律師行繳交費用領取是荷。

日期：一九九○年一月十九日

申請人代表律師
孖士打律師行
香港中環遮打道十號太子大廈18字樓

附註：任何人士如欲出庭聆訊上述申請，必須用書面通知或郵寄上述律師行，又各有關人等須列明姓名，地址，如係商號須由其本人或其代表律師簽署，則商號之名稱及地址，又該書面通知必須於一九九○年一月三十日下午六時正前送達與申請人之代表律師為要。

香港最高法院通告

一九八九年公司清盤案第CWU二二一四宗

有關 CARROWAY ENTERPRISES LIMITED

有關公司法例第三十二章

啓者：THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION LIMITED formerly known as THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION 其總行地址位於皇后大道中一號已於一九八九年十二月二十日向香港最高法院入禀申請將上述有限公司清盤結束，再者法院已定於一九九○年一月卅一日上午九時三十分在香港最高法院開庭聆聽上述申請，茲登報通告該有限公司之債權人或其有關人士，如對上項申請表示同意或反對者，可由其本人或其代表律師出庭申述，又如各債權人及有關人士如欲領取上項申請禀章之副本者，請到下列申請人代表律師行繳交費用領取是荷。

日期：一九九○年一月十九日

申請人代表律師
孖士打律師行
香港中環遮打道十號太子大廈十八字樓

附註：任何人士如欲出庭聆訊上述申請，必須用書面通知或郵寄上述律師行，又各有關人等須列明姓名，地址，如係商號須由其本人或其代表律師簽署，則商號之名稱及地址，又該書面通知必須於一九九○年一月三十日下午六時正前送達與申請人之代表律師為要。

生意轉讓聲明

為遵照香港法例一九八零年生意轉讓（保障債權人）條例第四及第五節之規定如下：

啓者戴名揚其地址為香港羅便臣道三十四號五樓（以下簡稱「出讓人」）向在香港皇后大道中二八七至二九九號永樂中心三樓獨資以亞聯公司名義經營生產代理業務現出讓人將該盤生意連同傢俬，生財器具及所有與該生意有關之工具雜物等讓予 USASIALINK LIMITED 其註冊地址為香港仔石排灣道四十號金山電腦大廈三樓（以下簡稱「承讓人」）並定於一九九零年一月卅一日雙方在劉黃陳律師事務所正式進行交易，嗣後承讓人將在香港仔石排灣道四十號三樓以亞聯公司名義經營業務，如在八九年十二月卅一日前與該生意有任何華洋轇轕債務未清者，仍由出讓人負責，特此聲明，依據上述法例本告示登一個月後，承讓人對出讓人之華洋轇轕概不負責，除非法律訴訟於本告示一個月內提出。

出讓人
承讓人 代表律師劉黃陳律師事務所
香港皇后大道中一三八號威享大廈四樓及十樓
一九九零年一月十九日

港九電器商聯會通告

本會現定於一九九○年二月二日（星期五）下午二時半在九龍彌敦道七三二號五樓本會會所召開一九八九年度會員大會。該事程序如下：

（一）報告一年來會務概況；
（二）審查及通過八八至八九年度財政決算書；
（三）聘請八九至九○年度核數師。

除分函外，並此登報通知，敬請撥冗依時出席爲荷。

本會全體會員
港九電器商聯會會長 李東海
一九九○年元月十九日

香港最高法院

公司清盤案一九八九年第二二四宗
為公司條例第卅二章及帝益有限公司（EMPIRE YIELD LIMITED）

啓者鄧子冠、胡惠爵及陳紹強合伙經營之冠和工程公司其主要營業地址為UNIT NO.1, 1ST FLOOR, PO FAT BUILDING, 273-285, TEMPLE STREET, KOWLOON 已於一九八九年十一月廿九日向最高法院入禀請求法庭將上述帝益有限公司（EMPIRE YIELD LIMITED）清盤。該禀章已定於一九九零年二月七日星期三上午九時卅分在該法庭聆訊。如有任何上述公司之債權人或投資人意欲支持或反對該禀章所發出之命令，可於該案聆訊時由其本人或其律師代表出庭。該禀章之副本將由下列簽署供給與該公司之任何債權人或投資人，但需繳交規定之費用。

申請人代表律師
范紀羅江律師事務所
香港中環畢打街廿號會德豐大廈十一字樓

一九九零年一月十九日

附註：任何人欲於上述聆訊日出庭者必需用書面通知遞交或郵寄上述律師事務所為要。通知書須列明姓名，地址如係商號者，則商號之名稱及地址，又各有關人等及商號須由本人或其代表律師簽署於該書面通知，又該書面通知必須於一九九零年二月六日下午六時前送達與申請人之代表律師為要。倘若採用郵遞方式，則須盡早投寄俾能及時送達上址。

香港最高法院公司清盤案

一九九○年第十四宗

關於公司法案第三十二章

及

JADE & ART (H.K.) LIMITED

啓者：YEUNG YUK SHING, ROBERT 其地址為香港九龍美孚新邨蘭秀道二十三號B九字樓已於一九九○年一月十二日向香港最高法院入禀申請將上述公司清盤此項申請經定於一九九○年二月二十一日上午十時三十分由法庭聆訊。凡該公司之債權人或出資人無論贊成或反對法庭對該項申請頒發諭令可屆時親自到法庭或委託律師代表到庭。又該公司之債權人或出資人欲獲得該項申請書之副本，可繳納例定費用後，向下開申請人代表律師領取。

申請人代表律師何梁律師行
地址：香港皇后大道中十號京銀大廈十一字樓

一九九○年一月十九日

附註：凡有意出庭聆訊上述申請案之人士須以書面派人或由郵政通知上述申請人代表律師。該通知書內須列明該人之姓名地址，如係商號則列明其名稱地址，且必須由該人或該商號或如聘有律師者由其代表律師簽名。該通知書必須在一九九○年二月二十日下午六時前送達上述申請人代表律師，如用郵寄者必須及早投郵俾能於上述時間前送達該代表律師。

香港最高法院

一九八九年破產案第B六百六十三宗

關於：黎浩在香港新界沙田博康邨博智樓二一一九室

單方訴訟人：債權人交通銀行

為一九八九年十二月六日入禀法院之破產告示

啓者：茲有交通銀行在香港中環畢打街二十號地下，入禀法院對黎浩提出破產告示。法院業已下令將上述破產告示之法院驗印本及替代派票經法院驗印之諭令，以預付郵資方式，寄交香港新界沙田博康邨博智樓二一一九室之黎浩，又在本港刊行之中文報章華僑日報刊登此項通知一天，作為該告示已送達。

該破產告示可逕向法院申請索閱。

此致
黎浩寓香港新界沙田博康邨博智樓二一一九室

經歷司 具士

債權人代表律師
佘頌平律師行
香港雲咸街一號
南華大廈十八樓

一九九○年一月十九日

香港最高法院

公司清盤案一九九零年第十一宗爲公司條例，第卅二章及SHEK PAI WAN ENTERPRISES LIMITED

啓者：荷蘭銀行（ALGEMENE BANK NEDERLAND N.V.）地址爲香港中環皇后大道十五號公爵大廈三樓及四樓已於一九九零年一月十一日向最高法院入禀，請求法庭將上述 SHEK PAI WAN ENTERPRISES LIMITED 清盤該禀已定於一九九零二月十四日星期三上午九時三十分在該法庭進行聆訊。如有任何上述公司之債權人或投資人意欲支持或反對該禀章所發出之命令，可於該案聆訊時由其本人或其律師代表出庭。該禀章之副本將由下列簽署供給與該公司之任何債權人或投資人，但需繳交規定之費用。

申請人代表律師陳順祖律師行啓
香港中環干諾道五十七至五十九號
金豐商業大廈一樓

附註：任何人欲於上述聆訊日出庭者必需用書面通知上述陳順祖律師行列明姓名及地址由其本人或其律師簽名於該通知上送到或郵寄上述地址該項通知書務須於一九九零年二月十三日下午六時前送達。

欖勿兄弟拍賣行拍賣 PROFIT WAY INDUSTRIAL CO. LTD. 之傳眞機，影印機及寫字樓傢俬廣告

啓者茲承香港地方法院命 UNDER DISTRAINT NO.2042 OF 1989 準於一九九○年一月十九日即星期五日上午十一時正在香港士丹利街10至12號萬利豐中心9字樓本拍賣行內將存在尖沙咀科學館道（譯意）門牌十四號 NEW MANDARIN PLAZA TOWER B（B座）十二字樓1二○四B室（PROFIT WAT INDUSTRIAL CO. LTD.）NATURE OF GOODS—FAX ELECTRIC TYPEWRITER, COPIER & OFFICE FURNITURE 貨物性質——傳眞機，影印機，寫字樓傢俬）各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清下槌之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

電話五二二○二一四 香港欖勿兄弟拍賣行啓

拍賣大稽中國古董包括各類陶瓷器瑪瑙玉石銀器鼻烟壺雀籠紅綠寶首飾勞力士18K男裝手錶 GIRARD PERREGAUX 及 MONDIA 18K女裝手錶及其它廣告

茲定於一九九○年一月十七日星期三，十八日星期四，十九日星期五每日下午五時十五分起在香港中環士丹利街十號至十二號萬利豐中心九字樓將現貯在本行拍賣房內之中國古董包括各類陶瓷器花瓶碗碟魚缸酒壺粉盒筆洗雀籠象牙擺件玉石瑪瑙刺繡瓷屏銀器宜興茶壺廣彩勞力士十八K男裝手錶GIRARD PERREGAUX及MONDIA十八K女裝手錶紅綠寶首飾戒指耳環女裝皮草掛畫及其它工藝品公開拍賣歡迎參觀及競投

電話五二二○二一四 香港欖勿兄弟拍賣行啓

生意轉讓聲明

為遵照香港法例一九八零年業務轉讓（保障債權人）法案第四及第五節之規定通告如下：

啓者：黎華仔住九龍秀茂坪新區第三十四座三樓二一二室，又名黃振源住九龍官塘官塘邨第二十一座五十五號地下，黃志鴻均住香港筲箕灣道一二七號八樓A座，黃麗香，黃美雲及黃志強均住於九龍嘉樂街十三號A座八樓。又黃振成及黃振華均住於九龍官塘翠坪邨二十一座五十五號地下。向在香港西灣河填海區碼頭（以下簡稱「該碼頭」）以合成恭小輪有限公司名義或商號名稱經營運輸及小輪服務（以下簡稱「該生意」）。現在出讓人已將其在該生意股份及全部轉讓給與何桂珍、盧永年、盧永康及盧永耀均住於九龍佐敦道文偉街文耀樓二十五號四樓（以下簡稱「承讓人」）。承讓人將及決定繼續在同樣地址之該碼頭經營該同樣商號名稱即合成恭小輪有限公司。

特此通告：各界人士凡與出讓人所經營該生意之任何債權債務及華洋轇轕未清者，必須於此通告刊登之日起一個月內，除已進行法律程序訴訟者外。否則一依據上述法例一概與承讓人無涉。

日期：一九九○年一月十九日

合成恭小輪有限公司秘書
盧麗萍代表出讓人及承讓人
通訊地址：香港中環德輔道中一六八號定昌大廈二字樓
麥慶彰會計師事務所

THE COMPANIES ORDINANCE (CHAPTER 32)

EXPERT WIDE COMPANY LIMITED
MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION

NOTICE TO CREDITORS

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the Creditors of the abovenamed Company, which is being voluntarily wound up, are required on or before 21st February 1990 to send their names, addresses and descriptions, full particulars of their debts or claims, as well as the names and addresses of their solicitors (if any) to the undersigned, the Liquidator of the Company, and if so required by notice in writing from the Liquidator, personally or by their solicitors to prove their debts or claims at such time and place as shall be specified in such notice, or in default thereof, such creditors will be excluded from the benefit of any distribution made before such debts are proved.

Stephen Lo Nai Wai
Liquidator
Caxton House, 5th Floor,
1, Duddell Street,
Central,
Hong Kong.

Dated this 19th day of January 1990

THE COMPANIES ORDINANCE (CHAPTER 32)

IN THE MATTER OF
VENDERS NAVIGATION COMPANY LIMITED
(In Members' Voluntary Liquidation)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the creditors of the above-named company, which is being voluntarily wound up, are requested on or before the 15th day of February, 1990 to send in their names, addresses and particulars of their debts or claims and the names and addresses of their Solicitors (if any) to the undersigned, the Liquidators of the said Company, and further, if so required by notice in writing from the said Liquidators, personally or by their Solicitors or representatives to come in and prove their said debts or claims at such time and place as shall be specified in such notice, or in default thereof, such creditors will be excluded from the benefit or any distribution made before such debts are proved.

D.W. Mace
Joint & Several Liquidator
26th Floor
Great Eagle Centre
23 Harbour Road
Hong Kong

Dated this 19th day of January 1990.

THE COMPANIES ORDINANCE (CHAPTER 32)

IN THE MATTER OF
LOKE & SONS COMPANY LIMITED
(IN MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the creditors of the above-named Company, which is being voluntarily wound up, are requested on or before the 15th day of February, 1990 to send in their names, addresses and particulars of their debts or claims and the names and addresses of their solicitors (if any) to the undersigned, the Liquidators of the said Company, and further, if so required by notice in writing from the said Liquidators, personally or by their Solicitors or representatives to come in and prove their said debts or claims at such time and place as shall be specified in such notice, or in default thereof, such creditors will be excluded from the benefit or any distribution made before such debts are proved.

D.W. Mace
Joint & Several Liquidator
26th Floor
Great Eagle Centre
23 Harbour Road
Hong Kong

Dated this 19th day of January, 1990.

THE COMPANIES ORDINANCE (CHAPTER 32)

IN THE MATTER OF
STAUFFER (HONG KONG) LIMITED
(In Members' Voluntary Liquidation)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the creditors of the above-named Company, which is being voluntarily wound up, are requested on or before the 15th day of February, 1990 to send in their names, addresses and particulars of their debts or claims and the names and addresses of their Solicitors (if any) to the undersigned, the Liquidators of the said Company, and further, if so required by notice in writing from the said Liquidators, personally or by their Solicitors or representatives to come in and prove their said debts or claims at such time and place as shall be specified in such notice, or in default thereof such creditors will be excluded from the benefit or any distribution made before such debts are proved.

D.W. Mace
Joint & Several Liquidator
26th Floor
Great Eagle Centre
23 Harbour Road
Hong Kong

Dated this 19th day of January 1990.

欖勿兄弟拍賣行拍賣 TRACELAND INVESTMENTS LTD. 之分體冷氣及各物廣告

啓者茲承香港地方法院命 UNDER S.T.S.C.T. ACTION NO. 1486 OF 1989 & DIST. NO.2076/89 準於一九九○年一月十九日即星期五日上午十一時正在香港士丹利街10至12號萬利豐中心9字樓本拍賣行內將存在香港大嶼山梅窩 NGAN WAN RD.（銀灣道）一號 SEA VIEW BLDG.（海景大廈）樓下舖位D及閣仔十多房D（DEFT:—TRACELAND INVESTMENTS LTD.）(NATURE OF GOODS—TWO, TOSHIBA, AIR CONDITIONERS (SPLIT TYPE) 貨物性質——分體冷氣各物）各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清下槌之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

電話五二二○二一四 香港欖勿兄弟拍賣行啓

通告

啓者茲為昔在香港九龍紅磡環順街廿六號⑥字樓之已故工人鄔滌生（WU TIK SAN）之遺產事特此通告各界人士：查香港法例第十條甲款須令上述遺產之債權人及其他人士非訴訟者於一九九○年三月十九日前提出其要求。茲特此通告所有債權人及其他人士將其要求於上述日期前送達上述遺產承辦人。

新華銀行信託有限公司
香港咸盛頓街二至八號新華銀行大廈一七零一室
或其代表律師
譚大偉律師行
香港德輔道中二十號德成大廈一○一室
發此通告人啓
一九九○年一月十九日

本港新聞

教育署衞生署合辦・華僑日報贊助 中學校際愛滋病徵文賽

匯豐電視幕牆放映「千般驕傲在香港」

匯豐銀行由一月十一日起，在中環匯豐總行首映該行剛拍竣的短片「千般驕傲在香江」，透過三十二部電視機組成的巨型電視幕牆，將香港引以爲傲的成就帶到觀衆面前，歡迎各……

該片長達七分鐘，由籌思，籌備以至完成需時一年，耗資六十多萬港元，其間曾動用直升機環繞港九新界上空進行高空拍攝，場面十分壯觀。

此外，有關方面邀得多位音樂界知名人士爲該片製作音樂部份，包括NOEL QUINLAN先生作曲，潘偉源先生作詞……

打電話給聖誕老人 慈善活動圓滿結束 電話公司贈款兒童院

香港電話公司曾於□過設全港各地的一千部……

政府物料供應處招標公告

茲招標承投下列事宜：

PT/139/89 供應測試裝置。
PT/148/89 供應白色人造纖維混合棉斜紋布料。
PT/150/89 供應庫務署使用之摺紙入信系統，包括安裝服務。
PT/151/89 供應木材。
PT/152/89 供應人造纖維混合棉斜紋布料。

道路（工程、使用及補償）條例

（香港法例第370章）
（根據第11(9)(D)條規定所發之公告）
工務計劃項目第74TH號——
加連威老道與漆咸道南交界處之行人天橋

茲公佈總督會同行政局業已根據道路（工程、使用及補償）條例……

海事處招標佈告

茲招標承投租賃載貨汽船一艘，爲喜靈洲及芝蔴灣禁閉營提供應用物品載運服務。合約期由一九九○年三月十四日起至一九九一年三月十三日止。投標表格須一式兩份填寫，放置信封內封密。

該載貨汽船必須具備下列條件：

（一）具有符合商船（雜項船隻）規例規定之有效牌照；
（二）甲板下的運載量不得少於125立方米，而艙口出入口不得……

華僑日報
中華民國七十九年（一九九〇）一月十九日 星期五

本港新聞

教育署衛生署合辦・華僑日報贊助
中學校際愛滋病徵文賽 各組優勝誕生明日頒獎

（特訊）香港教育署及衛生署合辦，華僑日報贊助之「中學校際愛滋病徵文比賽」，已經完滿結束，參賽作品二百七十五份，分別來自港九三十間中學。

徵文頒獎典禮定一月二十日上午十時半假中區富麗華酒店維多利亞廳舉行，請有關人士及獲獎者依時出席。冠軍作品，亦將於是日在本報刊出，敬請留意。中英組獲獎名單如下：

中文高級組
冠軍：莫燕彬，皇保祿學校。亞軍：周景雲，何文田官立中學。季軍：梁嘉敏，何文田官立中學。
優異獎：楊志成，廷信會呂明才中學。周保松，何文田官立中學。陳蓓，樂善堂王仲銘中學。劉韻瀅，聖安當女書院。張婉珊，聖保祿學校。

中文初級組
冠軍：陳舒，英皇中學。亞軍：林甯伶，聖保祿學校。季軍：袁凱敏，聖保祿學校。
優異獎：陳月娥，中華廠商會蔡章閣職業先修中學。徐雪凝，中華廠商會蔡章閣職業先修中學。彭承剛，嶺南中學。張穎恩，聖保祿學校。朱陳嘉，聖保祿學校。

英文高級組
冠軍：任志達，聖貞德學校。亞軍：陳啟德，聖貞德學校。季軍：李傑廷，皇仁書院。
優異獎：佘小文，拔萃女書院。李康年，英皇中學。連相光，皇仁書院。童成，皇仁書院。陳耀勳，荃灣官立中學。

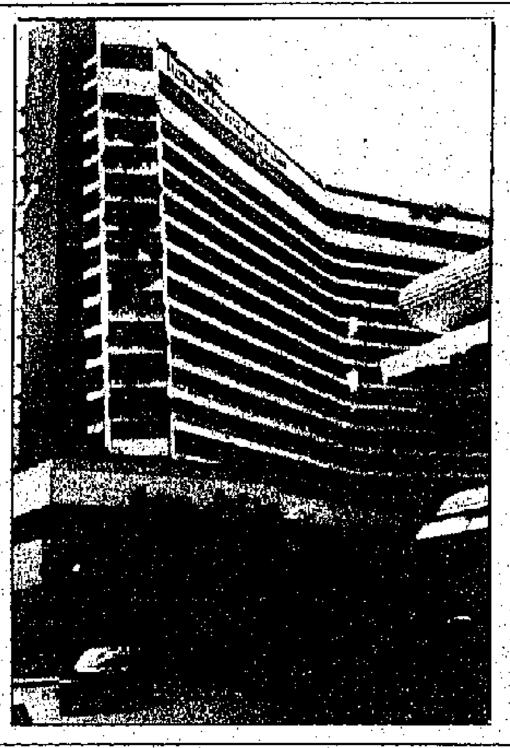
英文初級組
冠軍：鄭澎琛，皇仁書院。亞軍：任燊生，聖保祿學校。季軍：譚志強，皇仁書院。
優異獎：陳成耀，皇仁書院。黎子鵬，皇仁書院。陳婉皓，荃灣官立中學。張宇婷，荃灣官立中學。鍾德俊，荃灣官立中學。

伍氏宗親會宴賀 伍旋操榮獲勳銜

（港訊）僑港伍氏宗親會同人宗親，因理事長伍旋操太平紳士榮獲英女皇頒授聖約翰五級勳銜，增光宗族，特於昨日假座海城大酒樓設筵宴賀。與會有永遠會長伍宜孫、伍漢傑、伍冕端、伍釣惠，會長伍兆燦、伍瑞智、伍江、伍振民、伍錦康，副理事長伍標、伍尚信、伍國泮、伍光，監事長伍灝川、伍毓鴻、伍甲申、伍錦誠、伍義林，暨理監事伍鴻（順）、伍鴻初、伍衍、伍丁柑、伍兆男、伍金、伍明甫、伍鴻傑、伍于華、伍壽鑾、伍球、伍國偉、伍超英、伍時美、伍大、伍彩雄（桂）、伍富、伍鉅、伍鍇之，黃族宗親會理事長黃福培，副理事長黃超禹、黃福根、黃英萍、翟一平等理監事共百餘人。

首由伍國泮副理事長致賀詞，讚揚理事長伍旋操太平紳士才華卓越，秉性慈祥，連任本會十屆理事長，爲時二十載，組織世界伍氏宗親總會，連任首二兩屆理事長，創辦僑港伍氏宗親會伍時暢紀念學校，對族務建樹良多，歷任五邑工商總會副會長、護士隊會長等多個社團要職，熱心公益，造福社會，成績卓著，貢獻頗大，今次再度榮獲英女皇頒授聖約翰五級勳銜，實至名歸，譽隆宗族，特設筵予以宴賀。

繼由黃族宗親會黃福培副理事長致詞祝賀，伍錦康會長致送銀碟，伍漢傑副理事長致送紀念品，理事長伍旋操太平紳士親自接領後，隨致謝詞，感謝黃伍宗親同寅，隆情厚誼，盛宴慶賀，本人與內子均感榮幸，並表示今後自當竭盡棉力，服務社會，成界行宴會，共同暢飲，觥籌交錯，喜氣洋溢。


圖：叛軍曾佔據的花園酒店。

菲島兵變・政治遊戲

鳳

菲律賓的政治動盪，後遺症數之不盡，經濟，民生，旅遊，都受了極大的影響。

但據菲官方透露，菲島馬尼拉市的秩序恢復得很快，幾乎在叛軍返營那一刻，市面已開店營業了。

香港旅遊界爲助菲國重趨繁榮，接受菲方邀請與新聞界朋友同去參觀「刧後」市區。

上飛機時，還有人擔心否要捲入戰火，即至到達馬尼拉，進入五星級馬尼拉酒店之後，才證實了菲律賓一切如常。市區熱鬧，計程車也擠得滿滿。

菲島市民形容這一次的政變是「政治遊戲」，一些不滿現政府的部隊，要顯示「實力」，就發動了武力對抗。市民透露，「叛軍」似乎很輕鬆，不少放緩的人都面帶笑容，而且給星期天放出，愛看熱鬧的市民都站在路旁袖手參觀，指點微笑。

叛軍在談判後退出時返回軍營時，似乎奏凱而歸，十分興奮。

一位有關人士透露，菲律賓人民喜愛和平，安於現狀，不熱中政治，也不喜歡弄槍桿子，即使放槍也是冷槍。

去參觀被叛軍佔領過的洲際酒店和馬尼拉公園酒店，已經恢復常態，旅客出入一絲也不雜亂惶恐，除了住客減少一二成之外，其他如常。

酒店工作人員透露，當日叛軍佔駐時，十分友善，與住客有商有量，交談有如朋友。有些住客甚至不願出外，擔心街上不及酒店安全。

進入鬧市墨卡迪區，百貨公司熱鬧有如香港中環，遊客不少。菲島爲了加强旅客信心，治安維持得很好。一輛巴士窗玻璃上有個小槍洞口，據說舊日這輛車是恰好停在酒店附近。如今它也不去修理，大概留作紀念了。（上）

伍氏宗親會宴賀理事長伍旋操太平紳士榮獲英女皇頒授聖約翰五級勳銜，會長伍錦康（左）致送銀碟與伍旋操留影。

滙豐電視幕牆放映 「千般驕傲在香港」

滙豐銀行由一月十一日起，在中環滙豐總行首映該行剛拍竣的短片「千般驕傲在香江」，透過三十二部電視機組成的巨型電視幕牆，將香港引以爲傲的成就帶到觀衆面前，歡迎各界人士蒞臨參觀。

片名「千般驕傲在香江」，顧名思義，其主題是表現香港各階層人士在經濟，建築，通訊，文化等多方面所作的努力，而營造傲視全球的共同成就。

該片長達七分鐘，由構思，籌備以至完成需時一年，耗資六十多萬港元，其間曾動用直升機環繞港九新界上空進行高空拍攝，場面十分壯觀。

此外，有關方面邀得多位音樂界知名人士爲該片製作音樂部份，包括NOEL QUINLAN先生作曲，洲偉源先生作詞，多位本港名歌星主唱，將香港的千般驕傲溶合於優美歌曲之中，與壯觀的畫面相輔相成，相得益彰。該行計劃將「千般驕傲在香港」連同電視幕牆，在稍後時間於各主要滙豐銀行分行作巡迴播放，讓更多香港市民有欣賞機會。

淺水灣改善工程 預期今年四月完成 泳灘將擴大一倍

（港訊）市政局不斷在市區陸續興建新的建設工程，同時亦不斷改善區下多個現有場地及設施，以迎合市區居民不斷轉變的需求，並提高居民的生活質素。

市政總署署長蘇耀祖昨日巡視市局港島區多項康樂設施時，作上述表示。

這些設施備受不同年齡人士的歡迎，包括港島區最大型的網球活動設施——香港網球中心；黃泥涌水塘划艇公園；淺水灣泳灘以及香港仔運動場。

淺水灣爲港島區最受歡迎的泳灘及旅遊區，市局現正在該處進行改善工程，蘇署長對是項改善工程尤感興趣。

改善工程耗資四千五百二十萬元，預期今年四月完成。工程包括舖沙工程、在泳灘東西兩端興建沙堤以及中央水渠向東面改道工程。

蘇氏在參觀淺水灣泳灘時獲悉，是項工程已進入最後階段，工程完成後，泳灘範圍將擴大一倍，而市民的初步反應良好，因爲他們有較大的沙灘享受陽光，而小童亦可在該處嬉戲及進行堆沙活動。

蘇署長昨日並前往參觀市區第一個划艇公園——黃泥涌水塘划艇公園。該划艇公園設計新穎，位於南區一落林木的懷抱中，在一九八六年四月啓用。佔地一點八公頃，提供約四十一隻划艇和水上單車予市民租用。蘇署長的行程並包括參觀香港網球中心和香港仔運動場。

網球中心設有十七個網球場和兩個練習場，全部網球場均設有泛光燈設備，尤其在繁忙時間的使用率是十分高的。香港仔運動場的設施則包括一個長四百米，有六條賽道的全天候跑道；一個面積爲一百米乘六十米的中央場；一個可容納六百人的觀衆看台；一個小食亭及其他輔助設施。跑道及田徑場毗鄰爲四個硬地小型足球場的兩個草場；此外，該處並有一個室內運動場。集上述所有設施於一身的香港仔運動場，成爲市局在黃竹坑區的重點康樂設施。

陪同蘇署長參觀各項設施的有市署助理署長（文康事務執行）吳恩頌及港島區文康總主任胡永鉅。

圖：市政總署署長蘇耀祖（左二）參觀港島區市局多個文康設施時，聆聽由市署港島區文康總主任胡永鉅（左三）闡述淺水灣改善工程計劃，左爲市署助理署長（文康事務執行）吳恩頌。

打電話給聖誕老人 慈善活動圓滿結束 電話公司贈款兒童院

香港電話公司曾於一九八九年十二月舉行一項「打電話給聖誕老人慈善活動」，爲香港的貧苦兒童籌款。該項活動使本港的兒童可利用遍設全港各地的一千部投幣國際電話機打電話給聖誕老人，講述本身的聖誕願望。

該項活動極受市民歡迎，舉行期間共打出二萬五千次電話。香港電話公司除將有關電話收益全部捐出外，另再捐出四千元，使善款總數達到三萬元。該項善款全數捐入一家專門收容來自破碎家庭兒童的慈善機構聖基道兒童院。

香港電話公司業務經營總經理韋柏先生已於一九九〇年一月十六日將善款支票贈予聖基道兒童院院長鄭錦頭先生，賴先生表示會利用該筆善款爲院內兒童舉行一個農曆新年聯歡會以及購買教育及遊樂性玩具之用。

香港電話公司（香港電訊成員公司）打算以後每年舉辦一次「打電話給聖誕老人慈善活動」。

上圖爲忠孝總會敬老聯歡。

路邊沙龍
勿疏忽冬防

——圖・文・郭立——

歲晚話「冬防」，看圖知含意，稍一疏虞，就會恭喜黑人發財。

有關「大門」、「窗口」、「露台」，都有保安守則，大意不得。

說一千句，都是要謹慎，謹慎，比如從防盜眼看清門外是誰，扣安全鍊，教小童慎開門。窗口加鎖，露台的門應不能從外開啓等等。

香港政府公佈

擬攤派債欵通告

香港最高法院原訟法庭
破產案一九八二年第七十三宗
關於：盧鈞宇以永發行名義經商

破產管理處行將擬還上開破產案之債欵，凡本案之債權人應於一九九〇年二月三日或該日之前到破產管理處登記，否則在此次還欵中將不獲發還其債欵。特此公告。

一九九〇年一月十九日 破產管理官暨信託人 紀禮遜

道路（工程、使用及補償）條例（香港法例第370章）

根據第11（9）（A）條規定所發之公告
工務計劃項目第272CL號——沙田第16C區火炭村道路及擴建工程

茲公布運輸司現根據道路（工程、使用及補償）條例（香港法例第370章）第11①條之規定，建議實施一九八九年九月十四日及一九八九年九月廿二日政府公告第3151號所說明之工程。

一九九〇年一月八日 副運輸司 林志釗

醫院事務署招標公告

茲招標承投屯門醫院入口大堂小食售物亭之租用權及下列物品之售賣權，租期定爲兩年，由一九九〇年三月一日至一九九二年二月廿九日止。

小食及梳洗用品售物亭出售非先包裝之小食（未切開之新鮮生果）、包裝妥當之蛋糕、麵條、原樽裝果汁、包裝妥當之樽裝牛奶、包裝妥當之罐裝飲品、糖果、報章、雜誌、書籍、期刊、文具、廁紙、毛巾、拖鞋、肥皂、洗潔精、牙膏、牙刷、水杯、衛生巾、尿片、熱水瓶、爽身粉、扣針、內衣、睡衣及襪子。

詳情將刊載於一九九〇年一月十九日及一九九〇年一月廿五日之政府憲報內。投標表格及其他資料，可向香港銅鑼灣希慎道新寧大廈四樓醫院事務署物料供應組索取。

醫院事務署署長 周端彥

海事處招標佈告

茲招標承辦由一九九〇年四月一日至一九九二年三月三十一日止在荃灣及藍巴勒海峽公共貨物裝卸區之清潔服務。投標表格須填具一式兩份，放置信封內密封。

承辦商必須提供足夠清潔工人，每週或每隔一週清掃及收集一切棄於上述公共貨物裝卸區之垃圾及廢料，拆卸及清除區內任何非法及／或廢棄之建築物，以及將收集之一切垃圾及物料運往政府垃圾收集站或垃圾焚化爐一次，或於特別需要時從事此等工作。此外，在藍巴勒海峽公共貨物裝卸區，承商必須每日由1600時至1800時用喉管沖洗污貨裝卸區域，清掃及清潔貨車輪胎洗潔水池，星期日及公衆假期除外。

投標表格及有關詳情可向香港中環統一碼頭道三十八號海港政府大樓二十二樓（2121室）海事處櫃枱索取。

詳情可參閱一九九〇年一月十九日及二十五日出版之政府憲報。截標日期爲一九九〇年二月九日星期五正午十二時。

海事處處長 施祖祥

政府物料供應處招標公告

茲招標承投下列事宜：

PT/139/89 供應測試裝置。
PT/148/89 供應白色人造纖維混合棉斜紋布料。
PT/150/89 供應庫務署使用之摺紙入信系統，包括安裝服務。
PT/151/89 供應木材。
PT/152/89 供應人造纖維混合棉斜紋布料。
PT/154/89 供應尼龍稠棉布料及尼龍布料。

上述投標乃受一九七九年日內瓦國際關稅及貿易一般協定之政府採購協定所管制。

詳情請參閱一九九〇年一月十九日出版之政府憲報，政府刊物銷售處有售。

政府物料供應處處長 林中麟

頒發清盤令通告

香港最高法院
公司清盤案一九八九年第二〇一宗
公司名稱——ABLE SKILL DEVELOPMENT LIMITED
註冊地址——九龍尖沙咀寶勒巷廿一至廿三A Polly Commercial Building 八樓及九樓
頒發清盤令日期——一九九〇年一月十日
遞呈日期——一九八九年十一月廿七日

一九九〇年一月十九日 破產管理官暨臨時清盤人 紀禮遜

擬攤派債欵通告

香港最高法院原訟法庭
破產案一九八六年第一〇八宗
關於：李耀榴以新富華電子公司名義經商

破產管理處行將擬還上開破產案之債欵，凡本案之債權人應於一九九〇年二月三日或該日之前到破產管理處登記，否則在此次還欵中將不獲發還其債欵。特此公告。

一九九〇年一月十九日 破產管理官暨信託人 紀禮遜

環境保護署招標公告

現招標承投以下服務：
招標編號：LW89—845
項目：在（1）梧桐河區、深圳河上游區及荃灣區（禽畜廢物管制區第10、12及13區）；（2）吐露港集水區及西貢區（禽畜廢物管制區第11及11A區）；及（3）八鄉區提供下列服務：
（甲）收集、運送及處置禽畜廢物；及
（乙）在指定之禽畜廢物收集站進行地盤平整工程。

投標詳情請參閱一九九〇年一月十二日及一月十九日出版之政府憲報（政府憲報於政府刊物銷售處有售）或致電八三五一〇三四與環境保護署黃信生先生聯絡。

環境保護署署長 聶德

海事處招標佈告

茲招標承投租賃商營載客小輪一艘，往來皇后碼頭至喜靈洲及芝蔴灣禁閉營之間，提供海上運輸服務。合約期由一九九〇年四月六日至一九九一年四月五日止。投標表格須一式兩份填寫，放置信封內封密。

承辦人須提供一艘載客小輪連同船員及該小輪必須具備：
（A）依據小輪及渡輪規例發出之有效牌照；
（B）不少於五十人的載客量，可在二等航區航行；及
（C）通常航行速度每小時十海里。

該小輪必須每星期由星期一至星期六（公衆假期除外）供海事處處長或彼指派之任何其他人員使用。

投標表格及進一步詳情可在香港中環統一碼頭道三十八號海港政府大樓二十二樓（二一二一室）海事處總部接待處索取。

詳情請參閱一九九〇年一月十二日及十九日出版之政府憲報。截標日期爲一九九〇年二月二日（星期五）正午十二時。

海事處處長 施祖祥

公衆衞生及文康市政條例（香港法例第132章）

擬根據上述條例第119A條的規定下令將葬於香港墳場的遺骸遷移及處置公告

市政局現公佈，擬根據香港法例第132章公衆衞生及文康市政條例第119A條的規定，下令遷移在一九八二年下葬於香港墳場（俗稱「跑馬地墳場」）墓穴的遺骸，或盛有任何遺骸的金塔或其他盛載器；惟在該年下葬於一九七七年十二月一日前已有葬穴者，則毋須遷移。

市政局亦擬在該命令規定，將該等遺骸或盛有任何遺骸的金塔或其他盛載器，安放在香港墳場骨庫的壁龕內或市政局認可的其他地方，或以市政局認可的其他方法處置。

一九九〇年一月十九日 市政局秘書 史秉信

附註

自行檢拾遺骸者，可按下述其中一個方法處置骨殖：
（A）將骨殖安泰在香港墳場骨庫的壁龕內。有關人士可向市政局申請編配壁龕，不收費用。
（B）繳交指定費用，將骨殖重葬於新界和合石墳場或沙嶺墳場的金塔墓穴。
（C）繳交指定費用，將骨殖在政府火葬場火化，骨灰可按下述其中一個方法處置：
（一）將骨灰安泰在香港墳場骨庫的壁龕內。有關人士可向市政局申請編配壁龕，不收費用。
（二）將骨灰安泰在私人靈灰安置所，費用自行負責。
（三）將骨灰帶回家中。
（四）繳交指定費用，將骨灰永遠安奉在政府靈灰安置所的壁龕內。

市政局又擬在上述命令規定：任何遺骸如未有人預先自行與市政局安排將其遷移及處置，並獲批准者，則該等遺骸將安放在香港墳場骨庫的壁龕內。

任何人士如欲安排自行檢拾及處置上述遺骸，須於一九九〇年二月十五日前向市政局申請。（申請書請寄市政總署署長，地址爲：香港軒尼詩道二二五號及駱克道二二四號駱克道市政大廈市政總署港島區環境衞生總辦事處）

道路（工程、使用及補償）條例

（香港法例第370章）
（根據第11（9）（D）條規定所發之公告）
工務計劃項目第74TH號——加連威老道與漆咸道南交界處之行人天橋

茲公佈總督會同行政局業已根據道路（工程、使用及補償）條例（香港法例第370章）第（11）（2）（b）條之規定，批准一九八八年八月五日及一九八八年八月十二日政府公告第2519號所說明之工程及使用，但須作出圖則第KH7291/1號內所示之修改。該圖則現存於田土註冊處。

香港中區政府合署西座入口大堂中西區政務處詢問處，九龍上海街二五〇號油麻地多層停車場大廈十一樓九龍西區地政處，以及九龍彌敦道490至492號油尖發展商業中心地下及三樓至六樓油尖區政務處，均備有上述圖則及計劃摘要，供各界人士於下述正常開放時間（公衆假期除外）免費查閱：
星期一至星期五 上午九時至下午四時三十分
星期六 上午九時至中午十二時

凡根據該條例有權獲得補償之人士，可以書面向運輸司申請。

一九九〇年一月十九日 副運輸司 林志釗

屋宇地政署

前濱及海床（填海）條例（香港法例第127章）
（根據上述條例第5條規定所發之公告）
工務計劃項目第336CL號
8號貨櫃碼頭——後勤地區及基本設施之工程

茲公布現擬進行下面附表所述之建築工程，本署已備有說明該工程範圍及受工程影響之前濱及海床之圖則副本，現存於香港花園道美利大廈十四樓屋宇地政署測繪處（該處同時接受訂購該圖則）及九龍東京街37—39號地下深水埗政務處，供各界人士在下列時間免費查閱：
星期一至星期五 上午九時至下午四時三十分
星期六 上午九時至中午十二時
星期日及公衆假期 休息

任何人士如認爲本身擁有該前濱及海床之權益、權利或地役權，均可在本公告日期起計兩個月內，以書面向屋宇地政署署長反對該項工程。反對書必須列明反對人所擁有之權益、權利或地役權及所稱受影響之情形。

附表

工程說明及該工程對有關前濱及海床之影響	受影響之前濱及海床
進行海床挖掘工程至海圖深度基準面之下約8米，以便船隻往來深水埗海岸綫。	油蔴地碇泊處約295公頃之前濱及海床。其範圍在圖則第KM4377號內以紅邊綫標明。該圖則現存於田土註冊處。

一九九〇年一月十九日 首席政府地政監督 毛燦明

屋宇地政署

前濱及海床（填海）條例（香港法例第127章）
根據上述條例第5條規定所發之公告
工務計劃項目第336CL號
擬爲興建8號貨櫃碼頭及後勤地區進行海床挖掘及填海工程

茲公布現擬進行下面附表所述之建築工程，本署已備有說明該工程範圍及受工程影響之前濱及海床之圖則副本，現存於香港花園道美利大廈十四樓屋宇地政署測繪處（該處同時接受訂購該圖則）及九龍東京街37—39號地下深水埗政務處，供各界人士在下列時間免費查閱：
星期一至星期五 上午九時至下午四時三十分
星期六 上午九時至中午十二時
星期日及公衆假期 休息

任何人士如認爲本身擁有該前濱及海床之權益、權利或地役權，均可在本公告日期起計兩個月內，以書面向屋宇地政署署長反對該項工程。反對書必須列明反對人所擁有之權益、權利或地役權及所稱受影響之情形。

附表

工程說明及該工程對有關前濱及海床之影響	受影響之前濱及海床
在昂船洲進行填海工程，以提供土地興建約50公頃之貨櫃碼頭，及約66公頃之後勤區，作貨櫃處理有關用途；並於海床一處地區進行挖掘工程，以便船隻往來興建之貨櫃碼頭。	昂船洲約148.2公頃之前濱及海床。其範圍在圖則第KTM104號內以紅邊綫標明。該圖則現存於田土註冊處。

一九九〇年一月十九日 首席政府地政監督 毛燦明

海事處招標佈告

茲招標承投租賃貨汽船一艘，爲喜靈洲及芝蔴灣禁閉營提供應用物品載運服務。合約期由一九九〇年三月十四日起至一九九一年三月十三日止。投標表格須一式兩份填寫，放置信封內封密。

該艘貨汽船必須具備下列條件：
（一）具有符合船舶（雜項船隻）規例規定之有效牌照；
（二）甲板下的運載量不得少於125立方米，而艙口出入口不得少於40平方米；
（三）有符合船舶及港口管理（貨物裝卸）規例規定之起卸貨物設備；
（四）有吊杆起重機，其吊量最低安全負荷不得少過一公噸；及
（五）於截標後，投標者之船隻須接受檢驗，以便決定該船船之狀況及船隻本身是否適合承担招投之服務。

投標表格及進一步詳情可在香港中環統一碼頭道三十八號海港政府大樓二十二樓（二一二一室）海事處總部接待處索取。

詳情請參閱一九九〇年一月十二日及十九日出版之政府憲報。截標日期爲一九九〇年二月二日（星期五）正午十二時。

海事處處長 施祖祥

道路（工程、使用及補償）條例

（香港法例第三七〇章）
（根據第11⑨（A）條規定所發之公告）
工務計劃項目第250CL號——
大埔第57區之開拓及敷設公共設施工程
大埔發展計劃第7組

茲公布運輸司現根據道路（工程、使用及補償）條例（香港法例第370章）第11①條之規定，建議實施一九八九年九月廿九日及十月六日政府公告第3353號所說明之工程。

一九九〇年一月八日 副運輸司 林志釗

道路（工程、使用及補償）條例

（香港法例第370章）
（根據第11⑨（A）條規定所發之公告）
工務計劃項目第77TB號——
將海底隧道輪候繳費廣場上面之高架行人路延長至尖沙咀東部

茲公布運輸司現根據道路（工程、使用及補償）條例（香港法例第370章）第11①條之規定，建議實施一九八九年七月七日及一九八九年七月十四日政府公告第2272號所說明之工程。

一九九〇年一月八日 副運輸司 林志釗

區域市政局
招標公告
招標經營普通菜館專營權

現招標承投在新界元朗體育路元朗公衆泳池經營普通菜館之專營權，爲期二十四個月，由一九九〇年四月一日至一九九二年三月卅一日爲止。

投標表格及其他資料可向新界元朗橋樂坊二號元朗政府合署既大橋街市二樓區域市政總署元朗區辦事處索取（電話：四七八四三四二）。

投標書須於一九九〇年二月十六日（星期五）上午九時前放入九龍[illegible]十九至二十三號太古貿易大廈三樓區域市政總署總部的投標箱內，逾期概不受理。

區域市政局投標小組委員會秘書 梁楚嫻

香港房屋委員會

世界最大建屋機構之一
●住戶人口：二百七十萬人
●樓宇單位：七十萬一千二百個
●屋邨及居屋苑：一百九十八個
●每年新建單位：四萬個

招標公告

本會轄下之公共屋邨，現有下列各行業之商業單位，公開招標承租：

（一）銀行
所在地——廣源邨

（二）商業舖位
所在地——坪石邨、環翠邨

（三）商業檔位
所在地——博康邨、隆亨邨、恒安邨、祥華邨、石圍角邨、彩雲邨、愉田苑

凡有意競投者，請直接向上述各屋邨之辦事處或到九龍愛民邨愛民商場二樓F十四至F十八號房屋署商業樓宇科展覽廳索取投標表格及查詢詳情（電話：七一一五一三七）。

截標日期爲一九九〇年二月二日（星期五）上午十時正。惟廣源邨之截標日期則延後至二月九日（星期五）上午十時正。

房屋署署長 彭玉陵

香港市政局

・改善城市環境・確保公衆衞生
・提供康體設施・促進文娛活動

招標佈告

現招標承投九龍佛光街公園小食亭的專營權。承辦期由一九九〇年四月十六日起至一九九三年四月十五日止，爲期三年。

投標表格及其他資料，可向九龍太子道東六九二號新蒲崗政府合署中座三樓市政總署東九龍文康執行總辦事處索取，如有疑問，可致電3208344向東九龍文康執行主任或715935向九龍東區市容康樂主任查詢。

截標日期：一九九〇年二月十六日（星期五）上午九時正。

市政局不一定接納出價最高的投標者，或任何一份投標書，並有權採納部份投標書的全部或部份內容。

所有投標者須投入香港金鐘道66號金鐘道政府合署44樓市政總署接待處的投標箱內。

市政局投標委員會秘書 陳淑儀

LIMITED
持有人姓名：TANG HUNG CHEUNG
股票編號：31184——31194
股票數量：22000股
持有人姓名：LAI SIU MAN
股票編號：30942——30952
股票數量：22000股
由本通告之日起一個月內仍未有任何人士向本公司要求爲上開股票之持有人時，則上開股票宣佈無效作廢，同時另發新股票副本，此啟。
股份過戶登記處
登捷時有限公司
一九九〇年一月十九日

THE COMPANIES ORDINA…
(CHAPTER 32)
EXPERT WIDE COMPANY L…
MEMBERS' VOLUNTARY LIQ…
NOTICE TO CREDITOR…
NOTICE IS HEREBY GIVEN that t… of the abovenamed Company, w… voluntarily wound up, are req… before 21st February 1990 to … names, addresses and descriptio… particulars of their debts or cla… as the names and addresses of th… (if any) to the undersigned, th… of the Company, and if so requir… in writing from the Liquidator, … by their solicitors to prove the… claims at such time and place … specified in such notice, or in defa… such creditors will be excluded… benefit of any distribution made … debts are proved.
Stephen Lo N…
Liquidator
Caxton House, …
1, Duddell Stre…
Central,
Hong Kong.
Dated this 19th day of January …

THE COMPANIES ORDI…
(CHAPTER 32)
IN THE MATTER O…
VENDERS NAVIGATION COMP…
(In Members' Voluntary L…
NOTICE IS HEREBY GIVEN tha… the above-named company, whi… voluntarily wound up, are reque… the 15th day of February, 1990 … names, addresses and particular… or claims and the names and ad… Solicitors (if any) to the und… Liquidators of the said Company… so required by notice in writing… Liquidators, personally or by th… representatives to come in and … debts or claims at such time an… be specified in such notice, or i… such creditors will be excluded … or any distribution made before… proved.
D.W. Mace
Joint & Severa…
26th Floor
Great Eagle Ce…
23 Harbour Roa…
Hong Kong
Dated this 19th day of January …

昨甲組足球賽上演攻防戰
0-0 警察逼和愉園
警察氣力充沛後防堅固有若金湯
愉園加里被箝制未發揮高空優勢

（特訊）甲組足球聯賽，昨有一仗在旺角場舉行，愉園面對警察死守戰術，無法打破僵局，雙方互繳白卷，比賽過程一面倒，可惜愉園前鋒無法把握機會。

序幕戰愉園預備組以四比〇大破警察預備組。

昨入場觀衆七百六十九人，總收入一萬四千二百四十元。

愉園 在此仗前在聯賽榜上已跌落第四位，但他們比賽較少（七場），所以祇要連勝兩仗，仍保持對少林的競爭性。看他們是役演出，也十分重視，可惜有部份球員缺乏狀態，邦迪與隊友默契不足，而加里也被對方伍綽華箝制而威脅力大減。

警察 警察採用「九〇一」戰術，全軍退守，前綫祇餘下周志成打突擊，愉園面對警察此種緊迫死守踢法，無法拉開來踢，卒痛失兩分，衛冕前路更是荊棘滿途了。

戰幕初昇

兩隊立即展開中場爭逐，由於警察部署了一個穩守戰術，後防箱得很窄，所以愉園雖佔中場優勢，但由於警察禁區內密麻麻，愉園鋒將踢來也頗爲辛苦。

警察後防打五名守衛，由鄭曠怡踢「清道伕」，另派專人箝制愉園高大中鋒加里，踢來頗有效率，而且衆將氣力充沛，踢法直接，也未出現大漏洞，在五分鐘時，吳鑑鴻左路壓過陳帶有抽射較具威脅，但由於角度太窄，祇中網側，無功而退。

警察伍綽華在十七分時因侵犯吳鑑鴻，被球證以黃牌警告。

比賽中段，愉園大施壓力，使警察後防一度出現混亂，而且每每以超技術阻截對手前進，廿分，黃廣祥又因踢跌姜榮耀得黃牌。

直到廿五分，愉園梁帥榮左後半場大腳送前，邦迪接應，並立即把皮球「斬」中，加里在孫子恆威脅下頂高。

愉園的黃金機會出現在三十分，當時吳鑑鴻左輔位個人突破，假身位騙過陣帶有後，並不貪功施射，反將皮球交過遠柱，邦迪頭槌攻門，僅在柱邊出界。

三十三分，愉園在對方禁區月前得罰球，警察佈出五人人牆，邦迪直射，又被林劍成臥地沒收。

四十分，邦迪犯孫子恒，得黃牌。

警察的首度攻門出現在四十二分，當時左路自由球大腳「斬」入禁區，周志成頂高十二碼點，伍綽華無法轉身，唯有倒掛金鈎，越楣而去。

易邊之後

愉園王福榮入場後，左路攻勢明顯加强，但警察勝在氣力充沛，補位迅速，多次化險爲夷。

反而警察在十三分時的一次攻勢使劉棟平捏一把汗，時黃廣祥中路扣過梁帥榮成單刀，可惜「推甩」一腳，被蔡滿祥及時剷出底綫解圍。

角球隨即由陳志鈞開出，伏兵十四碼的黃廣祥突施冷箭，而劉棟平視綫被阻，眼看已束手就擒，被龍門右柱蔡滿祥及時「逗」出解圍。

兩分鐘後，警察換入氣力不繼的何家寶退下火綫，由王偉旋入替。

廿五分，愉園梁能仁左路開出罰球，伏兵域下的譚亞福飛頂，又軟弱無力，被林劍成接牢龍門左下角。

愉園卅五時得黃金機會，梁能仁傳中，前柱加里「銑」後，王福榮及時殺到，頭槌頂向龍門左下角，又被林劍成飛身擒住。

卅六分，愉園再度換人，攻擊球員黎耀光替姜榮耀，加强攻力。

愉園在最後一段，全軍壓上，可惜警察一一瓦解，終以雙方〇比〇踢和，愉園痛失兩分。

兩隊開賽時列陣如下：

愉園 劉棟平 蔡滿祥 梁帥榮 譚亞福 姜榮耀 許孫榮 茹建德 梁能仁 吳鑑鴻 加里 邦迪 林劍成

警察 陳帶有 鄭曠怡 孫子恒 柯炳坤 黃廣祥 伍綽華 何家寶 許錦龍 陳志鈞 周志成

八九亞洲體壇十傑
中國南韓各佔三名

（北京一月十八日電）中國體育記者協會今天舉行新聞發布會，公布了由該協會所屬會員單位投票評選出的一九八九年亞洲十名最佳運動員。

他們是男運動員楊陽，中國，羽毛球；溝口和洋，日本，田徑；金鍾城，南韓，足球；曹熏鉉，南韓，圍棋；李福恩，台北，田徑；女運動員黃志紅，中國，田徑，金水寧，南韓，射箭，高敏，中國，跳水，伊藤綠，日本，花樣滑冰，烏沙，印度，田徑。

當選者中包括了五個國家和地區的選手，反映了中國體育記者目光較爲開闊，更加關注海外。

自一九八四年以來，中國體育記者協會每年舉行亞洲最佳運動員評選活動，該活動已被亞洲體育記者聯盟列爲傳統活動。中國體育記協主席團會議決定，一九九〇年度的亞洲十佳評選將提前到北京亞運會期間舉辦。

楊陽，中國羽毛球運動員，全英羽毛球賽男單冠軍，第六屆世界羽毛球錦標賽男單冠軍，第九屆世界杯羽毛球賽男單冠軍。

溝口和洋 日本田徑選手，一九八九年五月創造八六·六〇米男子標槍好成績，距世界紀錄僅差六厘米。

金濤城 南韓足球運動員，在世界杯足球賽亞洲區預選賽中被評爲唯一的最佳球員。

曹熏鉉 南韓圍棋選手，第一屆應氏杯世界職業圍棋錦標賽冠軍。

李福恩 台北田徑選手，第八屆亞洲田徑錦標賽十項全能冠軍。

黃志紅 女，南韓射箭運動員，第三十五屆世界射箭錦標賽女子個人全能冠軍、女子團體冠軍主力。

高敏 女，中國跳水運動員，第三屆世界杯跳水賽女子團體冠軍和混合團體冠軍成員，女子一米跳板和女子三米跳板冠軍。

伊藤綠 女，日本花樣滑冰選手，第八十七屆世界花樣滑冰錦標賽女子單人滑冠軍。

烏沙 女，印度田徑運動員，獲第八屆亞洲田徑錦標賽女子四〇〇米欄、四〇〇米跑和四乘一〇〇米、四乘四〇〇米接力四枚金牌。

甲組足球聯賽形勢
（至一月十八日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	八	七	〇	一	廿二	六	廿一
麗新	九	六	二	一	廿五	六	二十
花花	十	五	二	三	十三	七	十七
愉園	八	四	四	〇	十	三	十六
東方	九	二	二	五	九	十三	八
星島	九	二	二	五	八	十六	八
警察	九	二	二	五	七	十六	八
海峰	九	二	一	六	七	十七	七
港會	九	一	三	五	八	十五	六

英聯邦賽港射擊代表隊將角逐汽手槍及自選手槍項目（上）；柔道代表隊渴望進入十六強（下）。

甲組足球賽今港會場夜演
港會迎戰星島
兩隊實力相埒港會主場稍佔上風

（特訊）甲組足球聯賽，今移師跑馬地港會球場桃燈夜戰，港會迎擊星島，八時正開賽。

序幕戰由雙方預備組交鋒，六時十五分先行交鋒。

門票方面，一律收二十元，另設老人及少年特惠票，只收十元。

兩隊在首循環碰頭時打成二比二平手，雖然港會只屬業餘隊伍，但球員一向保持旺盛鬥志，而且陣中有多名「好波」之人，所以實力不比星島差。星島最近雖得波倫泰及麗新棄將和福特加盟，但該隊陣容多變，球員欠缺默契，所以每每踢來混亂。預料今仗是「五五波」，港會攻勢較有威脅，如能克服氣力不繼的毛病，更可看高一綫。

港會 目前在聯賽榜上排尾，打了五仗，一勝三和五負，只有六分。

港會上仗憑尼迪亞一箭定江山，擊敗警察全取三分，目前榜末形勢頗混亂，港會只需今仗勝星島添三分，則可攀越星島、東方、警察、海峰四隊，擺脫榜末位置，所以港會今仗必定提高鬥志，希望憑藉主場之利，擊敗近況平平的星島。

星島 從近幾仗來看，後防明顯有漏洞，由於麗新已邀高大中鋒華特加盟，故惟有放棄中堅和福特，星島因利乘便，邀得和福特效力，對該隊後防有一定幫助。

星島目前八戰只得八分，今仗追分也不容有失，但他們的攻力並不足夠，波倫泰近況未起，入球責任將落在施維山腳下了。

兩隊今晚可能列陣如下：

△星島 劉寶華 和福特 陳嬰岳 王棕明 侯耀彬 高偉德 鄧錦添 湯遠星 施維山 波倫泰 胡耀國

△港會 余懷英 華拉治 李滿華 羅素 朗尼根 華倫泰 岩士唐 端尼斯 亨打 比查 阿靴

小學低年級中國舞

優等獎
- 聖保祿 瑤池仙影
- 梁省德 新靴子

甲級獎
- 德貞 淘氣小金魚
- 海壩街 同家路上
- 胡素貞 布穀鳥
- 蘇浙 快樂小伙伴
- 聖保祿 小姑娘美
- 胡素貞 西藏舞

乙級獎
- 三水 起集
- 張祝珊 鳳陽花鼓
- 東莞 小鳥學飛
- 基華 繡球舞
- 衛理 金鼓齊鳴
- 鄭任安 小鳥飛吧

特殊學校中國舞

- 東華三院 送鮮花給親愛的老師

甲級獎
- 眞鐸 孔雀舞
- 瑪利灣 共慶豐收
- 眞鐸 挑線線

乙級獎
- 沙田 阿美族舞
- 楊日霖 花棍
- 啓聲 童年樂
- 東華 鈴鼓舞

昨英聯邦運動會香港體育代表團第二批成員飛紐西蘭，羽球隊全體將士士氣如虹（上）；體操隊四巾幗（下）。

英國足總盃第三週重賽
1-0 愛華頓勝米杜士堡
聯賽盃三仗俱和須重賽分勝負

（倫敦十七日外電）週三晚舉行的四場足總盃及聯賽盃賽事，結果愛華頓在足總盃第三週重賽中以一比〇氣走米杜士堡晉身第四週，其它三場聯賽盃賽事均以和局收場。

愛華頓對米杜士堡之戰較受球迷注目，雙方均未能取得絕對優勢，但完場前七十三秒，愛華頓後備球員高特底幾傳出地波，韋西迪在遠柱接應掃入，愛華頓遂以此球粉碎米杜士堡晉級美夢。

至於三場聯賽盃賽事，諾定咸森林二比二和托定咸熱刺，辛特蘭〇比〇和高雲地利，奄斯咸一比一和打比。

辛特蘭隊長賓納迪與高雲地利中場球員史必地在下半場大打出手，被球證驅逐離場。

另外奄斯咸中場阿倫因侵犯對方球員亦被球證驅逐。

至於修咸頓在周二舉行的英國聯賽杯賽事中，以四比二淘汰乙組史雲頓晉身最後八強。

這場是聯賽杯第四周重賽，修咸頓在落後〇比二的情況下扳成平手，最後在加時再入兩球氣走史雲頓。

上半場卅三分鐘，麥諾連史雲頓頭球破網，三分鐘，韋特又建一功，以二比〇領先上半場。

主場的修咸頓在球迷的支持下不斷反撲，于尼坂回一球，臨完場前五分鐘，前鋒尼特奧特終替修咸頓扳成和局。

雙方在法定時間內打成二比二平手，需要加時決勝負，加時一分鐘，修咸頓由他的法國外援落西耶射入一球反勝三比二，華來士最後射成四比二淘汰史雲頓。

修咸頓晉級後，再在半準決賽與乙組奧特咸碰頭。（明）

洛杉磯國際足球友誼賽
0-2 阿根廷不敵墨西哥
三仗熱身賽兩負一和前鋒交白卷
曾膺世盃冠軍一世之雄而今安在

（路透社洛杉磯十八日電）週三在此間進行的國際友誼足球賽，結果墨西哥以二比〇擊敗世界盃冠軍阿根廷，這是阿根廷在一週內的第二次敗北。

墨西哥在卅三分鐘打開紀錄，基諾茲接應隊友杜尼開出的角球迎頂入網。

杜尼亦是墨西哥射入第二球的功臣，他於五十九分鐘傳交阿里夫斯離門廿碼勁射破網。

今仗有二萬三千六百七十五人入場觀戰，其中大部份是墨西哥擁躉，不少球迷揮舞着墨西哥國旗呼喊「墨西哥！墨西哥！」

阿根廷在本月十日亦以〇比二不敵法國球會摩納哥，週日戰危地馬拉，結果打成〇比〇終場。

阿根廷將於今年六月在意大利衛冕他們的世界盃冠軍。

對於墨西哥而言，他們無緣參予今年的世界盃盛事，勝利可以彌補他們褪了色的形象，墨西哥因爲在國際性青年賽事中（年齡必須在廿歲以下）以超齡球員上陣而被國際足協在一九八八年判罰停賽兩年。

兩隊出賽陣容如下：

阿根廷 佳高查、蒙桑、科比利、古斯迪、巴迪斯達、奧拉迪高查、

墨西哥 拉利沙、H．艾斯柏沙、布蘭迪斯、迪拿、艾斯柏里夫斯、杜尼、貝拿茲、亞斯、荷拿、基諾茲、科芬、阿巴蘇艾杜、巴沙、高魯士村、艾尼斯、摩利拿。

新一輪體育會談失敗
南北韓下週嘗試妥協

（路透社板門店十八日電）南北韓就共同組隊參加今年北京亞運的新一輪會談再次宣告失敗，但雙方保證在下星期會再次展開會談。雙方同時表示他們就首次共同派隊參加國際體育競賽所展開的談判已持續了十個月，目前正進入最後階段。

不過，南韓當局仍然擔心北韓會利用會談達到政治目的，更恐怕在九月北京亞運前會談無法取得最後成功。

北韓會提出雙方簽訂協議以結束會談及在選拔運動員之前先成立一個聯合委員會，而南韓則要求在協議書中加入一些有約束性的條文。

南韓代表認爲，爲了避免重蹈以往的失敗，他們需要在雙方行將簽訂的協議書上增加一些條文，以確保協議書中的內容得以實現。

他們更指出，七九年當雙方嘗試成立一支共同隊伍參加在平壤舉行的國際乒乓錦標賽失敗後，北韓曾阻止南韓選手參加該次賽事。

北韓當局則指責南韓阻礙會談進行，同時拒絕就南韓所要求的對含糊不清的措辭解釋清楚及在規定其他議事程序方面進行討論。

經過三小時的爭辯後，雙方只同意在下週一及本月廿九日的進一步會談中再嘗試進行妥協。

南北韓自一九五三年結束了持續三年的內戰後，在共同隊伍的隊旗、隊名和隊歌方面已達成協議。（胡）

本港鐵人右起溫樹華、黎特遨獲電話公司贊助，赴紐西蘭參加鐵人示範賽。

廿六屆校際舞蹈節昨展開
中國舞蹈兩優六甲掌聲四起
聖保祿「瑤池仙影」梁省德「新靴子」冠絕全場，特殊學校亦獲三甲評判激賞。

（特訊）第廿六屆校際舞蹈節昨日假九龍石硤尾四邑商工總會黃棣珊紀念中學揭開序幕，昨日演出的分別爲小學低年級組中國舞和特殊學校組中國舞兩個部份。參加小學低年級組的共有十六隊，其中兩隊獲優等獎，六隊獲甲級獎，七隊獲乙級獎。參加特殊學校組的共有七隊，分別產生了三個甲級獎和四個乙級獎。

評判團主席林鳳鸞在總結各隊演出時表示，昨日的參賽者水準較爲平均，惟個別舞蹈動作難度較高，對演出者有一定影響。她建議各負責老師在編排動作方面首先須顧及小學生之年齡。其次，她又認爲舞蹈表演屬綜合藝術，舞者的動作亦須與樂曲結合，兩者融匯成一體，方能吸引觀衆。最後，她就每隊演出人數方面提出意見，認爲演出的成功與否不在乎人數的多寡，而在乎舞蹈者能否將主題發揮出來，即透過身體語言，向觀衆演繹一段故事。

小學低年級組

優等獎 昨日獲得優等獎的學校分別爲聖保祿小學及梁省德下午校。聖保祿的瑤池仙影，演員表現得大方得體，身段優美，而且合作純熟。演員服裝亦切合主題。整套舞蹈編排得流暢自然，予人清麗脫俗之感。

梁省德的新靴子舞曲，主題鮮明，風格清新。演員服裝充份表現出民族色彩。樂曲節奏明快，舞者極爲投入，動作活潑奔放。

甲級獎 德貞小學的淘氣小金魚：素材活潑有意境，主題頗爲突出。服裝、道具亦佳。

海壩街官小的同家路上，演員的素質、台風亦佳。

胡素貞上午校的布穀鳥：舞蹈編排很有特色，用布穀鳥叫聲配合動作很好，演員舞步輕盈，樂曲節奏明快。舞蹈編排流暢。演員台風亦不俗。

蘇浙上午校的快樂小伙伴：演員天眞可愛，表演認眞而投入。主題鮮明，充份表現出高山族的節日氣氛。

聖保祿小學的小姑娘美：舞蹈結構完整，演員動作整齊，舞步輕鬆洲灑，節奏明快。

胡素貞上午校的西藏舞：舞蹈編排流暢，演員充份利用舞台，彼此合作純熟，台風甚佳。

三水上午校的起集：題材取自現實生活，頗有意義，舞蹈有趣，演員合作頗好，表現自然。

乙級獎 張祝珊上午校的鳳陽花鼓：節奏感很好，羣體合作不俗。隊形編排整齊，圖形變化多端。

東莞下午校的小鳥學飛：演員陣容龐大，合作不錯。表演也很活潑，題材有含意。

衛理下午校的金鼓齊鳴：隊形整齊，演員投入，動作編排與主題吻合。

鄭任安下午校的小鳥飛吧：形象、服飾設計得頗具心思。舞蹈流暢自然，羣體合作良好。

東華三院下午校的送鮮花給親愛的老師：主題鮮明有意義，羣體配合良好。演員表現輕鬆大方，投入。

基華下午校的綉球舞：演員認眞落力，表情活潑可愛。舞蹈編排變化頗多，圖形也很豐富。

特殊學校組

昨日六所特殊學校演出的舞蹈亦獲圓滿成功。

甲組獎 眞鐸啓暗學校的孔雀舞，編排流暢，演員表現自然大方，動作熟練整齊，合作與協調良好。

瑪利灣學校的共慶豐收（草舞），主題突出，風格明朗，富有田園詩意。演員動作得體，配合良好。若能利樂曲加强熱鬧氣氛，則效果更佳。

眞鐸啓暗學校的挑線線（草舞），頗具民族特色，演員表演投入，動作整齊、自然。音樂效果極佳，道具設計亦與主題合拍。

乙組獎 由沙田公立學校演出的台灣阿美族舞，風格獨特，節奏鮮明，演員認眞努力，合作良好，表現出阿美族人的豪放性格。

道慈佛社楊日霖紀念學校的花棍舞，主題突出，服飾鮮明，演員感情充沛，動作整齊而活潑，富於動感。

啓發學校的童年樂，舞蹈編排切合主題，頗能表現童眞歡樂的一面，節奏明快，合作良好。

鈴鼓舞由東華三院啓智學校演出，節奏明朗，演出流暢，演員表現認眞，合作良好。

昨日裁判評語
（一）小學低年級組中國舞

起集（三人舞）（乙級獎） 三水學校上

題材取自生活頗有意義，舞蹈有趣輕快表演自然。演員表現基本協調，合作頗好。如能加強舞蹈的動作元素、節奏感和表情的流露，則效果更理想。

鳳陽花鼓（乙級獎） 張祝珊紀念學校上

隊形編排整齊，圖形變化多端，演員表情自然，節奏感很好，羣體合作不俗。如能把敲鼓動作眞實起來，與及加强舞蹈中之跳躍動作則效果更佳。

小鳥學飛（乙級獎） 東莞同鄉會學校下

演員隊伍陣容龐大，表演也很活潑，協調合作也不錯。題材基本適合而有含意，但舞蹈結構稍爲平淡，發展欠說服力；動作設計再豐富些則更好。

淘氣小金魚（甲級獎） 德貞

素材活潑有意境，主題頗突出，服裝、道具設計不俗，演員質素、台風甚佳，合作協調和節奏感很好。整體而言，溫馨可愛，如能在人數調度上改進效果更佳。

繡球舞（乙級獎） 基華下

舞蹈編排變化頗多，圓形也很豐富。演員認眞落力，表情活潑可愛，合作良好。如能加強動作的訓練則更有美感。

瑤池仙影（優等獎） 聖保祿

主題突出，編排流暢，隊形整齊，意境優美。演員表現大方得體，合作良好，身手不俗。

同家路上（甲級獎） 海壩街官立下

主題突出，風格明朗，編排流暢。演員舞步輕盈，節奏輕快，表現相當合拍整齊。如能在舞台調度和圖型處理加以改善則更理想。

布穀鳥（甲級獎） 胡素貞博士上

舞蹈編排很有特色，用布穀鳥叫聲配合動作良好。演員的台風不俗，演出大方有韻味。如能在動作和圖型變化中改善則表現更佳。

金鼓齊鳴（乙級獎） 亞斯理衛理下

動作設計、編排與主題吻合，演員隊型整齊演出投入。金鼓的節奏加些變化則更理想。

快樂的小伙伴（高山族）（甲級獎） 蘇浙上

主題突出，風格明朗，節日氣氛很好。演員天眞可愛，台風大方自然，表演認眞投入，動作具特色。如能在動作的節奏上加以改善則效果更佳。

懷春曲 孔敎三樂周埸槍下

演員合作齊整，演出流暢，節奏不俗。如能在結構上強化和添加民族韻味則更爲理想。

新靴子（西藏）（優等獎） 梁省德下

舞蹈風格明朗有民族色彩，主題突出，節奏明快。演員投入，台風大方得體，演出頗爲成功。

小鳥飛吧（乙級獎） 鄭任安夫人下

舞蹈頗爲流暢，在動作、形象、服飾設計很具心思。羣體合作良好，表情自然演出投入。如能在結構的調度和編排加强一些則更爲優美。

小姑娘美（甲級獎） 聖保祿

舞蹈結構完整，演出整齊，合作良好，輕鬆活潑，節奏明朗。在動作設計、音樂運用加强一些更好。

西藏舞（甲級獎） 胡素貞博士上

舞蹈編排上流暢，舞台運用很好。羣體合作協調，隊員台風甚佳。

（二）特殊學校組中國舞

送鮮花給親愛的老師（乙級獎） 東華三院新界第六下

主題明朗有意義，節奏明快，羣體配合良好，輕鬆大方，演出投入。在動作設計上加强和服飾的配合則更有效果。

孔雀舞（甲級獎） 眞鐸啓暗

舞蹈編排流暢，演員表現自然大方，動作熟練整齊，合作和協調良好。

阿美族舞（台灣）（乙級獎） 沙田公立

演員認眞努力，合作很好，動作明快，節奏分明。能掌握基本風格，表情稍欠自然。

共慶豐收（甲級獎） 瑪利灣

主題突出，風格明朗，舞蹈編排流暢。演員表演自然，台風得體，配合良好，如能加强慶祝的趣味則效果更佳。

花棍舞（乙級獎） 道慈佛社楊日霖

舞蹈的主題突出，服飾鮮明，演員動作整齊，活潑有動感，舞來感情充沛。如在動作的設計更豐富些，效果會更佳。

童年樂（乙級獎） 啓聲

舞蹈編排意念與主題吻合，頗能表現童眞歡樂的一面，演員合作良好，演出認眞努力，節奏明快。須在舞蹈動作上加强以豐富演出。

挑線線（甲級獎） 眞鐸啓暗

舞蹈頗具特色，演員配合良好，表演投入，自然大方。道具設計很好，演出頗佳。

鈴鼓舞（乙級獎） 東華三院啓智

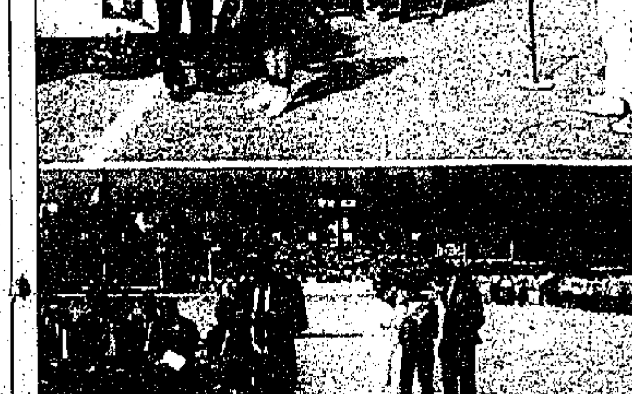
舞蹈編排很合適，演員合作良好，努力認眞。節奏明朗，舞蹈簡練，演出流暢。

地利亞教育機構聯校陸運會
敦請臨時康體發展局行政總裁
衛爾思蒞臨頒獎致詞

地利亞教育機構屬下地利亞修女紀念學校港九新界六間分校暨官塘利瑪竇書院昨（十二）日假九龍旺角界限街運動場舉行第十九屆陸運會，敦請臨時康體發展局行政總裁衛爾思先生蒞臨頒獎及致訓詞。出席是日頒獎儀式的嘉賓有教育署代表，區議員，友校代表及學生家長等。場面熱鬧。

主禮嘉賓臨時康體發展局行政總裁衛爾思先生致詞時表示能出席是日頒獎儀式，深感快慰，並盛讚地利亞機構各屬校在歷屆運動會的成就，希望各校能保持一貫作風，在康樂及體育活動方面，繼續努力推動。最後衛爾思並祝賀得獎健兒，詞多勉勵。

據悉：地利亞教育機構一向重視發揚「德、智、體、羣、美」五育精神，故歷屆運動會均有驕人的成績。該機構特別邀請到康體界知名人士韋基舜、黃紀康、黃錦鴻、劉國光、盧國輝、馮漢傑等擔任大會顧問及啦啦隊比賽裁判。是屆運動會最後一項比賽爲四百公呎接力友誼邀請賽，參加的友校包括拔萃男校、協恩女校、民生書院、風溪中學、銀禧中學等。各友校運動健兒均有出色的表現。



上圖：臨時康體發展局行政總裁衛爾思頒獎予優勝者。下圖：地利亞教育機構校長李昭中致詞。

體育

澳洲四十二度酷熱作賽
碧加說心靜自然涼
以四盤淘汰戴維斯
艾堡適應大熱天輕取西德居能
莎巴天妮不怕與格拉芙再較量

（美聯社墨西哥十八日電）碧加週四冒着酷炎，打敗美國史葛戴維斯，晉入澳洲網球公開賽第三輪。

這位世界排名第二的西德好手，前四屆均未超越過半準決，今次在華氏一零八度（攝氏四十二度）的場上溫度下作賽，以六比三、七比六（七比四）、四比六及六比二打敗戴維斯。

碧加 冷靜與鎮定

說：「天氣這麼熱，就得保持冷靜與鎮定。」

「我今仗發球好，與對手雙方均一視同仁。」

上週在新西蘭公開賽奪得冠軍的戴維斯，在第三盤一度使碧加精神不能集中但二號種子碧加很快就恢復過來。

現屆溫布頓與美國公開賽冠軍碧加今次看來決心要從蘭度手中奪得今年首次滿貫冠軍和世界第一。

碧加說：「去年我的成績比他好，但彼此十分接近。」

「他（蘭度）已經稱霸三年，讓給我了。」

艾堡

兩屆澳洲公開賽冠軍的三號種子、瑞典艾堡，週四亦贏得他的次輪賽。

艾堡的發球凌厲；使他以六比二，六比二及六比四挫危險人物西德居能，並且表示熱浪對他一點影響也沒有。

他說：「我感覺很舒服，我長期在澳洲經已適應。這場賽事勝來輕鬆，能夠控制戰局。」

其他獲勝的種子球員有五號基斯坦，八號韋蘭特，十六號梅智。

基斯坦以六比一，四比六，六比三，六比一勝印度基士能。

韋蘭特

以六比二，七比五及六比三勝加拿大和斯頓咸。

梅智勝加拿大施拿達二比六，六比一，六比零及六比二。

基斯坦說：「很近與未有出局，但不要看低我，我有機會的。」

前世界第一韋蘭特，去年成績造勁，排名降至十三位，他亦認為大家不要以為他沒有奪標機會。

他說：「我對自己的原裝底綫打法，比近數月來更具信心。現在更為欣賞自己的球藝。」

胡福特

澳洲胡福特與瑞典史雲生為此賽第四天的爆冷者。

胡福特挫十一號種子蘇聯切斯諾柯夫六比三，六比二及七比五；而史雲生則勝十四號種子美國古利亞二比六，六比二，六比三及六比二。

切斯諾柯夫未能習慣他的新拍，以致挫折之餘在場上將球拍擊斷。

莎巴天妮

在女單方面，問鼎她第一個滿貫冠軍的二號種子莎巴天妮，輕易地打入廿二強。以六比一、六比一輕取荷蘭寶麗格拉芙。

她說：「我覺得自己比第一場打得好，而她就錯誤頻生。」談到與格拉芙一較高下問題時，她說：

「我想大多數球員都怕對着格拉芙作賽，但我則照舊上場比賽，不怕與格拉芙較量。」

美國施維遜以六比二、六比三大挫芬蘭的霍爾，而文迪高娃則以七比六（八比六）、六比三勝麥姬歌。

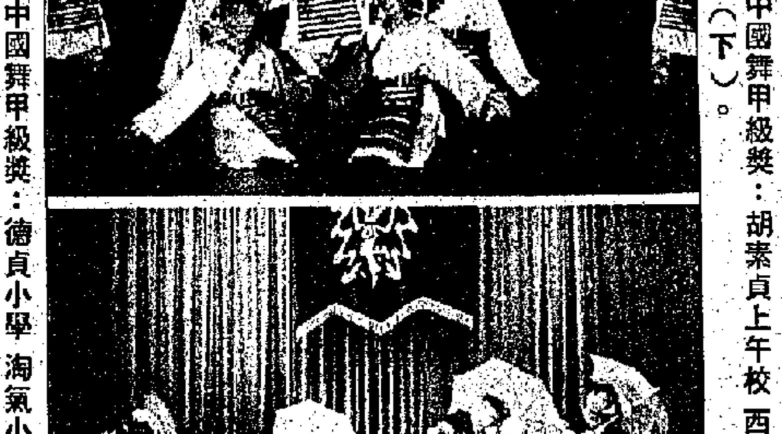
瑪莉、費南迪絲以六比四、六比四勝美國同胞溫娜迪。

比利時華莎兒以七比五、六比一爆冷挫十號種子蘇聯之華麗娃，結果她最近在澳洲的第三次問鼎，芝華麗娃先後在布里斯班與雪梨獲得冠軍。

露絲．費爾班，十四號種子勝荷蘭芭廿七比六（七比三），六比四，而芝芝．費南迪絲以六比四、七比六（七比四）擊捷克波絲貝斯洛娃。（陽）

瑪利灣學校的共慶豐收 富田園詩意 演員表情自然得體。

小學低年級組中國舞甲級獎：德貞小學 淘氣小金魚（上）；蘇浙上午校 快樂的小伙伴（下）。


小學低年級組中國舞甲級獎：胡素貞上午校 西藏舞（上）；海壩街官小 同家路上（下）。

眞鐸啓暗學校的 孔雀舞頗具神韻，動作熟練且流暢。

沙田公立學校 表演台灣阿美族舞，節奏分明動作整齊。

1990 中學會考預習專欄

明德出版社
MILL & DALE PRESS

Chemistry (16)

R. Chu

Unit 9: Revision notes on Electrolysis

1. Some Basic Terms

1.1 A **conductor** is a substance which can conduct electricity, e.g. metals, graphite, etc.

1.2 An **insulator (non-conductor)** is a substance which cannot conduct electricity, e.g. non-metals, covalent compounds, etc.

1.3 A **metal conductor** of electricity allows free electrons to pass through readily without itself undergoing any chemical changes.

1.4 An **electrolyte** is a compound which, when fused (molten) or dissolved in water, conducts electricity and is at the same time decomposed, e.g., ionic compounds and the covalent compounds that ionize in water such as HCl.

1.5 A **non-electrolyte** is a compound which does not conduct electricity in any state or when dissolved in water, e.g. most covalent compounds.

1.6 **Electrolysis** is the decomposition of an electrolyte, in the molten state or aqueous solution, by passing the electricity through it.

1.7 A **voltameter** or an **electrolytic cell** is a device in which the electrolysis of a substance is to be carried out.

1.8 An **electrode** is a conductor, usually a metal or a graphite rod, where electrons enter or leave the electrolyte during electrolysis.

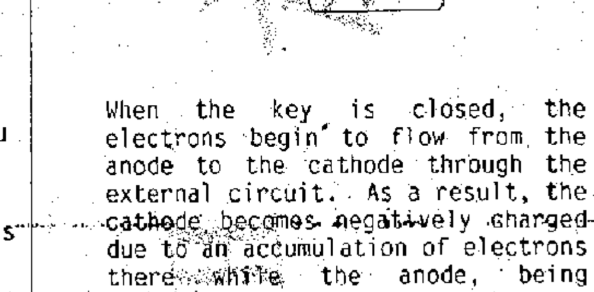
1.9 An **anode** is the electrode at which electrons leave the electrolyte. It is connected to the positive terminal of the power supply or battery.

1.10 A **cathode** is the electrode at which electrons enter the electrolyte. It is connected to the negative terminal of the power supply or battery.

2. Mechanism of Electrolysis

2.1 When an electrolyte is fused or dissolved in water, the resulting liquid would consist of mobile ions, moving constantly but randomly in the liquid.

2.2 The diagram below is a schematic set-up for carrying out the electrolysis on a simple electrolyte, X^+Y^-.



When the key is closed, the electrons begin to flow from the anode to the cathode through the external circuit. As a result, the cathode becomes negatively charged due to an accumulation of electrons there while the anode, being deprived of electrons, becomes positively charged. However, within the molten electrolyte, the positively-charged ions, X^+, are attracted to the cathode and the negatively-charged ions, Y^-, are attracted to the anode. That is why the positively-charged ions are called the **cations** and the negatively-charged ions are the **anions**.

When the ions reach the electrodes, chemical changes take place.

At the **cathode**, each cation gains an electron from it and becomes a neutral atom (or radical) again. Thus, the reaction at the cathode is a **reduction** reaction.

$$X^+ + e^- \longrightarrow X$$

At the **anode**, each anion loses its extra electron to the anode and also becomes a neutral atom (or radical) again.

Thus, the reaction at the anode is an **oxidation** reaction.

$$Y^- \longrightarrow Y + e^-$$

This giving of electrons to the cations by the cathode and the taking of electrons from the anions by the anode keep the current flowing in the circuit. The atoms (or radicals) discharged at each electrode may combine with one another to give the more stable forms.

2.3 An **electrolytic** process is hence equivalent to a **redox** reaction, involving a transfer of electrons from the anions to the cations.

3. Factors affecting selective discharge of ions

When there are more than one types of cations or anions in a voltameter, usually one of them is preferentially discharged. Such a selection of ions for discharge depends mainly on the following three factors.

(a) **Relative positions of the ions in the Electrochemical Series (E.C.S.)**
In general, the **lower** the position of a **cation** is in the Electrochemical Series, the more **readily** it is discharged at the cathode; but, the higher the position of an **anion** is, the more **easily** it is discharged at the anode. The reverse is also true.

Some of the common ions are listed below according to their relative ease of discharge at the electrodes. If all the other factors are the same, an ion will be discharged from the solution in preference to those above it in the list.

Cations	Anions
K^+	F^-
Ca^{2+}	SO_4^{2-}
Na^+	NO_3^-
Mg^{2+}	Cl^-
Al^{3+}	Br^-
Zn^{2+}	I^-
Fe^{2+}	OH^-
Pb^{2+}	
(H^+)	
Cu^{2+}	
Ag^+	

Increasing ease of discharge ↓

(b) **Relative concentrations of the ions**
An ion at a higher concentration is more readily discharged than one at a lower concentration. Sometimes, the concentration effect is so great that it may reverse the order of preferential discharge as indicated in the E.C.S., e.g. in electrolysing conc. NaCl(aq), the chloride ions (Cl^-) are discharged in preference to the hydroxide ions (OH^-) though OH^- is above Cl^- in the E.C.S..

(c) **Nature of electrodes**
The nature of the electrodes may sometimes affect the choice of the ions for discharge and hence the products of electrolysis. For example, H_2 is obtained at the cathode if electrolying dil NaCl(aq) using platinum electrode, but Na is obtained using a mercury cathode because Na discharged combines at once with mercury to form the sodium amalgam.

4. Summary of Results of Electrolysis on Several Typical Electrolytes

Name of electrolyte	Cathode of	Anode of	Name of the substance liberated: at cathode	Name of the substance liberated: at anode	Remarks
Molten $PbBr_2$	Graphite	Graphite	Lead (grey beads) $Pb^{2+}(aq) + 2e^- \longrightarrow Pb(\ell)$	Bromine (reddish vapour) $2Br^-(aq) \longrightarrow Br_2(g) + 2e^-$	—
Dil H_2SO_4	Platinum	Platinum	Hydrogen $2H^+(aq) + 2e^- \longrightarrow H_2(g)$	Oxygen $4OH^-(aq) \longrightarrow 2H_2O(\ell)+O_2(g)+4e^-$	Volume ratio of $H_2:O_2 = 2:1$, pH increases at cathode, but decreases at anode.
Dil NaOH	Platinum	Platinum	Hydrogen $2H^+(aq) + 2e^- \longrightarrow H_2(g)$	Oxygen $4OH^-(aq) \longrightarrow 2H_2O(\ell)+O_2(g)+4e^-$	Volume ratio of $H_2:O_2 = 2:1$, pH increases at cathode, but decreases at anode.
Dil NaCl(aq)	Graphite	Graphite	Hydrogen $2H^+(aq) + 2e^- \longrightarrow H_2(g)$	Oxygen (with some Chlorine) $4OH^-(aq) \longrightarrow 2H_2O(\ell)+O_2(g)+4e^-$	Volume ratio of $H_2:O_2 = 2:1$, pH increases at cathode, but decreases at anode.
Conc NaCl(aq) (brine)	Graphite (or Platinum)	Graphite	Hydrogen $2H^+(aq) + 2e^- \longrightarrow H_2(g)$	Chlorine $2Cl^-(aq) \longrightarrow Cl_2(g)+2e^-$	Volume ratio of $H_2:Cl_2 = 1:1$, NaOH(aq) is finally obtained.
	Mercury	Graphite	Sodium $Na^+(aq) + e^- \longrightarrow Na(s)$	Chlorine $2Cl^-(aq) \longrightarrow Cl_2(g)+2e^-$	Sodium amalgam is obtained.
$CuSO_4(aq)$	Platinum (or Copper)	Platinum (or Copper)	Copper deposited $Cu^{2+}(aq) + 2e^- \longrightarrow Cu(s)$	Oxygen $4OH^-(aq) \longrightarrow 2H_2O(\ell)+O_2(g)+4e^-$	H_2SO_4 is resulted blue colour of solution fades off.
	Copper	Copper	Copper deposited $Cu^{2+}(aq) + 2e^- \longrightarrow Cu(s)$	Copper dissolved $Cu(s) \longrightarrow Cu^{2+}(aq)+2e^-$	Intensity of blue coloration remains unchanged.
Conc HCl(aq)	Graphite (or Platinum)	Graphite	Hydrogen $2H^+(aq) + 2e^- \longrightarrow H_2(g)$	Chlorine $2Cl^-(aq) \longrightarrow Cl_2(g)+2e^-$	Volume ratio of $H_2:Cl_2 = 1:1$, concentration of hydrochloric acid decreases.

5. Applications of Electrolysis in Industry

5.1 Electrolysis is an important technique and has wide applications in industry. Some important examples are listed below.

(a) Extraction of reactive metals such as Na from molten NaCl, Al from Al_2O_3.

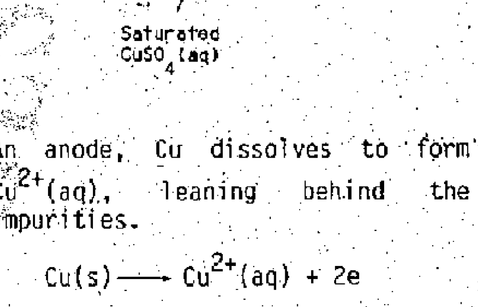
(b) Purification (refinery) of metals such as copper, lead.

(c) Electroplating.

(d) Manufacturing of NaOH, Cl_2 and HCl(aq) by electrolysing brine solution.

(e) Anodising aluminium.

5.2 Purification of copper



An anode, Cu dissolves to form $Cu^{2+}(aq)$, leaning behind the impurities.

$$Cu(s) \longrightarrow Cu^{2+}(aq) + 2e$$

At cathode, $Cu^{2+}(aq)$ is deposited as Cu.

$$Cu^{2+}(aq) + 2e^- \longrightarrow Cu(s)$$

Thus, pure copper is obtained on the cathode.

5.3 Electroplating

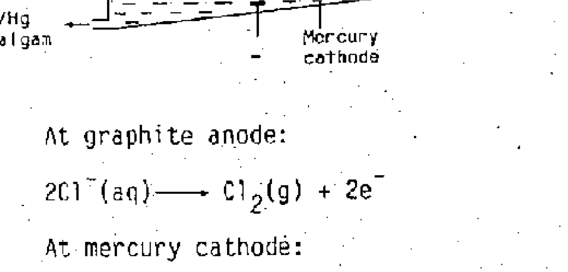
The object to be electro-plated is made the **cathode**.

The metal to coat the object is made the **anode**.

The electrolyte used is a saturated solution containing the corresponding metal ions.

The purpose of this process is mainly to improve the appearance and prevent corrosion.

5.4 Electrolysis of Brine solution



At graphite anode:

$$2Cl^-(aq) \longrightarrow Cl_2(g) + 2e^-$$

At mercury cathode:

$$Na^+(aq) + e^- \longrightarrow Na(\ell)$$

$$Na(\ell) + Hg(\ell) \longrightarrow Na/Hg(\ell) \text{ amalgam}$$

When Na/Hg amalgam is run into water, NaOH(aq) and H_2 gas are formed.

$$Na/Hg(\ell)+2H_2O(\ell) \longrightarrow NaOH(aq)+H_2(g)$$

H_2 and Cl_2 combines to give hydrogen chloride (HCl).

5.5 Anodising aluminium

This is to increase the Al_2O_3 layer on the Al metal surface so as to protect the metal.

The Al metal sheet is made the anode.

The electrolyte commonly used is dil H_2SO_4.

At the anode:

$$4OH^-(aq) \longrightarrow 2H_2O(\ell) + O_2(g) + 4e^-$$

$$3O_2(g) + 2Al(s) \longrightarrow Al_2O_3(s)$$

甲組足球聯賽形勢
（至一月十八日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	八	七	○	一	廿二	六	廿一
麗新	九	六	二	一	十五	六	二十
花花	十	五	二	三	十三	七	十七
愉園	八	四	四	○	十	三	十六
東方	九	二	二	五	九	十三	八
星島	九	二	二	五	八	十六	八
警察	九	二	二	五	七	十六	八
海峰	九	二	一	六	七	十七	七
港會	九	一	三	五	八	十五	六

…一九八九年亞洲十名最佳運動員。他們是男運動員楊鳴，中國，羽毛球，海口和洋，日本，田徑，金錦城，南韓，足球，李曹熏鉉，南韓，圍棋，女運動員黃志紅，中國，田徑，…

星島 從近幾仗來看，後防明顯有漏洞，由於鋒華特加盟，故惟有放棄中堅和福特，星島因利乘便，…星島目前八戰只得八分，今仗搶分也不容有失，…波倫泰近況未起，入球責任將落在施維山腳下了。兩隊今晚可能列陣如下：

△星島
劉寶華　高偉德
和福特　鄧錦添
陳雲岳　湯遠星
王棕明　施維山
侯耀彬　胡耀國　波倫泰

△港會
余懷英　華倫泰
華拉治　岩士唐
李滿華　端尼斯
羅素　亨打
朗尼根　阿比

特殊學校中國舞

鄭任安 小鳥飛吧
東華三院 送鮮花給親愛的老師

甲級獎：
眞鐸 孔雀舞
瑪利灣 共慶豐收
眞鐸 挑線線

乙級獎：
沙田 阿美族舞
楊日霖 花棍
啓聲 童年樂
東華 鈴鼓舞

同家路上（甲級獎） 主題突出，風格明朗，編排流暢。演員舞步輕盈，節奏輕快，表現合作良好，身手不俗。

海壩街官立下 布穀鳥（甲級獎） 主題突出，風格明朗，如能在舞台調度和圓型處理加以改善則更理想。

胡素貞博士上 金紋齊鳴（乙級獎） 舞蹈編排很有特色，用布穀鳥叫聲配合動作良好。演員的台風不俗，演出大方有韻味。如能在動作和圓型變化中改善則表現更佳。

亞斯理衛理下 快樂的小伙伴（高山族）（甲級獎） 動作設計，編排與主題吻合，演員隊型整齊演出投入。金敏的節奏加些變化則更理想。

蘇浙上 主題突出，風格明朗，節目氣氛很好。演員天眞可愛，台風大方自然，表演認眞投入，動作具特色。如能在動作節奏上加以改善則效果更佳。

道慈佛社楊日霖 花棍舞（乙級獎） 主題突出，風格明朗，舞蹈編排流暢。演員表演自然，台風很好，配合良好，如能加強慶祝的韻味則效果更佳。

啓聲 童年樂（乙級獎） 舞蹈的主題突出，服飾鮮明，演員動作整齊，活潑有動感，舞來感情充沛。如在動作的設計更豐富些，效果會更佳。

眞鐸啓暗 挑線線（甲級獎） 舞蹈編排意念與主題吻合，頗能表現童眞歡樂的一面，演員合作良好，演出認眞努力，節奏明快。須在舞蹈動作上加強以豐富演出。

東華三院啓智 鈴鼓舞（乙級獎） 舞蹈頗具特色，演員配合良好，表演投入，自然大方。道具設計很好，演出頗佳。舞蹈編排很合適，演員合作良好，努力認眞。節奏明朗，舞蹈簡練，演出流暢。

本港新聞

港府給予半年寬限 讓象牙商出售存貨

存貨逾六百噸・續禁象牙入口

(特訊)禁止象牙貿易的國際公約在昨日正式生效，但本港象牙商人有六個月的寬限期以出售六百多噸的存貨。

漁農處處理處長彭東爾昨日證實英國政府已就瀕臨絕種生物公約將非洲大象由第二附表轉列第一附表，行使六個月的保留權，但實際期後，便會全面禁止貿易，港府亦不會協助商人拓展新市場。

此外，彭氏指出，自去年十月至現在的三個月，象牙商祇售出了五噸半的象牙存貨，彭氏估計，可能由於商人處於觀望態度，所以沒有積極的開拓市場，預計有半年期後，象牙商會積極開拓市場，但政府不會協助象牙商開拓市場。現在的主要市場分別有韓國、泰國和中國等地。

另外，政府發言人又說將非洲大象轉列第一附表表示公約會員國將全面禁制象牙及大象產品的的國際貿易，提出保留期不單止可令象牙商人有更多時間出售合法的象牙存貨，更可使象牙工人及雕刻工人有時間找尋其他工作。

另一方面，香港仍會繼續禁示象牙入口。

由於非洲大象的數目急劇下降，為了保護牠們，瀕臨絕種生物國際貿易公約(瀕臨絕種生物公約)的會員國於去年十月決定全面禁止國際象牙貿易。該項禁令於昨日起生效。

香港雖然提出現有及受管制的象牙存貨亦獲豁免，但不被接納。

香港是透過英國的會籍而成為瀕臨物種公約的一分子。香港是一個主要的象牙貿易中心，現時擁有超過六百公噸山公約認可來源輸入的象牙原料及加工象牙。由於香港的情況獨特，因此要求英國政府向公約代為提出六個月的保留期。

政府發言人解釋說：「現時英國政府已同意提出保留，香港將可在嚴格的牌照管制下，繼續出口現有已登記的象牙存貨往某些市場，但這些市場將不包括禁止象牙入口的公約會員國。」

他強調，香港政府將繼續致力保護瀕臨絕種生物，包括非洲大象。

他指出，香港已於數月前禁止象牙入口，這項管制將會繼續實施。

另一方面，提出保留的目的，是給與象牙商人更多時間有秩序地出售香港現有的合法存貨。

象牙的入口，擁有及出口將繼續受到嚴格的管制，而六個月的保留期屆滿時，香港將會停止所有的國際象牙貿易。

他補充說，大個月的保留期是因應象牙商和象牙工人的需要以及國際組織為保護大象所採取的措施兩者之間一個適當的妥協。

發言人說：有關全面禁制象牙貿易的新法例，將於短期內提交立法局。

此外，就英國政府宣佈放寬香港六個月時間，暫緩實施國際象牙貿易禁運措施，港九象牙商會主席李七昨早表示，半年時間仍然不理想，該會稍後將開會討論有關決定。

李七表示，推遲半年實施禁運措施只是聊勝於無，因為要沽清六百多噸象牙原料及存貨，至少需要兩年時間。

港世界生物基金會 懷疑政府監督能力

對給予象牙商寬限感到極失望

(港訊)國際象牙貿易禁令雖然昨天開始生效，但英國政府卻決定多給香港商人六個月，買賣象牙制品，對此，世界野生生物香港基金會感到極之失望。

世界野生生物香港基金會環境保護主任梅偉義表示：「我們懷疑政府能否於未來半年內，有效地監督象牙貿易。我們知道政府會如期執行現有的管制措施，但漁農處卻無足夠的人力物力監督象牙存貨。」

從去年秋天實施的象牙存貨登記措施可見，香港約有六百七十噸象牙，全於目前還剩多少，漁農處則無從知道。由於香港海關只能檢查百分之二的貨櫃，若要防止大批偷運象牙的情況出現，便得採取嚴厲的管制措施。

梅偉義說：「漁農處除了要登記商業象牙外，還要簽發私人象牙擁有證，實在分身不暇了。這種情況往往會被不法商人利用。」

由於非法獵殺，大象數目急劇下降，於過去十年減少了一半，所以世界野生生物香港基金會十分支持全球禁止象牙貿易。瀕危野生動植物種國際貿易公約的貿易管制系統，無法阻止買賣非法獵取的象牙。香港目前大部份的象牙都是依法入口的，但據估計約八成來自非法捕殺的大象。

要全球合力極救大象，貿易禁令是不可或缺的。世界野生生物香港基金會正與其他組織攜手資助非洲國家，幫助他們切實執法，改善管理。

漁農處署理處長彭東爾(右)表示象牙出口有六個月的寬限。(本報攝)

時裝節首個外商時裝展 台灣參展團今演出作品

(特訊)本年度香港時裝節，共有超過二百八十多家本港商號與來自十八個國家的一百四十多家海外廠號參展；其中更首次有外商的獨家時裝表演，是由來自台灣的參展代表團主辦，值以推廣台灣製衣業在國際市場的地位，同時亦讓與會人士有機會欣賞台灣的最新時裝設計。

該參展代表團是由中華民國紡織業外銷拓展會(紡拓會)及中華民國對外貿易發展協會(外貿協會)共同邀集台灣十家優良成衣製造廠及十二位傑出設計師組團參加，介紹他們九〇至九一年度的最新時裝展品。

該團除在會展中心設大型展覽館展示產品外，在展期內更特天演出三場小型時裝表演，向海外買家及本港業內人士展現彼等高水準品質及設計之成衣，而今(十九)日下午三時半將有一項大型獨家時裝表演，全面介紹該國成衣的優質設計。

中華民國紡織業外銷拓展會副秘書長陸處譯在記者會中稱：

台灣紡織業，經過三十餘年的經營發展，已成為一個上從人造纖維生產，下至成衣服飾品生產俱備之完整體系。就一九八九年而言，紡織品總出口值約達一〇三億美元，其中輸往香港約達二十億美元，所佔比率為百分之十八，較一九八八年成長達百分之二十，足見台灣與港九地區紡織品之商務關係，已愈來愈密切，且雙邊貿易每年均有穩健之成長。

目前，台灣紡織業界，尤其是成衣製造業，正值轉型期，相關業者已投資數十億美元於更新設備，改進企業體質，經營方式及加強設計能力上，以改良產品、降低成本，增加國際競爭力。而近年來台灣成衣業，亦已逐漸擺脫以往OEM之產銷型態，以自創品牌及自主設計打入國際高級成衣市場，並在世界各主要展示會上贏得買主及主辦單位的極高評價。

本屆時裝節中，台灣製衣業者及設計師，為使港九業者及駐港國際買主瞭解台灣成衣之製作品質、設計水準及製衣業近年來快速進步情形，將以高水準的成衣及精心設計的展館，搭配各參展廠商及設計師提供之九〇—九一年最新的風貌展現在參觀者眼前，讓國際買主刮目相看。

此次，台灣參展團主辦單位，紡拓會及外貿協會特別強調，台灣生產之外銷成衣品質精美價位適中，早已贏得全世界買主及進口市場消費者的一致肯定與喜愛。推過去多數外銷成衣均以進口商品牌或授權製造再出口的方式產銷使得國際市場對台灣製衣廠商及設計師的開發設計能力並沒有確實的了解。

陸氏表示：紡拓會及外貿協會希望能藉類似「香港時裝節」的國際展覽會，將台灣製品即為高品質、舒適及信心之訊息傳遞給全世界買主及消費者，確實建立台灣成衣之國際形象。

又爲使各界人士認識台灣成衣的新形象，開拓國際市場，該國將於本年十月廿六至三十日舉辦「台北時裝週」，屆時歡迎業內人士參加。(武)

重估差餉租值申報表 最遲下星期二前交回

(港訊)差餉物業估價署昨日宣布，在今年一月二日發出的三十五萬份申報表中，約有十三萬份已交回該署。

這些表格是以選擇方式，寄發給那些可能按照最近議定租金出租的物業。

該署發言人促請接獲申報表的差餉繳納人士，務須於星期二(一月二十三日)或以前將表格填妥及交回該署，逾期者可被罰款二千元。

任何人士填寫表格時遇有困難，可與政府處聯絡，或親臨軒尼詩道五百號十七樓差餉物業估價署，該署職員當樂於協助。

香港時裝節台灣參展團將於今日下午在會展中心展出首個外商時裝表演，這是其中一隊時裝展品。

華潤營業額 去年達五百億

(中新社電)香港華潤(集團)有限公司副董事長兼總經理佟志廣說，該公司克服種種不利因素，去年的營業額(不包括合營機構)達五百億港元，與一九八八年持平，繼續成為香港營業額最多的公司。

佟志廣昨日說，去年該公司的經營成本增加百分之五十，顯示該公司對香港整體經濟的貢獻增大，但全年純利額同前年差不多。該公司去年自營業務增長二成，其中零售業務增加三成，二十八間超級市場銷售額增幅令人滿意，利潤相應提高。代理經銷是該公司的傳統業務，根據經貿部公佈的統計數字，去年內地產和輸往香港金額達一百三十八億美元，比前年增一成一。香港的商品大部份貨源充足，價格穩定。該公司在開拓美國、西歐、東南亞市場方面也取得了很大的成績。

佟志廣說，該公司近年投資業務發展相當快，僅去年在內地的投資就達七千萬美元，使總投資額增至三億美元；在香港購買了國際貨櫃碼頭公司一成權益，細合記貨倉公司合資興建大型貨倉，早幾年參加投資興建大老山隧道的工程運展良好。另外，在印尼和泰國也有一些投資項目。去年，該公司由美資信孚銀行安排二次共二億美元銀團融資的借貸條件，是香港歷史上最優惠的貸款，顯示銀團對該公司業務充滿信心。該公司參與香港和澳門的工業領域，包括帽子、製衣、皮革，皮革、製鞋等業；去年永隆運輸、倉務等服務行業的成績更加令人滿意。

佟志廣說，香港和內地的經貿關係更加密切，而且互相成為最大貿易伙伴，對兩地經濟的發展都很有益，應加強合作，繼續發展。佟志廣表示九十年代的香港經濟是值得看好的，香港內地經濟經過治理整頓後，產業結構會更加合理，經濟前景不俗，對該公司業務的發展將會有很大好處。

加拿大移民座談會 明日永亨公司舉行

(港訊)加拿大永亨貿易公司定本週六在文咸東街六十八—七十四號二六〇二室會談室舉辦最新加拿大移民資訊座談會，由該公司最近由加拿大抵港之負責人分別講解最新移民情況，所需條件及辦理手續等，同時提供當地生活環境，物價行情，物業房屋價格等，歡迎各界免費參加，報名查詢請電八一五三三〇九或八一五三三〇。

4 8 11 15 33 37 (23)

頭獎兩注派273萬 二獎派彩十三萬

香港政府獎券局宣佈昨日第九期六合彩攪結果，攪出號碼為四、八、十一、十五、卅三、卅七，特別號碼是廿三。

頭獎每注派二百七十三萬五千六百八十四元，有兩注中。

二獎每注派十三萬二千五百四十七元，有十二注中。

三獎每注派一萬一千二百五十元，有三百零四注中。

四獎每注派一千元，有一千零三十五注半中。

五獎每注派一百元，有一萬六千三百二十八注中。

獎金超過四十萬元之獲獎彩票，獎金將由一月廿二日，下午二時至四時在跑馬地賽馬會行政大廈十四樓派發，獎金四十萬元以下之獲獎彩票，其獎金將於一月十九日起，在任何場外投注站或賽馬日兩個馬場派發。

英美最新金融行情

倫敦本港股票收市價 1月18日

股票	買入	賣出	升跌
長實	9.30	9.50	-0.05
九燈	12.05	12.30	+0.30
港燈	7.75	7.95	+0.15
九倉	6.70	6.90	-0.10
置地	7.50	7.70	0
滙豐	7.10	7.25	+0.05
和黃	8.05	8.25	+0.05
怡和	23.00	23.25	-0.10
太古A	15.25	15.50	-0.10
新鴻基	12.30	12.50	0
恒基	6.00	6.15	0
國泰	8.05	8.25	-0.10

倫敦金融時報指數 1864.40 (- 30.90)

黃金白銀 (截至凌晨二時半)

紐約市場	開市	最高	最低	最後成交	升跌
黃金現貨	413.70	415.3	411.3	411.3	- 1.2
2月期金	414.80	416.4	412.4	412.4	- 1.3
3月期銀	5.315	5.334	5.25	5.25	- 0.058

倫敦市場	上午訂盤	下午訂盤	收市	升跌
黃金現貨	413.60	413.40	413.85	+4.1

紐約外滙市場 (1美元兌外幣)(1英鎊兌外幣) (截至凌晨二時半)

港元	英鎊	西德馬克	瑞士法郎	日圓
7.8080/00	1.6425/35	1.7140/50	1.5230/40	146.10/20

	開市	最高	最低	最後成交	上日收市
聯邦基金利率	8.25	8.25	8.1875	8.1875	8.25

紐約杜瓊斯工業指數 2654.65 (- 4.48)

東京平均股票價格 36729.46 (- 91.68)

新鴻基資料研究有限公司提供

尖沙咀入境處總部 遷往灣仔政府大樓

(港訊)現設於尖沙咀的入境處總部由下星期一(二十二日)起遷往港島灣仔告士打道七號的灣仔政府綜合大樓第二座。

入境處發言人說：「總部現址於今日(十九日)起停止辦公，方便搬遷。」

由下星期一起，位於北角和富中心地下的人事登記辦事處和中環海港政府大樓三樓的港島辦事處亦會遷往新總部。

由灣仔地鐵站前往新入境處總部極爲方便，新址設於灣仔政府綜合大樓第二座，共佔二十五層。其中較低的八層將開放爲市民辦理各類申請。

該處詢問處設於綜合大樓二樓，繼續提供查詢服務及向市民派發申請表格。

新入境處總部的市民查詢電話爲八二四六一一一，對於簡單的查詢，將提供以電話錄音服務，但現時由具經驗的入境事務人員詳細解答市民問題的服務亦會繼續提供。

發言人又補充說：「由於總部現址於星期五、六兩天停止辦公，在此期間，如有市民急需辦理有關手續，可前往本處轄下的其他入境事務辦事處，尋求協助。」

工人組織請願 爭取談判權利

(特訊)香港工會教育中心代表昨日到兩局請願，促請政府立法規定，任何職工會若在其部門或公司擁有超過百分之廿五的僱員爲該會會員時，資方必須承認該工會在該部門或公司的集體談判代表地位，並與該工會商討及簽署集體協議書。

政府汲取獅隧阻塞經驗 動用逾五百萬添新設備

(港訊)香港政府動用五百二十萬港元，購入兩部能拖動一百公噸重型車輛的先進拖車，協助紓緩因重型車輛故障而造成的交通擠塞問題。

該兩部拖拉車由勵安有限公司匯集全球各拖拉車供應商之先進科技而成，全套組合包括兩部拖拉車，水力懸高儀器及汽墊系統。

根據協議，勵安有限公司將安排拖車業專才CANADAIAN TOWING ASSOCIATIONS總裁DONNIE CRUSE提供一項專業訓練，務求令工作人員能準確掌握系統的操作程序。

兩部拖拉車將分別駐守獅子山隧道及即將竣工的城門隧道；訓練課程現已開始。

據勵安有限公司董事FRED MERRILL表示，善加應用該兩部拖拉車將有助紓解困擾本港多年的交通擠塞情況。

「通常隧道或高速公路一旦發生嚴重交通意外或重型車輛機件失靈，整段交通樞紐須封封以作清理工作，交通亦隨即陷入癱瘓狀態。」

「該兩部拖車配備精良的儀器及龐大的拉力動力，能在極短的時間內移走肇事車輛，令道路回復暢通。」

勵安有限公司爲領先，快意及法拉利等名貴汽車香港區總代理，該公司並爲政府部門及私人的個別需要，提供具備特別功能的汽車及豪華座駕。

地產與樓房

每天收費

三寸半位(一格高)每段四十元

加印紅色每段五十七元半

七寸位(二格高)每段八十元

加印紅色每段一百一十五元

商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

每段：兩寸闊兩格高(即五寸位)每天收費七十五元，三天起碼，最大限期(拾寸位)加色每寸另加三元，長期照計，不折不扣，上期收費，每日下午六時前截稿。

港島高尚海景住宅 特價出售

西寧閣 83折

香港堅尼地城西寧街86B及86B2地段

每呎$1200餘元起 首期一成 廿年分期

單位面積850呎 實用率高達87%，每層八伙

樓高29層，面向海景，環境幽雅，交通便利，車位充足。地盤設有示範單位，洽購電話：5-8173258(假日照常)

洽購處 華懋代理有限公司 電話：7398811 正義公司 電話：5452522

新建高尚住宅

誠和閣第一座

香港跑馬地成和道

24/F	C座	744呎連車位	$1,895,250
21/F	C座	744呎連車位	$1,867,950
20/F	C座	744呎連車位	$1,857,450
24/F	F座	733呎連車位	$1,862,700
11/F	D座	866呎連車位	$2,073,750

已有入伙紙

洽購處：仁德置業有限公司中環德輔道中120—126香港商業銀行大廈20樓A 5437753 5447229 管理處引看

鄉村飯店

汪顧月琴主理

全女廚家庭小菜

天天新鮮・原汁原味

香港銅鑼灣道廿五號

電話：5771819

名中醫伍卓琪博士授徒

中醫師 呂律

本號代售紫河車補丸

診症時間：上午八時至下午九時 星期日休息

建興大藥行

診所：香港灣仔菲林明道31號地下

電話：八九一六一一

中區 灣仔 旺舖及寫字樓 平租

德輔道中161號香港貿易中心4337呎每呎31元

灣仔道185號康樂商業大廈旺舖1505呎每呎32元

軒尼詩道145號(大單邊柯布連道)安康商業大廈 寫字樓由953呎至1964呎，每呎26元

洛克道276－278號 安隆商業大廈 寫字樓837呎及1090呎，每呎15元

莊士敦道194－204號 灣仔商業中心 寫字樓1101呎至2614呎，每呎18元

正義公司 5452522洽

徵求旺舖，歡迎委託

鋪

益泰行 858-7278

ATTA ASSOCIATES International Property Consultants

移民委國無須保金

位於加勒比海面對美國資源豐富對工商業極具發展潛力之委內瑞拉國現接受我們申請移民(包括國內人仕)有意向外發展及移居者請電查詢

電話7809409 傳真機7823486

港委貿易顧問公司

旺角花園街2－16地下3號

移民東加王國

(英聯邦護照手續簡便)

經主驗講 黃文先生

電話 7880150

傳呼機7807272叫8877

福華街69－75號壹字樓A座

歡迎蒞臨本公司免費查詢及供給資料

中環 銀行大廈寫字樓 招租

中環銀行大廈寫字樓招租建築面積320呎及480呎中央冷氣系統管理完善交通方便有意請電：

5231637 區先生洽

中環德輔道中

國際大廈

1219呎(兩面單邊)

(裝修妥可即用)

租每呎 $35

大業租務部 5445171

美國名相師 加港同

胸中正掌相

研究已入化境，並不徒特宣傳名望得人推重，可稱口碑載道

會合各方相型，適應人類推算，按頭骨聽聲音，決生死，看掌紋氣色，便知成敗興亡，事業得失，命運顛倒，時運未遇，有志未伸，婚姻美惡或有難言之事，當面解答，由美國、日本、台灣、泰國、印尼、星馬、菲島回港。業紋氣運百元。剪報七折。(冷氣開放)十時至七時半。星期日假期照常

上海街三四七號閣樓(近油蔴地戲院斜對面)

AMANO

安勉勞自動打咭機

總代理：誠通有限公司

電話：5411708-5線

報日僑華 學助童救 翁仁長善 囊善解請

徵求半山區住宅，各區旺舖

學士台、樂信台

嘉麗苑、慧源閣

嘉倫軒、慧明苑

嘉景台、慧林閣

及出租住宅

益泰行 8587278

ATTA ASSOCIATES International Property Consultants

半山區般含道38號麗怡大廈地下2號舖

商業專欄 推廣生意 收效宏大

賀年桃花王

金橘大桔

時花水仙盆栽供應

佳記園

大埔佳記園址汀角道工業邨(鳳園路口入)

電話：6573789 6576278

聯絡電話：6561482

零沽批發一律歡迎 仁興街51號

華僑日報

一月廿一日(星期日)

青年的良伴：時代問題詳析

家庭的益友：資料趣味濃厚

隨報附送「彩虹新頁」，並刊登下列特刊

彩虹新頁

名仕：

石貴春議員小學與周潤發同窗。

美的世界：

黃金生肖迎接馬年。

電腦專欄：

動靜態RAM的分別。

飲食好介紹：

賀年酒菜。

家居新時尚：

歐洲廚櫃帶領廚房佈置進入新里程。

大千世界：

蘇州城內橋多井更多，水井道顯露江蘇風俗。

中國過年習俗多，其他國家又如何。

香港武打速成關，竟叫價廿五元。

九十年代皮革設計；色彩絢麗構思大胆。

減肥有法以健康爲重，失敗多是知而行不足。

男性也愛講究健美。

百貨公司超級市場特價商品。

時事縱橫：

前數月接連發生校園暴力事件，引起各界人士關注，學者及社工認爲問題成因衆多，有賴校方，家庭，社工甚或其他人士合作，樹立社會良好風氣，關懷青少年，才能解決暴力學生問題。

・讀料豐富・每份弍元・

高加索地區將上演翻版天安門

蘇軍奉命開火

蘇軍拘捕滋事分子

海部談歐訪成果 已充分達成使命

區域市政局公共圖書館推廣活動

高加索地區將上演翻版天安門
蘇軍奉命開火 達成平亂任務
各軍區奉命加强戰鬥力水平 動員後備部隊隨時升火待發

(美聯社莫斯科十八日電)蘇聯國防部長雅佐夫,已經下令數個地區的軍事單位加強戰備,增加到戰時的水平,並且動員後備部隊,設法平息高加索地區的種族暴亂。

蘇共總書記戈巴切夫亦爲本周一所宣佈該地區進入緊急狀態的行動辯護,他認爲必須要使用武力來對付犯罪份子和滋事份子。

雅佐夫指出:亞美尼亞人和阿塞拜疆人的仇鬥乃是一場「大災難」。自從上周六爆發仇鬥以來,亞美尼亞和阿塞拜疆兩個共和國已經有六十六人被殺害,另外二百多人受傷。雅佐夫說:爲了確保社會秩序能夠恢復,不得不要把蘇軍一些部隊單位增加到戰時的水平。但是,他並無提及動員後備部隊的人數和他們部署的地區。

克里姆林宮已於本周二增派一萬一千蘇軍到高加索動亂地區。

雅佐夫指出:目前調往該地區平亂的蘇軍人數仍然不夠。日昨蘇軍已經奉命在必要時向暴徒開火,如果暴徒襲擊軍隊或搶掠槍械,就可以開火。雅佐夫又說,蘇軍後備部隊對於再次奉命入伍並不高興,但爲了維持社會治安秩序,必須要動員後備部隊。

蘇聯政府之所以下令後備部隊入伍,是因爲戈巴切夫已經履行其裁軍計劃,把蘇軍削減五十萬。雅佐夫透露,後備部隊是從動亂地區附近抽調出來,至於該等地區的名稱,則未見透露。

蘇聯內政部長巴卡田在今日發表的一篇訪問記中指稱,蘇聯內政部的保安部隊已經在該地區採取平亂的行動。

巴卡田在接受「列寧共產主義青年團眞理報」記者專訪時說,保安部隊現正想盡一切辦法來平亂。他指出,至今已歷時六日的動亂乃是「內戰」。

蘇軍拘捕滋事分子 蘇聯「阿塞拜疆加盟共和國」的動亂加劇,蘇軍開抵後即鎮壓,圖爲駐紮該地區蘇軍拘捕滋事分子情況。(美聯社)

參與尋求柬局和平 聯國將當重要角色
但幕後中越共主張依然有距離 施漢諾仍主張朝野部隊同解散

(法新社紐約十七日電)聯合國秘書長古爾拉今日對安全理事會五個常任理事國呼籲聯合國參與解決柬埔寨衝突表示歡迎。

古爾拉在女發言人揚絲所宣讀的聲明中稱,「聯合國」會準備在柬埔寨擔當由有關各方及安理會商定的任何適當角色。」這位剛結束莫斯科之行,正在返回聯合國途中的秘書長,對安理會五個常任理事國(美國、蘇聯、法國、英國、中共)昨、今兩日在巴黎舉行的柬埔寨問題會議之結果作出反應。

此次會議呼籲聯合國管治柬埔寨,監督自由選舉,查證越南撤軍的行動,以及委任一位駐柬埔寨特別代表。

在安理會的決定中實際上被忽視的施漢諾親王,亦支持由聯合國參與解決柬埔寨衝突,但他呼籲解散親越領袖韓桑林的現政權。他亦呼籲查證所有越軍撤出柬埔寨的行動,解除柬國四個武裝派系的武器,以及在柬國舉行大選。

不過,古爾拉強調,「必須保證可能最終交託給聯合國的任務,是定義分明,實際及可實行的。」他指出,聯合國必須獲得財政支持,以確保其參與會有效。

聯合國在一九八九年底之前的預算赤字,保持在會員國所欠的四億六千餘萬美元。

聲明稱:「秘書長始終深信,此五國謀求解決他的問題時,可以擔當重要角色」,同時「他已有興趣地注意到聯合國將會在解決柬埔寨問題上擔當何種角色」。

(時事社曼谷十八日電)聯合國安理會五常任理事國(美、英、法、蘇、中)昨至十六日爲止在巴黎舉行副外長級會議,就柬埔寨問題的政治解決,以聯合國全面關與的方式,達成協議。但是,針對聯合國關與的具體內容及前提條件,最要緊的柬埔寨四派以及在背後的中國越南的主張,依然存有差距,因此預料到達重開和平談判仍有曲折。

關於聯合國關與的前提條件,柬埔寨的韓桑林政權要求聯合國將給予反越三派的民主柬埔寨聯合政府的代表權取消,使其空缺的任務應該限定于對于總選舉管理及四派協調事項的履行監視,該政權將繼續保留至選舉後新政府成立爲止。對此,反越三派的施漢諾親王主張,只要是韓桑林政權不同三派聯合政府同時解散,則不放棄聯合國代表權,還表示如果韓桑林政權與反越三派無法聯合政府的話,[illegible]信託統治下。

布殊派特使 訪菲表承諾

(美聯社菲律賓馬尼拉十七日電)美國官員本日稱:「總統布殊派一名外交政策高級顧問來菲,向總統科拉桑表達美國力予支持。」菲律賓深恐另有一次政變。剛於今日,北部呂宋省長的支持者,阻塞道路及其他設施,不許政府官員傳達省長的停職令,該省長被指曾參與去月的政變。

美大使館說布殊的國家安全顧問蓋斯,將會晤阿基諾夫人及國防部長拉莫斯,「轉達美總統的承諾,繼續強力支持菲律賓的民主政制」。大使館說,未悉蓋斯何時抵達,他已定於週五日啟程。

南疆鎖鑰 我武維揚 內政部地政司長王杏泉(左)和國防部海軍總部作戰署副署長黃家超(右)日前,代表中華民國政府在南沙群島太平島爲「南疆鎖鑰」國碑舉行剪綵揭碑典禮;國碑社高五百一十公分,象徵我國宣示對南沙群島的主權。(中央社)

亞洲人口迅速老化 本世紀末將有三億

(合衆國際社曼谷十八日電)聯合國一項報告今日稱:「亞洲人口現正迅速老化,由於傳統的維持家庭體系開始弱減,政府必須訂出政策應付此種改變,以及援助老年人。」

曼谷的聯合國經濟及社會委員會發表的報告稱:「亞、太區人口年齡六十歲以上的老年人,數字日漸增長,估計到本世紀末,將約有三億人。它說:許多國家因出生率低而壽命較長,使老年人的比例增加。基於一項假定,若年齡六十歲及以上的人口超過百分十,則被視爲人口老化。

澳洲、香港、日本、紐西蘭等國於一九八五年,人口老化已成爲一項重要問題。

北韓不容世襲受阻 反對金正日 前總理繫獄
北韓囚政治犯十五萬

(時事社漢城十八日電)韓國各報十八日引述情報當局人士的話報道:朝鮮民主主義人民共和國(北朝鮮)收容政治犯及其家屬的強制收容所,由一九八二年的八個,增至十二個,收容的人數,也由八二年的十萬五千人,增至十五萬二千人。

據各報報道:增設的是德成(咸鏡南道)、慈江道)、東新(慈江道)、懷田、北倉(平安南道)四個收容所,連同原有的八個,總面積達一千五百〇八平方公里,相等於國土的百分之一·二三。

被收容的人數,也相當於全人口的百分之〇·七。被收容的人中,包括有八八年十二月辭去總理的李根模及前副總理洪成龍,前副總理金敬連,前國家保衛部長金炳何,前國家副主席金東奎等要人。據說其中一部份是因反對金正日書記世襲權力的理由,而被關進監獄。

羅馬尼亞朝令夕改 計劃取消全民投票
因未符民主原則而時間亦倉卒

(合衆國際社布加勒斯特十八日電)羅馬尼亞臨時政府星期三開會,討論是否取消各允在一月二十八日舉行的全民投票。投票是爲了決定應否禁共產黨和恢復死刑。

政府發言人勒杜列斯庫在會後說:「他們希望尋求全民投票以外的方法。在十天之內籌備一個全民投票是很困難的。」他說,救國陣綫執行委員會的十一名成員有考慮取消全民投票。勒杜列斯庫說,不見,他認爲將一個政黨的存在列爲非法是不合符民主的。但他說,星期三未有作出決定。他說,十一名成員將於星期四開會,可能會達成協議,如禁止共產黨使用舞臺與標誌,而不是整個黨列爲非法。勒杜列斯庫說,委員會並考慮恢復死刑,但只限於嚴重罪行如大屠殺等。

匈呼籲蘇軍撤退

(法新社維也納十八日電)匈牙利政府週四呼籲所有蘇聯軍隊,即於今年撤離匈牙利,即使今年不能,也至少要在一九九一年內撤走。

外交部大臣蘇莫爾說:這是在此間歐洲常規軍力會議中所提出的其中一個要求。該些談判乃用以使蘇軍駐於國外問題得以解決。克里姆林宮去年已開始從匈牙利撤退過蘇軍,第五萬至六萬名蘇軍駐於該國。根據布達佩斯的要求,撤軍日期要「儘快」訂定,他對記者說:歐洲常規軍力會議將於「一九九〇年內」訂定撤軍日期。據布達佩斯說,不論是政治理由或民事理由,匈牙利都不願再被視爲正當的。

大馬副議長 否認遭迫退
辭職報導完全不確

(路透社馬來西亞吉隆坡十八日電)備受色情錄影帶醜聞困擾的馬來西亞國會副議長維雅德蘭,星期四否認受到內閣壓力要求辭職。

維雅德蘭在記者會說:他將會無限期離任及不參與下月開始下年度國會會議。馬哈帝爾聯合政府成員的印度國大黨秘書維雅德蘭,否認外間傳聞,其辭職報導:「完全是不確的,他強調:有關決定是他個人的意願,及考慮基於國家的利益而作出。

內閣消息說:在星期四召開內閣會議中,馬哈帝爾將接受維雅德蘭的請辭。不過,馬來西亞副總理巴巴星期四澄清報章報導有關維雅德蘭辭職的消息,否認維雅德蘭是受內閣壓力而辭職。

指日皇應負戰禍之責 本島正義之言 反遭死亡威脅
遭槍擊後傷勢未詳

(美聯社日本東京十八日電)一名長崎官員說,由於公開評擊已故日皇裕仁應負起發動二次大戰部份責任的長崎市長本島,星期四在長崎市大會堂門外遭槍擊受傷,本島由於發表有關言論一直受到死亡威脅的恐嚇,市議會發言人說:受槍傷的本島隨即送往醫院,但沒有透露其傷勢及是否有人被捕。

他說:本島是大會堂門外企圖登車進入在近距離射擊,本島由於擁護已故日皇裕仁應負起二次大戰之部份責任問題,使受到來自極右派組織的死亡威脅恐嚇。他因爲指出日皇應對二次大戰負責及可避免大戰後期長崎受原子彈的襲擊,導致數以萬計平民死亡。

本也宣佈無條件投降。

(時事社長崎十八日電)十八日下午三時零五分左右,長崎市長本島等,在長崎市役町長崎市政府的正門,被人用似乎是手槍的凶器狙擊,彈中左胸穿過背部,立即由救護車送到附近的醫院救治。兇人於事件發生後逃走,長崎縣警局正緊急部署,全力追查中。

捷克總理退出共黨

(合衆社布拉格十八日電)捷克官方通訊社表示,捷克總理卡文菲星期四宣佈退出共產黨身份,成爲捷克四十一年來首位非共黨員部門首長。

今次是兩星期以來,卡文菲是第三位共產黨員宣佈放棄黨員身份。到目前爲止,捷克新內閣只剩下七位共產黨員身份。

此外,總理卡文菲放棄共產黨員身份,將是又一次對捷克共黨的打擊。至於卡文菲退黨的理由未見公佈。

羅馬尼亞取消禁制共黨命令

(路透社布加勒斯特十八日電)羅馬尼亞救國陣綫領導層星期四宣佈,取銷原定頒佈禁制共產黨的命令。這項取銷的理由是由於近期有些人批評禁制命令的做法並不民主。

救國陣綫宣佈,原定在一月二十八日舉行的兩項全民投票計劃經已取銷。較早前,救國陣綫同意讓羅馬尼亞人民自行決定應否禁制共產黨。

盧泰愚解散在朝民正黨 另組新黨開創新機

(美聯社南韓首都漢城十八日電)據南韓政府官員今日說:總統盧泰愚已決定解散目前之「民主正義黨」,另組一個保守性政黨,以新姿態在國會中與反對黨爭一日之長。

政治觀察家指出:在目前之國會議席中,「民主正義黨」在國會的席位分配情況,[illegible]黨地位的保守性政治派系加盟,此舉顯然受金泳三所領導的「統一民主黨」決定與金鍾泌所領導的「民主社會黨」合併而作出的反應,執[illegible]。

日發火箭 觀察氣溫

(法新社日本鹿兒島十八日電)日本文部省週四宣稱,日本已自此間發射一火箭,這是國際氣象觀察計劃的一部分。[illegible]火箭,是於週三晚自文部省天文科學院之內浦太空中心發射的。該學院將於二月底前發射相似的火箭十四枚,上述者是其中第一枚,重六十六磅。

海部談歐訪成果 已充分達成使命

(時事社布達佩斯十八日電)正在匈牙利訪問的日本首相海部俊樹,十七日在布達佩斯記者會上,強調這次歷訪歐洲八國的成果,說:「這次訪問中,關於建設新的國際秩序,一定的任務,其使命已充分達成」,表明今後爲建設國際秩序,而積極進行努力。

另一方面,奈梅特總理再度表明爲了匈牙利的經濟重建,強烈期待日本通過合營企業等對匈牙利進行直接投資。[illegible]

華僑文化

港台製作流行文化路線節目
「摩登時代」形式新 亞視本港台今播映

(文化消息)香港電台教育電視製作的「摩登時代」,以全新形式及新綜合再次在黃金時間出現。

全新面貌的「摩登時代」,將走最新的流行文化路線,針對現時的年青人的口味和潮流。

「摩登時代」由今晚(一月十九日)起每逢星期五晚上八時,由亞洲電視本港台播映,[illegible]

昨日港台爲介紹全新風格的「摩登時代」,特別舉行試映會,會上同時宣佈另一個由教育電視製作的節目「性本善」最近更揚威海外,獲得本屆紐約國際電影電視節的金獎。奪得金獎的一集「性本善」是議論的「倫常怨」一集,昨日港台特別舉行慶功會向製作的導演祝賀。

茶花女製作·英國繪畫展 90藝術節多項節目 英國文協贊助演出

(文化消息)一九九〇年香港藝術節,獲英國文化協會的支持,安排及贊助多個節目,包括與香港藝術節協會及香港藝術中心聯合主辦十九世紀英國繪畫展,與市政局聯合主辦二十世紀後期英國人物藝術作品展及贊助英國名設計家拉爾夫·高爾泰担任藝術節歌劇「茶花女」的導演兼設計。

在記者招待會上,香港藝術節協會總經理鄭新文先生對英國文化協會的鼎力支持表示謝意,並表示英國文化協會所支持的表演項目售票非常理想。

英國文化協會總裁戴維俊先生在介紹英國劇團時表示,該劇團是一個以倫敦爲本址的國際劇團,以其無雙的強烈視覺劇場風格,活力及充滿幻想的製作而大獲好評。[illegible]

「茶花女」是九〇年藝術節的重點節目,不但匯集了國際知名的歌唱家;也是第一個特別爲香港文化中心大劇院設計的大型歌劇。高爾泰着力把這個製作適應一九九〇年的香港觀衆口味。他把這製作現代化,時代背景爲一九三〇年代的東方世界,作這樣安排的原因是演員中有七成是中國人,所以避免他們強裝作是巴黎人。是次製作中女士們的服裝是三十年代早期時裝,男士則穿禮服或軍服。

十九世紀英國繪畫展主要是展出伯里畫廊藝術館[illegible],是次展覽將展出五十二位藝術家的珍貴油畫及水彩原作共九十六幀。

二十世紀後期英國人物藝術作品展,亦是首次於英國以外展出的[illegible]。

港台教育電視台長朱[illegible]之「第三類接觸」外,並宣佈除「性本善」一集「約會」亦獲得優異獎。

維也納得大獎 蘇裔小提琴家 港藝術節獻藝

(文化消息)曾於一九七九年,在維也納奪得克賴斯勒比賽首特獎的蘇裔小提琴家德米納維斯基,在一九八八年移居了美國。[illegible]

幽谷清流 (上海)唐秉耕作

灶神——天帝的秘密警察

·黃義安·

[illegible]

區域市政局公共圖書館 推廣活動

△沙田圖書館 書籍介紹:(一)心理學 (二)有趣的數學

△梅窩圖書館 書籍介紹:歷史故事 展覽:填色比賽優勝作品

△長洲圖書館 書籍介紹:歷史故事 展覽:填色比賽優勝作品

△坪洲圖書館 書籍介紹:歷史故事 展覽:填色比賽優勝作品

△大澳圖書館 書籍介紹:歷史故事 展覽:填色比賽優勝作品

△沙田中央圖書館 書籍介紹:(一)電腦世界 (二)動腦筋

△石圍角圖書館 書籍介紹:(一)中國當代作家散文集 (二)魚類奇觀

歡迎參加·不收費用

意大利歌劇書籍 香港文化中心展出

(文化消息)市政局公共圖書館與意大利領事館於一月十三至二十二日合辦一次意大利文歌劇書籍展覽,展場設在香港文化中心藝術圖書館。

歌劇起源於十六世紀末期意大利的佛羅倫薩。現存最早的歌劇劇本(尤莉狄斯),便是文藝復興時期意大利田園詩人利努奇尼和作曲家佩里合撰的。世界上第一座歌劇院「桑·卡西亞諾劇院」也是一六三七年在意大利威尼斯揭幕的。該劇院向一般觀衆開放,結束了歌劇由皇室和貴族壟斷的時代,大大推動了歌劇的發展。十七世紀中期後,威尼斯歌劇體裁開始衰退,但其他城市卻很快發展起不同風格的歌劇。例如羅馬的歌劇使與的富麗堂皇,而喜用風趣的插曲來減輕全劇的悲劇氣氛,注重樂器的序曲和序曲式幕間樂章。至十八世紀,意大利歌劇中心移至那不勒斯,各種歌劇體裁相繼出現,從而影響了意大利以及許多外國歌劇活動中心,爲了配合意大利領事館提供的意文書籍展覽,市政局公共圖書館亦安排了中文及英文的歌劇書籍,同時陳列,並有錄影帶播映。

展覽免費入場,歡迎參觀。開放時間爲星期一至四,由上午十時至下午七時,星期五由上午十時至下午九時。星期六由上午十時至下午五時,星期日由上午十時至下午一時。

山水 (香港)陳勉良作

華僑日報救童助學 善長仁翁 請解善囊

(簡)(訊)

·書畫文物展覽·

△二十世紀後期英國人物作品展:香港大會堂高座十二樓。

△中西樂器展:沙田大會堂。

△中國書協邀請作品展:大會堂八樓。

△楊柳青民間藝術展覽:九龍中華書局。

△居巢居廉繪畫選萃:中文大學文物館。

△意大利歌劇書籍展:香港文化中心。

△何瑞江書展:香港文化中心。

△庚午新春書畫展:集古齋。

△中國外銷瓷展:茶具文物館。

△中國高代料器:香港藝術館。

△文物箋囊品展:中文大學文物館東。

△市政局鰂魚涌圖書館。

△「香港歷史簡介」展覽:香港博物館。

△中國茗壺:香港中區紅棉路茶具文物館地下。

·海報巡迴展覽·

△茶壺泥胚製作法(一):洛克道圖書館。

△陶瓷:鰂魚涌圖書館。

△中國傳統裝飾紋樣(三):保安道圖書館。

△植物及棉織:花園街圖書館。

△保羅·克利:瑞和街圖書館。

△香港兒童美術(一):九龍中央圖書館。

·文娛表演·

△國樂演奏會:高山劇場,晚八時。

△綜合表演:陸亭邨休憩用地,晚七時半。

上述節目·全部免費

本港新聞 三十日 二十年巳

時裝節首個外商時裝展 台灣參展團今演出作品

地產與樓房

港島高尚海景住宅 特價 西寧閣 香港堅尼地城西寧街8678及8682地 每呎$1200餘元起 單位面積850呎 實用率高達87% 樓高29層,面向海景,環境幽雅,交通便利 地盤設有示範單位,洽購電話:5-8173258 洽購處 華懋代理有限公司 電話:7398811 正義

中區 灣仔 旺舖及寫字樓 德輔道中161號香港貿易中心4337呎 灣仔道185號康樂商業大廈旺舖1505呎 軒尼詩道145號(大單邊柯布連道) 寫字樓由953呎至1964呎 洛克道276-278號 安隆商業 寫字樓837呎及1090呎 莊士敦道194-204號 寫字樓1101呎至2614呎 正義公司 545252

中環銀行大廈寫字 中環銀行大廈 招租建築面積3 及480呎中央 統管理完善交通 有意請電:5231637 區先

華僑日報救童助學 善長仁翁 請解善囊

遭國際多個衛生組織譴責
美國政府考慮暫停歧視愛滋遊客政策
抗愛滋藥「AZT」防肺炎無效

（合衆國際社華盛頓十七日電）聯邦政府官員稱，政府擬在兩項重要的醫藥會議舉行之前，停止爲感染愛滋病的外國人，蓋印護照。現時則例，凡到美國的遊客，必須聲明是否感染天性免疫失效的病毒。此類遊客可以取得一份棄權聲明書，祇許在美國旅遊卅天，但護照上須蓋上記號註明他們是帶菌者。

多個衛生機構，包括國際紅十字會，及世界衛生組織曾表示，如此等旅遊政策不予修改，它們可能杯葛三藩市六月舉行的國際愛滋病會議及華盛頓八月舉行的國際血友病會議。不願發表姓名的移民及入籍服務的官員本日稱，政府擬取消在愛滋病毒感染旅客護照上蓋上特別印鑑的政策，而代之以另發文件證明此等旅客已獲特許入境。

（路透社波士頓十八日電）美國一研究組人員星期三報稱：不應使用抗愛滋病劑AZT作預防與愛滋病有關的肺炎之用，除非病人的白血球水平降至每立方米僅二百或以下的程度。上述研究以一千六百六十五名病人作研究對象。

以美國西北大學醫學院的派爾博士領導下的研究組所得之上述研究判斷見於最新一期的新英格蘭醫藥學刊。

上述判斷與美國衛生官員們去年夏天所提的建議，大不相同，那上述官方人士曾斷定：AZT似乎對白血球細胞高至每立方毫米五百個的病人都有幫助。

研究人員長期以來認爲，當病人的CD4十白血球細胞水平過高時，AZT對愛滋病患者似乎有助。

照顧貧困・與人方便
挪威爲失業者着想提供免費單綫電話
只能打進却不能打出聊勝於無

（美聯社挪威．克里斯蒂安桑十八日電）挪威頒然是爲全國創紀錄的失業者着想，電話公司星期三開始爲那些無法錯服的人們，提供單線電話服務。

據星期三公佈的每週統計數字透露，上星期挪威的失業人數超越十萬大關，成爲五十多年來首創的紀錄。挪威通訊社報導，部分爲了失業人員，國家電話公司推出一種方式，就是讓這些電話費的用戶繼續擁有電話，但線路只能打入不能打出。

通訊社說：「過去公司的錄音聲帶，知道這個電話號碼已告暫時停用。」挪威就業顧益出，上星期共有十萬零五千二百二十一人即佔勞動人口百分之四點八，列入失業登記冊。約有五萬人則在政府臨時工作計劃中就業。

紐約哈林區黑人壽命短

（路透社紐約十八日電）在紐約的哈林區生活的黑人，不大能生存至孟加拉的人之六十五歲。孟加拉是全球最貧窮國家之一。週三發表的一項研究報告如此說。上述的發表於最近一期的新英格蘭醫學雜誌並稱，美國政府應視哈林區及其他內城區域爲天災區，這些區域的死亡率是極高的。並稱死亡率「需作重大的政治與財政的承擔來根除高的死亡率與可怕的貧困及不語夠的基本健康照料，這是全體美國人的權利」。

撰寫上述報告的哈林醫院及哥倫比亞大學之麥戈及賀里曼並稱，哈林區的死亡率是紐約最高的。

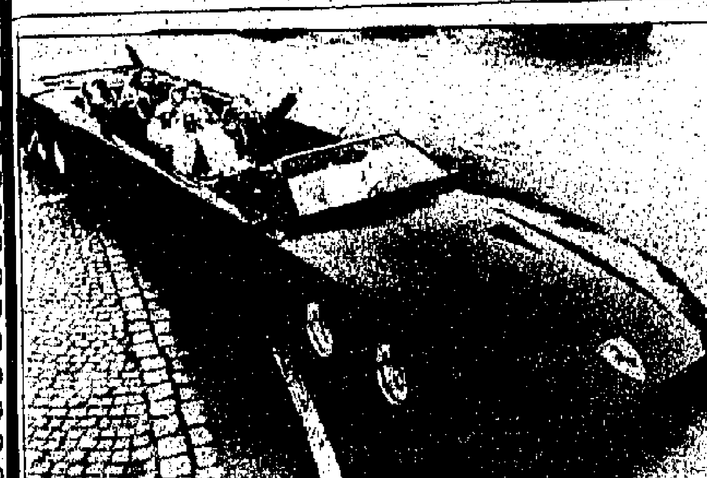
丈夫患愛滋病逝世
法國孀婦打官司
爭已故老公精子

（法新社巴黎十八日電）法國一孀婦爲爭那位死於愛滋病的丈夫生前存於精液庫中冷藏精子，而起訴。代表這位孀婦，力爭取回精子的律師星期三說：與訴人之丈夫被診斷爲其睪丸之一生癌之後，於一九八五年將其精子存於一公立精子庫，因恐他接受癌症治療會變成無生殖力。他對案中孀婦之姓名，拒不對外透露。

丈夫於治病兩年之後又發覺：他在接受輸血手術中受到愛滋病傳染，他於去年七月間死去。

該孀婦要求收回丈夫生前所存之精子之請，已遭該精子庫當局拒絕。精子庫當局辯稱：如果她丈夫的精子受到愛滋病感染，則她將冒着也受愛滋病感染之危險，她生下的孩子也將受其傳染。受理此案的位於法國南部的吐倫斯城法庭仍在繼續審理此案。

案情並且顯示：她……



最長法拉利 美國人奥伯格製造出一輛世界最長的法拉利跑車，車長廿七呎，共有八個座位，將在西德司徒德加一個車展上展出。（美聯社）

既可「提神」・更可「充電」
老年人常飲咖啡對性能力有裨益

（美聯社美國密歇根州「皇家橡樹市」十八日電）據美國權威性醫學刊物一月號之「內科月刊」報導：醫學研究人員在進行調查之後，發現咖啡對老年人的性事能力，有所裨益。

在接受調查的老人中，年在六十以上的已婚婦人，喝飲者有百分之六十二認爲她們在性事方面仍然活躍，而在不常飲咖啡的一羣，認爲在性事方面仍然活躍者，則只有百分之四十。在過六十的老男士中，常飲咖啡者，只有百分之三十六認爲他們有時會有性無能現象，而不常飲咖啡者，則有百分之五十九認爲他們有同一現象。

上述調查之對象爲密州之七百四十四名年在六十以上的男女居民，除了在數字及資料方面，可能有些微錯誤之外，所得結果大致正確可靠。

醫學家們指出：咖啡對老年人性事能力有幫助之原因，在這種飲料能刺激他們的中央神經系統，並有能使肌肉鬆弛之功能，所以能使老年人在性事方面能有更輕鬆自然的表現，自然顯得性能力較爲旺盛了。

日最老人瑞去世
終年一百十三歲

（時事社日本長野十八日電）自一九八六年以來，成爲日本最長壽人瑞的藤澤美津，十七日上午因老衰在長野縣諏訪郡下諏訪町的自己家裡去世，終年一百十三歲。

九年（一八七六年）四月九日，年輕時曾任工人等職，兩度結婚，有子女三人，孫子三人，曾孫八人。藤澤美津去世之後，日本最長壽的人瑞，是一百十一歲的白濱和歌（宮崎縣都城……

沙田今晨兩組馬試閘

沙田馬埸今晨七時起有兩組馬試閘，在大圈沙泥地跑道進行，路程爲一〇五〇米，而參加試閘馬匹合共有十二駒，其中半數爲試閘馬。

以下爲兩組試閘馬的名單及配搭：

（第一組）

（馬名）	（騎師）	（廐）
×中游之星▲	何永泰	岳
×玉河	文法誠	許
稱心滿意	告東尼	伍
一心一意	谷布德	伍
睿心▲	伯　嘉	廖
×吉祥星▲	朱柏榮	許

（第二組）

×馬至尊	文法誠	許
×流浪者▲	洪國興	張
×長勝孖寶	很賈良	甘
×力度勁	韋卓良	張
威迅△	何永泰	岳
百寶威	戴　利	謝

（註：馬名上有×者爲接受觀察馬，名下有▲者爲戴眼罩馬，名下有△者爲戴開縫眼罩馬。）

體育

泰臣抵達東京進行衞冕練習
下月十一日與杜格拉斯進行決戰
杜格拉斯世界排名第三近況巔峰

（法新社東京十七日電）無可爭議及迄今未嘗戰敗的世界重量級拳王泰臣週三在此間進行拳擊練習準備二月十一日對同胞號「炸彈」杜格拉斯的衞冕戰。

這名二十三歲的拳王週二飛抵此間，今天在異常寒冷的破曉時份即開始三十分鐘跑步，稍後與世界拳擊協會的前世界重量級冠軍加拿大的貝碧進行三回合的拳擊練習。

跟着他又與美國重量級拳手詹姆遜練習了兩個回合，練習地點在可容納五萬六千觀衆的東京體育館隔鄰，而泰臣將在東京體育館出戰杜格拉斯衞冕他的重量級拳王寶座。

「這裏環境較兩年前我在拳擊體育館練習時爲佳，不過就冷一點。」泰臣說，他後來要求提高室內溫度。

泰臣週二以一記強勁左鈎拳擊倒貝碧，這名加拿大前重量級拳王後來形容這一擊「真真正正充滿破壞力」。

「鐵人」泰臣在八六年十一月廿二日在拉斯維加斯擊倒貝碧奪得世界拳擊協會的重量級冠軍寶座，以後他又奪得世界拳擊總會及國際拳擊協會重量級拳王冠軍，成爲世上無可爭議的重量級拳王。

二月十一日對杜格拉斯之戰將是泰臣第七次的拳王衞冕戰。

這亦是泰臣在東京體育館進行的第二場拳王衞冕戰，八八年三月廿一日，他在這裏擊倒挑戰者美國的杜比斯，比賽僅進行了兩個回合。

泰臣過往的戰績是卅七場全勝，其中卅三場擊倒對手。

今年廿九歲的格拉斯將於本月廿五日抵達東京，這名挑戰者在世界拳擊協會位列世界第三位，在世界拳擊協會下排名爲第四位。

他過往的戰績包括勝廿九場，其中十九場擊倒對手，四場戰敗及一場打和，不過在最近十場比賽保持全勝。（明）

意大利足球聯賽連場火拼
拿玻里險勝切塞納 1—0
國際米蘭媾和萊切 0—0
森多里亞力克阿斯科利晉踞次席

（羅馬十七日外電）週三晚舉行的意大利甲組足球聯賽，榜首領前的拿玻里以一比〇擊敗切塞納。

至於衞冕聯賽冠軍的國際米蘭，作客以〇比〇打和萊切，因得失球率關係，由第二位跌落第三位。

馬勒當拿傳交基尼巴，後者不負所託射入全場唯一的入球，使拿玻里現時以兩分領先第二位隊伍。

森多里亞由戴錫林柏迪連建兩功以二比〇擊敗阿斯科利登上聯賽榜第二位。

AC米蘭反敗爲勝以三比一擊敗阿特蘭大，尹巴士頓今仗連中三元。AC米蘭獲勝後距聯賽第四位，較佔卅分的拿玻里少三分但少踢一場。（明）

蘇聯開始備戰世足
月杪赴意大利集訓

（莫斯科一月十七日電）蘇聯國家足球隊領隊西蒙尼揚今天在記者招待會上說，從本月底開始，蘇聯足球隊將開始進行一系列熱身賽，以備戰今年六月的世界杯足球賽。

據介紹，蘇聯隊參加訓練比賽的隊員確定爲廿四名，名單將在晚些時候公佈。不過，除博羅久克外，名單中不包括目前在國外效力的隊員。這一宣佈令人感到意外，因爲這一來達薩耶夫，別拉諾夫等着名球星就無緣進入國家隊了。當然，如果新手在熱身賽中的表現不盡人意，大賽前恐怕還是要招若干在國外效力的球星歸隊。

西蒙尼揚說，廿四名球員將分爲兩隊，於一月卅一日赴意大利集訓，集訓期間將與當地俱樂部隊進行比賽。

二月十八日，蘇聯隊將飛抵美國洛杉磯參加一次邀請賽。參賽這次比賽的還有哥倫比亞隊和哥斯達黎加隊，以及墨西哥的一支俱樂部隊。三月至五月，蘇聯隊還將先後同愛爾蘭隊，以色列隊和西德一支俱樂部隊交鋒。

摩威超驥宣佈退役

剛於週三晚上陣而大敗超過廿二個馬位的駿馬「超驥」在昨日宣佈退役，馬會賽事秘書處經理鄭鑑銘昨日作出正式公佈，理由爲馬匹的健康有問題。

世界少年高球決賽
香港湯羅獲代表權

（台北十七日電）一九九〇年澳洲山德士世界少年高爾夫錦標賽亞洲區預賽，台灣兩位選手葉偉志，張維仁，分別以三百零二桿及三百零四桿，獲得第二，三名。

台灣高爾夫協會來自澳洲的消息，葉偉志和這項亞洲區預賽冠軍香港籍的湯羅（擊出二百九十三桿），將共同代表亞洲區，參加八月中旬在蘇格蘭舉行的山德士少年錦標賽決賽。

主辦單位在亞洲區球賽結束後當晚，於球場以盛晚餐款待各國球隊，由澳洲高爾夫協會主席克拉克主持，會中他特別介紹來自台灣的球隊。

山德士少年高球賽決賽，將由亞洲區，澳紐區，美洲區及歐洲區的各二名代表參加。台灣隊定十九日晚間搭機返國。

備戰世界盃熱身賽
比利時竟不敵希臘 2—0

（雅典十七日外電）世界盃廿四強之一的比利時，週三在希臘進行他們的熱身賽時竟以〇比二負于主隊。

沙奴夏迪斯及艾波力斯基分別建功擊敗這隊八六年的世界盃四強。

希臘於五十八分鐘由沙奴夏迪斯先拔頭籌。比利時失守後大舉反攻，無奈沒法撕破希臘的緊密防綫，反而在完場前一刻由對方守衞艾波斯力斯基離門十五碼怒射中鵠。

比利時陣中有主力中場薛斯富因週一缺練而不獲准上陣。在二月至六月期間，他們還安排對瑞典，羅馬尼亞，墨西哥及波蘭的熱身賽。（明）

大陸中國盃體操賽
邀請台灣選手參加
四月廿七北京揭幕 卅三國家被邀

（台北消息）台灣體操協會日前收到來自大陸的「中國杯」國際體操賽邀請函，該協會希望有關當局能視此項比賽爲今年北京亞運的熱身賽而派隊參加。

據悉，中國杯體操賽將於四月二十七至二十九日在北京舉行，共有二十三個國家和地區受到邀請。

目前除體操隊外，柔道、武術、擊劍、高爾夫等單項體協均要求參加亞運熱身賽或提前到大陸集訓，並希望能准許延聘大陸教練擔任教練。其中一度抵制大陸舉辦亞運武術賽的台灣武協，最近亦積極爭取能直接與大陸主辦單位聯絡、取得相關資訊、購置器械，並邀請大陸名師赴台指點。

據悉，剛當選爲台灣奧委會第五屆主席的張豐緒對各單項體協的上述要求允諾將向有關部……

天津楊柳青民間藝術展覽

民間藝術　喜迎新春

展出
■極富珍藏價值的舊版年畫
■現代與傳統相結合的民間藝術品
■迎春賀歲禮品

展出日期：一九九〇年一月十八日至二十五日 上午十一時至晚上九時

展出地點：九龍彌敦道四五〇號（電話：三八五 六五八八）中華書局讀者服務中心

中華書局（香港）有限公司　天津楊柳青畫社　聯合主辦

太陽島英文幼稚園
擴充新班增聘各級女教師

㈠任教校別：上環、九龍塘、土瓜灣、黃埔、荔枝角、葵涌、石蔭、葵興、荃灣、青衣、屯門、元朗分校。
㈡學歷：中三至中五。
㈢工作時間：全日班、上午班、下午班。
㈣新酬：視學歷及經歷而定。
㈤上班日期：一九九〇年二月五日。
應徵者請於一九九〇年一月廿五日前携証件親到九龍荔枝角荔灣荔灣花園地下總辦事處洽。

匯總花卉年賀

新年大桔　合時桃花　水仙蟹爪　富貴牡丹　賀年時花

裕園鳳和桔巢紛呈拱賀歲
新園春暖桃花競放慶豐年

經銷：山東富貴牡丹花

裕新園

九龍佐敦道佐頓徑壹號（女拔萃書院對面）
電話：3679561　3679582

神農氏精製玉泉丸
敬請認明華昌行獨家經銷方爲正貨

廣州"神農氏"商標業已在香港註册，"神農氏精製玉泉丸"爲本公司獨家海外總經銷，國內市場並無銷售。此藥配方獨特，質量上乘，深受用戶愛戴，並蒙各商行、藥行大力支持，謹此衷心感謝。

近日發現不法之徒假冒"廣州神農氏精製玉泉丸"在市面上銷售，本公司已採取相應的法律行動，特警告假冒者：立即停止製造和銷售。請各商行、藥行、用戶合作，將不法之徒繩之以法，舉報者得酬金。

經銷處：華昌行　香港九龍旺角渡船街319號順興大厦一樓一號　電話：3886778　FAX：7718339

皮膚良藥
廣州 片仔癀 軟膏（外用）10克

■名廠出品　信心保證
本品出品於著名的"漳州市製藥廠"，出與馳名中外的"片仔癀"同廠出品，品質最有信心。
■消炎解毒　療效超卓
複方「片仔癀軟膏」係該廠以片仔癀爲基礎，再配合民間秘方研製而成的另一外用消炎解毒良藥，療效超卓。

適應：本品用於治療某些皮膚病種，如痤瘡（暗瘡）、脂性皮炎、單純疱疹、瘡癤及毛囊炎、凍瘡、痔瘡、燒傷、蚊蟲咬傷等，均有特佳療效。

典型病例
1. 柯文恩，男，59歲，口唇周圍發癢發痛，伴發帶紅暈小水泡3天，診斷：單純疱疹，經外擦複方片仔癀軟膏，2天後見效，4天而痊愈。
2. 古學海，男，30歲，門診號：308761，面額部痤瘡2年，漸多，經用其他療法無效，用複方片仔癀軟膏4天後少數皮疹開始平滑，共用藥20天而全部皮疹消失。
3. 何麗娟，女，19歲，門診號：630006，面部痤瘡（暗瘡），3個月漸多，經用複方片仔癀軟膏外擦6天後，痤瘡始好轉，共用藥14天，皮疹基本消失。
4. 吳議，女，22歲，門診號：77967，面部脂溢皮炎4個月，給予複方片仔癀軟膏，4天後好轉，共用藥20天皮疹消失。
5. 邱路聰，女，76歲，門診號：319247，面頰部黃褐斑4個月，以複方片仔癀軟膏外擦，第6天起斑點漸退，共用藥14天面頰黃褐斑消失。

中國福建省漳州市製藥廠出品
中外合作企業：漳盛製藥有限公司經營
經銷處：駿盛行實業有限公司 電話：5783721-4
分銷處：好利洋行有限公司 電話：5449895　華冠實業有限公司 電話：5422127
國貨公司、藥行均售

男性滋補强壯劑
健の力
强健體質　增添活力

功能與主治：滋陰補腎、益髓添精、氣血虧損、腰膝酸軟、精神不振、夜尿頻多。
國貨公司、藥行有售
經銷處：新聯藥品公司
電話：8844857

洞庭酒
常飲利氣生血，健脾益胃
一杯在手・心怡神爽
涓滴入口・逸興奮飛

總代理：五豐行
經銷處：中國酒業貿易有限公司
電話：八一五二三一三

古部祖傳秘方　祛風逐濕聖藥
周恩來總理生前兩次親切接見的中國著名老草醫，四屆、五屆人大代表王家成先生貢獻的祖傳秘方：

盤龍七片
功能：祛風逐濕、化瘀止痛、舒筋活絡
適應：跌打損傷、肌肉痠痛、關節僵硬以及各種運動創傷
國貨公司　藥行有售
陝西醫藥保健品進出口公司經營出口
總經銷：東寶貿易公司　電話：3861951 3861891

天麻首烏片
適應：肝腎陰虛所致的頭痛、頭暈目眩、口苦咽乾，視力聽力減退，腰酸乏力、脫髮、白髮。
總銷處：中國安興藥品有限公司　地址：九龍長沙灣長裕街五號中國安興大厦地下
國貨公司藥行有售　電話：7433410-5

速效蛇草川貝化痰丸
功效獨特　與衆不同
廣州中藥一廠出品　國貨公司、藥行有售
羊城貿易公司經營　電話：5738186

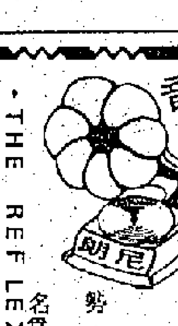
中華民國七十九

阿倫精選歌一套兩唱片
甄楚倩第四隻碟快面世

「信念」，是「豐盛人生傳萬家」一九八九活動的主題曲，是由張學友主唱，簡寧作曲及填詞——
曾遇挫折心淚喪偷偷偷壓怨，無情冷的風像似護諷，冷冷的吹向我，流逝匆匆的歲……

本版誠徵與視聽有關之趣味……
徵稿

信譽的標誌
本會設有質素保障基金，如有貨不對辦，請用書面投訴。聯絡電話：三一七八九九〇八三
香港華商旅遊協會會員聯合廣告



英國音樂組合 DURAN DURAN 十個年頭出首張大碟

曾經站在新浪漫音樂領導地位的英國音樂組合DURAN DURAN，雖然已經有點每況愈下的趨勢，但他們仍能緊守流行音樂的誡條，一直保持音樂的潮流特質。組成了十個年頭的DURAN DURAN，最近才正式推出他們的首張精選大碟，取名為DECADE，相當有代表性，收錄的歌曲自然少不了SAVE A PLAYER、THE REFLEX、GIRLS ON FILM和WILD BOYS等等。

×

資深技術派音樂組合FREE，儘管已經解散多年，但知音者仍然大不乏人。唱片公司有見及此，特別將他們於七三年發表的一張精選唱片THE FREE STORY，重新以鐳射唱片與及盒帶發行，收錄歌曲多達十九首，當中自然少不了I'M A MOVER、MR. BIG與及連流行合唱團PEPSI AND SHIRLEY亦曾翻唱過的ALL RIGHT NOW等等。

×

以「怪異」見稱的德國女歌手NINA HAGEN，生產後消息亦見減少，但她卻堅稱不會退出樂壇，而她最近發表的一張全新同名大碟，正好證實了這一點。不過這回NINA HAGEN再沒有昔日瘋狂，大碟中如首張細碟HOLD ME便處理得異常「正經」，在WHERE'S THE PARTY一曲，她更找了經常被與她相題並論的LENE LOVICH合唱，不過亦有奇怪的一面，例如另一個記搭是重金屬搖擺音樂組合MOTORHEAD的主腦成員LEMMY。至於此唱片的美術設計，是由著名「怪誕」時裝設計師JEAN PAUL GAULTIER負責。NINA HAGEN的一舉一動，果然是出人意表。

×

帶有部份SISTERS OF MERCY血統的音樂組合GHOST DANCE，似乎再受不了地下樂圈的空氣，新大碟STOP THE WORLD，是徹首徹尾的普及化行動，歌曲如DOWN THE WIRE、CELEBRATE等等，甚至令人聯想到PAT BENATAR。似乎仍然能夠保持CULT HERO形象的，就只有THE MISSION，THE MISSION，早陣子由於樂隊成員的結他被劫，所以將新大碟的出版期押後，而這日子終於到臨，他們的新細碟名為BUTTERFLY ON A WHEEL，大碟則取名為CARVED IN SAND。

×

曾替U2和NEVILLE BROTHERS等著名樂隊監製唱片的DANIEL LANOIS，終於發表其首張個人作品專集，取名為ACADIE，受到本地與外國樂評人的一致讚賞。

×

除了DANIEL LANOIS，八十年代末推出個人唱片的唱片監製人還有QUINCY JONES、ARTUR BAKER和BABYFACE等等，可見幕前與幕後的界綫，在樂壇中已經愈來愈模糊了。

JVC GF-500E VHS攝錄機 性能超卓，畫質特高

手提攝錄機的競爭愈來愈激烈，一般人多喜歡選擇VHS-C機，因為機積小重量輕，如用慢速，一盒帶可錄一小時，VHS-C錄影帶放入轉換器中即可在標準VHS錄影機中播放，這是它主要的優點，但如果你想在一盒帶上錄更長的時間來製作自己的實驗電影，那麼採用較大的VTS攝錄機更理想。

JVC最新型的GF-五〇〇E VHS攝錄機具有許多先進功能，性能之佳媲美專業化產品，這部機採用二分一吋固態攝像器，像素達三二〇，〇〇〇P，獲得優異的水平解像度和準確的色彩，配合HQ電路，令畫質更高，影像輪廓特別鮮明，GF-五〇〇E可以在七LUX暗光線下攝影，保持畫面高度清晰，與其他牌子比較立見勝人一籌。

雙速八倍變焦鏡頭用電動操控，將遠景拉近或將細小的物體放大攝影，最顯性能，除了電子快門的標準一秒一〇〇分一，尚有一〇〇〇，一〇〇〇〇分一秒高速，後者可將任何快動作凍結，使你重播時用定鏡或慢鏡仔細觀看。

GF-五〇〇E重二．五公斤，肩托式設計和單手操控，非常方便穩定，這部機自動控制對焦，色溫，增益和光圈，你所需要做的事只是對着目標按鈕攝錄，即使無經驗的人也可以獲得優異的畫質。

這部機有些特別功能，例如你可以在現場錄影上加三種不同的標題或圖案，並可選擇八種顏色，在錄影的開端或特別位置加上標題，使更顯得像專業製作，日後觀看或寄給親朋份外有意思。

另一特別功能是動態效果，你可以預先選擇四分一，二分一，或一秒，配合靜物不同擺放位置，攝影，達成連續的活動，此功能可加配RM-V一五U遙控器，使操作更細便。

每次攝錄時可以迅速檢閱上一次攝錄的最後幾秒畫面，如果不滿意可立刻回到起點重錄，〇．七吋電子觀景器是一個小黑白顯像管，讓你清楚見到所錄的結果。GF-五〇〇E還包括傑出的編輯能力，操作簡單準確，飛躍式抹磁頭可抹掉上次錄影的最後一幅使新錄的開端與上次錄的末端平滑交連。這部機還可以在錄影的任何部分插入新錄影素材，全無噪影，錄後可以配音代替原來的聲音，也可以加上背景音樂製成專業錄影效果。

GF-五〇〇E雖然比VHS-C攝錄大而重些，但使用方便和穩定，在朋友中如果你有一部GF-五〇〇E必然格外惹人矚目，自己也會有高人一等之感。

阿倫精選歌一套兩唱片 甄楚倩第四隻碟快面世

「信念」，是「豐盛人生博覽家」一九八九活動的主題曲，是由張學友主唱，簡寧作曲及填詞——

曾遇挫折心沮喪偷偷傻怨，無情冷的風像似譏諷，冷冷的吹向我，流逝匆匆的歲月，依依中悄悄飄遠，為何熱烘烘的太陽總不溫暖？

迢迢路崎嶇都走過荊棘遍遍，全憑你祝福，遇上風雨信心不會變，得失中愛心不變，存著不息的信念，是你我的太陽，彼此溫暖。

憑愛心的泉源來衝開黑暗的混亂，黎明劃破那夜，燃點信念永遠走在前，忘記創傷悲痛，從今夜擁有新願望，全憑着信，全憑着愛，如紅日照心中，多溫暖！

× × ×

「譚詠麟浪漫演唱會八九」，是阿倫所屬的唱片公司特代出版的一套唱片，當中共有兩張大碟，所收錄的都是阿倫的牽手好歌，阿倫迷一定不會錯過。

這套唱片中的歌曲，計有：「一瞬有此報」、「幸運星」、「我心如雷」、「玩出火」、「愛念」、「傾奏」、「朗誦」、「擁抱」、「半夢半醒」、「你知我知」、「忘不了你」、「不見不散」、「魔鬼之女」、「午夜皇后」、「年年二十五歲」、「情義兩心知」、「獨醉街頭」、「知心當玩偶」、「水中花」……等等。

× × ×

周美茵的首張個人大碟，名為「沒有忘掉的面容」，當中已有幾首歌曲在電台播出，較近期的是「記念」，這首歌是改編作品，原來作曲者是後藤次利，由RICHARD YUEN編曲，陳少琪填詞——

凌亂了一堆報紙，凌亂似一堆碎心事，就定下這特殊日子，留點紀念失戀一次。情就似一輛快車，還未到終點已失事，話別後更漫長日子，游離的心將脫離拍子。若你也正依依不捨讓我知，望向我已可使這心極滿意，AH……記念告別夜思緒蔓延，便傻獨有愛戀情記去你不再出現，記念破滅步想更自憐，明年又在這天懷念你我一般失眠。寂寞是我心願絕未變，日後任這思念每夜浮現。

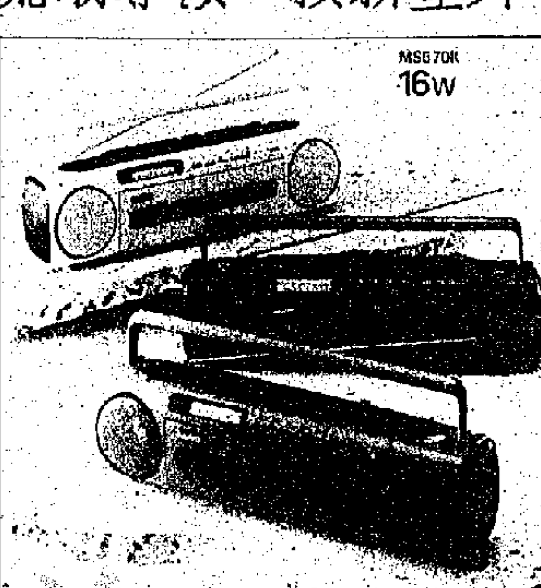
× × ×

彭家麗繼其「再見十九歲」EP唱片推出後，現正在為其首張個人大碟而忙錄，其錄音工作現已開始進行，而當中以中板的歌曲為主。

× × ×

甄楚倩的第四張大碟要出版了，在灌錄工作之餘，她還參予電影的拍攝工作，並且曾經到泰國拍外景，期間由於言語上的問題，她只好用手勢來表達自己的意思，期間是佔鬧了一些笑話，幸好，漂亮的女孩子於是佔點便宜，問題始終是可以解決的哩！

三洋手提收音錄音機 外型新穎 領導潮流



三洋在手提音響領域上不斷創新，成績斐然，最近推出的MS57OK，更是其中表表者。

這部手提收音錄音機的最大特色是外型設計新穎，其流綫形設計勾劃出潮流最新趨勢，配以鮮紅色調，更加瑰麗耀目。

三洋MS570體積雖小，卻齊備各項先進功能：具備新式的數字綜合調諧器及自動掃描功能，方便使用者選擇最喜愛的電台節目；設有雙卡式錄音，可作高速帶過帶和同步錄音的用途，只須一按製鈕，閣下便可收錄起心愛的錄音帶；內置定時器和時鐘，可預校長達兩小時的播帶或電台節目錄音，配備了液晶顯示器，各項操作程式，均十能一目了然；並可將二十個電台頻道貯存於記憶中，以上種種功能，為使用者帶來無比的方便。閣下若想親身體驗三洋MS570K手提收音錄音機的過人愛點，請駕臨三洋陳列室或各大電器行參觀選購。

（圖：三洋最新推出的手提收音錄音機MS570K）

通利流行音樂中心學生音樂會年初八舉行
琴行推出三星報喜迎新歲

由通利琴行、市政局及藝穗節九〇聯合主辦的通利流行音樂中心學生音樂會將於一九九〇年二月三日（星期六）下午八時假上環文娛中心大劇院舉行。

學生表演節目包括流行鋼琴二重奏、合唱、獨唱、樂隊演奏及純音樂合奏等。彈奏樂章包括學生的創作及其他流行音樂。

大會司儀為唱片騎師胡啟榮先生，表演嘉賓包括新一代流行音樂節優勝隊伍及著名歌手陳德彰先生，而通利流行音樂中心同學所組成之樂隊將為其伴奏。

五十元及四十元之門券現已在通利琴行（金馬倫里、軒尼詩道、萬宜大廈、太古城中心）及城市電腦售票網公開發售。

因迎接新年，通利琴行獻上「三星」為廣大知音迎春報喜。「鋼琴之星」YAMAHA C108/SATIN 特價一萬三、五〇〇；「電子琴之星」YAMAHA ME 100 F 特價六三〇〇；「數碼鋼琴之星」YAMAHA CVP30特價一五，八〇〇。通利琴行現正舉行歲晚大減價，除上述三星外尚有大量鋼琴、電子琴及數碼鋼琴以超值價錢發售，歡迎到各通利琴行參觀選購！

視聽版

HI•FI PAGE

逢星期五出版

鄺霖姐講故事 小柏林的巨人
老幼咸宜錄音帶出版

鄺霖霖與小柏林共同在香港電台電視部工作及演出。

鄺霖霖是資深的唱片騎師，其後加入香港電台電視部工作，會演出多個兒童節目主持，小柏林是一個聰明活潑的小童星，而他在「親親孩子天」中更有突出的演出，眾所週知。

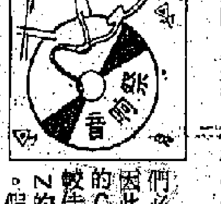
EMI誠意邀請得鄺霖霖及小柏林兩位共同錄製了一盒充滿溫馨有趣，老幼咸宜的故事歌唱盒帶。此盒帶名為「鄺霖姐姐講故事，小柏林的巨人」，其中由鄺霖霖演出多個角色，小柏林做主角，以故事形式配以多首歌曲演出，最特別是小柏林在此盒帶切試啼聲，唱出數首兒童歌曲。「小柏林的巨人」選錄了小柏林的經歷帶出一個又一個富有啟發性的兒童故事。對於每一位小朋友都是值得去聽的。

EMI榮譽推出，「鄺霖姐姐講故事，小柏林的巨人」經已出版。

徵稿

本版誠徵與視聽有關之趣味性漫畫及稿件，投稿者請註明真實姓名、地址、電話及身份證號碼寄本報視聽版。一經刊出寄奉厚酬。

擴音機的配搭
—鄧文斌—



談了三期的數碼問題相信讀者們必然對CD機有了一定的心得。因此之故，那一套一萬元的組合中的CD機必然有了一個著落。想有較佳的放果的話可買MORAMTZ的CD-75，價錢在三千元以下。假如閣下追求更佳的放果可以在IC等下工夫，用一些靚料保證放果更佳。大數值的電容可使用ELNA FOR AUDIO的MUSE等低ESR，而NICHICON的優質電解電容。數值較小者則可選用SOELN（METALLIZED POTYROPYLERE）在重要的部份，用SOLEN是取其音質自然，聲底醇厚，且價錢甚平（以METALLIZED POBYPROPYLERE電容來計WIMA比它差但卻較貴！而匣級數的REL CAP．SIDEREALDAP等則比它貴數倍！）。電阻方面則只有HOBCO可選，原因是市面上只有HOBCO是0.5%的誤差值（大部份的靚機中的金屬膜電阻都只是1%而已！），它是最靚聲的金屬膜電阻（這並非單是我個人的見解，閣下不妨參考本地及外國對HOBCA的評價。），分析力奇高且極富音樂感。1W的HOLCO規格果佳，噪音更低。其他如DALE CGW東京光音等都可以不理；試過HOLCO的朋友幾乎都不可以返轉頭（HOLCO未來香港前DOLE與CGU是威盡一時。）IC方面則可以將機內的5532換上NE5535或AA5112，尤以HO5112的放果為佳。另一面機內的D-A CORNERTER亦可換上有皇冠標誌的頂級TDA1541 'AS1' 代替原有的TDA1541或TDA1541A，而SAAT220P-A亦可以SAA720P-B代替。

到了AMPBIFIER的部份，擴音機在這套三件頭組合中亦佔一重要席位。但我會為大家選取兩架不同的擴響機以迎合不同的需求。其中的一部是MUSICAL FIDELITG的AIX，只有20W的AIX是A類設計。它的熱力驚人，機上可將CD碟燒曲，必需小心的處理。但CLSS A的魅力是凡人張張抗的，它最強的地方是在高、中方面。它的音色甜美、和諧，有良好的深度與及極之通透。重播小提琴有十分柔美的放果，而人聲亦放準確。音場雖然並非太闊，但定位和層次與及分析力都頗佳。如果是喜歡聽較柔和的音樂的朋友。例如是一些的環境音樂、輕音樂，室樂或獨奏的樂曲，輕鬆明快的流行曲都會有十分理想的放果。它的音色實在是自然、中庸，就節是長時間聆聽亦不會覺得疲倦。高，中的甜美可比美萬無級數的擴音機。要知道AI已生產了四年有多（初時在英國賣179英磅！），現時雖然在香港賣約3500，但仍是一枝獨秀。大家倒要佩服這部20W的英國機竟可打倒同價的百多瓦的日本擴音機成為暢銷機種！但在使用時必需注意它的小功率，匹配的揚聲器最好有較高的效能（靈敏度最好有90DBW左右）才可以產生足夠的音壓。另一方面它會較適合在小的聆聽空間下工作，功率細數關係。英國音色衰極都有個音！

但對於一些需要較大輸出的組合的朋友則可以選擇CAMFNIDGE的P40，P40的價錢在三千元左右，有40瓦的輸出。40瓦在一般的情況下配上一個高效率的揚聲器是有足夠的效能。P40與AIX一樣是使用高質素的環中及1%的金屬膜電阻，用料是中等貨色，不算太差了！P40當然沒有AI一般出色的高中，但低頻的部份則有植為足夠的份量。低頻的迫力與彈力均是中上之作，AIX任這方面是較輸蝕。雖然P40並沒有一處特別出良的地方，但P40勝在是平均，音色並不偏重在某一方面。我個人覺得CAUNDRIDGE的擴音機會以是英國機與英國機之間的HGBRID。它的雜中並不如大部份的英國機般柔美，但低頻的質素則可與中上的美國音色比美。它的分析力尚算不錯，深度不及一般英國機如MF或MISSIOR般好但亦比美國機為佳。爆炸力和音場則有十分之好的水準。定位是同價機的中上之作，其他各方面的效能亦算得上是佳作。P40會較適合聽重型音樂的朋友使用，對於一些較強勁的流行曲，大型的管絃樂曲和交響樂等樂曲都有理想的重播效果。

下期我仍會為大家解釋清楚選擇AIX和P40的原因，與及再談論一下同價的產品或稍貴一點的取捨。當然尚有那對仍未出爐的揚聲器。

康樂 5441531
牌照號碼350440 自置物業信譽可靠
◀專售世界各地機票▶ 東南亞廉價機票

三藩市	$2000	愛門頓	$2880
洛杉磯	$2000	多倫多	$3300
西雅圖	$2000	溫尼泊	$3500
夏威夷	$1600	南美	$4500
紐約	$2380	倫敦	$2200
溫哥華	$2400	歐洲	$2350

16年專業經驗 代辦各國簽證
◀紐西蘭特快移民▶ 免費解答移民申請成功率特高 定期舉辦考察團
中環干諾道中62號中興商業大廈4字樓(港外線碼頭對面)

龍祥 7706155（3線）
牌照號碼：240470
九龍旺角通菜街1A-1L威達商業大廈18樓1812F室
薄利多銷 全港最平
電腦直接定位，價錢公道，絕不取巧 專辦各地特快簽證、廉價機票、酒店旅行團 歡迎各社團、公司、工廠獨立組團

寶通旅運 3910377
牌照號碼：350720

台灣渡假團 四天$1099 機票自備天天出發	台灣豪華團 六天$3660 逢週六出發
溫哥華團 四天$8890 逢周日乘西北	韓國豪華團 四天$3880 天天出發

台灣簽證$150泰證$130美加廉價機票 代定台北機票 各大酒店$250起 天天出發
彌敦道六五五號胡社生行1412室

佳麗安 CARRY ON TRAVEL
旅運有限公司 5254549 0 5241845
Fax: 8400204 註册牌照號碼：350348
代售世界各國特平機票，國內、澳門酒店及港澳船票，專辦加拿大、澳紐投資移民考察團，加拿大亞伯達省投資、企業及退休移民，紐西蘭投資移民，前往紐西蘭兩星期內可辦妥永久居留證，四年後才須往紐報到（全港獨有，不成功不收費）。詳情可與本公司移民部接洽。
代持香港CI人仕申請加拿大簽證$180元 台證$170元
中環德己立街17-19號德和大廈4字全層自置物業

欣欣 旅遊(香港)有限公司
3842277 3849192 3841330 旅行社牌照：350238

團	價	台北酒店・特價酬賓	單	雙
台北四天花蓮團	$3060			
九族文化村五天團	$3510			
阿里山六天團	$3960	永安	240	270
花蓮九族文化村六天團	$3960	利達	300	320
東京迪士尼五天團	$5390	天成	390	400
曼谷芭堤雅五天團	$3390	一樂園	360	420
芭堤雅七岩八天團	$4290	金府	350	420
星馬檳城六天團	$4899	富都	930	1000
韓國四天團	$3890	力霸	1000	1060
		老爺	1170	1280

九龍旺角彌敦道636號銀行中心2110室

代辦世界各地特快簽證
● 代辦世界各地酒店房間。
● 國內、澳門酒店，直接出房單，方便快捷。

專售世界各地廉價機票
● 曼谷、東京、台北、馬尼拉、漢城機票＋酒店，天天出發
● 機票酒店訂位，由專人負責，即時為顧客辦理，服務快捷。
● 直線航空公司電腦訂位，效率可靠迅速。
TAREX

大閣 旅遊有限公司 KWAN'S TRAVEL SERVICES LTD.
牌照號碼：350138
總行：尖沙咀加拿芬道鯉魚門商業信貸銀行大廈7字樓 3112 358
旺角：彌敦道688號旺角中心第一期1920室(大中國貨樓上) 3905 488
官塘：開源道68號官塘廣場一樓115室(地鐵站側) 3423 121
中環：德輔道中141號中國保險大廈506室 8153 688
銅鑼灣：軒尼詩道468號金聯商業大廈1505室(鵝頸橋樓上) 8920 090
荃灣：荃灣地鐵站南豐中心802室 4093 222
機票部總線電話：739 3828 獨立包團部總線電話：368 6802
辦公時間：週一至週五(朝九晚七)(星期日及公眾假期休息)

永安旅行社（辰達集團附屬公司）
牌照號碼：350074 IATA

日本	
東京・富士山・迪士尼五天 逢星期二、四出發	$5,390
本州(大阪・富士山・東京)七天 逢星期一、三、五出發	$6,580
九州(鹿兒島・福岡)六天 逢星期一、四出發	$6,180
九州本州八天 逢星期一、四出發	$7,890

• 乘搭日航或國泰747客機往返，計退稅費。

泰國	
曼谷・芭堤雅・小人國五天 逢星期三、日出發	$3,380
布吉島(PEE PEE島)五天 逢星期四出發	$3,890
曼谷・芭堤雅・七岩七天 逢星期三、日出發	$3,960
布吉島・攀牙灣・芭堤雅・曼谷七天 逢星期一出發	$4,480

＊歡迎住港未滿七年持D.I.証件人仕參加

台灣	
台灣南北(阿里山)五天豪華團 逢星期三、五、日出發	$3,280
台灣(阿里山、花蓮)環島七天豪華團 逢星期一、三、五、日出發	$4,080

• 加遊小人國、野生動物園、九族文化村
• 台北分社直接安排
• 上午機出發，下午機返港

星馬	
星馬(馬六甲・雲頂・檳城)六天 逢星期六出發	$4,880
馬星(雲頂・怡保・檳城)七天 逢星期三、六出發	$5,190
星泰(曼谷・芭堤雅)七天 逢星期一出發	$5,490
星馬泰(布吉島)九天/十一天 逢星期五出發	$6,190

菲律賓	
馬尼拉・碧瑤灘・百勝灘五天豪華團 逢星期一、三、五出發	$2,780
馬尼拉・百勝灘・碧瑤・碧瑤灘七天 逢星期一、三、五出發	$3,280
宿霧・馬尼拉・百勝灘七天 逢星期六出發	$3,880

• 增加：紅樓坊夜總會節目 貓王俱樂部 夜總酒吧

韓國	
漢城・溫陽・華克山莊四/五天豪華團 天天出發	$3,890起
濟州島・漢城・華克山莊四/五天豪華團 逢星期一、三出發	$4,190起
漢城溫陽夢幻世界四/五天豪華團 天天出發	$3,890起

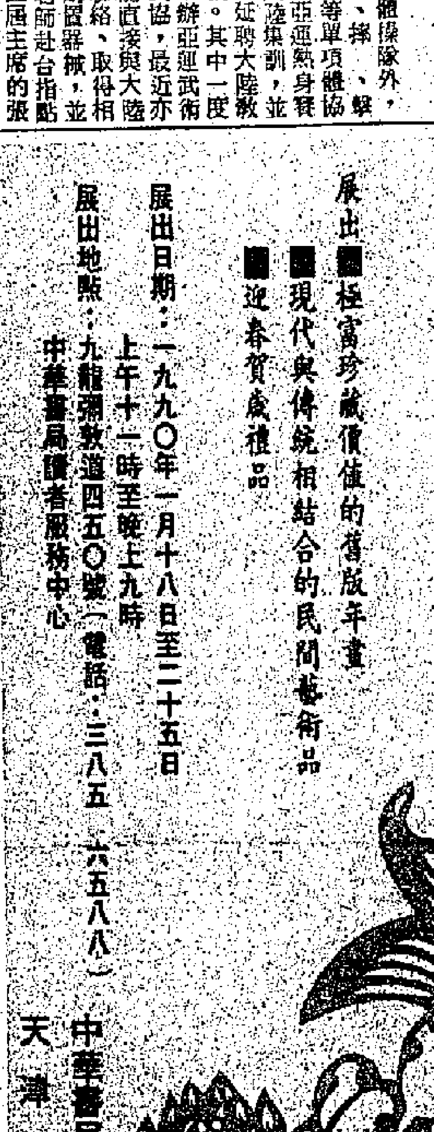
信譽的標誌
香港華商旅遊協會 會員 聯合廣告
本會設有質素保障基金，如有貨不對辦，請用書面投訴。聯絡電話：三一七八九九〇八三

日最老人瑞去世 終年一百十三歲

（時事社日本長野十八日電）自一九八六年以來，成為日本最長壽人瑞的藤澤美津，十七日上午因老衰在長野縣諏訪郡下諏訪町的自己家裡去世，終年一百十三歲。

藤澤美津（一八七六年）四月九日，年輕時曾任工人等職，兩度結婚，有子女三人，孫子三人，曾孫八人。藤澤美津去世之後，日本最長壽的人瑞，是一百十一歲的白濱和歌（宮崎縣都城

國盃體操賽 灣選手參加
揭幕三十國家被邀



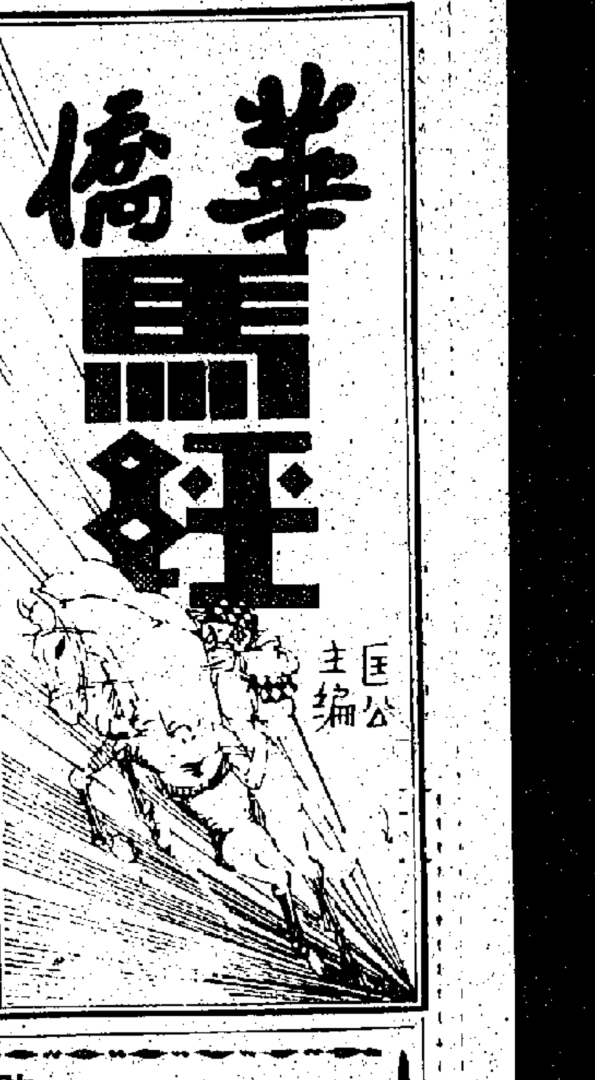
展出：■極富珍藏價值的舊版年畫 ■現代與傳統相結合的民間藝術品 ■迎春賀歲禮品

展出日期：一九九〇年一月十八日至二十五日 上午十一時至晚上九時

展出地點：九龍彌敦道四五〇號（電話：三八五 六五八八）中華書局讀者服務中心

中華書局（香港）有限公司 天津楊柳青畫社 聯合主辦

敬請認明華…
精製玉泉丸
● 男性滋補強…
健の…
功能與主治：滋陰補腎、益髓添精 氣血虧損、腰膝酸軟 精神不振、夜尿頻多
國貨公司、藥行有售
經銷處：新聯藥品公司 電話：8844857
天麻首烏…
天麻首烏片



沙田八場壓歲馬利冷門 丁胆大大步出水芙蓉 捧華商之威自由勇士

保試隨筆

週末賽馬仍是於沙田馬場跑八場，此次採用新場B跑道競逐，開跑時間亦是下午一時卅分，今次也有兩組配售新馬列陣，全日共設有兩大項錦標賽，包括香港會盃」，由三班馬跑，一六〇〇米中程，出馬合共有九匹，另一項是（百年紀念瓶），由一班角逐一九〇〇米中長途，僅有七匹馬上陣，兩項錦標雖出馬疏落，但亦有均勢，有不明不白之份子偷襲入位絕不奇。兩關孖T以頭關最爲複雜，預計必會爆冷，大家不妨對此場宜加慎重作考慮投注！

馬的方面，以岳底、簡底、陳底及王底殺值得優先捧場，他們各匹馬份量十足，擺明車馬在今仗要砌贏，特別留意，隨時會有可觀收入。騎師方面就要小心魯賓遜、戴利、白禮棟、艾法誠及謝偉豪此幾位騎師坐騎，他們愚馬多，深信此次又會再來搏殺的；

茲將此次八場賽馬大勢詳列報導如下：

華商之威千變萬化

第一場：（由配售新馬跑，一二〇〇米短途賽，十二匹馬列陣）

「華商之威」是匹極早熟份子，父系馬多在短途方面有不俗表現，雖初出但亦有一拼資格，洲底馬隨時會來殺攤，小心才好！

「千變萬化」經過前兩次熱身舒展筋骨後，現時已漸上力，甘光遠有意用較利硬拼的，前列份子。

「威勝龍」復課一手由主師蒲樹華主操，勁態可謂認真，今仗路合，可以拼入三甲。

祿中寶有力贏此仗

第二場：（由三班馬跑，一六〇〇米中程途賽，七匹馬列陣）

「祿中寶」正宗一哩之材，近期艾法誠積極爲其備課，試來頗惹人注目，此仗路合，簡底拼盡，要特別留意。

「我話事」轉入郭底後，操練功夫有前有後，顯然有決心，轉倉即來拼搏，屬佳冷馬之選。

「特別介紹」絕對有足夠長力支持的，馬落腳急勁，操來收身上力足，配戴利可見陣容，三甲份子。

有運早熟鬥志硬朗

第三場：（由配售新馬跑，一四〇〇米中短途賽，十三匹馬上陣）

「有運」有質素之馬，切勿因上仗馬輝演出普通而忽略，蒲樹華抵港後即認真地替牠操試，且惹人好感，今次改爭一四〇〇米，鬥志硬朗。

「瀟洒太子」上次初出於千二米後上凌勵，走來接近的第五，今仗胡活士親自操刀，必入三甲。

「愛馬醒」上仗狀態不平，走得確見有威勢，況且近期打磨已起，此仗白禮棟有力磨其打入三重彩一席大冷腳。

大大步一千最合跑

第四場：（由四班馬跑，一〇〇〇米直路賽，十四匹馬列陣）

「大大步」前速銳利，此馬內在門心極強，操練功夫做足，有足夠佳態來迎戰，葉楚航操刀前底馬，不失爲一匹危險分子。

「保施安」越跑越有起色，上次在不合之九七五米亦能後上跑第五，今次狀態有九成，足以一拼之冷馬，洪國興會全力以赴。

「雪驪龍駒」質素超同羣，遲早可以升班，只要磨後肯落行打搏馬，今仗會有表現，丁冠豪已成爲危險之爆冷高手。

出水芙蓉小休再拼

第五場：（由三班馬跑，一六〇〇米中距離賽，九匹馬參賽）

「出水芙蓉」居此班絕對不甚吃虧，問題捧後戰意如何，從觀操所見，岳敦神色緊張，看來今次有計謀，如成半冷門，威力更大。

「彩龍」演出準繩，有賴於謝尼惡心保姿，今次路程特別首本，白禮棟近仗演出穩定，值得一捧。

「馬迷之寶」在甘底全無表現，使馬主極心灰意冷，因而投入簡底，今仗轉倉初出，會可交待。

新寶威利高鑽之寶

第六場：（由一班馬跑，一九〇〇米中長途賽，七匹馬上陣）

「新寶」一班中堅份子，跑長途更顯其份量不俗，今仗伯嘉操刀，不勝有位，坐二望一份子。

「威利高」上次遨請賽中遇強敵，所以跑來無招架之力，此次對手比起上次較次，應該能夠入三甲。

「鑽之寶」在一班亦可以起到一定作用，只要跑較長路程演出必佳，陳柏鴻可憑其一洗頹風。

自由勇士越冷越妙

第七場：（由三班馬跑，一六〇〇米中程，八匹馬上陣）

「自由勇士」上賽一出即跑得非常接近，復課再勁磨，謝偉豪可憑其增添頭馬越冷越妙。

「再霸天下」今季已先後順利取得兩捷，此次換告東尼定想要求三捷的，有力一拚。

「幸運燕」平均速度，留得好有一段爆炸性後上力，用華卓良極慎唔信，千萬不可大意，要盯緊也！

福中福有權食尾糊

第八場：（由一二班馬跑，一九〇〇米中長途賽，八匹馬列陣）

「福中福」在岳底中已得王牌操練，馬身已見紮實，走來清風送爽，小心首在此日來突擊，魯賓遜寄食尾糊。

「好收入」上次由阮也先生此程公途狂放幾段頗有臨頭，賽前伍碧權亦寄有信心，告東尼亦表示三甲必入，不妨跟風過搏。

「週年旺相」連拼大敗，但已漸回起，戴利認爲該馬質素不錯，面對此羣對手，也表示可以入位。（偉誠）

華僑日報貼士

偉誠提供

第一場	⑪華商之威	⑨威勝龍	①千變萬化
第二場	⑤祿中寶	④我話事	⑥特別介紹
第三場	⑫有運	⑥瀟洒太子	②愛馬醒
第四場	⑬大大步	⑩保施安	⑧雪驪龍駒
第五場	⑦出水芙蓉	⑧馬迷之寶	⑤彩龍
第六場	④新寶	⑤鑽之寶	②威利高
第七場	②自由勇士	⑦再霸天下	⑥幸運燕
第八場	⑥福中福	⑦好收入	⑧週年旺相

★三寶提供★

（六）①青城 ②威利高
（七）①奇利威龍 ⑧善聖
（八）①財得 ②印度之星
·勞楚令·

名家孖Q貼士提供

	第三場	第四場
董士	①鴻勁 ⑩跑得快 ⑪仙履至尊	④佳境 ⑧雪驪龍駒 ⑩保施安
匡公	①鴻勁 ⑥瀟洒太子 ⑪仙履至尊	①大馬金刀 ⑫香港英雄 ⑭肯定佳
南公	⑦馬戲 ①鴻勁 ⑪仙履至尊	①大馬金刀 ⑨幻影 ④佳境
先見	⑪仙履至尊 ①鴻勁 ⑫有運	⑨幻影 ①大馬金刀 ⑭肯定佳
班超	⑪仙履至尊 ⑥瀟洒太子 ①鴻勁 ⑫有運	⑪東方龍 ⑥信心十足 ①大馬金刀 ⑤天馬行空
偉誠	⑫有運 ②愛馬醒 ⑥瀟洒太子	⑬大大步 ⑩保施安 ⑧雪驪龍駒
馬明	⑪仙履至尊 ④好世界 ⑦馬戲	④佳境 ⑥信心十足 ③精心傑作

沙田週末賽馬騎師配搭排位表

第一場
新馬 一二〇〇米（連贏位）（三重彩）（第一口孖寶首關）

馬名	負磅	騎師		
①千變萬化	126	⑥戴利	三	甘
②鴻運之星	126	⑤胡活士	三	方
③好着數	126	④華卓良	三	張
④快發時代	126	⑦白禮棟	三	蘭
⑤法律之星	126	②謝展鵠	三	方
⑥飛俠泰來	126	⑨羅富全	三	樊
⑦淘金	122	⑫艾法誠	三	許
⑧長拳小子	122	①李易學	三	登
⑨威勝龍	122	⑩蒲樹華	三	林
⑩曉高	122	⑧洪國興	三	歐
⑪華商之威	122	⑪馬輝	三	洲
⑫遊戲人間	122	③谷沛德	三	簡

第二場
第三班 一六〇〇米（連贏位）（三重彩）（第一口孖寶次關）（第二口孖寶首關）

馬名	負磅	騎師		
①喜成功	134	③胡活士	四	謝
②迅雷	130	④魯寶遜	五	岳
③曠世奇葩	130	①告東尼	四	登
④我話事	127	②華卓良	六	郭
⑤祿中寶	125	⑦艾法誠	五	簡
⑥特別介紹	123	⑥戴利	六	陳
⑦自由港	112	⑤陳俊輝	六	朱

第三場
新馬 一四〇〇米（連贏位）（六環彩）（第二口孖寶次關）（第三口孖寶首關）（三重彩）（孖Q首關）

馬名	負磅	騎師		
①鴻勁	133	⑬李易學	三	甘
②愛馬醒	126	⑧白禮棟	三	蘭
③南華之寶	126	⑨洪國興	三	張
④好世界	126	⑤告東尼	三	陳
⑤會所之音	122	⑥魯寶遜	三	岳
⑥瀟洒太子	122	④胡活士	三	方
⑦馬戲	122	⑩戴利	三	歐
⑧九龍勁	122	③艾法誠	三	許
⑨愛自由	122	⑦何敬森	三	朱
⑩跑得快	122	⑫馬輝	三	夏
⑪仙履至尊	122	①陳柏鴻	三	歐
⑫有運	122	②蒲樹華	三	林
⑬永德	122	⑪葉楚航	三	登

第四場
第四班 一〇〇〇米（連贏位）（六環彩）（第三口孖寶次關）（第四口孖寶首關）（孖T首關）（孖Q次關）（三重彩）

馬名	負磅	騎師		
①大馬金刀	133	⑤謝展鵠	六	方
②露明駒	134	⑨羅富全	七	陳
③精心傑作↓	134	⑭何敬森	四	朱
④佳境	131	⑬陳柏鴻	六	洲
⑤天馬行空	131	⑧華卓良	四	張
⑥信心十足	130	②李易學	四	夏
⑦芳心知	130	⑥告東尼	九	伍
⑧雪驪龍駒	124	⑪丁冠豪	五	安
⑨幻影	128	⑦謝偉豪	六	許
⑩保施安	128	④洪國興	六	歐
⑪東方龍	124	③伯嘉	九	摩
⑫香港英雄	124	⑫白禮棟	四	蘭
⑬大大步	123	⑩葉楚航	六	簡
⑭肯定佳	119	①魯寶遜	四	岳

第五場
第三班 一六〇〇米（連贏位）（六環彩）（第四口孖寶次關）（第五口孖寶首關）（三重彩）（孖T次關）（香港會杯）

馬名	負磅	騎師		
①神勇金剛	140	②陳柏鴻	六	洲
②四季和平	132	①謝展鵠	四	方
③爭先	130	⑨伯嘉	四	樊
④突破	130	⑤華卓良	七	陳
⑤彩龍	124	⑦白禮棟	七	蘭
⑥異國王子↑	124	③告東尼	四	登
⑦出水芙蓉	124	⑥魯寶遜	四	岳
⑧馬迷之寶	117	④胡活士	六	簡
⑨銀影	116	⑧葉楚航	八	張

第六場
一二班 一九〇〇米（連贏位）（六環彩）（第五口孖寶次關）（第六口孖寶首關）（三寶首關）（三重彩）（百年紀念瓶）

馬名	負磅	騎師		
①青城	134	③何敬森	六	朱
②威利高	129	⑤丁冠豪	五	簡
③玉面金龍	133	②告東尼	五	摩
④新寶	126	①伯嘉	六	摩
⑤鑽之寶	122	⑦陳柏鴻	五	洲
⑥意利高	121	④白禮棟	六	蘭
⑦眼鏡世界	121	⑥艾法誠	五	簡

第七場
第三班 一六〇〇米（連贏位）（六環彩）（第六口孖寶次關）（第七口孖寶首關）（三寶次關）（三重彩）

馬名	負磅	騎師		
①奇利威龍	140	②蒲樹華	四	林
②自由勇士	133	①謝偉豪	四	王
③廣友威	131	⑤胡活士	五	方
④得利寶	121	⑧鍾占祺	六	伍
⑤福門	128	⑥艾法誠	七	簡
⑥幸運燕	127	⑦華卓良	四	岳
⑦再霸天下	125	④告東尼	四	謝
⑧善聖	123	③魯寶遜	五	岳

第八場
一二班 一九〇〇米（連贏位）（六環彩）（三寶尾關）（三重彩）（第七口孖寶次關）

馬名	負磅	騎師		
①財得	135	③葉楚航	四	簡
②印度之星	126	⑥胡活士	七	方
③哈哈笑	125	⑧伯嘉	六	摩
④大團圓	125	②華卓良	六	張
⑤永勝福星	124	⑦艾法誠	三	許
⑥福中福	121	①魯寶遜	五	岳
⑦好收入	119	④告東尼	五	伍
⑧周年旺相	116	⑤戴利	五	陳

年初一休操

（榮記）馬會新聞秘書處通知，農曆廿七日（大年初一）休操一天，廿八日（年初二）恢復晨操，仍定上午五時半開操。

六環彩提供

第三場 ⑪仙履至尊
第四場 ⑪東方龍
第五場 ⑥異國王子
第六場 ⑥意利高
第七場 ⑦再霸天下
第八場 ⑤永勝福星
班超提供

孖T精選

第四場 胆：⑭肯定佳 腳：⑤天馬行空 ⑥信心十足 ⑪東方龍 ⑩保施安
第五場 胆：⑨銀影 腳：②四季和平 ③爭先 ⑥異國王子 ⑦出水芙蓉

董事檔

第三場鴻勁
第四場保施安
第五場異國王子

鴻勁成熟足以再次取勝 保施安脚患癒可爆 異國王子三捷非難

「鴻勁」在新馬中實太好一馬，跑過一次，又着敗的，而且對手多見過一吓實力，但仍是論態佳選。

「保施安」此馬久無建樹，但此程極佳，上仗稍見好轉即退藏，今次吼準復出，可冷爆。

「異國王子」雖是升班作戰，但馬後勁準繩，當起之馬，小告再有力求三捷。

三Q：鴻勁、仙履至尊、馬戲

五場：異國王子、出水芙蓉、突破

七場：再霸天下、奇利威龍、得利寶

第三場：「鴻勁」當可作胆，而「仙履至尊」之後勁亦不可忽視，有越跑越好之態，「馬戲」之演出亦日有進步，此三馬可以控制大局了。

第五場：以態好之「異國王子」爲胆，拖此程足可應付之「出水芙蓉」，馬雖越級，但負磅有利也。「突破」狀態好番就有得跑，路正宗也。

第七場：「再霸天下」升班用强人，仍想添食，馬質新有進可取。「奇利威龍」勝在冷冷却跑得接近，加上蒲樹華鬥志無疑，當是實力分子。「得利寶」降班作戰頗形有利，亦可攻堅。

·董士·

華僑馬胆

第七場 自由勇士
偉誠提供

勞楚令報導

今次三寶宜冷熱門兼備 青城威利高爭頭關 奇利威龍硬拼善聖

今次三寶的三場出馬不多，場面冷淡。我每場選取兩駒，合意者宜互串投注。

第六場第一班一九〇〇米「百年紀念瓶」錦標賽。我選「青城」、「威利高」兩匹。「青城」上賽表現平常，不過復課之後勁操，而且狀態復起，又復贏馬時水準。此駒適宜任何場地，今次對手並非太強，以馬論馬是爭勝分子。

「威利高」由丁冠豪上陣，必成爲半冷門奇駒，此駒有平均速度，適宜丁仔策騎，目前狀態甚佳，有力亂大局，是半冷佳選，值得兼顧。

第七場第三班一六〇〇米。我選「奇利威龍」、「善聖」兩匹。「善聖」越級挑戰，加以今仗是中距離亦適合，雖然演出不大可靠，不過有實力，有凌厲後勁，今次負輕磅成爲冷門，提防殺出，是有份量之半冷馬。

正路馬當然是「奇利威龍」，質態俱佳實力强，雖負重磅上陣，以馬論馬仍屬首選之材！

第八場第二班一九〇〇米。我選「財得」、「印度之星」兩匹。此場地有變化，機會就更提高。「印度之星」，到時若爭得第三，復課即快試而且佳態保持，今次由主師執韁，値得兼顧。

正路馬是「財得」，雖然爆冷之後連輸兩仗，不過狀態一直保持良好，近課走勢更見凌厲，今次不會熱到無味，有冒口就有力放到，以馬論馬機會不在任何對手之下。

·勞楚令·

週末簡底屯重兵 財得祿中寶值吼

圈中人語

人對艾法誠相當佩服，但鮮少捧他場，最主要原因就是此人表現極爲飄忽。

艾法誠騎功雖然稱得上很好，但演出欠穩，迄今爲止，此君騎許底馬較出色，客串其他馬房之馬，上名率平平而已。簡底馬突然對他重用起來，且看簡、艾又合作得多次，依新界簡的作風，應不會合作得太久。

其實唐敏生倦勁，簡底可借重的騎師甚多，當家小將有丁冠豪，二綫騎師有葉楚航。大師傅方面，可以借用胡活士及蒲樹華，這兩位外籍高手，以前都曾得簡底立過汗馬功勞，老實說。

在唐敏生未復出之前，簡底馬除了配丁冠豪可以信賴外，易配胡活士或蒲樹華之馬，捧場價值應優於艾法誠，且看事實是否一如所料了。

本周末蛇年最後一次日馬，簡底大軍壓境，必有王者興，「財得」經過上賽大長途放至末段力弱，已攻驗出其腳力僅可應付二千米以內，今仗若配有丁冠豪，值得搏多一次。「祿中寶」已操起多時，未竟全功與場地太乾快有關，今仗若因有新馬登場而洒水令場地濕重，此駒同配大師傅，就有留意吼捧的價值，兩駒若上陣，應優先攷慮可也。

吳斯

有彈有讚

孖T形勢暗湧迭現 大馬金刀出水芙蓉

孖T尾關單純頭關，相信不會出冷，綜合所見，介紹投注如下：

大馬金刀前速銳利，短途可勝法此賽，試閘異常出色，狀態大勇，一千米勝任愉快，謝展鵠策騎，必拼之馬，如果順利出閘，有力一攻到底，機會相當高。

幻影跑一千米，不係最佳腳法，前速不比對手遜色，謝偉豪摸熟牌氣，最後試跳見靚，有力爭取勝利，坐位穩陣，信心十足上仗一聲不響爆出大冷，勝後未見低落，再度由李易學執韁，一定悉力以赴，務求達到連捷目的，不能忽視。精心傑作降班有利，短途勝任愉快，提防降班即勁食指，故要盯實。

出水芙蓉越級挑戰，絕不影響取勝機會，賽前操練充足，決心出擊，爲宣遜策騎，值得重視之馬。

突破頭勇，千六米合腳法此賽，華卓良策騎，實不應過份聯係也，提防突然重來，上佳半冷之選。

爭先操足，千六實係最佳腳法，伯嘉執韁，未可估低實力，如下決心打硬仗，有力亂大局，上佳半冷之選。

彩龍保持佳態，場地變化則有力亂大局，不易贏馬，但有實力爭取上名，冷破之選。

孖T
大馬金刀：幻影、信心十足、精心傑作、爭先
出水芙蓉：突破、彩龍

趙子龍

東方龍直路賽首本 仙履至尊路長有利

今次賽馬，孖Q及孖T特別彩池，編於三、四、五場舉行。

第三場由本年度配售新馬担當，路程一四〇〇米中距離賽事，出馬十三匹，此場賽事，以瀟洒太子及仙履至尊比較可取，均可作胆，此次仍由胡活士主策，排檔有利，中距離性能更合，此次仍由陳柏鴻起用，機會亦甚高，其次以鴻勁及有運比較可取，鴻勁近況仍勇，仍由李易學主策，機會頗高，有運質高態起，亦可上名三甲。

第四場由第四班担當，路程一〇〇〇米直路短途賽事，出馬十四匹，此場賽事以東方龍及信心十足比較可取，均可作胆，東方龍試課執韁，排檔有利，機會估計頗高，信心十足試課仍勇，短途性能適合，有備而戰，機會亦高，其次以天馬行空及大馬金刀比較可取，天馬行空試課仍勇，路程適合，大馬金刀勇態再起，鬥志堅強，作配均較宜。

第五場由第三班担當，路程一六〇〇米中距離賽事，出馬九匹，此場賽事，以異國王子及神勇金剛比較可取，均可作胆，異國王子近況仍甚勇，升班次仍是足夠，告東尼繼續策騎，機會仍是甚高，神勇金剛勇態起，陳柏鴻主策，排檔有利，機會仍高，其次以彩龍及突破比較可取，彩龍快試保持，突破多操有進，均可三名三甲，作配較宜。

班超

華卓良過檔幸運燕矚目 喜成功成熟進步多 幻影勝後未見低落

（南公報導）

昨晨爲週末賽馬的最後試跑之期，參戰的馬匹泰半出作快跳考驗，告東尼與魯賓遜皆倦勁。

「喜成功」胡活士試千二米，在按韁之下沿內檔前進，神采奕奕，腳步輕捷，燥火全收歛，進步良多，出頭有望了。

「再霸天下」助手，與伯嘉的「爭先」聯袂試千二米，齊頭並進，均受到約束，一起抵終點，貼欄的「再霸天下」神采奕奕，腳步輕捷，成熟程度邁進一步。後者精神健旺，身輕步爽，日益成熟，乃爭霸之材。

「出水芙蓉」梁定華，與助手的「善聖」一同試千二米，前八百米各自前進，於末段並排爭持，外檔的「善聖」奮勇爭先，在受到約束之下先一乘衝綫，出腳敏捷，走勢強勁，勇況畢呈，足以倒勝。後者雖相形失色，但腳步輕爽，依然勇猛。

「幻影」謝偉豪試四百米，自動加速，出腳迅捷，以勁勢衝綫，佳態洋溢，力足一拚。

「鴻勁」李易學，與助手的「千變萬化」一同試千二米，並排爭持，均受到約束，內檔的「鴻勁」一稍佔上風。神采奕奕，出腳靈活自然，勁道十足，勇況有增無減。後者走勢順暢，大有進步。

「周年旺相」戴利試千二米，沿內檔前進，出腳稍慢，狀態徘徊不前，寓操於賽。

「曠世奇葩」李易學試八百米，奮力增速，出腳迅捷，勁道十足，勇況持續，三甲之材。

「幸運燕」華卓良，與梁定華之「肯定佳」以及助手的「迅雷」一同在草地試閘，前兩駒並排爭持到底，未分勝負，中間的「幸運燕」在力策之下前進，走勢笨拙，乏善足陳，爲人作嫁之流。「肯定佳」虎虎生威，走勢活躍，乃三甲之材。「迅雷」出閘稍遲，在催騎之下追及既倡，腳勁平平，狀態回落。

昨晨最後試跑出跳馬尚不少，注目配搭有「幸運燕」華卓良，「特別介紹」戴利，「爭先」伯嘉。

「新寶」伯嘉先慢跑一圈再跳千二米，扣韁完成，健步走來，精神奕奕，頗予人好感，全力再爭錦標，可拚勝。

「神勇金剛」陳柏鴻試三段，扣韁走回，步勁走氣勢均佳，近況仍勇，不過此番要負重迎陣，多少有影響了。

「奇利威龍」蒲樹華試八百米，直路一程增速，走勢有勁，狀態肯定比上仗勇了，今番再來是坐位望贏分子。

「威利高」丁冠豪，「馬迷之寶」助手在草地試閘，前駒起步即放，走勢頗勁，論態是勇的，不過千九米嫌路長多少，「馬迷之寶」起步亦見順利，易展多操，續有起色。

「有運」蒲樹華，「威勝龍」助手拍跳兩段，並肩而走，前者全程扣緊，有火有力，連拚後進展已及理想。「威勝龍」步勁有增，復課有好準備，進步良好。

「大馬金刀」謝展鵠，「廣友威」胡活士草地試閘，前者快放步順，勇況仍在，「廣友威」未能跟上，推騎下有多少反應，尚非太差。

「愛自由」何敬森試八百米，試來腳法上乘，輕順悅目，成熟程度勝上回，今番再來，路合，可期有進步之演出。

神勇金剛近況穩定 奇利威龍渾身是勁 馬迷之寶試閘走勢悅目

「鴻運之星」胡活士試千二米，扣走中檔，出腳靈活，力度有加，成熟程度眼見不差了，今戰有留意之要。

「鑽之寶」陳柏鴻試千二米，直路快試作考驗，力推下走勢呈勉强，步窄勁平，近況已告回落，今戰千九米，不易爲。

「哈哈笑」助手，「步步勝」伯嘉試千二米，並肩而走，入直路後前者貼欄奮力增速，以較佳姿態先過終點，勇況有加，「步步勝」扣伸，暢順而已，神態略遜前。

「東方龍」助手試一段，扣緊而回，步活火盛，毛色光潤，勇況無減，今戰路合可加入拚勝。

「曠世奇葩」李易學出場，沿中檔試走三段，翻步暢順有力，餘勢尤好，此番有備戰積極，勁況勝前。」

（先見報導）

馬圈幹探

週末孖T只宜敲冷門 肯定佳已到時候 銀影可食大茶飯

周末孖T兩關形勢非常混亂，兩組均無特別重心馬，看來爆冷機會甚大，理將兩關形勢分析如下，以作參考。

頭關四班馬爭一千米，但以「肯定佳」較爲可取，此駒自復課之後一直埋頭苦幹操練，跑九七五米不見得接近，今次一千米有時間追趕，加上排位朝試跑所見，應是馬胆材。

配腳方面，「天馬行空」前速甚銳，而一千米有過特佳之表現，本身負磅不重，看來三甲應有一席。此外「信心十足」有好準備，馬質未超羣，一千米尾段竟空跑，有力跑入三甲。「東方龍」速度甚銳，伯森騎出好，其他馬匹以短途馬出爭，有力跑入位置，「保施安」大冷腳要留意，此駒有班利，對手少，末段發揮凌厲，亦有一爭實力。

次關三班馬爭千六。後勁「銀影」一於捧一博冷，此駒拚後，近期馬回勇，有做功夫，跑千六有銳氣，又負輕磅，拍檔當適合，加上今場必冷上陣，騎者心理負担不重，有力發揮水準。配腳方面，「四季和平」質新有進步，近...

爆棚連贏位

第三場 ①鴻勁 ②愛馬醒 ⑥瀟洒太子
第四場 ⑤天馬行空 ①大馬金刀 ②露明駒
馬使提供

統計分析

自購新馬多屬精品 比配售馬質素較高

正是一分錢一分貨，馬會今季首次試辦自購未跑過之新馬，果然買到底質較高之佳駒，路發初試就有不同凡響之表現，確值得注意。

查今季一共有十一匹新馬，是由馬主在一歲時自行購入，寄養至今季兩歲才一起與配售馬運來本港。由於這十一匹份屬自購之馬，從未參與過戰陣，故不能就此編插入原班，將其與配售馬一起作戰，相當冷當。

在這十一匹自購新馬中，已有四匹馬在港列過戰陣，這四匹乃是「劍橋功夫」、「瀟洒太子」、「利港基」與「愛自由」。此中「利港基」一出即勝，「劍橋功夫」與「愛自由」亦先後打入過位置，戰績堪稱利害。

本來一出即勝或有好表現，亦不值得大書特書，但我們不應忽略一點，就是這十一匹馬都來自北半球，一般而言都比南半球馬身輕上半歲左右。這並不關乎南半球馬到八月增一歲，北半球馬要到一月才增一歲。事實上看實足馬齡，北半球馬通常都確然出世較遲。

回頭且看今次兩場新馬，共有四匹自購馬報名，乃是「特級鑽石」一與上文所列上過陣之「瀟洒太子」、「利港基」及「愛自由」，後三駒相信各位已有多少印象。故要介紹一下血統者，乃特級鑽石，此駒與今季新馬「寶安勁」及「新沙龍」同父。且看這四匹自購馬會否有好表現可也。

老金

匡公講馬

千九米難跑衆所公認 青城上季勝此程 同場者難攖其鋒

有人話，千九米乃怪雞路程，要取勝難度好高，所以平均出馬一定唔多，本公並非統計科，唔敢證實上述所講係唔，不過，最近高班賽呢項路程，的確場面平淡。

明日沙田百年紀念杯，就安排呢項路程角逐，記得上屆盟主「玉面金龍」，只在谷中千八米險勝「鑽之寶」而已，千九米至叻跑第二，今勻出到告仔，罷明車馬，但馬非銳，因人太熱，小心稍呀。

其餘認識的馬，僅「青城」去季同程一勝一負，負那個役由告仔操刀，過程頗易，至於失敗一仗，皆因乎磅不利，換言之，今項路程，實際勝出率百份百，今場同羣無可比擬。

睇番今季演出，前仗二千米頂磅仍贏得精彩，反映戰鬥力仍處巔峯，上回第三屆邀請賽雖然落第，但主隊六駒，以此馬最先過終點，朱大叔心中有數，小休再來，朝早所見，依然步密有力，顯然想趁此程蝦人跑，再下一城至算，呢匹實而不華單綫良駒，贏位兼投，復合時宜！

孖T
④大馬金刀：幻影、肯定佳、香港英雄
⑤爭先：突破、彩龍、出水芙蓉

睇一，前駒大勢當起，明，有平均快速，應很接近的。路合可爭，後駒鬥志鮮

雷達

大摩週末決乘勝追擊 玉面金龍求捧盃 哈哈笑可食尾糊

蛇年壓歲馬於周六在沙田舉行，八場賽事，馬會將採用新B跑道上跑道，仍然定於下午一時卅分開跑，全日出馬平平，共報出七十八匹。

第六場一、二班混合賽事跑千九米，「玉面金龍」今季四戰雖然未出頭，但狀態比上一仗靚，近期所見，狀態亦無懈可擊，今回返到告東尼坐陣，有力捧個「狀」番嚟。「青城」兩戰同程獲一冠軍，拚後馬房力磨不斷，今仗應是蓄銳一擊，必拚無疑，「眼鏡世界」此駒一早已經操好，聽消息來源話是留待今仗睇狀態應與前駒有得一鬥。

第八場二班跑千九米，「哈哈笑」上仗千六米爆大冷腳，後上僅負一馬頭於他駒，雖後心有不甘，今仗決定攻堅，有力一選，「大團圓」此駒擁有高質，近仗走勢不俗，今回對手非強，有力問鼎。「印度之星」上仗殺手鐗，仍因意外所致，拚後操練正常，必拚無疑。

第六場：③玉面金龍 ①青城 ⑦眼鏡世界
第八場：③哈哈笑 ④大團圓 ②印度之星

祥興

担心工潮與財政盈餘縮 英鎊急挫 加滙續跌

業內拆息升同歐亞元息亦硬

（特訊）美國十一月外貿赤字比預期大，促使美元上日在紐約市場收低後，昨日在港市開穩，大部份時間在窄位內上落，尾市時因有歐洲的補倉吸納而將美元稍托高。業內美電牛皮，其他主要外匯價除澳紐披升外，餘均下跌。港匯指數仍然守原不變。

外匯業人士表示：整日美元的交投偏淡，普遍觀望美國在週四公佈的十二月份消費物價指數。

一家日資銀行外匯交易員表示，由於美元在一點六七馬克的水平甚有支持力，相信在不久的將來美元會向一點七一馬克高檔位探試。況且美國十二月工業生產及設備使用率均較強，令減息可能性極低，對美元亦生支持作用。

一家歐洲銀行外匯交易員則認爲，美元後市走勢仍趨悶穩不定，市場需要一些新消息指引，如果即將公佈的消費物價指數不能提供綫索，美元日內市勢不脫牛皮。

昨日美元收市價與上日（括號內數字）比較：兌一點六九六七馬克（一點六九六〇）；兌一四五點六三日圓（一四五點五〇）；兌一點一六五〇加拿大元（一點一六四〇）；英鎊兌一點六四二〇美元（一點六五六五）；澳洲元兌〇點七九五四美元（〇點七九三五）；紐西蘭元兌〇點六一四八（〇點六一一七）。

外匯業人士續稱：澳紐元均因應外圍市勢保持俏勢，但加元仍有回吐壓力，英鎊在升近十三元關後，也受到英國福特汽車廠加薪風潮影響，加上財政盈餘比預期差，引來較明顯的回吐壓力而滑跌。至於美電做個維持穩定，乏善足陳。

昨日美電開七八〇點九五至七八一點〇五，最低七八〇點八〇至七八〇點九〇，收兌七八〇點九〇至七八一，比上日無升跌。英鎊兌一二點八二〇，跌〇點一四港元。馬克成四六〇點二〇，跌〇點八港元。日元成五三六點二〇，跌〇點九〇港元。

其他主要外匯價，加元兌六六九點八〇，跌一點一〇港元。澳元兌六六二點一〇，升一點一〇港元。紐元兌四七九點四五，升一點四〇港元。瑞士法郎兌五一四點九〇，跌二點九〇港元。法國法郎兌一三五點一〇，跌〇點三〇港元。新加坡元兌四一三點八五，升〇點八〇港元。

港匯指數報一〇九點四，無升跌。

銀行同業拆借活動，交投普通，受到頭寸供應轉縮的影響，息率相應回升，一般估計今日銀行公會例會，仍不會調改利率結構。

昨日隔晚拆息開八厘四三七五，最低七厘二五，收市八厘，回升一厘；一週錢拆八厘四三七五，升十六分一厘。

長錢拆息，一個月期拆八厘四三七五，無升跌；兩個月期拆八厘半，升十六分一厘；三個月期拆八厘半，升十六分一厘；六個月期八厘半，無升跌。

業內人士表示：現時拆息水平看來亦差不多到頂，但基於美電亦相對較強，港息暫無下調的條件，故今日銀行公會例會多不會調整利率結構。

華爾街日報訪問兩位聯邦儲備局官員，他們異口同聲表示無減息的必要，加上經濟數字顯示，短期聯儲不會放寬銀根，使歐元利息繼續調升八分一厘，亞洲美元利息亦企堅。

歐洲美元利率，一個月期及兩個月期同報八厘三七五，三個月及六個月期八厘四三七五，九個月期八厘半，十二個月期八厘五六二五。

亞洲美元利率，一個月至十二個月期同報七厘八七五，無升跌。

春節前各行業批發商陸續封盤 多數工廠提早收工 新春開工較爲推遲

主要原因是手頭訂單減少

（特訊）距今只有八天便是新春佳節來臨，香港工商界習慣在春節前後有很多天休息。在商業方面，各行業入口商及批發商利用春節前作爲清帳階段。在工業方面，一般工廠利用春節前作爲生產的整頓。

本港各行業批發商通常在春節前三幾天暫停交易，貨物出倉則在春節前一天停止。春節假期過後，各行業陸續開市。今年春節前各行業封盤及收市時間，以及新春開市時間，比去年相差無幾，但工業方面，大多數工廠收工時間比去年提早，開工時間比去年推遲，這是廠家手頭訂單較少的反映。

茲將本港各行業春節前封盤及收市時間；新春開市時間，主要工業收工及開工時間探錄如下：

行業名稱	封盤及收市日期	新春開市開工日期
銀行	一月廿六（十二月三十）	一月三十（正月初四）
洋行	一月廿六（十二月三十）	一月三十（正月初四）
證券交易所	一月廿六（十二月三十）	一月三十（正月初四）
金銀貿易場	一月廿五（十二月廿九）	一月三十（正月初四）
保險及運輸	一月廿六（十二月三十）	一月三十（正月初四）
商品交易所	一月廿六（十二月三十）	一月三十（正月初四）
米行	一月二十（十二月廿四封盤）	二月三日（正月初八）
麵行	一月廿五（十二月廿九）	一月卅一（正月初五）
油行	一月廿五（十二月廿九）	一月卅一（正月初五）
南北行	一月廿三（十二月廿七）	二月一日（正月初六）
參茸藥材行	一月十二（十二月十六封盤）	二月二日（正月初七）
紗布行	一月廿六（十二月三十）	二月三日（正月初八）
五金行	一月廿六（十二月三十）	二月一日（正月初六）
洋紙行	一月廿六（十二月三十）	二月一日（正月初六）
塑膠原料行	一月廿六（十二月三十）	二月一日（正月初六）
化工原料行	一月廿六（十二月三十）	二月一日（正月初六）
染料行	一月廿六（十二月三十）	二月三日（正月初八）
建築材料行	一月廿五（十二月廿九）	二月一日（正月初六）
百貨行	一月廿六（十二月三十）	二月一日（正月初六）
液體燃料行	一月廿六（十二月三十）	一月三十（正月初四）
茶葉行	一月廿二（十二月廿六）	二月一日（正月初六）
瓷器山貨行	一月廿四（十二月廿八）	二月一日（正月初六）
豬牛行	一月廿六（十二月三十）	一月廿八（正月初二）
雞鴨行	一月廿六（十二月三十）	一月廿八（正月初二）
果菜行	一月廿六（十二月三十）	一月廿七（正月初一）
珠寶金飾行	一月廿六（十二月三十）	二月一日（正月初六）
鐘錶行	一月廿六（十二月三十）	二月一日（正月初六）
一般大工廠	一月廿五（十二月廿九）	二月一日（正月初六）

本港外幣行情

90年 1月18日收市價

外幣	單位	買價	賣價
美電	每百	780.70	781.20
美鈔	每百	779.50	780.50
美單	每百	780.10	781.10
英鎊	每鎊	12.86	12.92
加拿大元	每百	670.40	671.90
西德馬克	每百	461.20	462.70
瑞士法郎	每百	517.10	518.60
法國法郎	每百	135.40	136.90
荷蘭盾	每百	409.30	410.80
澳洲元	每百	618.50	620.20
紐西蘭元	每百	478.60	480.30
日圓	每萬	536.20	537.70
台幣	每百	28.5	30.5
菲律賓披索	每百	35	37
馬來西亞元	每百	288.50	290
新加坡元	每百	413.10	414.60
泰國銖	每百	29.5	31.5
印尼盾	每萬	38	49
南韓紙	每萬	110	118
E.C.U.	每個	9.377	9.392
港幣兌人民幣	每百	60.33	60.63
港匯指數		109.4	（平）

港元外幣存款利率收市行情

1990年 1月18日

貨幣單位	一個月	二個月	三個月
港元 公會訂價	6.00%	6.00%	6.50%
港元 50萬元或以上	8.125	8.1875	8.1875
美元	7.875	7.875	7.875
英鎊	14.625	14.625	14.625
日圓	6.125	6.25	6.4375
澳洲元	17.125	17	16.75
西德馬克	7.375	7.5625	7.75
加拿大元	11.375	11.375	11.375
紐西蘭元	12.875	13	13
E.C.U.	10.375	10.5	10.75

歐洲金融早市 美元金價並肩上升

蘇聯東歐政局動盪 美元又做避難天堂

（特訊）倫敦一月十八日電：美元在歐洲外匯市場開市時上升，金價亦漲。

外匯經紀表示，儘管美國公佈貿赤較預期差，但投資者現時更爲憂慮蘇聯政局動盪形勢，使資金再次流向傳統之政治避風港——美元。

倫敦一英鎊兌美元由一點六五二五下跌至一點六四六五美元。

美元兌馬克由一點六九〇五上升至一點六九八，美元兌瑞士法郎由一點五〇三上升至一點五一四五，美元兌法國法郎由五點七二五上升至五點七七八五，美元兌荷蘭盾由一點八九九上升至一點九一二六六，美元兌日圓由一四五點四上升至一四五點八五；美元兌加元由一點一六四上升至一點一六五。

倫敦黃金中午定盤價每安士由四〇九點七五上升至四一三點六美元，倫敦白銀開市每安士由五點二三上升至五點二六美元。蘇黎世每安士由五點二五上升至五點二八美元。

倫敦白金開市每安士由四九六上升至四九八點二五美元，蘇黎世每安士仍報四九六點五美元。

歲晚供減 生猪市場 更呈爽態

（特訊）昨（十八）日生猪供應告減，際此歲晚使市場更添活力，燒臘市道暢爽，新界猪普成價企穩八百六十元。推銷市吸納量頗爲不大，大猪表現普通。

全港生猪成批約爲九千七百九十六頭，較上日下跌百分七。大陸猪采自河南、湖北、湖南、浙江、江西、上海、廣州、深圳等地。

大猪共售六千零七頭，減百分二。成交價爲七百四十至五百七十元。

爆檔共售三千三百一十五頭，減百分五。成交價爲九百二十至七百八十元。

猪花共售四百七十七頭，成交價爲一千二百五十至九百元。

走勢反覆，尾市有力 港金價反彈廿九元

收市價三八三二最低三八一九波幅十六元。週四倫敦金銀開市價報高。期金升二美元。

（特訊）本港九九金價昨日反覆上升廿九元，收市價三八三二，期金結算價升二美元。

蘇聯南部兩個加盟共和國發生的動亂繼續導致投資者搶高美元，週三美國所宣佈的十一月份貿易赤字大增，並未產生明顯的不利因素。美元昨日在東京兌日圓收市一四五．六六，升〇．一四日圓。

美國十一月份貿赤達一百零五億，遠高於市場預期數字，股市聽聲下跌，此舉對金市有利好作用。

黃金在東歐局勢動盪的形勢下，其所扮演的角色並不明確，而且股市匯市亦受到東歐局勢影響，黃金又受制於股市及匯市，故此黃金價格的去向更難預測。目前市場人士似乎傾向於信任圖表，紐約金市的表現更爲明顯，據稱，四〇九美元是重要的關口，如金價在亦關之上，則仍有上試餘力。週三紐約金價收市爲四一二．六五美元，昨日本港倫敦金收市爲四一三．九五美元。本港九九金價昨日開市金價報三八二六。

一萬一千兩，買賣價分別爲三八二六及三八三四元，升廿六元。

昨日期金結算價升二美元。一月份爲四一一．六，二月四一六．五，四月四二〇．五，六月四二四．五。

週四倫敦黃金開市[illegible]

香港黃金及白銀市價

1990年 1月 18日

類別	開市	收市	升跌
九九金	3826	3832	+29
期金(2)月	416.5	416.5	+2
本地倫敦金	412.8/3.3	413.7/4.2	+3.4
飾金	4080	4080	—
飾白金	5100	5100	—
白銀	409	409	+1
類別	**買入**	**賣出**	**升跌**
滙豐金	3840	3850	+30
富格林	3180	3200	+30
金楓葉	3320	3330	+20
鴻運金	3320	3330	+20
麗揚	3320	3330	+20
銀條(十兩)	514	520	+2

利昌金舖有限公司提供

米行封盤前兩天 米食交成 新春出倉

春節前食米銷量增 零售商供應充裕

（特訊）昨（十八）日米市，交投正常，因二、三盤商在「封盤」前購入食米，準備新春開市出倉。入口米商十家開盤，提沽食米廿一歎，泰國米佔十四歎，中國米佔六歎，澳洲米佔兩歎。

據米業人士透露：入口米商由星期六（二十）起暫停開盤，正月初八（二月三日）開市恢復交易。至於食米出倉過磅則延至下星期四（廿五日舊曆廿九）爲止，在封盤前兩天，二、三盤商購入食米，準備新春開市出倉，供應市面銷售。

成盤紀錄：泰國絲苗香米每担二七三元，金如意新香米二八〇元，金鳳凰新香米二四八元，金龍新香米二五〇元，金熊貓新香米二四八元，金嘉禾新香米二五〇元，金苑新香米二四八元；中國金稻絲苗三〇〇元，金稻油粘二七八元，天字絲苗二五五元，旗字絲苗二二四元，才字油粘二二九元，星字絲苗二二一元，澳洲藏裝白袋絲苗二八六元，膠袋三十公斤金冠絲苗每包一八四點二元。

期豆交投轉減

全日共成三百零二手，造價牛皮靠穩。

（特訊）昨（十八）日香港期貨交易所大豆期貨交投轉減，全日共成三百〇二手，較上日減少二百九十五，造價牛皮靠穩。

二月份大豆合約開市價報一四六點八元，結算價一四五點八元，共成一百一十五手，三月份開市一四四點八元，結算一四四點四元，共成六十二手，四月份開市一四四點四元，結算價一四四點四元，共成八十三手，五月份開市一四四點二元，結算價一四四點八元，共成二十四手，六月份開市一四五點二元，結算價一四五點二元，共成十四手，七月份開市一四五點二元，結算價一四五點二元，共成四手。

歲晚年花 價漲一成

供量充足 大陸來貨增 價亦微升

（香港中國通訊社十八日電）香港新鮮花國際蘇先生表示，今年年花價格升一成，主要原因是人工及肥料價格上升。今年從大陸入口的年花數量將較去年略多，將較去年多約一成。世花的供應量將充足，目前年花生長情況良好。

蘇先生表示，目前盆桔和桃花的生長情況良好。由於近日來香港天氣較冷，預料桃花會較生，即到春節時花開得不那麼燦爛，但仍會應時開放。

市道方面，由於桔子有「大吉大利」的意頭，很多生意人及家庭春節都會買一盆對子擺放。此外，桔子的價格較適中，故銷量一般較大。

日本破產紀錄繼續下降 十二月破產突較去年減四成

勞工短缺及工資等經營成本上升是破產主要導因，不同行業中以建築業及零售批發破產數量最多。

（特訊）東京十八日電：東京商業及工業研究公司所發表的文件中說，在十二月破產的數字較一年前減少百分四十，是連續六十個月來的減跌。

十二月破產較十一月減百分四點一，而十一月較去年同月已減百分卅六點九。

在十二月涉及負債超過一千萬日圓的破產總數爲四百九十三宗，是一九八九年最低的紀錄，亦是連續第廿六個月低於一千宗的數字。

而十二月破產涉及負債總額爲一千零二十七億日圓，較去年減跌百分廿一點七，較十一月減[illegible]業有一百卅六宗，較上年減少百分卅點三，亦是連續五十九個月以來繼續獲得改善的一個月。

十二月生意失敗而屬紡織業的有廿三宗，亦較一年前的七十四宗球跌；屬於服務業的有五十七宗，較年前九十一宗爲低。

十二月破產屬地產業的有廿二宗，較上年卅一宗較少，屬製造業的有七十六宗，較上年的一百四十八宗球少。批發和零售業破產數亦由上年的三百一十六宗降爲一百八十五宗。

研究公司說，中小型公司利潤一般都受到因工人短缺引起的薪金上漲和利率上升等成本侵蝕，看來今年的處境亦是一樣。

總計一九八九年破產數目爲七千二百卅四宗，較上一年減降百分廿八點五；而所涉及債項則爲一萬二千三百億日圓，較上年減少百分卅八點四。

該公司說，八九年破產數字大減主要原因是貨幣市場的情況甚爲舒緩，加上消費開支和本間支強勁對製造業與非製造業的利潤得以支持。

西德批發生產指數同升

（特訊）外電報道：據西德聯邦統計局發表的數字，西德十二月份生產物價指數爲上升一點九，較八九年十一月份生產物價指數上升二點四，十一月份批發物價指數則下降零點一，與八八年同期相同，十一月份批發物價指數下降零點四。

去年全年批發物價指數升幅爲百分五點二，而前年爲一點一。

去年全年生產價格指數上升百分三點一，而前年的升幅爲百分一點三。

補倉帶動止蝕吸納 澳元扳高半仙 紐幣市勢亦俏

市場預期澳元會向八十美仙關推進，但中央銀行亦隨時入場干預。紐元有力破六十二美仙關。

（特訊）雪梨十八日電：午後的補倉推動觸發止蝕吸納，澳元收市時上升了半美仙。

澳洲元開兌〇．七九二八至〇．七九三二美元，中午報〇．七九二七至三五，收市報〇．七九三〇至〇．七九四〇，比上日收市價〇．七九〇〇至〇．七九二〇，上升〇．四美仙。

一外匯商表示：澳元在中午後突破〇．七九四〇美元的關位而報升上〇．七九六〇高位。

現時市場預期澳元會升上〇．七九七五，然後到達〇．八〇〇〇水平，但在未到達上述水平之前先會回調。

外匯商指出：市內機構吸納興趣不大，但銀行業內持有的空頭盤會繼續在澳元跌時補進。

雖然中央銀行未有活動，但市場深信央行已伺機而動，因澳元加權指數升上六一．四收市，比上日升四小點。

但亦有外匯商認爲中央銀行不會入市，除非市內普遍出現多頭。有認爲外匯商補倉後，澳元將在〇．七九三〇至〇．七九六〇水平內上落，但亦有估計會升向〇．七九七五的阻力位。

外匯商表示，未來一週沒有新經濟數字發表，給予市場推高澳元的時間。

威靈頓十八日電：紐西蘭元在本地機構吸納下拉高，而澳元揚升亦有刺激作用。

外匯商稱：紐元報升已使不少出口商心理感到膽怯。

紐西蘭元開兌〇．六一〇〇至〇．六一二〇美元，收〇．六一四五至〇．六一五五，比上日收市價〇．六一〇〇至〇．六一二〇，上升〇．五五美仙。

大多數外匯商對紐元的短中期走勢看好，兌六十二美仙重要大關甚有可能沖破。但亦有認爲紐元上升是獲得澳元的拖引。

各地商品簡訊

美國鮮橙銷售看減 印度油菜子再豐收

（特訊）綜合昨（十八）日各地商品簡訊：

美國鮮橙預測爲三億七千萬美元，較上一年減降百分三。

新德里：農業秘書辛內爾說，印度在一九八九／九〇（十一月）油菜子將再次豐收，與去年一千七百萬噸相近。

倫敦：哥倫比亞在週二向美國商行出售四萬八千噸原糖，並預料仍會出售多四萬八千噸在來年付貨的原糖。

墨爾本：澳山公司在新畿礁的鉛礦及金礦已停止操作。

墨爾本：澳洲電煉公司由即日起調高基本時鉛價至每噸三〇一五美元，升卅九元；坎培拉出廠鉛價則維持三六〇不變。

溫哥華：英屬哥倫比亞總理對INCO公司結束金巴利礦場提煉廠作出強烈批評，並要求它考慮遣散七百名員工計劃，[illegible]

東京匯市 美元做價穩好

央行多次干預 均被市場消化

（特訊）東京一月十八日電：美元在東京外匯市場走勢穩好，美元收市兌一四五點六六日元，較上日上升零點一四日元。

外匯經紀指出，日本中央銀行已多次入市干預匯價，但仍未能制止美元升勢。現時市場投資者已將注意力由經濟轉向政治，在東歐及蘇聯局勢影響下，所以現時很難以用經濟理由解釋美元升勢。

美元昨日在東京市場共成交五十四億美元，[illegible]

港匯指數

（港訊）一九九〇年一月十八日（星期四）的港元貿易加權指數爲一〇九點四（與昨日指數相同）。

股票黃金外滙投資指南出版

由「經濟一週」出版的「股票、黃金、外匯投資指南」，今日出版，每本售價三十元，全書厚逾二百頁，香港二百九十多間上市公司五年業績基本資料與走勢圖，另有專家分析港股、黃金與外匯九〇年總體前景，內容豐富，爲投資者必具的投資參考資料。

雖然近期間價格回升 金飾生意保持暢旺

近日相繼發放雙糧花紅及婚嫁喜慶多，均爲利好因素。由於大金行迅速擴展，中小金行生意受到一定影響。

（特訊）雖然近期金價較爲波動，但金飾市場表現仍佳，業內人士認爲近三年大金行商的迅速擴展，加上淡爲的廣告宣傳，生意額大增。除了招牌字號將年紀較老的市民有頗大的吸引力外，大陸來港公幹及旅遊人士亦大部份到這些大金行選購金飾，另方面，大金行的金飾越來越多款式設計，對青年人亦有相當大的吸引。事實上，大金行與中小金行的取價差不遠的，而大金行的信用較佳，故此在經營上佔頗大優勢。

據金行商人表示，受到一定影響，新顧客不多，但在保安防盜及保險方面切要做到十足，經營並不易爲。

金商表示，現顧其他消費行業，金飾業近來的表現已算不俗。由於近日相繼發放雙糧花紅，購買金飾的有不斷增加之勢，雖然金價近日稍見上升，但升幅並不大，故影響有限。近期間婚嫁喜慶多，亦是利好因素。

金商說，如果金價不致大幅上升，預料在農曆年尾的幾天，金飾生意將會佳吏。

期糖續呈軟 造價順

市況平淡，全日共成一百三十手

（特訊）昨（十八）日香港期貨交易所原糖期貨市況平淡，全日共成一百三十手，較上日減少一百三十四手，造價續偏軟。

昨日結算價爲：三月份十四點一四美仙，共成十八手，五月份十三點九七美仙，共成十手；七月份十四點〇四美仙，共成十九手，九月份十三點八九美仙，共成七手，十月份十三點七九美仙，共成三十四手；一月份十三點七八美仙，共成二十九手。

瑞士海關統計指出 十二月貿易赤字增

（特訊）據外電報道：瑞士聯邦海關公佈，八九年十二月份瑞士貿易赤字達七億六千八百萬瑞士法郎，多於十一月份的[illegible]，也高於八八年同期的六億四千九百三十萬瑞士法郎，十二月份出口總值爲七十一億九千一百七十萬，入口則爲七十九億五千三百[illegible]

工業產值增帶動下 美工業使用率升

十二月份美工業設備運用率達八十三點三

（特訊）綜合外電報道：（一）聯邦儲備局宣佈，去年十二月美國工廠開工使用率經季節性調整後，從十一月份同是八十二點九上升至八十三點三。

（二）聯邦儲備局宣佈，去年十二月份美國的工業生產經季節性調整後，上升點四，大大高於華爾街經濟學家預測的八十二點七。十二月份美國工廠開工使用率上升的主要原因是十二月份美國公用事業的使用率急升五．五，十二月份美國製造業生產卻下降點四。十二月份美國工業生產指數（以一九七七年爲基數）報一四二點八。十二月份的汽車裝配年率與十一月相同，仍報六二〇萬輛。華爾街經濟學家原預測十二月份美國工業生產上升點二。

台灣經貿部 擬放寬對大陸貿易

台北消息：台灣「經濟部」擬放寬對大陸的經貿往來「化暗爲明」，以使兩岸貿易與投資趨於正常。據悉，台灣「經濟部」將向「行政院」大陸工作會報提出建議，要求就台灣廠商前往大陸投資、貿易與交通運輸等進行較大範圍的開放。

台灣「經濟部」部長陳履安日前承認，島內廠商不斷前往大陸投資設廠，這種現象不能光禁止就可以解決問題的。他表示，「經濟部」將徹底檢討目前處理兩岸經貿活動的管理原則，並提出建議於近期內送交「行政院」大陸工作會報審議。

「經濟部」次長王建煊昨天表示，拓展大陸市場，不僅使台灣產品外銷渠道增加，而且對促進兩岸經貿發展都具有正面的意義與實質的利益。因此，在兩岸商務活動方面應進一步放寬。

另據台灣「聯合報」今天報道，最近一個月來，台灣皮革公會等三百餘家廠商，曾先後主動與島內最大的企業——台塑公司董事長王永慶座談，力邀島內上、中、下游業者集體赴大陸投資，並要求當局允許業者光明正大的前往大陸投資。王永慶表示，只要當局政策准許，台塑便會前往投資。

皮革服裝近期來單頗爲強勁 預測今年出口樂觀

港皮革時裝製造商特麗奇公司陳永權稱：皮革服裝去年出口穩定，近期訂單注入多，產銷旺盛。出口不受配額限制，長遠發展仍佳。

（專訊）本港著名皮革時裝製造商特麗奇製衣有限公司董事長周康齡及廠務部總經理陳永權在回顧去年該公司業務及產銷概況時宣稱，一九八九年香港各行工業受美歐經濟的調整影響出口下降，雖然近期世界經濟向上，綜合消息分析有部份市場逐漸復甦，然而從本港大多數廠商的接單實際情況反映，到目前爲止尚未能看到海外那些市場有經濟活躍的跡象。

周康齡及陳永權稱，按照現階段去預測今年世界經濟的好壞及工業景氣期內能否有好的改善似乎言之過早，只不過從美歐市場目前購買力的普遍消沉狀況，最少要經過一段時間的調整始有好轉。

對於皮革服裝近年在國際市場興起與皮革需求大，對去年特麗奇所生產的高級皮革時裝在每個市場採取配額銷售的反應情況方面，陳永權說：自近年皮革服裝普及化之後出口連年上升，由於特麗奇是以專業性生產高級皮革時裝而且產品著譽國際市場，因此過去幾年的出口大幅上升，雖從未受國際經濟起伏而令產量減弱，相反的其於各市場訂單注入不斷增加，令到產品有供不應求現象。陳氏說：爲了平衡海外市場供求均勢，該公司去年採取以市場配額供應方式分配客戶。由於此舉第一次嘗試，但在有計劃方式的進行順見產銷比前更具靈活和效率，也即是說去年在市場推廣上稱得上有突破性的成果。陳氏透露：在去年該公司產品出口十大市場配額銷售制設劃每月四千件指標，其產銷率比上年度約增長百分之十五，此種理想的增長率預期今年情況將會更好，原因是美國及歐洲大部份入口商經過審慎的分析頗看好今年皮革服裝的銷售量，至使不少大百貨公司、入口商惟恐落單遲無法獲得供應，因此紛紛於去年第四季便落單訂購九〇年皮革時裝，而有部份較大入口商及客戶更於近期抵港與該廠洽談訂貨及交期貨現象。至使特麗奇現時接單已至九月，稍後將會接滿全年，故此肯定今年皮革成衣出口會比去年增幅的原因。

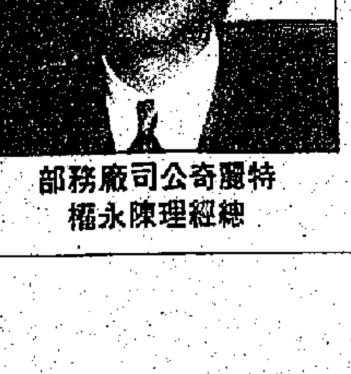
皮革服裝是高級產品儘管已被全球消費者認同，產品生產難度高，世界市場需求則日益增加，在如此形勢下，特麗奇對產品供應能否滿足客戶的需求呢？

陳永權說：面對世界市場對皮革時裝貨源不斷提高，該公司董事長周康齡早擬就的宗旨是「以生產支援業務，以品質及服務優維繫顧客」，在其高瞻遠矚之下除於本港設有行政總監組控制營業、市場資訊、產品設計、品質控制、原料供應部門外，多年前便在國內江門設有先進設備的寬大廠房，名爲江門特麗皮藝有限公司。並培訓衆多具專業皮革技術熟練生產人員，隨時隨地可應付市場的突變形勢作出適當的供求反應，故此充份能配合充足貨源供應。

談及皮革時裝在本港及鄰近地區開設日多，會否構成影響方面。陳氏說，由於該公司產品以出口爲主，其他新廠則重本銷較多，故競爭性不大，只不過隣近地區的泰國、印度、巴基斯坦及中國大陸近年逐漸發展皮革時裝工業，而且一些新興產區更獲得政府獎勵出口。雖然這些地區現時只是生產一些低檔貨，但長遠來說必然轉向高質化生產，如此將會構成對本港的威脅。陳氏說，本港皮革時裝的興旺有賴南韓近年政局不穩定及成本匯率高，導致不少訂單回流本港有以致之。但廠商爲長遠計，必須提高警惕及提高產品質素，始能保持優勢。

對於皮革原料來源及價格情況及該公司業務問題上，陳永權稱：去年國際皮革原料產區之德國、西班牙、意大利、日本、南韓、南美之巴西以及中國大陸的原料供應頗豐裕，價格也平穩，但踏入九〇年以來，由於美元匯率仍處弱勢，部份原料也略爲上升，其中尤以今年最流行的猄皮及鹿皮皮革爲言。至於產品出口市場方面，陳氏稱：該公司產品大部份以供應西歐的瑞士、意大利、德國、北歐的瑞典、挪威、丹麥、芬蘭、美國、加拿大以及日本等地區爲主。

對於業務情況方面，陳氏預計今年可上升一億至一億二千萬元。特麗奇製衣廠是香港最大型皮革時裝供應商，該公司於本港設有龐大電腦化行政控制中心處理內外事務，生產重心則設在國內，在江門開設的特麗皮藝有限公司，去年因應環境需求重新興建一座樓高六層，每層面積達萬餘平方呎，空氣調節，設備先進的新廠房，生產員工千餘名，最近又斥資在原址加建一座樓高七層，每層佔地萬多呎的新大廈，預計明年可落成。特麗奇能成爲本港著名皮革時裝製造商，其成功點主要是創辦人周康齡先生的遠見，重視人才及盡展其才以促進發展，比如以該公司廠務部總經理陳永權君爲例，自三年前從加拿大畢業回港加入該公司服務，以其敏潔及衝長精神配合，展其所長，其盡力活地利用新科技促進生產使產有成績，而市場拓展部總經理周偉思小姐，出口部總經理張可男小姐，產品研究創作部經理周毅思、財務部總經理冤如珍小姐，以及行政部經理徐偉文等各主管，憑藉其能盡展才華，使該公司各部門緊密合作也作出應有的貢獻。除此之外，該公司於國內不斷擴大廠房和設備上之投資，無疑獲得有關置位領導者長及廠內各部門主管的充誠合作所達成。對於這方面，該公司最高決策人由衷地對本港及江門各基層人員的精誠合作以及員工接受科學管理表示謝意。陳永權最後說，由於皮革時裝不受配額限制，只要品質好，長遠而言仍具發展潛力。（鄧雲）



特麗奇公司廠務部總經理陳永權

兩岸經貿管窺

港海關一再破獲假名廠貨 大陸成冒牌貨基地

·葉世庚·

儘管近兩三年間，在取締和對付侵犯別人專利和智慧產權方面，香港和台灣都已有令人滿意的表現；但與此同時，中國大陸卻成爲製造冒牌貨以及模仿外國產品的天堂。而且有跡象表明，此類非法行徑是香港或台灣商人串通大陸有關方面的傑作，且多通過香港出口往海外銷售，故對香港聲譽終將構成不利影響。

例如，上月香港海關調查處人員便曾檢獲近來最大宗冒牌時裝，並且阻止三萬一千四百條附有一著名義大利商標的牛仔褲流通。據悉，該批約值一千三百萬元的冒牌貨，原準備經香港轉口往巴拿馬。

報導說，海關方面在接獲該商標持有人的投訴，並經過連串調查後，調查處人員在去年十二月六日下午三時左右，截查一艘停泊於尖沙咀海運碼頭倉庫的駁船上之貨櫃貨物。經檢驗後，海關人員發現該貨櫃藏有三萬一千多條附有假冒商標的牛仔褲。經過深入調查後，海關人員在葵涌貨櫃碼頭搜查另外兩個貨櫃，並再搜獲二萬一千六百條附有假冒商標的牛仔褲。根據海關調查提的資料，那批冒牌牛仔褲係由中國大陸運來香港，其後轉交給香港兩間貨運公司辦理出口。

值得指出的是，將牛仔褲由大陸運入本港轉口至外埠的事件絕非偶然發生。實情是，上述由海關破獲者，是不到兩星期內的第二件同類個案。在此之前的去年十一月二十七日，海關人員亦曾在紅磡黃埔貨運碼頭截獲一個等候轉船往中東埃及的貨櫃，起出三百箱共九千條冒牌牛仔褲，價值約達一百八十萬元。

據報，本港海關商標調查行動組第五隊人員，於當日早上接獲綫報，在下午突擊往土瓜灣查察，截獲一個六公尺長的貨櫃剛於一日前從中國廣東省由貨船運至青衣，再轉到紅磡黃埔碼頭，預備付船往埃及塞得港。該批相信是在大陸工場製造的牛仔褲，係偽冒兩隻流行的名牌。除牛仔褲外，由大陸運抵香港的電子產品亦不時發現冒牌貨，尤以手表最爲普遍。由於本港當局近年對冒牌貨組查嚴厲，故此有關奸商多不敢在本地製造及儲藏偽貨，乃轉往大陸逞其奸謀。目前，大陸似已成爲冒牌貨的主要來源及庇護所。如中共對此種非法行徑仍貨行放任不理，相信終將更引起國外正當商人的反感與唾棄，實屬不智之甚也。

週末沙田賽馬騎

第一場

新馬 一二〇〇米（連贏位）（三重彩）（第一口孖寶首關）

馬名	磅	騎師	
①千變萬化	126	⑥戴利	三 甘
②鴻運之星	126	⑤胡活士	三 方
③好着數	126	④華卓良	三 張
④快發時代	126	⑦白禮棟	三 蘭
⑤法律之星	126	②謝展鵠	三 方
⑥飛俠泰來	126	⑨羅富全	三 樊
⑦淘金	122	⑫艾法誠	三 許
⑧長拳小子	122	①李易學	三 登
⑨威勝龍	122	⑩蒲樹華	三 林
⑩曉高	122	⑧洪國興	三 歐
⑪華商之威	122	⑪馬輝	三 洲
⑫遊戲人間	122	③谷沛德	三 簡

第二場

第三班 一六〇〇米（連贏位）（三重彩）（第一口孖寶次關）（第二口孖寶首關）

馬名	磅	騎師	
①喜成功	134	③胡活士	四 蹤
②迅雷	130	④魯賓遜	五 岳
③曠世奇葩	130	①告東尼	四 登
④我話事	127	②華卓良	六 郭
⑤祿中寶	125	⑦艾法誠	五 簡
⑥特別介紹	123	⑥戴利	六 陳
⑦自由港	112	⑤陳俊輝	六 朱

第三場

新馬 一四〇〇米（連贏位）（六環彩）（第二口孖寶次關）（第三口孖寶首關）（三重彩）（孖Q首關）

馬名	磅	騎師	
①鴻勁	133	⑬李易學	三 甘
②愛馬醒	126	⑧白禮棟	三 蘭
③南華之寶	126	⑨洪國興	三 張
④好世界	126	⑤告東尼	三 陳
⑤會所之音	122	⑥魯賓遜	三 岳
⑥瀟洒太子	122	④胡活士	三 方
⑦馬戲	122	⑩戴利	三 區
⑧九龍勁	122	③艾法誠	三 許
⑨愛自由	122	⑦何敬森	三 朱
⑩跑得快	122	⑫馬輝	三 夏
⑪仙履至尊	122	①陳柏鴻	三 歐
⑫有運	122	②蒲樹華	三 林
⑬永德	122	⑪葉楚航	三 登

第四場

第四班 一〇〇〇米（連贏位）（六環彩）（第三口孖寶次關）（第四口孖寶首關）（孖T首關）（孖Q次關）（三重彩）

馬名	磅	騎師	
①大馬金刀	133	⑤謝展鵠	六
②露明駒	134	⑨羅富全	七
③精心傑作	134	⑭何敬森	四
④佳境	131	⑬陳柏鴻	六
⑤天馬行空	131	⑧華卓良	四
⑥信心十足	130	②李易學	四
⑦芳心知	130	⑥告東尼	九
⑧雪驄龍駒	124	⑪丁冠豪	五
⑨幻影	128	⑦謝偉豪	六

年初一休操

馬會新聞秘書游宜佳宣佈：年廿八（一月廿三日）[illegible]年初一休操，[illegible]

班超提供：第三場⑪仙履至尊 第四場⑩東方龍 第五場⑥異國王子 第六場⑦再霸天下 第七場⑩利高 第八場⑤永勝福星

沙田晨操

神勇金剛近況穩定 奇利威龍渾身是勁 馬迷之寶試閘走勢悅目

（先見報導）

「喜成功」胡活士試二千米，在按轡之下沿內檔前進，神采奕奕，腳步輕捷，煥火全收斂，進步良多，出閘有望。「再霸天下」助手，與伯弟的「爭先」一同試二千米，齊頭並進，均受到約束，腳步輕捷，身體步爽，日益成熟。「出水芙蓉」梁定華，與助手的「善堅」一同試千二米，前八百米各自前進，於末段並排爭持，「幻影」謝偉豪試四米，自動加速，出腳迅等。

「曠世奇葩」李易學試八百米，奮力增速，出腳迅捷，勁道十足，勇況持續，「三甲之材」。「幸運燕」華卓良，與梁定華之「肯定佳」以及助手的「迅雷」一同在草地試閘，前兩駒並排爭持到底，未分勝負，中間的「幸運燕」在力策之下前進，走勢笨拙，乏善足陳，爲人作嫁之流。「迅雷」「肯定佳」虎虎生威，走勢活躍，乃三甲之材。「出閘稍遲，在催騎之下追及底倡，腳勁平平，狀態回落。

昨晨最後試跑出閘馬尚不少，注目配搭有「幸運燕」華卓良，「特別介紹」戴利，「爭先」伯嘉[illegible]

「大馬金刀」謝展鵠拍跳兩段，並肩而走，前者全程扣緊，有火有力，勝前。「威勝龍」步勁有增，復課有好準備，進步良好。「有運」蒲樹華，「威勝龍」助手，「東方龍」助手試一段，扣緊而回，步活火盛，「曠世奇葩」李易學出場，沿中欄試走三段，翻步暢順有力，餘勢尤好，此番有備戰積極，勁況已神態略遜前。

華僑經濟

澳洲國民銀行經濟月刊分析
儲備銀行即將放寬銀根
澳元下跌風險不斷增加

（特訊）墨爾砵十八日電）澳洲國民銀行表示，這間澳洲儲備銀行可能會在二月初放寬貨幣政策，以對最近的經濟指標作出反應。指標顯示經濟放緩。

澳洲國民銀行的經濟學家在其名為「經濟的月刊上說，關於放寬政策的預測，將導致在貨幣市場上的九十天銀行票據，息從目前的十七厘降至年中的十四至十五厘。

經濟學家說，市場人士預料利率將「大跌一」，一如三月和六月份銀行票據期貨合約所顯示的。

他們說：「雖然儲備銀行越來越難維持高企的現金利率但我們相信它直至二月初會這樣做。不過，從最近的經濟數據看，那段時間看來可能會放鬆政策。」

經濟學家預料長期利率不會顯著下降，因為基本通脹率高於百分之六點○。

他們預測，今年上半年利率下降時，澳元將回軟，「不過，配合世界其他國家而實施的高利率，普遍堅挺的商品價格，以及一九九○年上半年澳洲貿易帳項的改善，均對澳元起支撐作用」。

澳洲國民銀行堅持說：「聯邦選舉必須在未來五個月舉行，在選舉之前，由於金融市場的波動，尤其是外匯市場的波動，將使澳元下跌的風險不斷增加。」

經濟學家預測，澳元將在六月三十日降至七十三美元。

六月三十日○·七一，低過目前的○·七九三○美元。

他又預測十年期債券孳息將在六月三十日前下降至十三厘七，一九九一年六月三十日前降至十二厘五，低過目前的十三厘。

經濟學家在預測澳洲的通脹前景時說，截至一九八九年十二月三十一日止的季度，消費物價指數將從一年前的百分之七·八升至百分之一·九。

截至九月三十日止季度的消費物價指數增加百分之二·三，從一九八八年九月上升百分之八·○。

經濟學家說：「以一九九○餘下時間，通脹年率不會下降。總的來說，預料消息物價指數將受工資增長所支撐，而澳元將下降。」十二月份的消費物價指數將於一月三十一日公佈。

煉油系統產能已臨極限
未能適時適合驟增需求
為原油供應充足油價卻漲升現象

（特訊）倫敦十五日電：許多國家燃料價格都在高漲，但此非不能怪罪石油輸出國組織（OPEC），OPEC的原油供應量充足，許多觀家燃料價格上漲的問題，在於全世界的煉油系統彈性不足，未能適時配合汽油，柴油和取暖油需求增。

石油業下游的供應就暫時緊俏，可能導致消費者物價上漲。

華堡證券公司分析師尼可說，煉油系統已無多餘的產能，因此一日遇到像天氣酷寒這種異常現象，油價就會一路上揚。

這個問題是一九八○年代中期的傳奇之一，當時OPEC的油價偏高，消費者爭相購買小汽車，石油需求減少，油價跟著下挫，使石油公司怯於投資。

如今，油價溫和，加上經濟持續成長，引發石油需求反彈，石油業迅需投資數十億美元，才能打通煉油瓶頸。

歐洲柴油上漲，并且迫使企業成本上升，并且使通貨膨脹壓力吃緊。柴油是巴士和卡車的基本燃料。

當煉油商亦往生產取暖油之際，美國的汽油存貨日益減少。石油交易商說，如果煉油商不能補足存貨，則歐美汽油價格都會上揚。

美國汽油的消費量，佔西方國家總消費量的六成，但美國本身的產能不及其消費量。

菲力普石油公司董事長席拉斯說，美國煉油產能吃緊，新廠未建，油品進口日益增多。

全世界的基本煉油問題是，提煉設備的「升級」付之闕如。

例如，美國原油生產自一九八五年以來已經減少一○%，即因投資減少之故，在目前情況下，煉油商便能夠獲利。然經，長期而言，煉油業面臨投資成本高漲，特別是環境保護人士的政府遊說，要求限制碳和硫的排放。

台元匯價保持軟態

（特訊）台北一月十八日電：台幣兌美元仍偏軟，交投增加。

台幣兌美元收市時報二六點一二五，低於上日的二六點○八二五，全日共成一億九千三百萬美元，上日則為九千一百萬美元。

外匯經紀表示，美元上升及成交增加，主要是由於有一家大型跨國公司購入大額美元買單，但匯價現時仍在窄幅上落。

上海航空公司國內線機票

學聯旅遊特約代理

廣州→上海 只售 $578

●即訂即覆　●香港取票　●天天啓航

其他航線：
廣州→杭州 $518 逢二、日
廣州→北京 $930 逢一、五
北京→上海 $462 逢四、六
北京→杭州 $462 逢四、六

上述航線全部採用波音B757豪華廣體客機，真皮座椅，並設有閉路電視系統，令旅途倍覺輕鬆寫意。

學聯旅遊
●中　環：皇后大道中30號娛樂行305室 5-8107272
●銅鑼灣：軒尼詩道490號永光商業大廈11字樓 5-8339909
●尖沙咀：星光行1021室 3-7303269
●旺　角：彌敦道688號旺角中心第一座1612室 3-900421
●觀　塘：開源道觀塘廣場一樓109室 3-7979123
●荃　灣：南豐中心十二樓1227室 0-4130660

機票訂位熱線：3-7354192

石油組織年初減產行動
難遏止石油價衰落
美國二月石油期貨跌五十仙

（特訊）倫敦十七日電：業內消息人士報導，石油出口國組織開始削減其過剩的產量，但未必快到足以遏止原油價格的衰落。

西方石油公司的行政人員表示，油組新的產量協議於一月一日生效，現在去評估長低企生產的影響，仍是言之過早。

初步協議估計，本月的產量減幅未必能超過每天七十五萬桶。總的油組產量介乎二千三百萬至二千三百五十萬桶之間。

國際能源機構表示，十二月份的油組總產量到八年來的高點，接近二千四百萬桶。

大部份消息人士合理地相信，阿拉伯聯合酋長國的產量將每天減少三十萬桶左右，減至二百萬桶，主要是因為某些油井須進行維修工作。

預料科威特的產量，包括與沙地阿拉伯共治的中立區的產量，將圍繞在每天一百八十萬桶，下降至少二十萬桶，而尼日利亞料亦削減了差不多數量的產量。

不過，一般認為，沙地須要時間去減產，以配合油組所分配的新限額，即從十二月份估計每天至少五百七十萬桶的水平減至五百四十萬桶。

油組高企的產量滿足強勁的需求，而美國極冷的氣候仍在最近支撐着油價。

不過，料會出現較溫暖的天氣，而美國石油學會上週報導，美國石油股出人意表地揚升。

美國基準西德克薩斯州中級原油的紐約二月份期貨周三每桶下降差不多五十美仙報二十二點三元。

福建出口實績
去年增成半

（北京電）福建一九八九年外貿出口實績，在一九八八年大幅度增長的基礎上，又增長百分二十四點七，達十六億一千二百萬元。此外，一九八九年福建「三資」企業也獲得了較大發展，在已開業投產的一千四百多家「三資」企業中，絕大部分經營良好，產值比上去增長了百分之三十一，達五十七點六五億元。全年出口額達四億六千六百萬元美元，比上年增長了百分之一百一十六元。

法國十一月數據顯示
貿易赤字轉縮

（特訊）據巴黎電訊：據海關臨時統計數字顯示，八九年十一月份經季節性調整之貿易赤字減至二十五億七千萬法國法郎，遠遠少於十月份的八十七億七千萬法國法郎。

十一月份法國出口總值為九百八十九億三千萬法郎，多於八八年同期的八百七十四億一千萬法郎，進口總值為一千○一十五億法郎，多於八八年同期的九百零八億九千萬法郎。

十一月份法國貿赤大減至二十五億七千萬法郎，也少於八八年同期的三十四億四千萬法郎。

會議局研究報告顯示
美國通脹料可回緩
成本升將削弱公司盈利

（特訊）據外電報道：根據會議局發表的研究報告，一九九○年美國的經濟將增長二點五至三。其中三份之一的增幅來自美國的出口。研究報告說，儘管近月來全球經濟冷卻下來，但美國以外的經濟大國內部需求的增長速度，是美國二增長速度的兩倍。會議局預測美國今年可以避免衰退，但成本上升將削減公司的利潤。報告預測今年美國的通脹率將從去年的四點八降至四。

受供需緩和影響
國際合纖原料
價格不斷挫跌

（特訊）東京十五日電：由於供需緩和，世界市場的合纖原料價格不斷挫跌。

聚酯副原料乙醇（EG），去年第二季受中國大陸停止進口、美國抗凍液需求減低、南韓、台灣聚酯纖維景氣轉惡的影響，導致持續一時的供需緊迫局勢一掃而空。

受此影響，國際EG價格也由去年上半年每噸一千二百五十美元，跌落到年底的七百美元，預料今年價格仍會下降。日本業界消息人士說，今年第一季南韓、台灣向沙烏地阿拉伯購買EG的契約價格，每噸已降至五百美元。

聚酯的主原整苯純度對位，酸（PTA），去年一年間的價格相當安定，執世界市場牛耳的美國主要PTA廠商阿摩科去年每噸價格一直維持七百六十五美元不動。今年第一季由於原料對二甲苯降價，預料PTA價格每噸可能降到四十美元左右。

丙烯硝（AN）價格，因受到亞克力纖維產業不景氣與美國丙烯價格滑落的影響，由去年中每噸八百美元，降為今年第一季的七百美元。各國亞克力纖維產業不振，主要是受中國大陸減少進口的影響。

浙江三資企業投資額續增長
機電產品外銷突破一億

（北京電）一九八九年浙江新批准三資企業一百八十五家，比上年多批准三十三家，增長百分之三十一點七，總投資額為三點三億美元。協議外資金額一萬零二百一十二萬美元。至此，浙江共有三資企業四百九十一家，總投資達到八點八億美元。

浙江發揮機電行業名牌產品眾多的優勢，擴大出口，產品遠銷北美、西歐、東南亞等八十多個國家和地區。一九八九年外銷總額已突破一億美元，比上年增長百分之二十八。

國際糖價繼續下降
南韓糖訂盤調低
本港糖商未有反應
期貨價格比現貨高

（特訊）砂糖市交投已呈淡靜，製品批發商在春節前用糖購入足量，拆銷商未急需補充，留待新春開市才購入。

據糖業人士透露：國際糖價繼降，南韓幼砂糖訂盤跟著調低，二至三月付船每噸四五四美元，四至六月付船每噸四五○美元，七至九月付船每噸四四一美元，但本港糖商仍未有反應。

本港市價，未有變動。南韓幼砂糖現貨原裝每担一○四元，拆銷每担一○七元，二至三月期貨每担要價二一二元。番禺中粗砂糖現貨每噸三、五○○元，新加坡三十公斤庄中粗砂糖現貨每噸三、四六○元，增城蔗片糖每担三四○元，黃冰糖每担二八五元，缸庄及紙盒庄冰片糖每担二七五元。

國際糖價繼續下降。倫敦原糖三月期貨每噸三一七點六美元，降三美元。五月期貨每噸三二七點四美元，降二點八美元。八月期貨每噸三三一點五美元，降二點八美元。紐約原糖三月期貨每磅一四點二九美分，降點一八美分。五月期貨每磅一四點三四美分，降點一○美分。七月期貨每磅一四點二三美分，降點○九美分。

華南②① 3881755：內部裝修 暫停放映

凱旋 銀星②①：今天五場 洪金寶 梅艷芳 譚詠麟 劉德華 富貴兵團 監製 導演 鄭則仕 明午四點加三場夜 宜不兒童 十點四點三九 陰陽錯｜最後八兩金 明魔女宅急便 四點三場 台灣性愛豹妹 三級片 明午夜三人新世界 四十點三九點 鐵血騎警

泰國ABC：即日五場 兒童不宜 地頭龍｜今晚九點半七點 亂世兒女 最後三場 安樂戰場｜即日五場 黑雨 米高德格拉斯主演 不兒宜童｜今天五場衝天第一砲 地頭龍 極度濃情極度火爆 不兒宜童｜今早場：扣留 四點場：火爆浪子

凱聲 華聲：今五場 凱聲明四點午夜加場 洪金寶 梅艷芳 譚詠麟 劉德華 主演 富貴兵團 藝能影業有限公司 監製 鄭則仕 導演 王晶 編劇 黃霑 華聲明午夜四點場 吉星拱照

國際 香港仔 5551449 3820740：最後三場 曾志偉 溫碧霞 鄧碧雲 姚正菁 南燕 兒童不宜 安樂戰場｜今晚七點半九點半優先映 亂世兒女｜香港仔早場：天地羅網 四點之爭｜國際早場：江湖三四級 真假午夜 如我是的

碧麗宮 大淘 8951500 7967371：今天四場 影后金〇年九角 史翠普 梅麗 肥媽 露珊娜 芭 主演 呷醋女郎 妙 不兒宜童 粉紅色賀歲 獻！鉅 放笑大彈爆｜今天五場 米高德格拉斯主演 黑雨 杜比音響 不兒宜童 四萬元千美國際級製 明晚午夜 兵團 富貴

國都(1)(2) 5708861：最後今天 精裝追女仔之3 不兒童宜 明天獻映 魔女宅急便 世人三夜晚 明午場 新界 明早場 提防小手｜今天五場 全港獨家首輪獻映 青春狂放女 ⅢⅢ 最徹底的誘惑 明四點 魔女宅急便 明早場 快餐車

明珠 海運 7305444 5776351：今天五場 九點半停映 海運 阿仙奴 主演 芭芭拉 史翠珊 美國 碧咸 午夜驚情 兒童不宜 片影球環 作力卡斯奧90鼎鼎 明早場 最佳男女朋友 明早 世亂兒女：夜

麗聲 3945300：今天盛大獻映 午麗夜聲加場 明天開四點正 午夜場 吉星拱照 周潤發 張艾嘉 利智 鄭丹瑞 黃坤玄 Beyond 夏雨 主演 人人笑口常開 帶來萬家歡樂 新藝城公司出品 老少咸宜

總統 5331917 民樂 3675649：今天盛大獻映 民樂夜場午加 明天開四點正 午夜場 吉星拱照 周潤發 張艾嘉 利智 鄭丹瑞 黃坤玄 Beyond 夏雨 主演 人人笑口常開 帶來萬家歡樂 老少咸宜 今四點民夫人偷渡過後樂足 愛宮聲樂 行性春

樂聲 3617109 鴻基1 鴻基 鴻聲 金：今天盛大獻映 明天開四點正 午夜場 吉星拱照 周潤發 張艾嘉 利智 鄭丹瑞 黃坤玄 Beyond 夏雨 主演 人人笑口常開 帶來萬家歡樂 老少咸宜 今天四點 逍遙小子 復仇的

新光①② 5632959：今天五場 科幻神奇 驚險故事片 迷城福將 明天映 魔女宅急便｜今天五場 「虎威」史泰龍 勁敵 虎擊 明天映 捉鬼敢死隊

珠江 7123941 銀都 0891187：最後三場 獻映 地下王古國秘密大揭露 迷城 福將 奇奪寶城血奇折人弦 扣心離曲 今晚七點先優映二場 亂世兒女 明天隆重獻映 亂世兒女 十殿閻羅 銀都早場

利港 香港仔 8700273 ②①：今天五場 明天加四場 明午夜 吉星拱照 老少咸宜 兒童不宜 周潤發 張艾嘉 利智 主演｜今天五場 明天加四場 明午夜 富貴兵團

光華 金聲 朗元：最後今天 安樂戰場 今晚七點半九點先優映 亂世兒女 早場：城市特警｜今天五場 7718933 明午夜加四點 周潤發 張艾嘉 利智 鄭丹瑞 吉星拱照 黃百鳴出品 老少咸宜 十點半 直擊人

UA金鐘 6590332：變節小男人 富貴兵團 黑雨 賭神 四點場同性三分親

UA黃埔 3031040：上帝也瘋狂 第一集 黑雨 迷城福將 地頭龍 賭神 八兩金

UA沙田 6998228：黑雨 午夜驚情 地頭龍 安樂戰場 七點半 九點半 亂世兒女 賭神 迷城福將

新華 利舞台 8954294 5138291：四場映第二級！二！ 12.15 3.00 6.00 9.00 悲情城市 電影金獅獎 史詩｜最後今天 原庄真足由頭笑到尾 純喜劇本 上帝也瘋狂 明映 魔女宅急便

百老滙 ③②① 3925732：黎明 霹靂火 2級 黑雨 2級 安樂戰場 2級 明早場 亂世兒女 吉星拱照 夜午今七世明 魔女宅急便

康城 ②① 8854589：今映第二級 警察門花智取以死生感 地頭龍 大漠大師又宮 富貴兵團 2級 明夜午世界新三人 兵團富貴 上世 也狂

京華 ③②①：壯士豪情 2級 安樂戰場 2級 青狂放春女 3級 早早明午夜 世九今宅映 四魔急便 七女亂世

皇后 皇都 華盛頓 南昌 樂宮 4759868：最後今天 虎擊 迷城 福將 明天獻映：魔女宅急便 法家：早場 早場印綠 四點場：犯法知法 四點場：高的熱士狂

百樂 黎紐約 巴倫 ①②③ 4522123：地頭龍 黑雨 最後豆釘小靈精 明天急便 魔女宅 早場花野瑰下 四場街頭怨夫婦 四點場：地頭龍

華懋 廣場 尖東 1 2 3 3113000：院①安樂戰場 七點半九點半 亂世兒女｜院② 珍妮花的慾望續集｜院③ 吉星拱照 四點 地頭龍 富貴兵團 吉星拱照 午夜場 亂世兒女 拱吉星照 夜明 新世界 三人

京都 ②① 5737374：今天五場 賀歲首選 最勁猛片 富貴兵團 大卡士大製作！ 不適合兒童 譚詠麟 梅艷芳 劉德華 洪金寶｜片約 最後今天 銷魂蝕骨偷情故事 三級片 慾火焚身 致命的誘惑 明天 魔女宅急便 四點 二四三正記男淫

海城 利舞台 ②① 7356915 4572795：最後3場 安樂戰場 今晚七點半九點半映 亂世兒女 早場 明 集計女兒 世亂劇｜今天五場 12點20 2點30 5點15 7點30 9點45 黑雨 米高德格拉斯主演 明午夜場 女兒世亂｜最後今天 黎明 霹靂火 明天映 魔女宅急便

新麗 ②① 7857763：今天五場 兒童不宜 黑雨 影帝米高德格拉斯主演 今晚七點半九點先優映 亂世兒女｜最後三場 今天四點：霸氣迫人 安樂戰場

好運 7556810 紅磡 嘉城 嘉華：最後三場 兒童不宜 唐碧霞 溫碧霞 曾志偉 主演 安樂戰場 今晚七點半九點半優先映 亂世兒女 四點早場 皇后 太保三滾 三級｜最後三場 曾志偉 溫碧霞 鄧碧雲 姚正菁 南燕 安樂戰場 今晚七點半九點半優先映 亂世兒女 早場 四點 星夜女鬼 快餐車 好運 早場手槍使

麗華 3921958 嘉年華 670421：最後三場 安樂戰場 優先映 七時半九時半 亂世兒女｜週第二映 地頭龍 萬梓良 胡慧中 方中信 吳家麗｜最後今三場 五時 兩點 十二時半 安樂戰場 今晚七點半九點半優先映 明七場 明午夜加場四點開 亂世兒女 嘉禾公司賀歲猛片 麗華早場返老還童

朗元 嘉華 670421：第5週 注意時間 九七五兩12 點點點點點 九半三八半 米高德格拉斯主演 黑雨 明午夜場 亂世兒女｜今天五場 地頭龍 早場：波士成秘密 四點 大眼被濕 皇帝打工 午夜場

屯門 4591170 油麻地 ②龍都①：院① 最後五場 虎擊 明天映 魔女宅急便 今天五場 賭神 四點 頭領手瘋 穩殺｜今天五場 Ⅲ 鹹濕遇頭當運 明夜午 強姦玩妹 四點 淫奴性娃 今早場 性衝動｜今天五場 明四點午夜加場 譚詠麟 梅艷芳 劉德華 洪金寶 富貴兵團 今早 春潮難禁｜今天五場 明四點午夜加場 周潤發 張艾嘉 利智 鄭丹瑞 吉星拱照 馬年賀歲 歡樂片 今天四點 金裝大酒店

麗都 寶石 新都 明新 凱都 東方：今天五場 明四點午夜加場 周潤發 張艾嘉 利智 鄭丹瑞 吉星拱照 為先睹快 首選之選 今早 同濕四小星 大華 眠大點蕩 奇師捉 龍鬼福淫婦艷猴｜今天五場 明四點午夜加場 周潤發 張艾嘉 利智 鄭丹瑞 吉星拱照 為先睹快 首選之選 今早 都人實色週 小男記食朱男 富石兩猛：都 女子監獄｜今天五場 明四點午夜加場 周潤發 張艾嘉 利智 鄭丹瑞 吉星拱照 為先睹快 首選之選 今早 美都 我未成年

新聲 金門 新都 新樂 新寶 麗都 百樂 快樂：今天五場 明四點午夜加場 譚詠麟 梅艷芳 劉德華 洪金寶 富貴兵團 全港富貴兵團 要睇最 ！啱！ 今早新聲 越軌 飛危金 四點 淫慾心火｜今天五場 明四點午夜加場 譚詠麟 梅艷芳 劉德華 洪金寶 富貴兵團 全港富貴兵團 要睇最 ！啱！ 今點早星喜樂 生白日春 新四報八都｜今天兩院 盛大聯映 明加四點午夜場 譚詠麟 梅艷芳 劉德華 洪金寶 富貴兵團 新寶今午夜新片介鬼咬鬼 今早都水流人 新春不別田｜賀歲鉅片 今天獻映 洪金寶 梅艷芳 譚詠麟 劉德華 領銜主演 大大哥 大大師 富貴兵團 快樂早場：至尊無上 午夜：富貴兵團

清華 3891652 文華 3860784 黃金 3963110 寶聲 5771011：今天五場映 明加四點場 萬梓良 胡慧中 方中信 吳宇鎮 地頭龍 明午夜場 三人新世界 今早四點場 黃金 大師姐 雲校 風學 壘｜今天五場映 明加四場早點 萬梓良 胡慧中 方中信 吳宇鎮 地頭龍 今午夜 三人新世界 今早四點 翠華 兵八場 鬼猛 寶 文奇早 土皇 四天 擋場 鬼點后

股市專欄

中信以每股一元二角價格
全面收購泰富發展股份
完成收購後仍將續會保持上市地位
泰富發展股份將於今下午恢復買賣

（特訊）中信集團昨與泰富發展發出聯合聲明，表示百富勤已被委任代表中信全資附屬公司MONBURY向泰富主席曹光彪以每股一元二角之價格收購其手上全部泰富股份，並以同樣價格向小股東提出全面收購，則中信需斥資七億二千五百四十多萬元。由於涉及收購行動，泰富將停牌一天半，今日下午復牌。

公佈指出，MONBURY昨日與曹光彪達成協議，以一元二角現金收購價，向其購入佔泰富已發行股份百分之五十一股權，共三億零八百多萬股股份。同時，並須促使他認購佔泰富百分之四已發行股本共二千二百多萬股股份。收購價較泰富昨日收市價一元一角九仙溢價不足百分之一。

泰富董事局宣佈，鑒於建議條件，泰富董事局將出售其持有永新企業有限公司的四千八百九十多萬股股份予曹氏家族。同時，今次所訂的協議，須經泰富股東會通過。而獲多利投資則已委任作為獨立委員會及泰富小股東的財務顧問。

另方面，泰富並宣佈特別中期息每股三仙，而倘若今次中信所提建議不能實行，則董事局將進一步派發同年度每股二仙的第二次中期股息。

今次中信收購泰富的總收購建議金額達港幣七億二千五百萬元，而泰富的資產總值在去年底經審計約為港幣四億一千七百三十萬元。在收購完成後兩個月內，將使公眾持股量不少於百分之二十五。中信百富勤已確定MONBURY擁有足夠資金進行今次的收購行動。

泰富董事會亦宣佈，將會從中信購入部份其附屬之公司，代價為五億五千萬現金。這些附屬公司的主要資產包括大角咀中心、冷藏庫等。大角咀中心目前每月租金收入二百四十萬港元。而中信方面亦以成本價約三億七千萬元出售港龍百分之三十八點三股權予泰富。

中信董事會表示，將會保持泰富發展在聯交所之上市地位，同時方面將保留百分之四十九泰富股份作長線投資項目，並會透過百富勤以每股一元二角之價格配售一億九千三百萬股，佔該公司股份百分之三十二，同時亦有意以同等價格繼續配售股份。

在收購完成後，泰富之股本將由六千零四十萬元增至九千一百五十萬元，代表每股面值一角之股份九億一千五百萬股。泰富董事會認為是項交易將令該新公司有更多發展機會。交易完成後，泰富之四名董事會成員，包括丁與順、林宗海、曹其真及西本智將會辭去董事職務，而中信董事總經理榮智健將會出任泰富之主席及執行董事。而若干人士亦被委任為泰富董事。

常交易及中信進行配售泰富股份後，中信將持有百分之四十九泰富權益，曹氏家族仍將持有百分之三點二泰富股權，另外百分之三十七點八則由公眾人士持有。

一月十八日上落較大十種股票

公司名稱	上日收市	是日收市	與十二月底比較	P/E
冠亞商業★	0.75	0.80	＋9.58%	5.82
城市酒店	0.85	0.89	－9.13%	—
CRUSADER	0.66	0.69	＋6.15%	—
港澳發展	0.31	0.335	＋4.68%	16.03
鴻易國際	0.78	0.72	－16.27%	16.36
百樂門發展	0.51	0.54	＋10.2%	22.78
鴻運電子	0.38	0.355	－7.79%	5.68
星港地產	2.25	2.35	＋6.81%	8.24
廣聯企業	1.42	1.30	－29.72%	—
孫福記	1.93	2.00	＋8.69%	9.09

★除息　廣利證券有限公司

尋幽探秘
港燈近有轉勢跡象

由於人心虛怯，市況飄忽，投資者入市如履薄冰，稍見風吹草動，隨時掉轉槍頭，走為上着也。近日市道反覆無常，一上一落幾與東京股市同一步伐，反映出投資者目前對港股仍乏信心為。

近日大市反覆回落，公用股普遍穩好，其中「九燈」一與「港燈」之走勢不俗。前者今日公佈業績，並宣佈首季第一期息。故此，大市稍穩股價隨即反彈，由十一元九角跳升十二元四角，由於該股息口穩定，「搶息客」於宣佈業績前夕，忽忽入市掃貨，預料「九燈」將有不俗之宣佈。「港燈」走勢亦頗硬朗，由於過往該股長久積弱，早年息口宣佈平平，多時賺多多，派少少，故此有「獨太燈」之美譽。不過，該股近期有轉勢之跡象，股價上落之波幅亦較過往為大。較早時該股徘徊在七元五、六角間，近日大市回順，「港燈」則反覆上升，昨市升上七元九角五仙，看來八元關口，指日可突破也。

高晉

上市公司消息

○川河集團　一月廿三日宣佈派發中期息
○湯臣太平洋　一月廿三日宣佈派發中期息
○東亞銀行　一月廿四日宣佈派發末期息
○華胤肇國際　一月廿四日宣佈中期業績

恒生指數昨日變動表

前收市	2754.84
10：15AM	2751.83
10：30AM	2749.56
10：45AM	2747.89
11：00AM	2754.05
11：15AM	2763.97
11：30AM	2766.39
11：45AM	2772.44
12：00	2772.88
12：15PM	2768.67
12：30PM	2755.44
變動（點）	＋0.6
2：45PM	2759.9
3：00PM	2765.9
3：15PM	2766.58
3：30PM	2771.67
最高	2774.51
最低	2747.29

東方報業中期業績
盈利略多於一億元
派中期息每股三點三仙

（特訊）東方報業董事會昨日宣佈該公司截至八九年九月三十日止六個月內，未經審核除稅的盈利為一億零八百萬元，較去年同期之八千三百萬元上升百分之二十九，每股盈利八點五仙。

董事會議決派發中期息每股三點三仙，過戶日期為二月十二日至十八日，首尾兩天包括在內。

董事會指出，該集團盈利增加，主要是來自報份銷售及廣告收入增加所致。

該集團已遷往九龍新落成之大廈辦公，預料日常必要開支，將會增加。新大廈暫不使用之部份，現已開始陸續租出，可望為該集團增加經常性收益。

該集團亦已着手拓展業務，在一九八九年十二月起增刊「東方新地」，已受到廣泛讀者之歡迎，有利於報份銷售及廣告收益之增加。

昨日恒生指數期貨行情

交貨月份	2	4	6	8
前結算價	2805	2826	2845	2855
開市	2800/2830	2820/2865	2830/2870	2840/2880
最高	2838	2855	—	—
最低	2802	2850	—	—
昨日結算價	2826	2858	2868	2895
起跌	＋1	＋13	－2	＋10
合約最高	2990	2915	2950	—
合約最低	2720	2820	2950	—
成交（手）	712	3	0	0
未平合約總數	2701	30	1	0
全日總成交額				715（手）

期交所三個月港元利率期貨合約
將會在下月初正式推出
合約每張面值一百萬元，每買入一張合約需付三千元基本按金，利率期貨價格每一個基點變動相等於百分之一個百分點，亦即二十五港元。

（特訊）香港期貨交易所昨日宣佈將計劃在二月七日推出三個月港元利率期貨合約，為期交所自八六年五月以來推出的第一種全新之金融投資工具。

港元利率期貨合約是期交所推出的第五種期貨合約，期交所行政總裁范庭基表示，吸取了八七年股災的教訓後，期交所已進行重大的改革，並順利經歷了八九年六月中國事件的嚴峻考驗，期交所現推出港元利率期貨合約，表示已作好準備進一步擴充業務範圍，並協助鞏固香港作為國際主要金融中心的地位。

港元利率期貨合約是為香港龐大而活躍的銀行同業拆息市場提供一種方法，以抵銷部分利率風險。此外，亦可以為機構投資者及企業司庫提供較會保險。利率期貨合約亦將可為銀行投資經理及私人投資者提供重要的投資機會。

香港銀行同業拆息是香港貨幣市場短期利率的重要指標。由於港元與美元掛鈎，以七點八港元兌一美元，為了維持此官方匯價，該兩種貨幣的流動變化將反映港元利率，尤其是香港銀行同業拆息來調節。

新推出的港元利率期貨合約每張面值一百萬港元，而交易月份為三月、六月、九月和十二月，以及遠至未來兩年。

利率期貨合約之報價是以一百減去合約的利率。所以當利率由十二厘下跌至十厘時，利率期貨價格便會由八十八上升至九十，利率期貨價格的每一個基點的變動，相等於百分之一個百分點，即二十五港元。

在買入一張合約時，買家約支付三千港元的基金按金，如果合約價格下跌，買家便可能需要支付差額的按金。基本按金與差價按金的多少是隨着利率期貨市場的波動而定。

港元利率期貨合約的買賣在交易所設於中環新世界大廈的交易場上以公開叫價式進行，當買賣雙方叫價相同時便可以成交。

為了避免利率期貨價格大幅波動，期交所已定每日的最大波幅，為對上一個交易日最多上升或下跌一百二十五個基點，當某一個交易日以停板價收市，隨後之三個交易日則放寬波幅限制。

作為期交所改革的一部分，香港期貨結算所於八八年成立以提供一個更為穩固的結算系統，香港期貨結算有限公司負責期貨合約的交收及提供安全網的作用。港元利率期貨合約的作用，與其他期交所現有的期貨合約一樣，是受到證券及期貨事務監察委員會的監管的。

期交所行政總裁范庭基表示，隨着改革後將委員會進行的一連串措施及先前保證淨數減少，以及推出新的港元利率期貨合約，相信九〇年將會是期交所的新紀元。

各地股市指數（一月十八日）

地區	上日收市	是日收市	升跌	升降百分率
東京（日經平均指數）	36821.14	36729.46	－91.68	－0.24%
澳洲（普通股指數）	1682.80	1677.40	－5.40	－0.32%
紐西蘭（柏克萊指數）	1990.93	1976.71	－14.22	－0.71%
台北（加權指數）	10835.67	11153.05	＋317.38	＋2.92%
南韓（綜合指數）	874.41	874.81	＋0.40	＋0.04%
新加坡（海峽時報）	1533.04	1532.82	－0.22	－0.01%
倫敦（一百種指數）（9時45分）	2373.90	2348.40	－25.50	－1.07%
紐約（道瓊斯指數）（1月17日）	2692.62	2659.13	－33.49	－1.24%

各地股市

東京股市欲升還跌

東京十八日電：日本股市繼續下跌，但上午時間表現活躍且曾上升。日經平均指數下跌九一點六八，收市報三六七二九點四六，總成交五億三千萬股，較上日下降三千五百萬股。

經紀說：於新開市後會上升，惟及後由於受到債券價格疲弱的消息影響，因此指數開始下跌。

投資者方面態度較為謹慎。

東京上市活躍股份價位與上日比較：

手和不動產	二二三〇	跌一〇
東洋尼龍	九七一	跌二七
旭化成	一一六〇	無變動
日本石油	一一七〇	升三〇
松下電子	一六九〇	升四〇
三菱重工	一〇七〇	跌一〇
豐田汽車	二四九〇	升四〇
三井商事	一二〇〇	無起跌
新力公司	八六四〇	升一二〇
久保田鐵工	一一七〇	跌一〇

澳洲股市復轉低挫

雪尼十八日電：澳洲股市由於受到外圍市道的影響，雖然曾上升，但仍不能阻止跌勢。整體普通股指數下跌五點四，報一六七七點四。

經紀說：昨日大市表現疲弱，主要原因是受到日本股市下跌的影響，而投資者方面，則在外圍觀望，態度表現謹慎。

紐西蘭股止升回降

威靈頓十八日電：紐西蘭股市交投普通，指數下降，部份股份承接力強。柏克萊指數下跌一四點二二，收市報一九七六點七一，交投並不活躍。

經紀說：大市自星期三上升十二點八後，昨日回落，相信是受到美國及日本市場疲弱的影響。市場購買力強，但部份二線股份仍可抵抗。

菲律賓股保持穩好

馬尼拉十八日電：菲律賓股市雖然成交淡靜，但指數仍能微升。綜合指數上升一點四九，收市報一〇五九點三三，總成交十億股下降，成交額則由一億零八百萬元降至五億三千八百萬元。

經紀說：大市昨日表現淡靜，部份股份能企穩，但成交普通，投資者較審慎。由於較早前發生軍事政變，股市氣氛仍受到影響。

泰國股市止跌轉穩

曼谷十八日電：泰國股市由於較早前受大幅下跌，故昨日表現好轉。綜合指數下跌一點九九，報六八二點九七，成交普通，下跌股多於上升股，比例為六六對五。

吉隆坡股牛皮偏軟

吉隆坡十八日電：馬來西亞股市在好淡爭持的情況下收低。綜合指數收跌零點二三，報五七四點〇九。總成交為一億六千三百萬股，上升股多於下跌股，比例為九十四對八十六。

經紀說：由於大市連日爭持，導致大市下跌，但幅度不大。昨日活躍股份集中在低價。

南韓股市先升後跌

漢城十八日電：大市走勢先升後跌，收市時綜合指數下跌零點四，報八七四點八一，成交額較上日之一千八百二十六億圜微升。上升股多於下跌股，比例為三一一對二六七。

經紀說：開市時由於技術性反彈而升幅強勁，但全日表現仍然不振，指數接近沒有變動，交投普通。

台股升越萬一點關

台北十八日電：台灣股市大幅上揚衝破一萬一千點關口，加權指數上升三一七點三八，收市報一一一五三點〇五，總成交一千三百一十七億台幣。

新加坡股窄幅徘徊

新加坡十八日電：大市昨日在窄幅徘徊，海峽時報工業指數下跌零點二二，收市報一五三二點八二，下跌股多於上升股，比例為一二八對一〇〇，成交活躍。

經紀說：投資者多吸納金融類股份，故該類股份表現尚穩，市場預期大市將於短期內作出調整。

倫敦股市開盤報低

倫敦十八日電：由於美國市場下跌，帶動英國股市回落。金融時報一百種指數九時報二三四八點四，跌二五點五。

經紀說：大市前開已受到美國市場的影響而走跌，另方面，日本市場的表現對英國股市亦構成影響。

紐約股市繼續大跌

紐約十七日電：由於公司盈利欠理想，加以在收市前電腦程式賣盤突然湧現，紐約股市再錄大幅低跌。

杜瓊斯工業平均指數下跌三十三點四九，報二六五九點一三。至收市時，共有八百六十隻股份下跌，六百三十六隻股份上升，平均股價跌二十九美仙，交投量則由上日的一億八千六百零七萬股減至一億七千萬股。

分析家把股價急跌的責任，歸究到收市前一小時的電腦化程式技術，作用是藉股價與指數期貨間的差價而獲利。

一位研究員指出，股市已兩次被「它們」霸佔，支配着市場的買盤。

分析家說：在ALCOAS公司公佈一季盈利大幅下降，而且比預期的差的時候，大市在午後便出現下跌；市場人士於是集中注意力到上市公司的第四季盈利報告上。

在早段開市時，股價亦會受萬國商業機器（IBM）的盈利強差人意；甚至收分析家早已調低的預計盈利還要低所影響，出現下跌。該公司的業績報告顯示，公司盈利由昨年每股三元九七，下跌至一點〇四元。

以下為紐約股市部份股價起跌比較：

	一月十七日	起或跌
美國電話電報	四二點五〇	跌〇點七五
波音飛機	六〇點三七五	升〇點三七五
大通銀行	三一點五〇	跌〇點五〇
伊士曼柯達	四〇點二五	升〇點一二五
何士德金礦	二二點〇〇	升〇點一二五
萬國商業機器	九八點八七五	跌一點五〇
美林證券	二四點六二五	跌〇點一二五
德士古石油	五五點一二五	跌〇點八七五
成士丁電器	七一點八七五	跌〇點八七五

華大地產上半年
出現有輕微虧損
董事會議決不派中期息

（特訊）華大地產有限公司董事會昨日宣佈，截至八九年九月三十日止六個月內，除稅後虧損百四萬一千元，去年同期盈利三百八十二萬六千元，每股虧損零點零三仙。董事會議決不派發中期息。

人心觀望意態仍濃
港股市反覆稍偏好
恒指報升十六點，成值減至五億二

（特訊）昨（十八）日香港股市繼續反覆偏好，惟交投則略淡靜，整日成值回減為五億二千五百餘萬元，比前日成值減少一億五千萬元之多，減少幅度約兩成，恒生指數以二七七一·六七收市，比前日收市指數上升一六點八三。大市之反覆，可以說是好淡消息入市衝擊使人心不定，在上午開市後，市價一度略為低挫，係受紐約股市繼續大跌影響，惟是由於有中信收購泰富發展的消息，市價轉現彈升，然近上午收市微價再度低回。午後復市轉呈牛皮偏好以迄收市。從成交數值大幅回減顯示，一般股市人士觀望之意態仍持續。

根據聯合交易所全日成交數值減至五億二千五百九十一萬元，比前日成值減少一億五千三百零二萬元。至於指數方面，據恒生指數上午十一時微報低〇·七九而為二七五四·〇五，上午收市指數微升至二七七二·八八，比前日收市指數微升〇·六〇，下午收市指數續升至二七七一·六七，全日共升一六·八三，恒生分類指數亦俱報升，僅公用類升幅相當，其餘三類升幅仍甚輕微，香港指數收市為一八二〇·〇五，比前日收市指數升一〇·八八。香港分類指數亦俱報升，同以公用事業類升幅較明顯，其他各類升幅均亦甚輕微，所有普通股指數收市為一六四九三·六〇，比前日收市指數升九七·六〇，在有成交之二百九十三項股票中，上升者有一百零九項，下降者有八十三項，無變動者有一百零一項。

泰富發展昨日暫停買賣，係由有中信提出收購的關係，各項股票交投依然個別有較活表現，大多數則顯感淡靜，一般做價提升稍較明顯者計有冠亞商業升五分，東亞銀行升三角，城市酒店升五分，正大國際升四分，廣聯企業跌一角二分半，鴻易國際跌六分，太平協和跌三分，鴻運電子跌二分半，遠東投資跌二分半，爪哇控股跌五分，廣聯企業跌一角二分及裕興建築跌四分等。

濃厚觀望氣氛仍未改善

△昨（十八）日本港股市雖見報升，惟勢仍未感暢好，交投續偏淡，市價亦續反覆略偏好而已，顯示人心仍多持觀望，據恒生指數收市為二七七一點六七，比前日收市指數報升一六點八三。全日成交數值回減至五億二千五百餘萬元，比前日成值減少一億五千三百餘萬元，減少之幅度達百分之二十二。

目前本港股市人士心理可說相當的矛盾，一則是對後市似感樂觀，另一則亦未感有信心。使人心稍轉感樂觀係近期中信積極參與本港投資活動，如較早時與英國大東電報局收購部份香港電訊股份，前日更增持港龍航空股權至百分之三十八，為港龍航空之最大股東，昨日更宣佈以每股一元二角提出全面收購泰富發展，收購泰富發展或可能與增持港龍航空股權有關連。也許日來中信之接連收購行動之目的並不了解，惟中信之參與證券市場活動，在直覺上對人心是會有刺激的力量。

至於股市人士對後市仍未感有信心，主要之因素乃在於香港未來政制的問題，雖則尚未有正式的決定，但從近日來有關未來政制的消息部份已有明確規定，至於未來政制銜接問題，中英與本港市民之意見相距仍大。此外，基本法將會在未來之兩三個月公佈，儘管已經較長時間之諮詢，惟基本法之實質條例仍有待明朗，而屆時市場會否有所反應，此乃為目前一般股市人士仍感關注，是以買賣雙方仍採取較為審慎態度。

△表現較佳者計有冠亞商業、東亞銀行、城市酒店國際、正大國際、中華電力、十字軍、迪生創建、港機工程、恒生銀行、香港燈、澳國置業、立興、羅氏國際、永新企業、百樂門發展、彩星集團、星港地產、孫福記及聯亞集團等。

△至於兩邊客較大手成交計有冠亞商業以七角五分成交一百萬股及二百萬股，七角六分成交一百五十萬股，七角九分成交一百萬股及一百五十萬股，七角七分成交一百五十萬股，七角八分成交二百萬股，太平協和以一元七角半成交五十萬股，邵氏以三元五角半成交五十萬股，孫福記以一元九角九分成交六十六萬二千股等。

天椒

公司分析
牛奶國際積極發展海外業務
溢利仍會持續增長

牛奶國際八九年度上半年除稅及少數股東權益溢利為三億八千三百萬元，增加幅度為百分之二十五點六，扣除優先股股息，普通股股東應佔溢利為三億三千二百萬元，比八八年度同期之二億五千二百萬元增加八千萬元，增加幅度則為百分之三十一點八。普通股每股溢利二十四點三仙，比八八年度同期之普通股每股溢利十九點四仙增加四點九仙。

八九年度上半年，該集團之營業額達九十二億〇一百萬元，比八八年度同期之七十六億四千四百萬元增加十五億五千七百萬元，增加幅度為百分之二十點四，營業溢利為五億三千二百萬元，比八八年度同期之四億二千萬元增加一億一千二百萬元，增加之幅度比營業額增加之幅度為大的顯示，營業溢利率有所提高，由八八年度同期百分之五點四九提高至百分之五點七八。惟由於提高之幅度尚非巨大，而該集團之業務擴展至海外，且海外業務所佔之比重亦有相當，匯率之變化亦會使該集團之盈利構成影響。

牛奶國際基本上，營業溢利率之提高，未能確定邊際利潤之提高。

牛奶公司歷史悠久，成立於一八八六年，距今已超過一百年歷史，一九六三年收購本港當時唯一超級市場「惠康公司」，一九七二年復被置地公司收購而取銷上市，在置地收購後，牛奶公司的業務不斷的發展，一九七九年該公司收購澳洲FRANKLINE超級市場。八六年由置地公司再分拆重新上市，而控制權益亦由置地轉而為怡和系所擁有，持有牛奶公司百分三十八權益，八七年牛奶公司再購入英國KWIK SAVE超級市場百分之二十五權益。八八年復在台灣開設八間超級市場，去年再向怡和收購「七-十一」便利店，因而使怡和亦持有牛奶國際百分五股權。

牛奶國際業務不斷的擴展，八八年內在亞洲及澳洲增設新零售店共四十六間，令該集團零售店總數增至四百四十二家。此外，持有百分之五十權益之美心食品有限公司共有店舖一百七十八間，而持有百分之二十五權益之KWIK SAVE集團則有店舖逾五百九十間。為配合擴展計劃及未來增長所需，八八年五月該集團進行管理結構重組，按地理位置劃分為亞洲、澳洲及英國三個區域。在亞洲業務包括香港、台灣及中國，去年下半年並與泰國財團協議合資成立惠康公司發展零售業務，澳洲業務分佈在新南威爾斯、昆士蘭及維多利亞三個人口稠密地區，至於英國方面主要集中北部及威爾斯，現時正向南部迅速擴展。

牛奶國際在亞洲之業務乃經營惠康超級市場、萬寧藥房、利華精品食品及雪糕站等，亦佔有美心集團五成股權。據八八年度資料顯示，在香港惠康店舖總數有二十八間，萬寧店舖亦有三十一間，均比八七年增加，隨着新市場的不斷發展，惠康店舖的開設不斷的增加是可預想，至於台灣市場將會成為該集團擴展之重點，八八年為台灣惠康超級市場首年度，在八八年底已開設八間，該計劃八九年度將增至二十間，泰國方面亦預計在未來五年內將會開始二十間惠康。

在澳洲業務方面，該集團所經營之法蘭連超級市場八八年度營業額增加百分之二十九，計劃在澳洲之業務亦將會積極擴充，計劃興建貨倉外，並計劃在維多利亞省開設數十間連鎖店，同時更將業務擴展至南澳洲。

英國方面，該集團持有百分二十五股權之KWIK SAVE在八八年度營業額增加百分之十三，營業溢利則增加百分十八點四，去年二月KWIK SAVE收購另一家連鎖店，將會添增五十三間店舖。基此，在英國方面業務將會獲得進一步擴展。

由於該集團不斷的增加新店舖，去年二月更增添「七-十一」便利店，此外，該集團有五成權益之美心集團亦增添新店，業務將會進一步增加是可預料。由於去年收購怡和太平洋在香港、新加坡及馬來西亞之「七-十一」便利店業務而增發六千七百一十萬普通股作為支付代價。但從八九年度上半年每股盈利比八八年同期仍有相當幅度的增加，顯示因收購「七-十一」而增發股對每股盈利影響不大。以八八年度每股盈利五十一點五仙計算，市價八元計算，市盈率為十五點五倍，現市價吸引力一般，惟以該集團業務之發展情況，溢利前景仍可看好。

古平

馮保羅以「風險管理」
形容監察科運作

（特訊）香港聯合交易所監察科新任總監馮保羅，昨日在記者會上表示監察科其實可以用「風險管理」來形容，因為其成立之目的，主要是令股票經紀及投資者在市場上承擔之風險減至最低，並且希望能和機構及會員在工作處理上，採取溫和友善的態度，而不是扮演警察之角色。

在聯交所上任期內，馮保羅認為，市場監察最大的問題，在於本港股票市場，一般人對監察仍很敏感，不過現時已逐漸習慣。他又指出，在其他市場裏，不少監察部已使用電腦系統中聯系網絡，經常搜集有關股價電腦紀錄，看是否有違反證券條例，和觀察公司或大股東背景資料，對不尋常的情況找出原因，並對敏感性的股價，即時調查其前後例行檢查和視察業務。

在過去十八個月內，共對三百個會員進行例行檢查和視察業務，他表示不能公開，因為關係機密文件和牽涉紀律性問題。

交易所監察科新總監馮保羅較香港高，如灰色市場的機會（GREY MARKET），不過監察科亦搜集資料打擊買空賣空的情況。馮保羅又舉新加坡的監察條例比香港嚴格和繁多，不過他強調過份的監管，只會令投資者不易接受，故希望循減少干預及盡力協助股票經紀解決問題，和提供意見。

對於傳媒指責監察科只對某些交投量多或股價突然上升的股份，才進行監察，馮保羅並不同意此說法；他謂會員監察部已使用電腦系統。

愛美高提高收購華置價格
每股收購價為二元八角
愛美高將支付總代價達二十二億元

（特訊）愛美高及華人置業昨日發表聯合聲明，就華置私有化之事宜，提高股份價格收購建議。每持有每股面值一角股份之少數股東可收取二元八角，而九一年認股權證則不收取三角；而九三及九五年認股權證可收取二角一仙，每股股份港幣二元二角二仙，與股份在一九八九年十二月十三日星期三及於一九九〇年一月十七日星期三在香港聯合交易所有限公司記錄所得之收市價每股港幣二元三角比較，溢價約為百分之二十一點七五。

在本建議實施之限制下，愛美高將支付總代價約港幣二十二億元予少數股東及認股權證持有人。新鴻基國際有限公司及百富勤融資有限公司，均確認愛美高有足夠資金以實施本建議；本建議擬由愛美高銀行借貸提供資金。

一份載有本建議之進一步詳情，有關華人置業（其中包括華人置業經調整綜合有形資產淨值的）及少數股東及認股權證持有人應如何在批准及實施本建議所召開之有關會議上投資之推薦之文件，預期於一九九〇年一月二十二日或之前寄發。

八百半香港上半年
盈利增幅高達四成
議決派中期息每股三仙

（特訊）八百半香港有限公司董事會昨日宣佈，該公司截至八九年九月三十日止六個月未經審核除稅後股東應佔盈利為九百二十萬元，較去年同期之六百五十三萬元上升百分之四十一。

董事會議決派發中期息每股三仙，截止過戶日期為二月二日至九日，首尾兩天包括在內。

董事會表示，紅磡新店自八八年十二月起全面投入經營後，為本半年度之營業額增長作出重大貢獻，基礎穩固的沙田商店銷售額持續穩步增長，而屯門商店之銷售額亦有可觀增長。

溢利增長乃由於集團所實行之較佳購貨策略和經營三間百貨商店所獲得的大規模經營之經濟效益所得。同時，在八八年十一月為本集團所收購之力根有限公司表現令人滿意。

董事局對紅磡新店首十個月之業績認為滿意。在黃埔花園住宅單位大部份落成後，該店之營業額預期在未來日子中會進一步提高。為了更新沙田之形象，該店現正進行一項溝通四千萬港元之大型翻新工程。

鴻運電子上半年
盈利減少近九成
董事會議決不派中期息

（特訊）鴻運電子有限公司昨日宣佈，截至八九年九月三十日止六個月內未經審核除稅後綜合盈利為一百七十一萬七千元，較去年同期一千六百一十八萬元下降百分之八十九。董事會議決不派發中期股息。

該公司主席李樹強指出，由於受到美國市場持續之放緩，營運成本增加及激烈競爭，對集團業務有不利影響，雖然營業額保持穩定，但盈利仍減少。

李氏又說，鑑於數據庫及電子琴在本地製造商之競爭熾烈，該集團產品之平均邊際溢利亦因而受影響。此外，去年在中國發生之事件導致延遲於該年在中國設立生產線，因此新購入之汽車收音機及玩具部門並未能對業務作出貢獻，而生產新產品亦未能如期進行。

升岡國際上半年盈利三千一百萬
派中期息每股二點三仙

（特訊）升岡國際董事會昨日宣佈，截至八九年九月三十日止六個月內，未經審核股東應佔盈利為三千一百五十三萬元，較去年同期之二千六百萬元上升百分之四點九，每股盈利九點三仙。

董事會議決派發中期息每股三點三仙，截止過戶日期為二月五日至九日，首尾兩天包括在內。

董事會表示：雖然海外市場對電子消費品的需求放緩，該集團穩固銷售基礎保障營業額的增長，以便平衡在劇烈競爭底下邊際利潤降低的影響。視聽業務仍處於低潮，然而三合一音響、多功能電話及無線電話業務對該集團的貢獻則令人鼓舞。O·E·M·業務於八九年十一月投產，預料於下半年對集團作出貢獻。

……預計在九〇年三月完成，該集團亦進行推廣新商品計劃。董事局有信心上述各計劃完成後，會相當引吸顧客對增長本集團之未來營業額及溢利作出貢獻。

工商股市　錢長
個別二三綫股走勢佳

從香港經濟本身的基礎而言，港股在「二七五〇」的水位上，有着強大的支持力，這是可以深信的事。

不過，如果因為外來的政治氣候影響所及，則這「二七五〇」的支持力，自然也就會顯得較為脆弱了。

昨天，本港股市在牛皮中推進時，外來之消息未見太差，便也就使到本地的個別投資信心，又再穩定下來，大市在「二七五〇」的水位上，出現較佳支持力，因而，午後的市勢乃見回升，雖然，只是上升至「二七七〇」水位，但是，卻已經看到市場的支持力，確實是相當有潛力了。

昨天，在大市回升中，二、三綫股中之「港澳發展」走勢不錯，較早時，「港澳發展」無論是在正股上，或是在認股證上也有很大的壓力，而幕後人則一直在吸納認股證，以能達到可以完成認股。

由於其在市場中的吸納已告完成，因而，市場中應刻有了較佳的反應，正股出現了較佳的走勢，昨天的交投果見不俗。

在云云衆多的二、三綫股中，其中不少乃是市場支持力不錯，而本身則仍為價低之股份。「信置」便是其中之一。

近期，港股的跌幅較大，可是，在跌市之中，「信置」仍可以維持不跌，換句話說，四角五仙的「信置」市價，已經是一個底價。正如市場中人所講，「信置」的折讓價相當高，交投又活躍，不愁買賣，捨長綫應可信賴。

事實上，在時下市內的二、三綫股中，其中，不乏有實力者，只不過是由於本港股市自「六四」之後，一直以來，也不成氣候，所以，才不能令到那為散戶所憧有的獨鍾的二、三綫股，其走勢亦見欲靜下來。

法國十一月數據顯示
貿易赤字轉縮

（特訊）據巴黎電訊：據海關臨時統計數字顯示，八九年十一月份經季節性調整之貿易赤字減至二十五億七千萬法國法郎，遠遠少於十月份的八十七億法國法郎。

十一月份法國出口總值為九百八十九億三千萬法郎，進口總值為一千零一十五億法郎，多於八八年同期的八百七十四億一千萬法郎。

八九年十一月份法國貿赤大減至二十五億七千萬法郎，也少於八八年同期的三十四億四千萬法郎。

上海航空
廣州→上海
●即訂即覆　●香港取
上述航線全部採用波音B757豪華廣體
遊聯旅學
今天盛獻映大
照拱星吉
華京　康城
壯士豪情
安樂戰場
青春狂放
朗元　嘉禾
地頭龍
黑雨
油麻地　屯門

人民幣將再度貶值 貶率百分十至十三

下跌認股證

	收市價	升跌%
94	0.037	−11.90
90	0.038	−5.00
92	1.520	−3.79
W90	0.260	−3.70
91	0.211	−3.21
91	0.032	−3.03
W92	1.290	−3.01
67	1.410	−2.75
91	0.047	−2.08
92	1.960	−2.00

香港股市行情表(一)

成交金額: 525,907,881
成交股數: 250,545,222
恒生指數: 2,771.67 +16.83
1990年 1月18日 (星期四)

★除淨 ▲除息 ⬆創新高 黑體字爲恒指成份股

銀行財務投資

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
9.60	021	聯合企業▲	9.45	9.25	9.25	9.25	9.40	9.25	−0.20	−24	1,342	12,329	3.34	6.11	9.73
10.20	103	亞洲保險	10.20	—	—	—	10.20	10.20	—		—	—	3.68	11.19	6.37
18.30	023	東亞銀行	17.50	17.80	17.40	17.70	17.80	17.80	+0.30	+38	260,800	4,593,620	6.42	14.27	4.11
3.35	123	嘉宏國際	3.15	3.225	3.15	3.225	3.25	3.225	+0.075	+26	967,270	3,092,613	1.16	9.66	6.20
	110	中國東方													
1.14	121	紀德置業	1.10	—	—	1.10	1.10	1.10	—		—	—	0.40	25.29	0.91
0.70	106	Crusader⬆	0.66	0.70	0.67	0.69	0.70	0.69	+0.03	+9	9,792,000	6,655,220	0.25	—	—
5.60	440	大新金融	5.40	5.40	5.40	5.25	5.40	5.40	—	—	12,000	64,800	1.95	6.01	8.34
1.46	053	道亨集團	1.42	1.41	1.40	1.39	1.41	1.40	−0.02	−42	24,000	33,770	0.51	13.85	4.64
	129	財務地產									暫停買賣				
0.028	166	F.P.Banc	0.026	0.026	0.025	0.025	0.027	0.026	—	—	13,030,000	338,390	0.01	37.14	—
—	497	第一太平(優)	7.30	—	—	7.00	7.50	7.30				—	2.63	—	—
1.45	142	第一太平	1.40	1.39	1.36	1.37	1.38	1.38	−0.02	−40	183,066	251,863	0.50	6.91	3.57
3.175	214	第一太平特資產	2.625	—	—	2.60	—	2.625	—		—	—	0.95	9.33	0.89
24.80	011	恒生銀行	23.80	24.10	23.80	24.00	24.20	24.10	+0.30	+57	300,821	7,215,340	8.70	12.95	4.77
7.45	005	匯豐銀行	7.20	7.30	7.15	7.20	7.25	7.20	—	—	5,282,996	38,108,720	2.60	9.62	5.83
10.20	145	建屋貸款	10.20	—	—	10.00	10.20	10.20	—		—	—	3.68	7.81	10.29
1.53	183	嘉華銀行	1.52	—	—	1.54	1.58	1.54	+0.02		—	—	0.56	13.39	—
3.20	197	倫大保險	3.15	—	—	3.15	3.20	3.15	—	—	51,000	158,150	1.14	—	—
0.465	376	萬勝證券	0.42	0.43	0.43	0.42	0.43	0.43	+0.01	+26	172,000	73,960	0.16	—	—
—	222	閩信集團	0.50	—	—	—	0.48	0.48	−0.02		—	—	0.17	20.87	—
	495	百利大									暫停買賣				
0.57	226	萬衆財務	0.55	—	—	0.52	0.55	0.55		—	100,000	52,000	0.20	14.55	—
0.355	227	大衆國際	0.33	0.33	0.325	0.32	0.325	0.325	−0.005	−37	128,000	42,080	0.12	11.95	3.08
2.075	086	新鴻基公司	1.94	1.95	1.93	1.93	1.95	1.94	—	—	304,000	589,560	0.70	9.10	7.73
	261	森地財務									暫停買賣				
0.56	459	瑞福金融	0.51	—	—	0.51	0.53	0.52	+0.01		—	—	0.19	—	—
1.44	265	德利投資	1.44	—	—	1.40	—	1.44	—		—	—	0.52	—	—
0.78	258	湧臣太平洋	0.76	0.76	0.74	0.75	0.76	0.75	−0.01	−46	6,242,000	4,682,700	0.27	—	—
1.77	349	友聯銀行	1.72	1.74	1.72	1.74	1.74	1.74	+0.02	+61	134,000	231,880	0.53	10.08	5.74
	274	大通銀行													
41.00	096	永隆銀行	37.75	38.50	38.00	38.25	39.00	38.25	+0.50	+52	6,800	260,175	13.00	11.76	3.87

綜合企業

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
0.80	104	冠亞商業▲⬆	0.75	0.80	0.76	0.79	0.81	0.80	+0.05	+3	13,769,000	10,614,340	0.29	5.82	10.97
2.275	271	亞洲證券	2.075	2.125	2.075	2.075	2.125	2.125	+0.05	+25	283,000	590,025	0.77	6.38	7.69
0.79	024	寶威集團	0.77	0.78	0.77	0.78	0.79	0.78	+0.01	+53	224,000	174,620	0.28	3.59	14.09
0.90	025	其士國際▲	0.85	0.84	0.83	0.84	0.85	0.84	−0.01	−53	172,000	144,180	0.30	3.83	10.11
1.97	116	周生生	1.79	1.81	1.79	1.79	1.80	1.80	+0.01	+102	216,000	388,460	0.65	5.08	6.59
0.45	367	莊士機構	0.405	0.41	0.405	0.405	0.41	0.41	+0.005	+59	523,300	212,213	0.15	3.88	6.07
0.67	508	其士商業國際▲	0.57	0.58	0.58	0.57	0.58	0.58	+0.01	+35	220,000	127,600	0.21	3.99	15.52
0.61	441	寶隆洋行	0.56	0.56	0.56	0.56	0.58	0.56	—	—	40,000	22,400	0.20	5.05	10.71
0.52	286	Hale Corp	0.51	0.51	0.51	0.51	0.52	0.51	—	—	170,000	86,700	0.18	—	—
0.275	264	公和祥	0.25	0.249	0.244	0.244	0.248	0.244	−0.006	−21	250,000	61,790	0.09	—	—
8.90	013	和記黃埔	8.15	8.30	8.10	8.20	8.25	8.20	+0.05	+99	4,976,495	40,738,160	2.98	10.69	5.61
3.425	155	華人泰集團	3.175	3.25	3.20	3.175	3.25	3.25	+0.075	+28	14,000	45,300	1.17	10.61	3.69
	175	志正國際													
25.10	015	怡和控股	23.30	23.50	23.30	23.20	23.40	23.30	—	—	532,819	12,467,287	8.41	11.40	2.96
14.80	208	怡和策略	13.60	13.80	13.70	13.70	13.80	13.70	+0.10	+88	501,017	6,896,576	4.94	10.12	1.46
13.10	209	怡和策略(優)	12.60	12.60	12.60	12.50	12.90	12.60	—	—	1,966	24,563	4.55	—	3.97
12.40	182	聯利企業	11.60	—	—	11.20	—	11.60	—		—	—	4.19	14.23	0.86
1.06	174	奇盛集團	1.00	1.00	1.00	1.00	—	1.00	—	—	22,000	22,000	0.36	5.07	7.99
3.80	194	廖創興	3.55	3.55	3.525	3.525	3.55	3.525	−0.025	−70	224,000	794,400	1.27	5.34	9.93
	070	德智發展									暫停買賣				
	205	Mega Pac													
0.70	478	名力集團	0.67	0.66	0.66	0.65	0.66	0.66	−0.01	−38	320,000	211,200	0.24	4.94	4.91
0.60	218	王集團	0.57	0.57	0.57	0.55	0.57	0.57	—	—	66,000	37,620	0.21		
1.80	438	太平協和	1.77	1.77	1.73	1.73	1.74	1.74	−0.03	−34	4,710,000	8,266,200	0.63	7.42	5.17
0.55	282	百樂門發展	0.51	0.54	0.51	0.53	0.54	0.54	+0.03	+5	2,910,000	1,529,900	0.19	22.78	2.76
2.50	224	建生國際▲	2.325	2.375	2.325	2.325	2.375	2.35	+0.025	+66	70,000	164,500	0.65	18.43	2.12
1.35	369	寶福貿遠東	1.33	—	—	—	1.33	1.33			—	—	0.48	5.04	89.92
3.00	249	森那美	2.55	2.55	2.50	2.50	2.525	2.50	−0.05	−27	368,000	923,100	0.90	5.69	13.99
0.485	253	龍德投資	0.45	0.45	0.43	0.45	0.45	0.45	—	—	666,000	295,570	0.16	14.75	—
16.10	019	太古洋行A	15.40	15.50	15.30	15.40	15.50	15.50	+0.10	+96	2,832,295	43,729,108	5.59	8.15	4.90
2.80	087	太古洋行B	2.625	2.625	2.575	2.60	2.625	2.60	−0.025	−58	1,335,000	3,477,936	0.94	6.84	5.85
0.87	009	電視企業	0.85	—	—	0.86	0.88	0.86	+0.01		—	—	0.31	0.85	9.29
12.00	290	永安集團	11.50	11.50	11.40	11.40	11.60	11.50	—	—	16,000	183,100	4.15	10.85	0.96
0.495	532	王氏港建	0.49	0.49	0.49	0.48	0.49	0.49	—	—	10,000	4,900	0.18	3.34	15.31
3.625	020	隆豐國際	3.175	3.225	3.15	3.20	3.225	3.20	+0.025	+85	1,821,200	5,783,455	1.15	8.11	5.47
0.51	454	長江國際	0.495	—	—	0.49	0.51	0.495	—		—	—	0.18	3.21	10.10
1.39	375	長江貿易	1.32	—	—	1.30	1.35	1.32	—		—	—	0.48	1.86	12.49
3.25	100	仁孚	3.05	3.05	3.025	3.025	3.05	3.05	—	—	40,000	121,900	1.10	6.66	9.50

工業製造

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
0.435	519	實力	0.40	0.405	0.40	0.40	0.405	0.40	—	—	301,000	121,280	0.14	—	2.50
1.20	522	ASM太平洋	1.20	1.19	1.19	1.16	1.20	1.19	−0.01	−62	16,000	19,040	0.43	5.46	8.56
0.88	043	卜蜂國際	0.83	0.84	0.83	0.83	0.84	0.83	—	—	108,000	89,940	0.30	4.66	7.76
0.325	481	中國印染	0.31	0.31	0.31	0.31	0.31	0.31	—	—	2,000	620	0.11	5.50	5.16
	131	卓能地產													
	115	思適石油									暫停買賣				
0.44	031	康力投資	0.42	—	—	0.40	—	0.42	—		—	—	0.15	4.32	—
0.83	118	大同機械	0.73	—	—	0.74	0.78	0.74	+0.01		—	—	0.27	4.16	10.81
2.30	122	鱷魚恤	2.175	2.175	2.10	2.10	2.15	2.10	−0.075	−9	208,000	444,050	0.76	10.92	6.88
0.61	487	冠恒領	0.58	0.59	0.58	0.58	0.59	0.58	—	—	1,992,000	1,161,980	0.21	55.24	—
0.43	033	依利安達	0.395	0.40	0.395	0.40	0.41	0.40	+0.005	+55	522,600	207,722	0.14	12.23	10.00
1.40	295	萬順實業	1.32	—	—	—	1.36	1.32			—	—	0.46	27.27	3.79
2.75	034	安某高	2.525	2.55	2.50	2.525	2.575	2.55	+0.025	+70	81,500	206,838	0.92	22.73	3.92
0.80	420	福田集團	0.77	0.78	0.77	0.77	0.78	0.78	+0.01	+53	50,000	38,960	0.28	4.26	7.68
0.42	136	通用電子	0.395	0.405	0.40	0.40	0.405	0.40	+0.005	+55	279,000	112,150	0.14	4.36	2.50
1.55	040	金山實業	1.28	1.27	1.26	1.27	1.28	1.27	−0.01	−65	219,000	276,240	0.46	4.88	8.65
22.40	044	港機工程	19.60	20.10	19.60	20.00	20.10	20.00	+0.40	+29	371,900	7,339,380	7.22	15.92	3.35
0.13	114	興利科技	0.124	0.124	0.123	0.123	0.124	0.123	−0.001	−63	874,305	107,984	0.04	6.03	14.63
25.60	146	香港地毯	24.50	—	—	—	24.90	24.50	—		—	—	8.84	12.32	5.30
3.70	154	香港毛紡	3.60	—	—	3.575	3.70	3.60	—		—	—	1.30	3.95	9.45
0.96	047	合興集團	0.93	0.93	0.93	0.91	0.94	0.93	—	—	40,000	37,200	0.34	7.21	9.67
1.03	167	冠威科技	1.02	1.03	1.01	1.01	1.03	1.03	+0.01	+72	24,000	24,640	0.37	5.45	9.17
0.75	152	新創見	0.70	0.70	0.69	0.68	0.70	0.69	−0.01	−40	162,500	112,275	0.25	87.34	8.69
3.05	172	香島印染	3.00	—	—	—	3.00	3.00	—		—	—	1.08	9.09	6.33
5.40	179	德昌電機控股	5.40	5.40	5.35	5.30	5.35	5.35	−0.05	−59	954,000	5,106,500	1.93	9.58	3.74
1.06	180	開達集團	1.01	—	—	0.98	1.01	1.01	—		—	—	0.36	14.25	3.96
4.275	141	金城工商	3.975	3.90	3.90	3.90	3.90	3.90	−0.075	−28	5,000	19,500	1.41	24.94	3.58
0.94	499	徑生電子	0.92	0.94	0.90	0.92	0.94	0.93	+0.01	+65	1,934,489	1,769,418	0.34	5.73	7.53
0.42	186	陸輝集團	0.41	0.41	0.40	0.395	0.40	0.40	−0.01	−20	1,992,000	801,140	0.14	16.95	—
1.94	191	麗新國際	1.71	1.72	1.70	1.70	1.71	1.71	—	—	990,585	1,690,695	0.62	8.12	7.01
7.05	411	南順	6.50	6.50	6.40	6.40	6.45	6.40	−0.10	−36	150,000	967,500	2.31	3.78	4.06
1.97	339	羅氏國際	1.81	1.88	1.83	1.80	1.84	1.84	+0.03	+41	53,500	98,530	0.66	6.72	10.87
0.79	366	陸氏實業	0.74	0.76	0.73	0.73	0.74	0.73	−0.01	−44	150,000	110,560	0.26	1.25	18.90
5.40	212	南洋集團	4.80	4.75	4.75	4.75	4.80	4.75	−0.05	−55	6,000	28,500	1.71	3.06	7.89
0.65	213	樂聲電子	0.62	0.62	0.61	0.62	0.63	0.62	—	—	195,800	120,674	0.22	5.32	12.10
1.47	178	永新企業▲	1.36	1.40	1.36	1.39	1.40	1.40	+0.04	+20	220,000	307,090	0.51	5.14	12.86
1.92	075	彩星集團	1.87	1.91	1.88	1.90	1.91	1.90	+0.03	+43	504,000	952,620	0.69	18.03	1.57
0.42	243	品質國際	0.405	0.41	0.405	0.405	0.41	0.405	—	—	1,402,000	571,780	0.15	2.14	4.94
0.355	523	品質國際(優)	0.35	0.35	0.345	0.345	0.35	0.35	—	—	512,000	179,040	0.13	—	14.29
2.60	229	利民實業	2.575	2.60	2.60	2.60	2.625	2.60	+0.025	+74	24,000	62,300	0.94	4.21	10.00
0.405	472	鴻運電子	0.38	0.365	0.35	0.345	0.365	0.355	−0.025	−5	450,000	164,100	0.13	5.66	8.45
—	234	玫瑰針織	0.78	—	—	—	0.82	0.78	—		—	—	0.28	16.63	3.45
7.40	236	生力啤酒	7.05	7.05	6.95	6.95	7.00	7.00	−0.05	−68	71,600	501,460	2.53	13.64	6.72
0.80	521	三景電業	0.76	—	—	0.74	0.76	0.76	—		—	—	0.27	3.58	10.53
0.91	448	善美電腦	0.83	0.83	0.82	0.82	0.83	0.82	−0.01	−51	684,000	566,380	0.30	5.88	3.70
1.35	081	規毅電器	1.28	1.29	1.29	1.28	1.29	1.29	+0.01	+86	75,000	96,750	0.47	10.67	5.81
9.40	250	南海紗廠	9.00	—	—	8.95	—	9.00	—		—	—	3.25	5.00	17.67
0.72	495	升岡國際	0.72	0.72	0.72	0.72	0.73	0.72	—	—	52,000	37,440	0.26	5.33	9.03
2.875	084	寶光實業	2.65	2.65	2.60	2.625	2.65	2.65	—	—	157,000	414,050	0.96	5.22	7.54
1.70	254	廣聯企業	1.42	1.40	1.25	1.25	1.30	1.30	−0.12	−3	215,000	275,880	0.47	—	—
0.148	076	嘉禹實秘⬆	0.144	0.148	0.145	0.146	0.148	0.146	+0.002	+49	8,745,920	1,277,340	0.05	—	—
3.375	524	瑞琪國際	3.275	3.275	3.25	3.25	3.275	3.25	−0.025	−66	226,000	735,750	1.17	15.19	2.46
0.60	500	訊科國際	0.53	0.54	0.53	0.53	0.54	0.53	—	—	462,000	248,360	0.19	8.98	7.55
0.68	094	東茗工業	0.64	0.64	0.63	0.63	0.64	0.64	—	—	36,000	22,880	0.23	4.33	7.03
3.70	458	聯亞集團	3.50	3.60	3.60	3.50	3.60	3.60	+0.10	+21	2,000	7,200	1.30	5.54	11.53
1.04	518	同得仕	1.02	1.02	1.01	1.01	1.02	1.02	—	—	394,000	399,060	0.37	5.37	5.87
6.30	272	協興針織	6.00	—	—	5.85	6.00	6.00	—		—	—	2.16	5.18	16.67
3.775	273	怡南集團	3.675	3.70	3.675	3.675	3.70	3.675	—	—	67,000	246,275	1.33	5.08	13.60
3.85	275	裕泰針織	3.85	3.80	3.80	3.80	3.85	3.825	−0.025	−76	5,000	19,000	1.38	—	2.61
—	419	友利電訊	0.39	—	—	—	0.40	0.39	—		—	—	0.14	5.85	—
2.00	333	偉易達集團	1.94	1.95	1.91	1.92	1.93	1.92	−0.02	−56	170,000	329,090	0.69	2.38	15.34
0.59	413	華盛國際	0.57	0.56	0.56	0.55	0.56	0.56	−0.01	−32	494,000	276,640	0.20	12.93	3.55
7.70	098	南聯實業	7.35	7.45	7.35	7.45	7.50	7.45	+0.10	+51	700,000	5,150,250	2.69	6.79	10.74
1.17	099	王氏工業	1.12	1.12	1.11	1.12	1.13	1.12	—	—	265,625	296,963	0.40	3.83	13.84
1.95	294	長江製衣	1.85	1.82	1.82	1.82	1.85	1.82	−0.03	−35	4,000	7,280	0.60	3.51	14.28
0.193	296	遠生實業⬆	0.187	0.193	0.187	0.195	0.193	0.195	+0.008	+11	800,000	150,500	0.07	5.26	10.26

運輸倉塲

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
8.50	293	國泰航空	8.30	8.35	8.20	8.20	8.25	8.25	−0.05	−78	892,000	7,361,500	2.98	8.37	4.54
0.85	338	中華造船(優)	0.85	0.85	0.85	0.83	0.85	0.85	—	—	20,000	17,000	0.31	—	14.12
0.85	029	中華造船	0.85	0.85	0.85	0.84	0.85	0.85	—	—	110,200	93,658	0.31	7.99	4.71
5.90	119	新海康	5.80	—	—	—	5.90	5.80	—		—	—	2.09	33.56	5.17
7.00	117	馬邦航業	6.70	6.70	6.55	6.55	6.60	6.60	−0.10	−38	41,000	271,300	2.38	6.24	1.21
	207	明仁企業									暫停買賣				
4.75	217	海南發展	4.70	—	—	4.50	4.70	4.70	—		—	—	1.70	4.95	8.94
3.90	332	東方海外	3.525	3.50	3.50	3.50	3.60	3.50	−0.025	−68	4,000	14,000	1.26	—	—
7.50	237	安全倉	7.00	7.00	7.00	7.00	7.10	7.00	—	—	6,000	42,000	2.53	9.89	19.99
3.275	242	信德企業	3.10	3.125	3.05	3.05	3.075	3.075	−0.025	−63	2,085,179	6,457,017	1.11	9.11	7.53
0.118	276	宇宙投資	0.112	0.112	0.111	0.111	0.112	0.111	−0.001	−60	630,000	70,210	0.04	—	1.80
22.10	095	華光航業	21.50	21.40	21.30	21.40	21.60	21.40	−0.10	−82	138,294	2,910,249	7.72	7.04	—

酒店飲食

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
2.825	105	凱聯酒店	2.65	2.675	2.675	2.675	2.75	2.675	+0.025	+75	100,000	267,500	0.97	9.22	3.56
1.64	341	大家樂	1.59	1.59	1.59	1.55	1.57	1.57	−0.02	−49	60,000	95,400	0.57	10.87	7.13
0.97	557	城市酒店	0.85	0.89	0.84	0.89	0.91	0.89	+0.04	+8	1,410,000	1,208,800	0.32	—	—
0.90	037	遠東酒店	0.86	0.87	0.86	0.86	0.87	0.86	—	—	284,000	244,340	0.31	53.09	2.33
5.80	039	富麗華	5.30	5.30	5.30	5.30	5.45	5.30	—	—	2,000	10,600	1.91	7.02	9.06
1.40	195	格蘭酒店A	1.33	1.33	1.33	1.32	1.33	1.33	—	—	286,000	380,380	0.48	7.09	12.02
0.137	196	格蘭酒店B	0.134	—	—	—	0.134	0.134	—		—	—	0.05	7.13	11.87
7.70	051	海港企業	7.55	7.55	7.50	7.45	7.50	7.50	−0.05	−75	69,000	517,650	2.71	7.23	9.73
4.825	045	大酒店	4.575	4.60	4.60	4.50	4.60	4.60	+0.025	+103	50,000	230,000	1.68	14.17	3.26
13.20	161	鴻福置業	12.20	—	—	12.20	—	12.20	—		—	—	4.40	—	—
5.30	422	文華東方	4.575	4.625	4.60	4.60	4.625	4.625	+0.05	+64	69,000	317,850	1.67	8.68	8.00
7.05	071	美麗華	6.80	6.80	6.75	6.80	6.80	6.80	—	—	49,000	332,900	2.45	30.60	2.50
0.81	542	星辰集團	0.74	0.73	0.73	0.73	0.74	0.73	−0.01	−44	10,000	7,300	0.26	4.40	9.99
5.05	064	新世界酒店	4.50	—	—	4.425	4.50	4.50	—	—	4,000	17,600	1.62	7.32	8.22
7.75	223	百樂酒店	7.40	—	—	—	7.40	7.40	—		—	—	2.67	19.90	9.32
1.62	078	富豪酒店	1.55	1.56	1.55	1.55	1.56	1.56	+0.01	+97	394,080	610,518	0.56	6.13	8.01
1.14	235	紅寶石	1.14	—	—	—	1.14	1.14	—		—	—	0.41	—	3.94

公用事業

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
70.00	360	大東電報	68.00	—	—	66.00	68.00	68.00	—		—	—	24.63	—	—
12.50	002	中華電力	12.00	12.40	11.90	12.30	12.40	12.30	+0.30	+24	957,755	11,650,059	4.44	10.12	4.88
25.10	026	中華汽車	23.60	23.80	23.60	23.60	23.70	23.70	+0.10	+108	19,362	457,799	8.55	18.39	3.25
15.80	032	海底隧道	15.00	15.40	15.10	15.10	15.50	15.10	+0.10	+93	13,000	197,600	5.45	9.42	9.50
21.40	003	中華煤氣	20.20	20.20	20.10	20.00	20.10	20.10	−0.10	−81	192,000	3,872,400	7.25	21.53	2.34
8.20	006	港燈集團	7.80	7.95	7.80	7.90	7.95	7.95	+0.15	+31	619,000	4,863,300	2.87	9.64	7.04
5.45	050	香港小輪	5.05	5.25	5.05	5.05	5.15	5.15	+0.10	+30	67,000	344,250	1.86	10.08	4.86
5.50	008	香港電訊	5.30	5.35	5.25	5.30	5.35	5.35	+0.05	+75	1,785,627	9,471,097	1.93	16.37	4.58
7.05	062	九龍汽車	6.90	6.90	6.85	6.85	6.90	6.90	—	—	36,400	251,060	2.49	10.66	6.52

百貨傳播零售

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
0.95	188	上大國際	0.86	0.89	0.89	0.87	0.89	0.89	+0.03	+13	20,000	17,800	0.32	15.01	3.37
0.36	378	城市資源	0.36	—	—	0.30	0.31	0.36	—		—	—	0.13	—	—
0.91	513	恒和珠寶	0.83	0.83	0.81	0.81	0.82	0.82	−0.01	−51	863,500	701,445	0.30	5.41	8.78
8.65	353	牛奶國際	8.00	8.05	8.00	8.00	8.05	8.00	—	—	2,556,379	20,511,058	2.89	15.54	3.37
11.50	113	迪生創建	10.70	10.90	10.80	10.90	11.00	10.90	+0.20	+33	480,000	5,222,400	3.93	16.12	2.07
0.97	036	遠東投資國際	0.92	0.92	0.90	0.90	0.91	0.90	−0.02	−23	89,200	80,660	0.32	—	6.16
1.20	147	新系機構⬆	1.16	1.20	1.17	1.17	1.16	1.18	+0.02	+37	10,822,000	12,856,040	0.43	116.83	0.84
0.76	343	王爾機構	0.70	0.70	0.69	0.69	0.71	0.70	—	—	150,000	103,960	0.25	—	—
1.22	280	景福集團	1.17	1.18	1.17	1.16	1.19	1.17	—	—	332,000	388,780	0.42	6.14	6.83
11.40	066	連卡佛A	11.30	11.30	11.20	11.20	11.30	11.30	—	—	22,968	258,654	4.06	7.29	7.08
1.14	192	連卡佛B	1.11	—	—	—	1.13	1.11	—		—	—	0.40	7.16	7.21
8.25	067	立興	7.70	8.00	7.90	7.90	7.95	7.95	+0.25	+18	54,000	427,150	2.87	4.06	18.86
	204	NewsCorp													
1.19	018	東方報業	1.14	1.17	1.14	1.15	1.16	1.16	+0.02	+35	1,146,000	1,322,800	0.42	8.27	7.75
3.825	080	邵氏公司	3.55	3.60	3.55	3.575	3.60	3.575	+0.025	+89	873,000	3,108,825	1.29	7.42	7.56
8.30	241	瑞興百貨	8.30	—	—	8.05	8.25	8.25	−0.05		—	—	2.98	19.57	3.03
88.00	244	先施	80.00	80.50	79.50	79.50	80.00	79.50	−0.50	−77	13,500	1,080,750	28.68	37.67	1.89
2.10	233	星島集團	2.00	2.025	2.00	2.00	2.025	2.025	+0.025	+58	22,400	45,276	0.73	6.15	4.94
0.415	417	謝瑞麟	0.395	0.40	0.39	0.39	0.395	0.395	—	—	583,000	228,520	0.14	2.89	15.19
0.51	279	東方紅	0.465	0.465	0.46	0.46	0.465	0.465	—	—	116,000	53,440	0.17	7.31	7.76
7.70	511	電視廣播	7.35	7.40	7.40	7.40	7.45	7.40	+0.05	+91	14,000	103,600	2.67	9.54	9.46
7.40	289	永安公司	6.75	6.85	6.75	6.75	6.80	6.80	+0.05	+87	243,000	1,652,800	2.45	14.88	3.53
1.90	292	八佰伴香港	1.80	1.80	1.80	1.80	1.80	1.80	—	—	126,000	226,800	0.65	15.36	4.17

建築地產

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
0.83	373	聯合海外	0.79	0.79	0.78	0.79	0.80	0.79	—	—	1,212,000	956,080	0.29	6.10	7.92
2.75	056	聯合地產	2.525	2.55	2.525	2.525	2.55	2.55	+0.025	+70	199,886	506,524	0.92	4.62	5.49
0.76	260	聯合東榮	0.70	0.70	0.70	0.70	0.71	0.70	—	—	350,700	245,455	0.25	1.81	7.93
2.75	101	淘大置業	2.55	2.55	2.50	2.525	2.55	2.525	−0.025	−57	3,118,000	7,882,350	0.91	8.62	9.10
0.202	022	亞細安	0.187	0.19	0.185	0.186	0.19	0.188	+0.001	+105	2,520,400	475,928	0.07	15.41	—
4.15	134	Beazer Asia	3.875	—	—	—	3.95	3.875	—		—	—	1.40	9.13	3.10
1.55	506	海嘉實業	1.53	—	—	1.51	1.54	1.53			—	—	0.55	9.40	4.90
1.49	268	奔達國際	1.42	1.43	1.42	1.42	1.43	1.43	+0.01	+89	904,900	1,289,293	0.52	0.99	80.73
0.415	108	建懋國際	0.38	0.38	0.375	0.375	0.39	0.375	−0.005	−46	220,000	82,600	0.14	—	—
1.58	206	國泰城市	1.42	1.43	1.42	1.41	1.42	1.42	—	—	32,000	45,540	0.51	6.19	6.45
1.64	355	世紀城市	1.50	1.52	1.49	1.49	1.50	1.49	−0.01	−74	334,500	500,975	0.54	6.01	6.59
10.00	001	長江實業	9.55	9.60	9.45	9.50	9.65	9.55	—	—	2,242,000	21,381,050	3.45	10.04	3.24
	112	至祥置業													
0.85	130	中華娛樂	0.74	0.76	0.75	0.76	0.77	0.76	+0.02	+22	390,000	295,520	0.27	2.83	6.33
2.45	127	華人置業	2.30	2.325	2.275	2.30	2.325	2.30	—	—	3,770,604	8,721,269	0.83	11.79	3.91
0.65	216	建業實業	0.62	0.63	0.61	0.61	0.62	0.62	—	—	672,000	415,680	0.22	5.60	10.48
	120	四海地產1000													
3.975	125	四海地產2000	3.625	3.60	3.60	3.525	3.60	3.60	−0.025	−71	2,000	7,200	1.30	29.58	—
3.225	544	太同混凝土	3.05	3.05	3.05	3.05	3.10	3.05	—	—	36,000	109,800	1.10	9.45	4.91
0.81	156	五昌發展	0.74	0.74	0.73	0.73	0.74	0.74	—	—	1,050,000	772,200	0.27	39.15	4.05
1.02	128	安寧企業	0.96	—	—	0.96	0.98	0.96	—		—	—	0.35	5.28	6.24
0.70	035	遠東發展▲	0.65	0.68	0.66	0.66	0.67	0.66	+0.01	+44	441,000	292,455	0.24	11.96	4.53
1.22	132	第一城市	1.17	1.18	1.17	1.17	1.18	1.18	+0.01	+78	180,000	210,700	0.43	3.03	—
1.40	135	第一亞南	1.36	—	—	1.36	1.38	1.36	—		—	—	0.49	14.58	12.50
	124	景耀國際									暫停買賣				
0.84	140	金山地產	0.78	0.79	0.78	0.77	0.78	0.78	—	—	1,054,000	822,360	0.28	—	—
4.175	041	鷹君	3.90	3.95	3.875	3.875	3.90	3.90	—	—	448,000	1,754,775	1.41	11.33	3.21
0.95	270	粵海投資	0.93	0.93	0.93	—	0.93	0.93	—	—	14,000	13,020	0.34	—	1.61
5.05	010	恒隆	4.65	4.725	4.65	4.675	4.70	4.675	+0.025	+104	1,108,000	5,181,475	1.69	5.70	7.91
2.425	052	夏利文	2.25	2.275	2.25	2.225	2.25	2.25	—	—	200,000	450,100	0.81	6.33	9.23
1.85	097	恒基發展	1.75	1.76	1.73	1.74	1.75	1.75	—	—	1,057,667	1,849,764	0.63	2.21	8.00
6.50	012	恒基地產	6.10	6.20	6.10	6.10	6.15	6.15	+0.05	+82	2,369,900	14,564,940	2.22	7.48	4.87
8.35	007	置地	7.65	7.75	7.55	7.70	7.75	7.70	+0.05	+94	2,024,237	15,532,489	2.78	15.94	31.30
0.34	149	港澳發展⬆	0.31	0.34	0.31	0.335	0.34	0.335	+0.025	+2	14,890,000	4,822,600	0.12	16.03	8.96
4.80	049	置業信託A	4.375	4.40	4.375	4.375	4.40	4.40	+0.025	+101	103,000	452,575	1.59	7.21	6.93
	153	置業信託B													
2.40	480	香港興業	2.05	2.10	2.05	2.05	2.10	2.075	+0.025	+60	248,000	515,040	0.75	4.25	4.82
1.01	159	河畔投資▲	0.87	0.86	0.84	0.84	0.86	0.85	−0.02	−22	700,000	594,400	0.31	4.25	12.35
1.27	160	漢國置業	1.18	1.22	1.20	1.22	1.23	1.22	+0.04	+15	380,000	458,640	0.44	4.23	6.92
2.70	054	合和實業	2.55	2.575	2.55	2.55	2.60	2.575	+0.025	+72	1,700,000	4,350,125	0.93	7.60	8.54
	352	合和實業(優)							—						
3.575	055	新昌集團	3.40	3.425	3.40	3.35	3.40	3.40	—	—	14,000	47,800	1.23	1.64	10.88
0.94	164	嘉泰置業	0.88	0.88	0.86	0.86	0.87	0.87	−0.01	−54	1,036,000	902,580	0.31	18.35	6.02
1.28	014	希慎興業	1.19	1.19	1.18	1.18	1.19	1.18	−0.01	−61	3,535,000	4,195,250	0.43	16.91	6.36
1.23	165	明輝發展	1.10	—	—	—	1.12	1.10	—		—	—	0.40	31.52	5.45
4.65	171	國際實業▲	4.60	—	—	4.50	—	4.60	—		—	—	1.66	4.85	3.48
0.93	173	嘉華國際	0.87	0.87	0.87	0.87	0.88	0.87	—	—	530,000	461,100	0.31	17.06	3.45
2.35	181	發明★	2.35	—	—	2.25	2.30	2.35	—		—	—	0.85	3.64	8.09
2.30	184	激成投資	1.98	2.00	1.99	2.00	2.075	2.00	+0.02	+69	96,000	191,700	0.72	2.62	4.49
0.295	185	建煌新記	0.28	0.28	0.28	0.28	0.305	0.28	—	—	40,000	11,200	0.10	—	—
3.725	190	熊谷組	3.65	3.65	3.625	3.625	3.65	3.625	−0.025	−72	70,000	255,000	1.31	11.30	6.89
4.375	189	廣生行	3.95	4.00	3.925	3.925	3.95	3.95	—	—	115,000	455,425	1.43	4.69	134.69
2.025	063	LET Pacific	1.97	1.97	1.95	1.97	2.00	1.97	—	—	392,450	772,340	0.71	22.70	1.02
1.16	488	麗新發展	1.03	1.03	1.01	1.01	1.03	1.03	—	—	501,000	513,380	0.37	12.73	3.87
0.91	484	麗新發展(優)	0.89	0.90	0.89	0.89	0.90	0.90	+0.01	+62	1,250,000	1,111,800	0.32	—	11.56
2.70	068	利興發展	2.50	2.525	2.50	2.50	2.55	2.50	—	—	14,000	35,050	0.90	2.63	6.40
	198	大區地產									暫停買賣				
0.43	201	華大地產	0.41	0.415	0.405	0.405	0.405	0.405	−0.005	−50	630,000	257,450	0.15	92.05	—
0.28	202	萬年置業	0.265	0.26	0.26	0.26	0.265	0.26	−0.005	−29	280,000	72,800	0.09	63.41	3.85
	158	萬邦投資													
10.80	017	新世界發展	9.95	10.10	9.95	9.95	10.00	10.00	+0.05	+107	1,800,939	17,994,856	3.61	9.26	5.99
	257	寧發國際													
0.88	219	海昌國際	0.78	0.72	0.69	0.70	0.72	0.72	−0.06	−4	752,000	537,380	0.26	16.36	—
6.00	220	冒利地產	5.50	5.40	5.40	5.40	5.50	5.40	−0.10	−31	4,200	22,640	1.95	16.17	1.30
2.85	073	百利保	2.475	2.575	2.525	2.525	2.55	2.55	+0.075	+19	192,000	489,800	0.92	7.36	6.28
1.83	163	亞洲置國際	1.80	1.79	1.79	1.79	1.81	1.79	−0.01	−79	6,000	10,740	0.65	2.86	16.75
0.76	074	保華集團	0.72	0.72	0.72	0.72	0.73	0.72	—	—	995,000	716,350	0.26	1.78	—
2.90	225	博富臨	2.775	—	—	2.70	2.775	2.775	—		—	—	1.00	9.03	4.33
6.35	077	聯邦地產A	5.90	5.90	5.80	5.80	5.90	5.90	—	—	77,000	446,450	2.13	8.24	8.49
1.16	228	聯邦地產B	1.15	1.12	1.12	1.11	1.12	1.12	−0.03	−19	30,000	33,600	0.40	7.82	10.00
4.725	231	雲利國際	4.50	4.50	4.50	4.40	4.50	4.50	—	—	2,000	9,000	1.62	245.90	0.67
0.54	281	川河集團	0.49	0.50	0.485	0.495	0.50	0.495	+0.005	+68	1,160,000	571,250	0.18	14.14	10.44
0.70	238	森滿合	0.63	0.62	0.61	0.60	0.62	0.61	−0.02	−13	150,000	92,300	0.22	8.32	4.08
3.325	252	華信地產	3.10	3.15	3.15	3.125	3.175	3.15	+0.05	+42	38,000	119,700	1.14	15.76	4.76
1.90	251	爪哇控股	1.79	1.78	1.75	1.75	1.74	1.74	−0.05	−17	152,000	267,840	0.63	2.91	8.61
1.55	240	海裕實業	1.53	1.54	1.51	1.51	1.54	1.54	+0.01	+94	40,000	61,080	0.56	8.81	5.84
13.20	016	新鴻基地產	12.40	12.50	12.30	12.50	12.60	12.50	+0.10	+83	1,023,588	12,698,056	4.51	9.36	5.28
0.63	509	瑞安建業	0.63	0.63	0.63	0.63	0.64	0.63	—	—	1,229,100	773,999	0.23	5.06	9.52
0.65	263	順豪物業	0.58	0.59	0.59	0.60	0.64	0.60	+0.02	+14	56,000	33,040	0.22	6.17	1.67
2.35	245	星港地產⬆	2.25	2.35	2.30	2.30	2.35	2.35	+0.10	+10	88,000	203,900	0.85	8.24	—
0.49	083	信和置業	0.455	0.465	0.455	0.455	0.46	0.46	+0.005	+63	5,690,133	2,565,291	0.17	9.13	4.35
0.48	247	信和地產	0.44	0.445	0.44	0.435	0.44	0.44	—	—	3,410,000	1,500,650	0.16	9.17	5.43
12.50	085	大新	12.10	12.20	12.10	12.10	12.20	12.20	+0.10	+80	46,000	557,700	4.40	11.24	18.03
2.025	535	孫福記	1.93	2.00	1.94	1.97	2.00	2.00	+0.07	+12	2,218,000	4,406,940	0.72	9.09	3.50
4.10	088	大昌地產	3.675	3.725	3.675	3.675	3.70	3.70	+0.025	+91	58,000	214,700	1.33	3.15	9.46
3.60	089	大生地產	3.50	3.55	3.475	3.525	3.575	3.55	+0.05	+48	134,700	472,260	1.28	26.65	2.97
1.98	090	泰盛國際	1.86	1.86	1.82	1.85	1.87	1.86	—	—	365,259	673,674	0.67	3.69	11.11
0.67	091	德榮建築	0.62	0.60	0.60	0.60	0.63	0.60	−0.02	−10	20,000	12,000	0.22	—	—
2.725	277	太興置業	2.675	2.70	2.675	2.675	2.70	2.70	+0.025	+77	30,000	80,500	0.97	98.90	1.11
1.14	269	大寶國際	1.03	—	—	1.03	1.04	1.03	—	—	30,000	31,500	0.37	75.74	—
0.65	028	天安中國	0.62	0.60	0.60	0.60	0.60	0.60	−0.02	−10	133,000	79,800	0.22	15.50	3.32
1.24	266	天德地產	1.15	—	—	—	1.15	1.15		—	1,864	1,992	0.41	5.66	2.29
	267	泰富發展									暫停買賣				
1.15	278	華廈置業	1.14	—	—	1.10	1.14	1.14	—		—	—	0.41	2.70	3.51
5.00	283	偉益置業▲	4.95	—	—	4.95	—	4.95	—		—	—	1.79	16.11	4.44
7.45	004	九龍倉	6.95	7.00	6.85	6.90	6.95	6.90	−0.05	−67	2,544,200	17,583,000	2.49	11.68	5.48
2.15	287	永發置業	2.025	2.025	2.025	2.025	2.075	2.025	—	—	50,000	101,250	0.73	7.72	3.95
0.148	288	永鴻基	0.145	—	—	0.14	0.144	0.144	−0.001		—	—	0.05	205.71	—
	291	永達利													
2.90	193	慶厦國際	2.65	2.70	2.70	—	2.70	2.70	+0.05	+32	10,000	27,000	0.97	11.95	1.48
1.48	296	裕興建築	1.43	1.42	1.39	1.39	1.41	1.39	−0.04	−16	124,000	175,160	0.50	36.29	1.44

其他

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	最後叫價 買入	最後叫價 賣出	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
	342	FAI													
11.20	162	虎豹	11.20	—	—	11.00	—	11.20	—		—	—	4.04	—	—
12.00	170	工業投資	11.20	11.20	11.20	11.10	11.20	11.20	—	—	4,617	51,380	4.04	4.33	2.98
0.48	200	新景國際	0.46	—	—	0.44	0.48	0.46	—		—	—	0.17	158.62	1.98
	255	TDM Berhad													

人民幣將再度貶值 貶率百分十至十三
今次可能影響副食價格

消息靈通人士透露：從上月十六日，人民幣宣佈貶值百分之二十一點二後，將在今年三月，雖然較早之時間內，會進行另一次之貶值。而今次之貶值率，將會是百分之十至十三。

如果付諸實行的話，則人民幣在前後三、四個月的範圍內，貶值兩次。

消息靈通人士透露：人民幣接連之貶值，一方面是爲了抑制通貨膨脹，而另方面則是爲了改善其龐大之外債。

較早時在經濟開放政策中，中國大陸的通貨膨脹相當厲害，雖然部份地區的國民收入大增，然而，大部份地區的國民收入仍爲十分的低落。「萬元戶」在十億人口中，仍只是少數而已。可是，物價卻在不斷上漲，特別是來自農村的農產品及副食品，其價格上升之幅度亦相當急激，使到在工資收入上未能有所提高的地區的人民，難以應付，特別是一些中下層的「幹部」，其收入僅是餬口而已，根本上說不上改善，以教師爲例，其菲薄的國家規定收入，就追不上物價了。

過去，月薪爲六十元時，白菜每斤只爲一角錢左右，而豬皮只爲五角錢左右，可是，如今的月薪仍爲六十元，但白菜則已經上漲至一元一斤，而豬肉則爲七元左右了。住公家房子的，還可以勉強能夠維持平租，如果租住時下流行之組合（公私營、或私營）之房子時，其租金可就實難以應付。

國民的生活未能改善，收入追不上物價，嚴重的通貨膨脹打擊了國民的生活，再加上外債龐大，因此，進行貶值，以便平衡國際收支的同時，也抑制了通貨膨脹，乃是中國北京政府目前所採取之方法之一，所以，才有上月十六日的貶值百分之二十一點二的出現。

消息靈通人士透露

人民幣又將再貶值，看來全球最強之貨幣，仍以美元爲主。

阿尚

冇出息好過瞓唔着

百家言 儆子譜●

六藝之中，最差勁者，乃爲「射」。因爲阿諸自少便散光，而未及老年，卻已老花，有時候，在酒吧中嘆着一杯之餘，與好友擲飛鏢，亦會睇出兩隻「牛眼」，或是唔清楚分數之位置，故亦不能「射」。

不能「射」，乃有自知之明，故亦不作投資。因爲投資本身就是「射」。若爲買中正在上升中之「潮股」，則是好眼界，自然也就是射中紅心。

若是買了下跌之股份，或是禮拜二買金，則禮拜三跌到面青，則乃爲冇眼界，射亦無功。

正如隣舍六嬸話頭，搶住雞碎咁多銀，食唔埋過世，做小生意亦唔熟行，不知如何是好！問得有人炒外匯賺錢，少不免會見獵心喜。

我則勸她最佳乃莫過於是放進銀行去儲蓄收息，因爲到七老八十之時，有老人救濟金領，又有生果金領，加上每個月銀行之利息收益，則馬馬虎虎一個人，亦可以有餐飯食吓。

六嬸之姪大隻全則謂阿諸冇出息，冇志氣，而且阻住社會經濟之發展。一大輪道理，一大堆帽子扣下來，可真個的是吃不消。其之謂阿諸冇出息，冇志氣者，乃是有拚搏之精神，唔將手上之錢去搏，因爲若爲去搏，分分鐘十萬可以變一百萬，再由一百萬變一千萬，一億等等。

阿彌陀佛，如果是順利的話，當然是保祐保祐，阿諸亦希望六嬸與大隻全順順利利從十萬元戶而變成爲億萬富翁。

可是，阿諸所想到者，則是如果一旦搏唔到的話，怎麼辦。則可能連那最起碼，可以有碗粥食吓之日子亦冇得過。

情願俾大隻全罵是冇出息，也犯不着瞓唔着。

淡市喜見有歡顏 好友可望將還鄉

二十四橋 $$$ 喬陳 $$$

× 日股晴定，港股開始發力，可惜實力投資者信心依然欠穩，且多採保守樂觀，故此，日中上落市期間，各路大孖巴普遍採高出低入手法，尾盤大市強勢，買方要去硬接，須知有後顧之憂。恆指反覆回升十六點，交投則悶縮爲五億，冇氣候可言。

× 太A、國泰聯手購港龍三成半權，導致一陣高潮，昨日大市反復中，兩股皆無火藥味走勢，「國泰」八元二毫半，整日膠着狀，微跌斗零，交投亦不多。那邊「太A」大額買盤亦限價吸納，超過十五元半水位，則採俾到受落，絕非主動掃貨，全日僅微升一毫，投資者未見衝動。

× 昨反復悶市，二三錢表現比較傑，「滙國」一牌下炒蠶相當活躍，但可惜未有羣衆加入，故未成氣候，掃上一元二毫二低水位，即行人止步，彈升四仙，只有三萬八交易。

計中計
見可而進 知難而退

見可而進，知難而退。這在商場的競爭中，乃是一個必須遵守的條件之一。

而這見可而進，知難而退，要做到的話，確不是容易的一回事。其先決的條件，便是要對周圍的情況看清楚，對周圍的形勢，也須看清楚。

所以，我國的軍事家孫子曾經在他的「始計篇」中說過：「多算勝，少算不勝，而況無算乎？」也就是說：如果可掌握到情況較多者，計算得精確者，其成功的機會較大，若是掌握的情況較少，計算也不那麼的精確的話，其成功的機會，便會較少。若是根本上不能掌握任何情況的話，那麼，其可以獲得成功之是會等於零。本來，這是一個十分普通的道理，而稍爲在商場中有所參與活動的人，也對此有所了解。可是，知易行難，不少人卻因爲一時衝動，或是一時情急，便就忘記了這一個信條。

在未能完全掌握情況的情形下，對情況未能精確地掌握，便也就與對方周旋、競爭，結果便是落得了自討苦吃，或爲是以較大的代價，而只能取得微不足道的成效而已。

要掌握情況，對所面對的環境有所了解的話，那麼，對事前的了解及對周圍情況的了解，應該是一些有步驟的工作。

陸老板是一個頗爲有頭腦的人，可是，他往往犯了性子急的毛病。

一次陸老板與馮老板爭一個合約，這是一個關乎八個數字利潤的合約。以陸老板處事之作風而言，事前已經對周圍的情況有所了解了，而且，對於馮老板那邊的情況，也進行了解，因爲只有掌握了馮老板那邊的情況後，自己才可以定出一個合理的價錢來，爭取到這一個合約。

可是，陸老板便犯了性子急的毛病，只爲了對馮老板那邊的情況，了解到七八成時，便認爲以自己的實力，就可以彌補仍未了解的情況的損失。便製訂出了自己的計劃及訂出了承辦此合約的價錢來。結果，就因爲少掌握了另外的一些情況，結果將承標價訂低了，幸好其社會背景佳，不然，可就吃不住兜着走。

超人今匀打真軍 發展藍田茶果嶺

若說對香港有信心的話，則超人李亦不會在茶果嶺及藍田作如此大之投資啊！

雖然，超人李北上去拜晤楊尚昆，然而，但交低的柯打俾老周，由老周與各位老記見面，宣佈此百幾億之投資計劃。

藍田與茶果嶺亦將建大型屋邨，藍田之地盤乃爲在藍田地鐵站上蓋，名爲匯果花園，而茶果嶺之地盤，乃名爲麗港城。

藍田地鐵站上蓋之匯果花園，一說住宅平均每呎售千一蚊，另一說則云每呎售千七蚊，所說不一。不過，以藍田之地點而言，千一蚊一呎之住宅，無疑有此可能，因爲沙田亦賣到千六蚊一呎，而粉嶺亦爲成千蚊一呎。藍田之地點近市區，又何來千一蚊一呎呢！

若說是港市欠佳，即「長實」又豈會作如此大之投資，看來，那一位不停地唱淡之經紀佬，可以收聲矣。

最近，私人物業之拍賣，亦頗爲活躍，上日北角錦屏街東發大廈之一個地下舖位，連閣仔一齊賣，閣仔之面積爲五百平方呎，舖面積爲六百平方呎，以一百萬元開價，最後則以一百三十四萬元成交，亦算幾好市。

五湖四海
港龍與國泰合作 中國航業有作爲

「飛龍在天」一道句，港龍航空公司的口號。

在踏入九〇年有重大的變化，所謂商場上並無永遠的敵人，曹氏家族終於與讓控制性的股權，將手上三成半的股權售予太古及國泰航空，結束四年多來的「敵對」競爭。

包蛇去年底決定將港龍股權售予曹氏家族後，港龍的經營前景便面臨重大更變，曹氏家族向國泰靠攏，乃企商言商，以免港龍陷於競爭力不足而長期虧損的現象。

彭叔在八五年四月與包蛇創立港龍，乃因爲中英簽署聯合聲明，香港在九七年後主權回歸中國，香港之航空業務，已並非英國公司專利，是以創立港龍，以圖分一杯羹，爭取可觀業務利潤。

本來，港龍之如意算盤乃拓展中國大陸市場，八十年代中葉大陸貿易、旅遊相當蓬勃，港龍已經在大陸之航空事業，本來甚有前景，可惜國泰亦避以高招，在八五、六年將國泰獨立上市，使之成爲香港公司，其專利地位獲當年財神肥彭制定之「一航線一公司政策」所保護，港龍在上海、北京之定期班機方面，難分一杯羹，只能開闢桂林等其他旅遊包機業務，商業利潤自然大打折扣。

今次港龍與國泰合作，對國泰十分有利，因爲這是百年大計，從此消除敵對競爭力量，而對港龍，亦可在國泰協助下多辦中國航線業務。

銀行股上升

策略 甘前

昨日股市初步顯示二七五〇有支持力，恒指跌到這一水平即見止跌，有買盤支持，雖然美股大跌。而昨日之東京股市亦反覆回挫，但港股已不再受其影響，並以接近全日高價收市，表現已算不差了。

銀行、公用股及長實系的股份最受注目。滙豐雖收七元二角，平前價，但收市後實際上是掃去七元二角半的沽盤，還有成交過七元三角。恒生收廿四元一角，升二角，東亞收十七元八角，亦升三角。公用股方面，港燈收七元九角半，升一角半；九倉收十二元三角，亦升一角。

長實前日彈得多，昨日無升降，不過嘉宏就相當不俗，漲了七仙半。檢損私行化仍然是支持嘉宏的最主要吸引力。

近日沽貨最多的是滙記，所以怡和亦好不了，暫時而言，這一隻可以少睇矣。

飲食業貨值見增加 快餐店增長頗迅速

股海風雲 郭楓

根據港府在一月十二日發表的一項統計數字，在去年第三季度（八九年七月至九月）的本港飲食業經營，依然有一定的增長。各款食肆的營業總額有八十億六千一百萬元，比八八年同期增長百分之十六。但因爲年內食物價格上升的關係，如果以數量計，則幾乎沒有變動。

這個數字未免令人感到奇怪，因爲去年第三季度本港市民消費受六、四事件影響最大。有一段時間高級食肆的營業額比第二季下降達六、七成之多。但數字畢竟最說明問題，實際上仍有百分之十六增長，可算頗爲難得。

由此引伸出去：八九年如無六、四事件，飲食業以及其他消費行業，和八八年度比較的增長率會更加理想。

期內飲食業的聯貨總值爲三十三億八千一百萬元，比八八年第三季同期增長約百分之十。由此可見飲食業在一季內的「附加價值」有四十六億八千萬元之多，利潤、員工薪酬、物業租金、水電煤氣、稅項全部在內。飲食業在本港經濟上的巨大貢獻，從這個數字可以看出來。

在飲食業內，發展並不平衡。其中以快餐店的增幅最大，有百分之二十八；其次是西餐廳，亦有百分之十九。至於中式酒樓，則有百分之十五的增長，（如果無六、四事件，增長會更多）。其他食肆（京茶舖、甜品店等）增幅爲百分之十四，酒吧等則只增加百分之五。

快餐店的增長迅速，出售食物數量有百分之十的增長，餐廳亦增長百分之四。中式酒樓無甚變動，其他食肆及酒吧則有減縮。由此可見快餐店在港甚受歡迎。

隨着年青一代的成長，以及飲食文化的改變，快餐店在近十年有迅速的發展。

一些快餐集團加入了中式快餐的供應，清潔、光猛及迅速、價廉，成功地開拓了市場。

看來，本港飲食業會向兩極發展，即價廉的快餐店及高質素的海鮮酒家。「地舖式」的茶室茶樓，將會「買少見少」呢！

是日也：港澳有料

紅 經紀蔡

美股雖然下跌三十三點多，日股亦先升後跌，但逃四港股並未受不利影響，大市雖然低開，但跌幅不大，不旋踵已轉跌爲升，上午都有各種不利謠傳而復下跌，但午後明顯有買盤入市，大盤力沽不下，收市時且見不少搶貨鏡頭。

泥論全球股市都睇住喫仔果便，花旗股上晚臨尾又大跌卅幾點，倫敦港股低收，港股民個心十五十六，千二點前指數升咗十幾廿點，但突然又傳出日本加息股價大跌，沽貨潮又再出現，指數幾乎跌穿，及後知道日沒只係跌幾十點，買家又再收集「和黃」幾處反覆，最低八個一，最高八個三，收番八個二毛半。「長實」最高九個六，收番九個四毛半，兩隻明顯轉勢，「港燈」更大升毛半，睇嚟後市可以由李系帶起。

「合和」昨日出現一個大沽家「朗記」成朝一個沽盤二個五毛半，足足沽足一百萬至改牌，二個五毛七仙半再沽五十萬，直至收市都無法越雷池一步，成交一百七十萬股，但佔咗九成咁滯，擔憂氣結。

逆流而上嘅有前「冠亞」收市前八毛子俾人掃清，另外係「港澳發展」由三毛一砌上三毛四，都算係飛利「湯臣」則反跌一仙，收七毛半，成交縮番六百幾萬股，是否已告一段落？

底牌

六四事件影響消費 景福集團盈利下降

「景福集團」九〇年三月結算之年度結算上半年度，純利只爲三千零七十萬元，較上年同期下降了百分之十五。其半年之營業額十七億九千二百萬元，微降百分之九。

「六四」之後，港人的消費下降，外地遊客到港亦告減少，所以，影響了珠寶金飾的零售業務，「景福集團」的跌幅之微算是行內較少的了。

如果下半年度的遊客未見回增的話，則仍會有減幅出現，前景仍爲未爲樂觀。

估計「景福集團」本年度全年之純利，乃爲七千一百四十萬元，每股之盈利約爲十六點四仙左右。

今次「景福集團」中期息每股派五仙，實際上增加了五成，其爲預測本年度每股派息不少於一角一仙，與上年度適同紅利比較，其預測乃爲增加了百分之三十八。

雖然今年業績倒退，相信「景福集團」的預測自會兌現，派息率爲百分之六十七左右。

九〇年與九一年，本港之經濟增長將屬緩慢，外來遊客之數字回增，也只是較爲慢慢地回升，而「景福集團」的盈利的回升，也只會是慢慢地增長而已。

目前來講，預計九〇年其P/E乃爲七點二倍，周息率爲九點三厘。

財經廣場 錢璐主編

香港股市行情表（二）

普通股指數：1614.93	+7.60		
恒生指數：2,771.67	+16.83	香港指數：1820.05	+10.88
恒生分類指數：		香港分類指數：	
金融：1,994.86	+10.21	金融：1618.52	+8.46
公用：3,441.37	+41.50	公用：1594.35	+19.23
地產：4,376.63	+19.72	地產：2401.12	+11.31
工商：2,471.99	+7.94	綜合：1960.29	+4.71
成交股份：293	下跌股份：83	工業：1855.93	+14.95
上升股份：109	無變股份：101	酒店：1743.12	+7.07

十大成交金額

公司名稱	金額
太古洋行A	43,729,108
和記黃埔	40,738,160
匯豐銀行	38,108,720
長江實業	21,381,050
牛奶國際	20,511,056
新世界發展	17,994,856
九龍倉	17,583,000
置地	15,532,489
恒基地產	14,564,940
新系機構	12,856,040

十大成交股數

公司名稱	股數
港澳發展	14,890,000
冠亞商業	13,769,000
F.P.Banc	13,030,000
新系機構	10,822,000
Crusader	9,792,000
森馬寶秘	8,745,920
華人置業W91	7,610,000
湯臣太平洋	6,242,000
信和置業	5,590,133
匯豐銀行	5,282,996

十大上升股票

公司名稱	收市價	升跌%
港澳發展	0.335	+8.06
冠亞商業	0.800	+6.66
百樂門發展	0.540	+5.88
城市酒店	0.890	+4.70
Crusader	0.690	+4.54
星港地產	2.350	+4.44
遠生實業	0.195	+4.27
孫福記	2.000	+3.62
正大國際	0.890	+3.48
順豪物業	0.600	+3.44

十大下跌股票

公司名稱	收市價	升跌%
廣聯企業	1.300	−8.45
鴻易國際	0.720	−7.69
鴻運電子	0.355	−6.57
鱷魚恤	2.100	−3.44
天安中國	0.600	−3.22
德榮建業	0.600	−3.22
森滿合	0.610	−3.17
裕興建築	1.390	−2.79
爪哇控股	1.740	−2.79
聯邦地產B	1.120	−2.60

十大上升認股證

公司名稱	收市價	升跌%
遠生實業W90	0.020	+53.84
聯合海外W90	0.136	+6.25
聯合地產W90	0.540	+5.88
孫福記W92	0.780	+5.40
CrusaderW92	0.460	+3.37
卜蜂國際W92	0.310	+3.33
城市酒店W92	0.230	+2.67
天安中國W90	0.055	+1.85
玉郎機構W98	0.122	+1.66
同得仕W91	0.305	+1.66

十大下跌認股證

公司名稱	收市價	升跌%
玉郎機構W94	0.037	−11.90
信和置業W90	0.038	−5.00
大酒店W92	1.520	−3.79
寶麗碧遠東W90	0.260	−3.70
恒和珠寶W91	0.211	−3.21
興利科技W91	0.032	−3.03
LET Pac W92	1.290	−3.0
信德企業W67	1.410	−2.75
中華娛樂W91	0.047	−2.08
廣生行W92	1.960	−2.00

認股證

代號	股票名稱	年份	認股價	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	溢價%	行使價
479	聯合海外	15/03/88−31/12/90	1.36	0.128	0.137	0.129	0.136	+0.008	+4	3,910,000	87.80	1.48
470	聯合海外	06/05/88−31/12/93	1.36	0.212	0.218	0.21	0.212	−	−	668,000	96.58	1.55
460	聯合地產	21/12/87−31/12/90	2.73	0.51	0.56	0.50	0.54	+0.03	+5	323,000	26.31	3.22
482	聯合地產	01/03/88−31/12/93	2.73	0.75	0.76	0.75	0.75	−	−	306,151	33.80	3.44
426	聯合東英	11/10/87−31/12/92	2.16	0.146	0.145	0.145	0.145	−0.001	−72	100,000	223.48	2.26
475	智力	01/07/88−30/06/91	2.56									
285	亞洲證券	10/04/87−30/06/91	3.16	0.50	−	−	0.50	−		−	70.10	3.61
144	奔達國際	01/02/87−31/12/91	1.31	0.45	0.45	0.45	0.45		−	30,000	15.16	1.65
111	中國東方	01/10/88−31/10/91	7.80									
416	國泰城市	11/05/87−31/12/94	2.00									
558	城市酒店	01/07/91−27/12/91	1.25	0.224	0.23	0.23	0.23	−0.006	+23	100,000	66.29	1.48
461	世紀城市	20/01/88−31/12/92	1.50	0.60	0.60	0.60	0.60	−	−	2,000	40.94	2.10
502	卓能地產	03/08/88−30/06/91	3.06									
436	其士國際	03/11/87−31/12/93	1.35									
496	華人置業	28/06/88−31/03/91	2.00	0.255	0.26	0.25	0.255	−	−	7,610,000	14.67	2.84
501	華人置業	26/07/88−31/12/93	2.75	0.17	0.173	0.17	0.17	−	−	620,000	38.04	3.17
434	華人置業	07/10/87−31/12/95	3.50	0.17	0.171	0.17	0.171	+0.001	+100	868,000	61.64	3.72
473	中華娛樂	14/06/88−31/03/91	3.01	0.048	0.047	0.047	0.047	−0.001	−25	400,000	345.06	3.38
139	中華娛樂	18/03/87−31/12/92	15.80	0.02	−	−	0.021	+0.001		−	2000.77	15.97
048	莊士機構	21/05/87−31/12/92	0.43	0.193	0.193	0.192	0.195	+0.002	−67	1,080,000	36.34	0.56
468	莊士機構	01/01/93−31/12/94	0.67	0.102		−	0.104	+0.002		−	80.41	0.74
379	城市資源	01/01/88−30/06/92	5.00	0.06	−	−	0.06			−	1305.56	5.06
545	恆和珠寶	13/12/89−31/12/91	1.13	0.218	0.215	0.211	0.211	−0.007	−12	163,750	63.54	1.34
489	卜蜂國際	01/07/88−31/12/92	1.20	0.30	0.31	0.31	0.31	+0.01	+17	50,000	81.93	1.51
494	鱷魚恤	01/08/88−30/06/91	2.00									
109	Crusader	01/04/89−31/03/92	0.75	0.445	0.47	0.445	0.46	+0.015	+16	1,100,000	75.36	1.21
462	香港電訊	01/04/88−31/03/93	3.70	1.31	1.33	1.28	1.31	−	−	168,552	83.93	9.84
437	依利安達	01/01/88−31/12/92	1.25	0.092	−	−	0.098	−0.004		−	234.50	1.34
433	高日發展	01/09/87−31/12/92	0.50	0.345	0.35	0.345	0.35	+0.005	+47	710,000	14.86	0.85
344	安寧企業	04/09/87−31/12/91	1.92									
374	愛美高	26/03/87−31/12/90	3.60	0.078	0.08	0.076	0.077	−0.001	−48	5,067,000	51.59	3.67
345	愛美高	01/11/86−31/10/94	2.80	0.255	0.265	0.255	0.255	−	−	132,000	49.80	3.82
498	第一華南	29/07/88−30/06/91	2.00									
429	遠東發展	30/10/87−31/12/92	1.20	0.116	0.116	0.116	0.116	−	−	309,000	99.39	1.32
507	遠東投資	08/08/88−30/09/91	2.273	0.24	−	−	0.23	−0.010		−	178.11	2.50
215	第一太特資產	06/01/86−31/12/91	0.983	2.20	−	−	2.10	0.100		−	17.44	3.08
510	富麗華	01/12/88−30/11/91	7.80	0.89	−	−	0.89	−			63.96	8.69
350	金山實業	01/12/87−01/12/91	2.75	0.22	−	−	0.22	−		−	135.57	2.99
143	鷹君	18/07/85−30/09/92	1.00	2.90	−	−	2.90	−			0.00	3.90
418	鷹君	01/08/87−30/09/94	2.60	1.63	1.65	1.62	1.63	−	−	1,477,600	13.59	4.43
516	格蘭酒店	01/01/89−23/12/91	2.00									
530	寫僑投資	10/07/89−30/06/91	1.00									
430	恒隆	01/01/88−31/12/92	9.50	0.67	0.68	0.68	0.68	+0.01	+46	131,000	117.75	10.18
505	恆基發展	15/09/88−31/08/91	2.65	0.465	0.475	0.465	0.465	−	−	152,111	78.00	3.11
474	興利科技	01/04/88−31/12/91	0.20	0.033	0.033	0.032	0.032	−0.001	−14	1,300,000	98.62	0.23
420	大酒店	01/01/88−15/12/92	4.50	1.58	1.54	1.51	1.52	−0.060	−7	29,200	30.87	6.02
151	置地	15/05/85−31/12/91	2.72	9.35	9.40	9.30	9.40	+0.05	+105	28,000	0.43	7.73
515	新系機構	01/01/89−31/12/90	1.00	0.60	0.63	0.60	0.60	−	−	1,330,800	35.59	1.60
414	漢國置業	07/07/87−31/12/92	1.09	0.50	−	−	0.50			−	26.60	1.54
351	合和實業	01/07/90−31/12/91	1.81	1.21	1.23	1.21	1.22	+0.01	+80	140,000	13.36	2.92
533	新昌集團	11/09/89−10/09/92	3.60	1.24	−	−	1.24	−		−	42.35	4.84
435	惠泰	26/10/87−31/12/93	1.35	0.23	0.23	0.226	0.226	−0.004	−33	80,000	74.66	1.52
526	萬邦航業	01/07/89−30/04/92	6.00									
424	玉郎機構	01/10/87−31/12/94	2.10	0.042	0.038	0.035	0.037	−0.005	−2	528,000	205.29	2.14
176	玉郎機構	01/04/88−31/12/98	1.00	0.12	0.122	0.122	0.122	+0.002	+39	100,000	60.29	1.12
061	怡和	22/12/80−15/10/92	16.49	6.00	6.10	6.00	6.05	+0.05	+79	376,165	13.59	26.47
169	欣然鱷魚恤	01/08/88−31/07/90	2.60	0.133	0.135	0.128	0.135	+0.002	+45	205,000	30.24	2.73
536	廣生行	20/10/89−20/10/92	3.80	2.00	1.96	1.96	1.96	−0.040	−26	6,000	45.82	5.76
079	LET Pacific	31/03/86−31/12/92	0.60	1.33	1.33	1.29	1.29	−0.040	−15	83,225	−4.06	1.89
486	麗新發展	01/08/88−31/07/94	0.90	0.445	0.45	0.44	0.445	−	−	2,443,750	30.58	1.34
432	利興發展	01/01/88−31/12/90	2.75	0.48	−	−	0.48	−		−	29.20	3.23
529	陸氏實業	01/08/89−30/06/92	3.18	0.113	−	−	0.113	−		−	351.10	3.29
377	亞勝證券	01/09/87−31/12/92	1.18	0.194	−	−	0.194	−		−	219.53	1.37
541	新濠國際	01/12/89−30/11/90	0.40									
382	美麗華	06/06/88−31/12/90	7.00									
381	美麗華	01/01/91−31/12/92	7.00									
380	美麗華	01/01/93−31/12/94	7.00									
210	樂聲電子	01/10/88−31/08/91	1.00	0.20	−	−	0.20	−	−	3,000	88.17	1.17
363	新世界	02/01/87−31/12/91	9.00	3.875	3.95	3.875	3.90	+0.025	+97	175,000	29.00	12.80

代號	股票名稱	年份	認股價	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	溢價%	行使價
340	東方海外	01/01/89−31/12/90	1.95	2.05	−	−	2.05	−		−	14.29	4.00
370	寶麗碧遠東	31/01/88−31/07/90	1.54	0.27	0.265	0.26	0.26	−0.010	−8	200,000	21.22	1.61
525	品質國際	21/04/89−30/06/92	0.55	0.125	0.13	0.124	0.125	−	−	366,000	48.10	0.60
527	品質國際	21/04/89−31/12/93	0.60	0.12	−	−	0.12	−		−	61.03	0.65
491	富豪酒店	22/07/88−30/06/91	3.20	0.255	0.255	0.25	0.25	−0.005	−27	174,000	121.15	3.45
359	川河集團	26/01/88−31/12/93	0.56	0.29	−	−	0.29	−		−	40.77	0.70
368	川河集團	26/01/88−31/12/92	0.77									
476	玫瑰針織	05/02/88−31/12/93	0.80	0.097	−	−	0.097	−		−	15.00	0.90
564	索羅門匯證	26/09/89−26/09/91	6.40									
560	索羅門電訊	13/10/89−13/10/92	4.875	1.50	−	−	1.50	−		−	19.16	6.38
456	爪哇控股	22/12/87−03/12/08	1.38	2.90	−	−	2.90	−		−	49.05	2.59
246	海裕實業	01/02/88−31/03/95	1.22	0.55	−	−	0.55	−		−	14.94	1.77
449	普美電器	30/10/87−30/09/90	0.63	0.365	0.365	0.355	0.36	−0.005	−43	1,780,000	20.73	0.99
537	孫福記	01/11/89−30/09/92	1.60	0.74	0.80	0.78	0.78	+0.04	+7	44,000	19.00	2.38
356	新鴻基地產	01/01/87−31/12/90	7.55	11.50	11.50	11.50	11.50	−	−	39,000	1.99	12.75
357	新鴻基地產	01/01/87−31/12/92	7.55	12.60	12.60	12.60	12.70	+0.10	+84	4,000	6.33	13.29
503	順豪物業	06/09/88−30/11/90	1.00	0.10	−	−	0.10	−		−	83.33	1.10
512	信德企業	31/10/86−15/12/67	2.92	1.45	1.44	1.41	1.41	−0.040	−18	70,000	33.22	4.10
453	信和置業	01/01/88−31/12/90	1.39	0.04	0.038	0.038	0.038	−0.002	−6	310,000	210.43	1.43
365	信和置業	01/06/87−31/03/91	0.51	0.84	0.84	0.83	0.84	−	−	82,000	44.13	0.66
457	信和地產	01/01/88−31/12/90	1.32	0.043	−	−	0.043	−		−	208.16	1.36
248	信和地產	01/06/87−31/12/91	0.58	0.70	−	−	0.70	−		−	58.18	0.70
504	升岡國際	01/10/88−31/08/91	1.50	0.10	−	−	0.10	−		−	122.22	1.60
446	麗德投資	01/01/88−31/12/90	0.80	0.099	−	−	0.099	−		−	99.78	0.90
483	寶光實業	21/04/88−31/12/91	5.00	0.34	−	−	0.34	−		−	101.51	5.34
493	瑞福金融	24/07/88−17/06/91	2.70	0.09	−	−	0.09	−		−	477.64	3.00
531	大生地產	01/09/89−28/09/90	3.60	0.75	0.75	0.75	0.75	−	−	48,000	22.54	4.38
431	泰盛國際	01/11/97−31/12/91	3.47	0.36	0.365	0.355	0.365	+0.005	+49	1,314,000	99.65	3.71
092	大賀國際	21/03/89−31/03/92	0.60	0.194	0.194	0.192	0.193	−0.001	−80	200,000	−3.59	0.99
027	天安中國	01/07/87−30/06/90	1.20	0.054	0.055	0.052	0.055	+0.001	+34	1,103,000	109.17	1.25
490	謝瑞麟	01/07/88−31/12/92	0.95	0.069	0.07	0.068	0.069	−	−	750,000	155.83	1.01
492	謝瑞麟	01/07/88−31/12/94	1.32	0.063	−	−	0.061	−0.002		−	247.72	1.37
514	同得仕	01/04/89−31/04/91	1.15	0.30	0.30	0.30	0.305	+0.005	+39	6,000	42.65	1.45
520	宇宙投資	15/02/89−31/12/91	0.20									
346	九龍倉	01/11/86−31/12/90	6.50	2.80	2.825	2.775	2.80	−	−	200,000	29.37	8.93
447	永鴻基	01/02/88−31/12/92	0.20	0.036	−	−	0.036	−		−	63.89	0.24
421	王氏工業	30/06/87−31/12/90	1.57	0.23	−	−	0.23	−		−	57.06	1.76
469	遠生實業	01/01/92−31/12/02	0.50	0.031	−	−	0.031	−		−	172.31	0.53
467	遠生實業	01/04/88−30/06/90	0.30	0.013	0.02	0.012	0.02	+0.007	+1	4,840,000	61.54	0.32

債券

代號	公司名稱	息率	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	現價息率
150	置地債券93	8.00	96.00	−	−	96.00	−	−	1	8.33
471	法國東方熊債券93	9.00								
466	法國東方牛債券93	4.00								
601	麗新債券95	6.25	95.125	95.00	94.625	95.00	−0.125	−83	8,100	6.58
477	地下鐵路債券95	6.25	92.50	−	−	92.50	−		−	6.76
425	Paribas牛熊債券92	7.00								
354	Paribas熊債券92	10.00	128.00	−	−	128.00	−		−	7.81
177	Paribas牛債券92	4.00	57.00	−	−	57.00	−		−	7.02
528	世界銀行95	10.13	1040.00		−	1040.00	−		−	9.74

香港股市行

★除淨 ▲除息 ⬆創新高

今年最高價	代號	股票名稱	上日收市	最高
		銀行財務投資		
9.60	021	聯合企業▲	9.45	9.25
10.20	103	亞洲保險	10.20	−
18.30	023	東亞銀行	17.50	17.80
3.35	123	嘉宏國際	3.15	3.225
	110	中國東方		
1.14	121	紀德置業	1.10	−
0.70	106	Crusader⬆	0.68	0.70
5.60	440	人新企融	5.40	5.40
1.46	053	道亨集團	1.42	1.41
	129	財務地產		
0.026	166	F.P.Banc	0.026	0.026
−	497	第一太平(優)	7.30	−
1.45	142	第一太平	1.40	1.39
3.175	214	第一太特資產	2.625	−
24.80	011	恒生銀行	23.80	24.10
7.45	005	匯豐銀行	7.20	7.30
10.20	145	建屋貸款	10.20	−
1.53	183	嘉華銀行	1.52	−
3.20	197	倫大保險	3.15	−
0.465	376	萬勝證券	0.42	0.43
−	222	閩信集團	0.50	−
	495	百利大		
0.57	226	東泰財務	0.55	−
0.355	227	大眾國際	0.33	0.33
2.075	086	新鴻基公司	1.94	1.95
	261	森地財務		
0.56	459	瑞福金融	0.51	−
1.44	265	德利投資	1.44	−
0.78	258	湯臣太平洋	0.76	0.76
1.77	349	友聯銀行	1.72	1.74
	274	大華銀行		
41.00	096	永隆銀行	37.75	38.50
		綜合企業		
0.80	104	冠亞商業▲⬆	0.75	0.80
2.275	271	亞洲證券	2.075	2.125
0.79	024	寶成集團	0.77	0.78
0.90	025	其士國際▲	0.85	0.84
1.97	116	周生生	1.79	1.81
0.45	367	莊士機構	0.405	0.41
0.67	508	其士商業國際▲	0.57	0.58
0.61	441	寶隆洋行	0.56	0.56
0.62	286	Hale Corp	0.51	0.51
0.275	264	公和祈	0.25	0.24
8.90	013	和記黃埔	8.15	8.30
3.425	155	華基泰集團	3.175	3.25
	175	志正國際		
25.10	015	怡和控股	23.30	23.50
14.80	208	怡和策略	13.60	13.80
13.10	209	怡和策略(優)	12.60	12.60
12.40	182	聯邦企業	11.60	−
1.06	174	香盛集團	1.00	1.00
3.80	194	星創興	3.55	3.55
	070	德智發展		
	205	Mega Pac		
0.70	478	名力集團	0.67	0.66
0.60	218	王集團	0.57	0.57
1.80	438	太平協和	1.77	1.77
0.55	282	百樂門發展	0.51	0.54
2.50	224	建生國際▲	2.325	2.37
1.35	369	寶麗碧遠東	1.33	−
3.00	249	森那美	2.55	2.55
0.485	253	滙德投資	0.45	0.45
16.10	019	太古洋行A	15.40	15.50
2.80	087	太古洋行B	2.625	2.62
0.07	009	電視企業	0.05	−
12.00	290	永安集團	11.50	11.50
0.495	532	王氏港建	0.49	0.49
3.625	020	維德國際	3.175	3.22
0.51	464	長江國際	0.495	−
1.39	375	長江貿易	1.32	−
3.25	100	仁孚	3.05	3.05
		工業製造		
0.435	519	寶力	0.40	0.40
1.20	522	ASM太平洋	1.20	1.15
0.88	043	卜蜂國際	0.83	0.84
0.325	481	中國印染	0.31	0.3
	131	卓能地產		
	115	忠德石油		
0.44	031	康力投資	0.42	−
0.83	118	大同機械	0.73	−
2.30	122	鱷魚恤	2.175	2.1
0.61	487	冠恒頭	0.58	0.5
0.43	033	依利安達	0.395	0.4
1.40	295	孫福實業	1.32	−
2.75	034	愛美高	2.525	2.5
0.80	420	福田集團	0.77	0.7
0.42	136	通用電子	0.395	0.4
1.55	040	金山實業	1.28	1.2
22.40	044	港機工程	19.60	20.1
0.13	114	興利科技	0.124	0.1
25.60	146	香港電訊	24.50	−
3.70	154	香港毛紡	3.60	−
0.96	047	合興集團	0.93	0.9
1.03	167	萬威科技	1.02	1.0
0.75	152	新創見	0.70	0.7
3.05	172	香島印染	3.00	−
5.40	179	德昌電機控股	5.40	5.4
1.06	180	開達集團	1.01	−
4.275	141	金城工商	3.975	3.9
0.94	499	建生電子	0.92	0.9
0.42	186	隆福集團	0.41	0.4
1.94	191	麗新國際	1.71	1.7
7.05	411	南順	6.50	6.5
1.97	339	羅氏國際	1.81	1.8
0.79	366	陸氏實業	0.74	0.7
5.40	212	南洋集團	4.80	4.7
0.65	213	樂聲電子	0.62	0.6
1.47	178	永新企業▲	1.36	1.4
1.92	075	彩星集團	1.87	1.9
0.42	243	品質國際	0.405	0.4
0.355	523	品質國際(優)	0.35	0.3
2.60	229	利民實業	2.575	2.6
0.405	472	鴻運電子	0.38	0.3
−	234	玫瑰針織	0.78	−
7.40	236	生力啤酒	7.05	7.0
0.80	521	三泰電業	0.76	−
0.91	448	普美電器	0.83	0.8
1.35	081	蜆殼電器	1.28	1.2
9.40	250	南海紗廠	9.00	−
0.72	485	升岡國際	0.72	0.7
2.875	084	寶光實業	2.65	2.6
1.70	254	廣聯企業	1.42	1.
0.148	076	森馬寶秘⬆	0.144	0.
3.375	524	瑞安國際	3.275	3.
0.60	500	訊科國際	0.53	0.
0.68	094	東茗工業	0.64	0.
3.70	458	聯亞集團	3.50	3.
1.04	518	同得仕	1.02	1.
6.30	272	協興針織	6.00	−
3.775	273	怡南集團	3.675	3.
3.85	275	裕泰針織	3.85	3.
−	419	友利電訊	0.39	−
2.00	333	偉易達集團	1.94	1.
0.59	413	華盛國際	0.57	0.
7.70	098	南聯實業	7.35	7.
1.17	099	王氏工業	1.12	1.
1.95	294	長江製衣	1.85	1.
0.193	298	遠生實業⬆	0.187	0.
		運輸倉塢		
8.50	293	國泰航空	8.30	8
0.85	338	中華造船(優)	0.85	0
0.85	029	中華造船	0.85	0
5.90	119	新海康	5.80	−
7.00	117	萬邦航業	6.70	6
	207	明仁企業		
4.75	217	海南發展	4.70	−
3.90	332	東方海外	3.525	3
7.50	237	安全倉	7.00	7
3.275	242	信德企業	3.10	3
0.118	276	宇宙投資	0.112	0
22.10	095	華光航業	21.50	21
		酒店飲食		
2.825	105	凱聯酒店	2.65	2
1.64	341	大家樂	1.59	1
0.97	557	城市酒店	0.85	0
0.90	037	遠東酒店	0.86	0
5.80	039	富麗華	5.30	5
1.40	195	格蘭酒店A	1.33	1
0.137	196	格蘭酒店B	0.134	
7.70	051	海港企業	7.55	

七民國華中

華僑教育

學園前綫 華僑日報教育版主編

台灣虛假繁榮根基脆弱 投資消費業見隱憂

好壞消息錯綜複雜 黃金買家難抉擇

航訊

遠東客貨運需求增長勁 德航重視亞太市場 東歐綫潛力亦雄厚

(特訊)由於香港地處亞太區中心,又背靠中國大陸,加上近年亞太區經濟發展迅速,故此,德國航空公司正在這個地區全力拓展業務。

香港對德航的重要性,不言而喻。在德航全球業務網絡中,香港是第一個獲得新式波音七四七—四〇〇客機加入服務的地區。德航也是第一家在一九八九年將這種新型客機投入香港至歐洲航綫的航空公司。

貨運方面,以貨物噸位計算,香港現時是全球第六大貨運機場,以德航處理的貨運量而言,香港則名列前四名。

另一方面,近期歐洲,尤其是東德的事態發展,令人相信德航將會加强服務,進一步開拓東、西德及一體化之後的歐洲市場。

在一九八九年,德航往香港的客運業務,成績斐然,乘搭德航來往香港的旅客增加了百分之十五,與預期的水平相符。即使採用了運載量較高的波音七四七—四〇〇客機,運載率仍然保持在百分之八十的穩定水平。

德航估計,各遠東市場的航空業務在一九九零年會有百分之十五至二十的進一步增長。客運需求預料會保持强勁,增長率最高的是馬尼拉,次之為香港、曼谷及吉隆坡。

隨着市場不斷擴大,加上越來越多客戶轉而採用空運服務,整個亞洲區的貨運業於一九八九年呈現艙位短缺的現象。德航今年處理的貨物噸數增加百分之八,較公司預測的百分之三至五為高。

預料一九九零年,經法蘭克福德航國際貨運中心處理,運往世界各地的東亞及東南亞區貨物將超逾三萬五千噸。

圖示:本港航運業仍具發展潛力,前景樂觀。

配合業務發展 新航再訂飛機

(特訊)新加坡航空公司最近向美國波音飛機公司訂購十五架波音七四七—四〇〇型機及意向訂購另十五架同類型飛機,合約(連零件及備用發動機)總值五十五億美元,其中確實訂單佔二十七億美元,此乃波音本年首宗飛機訂單。

連同是次的確實訂單,新航合共訂購二十九架波音七四七—四〇〇型機,成為該機種最大的客戶。除是次公佈的意向訂單外,該公司於一九八六年亦意向訂購了六架同類型飛機。視乎履行意向訂單的數目而定,新航七四七—四〇〇型機隊的飛機數目於一九九九年將會增至五十架,而目前新航共有五架七四七—四〇〇型機正式投入服務。迄今為止,新航共計購六十三架七四七型機,包括二〇〇型客機和貨機,三〇〇型、三〇〇客貨混合型及四〇〇型機。

圖示:新航再訂七四七—四〇〇客機。

各大城市天氣報告

城市	天氣	溫度
香港	多雲	十三度至十六度
澳門	有雨	十四度至十七度
台北	有雨	十五度至廿二度
漢城	有霧	一度至五度
東京	驟雨	零度至十度
馬尼拉	多雲	二十度至三十度
曼谷	薄霧	廿六度至卅二度
吉隆坡	雷暴	廿五度至廿八度
新加坡	驟雨	廿三度至廿八度
廣州	薄霧	十一度至十三度
上海	薄霧	五度至六度
北京	天晴	零下七度至零下二度
雪梨	雷暴	十七度至廿七度
洛杉磯	雷暴	六度至十四度
三藩市	天晴	四度至十二度
紐約	驟雨	七度至十五度
多倫多	有雪	一度至九度
溫哥華	薄霧	零下一度至六度
倫敦	天晴	零度至十度

八十年代業績驕人 發展前景仍然樂觀
招商局朱大綬暢論本港航運業

(特訊)香港招商局集團有限公司運輸部總經理朱大綬指出,八十年代香港港口貨運業取得驕人的成績,儘管目前香港航運業增長有放緩的跡象,但相信經過一段調整期後,其發展前景仍然樂觀。

朱大綬說,八十年代是香港海運量自戰後第一個沒有出現負增長的十年,十年的平均增長率首次達到兩位數字,五十、六十、七十年代的平均增長率分別為百分之一點五,五點六,九點二。僅一九八九年香港的海運量即約相當於五十年代總和的八一點四倍,是六十年代總和的八成,七十年代總和的四成一。

八十年代香港港口集裝箱吞吐量發展迅速,一九八〇年吞吐量首次超過神戶港成為世界第三大集裝箱港,一九八五年香港超過紐約港,成為世界第二大集裝箱港,一九八七年超過鹿特丹,躍升為世界第一大集裝箱港口,一九八八年、一九八七年繼續領先,連續三年名列榜首。一九八九年香港集裝箱吞吐量估計能達四百四十多萬個標準箱,比上一年增長約一成,也是一九八六年以來香港集裝箱處理量連續第四年達兩位數字的增長。

朱大綬說,自去年中以來,香港港口貨運業實績比預料的好,估計一九八九年的海運量能達八千五百萬噸,增長率約百分之六,為一九八三年以來增幅最低的一年,增長率已呈放緩趨勢。不過,他認為,香港海運量已連續四年獲兩位數的增長,由於基數大,而一九八九年港口貨運業在較困難的情況下運作,能保持一定增長率,尚算不俗。

朱大綬指出,值得注意的是,鄰近地區港口的發展對香港威脅日緊,特別是新加坡,前年集裝箱處理量增幅達三成,去年上半年新加坡集裝箱處理量曾一度超越香港,大有趕上香港之勢,雖然去年香港港口第三年奪得集裝箱吞吐量世界冠軍,但彼此的差距比往年已經縮小。因此,香港如不從各方面改善經營,特別是不及時解決港口集裝箱收費過高的問題,將可能發生不利影響。

朱大綬說,八十年代香港港口貨運業與旺繁榮,是與香港和內地經貿的蓬勃發展分不開的。香港和內地貿易額由一九七八年的一百〇八億四千五百萬港元增至一九八八年的二千四百八十五億七千二百萬港元,十年增長二十五倍多,內地已成為香港最大的貿易伙伴。兩地間海運量的增長速度遠超香港海運量的增速,兩地間的海運量在香港海運量中佔的比重由七十年代的約百分之十升到近幾年的百分之二十五。內地已成為本港轉口貨的最大市場,一九八八年佔香港轉口貨值的百分之三十四,同樣內地也是本港轉口貨的主要來源地,一九八八年內地在香港轉口貨值佔本港轉口貨的百分之四十八。香港得天獨厚的港口條件,優越適中的地理位置,高效率的各種服務,四通八達的班輪航綫等,都是香港貨運業能夠如此佳績的因由。

展望九十年代的香港航運業,朱大綬審慎樂觀,他說,目前香港正面臨西方世界經濟放緩及中國治理整頓緊縮經濟,這兩個問題是當前發展中的不利因素,會使近期的港口業務受到一定影響,但他相信世界經濟雖放緩,但不會出現大衰退,而內地搞改革開放的國策不會改變,經過一段時期調整後,對促進香港航運業繁榮所發揮的作用只會越來越大。

連續六年突破億噸 滬港吞吐量創新高

(特訊)中國最大的港口上海港在她年又創新紀錄:全年的吞吐量達到一點四五六億噸,比歷史最高水平的一九八八年增長百分之九點三,並提前一年完成第七個五年計劃的指標。這是上海港繼一九八四年突破億噸以來,連續六年年吞吐量突破億噸,並六次刷新歷史最高紀錄。

交通講場 港韓綫旺市 宜增加機位

・老飛・

南韓於去年元旦放寬居民出境限制,對於全球的旅遊業帶來不少刺激,香港也成為其中一個受惠者。

雖然去年不幸地發生六四事件,但到本港的南韓客量,繼續是一枝獨秀,截至首十個月,仍有近八成增長,達到十三萬多人,表現出色。反之,日本、歐洲、美國和加拿大等地繼續下跌。

南韓遊客能夠保持升勢,除了與放寬出境有關之外,膽色過人也是重要因素。日本、歐洲、美國和加拿大人,慣了太平盛世的生活,久而久之,見到中國大陸血腥鎮壓民運,自然膽顫心驚,嚇得大叫乖乖不得了。但南韓經常有學生示威、遊行,雖然未及去年五月本港兩次大遊行那麼陣容鼎盛,亦知道本港遊行對南韓人無什威脅,而中國大陸有問題亦與香港無關,於是南韓人繼續來港。

不過,到港南韓人人數增加,卻引致香港與南韓之間的機位出現供過於求情況,經常發生一票難求的問題。航空公司雖然知道機位不足,加派飛機行走疏導亦應付不了,仍有人找不到機票。

農曆新年即將來臨,前往南韓的本港市民人數亦大增,機位已經迅速爆滿,足見需求甚大。隨着將來客量增升,港韓航綫實在有增加機位的需要。

穗花園酒店委任總經理

(特訊)利園國際集團最近宣佈,委任袁偉明先生為其轄下之廣州花園酒店的總經理。袁先生在服新前任北京燕山飯店總經理。

袁先生從事酒店業達二十五年,在酒店的全面經營和管理上具有豐富的工作經驗,曾先後在加州、威斯康辛州、新加坡、吉隆坡、倫敦、桂林、北京和香港的著名酒店擔任過要職。

一九七九年,袁先生前往美國的威斯康辛州,接任喜來登酒店總經理;其後於一九八三年出任三藩市萬豪酒店總經理。

袁先生現任香港酒店及餐務管理協會名譽會長,並曾榮獲世界美食會的金質獎章。

廣州花園酒店是現時國內建築規模最大的酒店,擁有一千一百十二間客房,十四間餐廳及酒吧,一個可容納一千八百人的會議廳及一幢面積達二萬三千五百平方米的辦公及公寓大樓。

利園國際集團目前管理的酒店有香港利園酒店、廣州花園酒店、汕頭國際大酒店、蘇州竹輝飯店、北京天平利園酒店(一九九〇年中開業)和西安利園酒店(一九九一年初開業)。此外,集團還為上海錦江集團轄下酒店和新加坡良木集團轄下酒店提供即時訂房服務。

利園國際集團在世界各地均設有海外營業辦事處,包括新加坡、悉尼、倫敦、法蘭克福、洛杉磯和紐約。

圖示:袁偉明先生。

羅湖口岸春節期間 提前開閘推遲關閘

(特訊)據「深圳香港節日方便旅客過境工作小組」透露,春節期間羅湖口岸將提前開閘和推遲關閘,以方便回鄉渡假的港澳人士。

具體安排是:深圳入境方面,一月二十一日提前至早上七時開閘;二十二、二十三日為六時半;二十四、二十五日為五時半;二十六、二十七日為六時;二十八、二十九、三十和三十一日為七時。二月一日恢復正常的開閘時間。

深圳出境方面,二月一日、二日和三日,關閘時間推遲至晚上十一時。

據該小組最新分析估計,春節前後二十天內,經羅湖口岸進出境的旅客將比去年同期約增長百分之三左右,可達一百九十萬人次,出入境高峯時每天可能超過十萬人次。

旅遊信箱 到比利時(一)須簽證

袁偉光先生:

港人持身份證明書,則往比利時必須先在港取得入境簽證,你可以委託旅行社為你代辦,而你取得的簽證,是適用於BENELUX地區,即通用比利時、荷蘭及盧森堡三個國家。

在申請簽證時,一般需要出示來回機票,公司信及下一站簽證,申請時間約要三、四天左右,收費約要百多元。

在比利時,它的官方語言為法文及荷蘭文,但在大城市,英文亦非常通行,首都布魯塞爾是歐洲共市、北約及其他國際組織的總部,機場幾乎日日都人來人往,但指示十分清楚。

布市的酒店相當多,五星級酒店通常接待各國大人物,價錢昂貴,非一般旅遊者所能負擔;較平的住宿可找青年宿舍或火車站附近的平價旅館,設備不算太差。

布市的名勝主要有大廣場(GRAND PLACE),小童撒尿像,布市展覽中心等,特別一提,是大廣場的市會堂及展覽中心的原子能架,都是到此一遊的必拍照目標。

▲本信箱由旅遊業專家主持,歡迎讀者來信查詢有關旅遊方面的問題,來信請寄:香港荷李活道一一〇號華僑日報「旅遊信箱」。

K LINE KINKAI

星馬綫

直航:星加坡、巴生港。

東方皇帝輪 元月廿二日中午抵港 元月廿四日開行
M.S. "ORIENT KING" (VOY.22)

大富輪 二月四日抵港 二月五日開行
W.S. "GREAT FORTUNE" (VOY.55)

快輪 二月四日抵港 二月五日開行
"A VESSEL"

收貨站:太平洋倉庫有限公司
九龍油塘灣仁宇園62地段3號
電話:3475221,3475277.

總代理:中央航業有限公司
CENTRAL MARITIME LTD.
皇后大道中陸佑行六樓 電話:5257091-7

入口船期表

今日入口輪船

(船名)	(西名/時間)	(埠名)	(停泊)	(公司)
阿塔卡馬	ATACAMA下午	日本	A	天祥
立昇	UNI. SHINE 上午8時	台灣	西區	利達
彩虹	RAINBOW 上午5時	釜山	西區	港興
加州月神	CALIFORNIA LUNA上午11時	美國	現代橋	日郵
利樂	RAYA HAPPINESS	台灣	西區	昌宏
國泰	DANAOS下午5時	台灣	B	欣洋
朝陽公園	CHOYANG PARK 上午7時	高雄	海陸橋	朝陽
新華十號	XINHUA 10 下午	蛇口	B	三寶
淮安	HUAIAN上午1時	上海	B22	金發
華松	HUA SONG上午1時	沙巴	A	國光
海達	HAIDA下午3時	寧波	A	寧波
凱春	KAISHUN下午1.30	台灣	A31	大榮
興華	HSING HWA下午3時	高雄	油蔴地	永裕
明春	MING CHUN 下午6時	台灣	大嶼山	大榮
釜山光榮	BUSAN GLORY 下午7時	釜山	B	東宇
天翔	SKY HOVER 下午4時	天津	B	輝騰
海光	HAI GUANG中午	台灣	A48	太平
長衡	EVER LEVEL上午8時	台灣	國際橋	利達
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK上午5時	新加坡	現代橋	馬士基
萊蘭地亞	JUTLANDIA下午4時	日本	國際橋	寶隆
利來基利文	NL.CLEMENT上午4時	日本	國際橋	寶隆
海恩	HAI IN上午7時	基隆	深水埗	永隆
國偉	KUO WEI上午8時	台灣	B2	欣洋
朝陽成功	CHOYANG SUCCESS午夜	歐洲	海陸橋	朝陽
美西美	MAH IV上午1時	曼谷	A9	振盛行
南江	NAMGANG GLORY下午5時	曼谷	A29	東宇
靈江	LING JIANG下午7.30	寧波	招商局碼頭	招商局
法蘭克福快輪	FRANKFURT EXPRESS上午4時	歐洲	現代橋	捷成
海富	MARINE CONTAINER上午7時	台灣	深水埗	永隆
海勇	MARINE BRAVE 上午6時	曼谷	A11	永隆
長昇	EVER ORIENT下午11時	台灣	A	利達
興勝	HINGSON上午10時	曼谷	B	珠江
馬士基探戈	MAERSK TANGO下午9時	台中	西區	馬士基
秀山	XIUSHAN中午	上海	B3	中富
玫瑰	PRIMROSE下午11.30	釜山	西區	港興
	KHUD RERIKH上午9時	新西蘭	A51	華林

明日入口輪船

(船名)	(西名/時間)	(埠名)	(停泊)	(公司)
怡春	YICHUN上午5時	台灣	A15	大榮
天代丸	TENDAI MARU上午6時	新西蘭	A	太古
泰堡	TAIBAO上午10時	曼谷	B	吳淞
派克	W.PIECK上午6時	日本	A	華洋行
淑玉泉	SHUYUQUAN 上午8時	青島	B	華夏
藍鯊	BLUE SHARK 上午8時	釜山	西區	港興
佐治華盛頓橋	GEORGE WASH.BRI午夜	美國	現代橋	川崎
海峽貨櫃	STRAIT CONTAINER	台灣	吉列島	寶威
湘江	XIANG JIANG下午1時	上海	油蔴地	輝騰
勤奮貨櫃	DILIGENLE CONTAINNER	台灣	B	寶威
太平箭	PACIFIC ARROW下午5時	西北太平洋	現代橋	馬士基
皇室協和	ROYAL ACCORD下午6時	檀香山	現代橋	日郵
華莉雅士	FAMILY ACE下午11時	日本	現代橋	日郵
	SL.PRODUCER中午	新加坡	海陸橋	海陸
東京丸	TOKYO MARU 上午6時	美國	國際橋	大三
比利維亞	BELLAVIA	澳洲	A	寶隆
海皇鑽石	NEP. DIAMOND 下午2時	美國	國際橋	太平
邊拿芬	BENAVON 中午	高雄	現代橋	邊行
東江	TONG CHIANG 上午	高雄	油蔴地	永裕
仙女星	ANDROMEDA STAR下午	新加坡	B	欣洋
榮譽	NATIONAL PRIDE下午	馬尼拉	西區	海豐
馬士基翩桃	MAERSK PINTO 上午4時	馬尼拉	現代橋	馬士基

(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)	(公司)
薩格勒布	ZAGREB	台灣	廿一	邊行
寶春	ATHIERS BREEZE	台灣	廿一	大榮
	YUWAKA MARU	日本台灣	廿一	和洋
慶榮	QING RONG	天津	廿一	華夏
馬蘭	MALAN	海口	廿一	招商局
立都	RATU KONSORTIUM	台灣	廿一	日郵
錦江	JINJIANG	上海	廿一	鴻強
海王	HAI WANG	高雄	廿一	永裕
泰來	TAI LAI	高雄	廿一	永裕
時威	SITTWE	仰光	廿一	新興
先鋒貨櫃	PIONEER CONTAINER	台灣	廿一	寶威
于山	YUSHAN	上海	廿一	龍平
錦春	CHIN CHUN	台灣	廿一	大榮
東方大志	OOCL AMBITION	台灣	廿一	港郵
利來倡	NJ.DELFT	歐洲	廿一	寶隆
海洋大阪	OCNANUS OSAKA	地中海	廿一	日郵
蘇昌	SUCHANG	南京	廿一	錦山
海隆	HAI LONG	基隆	廿一	永隆
海力	HAI LIH	台中	廿一	永隆
新海騰	NEW HAITENG	上海	廿一	金發
驕傲	NATIONAL PRIDE	馬尼拉	廿一	海豐
朝富	CHOFU	南非	廿一	亞聯
利達	FAIR COSMOS	釜山	廿一	景華
長剛	EVER VALOR	新加坡	廿一	利達
松眞	SEKI AKEISHI	馬尼拉	廿一	國光
普魯頓	VILLE DE PLUTON	地中海	廿一	總特
開發者	TA.EXPLORER	新西蘭	廿一	TASMAN
馬珍馬士基	MARCHEN MAERSK	美國	廿一	馬士基
海輝	SEA GLORY	新加坡	廿一	太平
利是馬士基	LEISE MAERSK	基隆	廿一	馬士基
南非瓦爾	VAAL	南非	廿一	怡和
馬士基翩桃	MAERSK PINTO	馬尼拉	廿一	馬士基
杜拉嘉灣	TOLAGA BAY	歐洲	廿一	太古
明祥	MING PROPITIOUS	歐洲	廿一	華海
普樂總統	PRES. POLK	美國	廿一	總統
馬珍馬士基	MARCHEN MAERSK	美國	廿一	馬士基
海輝	SEA GLORY	新加坡	廿一	太平
光榮	NATIONAL PRIDE	馬尼拉	廿一	海豐
海陸快輪	SL EXPRESS	美國	廿一	海陸
山盛輪	YS TROSPORITY	隆	廿一	日航
海春	HBI CHUN	基隆	廿二	永隆
海昇	MARINE SHINE	台灣	廿二	永隆
建華二號	KIEN HWA 2	高雄	廿二	永裕
	KOTA PUSAKA	大連	廿二	太平
陽城	YANGCHENG	印尼	廿二	招商局
光大二號	KWANG TA 2	高雄	廿二	永裕
海皇石榴	NEP. GARNET	美國	廿二	港恒
馬嘉烈馬士基	MARGRETHE MAERSK	美國	廿二	馬士基
杜根將軍	GEN Z.DOGAN	日本	廿二	海洋
貿展	TRADE EXPANSION	天津	廿二	華夏
陽城	YANGCHENG	印尼	廿二	招商局
通聯	MILE UNION	上海	廿二	輝騰
光大二號	KWANG TA 2	高雄	廿二	永谷
國家	KUO CHIA	曼谷	廿二	欣洋
長惠	EVER GRACE	美國	廿二	利達
麗水	HANJIN YOSU	美國	廿二	韓進
新加州	ZIM CALIFORNIA	美國	廿二	新興
渣華漢城	NL. SEOUL	新加坡	廿二	渣華
歌莉亞	GLORIA	釜山	廿二	港興
海運	MARINE FORTUNER	曼谷	廿二	永隆
菲島怡美利	JOHNEVERETT	日本	廿二	福來
水星	MERCUY	日本	廿二	山下
漢江	HANGANG GLORY	釜山	廿二	東宇
國隆	KUO LUNG	台灣	廿二	欣洋
東方帝皇	ORIENT KING	日本	廿二	中央
海洋百周年	OCEAN CENTAURUS	日本	廿二	大三
嘉發	JIAFA	大連	廿二	華夏
東方武士	ORT KNIGHT	澳洲	廿二	港郵
珍珠帆	PEARL REEFER	釜山	廿二	太平
豪利	GOOD TRADER	大連	廿二	朝聯
友誼十一號	YOUYI 11	曼谷	廿二	三寶
美遜謝夫	KAP.MEZENTSEV	DGE新加坡	廿二	華林
海皇琥珀	NEP. AMBER	美國	廿三	港恒
山茶	SHANCHA	廣州	廿三	招商局
天燕	TIAN YAN	天津	廿三	輝騰
樂迅	NORDSUND	台灣	廿三	大榮
國強	KUO CHANG	台灣	廿三	欣洋
愛威	AVA	仰光	廿三	新通

出口船期表

今日出口輪船

(船名)	(西名/時間)	(埠名)	(停泊)	(公司)
波堤馬	BARTIMAR SATURN 下午	釜山	西區	港興
江安	JIANGAN下午	江陰	B5	招商局
東方迅航	SCANDUTCH ORIENT上午2時	高雄	國際橋	寶隆
新加坡勝利	SINGAPORE SENATOR 下午	美國	國際橋	怡和
鱷魚光榮	ALLIGATOR GLORY上午	西南太平洋紐約	國際橋	大三
加州月神	CALIFORNIALUNA下午	西北太平洋	現代橋	日郵
利來基利文	NL.CLEMENT下午	紅海	國際橋	寶隆
利樂	RAYA HAPPINESS下午	台灣	西區	昌宏
國利二號	KUO LIE 2下午	高雄	油蔴地	永裕
南泰太子	NANTAIPRINCE 上午	南非	A25	欣洋
安娜馬士基	ANNA MAERSK上午4時	基隆	現代橋	馬士基
朝陽公園	CHOYANG PARK下午	歐洲	海陸橋	海陸
長政	EVER GOVERN上午	美國西岸	國際橋	利達
長衡	EVER LEVEL下午	歐洲	國際橋	利達
現代司令	HYUNDAI COMMANDER上午	西北太平洋	現代橋	太古
凱春	KAISHUN午夜	曼谷	A31	大榮
海勇	MARINE BRAVE下午	台灣	A11	永隆
海富	MARINE CONTAINER 下午	台灣	深水埗	永隆
	W ULBRICHT下午	釜山	A50	東亞
法蘭克福快輪	FRANKFURT EXPRESS 下午	高雄	現代橋	捷成
漢江	HANJIANG下午	廈門	油蔴地	海豐
通州	TONGZHOU下午	曼谷	A7	金發
立昇	UNI SHINE下午	阿拉伯灣	西區	利達
皖吉	WANJI下午	青島	B26	招商局
蘇龍	SULONG上午8時	上海	B19	招商局
	KHUD RERIKH下午	神戶	A51	華林

明日出口輪船

(船名)	(西名/時間)	(埠名)	(停泊)	(公司)
釜山歌莉	BUSAN GLORY	雅加達巴生庇能新加坡	B	東宇
宜春	YI CHUN 下午	新加坡巴生庇能	A18	大榮
東方同盟	OOCL ALLIANCE上午	台灣	國際橋	港郵
南江	NAMGANG GLORY上午	釜山	A29	東宇
坦霸	TAMPA上午6時	洛杉磯紐約	國際橋	百保利
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK 上午	西南太平洋紐約	現代橋	馬士基
派克	W. PIECK 下午	歐洲	A	東亞
天代丸	TENDAI MARU下午11時	新西蘭	A	太古
比利維亞	BELLAVIA	澳洲	A	寶隆
長昇	EVER ORIENT 下午	遮打	A	利達
派露士	PRIMROSE下午	釜山	西區	港興
明春	MING CHUN下午	台灣日本	大嶼山	大榮
興華	HSING HWA下午	高雄	油蔴地	永裕
勤奮貨櫃	DILIGENDE CONTAINER	南非	B	寶威
阿塔卡馬	ATACAMA	智利	A	天祥
昌盛	CHEMISKY下午	曼谷	油蔴地	昌宏
朝陽成功	CHOYANG SUCCESS上午	高雄	海陸橋	朝陽
國泰	DANAOS上午	曼谷	B	欣洋
海光	HAI GUANG下午	新加坡	A48	太平
萊蘭地亞	JUTLANDIA下午	歐洲	國際橋	寶隆
國偉	KUO WEI上午	台灣	B2	欣洋
蘇麟	SULIN下午	南京	B13	金發
蘇鳳	SUFENG上午	上海	A32	金發
秀山	XIUSHAN下午	上海	B3	中富
東京丸	TOKYO MARU下午	西北太平洋	國際橋	大三
開元	KAIYUAN下午	廈門	油蔴地	海豐

美洲綫

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
松眞	SEKI AKEISHI	關島	廿一	國光
長頌	EVER LYRIC	西北太平洋	廿一	利達
皇室協定	ROYAL ACCORD	檀香山	廿一	日郵
明祥	MING PROPITIOUS	洛杉磯紐約	廿一	華海
東京丸	TOKYO MARU	西北太平洋	廿一	大三
普樂總統	PRES.POLK	西北太平洋紐約	廿一	總統
長剛	EVER VALOR	美國西岸	廿一	利達
	LODE BAY	西南太平洋	廿一	偉特
光榮	NATIONAL PRIDE	洛杉磯	廿一	海豐
長惠	EVER GRACE	美國加勒比海	廿二	利達
渣華漢城	NL.SEOUL	加勒比海巴拿馬中美	廿二	渣華

歐洲綫

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
邊拿芬	BENAVON	歐洲	廿一	邊行
克魯斯	CHARLES CRUZ	地中海	廿一	海柏
利是馬士基	LEISE MAERSK	歐洲	廿一	馬士基
薩格勒布	ZAGREB	地中海	廿二	邊行
長惠	EVER GRACE	歐洲	廿二	利達
美遜謝夫	KAK.MEZENTSEV	梅爾辛的港	廿二	華林
杜根將軍	GEN.Z DOGAN	土耳其	廿三	海洋

澳洲綫

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
開發者	TA EXPLORER	新西蘭	廿一	TASMAN
歌利亞夫斯基	IVAN KOTLYAREVSKIY	澳洲	廿三	華林
阿祖卡船長	KAP.ARTJUKH	新西蘭	廿三	華林
天鵝少尉	SWAN REEFER	弗里曼特爾	廿三	寶聯
摩利賓	MORAYBANK	新幾內亞	廿三	華林
東方武士	OKT KNIGHT	澳洲	廿三	港郵
風向	WINDWARD	弗里曼特爾	廿四	川崎

印・巴・中東綫

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
山盛輪	YS.PROSPERITY	阿拉伯灣	廿一	日航
普樂總統	PRES. POLK	阿拉伯灣	廿一	總統
長英	EVER GRACE	印度	廿二	利達
藍鯊	BLUE SHARK	吉大港加爾各答	廿二	港興
菲島怡美利	JOHNEVERETT	吉大港印度	廿四	福來
盛利馬士基	CECILIE MAERSK	阿拉伯灣	廿四	馬士基
斯里馬尼	LANKA SRIMANI	科倫坡	廿四	東亞
風景山	FANG KANG SHAN	紅海	廿四	招商局

東南亞綫

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
國隆	KUO LUNG	新加坡印尼	廿一	欣洋
	CHAIYA BHUM	曼谷	廿一	華洋行
華松	HUA SONG	斗湖沙巴山打根	廿二	國光
百必達	AND.PUSPITA	印尼	廿二	亞利來
漢江	HANGANG GLORY	曼谷	廿二	東宇
東方大志	OOCL AMBITION	曼谷	廿二	港郵
立都	RATU KONSORTIUM	馬尼拉	廿二	日郵
海洋百周年	OCEAN CENTAURUS	新加坡巴生庇能	廿二	大三
歌莉亞	GLORIA	曼谷	廿二	港興
新華十號	XINHUA 10	曼谷	廿二	三寶
海昇	MARINE SHINE	曼谷	廿二	永隆
水星	MERCURY	新加坡巴生	廿三	山下

內地・台灣・日本・釜山綫

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
貨櫃先鋒	PIONEER CONTINER	台灣	廿一	寶威
金線泉	JIN XIAN QUAN	青島	廿一	華夏
閩海一〇五	MINHAI 105	福州	廿一	華閩
通洋	MILD OCEAN	上海	廿一	輝騰
上海	SHANGHAI	上海	廿一	招商局
東江	TONG CHIANG	高雄	廿一	永裕
海王	HAI WANG	高雄	廿二	永裕
泰來	TAI LAI	高雄	廿二	永裕
錦春	CHIN CHUN	日本	廿二	大榮
通聯	MILD UNION	台灣	廿二	輝騰
北峰山	BEI FENG SHAN	福州	廿二	華閩
國家	KUO.CHIA	日本台灣	廿二	欣洋
陽江	IAXNG JIANG	上海	廿二	輝騰
馬蘭	MALAN	海口三亞	廿二	招商局
通聯	MILD UNION	上海	廿二	輝騰
利達	FAIR COSMOS	上海	廿二	景華
廈水運25號	XIASHUIYUN 25	廈門	廿二	華閩
海榮	SEA GLORY	日本釜山台灣	廿三	太平

非洲綫

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
利是馬士基	LEISE MAERSK	西非	廿一	馬士基
早川丸	HAYAKAWA MARU	南非	廿四	日郵
盛利馬士基	CECILIE MAERSK	東非	廿四	馬士基
奧富	OHFU	南非	廿五	亞聯
利來萬冠	NL. VAN CLOON	西非	廿五	寶隆
太平丸	PACIFIC MARU	東非	廿五	大三
黑角	CR POINTE NOIRE	西非	廿五	沙嗎
基士艾莎寶	CHRISTINA ISABEL	德班	廿五	天祥

華僑教育

大學理工聯合招生 本年九月首次實施

適用準備92年修畢中七入讀六校之一 或在九一年入讀中文大學之中六學生

(港訊)本港六所由「大學及理工教育資助委員會」資助的大專院校，即香港城市理工學院、香港浸會學院、香港理工學院、香港中文大學、香港科技大學及香港大學，已定出各院校本科課程聯合招生辦法的細則，並將該項辦法正名爲「大學及理工聯合招生辦法」。

六所院校的發言人證實這項新辦法將於今年九月首次實施，並適用於準備在九二年修畢中七學年後入讀六校之一(或在九一年入讀香港中文大學)的中六學生。

六院校經將介紹聯合招生辦法的說明書分發給各中學，亦已邀請各中學校長出席於下週舉行的集會，屆時由各院校代表詳細介紹聯合招生的運作程序。

校際英文拼字比賽 廿四隊精英逐冠軍

明日舉行決賽及頒獎典禮

(特訊)九十六位來自本港廿四間中學的精英份子，將於明(二十)日競逐由英國文化協會及「LOVE ENGLISH英文雜誌」聯合主辦之「校際英文拼字比賽」冠軍寶座。

是次比賽目的是希望透過比賽加強學生運用英語詞彙之能力及提高學習英文之興趣。比賽分爲初級組(中一至中三)及高級組(中四至中五)，兩組之初賽、決賽暨頒獎典禮均於明日假英國文化協會禮堂舉行。每組優勝者獲取獎品包括英國文化協會免費英語課程、LOVE ENGLISH獎杯及MILTON BRADLEY COMPANY送出遊戲禮品等。

港大教育學院在職教師進修資訊 在職教師進修課程 INSTEP 90 簡介

黃四勝

INSTEP，在職教師進修課程，是由香港大學教育學院及校外課程部合辦，其辦目的及形式與一般外課程不同。鑒於教師進修之重要與需要，港大教育學院於一九八五年成立在職教師進修委員會，負責策劃與管理在職教師進修課程，輔助教師達到「專業發展」。

都辦在職教師進修課程的目的，除了幫助教師知識更新，接受新科技和新知識外，還希望幫助教師們應付教育方面的新需要，如：職責的轉變，教材的應用，行政技巧的學習和「校內創新」等各方面。在職上，教師需要學習新的技巧來處理新問題，如學生問題，教師們稱爲「課程發展」。另外，而對學校課程的變遷，教師還需要學習新技巧，知和方法，以有效地設計及製造新的輔助教材，一個機會，讓他們討論如何教新課程，互相交流與學習，在教學上獲得神益，並提昇教師的專業精神。

在INSTEP中，數大，上課時間是因應有行政類的課程，以幫助教師面對職位上的轉變，例如教師可能會進升爲科主任，再升則爲副校長，校長，甚或轉到教育界其他方面(如教學)發展，在轉變了的位置上，科主任和校長必須懂得行政技巧。對於非教育人士的益處，在於訓練他們對日常工作作出更有駕和快捷的決策。

在教育氣候的轉變下，新的教育方法因應而生，現在的大氣候，是以校本形式爲主，如所謂「校本課程發展」，是以學校作爲課程發展的單位，又或是校內教師培訓，由學校開辦課程給該校教師進修。故此，在職教師有機會認識及發展「校內求新」。

由於開辦目的與一般校外課程的不同，故此，INSTEP的形式也較爲特別。有些課程是定期，例如上課時間是週六上午或週末晚上，其上有些課程則不同，課時間是在長假期中的教師進修課程，是因應課程的需要而定，而每年約於十二月至一月推出課程，二月至七月、八月爲第一部份，七、八月至十二月爲第二部份。至於上課形式方面，有些課程是鼓勵教師校內試驗所授的知識和技巧，有些課程則以小組討論爲主。學員能通過理論與實踐，互相吸取長處，共同解決問題。

在課程發展的進程上，一九八六年是第一期，那時只有十三個課程。由於反應良好，次年開辦課程增至三十四個，其後兩屆增至六十餘個。本年的課程，則達至八十個之多。這些課由在職教師進修委員會負責策劃與管理，成員包括港大教育學院和校外課程代表，教署代表及職位校長和教師。教育學院負責找導師及作學術的策劃，校外課程部則負責行政上的安排。大部份的導師是由教育學院的同事充任，一些導師則是有經驗的中學教師和校長。

本年是第五屆在職教師進修課程，除了與學校的教師和校長聯繫各辦外，更與一任團體及組織合辦課程。例如：與港大體育部合辦一系列體育科教師進修課程，與香港圖書館協會合辦圖書館課程給圖書館管理人員修讀。此外，合作的團體還包括香港數理教育學會，香港經濟教育學會，香港輔導教師協會等等。

一九○年課程的特色，在於課程的範圍更廣闊，其一是關於圖書館學習，其二是語言科學。同時，本年有兩個新的範圍，在語文及體育兩個範圍，其他範圍，則有文科和公民科、電腦科、科學和數學、行政管理、小學校和教師發展、小學科、幼兒科等，合共十一個範圍。本年的新課程，約佔總數的三分之二，例如有：交流分析的方法，資料庫資詢法，問題取向、情感取向教學法，學校電腦傳訊，控制工程，中文電腦輸入學習軟件，圖書館使用電腦系統，教師聲線護理，校本教職員發展，學生語言障礙，學校社交技巧訓練等等。其中一個課程名爲SCHOOL BASED CURRICULUM PLANNING PACKAGE FOR TEACHERS OF THE HANDICAPPED，形式特別，導師會到學校授課兩次，乃一項新嘗試。

由於這些課程得到教署的贊助支持，本年所有課程，教師修讀可獲約一半的學費退還。有關本年課程的詳情，在職教師委員會將印出一些小冊子，海報和申請表格給所有中、小學及幼稚園。有興趣的教師可向校長查詢，或親自到港大教育學院或港大校外課程部索取資料，填妥後寄回校外課程部。如有疑問，可電八五九二七八五找任小姐詢問詳情。在職教師進修課程，適合教師，校長，技術員，圖書館管理員，社會工作者及辦公室職員進修，在此希望這些人士能把握進修的良好機會。

最後，教育學院的在職教師進修委員會得到馮願泰先生及教育學院中文組同學的支持，更蒙華僑日報教育版編輯允撥出篇幅刊載有關報導，可在隨後的每週繼續報導更多有關九零年課程的情況，借此向有關人士致謝！最後，特別多謝在職教師進修委員會主席彭敬慈先生提供資料。

滙豐中文書法比賽 日昨舉行頒獎典禮

(特訊)滙豐銀行主辦之全港公開中文書法比賽頒獎典禮，已於昨日(一月十八日)假滙豐銀行總行大廈舉行，由滙豐銀行董事利漢釗主禮並頒獎金及獎狀予二十四位獲獎者。

利氏並向擔任滙豐中文書法比賽評判之安子介博士、蘇文擢教授、何沛雄教授、鄭家鎮先生及李潤桓先生等致謝並贈送紀念品。

滙豐銀行中文書法比賽得獎者名單如下：小學組冠軍黃晉朗，亞軍許友棠，季軍彭文珍，優異獎陳穎妍、黃樂儀、羅鑑鴻、李健峰、林志敏；中學組冠軍鄧穎雄，亞軍梁永勝，季軍戴錦生，優異獎李春雨、何世昌、陳文龍、王浩文、陳秀娟。公開組冠軍陽鎮，亞軍梁炎欽，季軍陳浩森，優異獎：曾閔卿、廖敬珍、甘志興、蔡開明、張麗嫺。

各獲獎者均獲頒獎金及獎狀，冠軍獎金爲港幣三千元，亞軍獎金二千元，季軍獎金一千元，優異獎獎金三百元。

談詞說樂聽：依然

丹青

過往一直以輕鬆活潑筆調填詞的林振強，近來多寫了些情歌，而且流行的，也是這些歌。例如近期林憶蓮主唱的「依然」，寫一個對由情戀不捨的內心世界，感情殊深，配合林憶蓮的發綫，效果確是十分理想，難怪很快已爲樂迷所接受。

「依然」的故事味很重，幾乎全是順敍的寫法。首先是點出地點，林振強先用了間接的方法，寫風吹我的衣襟，然後戲浪花飛奔。這原本不是先後的時序發展，然而，林振強這樣寫，是不合自然的現象。爲甚麼會有此先後的兩句？原因很簡單，因爲當時女主角低頭沉思，思想着爲甚麼對方邀自己前來？忽然風吹動我的衣襟，我抬頭看，映入眼簾的，是滔滔的海浪，彷彿是風所吹動的。如果這樣看，此二句實在很有意思。道晚對方邀約，是很偶然的，相約的地方卻是海邊，大家一起望海。你竟問起我的近況，不及兩句便推測我的近況一定好了，而且說我一定找到了真愛吧！這位女主角給遺留的追問，最後以心語回應：其實你可知道誰依然等？道時，聽衆大抵才明白，這位女子竟是如此的痴情的。

轉過第二段，女主角內心的獨白使們他們的過去。只是對方的聲音，已足以令她裏忐忑不安，情形一如眼前的浪翻。她禁不住要隨進美賓的回憶中：過去一起渡過淩晨，一起看過夜深，此二句已暗示他們的關係很親切了。從前更和他渡過不少的甜酸苦辣的日子，即使如何洗擦，始終也是忘不了的。因此，女主角堅信，這段感情必定有將來的。只是聽了對方的一些回應。

林振強就這麼的一句：「假使你的心仍然戲着一丁點的愛火，我也會以全神抓緊」情原是奇妙得很的，即使在這個不對等的情況下，她却堅信自己依然是愛對方的。可是，她這些內心的說話，卻依然只藏在心底，沒有表露出來。這位女主角並非是一個敢表白心聲的人，因此，當對方偶然約會自己到海邊，便令她生起不少的幻想。到底會經一起生活過的人，又或者只是戀愛過的，要把對方完全忘掉，是並不容易的。如果真的能夠這樣做，教對方的發綫，影象完全消失在腦海裏，那實在已是令人害怕的事情了。究竟林振強筆下這一段已分開了的戀人，有沒有復合的機會？又或結局如何呢？那要聽衆自己去幻想了。(四十九)

圓玄學院第二中學 首屆陸運成績美滿

(港訊)香港道教聯合會圓玄學院第二中學首屆陸運會於一月十七日假座沙田運動場舉行，敦請香港道教聯合會主席兼圓玄學院校監湯國華道長蒞臨主禮及頒獎，並致訓辭。

賽事以社際形式進行，分男女甲、乙組，參賽運動員共五百四十七名，比賽項目達卅七項。爲鼓勵各參賽健兒爭取更佳成績，大會設有啦啦隊比賽，此外，大會亦設有最佳參與獎，以鼓勵同學踴躍參加。賽事更安排友校邀請賽及師生接力賽，友校邀請賽參賽隊伍共有八隊，賽事熱烈。賽事完畢，請湯國華總校監致詞並頒發獎品。

學園前綫

華僑日報教育版主編

說我校的四個華而不實(續一)

城市理工 思羽

二、學制：任何學制的設計，明理而言，最終目的總在刺激學生的求知興趣，並在某段特定的時間內，使學生能有效的運用學校資源，紮穩學問基礎。我校奉行的學制叫「組合科目制度」(MODULAR SYSTEM)，全年分三個學期，在第一學期與第三學期的尾段考試，每學期細分作十星期，而在這十星期內，學生平均進修五至六科。

這制度有甚麼華而不實呢？——那所謂五至六科全都是資料「麗富」(麗然的豐富)，並非小可的「學科單元」(MODULE)。例如——拿我爲例，我是讀翻譯的——西方文化(從希臘文化到廿世紀初，這裏面包括了整套的西方思想史)，中國文學傳統(從詩經到紅樓夢，有千多年歷史的整套中國古文學)，我實在無意在此誇張，問題是：這個情況並非獨我科爲然，而是全校每一個課程每一位同學每天必受着的事實！

過分着長的學科內容強上過短的學習時間，素來習慣了考試衝殺惟筆記與分數至上的學生惟有重施故技，過上要拼時期便拼死記硬背那幾條熱門題目；作講師的也絕不好過——「學科單元」都有統一的計分方法，兩次測驗一次功課講師需在十星期內平均分配，以供學生可以定期有所「表現」，結果——作講師的工作目的祇是得到不同的數字(分數)以向校方交待，作學生的一切努力祇爲得到不同的英文字母以向家長交待，若考試嗎，講師除了要分發堆積如山的資料之外，最重要的便是給予適當的「暗示」，若交功課嗎？學生除了左抄右抄湊堆東西出來最重要便是遵時「交貨」！

[illegible](待續)

東區區議會討論語文能力報告書

實施分流教學法前 家長疑慮必須澄清

語文策劃小組角色及職權須明確界定 李學銘副院長謂建議未定案可提意見

(特訊)東區區議會昨日就「檢討提高語文能力措施工作小組報告書」進行討論，大部分區議員均支持報告書的檢討精神。但在採取母語教學方面的意見分歧，部分區議員認爲，母語教學要能符合教學原則，才能發揮最大的效用。至於，支持分流教學的區議員則認爲，爲配合香港建立國際化城市，英語的運用，仍佔有重要的位置，在實施分流教學前，必須解決一系列問題，包括分班問題、家長的疑慮及學生就業機會是否受到公平對待。更建議政府應加強宣傳中國語文的地位。

另外，就有關報告書內提及語文策劃小組的角色及權限必須有明確的界定。區議員又認爲，小組是屬一獨立的諮詢組織，不應受政府控制。另外，成員代表必須有大學及理工及中小學教師。

與會者語文教育學院副院長李學銘於會後謂，語文教育學院已就有關報告書與教育界舉行多次的研討會，包括大學及專上講師，中、小學校長，所收集到的意見包含有各個階層，大學及專上講師則往往關注考驗會否加重學生的壓力，及選取教學語言的準則。

李學銘又表示，該學院亦於日前到大埔及元朗區議會進行討論，另在區議員的集中討論教學語言方面的問題，一般所接觸的家長，均憂慮其子女接受母語教學的學校，將來就業會否面對不公平的待遇及進而會否受到影響。

李氏又強調，報告書內的建議，所有均未被定案，所以，他呼籲關心語文教育的人士，應在二月前諮詢期完結前，向教署新聞組提交書面意見。

八十年代業績驕人 發展前景仍然樂觀

[illegible]首次達到[illegible]七十年代的平均增長率分別爲百分之一點五，五點六，九點二。僅一九八九年香港的海運量即約相當於五十年代海運量總和的一點四倍，是六十年代總和的八成，七十年代總和的四成一。

八十年代香港港口集裝箱吞吐量發展迅速，一九八○年香港吞吐量首次超過神戶港成爲世界第三大集裝箱港，一九八五年香港超過紐約港，成爲世界第二大集裝箱港，一九八七年超過鹿特丹，躍升爲世界第一大集裝箱港口，一九八八年，一九八七年繼續領先，連續三年名列榜首。一九八九年香港集裝箱吞吐量估計能達[illegible]的一年，增長率已呈放緩趨勢。不過，他認爲，香港海運量已連續四年獲兩位數的增長，由於基數較大，而一九八九年港口貨運業在較困難的情況下運作，能保持一定增長率，尚算不俗。

朱大綬指出，值得注意的是，隣近地區港口的發展對香港威脅日緊，特別是新加坡，前年與[illegible]

朱大綬說，八十年代香港港口貨運業興旺繁榮，是與香港和內地經貿的蓬勃發展分不開的。香港和內地貿易額由一九七八年的一百○八億四千五百萬港元增至一九八八年的二千八百八十五億七千二百萬港元，十年增長二十五倍多，內地已成爲香港最大[illegible]

[illegible]理位置，高效率的各種服務，四通八達的班輪航綫等，都是香港貨運業能獲如此佳績的因由。

展望九十年代的香港航運業，朱大綬審慎樂觀，他說，目前香港正面臨西方世界經濟放緩及中國治理整頓緊縮經濟，這兩個問題是當前發展中的不利因素，會使近期的港口業務受到一定影響，但他相信世界經濟雖放緩，但不會出現大衰退，而內地繼續改革開放的國策不會改變，經過一段時間調整後，對促進香港航運業繁榮所發揮的作用只會越來越大。

K LINE KIN[illegible]

星馬綫

直航：星加坡、巴生港。

東方皇帝輪 元月廿二日[illegible] 元月廿四日[illegible]
M.S. "ORIENT KING" (VOY.22[illegible]

大富輪 二月四日[illegible] 二月五日[illegible]
W.S. "GREAT FORTUNE" (VOY[illegible]

快輪 二月四日[illegible] 二月五日[illegible]
"A VESSEL"

收貨站：太平洋倉庫有限公司
九龍油塘灣仁宇園62地段3號
電話：3475221,3475277.

總代理：中央航業有限公司
CENTRAL MARITIME[illegible]
皇后大道中陸佑行六樓 電話：525[illegible]

入口船期

今日入口

(船名)		(時間)	(埠名)
阿塔卡馬	ATACAMA	下午	日本
立昇	UNI. SHINE	上午8時	台灣
彩虹	RAINBOW	上午5時	釜山
加州月神	CALIFORNIA LUNA	上午11時	
利樂	RAYA HAPPINESS		台灣
國泰	DANAOS	下午5時	台灣
朝陽公園	CHOYANG PARK	上午7時	高
新華十號	XINHUA 10	下午	蛇口
淮安	HUAIAN	上午1時	上海
華松	HUA SONG	上午1時	沙巴
海達	HAIDA	下午3時	寧波
凱春	KAISHUN	下午1.30	台灣
興華	HSING HWA	下午3時	高雄
明春	MING CHUN	下午6時	台灣
釜山光榮	BUSAN GLORY	下午7時	
天翔	SKY HOVER	下午4時	天津
海光	HAI GUANG	中午	台灣
長衡	EVER LEVEL	上午8時	台灣
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK	上午	
茱蘭地亞	JUTLANDIA	下午4時	日本
利來基利文	NL.CLEMENT	上午4時	日本
海恩	HAI IN	上午7時	基隆
國偉	KUO WEI	上午8時	台灣
朝陽成功	CHOYANG SUCCESS	午夜	
美西美	MAH IV	上午1時	曼谷
南江	NAMGANG GLORY	下午5時	
靈江	LING JIANG	下午7.30	寧波
法蘭克福快輪	FRANKFURT EXPRESS		
海富	MARINE CONTAINER	上午	
海勇	MARINE BRAVE	上午6時	
長昇	EVER ORIENT	下午11時	台灣
興勝	HINGSON	上午10時	曼谷
馬士基探戈	MAERSK TANGO	下午9時	台
秀山	XIUSHAN	中午	上海
玫瑰	PRIMROSE	下午11.30	釜山
	KHUD RERIKH	上午9時	新西

明日入口

(船名)		(時間)	(埠名)
怡春	YICHUN	上午5時	台灣
天代丸	TENDAI MARU	上午6時	新西
泰堡	TAIBAO	上午10時	曼谷
派克	W.PIECK	上午6時	日本
蜀玉泉	SHUYUQUAN	上午8時	青島
藍鯊	BLUE SHARK	上午8時	釜山
佐治華盛頓橋	GEORGE WASH.BRI	午夜	
海峽貨櫃	STRAIT CONTAINER		台
廊江	XIANG JIANG	下午1時	上海
勤奮貨櫃	DILIGENLE CONTAINNE		
太平箭	PACIFIC ARROW	下午5時	
皇家協和	ROYAL ACCORD	下午6時	
華莉雅士	FAMILY ACE	下午11時	日
	SL.PRODUCER	中午	新
東京丸	TOKYO MARU	上午6時	美
比利維亞	BELLAVIA		澳
海皇鑽石	NEP. DIAMOND	下午2時	
邊拿芬	BENAVON	中午	高
東江	TONG CHIANG	上午	高
仙女星	ANDROMEDA STAR	下午	
榮譽	NATIONAL PRIDE	下午	
馬士基開桃	MAERSK PINTO	上午4時	

(船名)	(西名)	
薩格勒布	ZAGREB	台
寶春	ATHIERS BREEZE	台
	YUWAKA MARU	日
慶榮	QING RONG	天

國際投資

國際投資形勢分析

台灣虛假繁榮根基脆弱 投資消費業見隱憂

當投機市場的氣球脹破時，整體經濟不難隨而崩潰；虛假的社會消費力便將在一夜之間消失於無形。

自從兩年多三年前台灣股市及房地產開始狂飆以來，社會上即掀起持續的消費熱。隨着政府一再降低進口貨關稅，更使內銷需求火上加油。香港不少機構對此現象，自不至見甚麼心喜，加上本港受九七大限威脅，乃紛紛赴台投資於進口貿易及零售業，包括飲食業在內。但往後數年，能否依然如[illegible]演變，則很值得商榷。問題在於，台灣的股市、房地產以及期貨等投機事業的「旺」勢，是全靠投機事業的瘋狂，而且也對政治、社會構成深遠的威脅。正如台灣的經濟學者所指出：台灣的股市從一九八七年開始狂飆，至去年達到頂峰，這兩三年來的股市變化令人側目。其間加權價指數從二千多點，急漲到一萬點以上，投資人口從幾十萬遽增至四百多萬人，證券商從原有的十四家，發展到二百六十餘家，每日成交金額亦從不及一百億元一度擴張至近二千億元。這些變化，不僅改變了台灣的經濟結構，甚至影響了敗壞了民衆的價值觀念，甚至影響了大選，左右政局決策。領使台灣社會整個被投機熱潮所淹沒，逐漸迷失了方向。

據指出，股市原本是資本市場運作中重要的一環；但台灣股市却參雜了「大家樂」及「六合彩」(賭博玩意)精神，使其本質完全變了，由於股價在人爲炒作下一再暴漲，乃致今日的台灣人只問錢途，而無論大集團、大公司或小股民，其認爲賺錢的捷徑莫過於在股市「投資」，連製造業也可以丟在一旁了。雖然從表面數字看，近年台灣的經濟還有不錯的表現，但也只是泡沫現象，其脆弱可謂不堪一擊。當一個國家的經濟被投機事業吞噬了七時就會危險。何況，台灣的投機事業尚未達到國際化的地步，只是國人內部的一種自相殘食。到時，虛假的社會消費力將在一夜之間消失。所以，港人在台灣投資於消費行業，除了[illegible]，很應該看到前途的危機。(葉世庚)

海外地產

購買多倫多二手樓 提防屋宇有白蟻 繳納驗屋費值得(四)

[illegible]

貨金市屬銷情

黃金進口量微增

去年首十一月的黃金轉口量則較前年同期大減一半，其中以轉口到越南最多。

[illegible]口量百分廿三．○九。其他供源地包括美國、南非、澳洲、加拿大、菲律賓等廿多個國家。

去年首十一月黃金轉口量共有一萬零一百多公斤，價值九億九千多萬元。轉口量較前年同期大減一萬一千八百多公斤或百分五十三．三，轉口值則減少十三億七千多萬元，減幅爲百分五十八．三。(卿橋)

去年首十一月黃金的進口量爲四十二萬七千多公斤，其中有一萬多公斤作轉口之用，佔進口量百分二點三九，有四十一萬六千九百公斤實際留港的黃金。

前年首十一月黃金的進口量爲四十二萬五千九百多公斤，其中有二萬二千多公斤作爲轉口之用，佔進口量百分五點一八。進口量撇除轉口量後，前年首十一月實際留港的黃金有四十萬三千八多公斤。以實際留港數字比較，去年首十一月增加一萬三千多公斤。

轉口到越南最多，去年首十一月爲三千九百多公斤，佔總轉口量的百分卅八．八九，而前年的首十一月尚未有黃金轉口往越南的紀錄。轉口居次席的爲泰國，有二千三百多公斤，佔總轉口量百分廿二．九五，較前年同期大增一千多公斤或百分八十一。[illegible]

貨幣之窗

千日圓預收效不彰 短綫仍趨波動

低息難引資金同流 利淡消息易被接受

[illegible]

外匯技術分析

東歐動盪日政局不明朗 貿易赤字不利影響弱

趁低購美元者增

惟好景不長跌勢料持續

[illegible]

大衛論金

好壞消息錯綜複雜 黃金買家難抉擇

視美通脹指標而後動

[illegible]（大衛）

美股分析

電腦程式沽盤勁出 二千六不容有失

去年小股災心有餘悸

[illegible]

短期屬升跌市 杜指暫未能越二千八關

須注視IBM等動向

[illegible]

國際公司動態

綜合美國、加拿大、日本等地大企業最新消息報導。

▲可口可樂(KO)宣佈與比利時一家啤酒廠ARTOB PIEDBOEUF INTERBREW已簽訂一份意向書，兩家公司合組公司共同在比利時生產及分銷可口可樂。

▲金寶集團：該公司附屬的聯邦百貨公司與聯合百貨公司及其他附屬機構已向美國破產法庭申請破產保護令，對旗下二百五十八間百貨公司的正常業務將不會有直接影響，各項服務往來亦如常進行。

▲蘋果電腦公司已通知屬下員工說，該公司將在未來數月採取多項削減成本的步驟，包括減少一批在加州電腦製造廠房的工作職位。

▲美國陶氏化學已發展出一種可製造及耐久性的特種纖維，爲使該產品能大量生產銷售，該廠已在考慮與日本合資設廠生產，對象包括東洋紡織。

▲加拿大國家銀行說，該行已向CLAIBORNE工業作出倍數十二月收購建議。

▲由WESTAR集團控制的WESTAR採礦公司已接近完成財務重整工作以便其繼續經營。

▲三菱化成(MTPT)計劃投資一千零五十億日元，在鹿島其復合工廠內興建一家年產三十萬噸之乙烯工廠，預計可於九二年中完成，此廠建成後可使乙烯年產量達九十四萬噸，產量是迎合市場之需求增勢。

▲松下電器(MC)發言人表示，該公司計劃在今年在美國市場推出一種新的數碼錄音機(DAT)，每部售價一千二百美元。

▲本田汽車(HMC)發言人表示，該公司計劃明年以色列輸出汽車，[illegible]由於日本市場需求強勁，本田無法將日本生產之汽車銷往以色列。

▲日本鑛業(NMIN)[illegible]

▲據有關消息，三菱重工、三菱集團、三菱信託銀行及清水將投資於一家太空倉製造公司，[illegible]投資額將爲一千萬美元，佔總投資四成二。

▲沖電氣工業(OKIE)發言人表示，該公司計劃將手提電話的月產量由現時的[illegible]

▲全日本航空(ANA)發言人表示，該公司計劃以約二百億日元在美國洛杉磯興建一家酒店，以配合公司擴展海外酒店網之政策。這家酒店將有五百五十個房間，預計可在九一年四月動工興建，至九四年完成，而現時公司已管理及在興建中之酒店共有十一家。

國際公司評價

▲泰高消防系統(TYC)，次世政季每股盈利七十仙，比對我預計之六十九至七十仙，九○財政年每股盈利估計三元，九一財政年仍估計三點二五元，仍評爲次級。

▲環宇企業(UN)，評爲首級，[illegible]

▲國民房屋抵押(FNM)和聯邦房屋抵押(FRE)，[illegible]

▲大通銀行(CMB)，評爲首級，[illegible]

▲大東電報(CWF)，評爲首級，[illegible]

[illegible]

新界版

西貢布袋澳山坑水突然變鹹

村民食水斷絕 要求當局解決

促早找出原因糾正先派水車供水應急
區署今可抽水化驗要等數週才有結果

（特訊）西貢坑口布袋澳村村民說：全村賴以飲用的山坑水最近一個多月來突然變鹹，村民飲用後身體感到不適。他們盼望當局早日找出原因并加以堵截，以及派水車供應村民食水。區域市政總署將于今日到該村抽取水辦交政府化驗師化驗。

布袋澳村位于清水灣半島南端清水灣鄉村俱樂部和佛堂門大廟附近一個布袋形海灣岸邊，海面是一個海魚養殖區，村民表示開村以來全賴在一處山坑水汲取飲用，但約在一個半月前，村民發現食水出現鹹味。初時還以為是接駁喉管穿孔海水倒流所致，經檢驗後發現喉管皆完好，最後發現原來山水在汲進喉管前，已有鹹味。

據村民張金容表示：村民飲用後都表示喉嚨痛，洗澡後週身痕癢。

他說：村民為健康着想，一早已要求政府派員來調查，可是延遲未見有人來抽水辦化驗。村民為了有清潔食水使用，有些不惜開船到港島筲箕灣買水，來回至少花費兩小時。

村民飲後喉痛不適 用作洗澡週身痕癢

初疑駁喉流入海水不確疑是人為
到筲箕灣買水村婦墮海傷

個別無機動船的村民則划小艇到鄰近岸邊的石隙找水源。張金容稱，前日有一名村婦因為海上風浪，墮海受傷，需送院救治。

記者昨日目睹村民在路邊架了一個微型水泵，收集從山邊一石隙流出來的水。張金容表示：該處水流非常緩慢，要等數小時才收到一桶水，村民經常為爭水而發生爭執。

他說：由於食水珍貴，村民辛苦得來的乾淨水，只能節省地作飲食用途。至於洗澡，仍然冒險使用鹹水。

他又謂：村民會要求當局派水車前來供應食水，至今仍未獲答允。

鄭金容對記者謂：村民考察過布袋澳村一帶環境後，不認為是自然界使山坑水出現鹹味，初步懷疑是人為做成。他們盼望政府早日查出原因，然後加以糾正，並在過渡期間，派水車供應村民食水。

本報就此向區域市政總署查詢，西貢衛生總監朱榮偉先生表示，村民所說乃單方面之詞，未足以證明其說法。該署會於今天（十九日）到該村抽取水辦，交由政府化驗師化驗，預料需數週才有結果。（新）

北區議員聯訪問 了解貿易發展局

（港訊）北區區議員昨日訪問香港貿易發展局，了解該局的工作運作。

一行人由北區區議會主席彭鑑然及北區政務處政務主任（公共事務）何宗基率領，首先前往該局位於灣仔會展廣場的總辦事處。該局高級經理葉大偉向他們簡介貿易發展局促進及拓展本港海外貿易的工作。

他們其後參觀該局電腦化的貿易諮詢部及供本地廠商展銷產品的陳列室。隨後，一行人前往香港會議展覽中心參觀由貿易發展局主辦的香港時裝節。（見圖）

圖：立法局議員林貝聿嘉，譚耀宗昨日到新界各處參觀古跡。（本報攝）

兩局議員參觀新界多個古蹟 了解保護文物

（港訊）行政立法兩局議員昨日參觀新界多個歷史古蹟，以了解古物古蹟辦事處在保護歷史文物方面的工作。

議員首先巡視屯門龍鼓灘考古發掘地點。該地點被認為是本港五大最重要考古地點之一。議員得悉發掘工作自去年十月開始，出土的文物可追溯至新石器時代晚期。

議員隨後前往屏山的鄧氏宗祠和覲廷書室、廈村楊侯宮和新田大夫第。

參加是次活動的議員有何承天、林貝聿嘉、劉華森、劉皇發、譚耀宗。

港督伉儷昨訪問葵涌醫院 港府計劃三年增設千三百張精神病床

醫院署將設更多精神科門診護理中心

（港訊）港督衛奕信爵士與夫人昨日訪問葵涌醫院，衛生福利科及醫院事務署人員在場向港督伉儷簡報精神科服務將來的發展情況。

陪同港督伉儷訪問葵涌醫院設施的人員包括衛生福利司黃錢其濂，醫院事務署署長周端彥醫生及該醫院的高級職員。葵涌醫院是本港第二大精神科醫院，有一千五百九十二張病床。

港督伉儷首先巡視女病人自願留院收症室，男病人非自願留院收症室及兒童病房。

有關人員向港督表示，政府計劃在未來三年增設一千三百多張精神病床，到一九九三年，精神病床的數目將會由目前的四千六百五十一張增至約六千張。

在未來三年增設的精神科病床將分佈於屯門醫院，瑪麗醫院擴建第二期，尤德夫人醫院，小欖醫院擴建部分，沙田療養院及護養院，以及黃竹坑老人服務中心。

此外衛奕信爵士亦得悉醫院事務署並計劃在未來數年內開設更多精神科日間中心，精神科門診所及精神科社康護理服務中心。

隨後港督伉儷前往病人交誼中心，觀看病人參與康樂活動的情形。該交誼中心是為病情較輕的病人而設，作為病人復康計劃的一部分。

最後，港督和夫人參觀醫院的職業治療部。該部門為病人提供職業訓練及監察病人日常起居活動情形，以協助病人重返社會過正常的生活。

主恩社忠孝總會 歲晚敬老聯歡宴

（港訊）基督教主恩社聯合世界忠孝總會，新界師訓班畢業同學會等昨在九龍國際酒樓三樓舉行歲晚敬老聯歡會，由何得雲博士位慧學博士，黃成發會長，李武凡牧師郭光輝牧師等主禮，會中提倡敬老愛老，以敬老得福，服務耆英，使健壯老人得更多康樂有益身心之活動，並關懷老病者，不良於行及需護理者，由「主恩之家」提供收容安享晚年，尤對貧若無親者，更以生養死葬等服務，是晚出席老人未自港九新界，大會除備粵曲由主恩社招網演出外，並蒙各熱心善長派贈耆英利是各一份及數種禮品等，皆大歡喜。

又主恩社牧師報告：正月再次舉辦新春敬老宴，將在北角地鐵站國都酒樓舉行，歡迎各耆英報名參加，可電五七八七三七四聯絡云。

屯門葵涌接駁水管暫停供水

（港訊）屯門區部分樓宇的食水供應，將由明日（二十日）下午二時至翌晨八時暫停，以便進行水管接駁工程。

受暫停供水影響的地區是在青雲路及杯渡路至龍鼓灘之間的一段路範圍內的所有樓宇，包括三十一區、三十二區、青山村、青山灣村、十八區、楊小坑、散石男童院、四十區、四十四區、十九區及四十六區、兆山苑、湖景邨、蝴蝶邨、兆禧苑、海翠花園、美樂花園、蝴蝶灣室內運動場、白角及湖景臨時房屋區、中國水泥、踏石角A、B發電廠、龍鼓灘、沙埔崗、南朗、北朗、望后石雞民中心及影響範圍內所有建築地盤。

在同日（星期六），葵涌區部分樓宇的食水供應，將由晚上十一時至翌日下午六時暫停，以便進行水務工程。

暫停供水將影響下列範圍內全部樓宇，包括荔景山路、大連排道、青山公路、興芳路、悅麗苑、貨櫃碼頭路、華星街、工業街、葵涌邨、葵興邨、葵芳邨、新葵興花園、葵興臨時房屋區及貨櫃碼頭等。

長洲官中家長教師會 主席鄺炳有去世空懸 選出何炳釗任新主席

（特訊）長洲官立中學家長教師會於一月十七日（星期三）下午舉行常務執行委員會會議，商討有關故主席鄺炳有太平紳士去世而主席一位懸空問題。鑑於會員大會依章到十一月份方能召開，而官校校長不適宜長期署理主席職位問題，與會各委員一致贊成推選新主席填補空缺，以利會務運作。選舉中何炳釗先生以眾望所歸，獲選為新主席。是屆執行委員會名單如下：

主席：何炳釗；副主席：陳何嘉樂校長。義務秘書：崔志華。義務司庫：王楷發、副：胡馮玉書。執行委員：胡章楷、張錦、郭予端、楊培德、羅鎮良、黃國雄、張寶珠、柯瑞芳、歐陽伯偉。（新）

西貢區會通過津助理工生研究白沙洲塌山泥 分析原因建議補救

當局不贊成對面海建足球場改設康樂

（特訊）西貢區議會環境改善委員會昨日舉行會議，提出白沙洲山泥塌下一事討論，並建議邀請本港的專上學院研究。

主席何觀順議員表示，邀請信發出後，香港理工學院土木及結構工程學系示非常有興趣研究白沙洲山泥塌下的情況，但需要津助多少錢。

這項研究計劃會由土木及結構工程學系學生負責進行，并由一位高級講師督導。計劃的目的是研究出山泥塌下的成因，以及建議各種可行的補救方法。

何觀順主席說，他們會作出為期四個月的研究，由今年二月至五月，期間會到現場借實驗，亦會在實驗進行測試。希望從研究中，得到一些數據，來分析塌泥的原因，并提出建議的方法。

他說，這項計劃，須要支出一千六百元。

鄺創議員認為是值得的，而且相當便宜。結果大家沒有異議，通過撥款。

此外，關於對面海村建足球場問題，葛思華表示，當局不贊成在該處建足球場，因為該處土質不好，會產生許多問題，包括保安、燈光費用等。該處只可以給十四人踢足球，已沒有地方讓人們觀球賽。

葛思華又說，消防局對面有一個足球場，他鼓勵人們到該處踢足球。至於對面海村，計劃建一個康樂地方，在該處興建平台，作為研究生物昆虫。該處天然環境相當好，風景優美。

成火南議員說，並非要建一個大球場，另要一個小型足球場，為當地居民使用。如果許可的話，希望當局考慮一下。

委員陳鵰根說，對面海村人口五、六千人，青少年活動少得可憐。因此，該處需要一個球場。若無正當的康樂設施，青少年將會走上不正當之途徑。

何觀順議員建議，何不改為在對面海區提供一些康樂設施？葛思華說，提供康樂設施，將會更多人得益。

結果，大家亦無異議通過。

會議中，亦曾討論到清拆市場街問題，蟻沛污水等問題。（傑）

屯門填海六公頃 供地發展輕工業 築路連接發展區

（港訊）拓展署現正招標承投屯門新市鎮填海及築路工程。

工程包括將填時龍門路其中一段南行車路擴闊重新定綫及重新繫鋪；即由輕便鐵路車廠至皇珠路，青雲路，龍門路交匯處的一段車路。同時在該交匯處擬興建的支路下面建造一條單車，行人隧道兩用道路及進行與該等工程有關的附屬工程。

計劃中的填土工程包括在屯門河下游分別在淺灘區填約六公頃土地及海床區填約五公頃土地，上述填土工程是工務計劃其中一項目，為屯門區提供輕工業發展所需的土地及提供土地建築道路連接屯門北部及西南的發展區。

工程預料於今年四月動工，預計需時二十四個月完成。

投標書須於一九九零年二月十六日，星期五，正午前送抵中央投標委員會。

區環境委員會接獲投訴 官員議員定今晨聯赴布袋澳視察

（特訊）成火南議員昨在西貢區議會環境改善委員會會議中提到布袋澳食水水質變壞和有異味問題。

成火南議員說，最近據布袋澳杜民投訴，該處食水水質變壞，他們懷疑與附近一家餐廳有關。他們懷疑該餐廳用海水沖廁，鹹水滲入水源所致。

他說，一週前，區域市政局曾派人抽取水質進行化驗，但尚未有化驗結果。

他說，村民飲用這些食水，覺得有些異味，有些村民飲後發覺喉嚨沙啞，有些村民沐浴後週身痕癢難禁。

他說，現在村民不敢再飲用食水，他們寧願用小艇或機動小艇駛到較遠的山坑取水回來應用。前日布袋澳村民聯羣結隊到西貢政務處反映意見。

區域市政局、政務處官員和議員們，已安排於今晨十時在西貢政務處集合，然後出發到布袋澳觀察情況。（傑）

馬會捐二百萬動工

元朗覲廷書室重修

精湛古蹟供市民參觀

（港訊）位於元朗屏山的覲廷書室，現正進行修葺工程，完成後將可回復其昔日光輝的面貌。

該書室已獲英皇御准香港賽馬會慷慨捐助二百萬元，供重修之用，並已於昨日動工，預料約在九個月時間內完成。

覲廷書室是英皇御准香港賽馬會撥助二百五十萬元修葺大夫第後，另一所獲資助重修的本港歷史建築物。

覲廷書室為鄧氏家族於十九世紀中葉時所建，用以紀念其二十一世顯赫族人鄧覲廷（一八一五─一八八一）。該書室建於鄧氏勢力在元朗至為鼎盛的時代。當時其族人在該區一帶興建了很多祠堂和書室。這些書室的設立，是幫助年輕一輩族人考取科舉，進身仕途，從而提升家族的社會聲望。

覲廷書室本身是一所傳統的中國兩進式建築物，中央部分包括前廳、天井和正廳，另外兩邊則有三間房間。

雖然斗拱上的木刻、灰塑、雕花屏風及壁畫等均已日久失修，但仍可顯露出昔日工匠的精湛技術。

隨着數間類型書室先後拆卸，這所覲廷書室成為本港做獨特的書室之一。

覲廷書室於一九八一年在古物諮詢委員會的建議下得以保留。該書室又在鄧宗德堂各司理的鼎力合作及支持下，於一九八六年正式列為法定古蹟。

覲廷書室業主已同意在特定期間內不會拆卸或改建該建築物，並維持其原來指定的用途，及允許市民入內參觀。

本港新聞

善長慷慨支持 捐欵救童助學

昨收善欵五萬二千多元

華僑日報第卅三屆讀者救童助學運動，昨十八日續收到各界熱心捐欵響應，芳名如下：恒生銀行一萬元，何善衡慈善基金會八千元，何添先生二千元、梁銶琚先生二千元、何鴻燊先生五千元、孔仲歧中英文幼稚園全體員生四千五百元、河畔城酒家三千元、招祖幹先生二千元、MR MOK CHEE KI 二千元、MR DIANA SIU 二千元、方興華先生一千元、利功甫紀念基金一千元、夏志明先生一千元、譚立仁先生一千元、三華貿易有限公司一千元、新會古井同鄉會八百元、洪玲君先生五百元、梁世榮先生五百元、沈炳麟先生五百元、莊福樵先生五百元、無名氏五百元、MISS YUNG KIT FONG 五百元、陳業初先生五百元、宏興莊企業有限公司五百元、簡氏宗親會三百元、永安百貨有限公司三百元、DINO DEVELOPMENT CO. LTD. 三百元、唐勵民先生二百元、唐度怡先生二百元、新界增城同鄉福利會二百元、國際桐業有限公司二百元、余斯訓先生二百元、容氏二百元、彭雷先生一百元、林鉅津先生一百元、胡潔生先生一百元、丁煥章先生一百元、陳仕榮先生五十元、鄒英元先生十元。

合計共銀五萬二千八百六十元正。

各界捐欵救童助學如用支票支付，請寫「華僑日報救童助學」，並在左上角劃綫，及劃去「或持票人」數字為荷。

恒生銀行捐壹萬元

恒生銀行歷年對華僑日報救童助學運動均鼎力支持，不遺餘力，共襄善舉，昨日慨捐善欵一萬元以作響應，使各清貧學子繼續得以完成學業，此種熱心社會公益，古道熱腸之精神，實為社會各界人士欽佩。

恒生銀行並附來函全文如下：

敬啟者：接奉大函，一切敬悉。貴報歷年舉辦救童助學運動，造福幼苦，高義可風，至深至佩！茲謹以本行名義奉上港幣一萬元正，以資響應。即如數開具本票隨函附上，至希察收給回收據是荷。此致華僑日報有限公司岑才生經理。

何善衡慈善基金會捐捌千元

何善衡慈善基金會歷年對華僑日報救童助學運動均鼎力支持，不遺餘力，共襄善舉。昨日慨捐八千元以作熱烈響應，使各清貧學子得以繼續完成學業，此種熱心社會公益，古道熱腸之精神，實為社會各界人士欽佩。

何添先生捐式千元

何添先生平素熱心公益，對本報歷年舉辦之救童助學運動，贊助至多，不遺餘力，昨捐助二千元，其造福下一代與樂善好施之精神，殊令人感荷。

梁銶琚先生捐式千元

梁銶琚先生素來熱心公益，對華僑日報救童助學運動，歷屆均大力支持，認為此項善舉，意義深長，功在社會，昨特捐助二千大元，作為響應是屆捐欵，義舉仁風，至足欽佩。

何善衡慈善基金會，何添先生，梁銶琚先生並附來函全文如下：

敬覆者：接奉大函，欣悉貴報第卅三屆救童助學運動又告展開，惠幼學，仁風廣揚，衆所傾佩！茲有本行同人樂為贊助如下：

何善衡慈善基金會 港幣八千元正
何添先生 港幣二千元正
梁銶琚先生 港幣二千元正

爰謹如數開具支票三張隨函奉上，統希查收並分別發回收據是荷。

此致華僑日報有限公司岑才生經理

何鴻燊先生捐伍千元

何鴻燊先生對社會福利事業，平素提倡贊助，不遺餘力。特捐出善欵五千元，以響應本報舉辦之救童助學運動。使清貧學生得以繼續學業，其熱心公益，嘉惠學子之精神，實令人敬佩不已。

孔仲歧英文幼稚園全體員生捐四千伍百元

孔仲歧英文幼稚園全體員生平素熱心公益，對本報歷年舉辦之救童助學運動，贊助至多，不遺餘力，昨捐助四千伍百元，其造福下一代與樂善好施之精神，殊令人感荷。

河畔城酒家捐叁千元

河畔城酒家熱心公益，對本報舉辦讀者救童助學運動，大力支持，特慷慨捐助三千元。義舉仁風，至足欽佩。

招祖幹先生捐式千元

招祖幹先生對社會福利事業，平素提倡贊助，不遺餘力。特捐出善欵二千元，以響應本報舉辦之救童助學運動，使清貧學生得以繼續學業，熱心公益，嘉惠學子之精神，殊令人敬佩不已。

MR. MOK CHEE KI 捐二千元

MR. MOK CHEE KI 對社會福利事業，平素提倡贊助，不遺餘力，特捐出善欵二千元，以響應本報舉辦之救童助學運動，使清貧學生得以繼續學業，熱心公益，嘉惠學子之精神，實令人敬佩不已。

MR. DIANA SIU 捐二千元

MR. DIANA SIU 向來支持華僑日報救童助學運動，為造福清貧子弟，使有機會接受更高等教育，學有所成，再貢獻社會，昨特捐來善欵二千元，義舉仁風，令人敬佩。

方興華先生捐一千元

方興華先生熱心公益，對華僑日報救童助學運動，歷屆均大力支持，認為此項善舉，意義深長，功在社會，昨特捐助一千大元，作為響應是屆捐欵，義舉仁風，至足欽佩。

利功甫紀念基金捐一千元

利功甫紀念基金對社會福利事業，平素提倡贊助，不遺餘力。特捐出善欵一千元，以響應本報舉辦之救童助學運動，使清貧學生得以繼續學業，熱心公益，嘉惠學子之精神。殊令人敬佩不已。

夏志明先生捐壹千元

夏志明先生熱心公益，對本報歷年舉辦之救童助學運動，贊助至多，不遺餘力，昨又捐助一千元，其造福下一代與樂善好施之精神，殊令人感荷。

譚立仁先生捐壹千元

譚立仁先生對社會福利事業，平素提倡贊助，不遺餘力，特捐出善欵一千元，以響應本報舉辦之救童助學運動，使清貧學生得以繼續學業，熱心公益，嘉惠學子之精神，實令人敬佩不已。

三華貿易有限公司捐壹千元

三華貿易有限公司平素熱心公益，對本報歷年舉辦之救童助學運動，贊助至多，不遺餘力，昨捐助一千元，其造福下一代與樂善好施之精神，殊令人感荷。

新會古井同鄉會捐捌百元

新會古井同鄉會歷年對華僑日報救童助學運動均鼎力支持，不遺餘力，共襄善舉，昨日慨捐善欵八百元以作響應，使各清貧學子繼續得以完成學業，此種熱心社會公益，古道熱腸之精神，實為社會各界人士欽佩。

洪玲君先生捐伍百元

洪玲君先生熱心公益，對華僑日報救童助學運動，歷屆均大力支持，認為此項善舉，意義深長，功在社會，昨特捐助五百大元，作為響應是屆捐欵，義舉仁風，至足欽佩。

梁世榮先生捐五百元

梁世榮先生，向來支持華僑日報救童助學運動，為造福清貧子弟，使有機會接受更高等教育，學有所成，再貢獻社會，昨特捐來善欵五百元，義舉仁風，令人敬佩。

沈炳麟先生捐五百元

沈炳麟先生平素熱心公益，對本報歷年舉辦之救童助學運動，贊助至多，不遺餘力，昨捐助五百元，其造福下一代與樂善好施之精神，殊令人感荷。

莊福樵先生捐五百元

莊福樵先生，對社會福利事業，平素提倡贊助，不遺餘力。特捐出善欵五百元，以響應本報舉辦之救童助學運動。使清貧學生得以繼續學業，其熱心公益，嘉惠學子之精神，實令人敬佩不已。

無名氏捐五百元

無名氏平素熱心公益，對本報歷年舉辦之救童助學運動，贊助至多，不遺餘力，昨捐助五百元，其造福下一代與樂善好施之精神，殊令人感荷。

MISS YUNG KIT FONG 捐五百元

MISS YUNG KIT FONG 歷年對華僑日報救童助學運動均鼎力支持，不遺餘力，共襄善舉，昨日慨捐五百元以作熱烈響應，使各清貧學子得以繼續完成學業，此種熱心社會公益，古道熱腸之精神，實為社會各界人士欽佩。

陳業初先生捐五百元

陳業初先生對社會福利事業，平素提倡贊助，不遺餘力。特捐出善欵五百元，以響應本報舉辦之救童助學運動，使清貧學生得以繼續學業，其熱心公益，嘉惠學子之精神，實令人敬佩不已。

宏興莊企業有限公司捐五百元

宏興莊企業有限公司熱心公益，對本報歷年舉辦之救童助學運動，贊助至多，不遺餘力，昨又捐助五百元，其造福下一代與樂善好施之精神，殊令人感荷。

匯豐書法比賽 昨舉行頒獎禮

參賽作品逾八百件

（特訊）匯豐銀行主辦之全港公開中文書法比賽頒獎典禮，昨日假匯豐銀行總行大廈舉行，由匯豐銀行董事利漢釗頒發獎金及獎狀予二十四位獲獎者。

利漢釗在頒獎禮中致詞時表示，是次舉辦這項中文書法比賽之目的，是提倡本港青少年同學及各界人士研習及欣賞中文書法的興趣，並指出在短短的一個月內，匯豐銀行共收到八百多件參賽作品，參賽人士由八歲的小學生以至八十多歲的老先生，可見中文書法仍然受到香港大衆歡迎；中文書法是中國傳統文化藝術之一，並希望匯豐銀行在大衆支持下繼續舉辦此類活動。據幾位評判老師指出，今年參賽之作品水準甚高，並向各得獎者表示祝賀。

利氏並向擔任此比賽之評判安子介博士，饒宗頤教授，鄭家鎮及李潤桓教授，何湍華教授致謝並贈送紀念品。

圖：匯豐銀行董事利漢釗頒贈獎狀予公開組冠軍楊鎮。（本報攝）

匯豐銀行中文書法比賽得獎名單如下：小學組──冠軍黃堅，亞軍許友豪，季軍彭文珍；優異獎陳頌妍，黃馨儀，羅鑑鴻，李健榕，林志敏。中學組──冠軍鄧頌雄，亞軍梁永勝，季軍戴錦生；優勝獎梁春雨，何世昌，陳文，王浩文，陳秀媚。公開組──冠軍楊鎮，亞軍梁炎欽，季軍陳浩森；優異獎曾閃卿，廖敬珍，甘志興，蔡明明及張麗娟。

各獲獎者均獲贈獎金及獎狀，冠軍獎金為港幣三千元，亞軍獎金二千元，季軍獎金一千元，優異獎獎金三百元。（端）

主帥受傷簡師重用鬼艾 眼鏡世界話明即食

幕後日記

濠江馬訊

大摩新界簡週六又火併

眼鏡世界一出即趙 哈哈笑無保留夠贏

主帥受傷簡師重用鬼艾
眼鏡世界話明即食
告仔腳傷情況輕微

獨家新聞

▲呢個現實社會，錦上添花大有人也，但係雪中送炭呢？咁就難搵咯！不過岳敦都算唔話得，因爲佢個口個件「幸運燕」，交俾華卓良過檔操練，想當年華叔坐騎衆多，騎都騎唔晒，如今小猫三二件，而且表現咁差，岳敦呢個時候，突然間搵佢帮手，姑勿論贏唔贏得，但華叔都應全力以付喇卦！

▲唐敏生受傷期間，新界簡師似乎唔想多生枝節，搵人番嚟帮手，因爲佢既馬，尋朝好多隻都伴艾法誠過檔，計有「眼鏡世界」，「翻升」同埋「爺中寶」等。簡落突然間改變咗作風，睇嚟佢嘅倉口嘅馬，梗係做跑功夫唔等得。唔係戰話，點會咁信外人呢？而艾法誠得到新界簡賞識，如果把握得到，肯定會有馬贏嘅！

▲尋朝早課，告東尼同埋「魯賓遜」兩位冠軍騎師，雙雙唔見咗人影。細查之下，兩人不約而同，係週三夜都傷咗腳，所以趁機會蛇王回氣，好待蛇年最後一戰，唔再蛇王，贏多幾場頭馬也。

胡活士週末坐騎惡
喜成功穩位望贏
廣友威超班輕勝

馬場前線

胡活士不經不覺已來港上陣三季了，依照馬會對外來騎師條約，胡活士策騎完今季之後，馬會將按照其表現而作出考慮是否續發新牌照，換言之若果胡活士今季能爭取到好成績的話，將會對下季申請執照有直接影響性。

今次胡活士之坐騎表現帽子戲法，值得分析其胯下出騎之形勢及實力，第一場之「鴻運之星」最近操練積極，胡活士一手操練，頗見重視，照看應可順利贏馬取得勝利，按同組馬匹亦欠好演出者，所以依然值得搏場的。

第二匹乃（喜成功），呢匹馬今季已經搏過好多場，但都未能取得勝利，上一仗由伯嘉客串，末段發力之際則巧被其他馬匹所阻，今仗回配主帥執韁，應可順利取勝。

除了此兩駒之外，第七場之「廣友威」亦未可忽視，此駒上季仍能和「金鑰匙」等強旅過招，證明本身有相當質素，上仗之走勢亦已見復蘇，復課加強打磨功夫，看來應可順利贏馬，因同組馬之中未有一駒有如此雄厚實力者也。

尾場的「印度之星」上仗由艾法誠客串，僅敗於末段衝刺甚強，今仗由強手未足爲據，今仗由胡活士再上陣，應到交侍時刻矣。

玲瓏

大摩最近未能忽視

銀行馬

龍鏡馬座談會

堅叔：「包拗頸爲叻仔，比隻「龍東萬歲」做冷胆都未算好嘢，最難得提醒我地注意安庇，弱馬房的馬成大熱，眞是幾時都制唔過。」

龍哥：「包拗頸在馬房做，對於邊個練馬師是有料，當然較好多人清楚嘅，好似以前咁，大賽場合買亞簡的馬，包無衰，練馬師有英雄主義，就在大賽場合掉甩牌咁搏。」

包拗頸：「但係今個週末嘅百年紀念瓶錦標賽，你地就咪貴亞簡的眼鏡世界唔，要叻亞大摩佢新寶嘞。」

堅叔：「點解呢？」

包拗頸：「第一，唐敏生的受傷，用艾法誠去搏，在騎師功夫上，始終較唐敏生差一綫，在大賽場合，肯定吃虧，仲有要留意的是每年大摩由澳洲返港，定大殺三方，今次跑千九米，我睇件「新寶」，可以勝出。」

龍哥：「我睇大摩趣兩件，其一是新寶，其二是哈哈笑，照睇佢都會追到魯賓遜。」

童言

好收入告仔不放手

賽馬資訊

「好收入」爲愛爾蘭共跑過四仗，兩歲出兩次七化郎無功，在第三次跑八化郎黏地，爲四千九百萬鎊獎金賽，以五馬位之先擊敗對手，出閘時已能夠搶在較前位置，三歲時出八化郎，爲萬九鎊之高獎金賽，出馬四匹跑第四，出閘時守在很好之第二位置，末段却泄不成軍，成績爲一冠一殿。

其父爲七五年棗色馬，贏過六場頭馬，曾於一級梁森打比大賽，愛爾蘭一級打比大賽，獲獎金二十萬鎊，七九年退役爲配種馬，至八八年，子女亦贏得一百八十三萬鎊，子女亦有贏過一級打比大賽，平均爲十一點六化郎，最近還有一匹子女在愛爾蘭一級大賽跑第二。

母爲八一年馬，贏過頭有迷心一心一意，子女出入位四次，子女條外祖母只跑過一小段時間，子女有三駒贏過頭馬，以往美國那一批子女，表現較好。

「鑽之寶」走勢更勁，是配草蜢乃奇兵一路。

外來騎師甚受歡迎
本地幫應爭氣搏殺

業後人日記

忽聞又有兩員外將來港，一爲曾經來過之史永邦，另一爲法國老將賈柏祖，雖然佢地祇嚟騎一個月，但已予人一個感覺，今季之洋將似乎特別多，加上有幾位華籍騎者在呢段時間內停賽，場上將見鬼多過人了。

香港馬場變名日嚟，多人嚟係意中事，不過亦要照顧一下的少出場嘅本地騎者，否則想佢地騎功有進步都幾難。

在本地騎師中，除今出賽過百場祇有陳柏鴻同何敬森，但公司騎者艾法誠及歐勵之出賽機會亦比佢地多廿場，而質良，國興，偉楚，杭等均在五十至七十場之間，反而表現不如理想之華卓良，出賽都能幾近百場，照計祇得七個外籍馬房，我都唔明點解佢仲都要坐冷板，令到一的本地騎者出賽都係多的外籍騎師亦要帮咗手，令到一的本地騎者出賽機會少，橫掂佢地一樣騎唔贏，何妨俾一的本地騎者多的出賽機會，希望一的本地華籍騎者能趁此機會發奮，最搏勁力的，去馬落力的，有馬騎者應該有的生氣者。

莫侯仁

愛自由精心傑作勇
青城奪百年紀念瓶

馬房形勢暢論

朱寶明今次夜賽，雖然只派四駒參戰，但此四匹馬，大部份都有作戰水準，何敬森屆時又大有一展身手嘅機會，此四匹馬分別爲「自由港」、「愛自由」、「精心傑作」及「青城」。

「自由港」是雖一隻不是何敬森策騎，配上了陳俊輝，因此，黑仔森做不到所要求之磅，故此換了黑仔，而此系馬亦在降班邊沿，希望牠跑得較易，待降班之後才作打算，故此，此匹「自由」港，暫時不作介紹對象。

餘下來的三駒，則有特別注視的必要，「愛自由」就有質素，初出爭千二米，敗於「高速度」及「仙履至尊」兩匹高質馬，實在無話可說，今次打磨更足再來，有力在千四米贏取處女勝利。

「精心傑作」前一仗九七五米跑入一席第四，走勢非常近，上一仗跑一二三五米，曾經受到緊迫，以致失位，落敗不足爲據。如今乘降班之利，還視同場對手，平平無奇，立下決心進取，足可爆半冷開齋。至於「青城」，上賽爭（香港邀請杯），爲表現最好的一場，得一席第五，負於頭馬「灰色陵跡」兩個幾馬位，單以上仗去計，同場對手諸如「成利高」、「玉面金龍」、「新寶」之流，盡爲其跡下敗將，今次又豈有不捧的道理呢！

——陳亮——

肯定佳排位好
神勇金剛態靚

見怪不怪

周六沙田賽事，是蛇年壓軸戲，對一些失運騎師應該特別留意，在此推荐華卓良這位今屆至今表現最令人失望的騎師所策兩匹座騎，作爲孖T兩關馬胆。

「肯定佳」，去仗出閘失機，但能省追回不少失地，只要跑回近期水準，不勝有位。對手以兩匹去年配售馬最惡，是「香港英雄」與「信心十足」，但「肯定佳」是質超對手的馬匹，只同總門志，「信心十足」俱升上第三班馬匹。冷腳介紹「東方龍」與「肯定佳」，愈來愈接近。

「肯定佳」今季只出過四次，目前狀態逐強，已及勇點，可以作危機，岳庭之一，隨時酒伏爆冷，飛沙走石之場面，又是短途角逐，頭閘出馬最多，讀者帶來好運，以收改，希望爲作爲參考或加提供給各位同好先將本人之心得要截止，所以優後，場外孖T就開，今晚七時半其餘場面，亦不見得熱Q兩場出馬較多之外，馬匹並不妨礙，只有孖田上舉行，可是參賽之位之勁，可予作爲胆選，「東方龍」，此駒體質較弱，不宜多操，但前途厲害且亦能保持狀態，實難可貴，老馬逢有佳態時，一定把握時機，可以作配，華大帥雖欠運氣，惟是拼搏精神可嘉，牠之坐騎亦應考慮，次關「神勇金剛」一越戰越勇，雖然負磅吃虧，但該駒鬥心極強，可以作胆，「爭先」新轉廄而操練加衝上升，在賽事中每賽配，蘭庭「彩龍」近期均有進步，從操練上已甚勇，雖然路程不是專長，幸而質素高，可作較前更爲積極，拍試試閘種種功夫做足，有一冷腳。

鴻圖

採用編班評分制度
賽事變得緊湊熱鬧
馬迷感興趣投注額必升

濠江馬訊

（觀驊小語）

自上月澳門賽馬會將馬匹進行評分編班之後，澳門賽馬已變得緊湊而且具有鬥頭。從賽馬投資的角度來說，未嘗不是一件好事。澳門第十九次賽馬在控制大局的情況下，從位配搭表現之，八場賽次，估計有超過一半會由冷馬或半冷馬勝出。這種場合最適合好睇大樹的馬迷口味，若出變得手，發一筆小橫財過春節並不是一件困難之事。

現分析首場形勢，看看能否爲馬迷讀者帶來一點好發小財的機會，先以一城，以打基礎。

第一場是模範「讓賽」第四班一千米（第二組賽事）。八匹上陣，表面上難免重心，不過，細心分析，還是可以出選的。我們就從暫居練馬師龍虎榜之首二名的練馬師蔡烈勝、呂志發之間一場中出雙馬的情況，可以總結出，其一爲主力，另一爲掩護分子。故此首場選馬投注應是烈，呂兩廄的馬匹爲首選。首場烈廄兩駒是①麗陽②大將軍。麗陽有成熟佔先之利，是烈廄此場中的出擊主力。呂廄二駒是④無敵金剛⑤大福星。從走勢分析，大福星一場勝過一場，狀態冒起，不用懷疑，是此場的投注重心所在。無敵金剛遲初出，料難推翻大局。

田無忌

揚威奔放並皆妙
分頭出擊贏面高

（欄邊庭內）

蛇年的最後一次跑馬，秩序表亦已公佈，八場賽事一時半開跑，但最後一場竟要在五時半才開跑，似乎並沒有這個需要，由於澳門投注的人並不多，其實所需時間每半小時一場已經是相當足夠了，現時竟加至差不多卅五分鐘一場，相信對於投注額的帮助絕對不大，謹話表過，先講回今次的賽事，蔡馬來說相當不俗，雖然八二賽的出馬多，但亦沒有疏落的感覺，在各場賽事中，仍以呂志發馬房的馬匹實力較平均，雖並不怎樣突出，但每匹都有爭勝的本錢，較弱的次「揚威」獲八勝之利，祇負一百廿四磅，對牠來說是相當有利的，因爲此馬身型較少，負重磅相當吃力，所以上賽便未能發揮應有的水準，祇有一匹新出的白購馬實力未明，但相信不會是弱者，而「奔放」的水準，祇有一匹新出的白購馬實力未明，但相信不會是弱者，而「奔放」及「揚威」所以在今次賽事中，很多匹都是牠的手下敗將，因爲此兩駒近況表現，配合在各場賽便未能發揮應有……會有激烈的競爭，但在這個場合始終是捧舊馬較爲有利。而「奔放」這匹馬在今次賽事中角逐千七米的賽事，雖然對手亦強者林立，但以這匹馬的質素來說絕對沒有吃虧的感覺，加上強配范雲斯出擊，將會收到事半功倍之效，不妨睇高一綫。

曾雄

馬場現實衆所認同
欠本領者難撈下去

（縱橫濠江）

濠江周日舉行的第十九次賽馬，乃蛇年最後一次賽馬。照排位及配搭公佈所見，今次參戰馬匹雖然不及去週日熱鬧，但也稱得上熱鬧，全日編跑八場，共有八十三匹馬角逐，且部份場次出馬多達十二至十四匹，應該有一定睇頭矣！

八場賽事中最惹人注目當然是二班一千米之戰，十二匹報名馬中，由於「百搭」及「情聖」退出（情聖轉參與一五〇〇米賽事），故此，祇得十四參戰，不過，這一仗仍勢均力敵。

馬房通阼於收操前，靜鵪鵪約定筆者收操去「大架步」飲茶，（按：大架步並非不法之所，而是大茶樓，小架步乃餐廳，此乃筆者與馬房通之私下默契密語而已）。筆者當然赴約，因爲觀操後，特別容易肚餓，那會有茶也不飲之理。

在「大架步」中，馬房通話呢個禮拜，二班短途賽，會係熱Q冷三重彩之局，筆者一猜便中，Q梗係指「金大爺」搭「揚威」矣，至於三重彩，冷成點，咁就要度清楚來龍去脈至知道會去邊一匹了。

馬場乃一現最現實之地，無論騎或練，自要有功夫，有頭腦方撈得掂，賀爾杜夫今時今日成了紅人，相信大家都知道爲乜，無他者，他的騎功了得，交得準之故，去周日大演帽子戲法，今次又如何？筆者側聞消息，少睹他爲高，但又不知何解。

（周行）

騎者馬若狀態採起，便能連番勝出，馬迷不妨留意。

郭新昌意興闌珊
欲提前解約返鄉
其馬房中人叫苦連天

（人馬逸記）

自從搬咗「馬大班」單野之後，馬來郭個倉好似食咗猪油羔咁甜，早排連續幾組有馬報名，班馬房仔個個有獎金分，乜有得贏馬賺外快，自不然叫苦連天咯！好在近兩次都叫做有番的進賬，班伙記都執番的年晚錢，先至有咁傷。

不過近排圈中傳言好勁，話馬來郭已經唔多留戀。有意思提前解約返歸家，重新嚟過。馬主文同班馬房大佬換洒杯底時，亦聽佢咁講過老細本嚟入咗九件自購馬，都臨時打住有飛到過嚟，運咗返祖家個邊倉口。睇咁嘅情形，似乎單料都有幾成眞者，實際就要二月尾先至揭盅囉！

其實以目前環境，部已經有唔少人意興闌珊，但係山長水遠嚟到搵食，始終有的唔多忿氣者。況且草地跑道重未用得，開初計劃嘅的孟賽全部有得上演，對於班騎練嚟講，收入自然大受影響！如今好多人都係存有見步行步心理，再叫搲落去，肯定重有人思退意。

唔係激馬會冷水，除非澳得掂大灣投注，唔係呢個都幾難有得翻身，事關香港馬會根基都過百年，彩池又大得驚人，無論港澳馬迷都係吼住香港馬者。睇嚟點樣千辛萬苦，班大袋都好應該「馬」實個邊寶島戰話事人，好好過貼的越洋投注囉！

馬主文

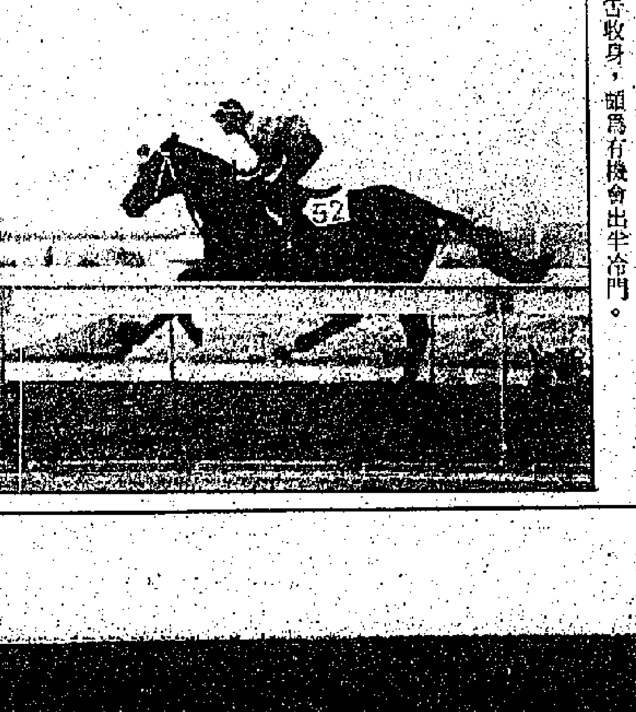
週日三匹自購馬可捧場
獅珀試閘走勢純熟
香港特使操足始跑

（口水集）

去周賽事，雖然自購馬表現普遍未如理想，令馬迷對捧自購馬的信心多少受到衝激，這個星期的八場賽事，仍然有三匹自購馬分散於各場賽事，分別是「獅珀」、「福至心靈」及「香港特使」，論台型質素及近期晨課試閘表現俱見出色，首次編班出賽，爭勝機會仍然較爲突出，只要騎師們臨場能夠有水準的發揮，勝出機會較高，當可爲自購馬挽回聲譽及馬迷對自購馬的信心。這三匹自購馬當中，試課以「獅珀」表現最出色，只是配上賈樂克，在騎功方面稍嫌遜，却亦因爲賈樂克主帥力不足。至於「香港特使」，高會全力以赴，相信以馬匹的實力及勇態，足以彌補騎師功力不足。至於「香港特使」及「福至心靈」，俱屬高廄自購馬，俱由主帥貝烈治上陣，騎師稍佳，爲廄主出戰更不敢怠慢，亦足以彌補戰駒的不足，故此，這個星期三匹自購馬上陣，均是爭勝實力份子。

蛇年將盡，女將麥美蓮亦將在馬年蒞臨之前解約返回祖家，尚未開齋的麥美蓮這個星期作告別賽，只獲得威約翰的支持，撥配該廄的「虎威」及「喜路」上陣以兩駒近況表現，配合麥美蓮也要在澳留下這項未能開齋的污點紀錄事中開齋確非易事，估計麥美蓮在第一場賽事中上陣的「虎威」，是一匹快放前速馬，但話雖如此，麥美蓮在千五及千六米賽途上長力不足而敗。在一千米賽程中發力保三甲而回。近賽衝趨成熟，路程一再減短，回戰一千米賽途，麥美蓮一有希望開齋的最後一匹在澳策騎的戰駒。

（賓尼）



大摩新界簡週六又火併
眼鏡世界一出即趙
哈哈笑無保留夠贏

新界簡個倉呢禮拜六亦有好多四馬上陣，不過，馬房班手選話，只餘得一匹「眼鏡世界」最值得留意，呢件馬係有好高質素者，但本來就係同埋「金鑰匙」同類型跑馬，響愛爾蘭嘅時候，兩隻馬都係同埋養响一個馬房者，本來新界簡亦想將呢件馬一齊買埋番嚟，但係當時愛爾蘭嘅練馬師兩肯，要留番呢隻馬參加一場大賽，可惜輸咗，後來先至荅允賣過嚟香港而已。

新界簡對呢件馬十分睇好，比「金鑰匙」仲要高多少，但係一匹正宗嘅長途馬來也，係操到十足十，先至上陣者，因爲佢咨應過老細，要同佢贏番場大賽，等老細威水一番者也，今次戰對手亦唔係好多，呢件「眼鏡世界」可以一出即勝咁話。

尾場大摩個件「哈哈笑」話夠殺，呢件馬响上次已露鋒芒，好可惜跑千六米佢亦嫌短，所以後上不及致敗，今次報跑千九米，乃係佢跑首本路程，尾場跑對手亦唔係好多，以佢嘅狀態嚟講，應該係同場馬中，最弗嘅一匹。而啟近大摩殺得性起，可搏則搏，呢件「哈哈笑」今次係有好大「氹士」者，應該可以贏番一仗，以報上次屈居第三之屎也。

第六場⑦眼鏡世界　第八場③哈哈笑

「出奇制勝」已告收身，頭馬有機會出半冷門。

阿叻

魯賓遜傷膝無大礙
週末如期上陣搏殺

中外馬圈快訊

魯賓遜及告東尼這兩大師昨晨均告倦勤，原來他倆均在週三的夜賽爽遊意外而受傷，告東尼更要臨場宣佈不能繼續作賽，魯賓遜亦撞傷膝部，但他仍堅持跑完「威望」才休息，在週三賽後他已向岳敦表示在昨晨不能參加晨操，在盡量爭取休息機會而使其於明日上陣時沒有大影響。

岳庭的馬匹昨早大多數均作最後試跑，並未有因爲魯賓遜的倦勤而將最後試跑延至今晨，其中的「迅雷」、「肯定佳」及「幸運燕」更一起在草地試閘，以走勢而言，這次試閘純是考驗「迅雷」的後勁，出閘後「肯定佳」及「幸運燕」先搶放，而「迅雷」後追，被上人稍作推騎即有凌厲反應，幾乎要企起身才可將馬匹拉停，「迅雷」跑千六米特別適合，且有騎馬往績，上仗賽後會作小休，今次操足再臨，儘管其他對手亦有強而有力的配搭，但「迅雷」仍被看高一綫。

據岳庭訓練室華表示，魯賓遜僅是撞着左腳外踝部位，情況不太嚴重，對於馬匹的演出絕無影響。

岳庭的實力馬還有一匹是「出水芙蓉」，此駒祇合跑千六或千八米，太短或太長似乎稍勉強，今次越級挑戰絕非隨便跟跑那麼簡單，事實上「出水芙蓉」跑輕磅是較佳的，而此駒的質素亦但三班中堅份子，近期此駒在操練方面甚積極，進課與庭倡「善望」拍跳，目的是激起馬匹的心火，昨晨後試跑，三段時間僅一分廿二秒五，末段稍騎兩步即有凌厲反應，所以「出水芙蓉」今次越級挑戰，是有推翻大局之力。

甘頓

馬迷之寶轉廄即贏

沙田追踪

最近拉倉加盟簡庭的「馬迷之寶」，今次出爭千六米，甚合腳法，易廄後此駒有很大的轉變，能夠參予積極的備戰，回復爭勝水準，今回易廄初出，必有戰意，值得優先考慮搏場。

「馬迷之寶」在首季來港時，有不俗的表現，曾經勝一仗沙田千六米，在第二班却是份量十足的，但其後因腳患所惱，健康情況一直陷於低潮，操作停作，遠離作戰水準，勉強派進上陣，表現更極之差劣，前途令人担憂。

在個多月前，馬主希望改變新環境，故將此駒拉入冠軍馬房，希望有較佳的發展，簡師接受此事。果然在轉廄後大有起色，早課可以接受正常的操練，以往身肥步重的，現時所見，收身相當好，係近幾季難得一見的，試跑走來步頭暢順，力度增强，動操下已回復爭勝水準。

爲準備今次之戰，雖然落後而回，但走勢已不俗，但在草地試閘，起碼在健康方面已大有轉機。此駒本身班底高，走千六米最合腳法，易廄後操足而來，成冷不忘無疑，可預期有截然不同的好表現，門妨一敵。

小邦

眼鏡世界父系巴閉
原產地會贏十化郎
做足功夫初出已可制勝

三世馬國

第五班馬跑千九米，質新馬不少，不乏可搏場之馬。「眼鏡世界」爲紐西蘭兩歲跑四仗，爲四千至三萬紐元獎金賽，俱無功，三歲時出一五七五米，六千紐元之三與四歲處女馬賽，才贏出頭馬，此後多參加一萬至三萬元的比賽，有兩次是出馬十四匹跑第六，共取得一冠作賽。

其父爲七六年棕色馬，乃七九至八〇年度成績帶頭之馬。贏過二千米和二二〇〇米作賽，另在二千米和二二〇〇米，獲得八萬紐元和八萬澳元獎金賽，亦有贏出紐西蘭二千堅尼大賽，八二年爲配種馬，子女贏出澳洲一級橡樹賽，不少子女表現亦好，此系馬血統確是不俗，常山名駒承其條件在較高獎金紐西蘭賽事上陣，母系是與新寶同系，七四年馬，跑過六仗，子女三駒贏過頭馬，其中一匹就在港出賽之新寶，在紐兩掂路程爲一千和一三五〇米，另匹與眼鏡世界同父同母胞兄，四捷千二至千六米。

第七場，第二班馬跑千六米，「廣友威」在八至十化郎跑得接近，後在八點五化郎軟地。

其父爲六五年棗色馬，贏過兩仗，獲九千鎊獎金，却在美國入位兩次，另在法，英贏六仗，獲一萬英鎊和十一萬法郎獎金，平均爲二〇六〇米，正合中距離來爭勝。

突破此程斤兩十足

頭關第四班一千米，以「天馬行空」最準繩。尾關第三班千六米「突破」可奏凱歌。此兩駒若未能有表現，唯一不利是配上華卓良，因此，相信「華叔」對此兩駒會特別醒悉。事實該兩駒並非其馬房陋騎，隨時會被飛起。

「天馬行空」去屆季尾在第三班二千米賽，會有力「能着」的若現，今屆路合四次，近三次都接近「突破」曾在二班亦有好表現，今屆路程第三班肯定夠班，千六絶程最合，再遇上淋地，同場難覓對手，對手爲「神勇金剛」，若只是重磅，應門贏突破，冷腳推薦「馬迷之寶」與「異國王子」，動態積極。

（羅滢）

點將台：蒲樹華一回港即贏馬，週末再贏「奇利威龍」。

馬戲質素並不曳
捲土重來可取勝

糧台道

馬明

明天沙田八場賽事，出馬比較平均，還馬宜取門志佳者。

孖Q頭關由新馬賽事一四〇〇米，出馬雖少，但缺乏重心，形勢十分平均，導致孖Q頭關由新馬賽事担當。「馬戲」先後出賽兩次。第一仗成廿八倍大冷門，沿途居中，直路衝刺甚勁，可惜受阻勒避，只能跑回一席接近的第四。再出第二仗成六十二蚊的熱門，跑法和第一仗相同，結果跑回一席亞軍。而「馬戲」「兩仗所輸的頭馬也是同廄的「高速度」，須知「馬戲」非主力所在。而今仗同廄亦有另一匹「仙履至尊」參戰，但論成熟程度，當以一馬戲」爲高，今場應是主力所在。而「馬戲」最強的對手便是林庭一有運」，此駒上仗馬師跑千二，出閘最尾一匹，沿途走內欄，直路展開衝刺却被前面的馬擋着，此場騎者應負責任，今仗回配主帥，應可放心搏場。

孖TQ提供

第三場　⑦馬戲　④好世界　⑪仙履至尊　⑫有運

第四場　⑦芳心知　⑨幻影　⑭肯定佳

第五場　⑫香港英雄　⑦出水芙蓉　①神勇金剛　④突破　⑥異國王子

戰力

異國王子第三劑

豪傑圈中

明日沙田馬場仍有八場蛇年壓歲馬上演。轉眼之間，又到蛇年盡頭，好頭好尾，中外人士均所欲，所以今次之壓歲馬賽事，多路人馬都出殺實力份子，希望趙蛇年尾糊。

三場孖QT，形勢相當之緊，輕注怡情，是我師爺最所歡喜，有幸中正，馬年就可開紅盤，族，大哥培話如果中正，一定過肥年，叫我與佢一齊夾份去買。好，就所以立即答應大哥培之邀請，而不中，亦不怕，所以立即答應大哥培之邀請，馬年就可開紅盤。頭關此場新馬跑千四米賽中，多駒實力相若，但吼中邊件？大哥培話今次應擇「灑洒太子」，問大哥培話今次應擇「灑洒太子」，佢話佢實力相若，肥仔「滴此件嘢」，台型佳而狀態勇，對手應是「鴻勁」及歐洪一對馬「仙履至尊」及「彌戲」。

而在第四及五此兩場中，草蜢仔件「佳境」及安哥件「雪驪龍駒」都好靚，今次會有機會唔「幻影」及「信心十足」都好靚，亦有機會。

至於尾關度，大哥培話捧岳效件「出水芙蓉」及大佬平件「異國王子」，「突破」及「馬迷之寶」可冷敲。

師爺

週日澳門賽馬排位表

馬號	馬名	騎師	磅	廄	位
第一場		第四班	一〇〇〇米		一時卅分
①	麗陽	比治	一三〇	紀	8
②	大軍	鍾士民	一二九	紀	5
③	虎威	麥美蓮	一二八	盧	2
④	無敵金剛	劉仁傑	一二七	呂	4
⑤	大福星	布樂	一二七	呂	7
⑥	東方快車	卡雲妮	一二七	盧	6
⑦	力可	史畢治	一二六	郭	3
⑧	戰神	莫珍妮	一二六	佐	1
第二場		第四班	一〇〇〇米		二時正
①	漫畫至尊	莫珍妮	一三〇	佐	2
②	發財	賀爾杜夫	一二九	呂	6
③	長鋒	高洛	一二八	霍	8
④	太空人	史畢治	一二七	郭	5
⑤	鐵騎烈馬	藍志祥	一二七	李	9
⑥	香港超美	卡雲妮	一二七	盧	1
⑦	酋長	高約翰	一二七	伍	4
⑧	岩路	麥美蓮	一二六	盧	3
⑨	嬌嬌	白朗尼	一二六	吳	7
第三場		第三班	一五〇〇米		二時卅五分
①	情聖	賀爾杜夫	一二八	佐	3
②	主力艦	布樂	一二五	呂	12
③	菲菲	高洛	一二四	霍	10
④	獅珀	賈樂克	一二四	奧	8
⑤	追風	范雲斯	一二四	蔡	5
⑥	長江二號	藍志祥	一二三	梁	6
⑦	嘉寶王子	卡雲妮	一二三	盧	9
⑧	吸引力	劉仁傑	一二二	霍	2
⑨	吉鑽	比治	一二一	烈	1
⑩	華新五號	史畢治	一二一	郭	11
⑪	好望角	高約翰	一二〇	盧	4
⑫	和平使者	莫珍妮	一二〇	梁	7
第四場		第五班	一六〇〇米		三時十分
①	鴻源	范雲斯	一二〇	呂	6
②	馬如飛	卡雲妮	一二〇	東	12
③	永揚	布樂	一二〇	岩	1
④	發光	賀爾杜夫	一二〇	呂	7
⑤	啄木鳥	鍾士民	一二〇	紀	5
⑥	安東尼	史畢治	一一九	岩	2
⑦	世界之光	賈樂克	一一九	佐	8
⑧	先進	比治	一一八	梁	4
⑨	威風	莫珍妮	一一八	伍	14
⑩	超翠	藍志祥	一二七	李	3
⑪	威龍猛將	貝烈治	一二六	梁	11
⑫	出奇制勝	劉仁傑	一二六	吳	9
⑬	志寶	高約翰	一二六	佐	13
⑭	必成	高洛	一二六	盧	10
（第五場）		第三班	一五〇〇米		三時四十五分
①	香港特使	貝烈治	一二七	高	1
②	金俠	莫珍妮	一二五	李	6
③	得意	賀爾杜夫	一二四	梁	10
④	大班	范雲斯	一二四	史	4
⑤	吾神	賈樂克	一二三	郭	7
⑥	千里二號	布樂	一二三	佐	8
⑦	佳人	比治	一二三	烈	3
⑧	多多益	高洛	一二二	盧	9
⑨	飛天蛟龍	藍志祥	一二二	蔡	2
⑩	勇往直前	高約翰	一二一	蔡	11
⑪	雷射	史畢治	一二〇	奧	5
⑫	追風三駿	鍾士民	一二〇	紀	12
（第六場）		第四班	一七〇〇米		四時二十分
①	飛翅	史畢治	一三〇	奧	8
②	奇蹟寶	劉仁傑	一二九	岩	6
③	趕月	布樂	一二八	佐	5
④	永高小子	賀爾杜夫	一二八	梁	4
⑤	家雄	白朗尼	一二七	史	2
⑥	飛龍虎	高約翰	一二六	甄	3
⑦	觀仙	比治	一二六	烈	1
⑧	飛毛腿	范雲斯	一二五	烈	9
⑨	神風	高洛	一二五	霍	7
（第七場）		第二班	一〇〇〇米		四時五十五分
①	狄仁	比治	一二九	盧	8
②	福至心靈	貝烈治	一二七	高	10
③	金大爺	范雲斯	一二七	蔡	2
④	金較剪	高洛	一二六	盧	5
⑤	天地寶藏	賀爾杜夫	一二六	史	4
⑥	威揚×	布樂	一二四	呂	1
⑦	可樂×	劉仁傑	一二三	岩	3
⑧	金國×	莫珍妮	一二二	吳	6
⑨	金庫×	高約翰	一二一	甄	7
⑩	成吉思汗×	藍志祥	一二〇	李	9
（第八場）		第二、三班混合賽	一七〇〇米		五時卅分
①	錢來也	比治	一三一	烈	6
②	奔放	范雲斯	一二九	呂	7
③	彥傑×	賀爾杜夫	一二七	史	2
④	特快車×	鍾士民	一二六	烈	1
⑤	龍意×	賈樂克	一二三	梁	3
⑥	長江之寶×	劉仁傑	一二〇	梁	5
⑦	福臨一號×	高約翰	一二〇	甄	4
⑧	強尼×	布樂	一二〇	岩	8
⑨	大勝利×	藍志祥	一一六	李	9

（註：第七及第八場名下有×者爲第三班馬）

當局不贊成對面海建足球場改設康樂

（特訊）西貢區議會環境改善委員會昨日舉行會議，提出白沙洲山泥場下一步討論，並建議邀請本港的專上學院研究。

主席何觀順議員表示，邀請信發出後，香港理工學院土木及結構工程學系表示非常有興趣研究白沙洲山泥場的情況，但需要津助多少錢。

這項研究計劃會由土木及結構工程學系學生負責進行，計劃的目的是研究出一位高級講師督導。計劃的目的是研究出山泥場下的成因，以及建議各種可行的補救方法。

何觀順主席說，他們會作出爲期四個月的研究，由今年二月至五月，期間會到現場借實驗，亦會在實驗進行測試。希望從研究中，得到一些數據，來分析場泥的原因，並提出建議的方法。

他說，這項計劃，須要支出一千六百元。

龍創議員認爲是值得的，而且相當便宜。結果大家沒有異議，通過撥款。

此外，關於對面海村建足球場問題，葛思華表示，當局不贊成在該處建足球場，因爲該處土質不好，會產生很多問題，包括保安、燈光費用等。

娛樂圈

曾華倩承認與陳庭威是好朋友
脾氣好性格合得來
會玩被人誤會而已

早前陳庭威公開表示想到曾華倩家裏拜年，並順道見見她的母親。昨日記者就此問曾華倩？華女笑謂：聽他亂講啦！他在講笑而已。那麼她有否感到對方在追求呢？她經常人家只份屬好朋友。她不想常提着追些情愛事。既是如此她何不公開拒絕對方呢！華女又一再強調她同陳庭威只是好朋友，對方講耶笑而已。

其實整件事情裏，她亦未曾否認或承認過，原因是怕了外間亦不信，但她坦言陳庭威算是她的最好異性朋友，有心事時也會向他傾訴，是由於他的人脾氣好，每當她有何不快，向她吐完一輪苦水，想發脾氣時火氣也全消，兩人的性格亦頗合得來。

談及若再同圈中人拍拖會否存有戒心？華女覺得最好不同圈中人拍拖，但如天意如此也無法了。她又笑言過往傳她同郭晉安拍拖，公司就安排她們合作，今次傳同陳庭威拍拖，公司又安排她們稍後拍王天林新劇，那麼下次傳她同夏雨不知公司又會否安排她們合作呢？

對於有記者笑稱同陳庭威合作，對於有人狼威之外就咪益了他，華女就笑謂益了自己才是，其實對方為人很好，只是貪玩點，及被觀眾誤會了他的形像而已。此外又有人認為現時她較值得如何處理戀問，華女稱可能人大了，思想亦隨之成熟起來。

曾華倩與花爭妍信心十足。

登台的感覺很開心
黎美嫻有意再登台

黎美嫻日前聯同劉青雲、周海媚、呂良偉、羅慧娟、吳岱融等九人往泰國為當地「警察慈善晚會」表演，前日由泰國返港，他表示當地影迷十分熱情，羅慧娟拒絕被小朋友吻咀，但她卻沒所謂，因為那些小朋友只是三、四歲，而且全是女仔，加上前來看表演的多是當地警察的家屬，十分安全，都沒有想過拒絕。

她拍的戲劇多以錄影帶為主，在東南亞一帶都很受認識，她承認以前不斷有娛樂商邀洽登台，但自覺工作繁多，若然要在工作期間向公司請幾日假出外登台，返來又立刻投入工作，這樣便寧願不賺這些錢，精神壓力太大，如果要做一定要做到最好的，現在，如果有人找也會答允，只要時間可以遷就。她承認在泰國表演完後，覺得站在台上的感覺很過癮，很開心，而且唱歌時觀眾反應不錯，笑謂現在在港登台都敢啦！

踏入馬年，她表示今年沒有新年願望，原因每年希望拍一部好劇集都不能實現，九一年才約滿，今年還要聽從公司的安排，什麼劇集都是要拍的，不過，後來她想到，希望司和李司棋合作拍一部劇集，因為李司棋是她的偶像，很欣賞對方，開心戀一有合作的機會。

黎美嫻泰國之行，登台登出癮來。

「呷醋妙女郎」故事有趣
梅麗史翠普表現好

·恆秉·

華僑影評

「呷醋妙女郎」更貼切的名字應該是「女人大報復」。是現代版的女性「基度山恩仇記」。露珊芭娜飾演一名家庭主婦露芙，丈夫卜是一個會計師，在一次宴會當中，他邂逅了梅麗史翠普所飾演的著名言情小說女作家瑪莉，卜被瑪莉的美貌和高貴氣質所吸引，再加上瑪莉故意的挑逗，兩人便閃電快般發生了關係，一夜纏綿之後，瑪莉邀請卜去，令露芙苦惱不已，但她仍默默作一個賢婦討好丈夫，盼望有日卜玩厭後會回心轉意。無奈郎心如脫韁野馬一去不復還。更在一次吵鬧當中毫不保留地發洩，對露芙惡意批評，且取笑她肥胖的身材和醜怪的外貌，之後露芙忍無可忍，決定進行大報復。周詳計劃將卜最珍惜的東西：住屋，家庭，事業和自由，一一奪去。

劇本是一個很有趣的故事，雖然瘋狂誇張且搞笑，但言之有物，諷刺反映了現代人的心態，婚外情的後果同痛苦。事實上是一部認真的搞笑片。近年北美洲受歡迎的藝人再不是靚仔靚女，而是型象特出的人物，譬如艾迪梅菲，露珊芭是其中的表表者。她是電視喜劇「肥姻日記」的主角，她的出現型象的獨立、自信、仁慈和勇敢的個性使肥胖、醜陋，一直受社會厭惡的人得到心理上的釋放和希望。電影其中一個訊息亦是如此。本來看電影的人不應太同情露芙過份且狠毒復仇。但在劇本聰明的安排下——露芙對「同類」的幫助；喜劇的效果，維持了電影的平衡狀態，使觀眾同情露芙得很自然。

電影的其中一個驚喜是梅麗史翠普的喜劇演出，塑造了一個扭造作拂高貴的女作家，表情雖然誇張但並不過火恰到好處。史翠普第一次演出喜劇電影，有如此好的表現，再一次證明她演技的多元化和才能。

胡渭康做時裝蝕本
改搞卡拉OK
親力親為生意不俗

胡渭康透露最近與朋友同開設一間卡拉OK夜總會，全心全意去做生意，不同過去，做時裝生意，全無經驗，以致有生意而結束，此次親力親為，並得朋友捧場，以致晚晚爆棚。

無綫近邀他由歌星約改簽藝員約。胡渭康雖是歌星約，亦被派拍劇集，所以甚麼約也不是問題。其實他希望自由度較大，除了拍劇外，可以有時間料理自己的事業，有時希望不抽佣，薪酬多少不介意，只夠開支已心足。

廖偉的超人扮相有趣惹笑。

本週「星期一檔案」的主角是ALICE一位失明人士，卻憑她不屈不撓的精神，衝出桎梏，成就了一般正常還沒法達到的境界。

任職沙田某醫院秘書的她，令大幸運是得到一位牧師帮助完成秘書科，這是她不斷自助的成果。ALICE認為盲人該多接觸新人事環境，別自困盲族框框。

經三次角膜移植的ALICE，只能辨認明度較爾往的色彩如黃。她喜好鮮艷的衣服，也愛化粧扮靚。她比我們更熱愛生命。

她也關心醫院內老弱病者，每乘午膳時間往探視關懷之，閒時又替一些家訪兒童補習，說故事。

在家她以彈古箏自娛。

這樣熱愛生命的女孩，她何止是盲人的典範。（雅士）

熒屏心聲

圈中女藝人並非個個賣淫
吳婉芳謂潔身自愛
以有色眼鏡看待不公平

警方昨日破獲「銀鳳集團」，圈中女藝人涉嫌賣淫。這件事引起多方面反應，昨日問吳婉芳有何反應時，初時她嚇了一驚，他表示早上沒有看報故不知曉。以前她也有所聞，但可信程度有真有假，她覺得每一個行業都有，只是娛樂圈較為矚目，她強調自己自潔身自愛的。

吳婉芳稱，賣淫多為環境所影響，可能在她們的背後有一段辛酸的事，在當參選港姐後問她可有被人搭訕？她表示沒有，其實在影視圈中的藝人，能經營「賣淫」的人只是一小撮人，因此外界多帶有色眼鏡，以為做藝人的都有「外快」，「一竹桿打一船人」的觀念實在對她們是不公平的，希望外界不要有此想法。

此外，新大碟將於廿二號推出，年初一在加拿大滑雪，享受一個開心的農曆新年。

吳婉芳聲言娛樂圈中雖有女藝員賣淫，但自己則甚為潔身自愛。

黎芷珊初拍劇集感高興。

曾偉權梅小惠拍拖
戲迷接受希望組情侶檔

曾偉權往大馬登台返港，此行由於聖誕和元旦檔期已過，所以薪酬很低，但獲當地人士熱烈捧場，歌迷們有些知道他與梅小惠拍拖，有等歌迷追問及梅小惠近況。曾偉權自認於此可見外地觀眾很接受他與梅小惠拍拖。過去曾有娛樂商邀他與梅小惠同登台，因無綫要抽佣，無法以情侶檔出現。

曾偉權透露，此次在大馬登台，曾與山水製作人員見過面，據表示本年六、七月份會恢復製作劇集，此次重開拍劇集，不會大搞，祇拍攝一部後再行開拍另一部。

港台第五台「南北樂逍遙」節目主持人向你拜個早年。

黎芷珊演劇集
既興奮又緊張

劇集「玉面飛狐」昨舉行造型，黎芷珊表示首次獲派演出古裝劇，既興奮又緊張。她坦言入行了無綫四年幾，「恨」拍劇已「恨」了很久，現在終於得償所願，獲得機會主要是前製莊偉健在「閃電傳奇」中看到她演出「殭屍孫女」，於是便同「閃」的監製找她拍劇。她謂

「魔女宅急便」被選為
日本十大電影

來自日本的最新消息，宮崎駿之新作「魔女宅急便」已被日本權威電影雜誌電影旬報選為八九年十大日電影之一。

作為一個動畫家，宮崎駿的藝術成就屢次獲得電影同業的公認，作品如「天空之城」，「風之谷」「龍貓」等一再名列於旬報十大電影榜中，而「龍貓」更是八八年十大電影之首，此次「魔女宅急便」再名列榜首，證明其作品魅力絲毫不減，宮崎駿亦肯定是迄今日本最受尊敬和擁戴的動畫創作人，成功地達到了提升被認為幼稚的動畫為國民藝術的心願。

「魔女宅急便」的小魔女。

關之琳不擬到台灣拍劇集。

「笑星救地球」有二百六十萬收視
廖偉雄不作模仿
以別於歡樂今宵

「笑星救地球」播出不久，反應不俗，廖偉雄表示他們下一個目標是向自己挑戰，希望能有二百六十萬觀眾的收視率。他謂「笑」內容是不會模仿別人，因為若再扮其他藝員，只像另一個「歡樂今宵」，對演員同觀眾都缺乏刺激性，再者即使他們模仿得有多似，觀眾也只覺得他們扮得好，而非覺得他們做得好。

對於有人認為胡大為在「笑」中形像並非太受落，他則解釋可能他太久沒做電視，電影，不過他個人就覺得大為在「笑」中有自己的一套風格及演譯方法，觀眾應比時間去接受友適應的。他又認為做搞笑節目最重要有個人的風格，不然模仿人是沒用的，但有自己的風格則無人能取替自己的地位，此外由於節目時間有限，所以在下兩集「笑」將不會邀請嘉賓，原因是希望先播了所度定的笑料才再請嘉賓。

阿燦又笑言由今年一至六月都力捧他，先是在週六播出「笑」，而由下週開始一至五日，又播「富貴超人」，隨着又派他演出梅小青處境喜劇，劇中更與李司棋，毛舜筠合作，對於有這麼多機會，阿燦希望能夠將每一個角色以不同手法演譯，他認為既然有機會就須花點心思，令自己脫穎而出。而做演員亦須懂得如何投資自己，這道理也是他讀工商管理時領會到的。

歐瑪偉在「玉面飛狐」中的扮相。

希望能演出一次成功後機會陸續有來。由於她的中文程度不好，即使看天書也是她的母親看完再解釋給她知，所以現時她正加緊努力多看些古裝劇，與賀演殷，此外又請教男友（姚伊健），男友教她盡量放鬆，自然些便得。談及日後想同男友合作否，她笑說，雖然是想，但又怕應遂。至於兩人拍拖年多，可有計劃結婚？她認為即使是計劃了，今日也不知明日事，所以還是行多幾年工作打算。由於近來兩人都少有時間，所以見面較少，現時她除了拍劇集外，亦要兼顧做主持。

孫興準備學唱歌
許冠傑讚賞唱歌天份

孫興拍完「妙探出租」後，目前未有新任務，他亦趁着空閒的時間，參加港台一部劇演出。孫興表示，農曆年卅晚及大年初一之特備節目，他有份演出，他的太太也要開工，故決定在大年初一返亞視，要借同女兒返工。

孫興會接拍一電影，而且還與自己的偶像許冠傑合作，他對此次與阿森拍片感到很開心，因在澳門拍外景時，他會阿森彈奏結他伴奏高歌一曲，當時阿森讚賞非常，稱他有歌唱天才，孫興稱此一讚之後，目前已全心學唱歌，準備將來登台演唱。

日以繼夜開工
歐瑞偉常遲到

「蜀山劍客」不少藝員都有遲到紀錄，歐瑞偉承認曾經遲到，因日以繼夜的開工遲到是在所難免，但不是經常遲到，每次只以半至一小時為限，有時病了都返工，盡量以不影響拍攝進度為原則。

拍攝工作不算辛苦，最慘是要等開工，其實入得電視行業也應預了是辛苦了，不過的藝人應有職業道德，有好的工作態度，而事業上有些人病了便不返工了。

他說，本來一月初便拍完了，但因天氣影響而未能如期拍竣，他覺得遲到是很累人的，而有些人正拍緊電視，拍完後便無心拍劇，幸好這都不是經常發生。

孫興要做賀歲節目。

曾偉權大馬登台返回香港。

港台公關部升格
加強人手拓展市場

港台宣佈於農曆新年後成立新部門，負責過去分屬該台電台部，電視部以及教育電視的公共關係工作，以配合四月份獨立後的發展。

現任港台電台部高級公共關係主任蘇狄嘉獲擢升為「公關及對外事務總監」，主管該新部門，統籌港台公共關係及一切對外事務，加強對市民及新聞界服務。除公關事務外，蘇氏並將兼管新成立之「市場拓展部」，籌組推廣電台，電視節目及協助發行有關書籍或錄影帶事宜。

蘇狄嘉畢業於中文大學工商管理學系，曾任職遠東集團及商寶電影公司宣傳經理；八六年六月正式加入港台電台部公共關係主任至今，工作成績卓越。

國際台九點
滑鐵盧戰役

國際台今晚九時播映「滑鐵盧戰役」，該片由洛史德加，共斯社主演，以法國著名英雄人物拿破崙為故事核心，描寫拿破崙愛倫拿島，重振軍隊，以至最後慘敗於滑鐵盧的歷史。

尹飛燕做完手術參加演出無礙
賽麒麟演出兩門抱

·朱侶·

港台主辦的十大傑出長者選舉頒獎禮，邀請金輝煌劇團演出紫釵記之「劍合釵圓」和「燕歸人未歸」兩折助慶。與千峯去李益，尹飛燕飾小玉，阮兆輝卓夏卿、任冰兒浣紗、陳慧思飾小娟、賽麒麟黃衫客、新劇郎盧太尉。

與千峯之李益，朱侶已看過幾次，那時他是與謝雪心拍檔的，與尹飛燕則是私看，想不到兩人演來也很有默契。而且尹飛燕那天的聲好像特別好的。完場時見到了梁餘唱家英詠霞，他也說想不到尹飛燕唱做到那麼的好。因為尹飛燕最近才做了一次大手術，那麼快就可以復完演出，那是他想像不到的。他不諱言，在尹飛燕未演出前確是担心了好一陣子。

新劇郎在金輝煌本來是二式來的，因為朱秀英沒有空，於是本來由英姐去的黃衫客就改為賽麒麟演出了。於是由武生演的盧太尉就改由新劇郎去演出了。不過他的唱做給人有阮兆輝的味兒，那天港台的編導，亦即是「觀鸚傳真」的拍檔葉世雄，在控制室內聽到新劇郎的歌聲，還以為是阮兆輝呢！

新劇郎的名字在本港觀眾來說應是陌生的，朱侶也是看金輝煌才認識他的。他多是馬演出，因為阮兆輝的關係他才返港演出。上次看見他演出後，就見阮兆輝與羅家英勸他返港發展，且分析現今粵劇壇缺人，尤其是小生位，他倆說以新劇郎的條件應該升位的了。

賽麒麟是粵劇壇內武生、丑生雙門抱的演員，去年頒獎華不用尤聲普就是由賽麒麟頂替他的位置，今年福陞在利舞台賀歲演出，也是由賽麒麟做丑生呢！

記得去年九月九日由市政局主辦的「傳統粵劇例戲演出時，賽麒麟在「六國封相」中去黃門官一角，大受好評。演來很有氣度呢！

圖為：羅家英到稍英探班，與扮金兀朮的賽麒麟合攝。

今日電視

無綫翡翠台

6:00 香港'84
6:45 香港早晨
9:10 閃電傳奇
10:00 打電話問功課
10:25 粵語長片：「白龍仙穿胡彪賊」
11:55 香城浪子
12:50 金曲挑戰站
1:00 午間新聞
1:15 婦女新姿
2:00 花王劇場之「青春家族」
2:20 下午劇場之「山水有相逢」
3:20 城市故事
3:50 得意仔卡通（重播）
4:05 狄狄智多星卡通（重播）
4:30 閃電傳奇
5:20 打電話問功課
5:50 忍者龜卡通
6:15 金曲挑戰站
6:20 財經消息
6:30 六點半新聞報導及天氣報告
7:00 五樣鏡
7:05 娛樂新聞
7:35 天河歌女
8:30 共創香港新里程
8:35 娛樂新聞眼
8:40 爹，媽，女婿
9:10 K-100 記者時間及明珠轉播站
9:13 共創香港新里程
9:15 新聞簡報
9:20 俠客行
10:20 歡樂今宵
11:20 新聞報導
11:40 今日財經
11:45 蜀山飛俠
12:45 翡翠午夜場：「楚留香」
1:40 粵語長片：「妙善公主」鄧碧雲主演
3:05 粵語長片：「血染桃花宮」

無綫明珠台

12:00 教育電視
4:00 芝麻街
5:00 學習出更
5:25 小朋友精英社
5:50 奇趣廊
6:15 萬能貓貓反斗星
6:45 一家十口
7:15 七點半新聞報導
7:55 HONG KONG INTO THE 90'S - THE VISION
8:00 THE PEARL REPORT
8:30 密探小子
9:30 新聞簡報
9:35 SFX 特技影院：新天方夜談
14:35 珍龍流行音樂轉播站
11:40 HONG KONG INTO THE 90'S - THE VISION
11:45 新聞報導
12:00 午夜電影：迷離情眾狙擊
1:40 午夜電影：拯救

亞洲本港台

6:30 大牙仔（卡通）
6:45 亞早晨播室
9:05 太空三劍俠（卡通）（重播）
9:35 小寶寶
9:50 霹靂小劍星（卡通）（重播）
10:15 街坊閒話（重播）
11:10 歡樂早場：七個胡鬧院（張英才、夏萍）
12:45 十二點九新聞報告／天氣報告／經濟快訊
1:05 靜靈（完）
2:05 下午茶
3:10 安樂茶館（重播）
4:00 演出世界
4:30 飛虎隊／戰球小子（卡通）
5:25 太空風暴（卡通）
5:50 俏皮小仙女（卡通）
6:15 六點三新聞／天氣報告／經濟快訊／五線譜
6:55 談風論水
7:00 七點檔劇場——最佳才子（大結局）／新聞摘要
8:00 摩登時代／國際精選
8:30 藍月亮
8:55 快拍一路人／新聞摘要
9:00 開心PLAZA：忍忍忍遊樂場
9:30 九點半新聞／天氣／財經專輯
10:05 開拍
10:30 第三度劇場：妙手神偷（大結局）／新聞摘要
11:30 酒色生香
12:05 夜間新聞／經濟快訊
12:20 賽馬指南
01:25 午夜影院：孤軍記

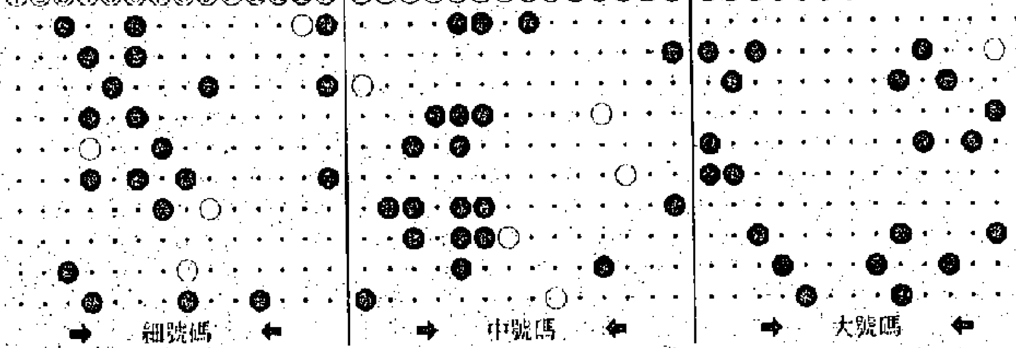
亞洲國際台

6:30 駿馬流浪記（卡通）
6:55 小小食譜（兒童）
7:00 CNN早報（時事）
8:00 全日暫完畢
4:00 歡樂公仔箱（卡通）
THE LITTLE GREEN MAN
最大力水手
翻斗特伯
大力水手
5:25 又係我阿 MATT（兒童）
5:55 浮華世家（劇情）
6:20 造西遊記（劇情）
6:50 晚間新聞
7:05 歡樂 NBC（台灣）
7:55 天氣一週
8:00 新聞報告、天氣報告、財經匯報
8:30 國際精選
8:32 今日世界（時事）
9:00 滑鐵盧之役

最近十期號碼開獎圖勢

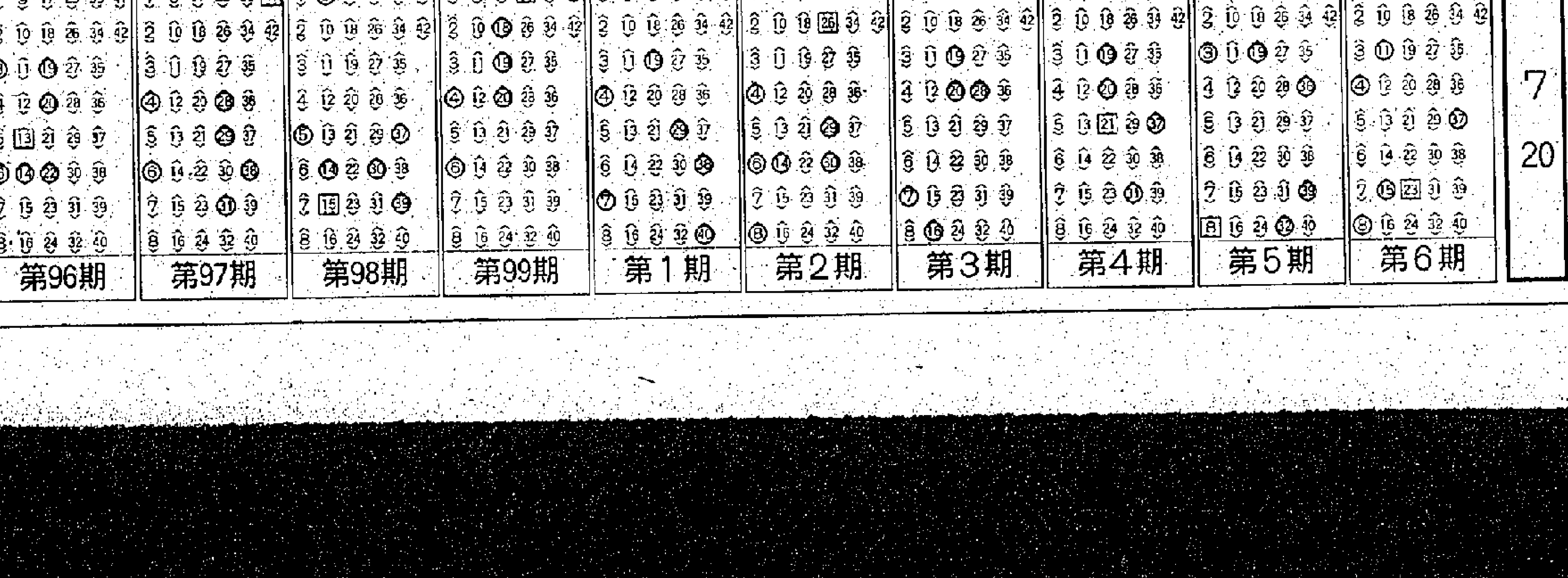
最近十期開獎紀錄

期數	日期	開獎號碼	特別號碼
第96期	十二月十四日	③⑥⑭⑲⑳㉒	⑬
第97期	十二月十九日	①⑥㉘㉙㉛㊳	㊶
第98期	十二月廿一日	⑤⑨⑭㉚㊲㊴	⑮
第99期	十二月廿八日	④⑥⑱⑲⑳㊶	㉕
第1期	一月二日	⑦⑰⑲㉙㊳㊵	④
第2期	一月四日	④⑥⑧⑭㉙㉚	㉖
第3期	一月九日	⑦⑯⑰⑲⑳㉘	⑨
第4期	一月十一日	⑰⑲⑳㉛㊲㊶	㉑
第5期	一月十六日	③⑲㉕㉜㊱㊴	⑧
第6期	一月十八日	④⑧⑪⑮㉝㊲	㉓



細號碼雙胆	中號碼雙胆	大號碼雙胆	發財單號碼	發財雙號碼
3 9	17 25	30 38	13 19 31	14 16 36

最近十期開獎表格圖



幸運雙胆提供

7 20

近期形勢

第六期六合彩昨晚攪珠，開出號碼包括④⑧⑪⑮㉝㊲，以及特別號碼㉓。

正如筆者所料，仍維持三門齊的格局，不過細號碼稍為佔優，但其中卻有一個連開號碼及一個盲門。

展望下週走勢，細號碼極可能還會進一步更旺，宜作為重點出擊，中號碼或會反彈，而大號碼則未宜睇好。此外，近期應留意盲門。（港）

近期旺門號碼：
4 6 14 17 19 20 29 37

十期盲門號碼：
1 2 10 12 24 27 34 35 42

各號碼與上次開出距離期數

1: 10	8: 0	15: 0	22: 9	29: 4	36: 1
2: 14	9: 3	16: 3	23: 0	30: 4	37: 0
3: 1	10: 13	17: 2	24: 10	31: 2	38: 5
4: 0	11: 0	18: 6	25: 1	32: 1	39: 1
5: 7	12: 13	19: 1	26: 4	33: 0	40: 5
6: 4	13: 9	20: 2	27: 11	34: 20	41: 2
7: 3	14: 4	21: 2	28: 3	35: 10	42: 12

最近十期各號碼開出次數

1: 0	8: 3	15: 2	22: 1	29: 3	36: 1
2: 0	9: 2	16: 1	23: 1	30: 2	37: 3
3: 2	10: 0	17: 3	24: 0	31: 2	38: 2
4: 5	11: 1	18: 1	25: 2	32: 1	39: 2
5: 1	12: 0	19: 6	26: 1	33: 1	40: 1
6: 4	13: 1	20: 4	27: 0	34: 0	41: 3
7: 2	14: 3	21: 1	28: 2	35: 0	42: 0

自42個號碼起計開出次數

1: 39	8: 37	15: 41	22: 36	29: 52	36: 28
2: 33	9: 38	16: 41	23: 38	30: 50	37: 43
3: 43	10: 35	17: 45	24: 34	31: 44	38: 36
4: 47	11: 48	18: 28	25: 38	32: 35	39: 47
5: 33	12: 34	19: 39	26: 40	33: 43	40: 45
6: 28	13: 24	20: 42	27: 43	34: 29	41: 37
7: 39	14: 30	21: 37	28: 47	35: 44	42: 34

自89年以來各號碼開出次數

1: 18	8: 15	15: 20	22: 15	29: 22	36: 13
2: 18	9: 16	16: 15	23: 12	30: 20	37: 21
3: 18	10: 16	17: 23	24: 11	31: 22	38: 11
4: 26	11: 20	18: 8	25: 20	32: 17	39: 25
5: 14	12: 15	19: 22	26: 21	33: 17	40: 21
6: 16	13: 10	20: 20	27: 20	34: 13	41: 15
7: 23	14: 11	21: 17	28: 25	35: 18	42: 15

六合彩

七彩銀幕

有傾有講

章行

「即係你哋嗰死黨團增加咗成員了。」「係呀，張敏咁靚女，應該有好多朋友至啱噪，諗唔到佢除咗同陳淑蘭傾得埋之外，平日無事，都會躲喺屋企，有問國去。」「會唔會係佢嘅個性比較孤獨呢？」

「過年準備去邊處玩？」問邱淑貞。「打算去台灣渡春節。」邱淑貞說。「自己一個人去，定係同屋企人？」「都唔係，係同一班死黨一齊去癲。」

紀念從藝廿五週年
千昌夫開盛大派對

千昌夫最近與太太，及他新生的男嬰，一家三口，在美國的度成兩，歡渡聖誕。在日本的成田機場，許多藝友和親友，均到場迎接他，據說

「亂世兒女」今優先公映

泰迪羅賓執導，元奎監製兼動作導演的「亂世兒女」，今晚七時半、九時半，香港最強之嘉樂院線公映。「亂世兒女」是梅艷芳、洪……林憶蓮、恬妞與關丹瑞、元德、孟海、黃明昇、羅烈等主演。嘉禾新線，除了原有之皇后、皇都、嘉年、嘉禾、華盛頓、朗華、澳門的南灣外，特別加入珠江、銀都與新藝加入。另南華戲院將於下期加入。全線共廿六間大

惠英紅換燈打

外埠流行動作片，於是，香港的動作女星都變得很搶手，其中惠英紅也不例外，有四、五部片約在手，忙得不亦樂乎。我稱讚她：「你真有本事，日週五組戲，部部片也是武打

七彩銀幔

演唱會節目太豐富
許冠傑為取捨頭痛
米高許負責任司儀·台上講話可過足癮

許冠傑去了蘇聯拍「一淚眼然星」

銀幔聲星色 ·龍吐珠·

的外景，瀕行前，阿SAM已忙於為他的演唱會籌備。

他說：「演唱會在四月舉行，演出大綱服稿與節目表都已度好了，現在因為節目太豐富，正煩惱要取捨。」

為度稿而煩惱就聽得多，節目內容太豐富而要刪剪的，還是第一遭。

「這次演唱會，我與米高（許冠文）已預備了其中一環，是邀請一些歌星上台，扮演另一些歌星，但又考慮不能請得太多，因為我的歌迷很奇怪，他們來看我，不喜歡有太多嘉賓的，現在都不知請多少個才好。」

「你預算了請那幾個歌星？」

「還在商量之中。」

「到時米高會不會表演？」

「他有十幾分鐘自己的表演時間；另外，這次他負責做司儀，可以過足癮。」

「米高講嘢咁受歡迎，他有沒有考慮過開一個清談式的演唱會，到時請你上他的演唱會，做表演嘉賓？」

阿SAM笑起來：「有人找過他了，給錢他也不肯，他說無把握不敢接受，這又是的，外國人接受這類演唱會較容易，因為他們有這方面的歷史，如果香港搞這種演唱會，內容一定要好豐富，好好笑，如果不是要不然兩個鐘頭的節目會悶壞人。」

「米高是否很享受人家聽他講說話？」

「是呀，我就是看中他這一點。」

「這次是你邀請他在你的演唱中表演？」

「不，我怎敢請他，是他自動請纓的；他還說不夠時間還纓呢，他講東西引人發噱，要十分鐘熱身，又要穿針引線，才入正題，至少都要半個鐘。」

我問他這次有沒有請許冠英做嘉賓，因為阿英年年都嚷着要上台唱歌。

阿SAM說：「死啦！今年可能又唱要得他了，因為節目豐富，有冇問安排佢。」

張耀榮很好看阿SAM，所以連續幾年，都在紅磡體育館為他訂了檔期，未來兩三年，阿SAM都會定期舉行個唱，這種合作方式，也是張老闆對阿SAM有信心的表現。

許冠傑因個唱節目豐富感煩惱。

又吹 又彈 又唱

葉蘊儀喜歡儲擦膠
帽子之夜合晒何尺

葉蘊儀的喜歡戴帽，平常也買了不少的帽子，黎小田的世紀唱片公司開幕舉行帽子之夜，啱晒葉蘊儀，有些人要刻意去買帽子配襯好像李麗珍、劉千莉，但她是隨手拿來，隨便就可在存貨中選擇。

我在帽子之夜看到她，她是十二號生日的，舉杯祝她生日，問她：「收到什麼禮物？」

「髮夾、心口針、公仔、手袋、鞋、糖擦膠……」

她在數手指。

「擦膠？」

「是」她點點頭：「日本人很作興送擦膠、鉛筆，我收到好多日本影迷送這些禮物的。」

「你用得這麼多嗎？」我問她。

「收藏起來囉，我最喜歡儲擦膠，現在家裡已經有百多款不同種類的擦膠。」她喜歡孜孜的說。

人家集郵、收集火柴盒等等是常有的，收集擦膠倒是第一次聽到。

十七歲而有這等名氣的，近年很少了。

「嘩，你又喜歡買帽，又要收集垃圾，家裡豈不是充斥着你的垃圾。」我笑她。

「那裡有嗰，好少之嘛。」她專長咀。

葉蘊儀喜歡戴帽子

對娛樂圈印象佳決留下發展
楊寶玲投資美容院
擬再搞其他生意做

楊寶玲的起步，可以說一切都很順利，各方面都很寵她，所以她對娛樂圈的印象不錯。卸任「港姐」之後，她便繼續留在娛樂圈發展。

唯一令她感到美中不足，令她一直耿耿於懷的是，當她為選「港姐」不久，出席一個公開活動時，她穿了件性感暴露的衣，香肩半露，引來一陣非議，令她極不愉快。

她的年紀雖小，但想法相當成熟，可能由於父母早已離異的關係，一直她均要自己照顧自己，故獨立能力很強，她明白娛樂圈不可以說作金飯碗，出任「港姐」不久，她立刻與友人拍檔開設美容院，為將來鋪好一條後路。美容院的生意更越來越好，有些客人更慕名而來，還有些客人帶來一大疊她的照片索取簽名。

如有較多空閒時間，楊寶玲會返美容院兼顧業務，間中也會親自「落場」替客人化粧，她笑說工多藝熟，進步了很多。

除了美容院外，她正計劃另搞其他生意做，至於搞甚麼生意則還未想到，可能會是時裝，又可能會是飾物店。

楊寶玲投資美容院親自替客人化粧。

有個有講 章行

邱淑貞要接受挑戰
春節與死黨遊台灣

「過年準備去邊處玩？」問邱淑貞。

「打算去台灣渡春節。」邱淑貞說。

「自己一個人去，定係同屋企人？」

「都唔係，係同一班死黨一齊去嘅。」

「邊幾個——」

「——呀？包唔包括男朋友在內？」故意審問她。

「男朋友就冇，如果有好嘅，不妨介紹個俾我。」邱淑貞說，事實上，除了前些時傳出她與王晶有一段情之外，從未聽過她與誰人拍拖。她停了停，又說：「今年比較熱鬧，除咗與君如、上山安娜之外，重多咗個張敏。」

「即係你啲嘅死黨團增加咗成員了。」

「係呀，張敏咁靚女，應該有好多朋友至啱㗎，諗唔到佢除咗同陳淑蘭傾得埋之外，平日無事，都會躲喺屋企，冇周圍去。」

「會唔會係佢嘅個性比較孤獨呢？」

「唔會，佢個人好好傾，我諗，但朋友少，可能因為太靚，好多人怕同佢一齊，被映倒咗。」邱淑貞有她的古怪念頭，不過，亦有這個可能性的。」

「今年有乜新計劃呀？」

「想拍多D戲，演唔同嘅角色，接受挑戰，即使係爛撻撻嘅角色，只要有挑戰性，我都願意演。」

阿梅付出痛苦代價
要做武后常被打散

梅艷芳今晚原本要拍區丁平執導的「何日君再來」的，但為了急於看看觀眾對她在「亂世兒女」中的反應，特別向區丁平請假，到戲院去看反應。

這部片梅艷芳已經看過多次試片了，不過她認為只有在戲院中，方才能夠真正看到觀眾的反應，所以，急於向區丁平請假，親自到戲院中去。

梅艷芳對「亂世兒女」如此深刻，是有道理的，原來被稱為百變的她，踏入九〇年，將會增加一變，變為新武后。

以往，梅艷芳給予人的印象，是非常纖弱的，需要受人保護的女子，出乎意料之外的，在「亂世兒女」中，她竟然大打出手，而且，飛身連環腿，更令人刮目相看。

梅艷芳為了學武打的身手，吃盡苦頭，在洪金寶、元彪和元奎的悉心教導下，果然表現出色。

不過，每次拍完武打場面，返到家中時，骨頭便像散了一般，又酸又痛，非抹跌打藥油不可，付出了痛苦的代價，自然急於看看觀眾的反應了。

·杜文·

好氣發聲 潘冰嫦

港台以嶄新手法
推出唱談普通話

配合大眾需要及社會之趨勢，香港電台在黃金時間將會推出一項名為「唱談普通話」的節目。

繼「聽歌學英文」之後香港電台再接再勵即將推出一個以嶄新手法致推普通話的電視節目——「唱談普通話」，該節目由香港電台教育電視製作，香港電訊贊助。

於本月九日的記者招待會上，廣播處處長張敏儀會談及香港電台在推動語文方面的歷史和經驗。

遠自五零年代，香港電台已經開始製作各類的語文教育節目，在推動普通話方面，尤其不遺餘力，現時香港電台第五台每週有五小時的普通話節目，另有十七又二分一小時的普通話及廣東話聯播的節目，成為該台的特色之一，談到電視節目方面，港台教育電視曾多次製作普通話節目及舉辦全港演講及朗誦比賽，以推動普通話而「聽歌學英文」便即證明了教育節目也可以娛樂，教育及實用三方面兼備，更證明黃金時間播映教育節目，也一樣受觀眾歡迎。

廣播處長張敏儀說，「唱談普通話」一這個節目製作，可說是配合大眾的需要和因應社會的趨勢，節目以生活化的短劇及流行曲去提高學習普通話的興趣，可以用生動、有趣，多姿多采去形容這個節目。

在近年普通話在香港已日漸流行和普及，越來愈重要，而對中國大陸這個龐大的市場和來自世界各地的投資人士，香港擔當了「中間人」的角色，要追上時代，香港人就要儘量懂得使用普通話這種中國人共通的語言，香港電訊既然從事通訊業務，自有責任協助提高大眾的溝通技巧，透過贊助一些提高語文水平而設的活動，所以特別贊助「唱談普通話」這個電視節目。

「唱談普通話」這個節目定於二月初在電視黃金時間推出。

關之琳不擬到台灣拍劇集。

關之琳未學過功夫
拍動作鏡頭可應付
荃馬年可拍八部片不願赴台拍劇集

關之琳於新藝城的巨片「聖戰風雲」內，有頗多武打動作鏡頭，她雖然沒有正式學過功夫，但也能應付裕如，導演懂得遷就她，危險亦會用替身。在「聖」片中與「[illegible]記」女主角奧莉花荷西合作，是採取現場收音英文對白的，關之琳表示雖不是以母語拍攝，但也不成問題，因已收到劇本，可以勤力熟讀對白。

林嶺東往往開工拍戲時便忘了食飯和收工的時間，外國演員當然是不習慣這個拍戲方式，關之琳笑言現在那些外國演員有時間食飯，已不願於出聲問何時收工了。

由於聖誕節母親沒有來港，而且已有一段時間沒與母親見面，所以關之琳希望可往美國與母親過年，現在連機票也訂下，不過屆時仍要看拍戲的進度如何，才知能否抽空往美國一行。

八九年關之琳共拍了六部片，九〇年則希望可多拍兩部，因為拍六部也感覺略為清閒，過年後會開拍嘉禾的一部「我愛唔係人」，另外，也不過拍一部台灣電影，此片是與香港演員及導演合作，講到台灣方面亦有邀請拍劇集，但劇本、片酬也滿意，但拍攝時間需要四個月至半年，甚至時間會拖得更長，既是如此，她情願在港拍多一部片，也不接拍台灣劇集。

劉嘉玲要狂接戲
積極搵銀多拍片
改電話號碼避無聊人士

劉嘉玲簽了蘇孝良之後，現時經理人已開始為她接戲，今年她要狂接戲，積極搵錢，手頭上有四部片已斷成，另外又有兩部在接洽中，她的狂接片計劃在年頭進展理想，她希望今年可以拍十二、三部片，近期接洽的影片之中，她對「阿飛正傳」期望最大，所以拍此片期間，她不想演出其他電影，目前她與王家衛導演談過「阿」片的故事，對於自己的角色，十分喜歡，由於此片分上、下兩集，所以她要預備四、五個月時間演出此部片，她在「阿」片演飛女，與張國榮以情侶檔合作，過往從未與對方合作過，今次能夠有此機緣，她是很開心，在張國榮最後一場個唱，她亦會捧場。

最近劉嘉玲更換了手提電話號碼逃避無聊人士，原來她曾一段時間便會改號碼，因為她經常接到一些電話騷擾，有些惡作劇人士十分討厭，總有致電給她說出一些廢話，令人十分激氣。

洪金寶覺高麗虹太靜不適宜做行政工作。

組寶祥覺壓力加重
洪金寶欠行政人員
望能像嘉禾等在影圈有代表性地位

洪金寶在娛樂圈已有十多年之久，他覺得最開心的時候是拍「五福星」時，與幕前、幕後的演職員均合作得很開心，且工作壓力不大。現自搞公司，極感壓力增加，但仍要出外闖，是因他覺得替人打工也算有成就，自己組公司，是希望能靠自己正式創出成績來。

回想起當年的洪家班，一個兄弟都沒有隨他工作，午馬，元奎過檔，獨立的有元彪，林正英，陳會毅等。他現在成立的寶祥，欠缺了一個可以額外工作和行政的人物，想到他高麗虹能否成為他的得力助手，他稱高麗虹較靜，而助手除要懂得說話外，亦要識轉變。

他覺得何冠昌與鄒文懷搞嘉禾成就不俗，兩人亦是一對好拍檔，兩人在行政上所負責的雖然不同，但亦能相輔相承，配合得來。

三毛希望將自己搞的寶祥公司，能搞得成功，如電影工作室，新藝城，嘉禾等大公司，可在電影業上，有一定的代表性地位。

張國榮怕有失落感
擬在家開兩日派對
個唱結束後將往泰國數天還神

張國榮完成個唱之後，他擔心自己會有很大失落感，所以他決定由廿三日開始，相約一班友好在家開派對，攻打四方城，一於玩足兩日兩夜才放朋友回家休息，習慣了熱鬧之後，完後要回復平靜，他的情緒會特別低落，在廿二日晚，他會準六時返回紅磡體育館準備最後一場演出，由於是最後一場，所以他希望在開場前的兩小時獨自躲在化裝間培養情緒，回憶第一場到卅二場的情景，清清楚楚地再細看化裝間一週，這份離愁是永遠埋在心裏。

最初他是計劃在最後一場完結後，立即到某酒店舉行慶功宴，但因沒有場地設宴，所以他決定取消，待過年後才另補設慶功宴招待各界友好，而張國榮在個唱結束後的三天，他會轉往泰國兩、三日還神，今年春節，他會留港度過，準備應付「阿飛正傳」的演出，他對此部片有頗大期望，在最後一部片，他自然會落力演到最好，為自己留一部代表作。

邱淑貞春節與死黨赴台旅行。

紀念從藝廿五週年
千昌夫開盛大派對

千昌夫最近與太太，及他新生的男嬰，一家三口，在美國的夏威夷，歡渡聖誕。

他的太太在該島已住上了七個月，由於她的太太是外籍女人，一切的生活習慣，都能夠適應，作為丈夫的千昌夫，更早已外國化，因為他的前任太太亦是美國人。

千昌夫在夏威夷的別墅佔地很大，而且建築奇偉，有別於其他的藝員，除了室內豪華高貴外，還設有高爾夫球場、游泳池、保齡球場，在該別墅居住，可以不用出外遊玩，單是在室內，便已經可以坐上一整天，一點也不愁寂寞。

最近，千昌夫為了紀念他從藝廿五週年，於是在去年十二月卅一日與太太和孩子一起返回日本。

在日本的成田機場，許多藝友和親友，均到場迎接他，據說千昌夫還在機場上，接受了獻花的儀式，這一切，都是由他的秘書，親自安排。

返抵日本不久，千昌夫便在日本最豪華的餐廳，舉行一個派對會，紀念他從藝廿五週年，出席者除了日本德府的官員外，還有的是藝能界的朋友。在派對會中，有一個廿五層高的蛋糕，並由千昌夫親自切開，在場人無不鼓掌，各藝友還紛紛持刀切蛋糕，一面吃，一面恭賀他們永遠青春長駐，而千昌夫還向來賓致歡迎詞，場面極為熱鬧。

富士山下 丹伊

陳繼宗冰上行婚禮
金筱玫北國作新娘

合拍「就在今夜」的導演陳繼宗與執行製作金筱玫，上周一（八日）在哈爾濱第六屆冰上婚禮中共諧連理。兩人已打長途電話回台向家人說明此事，並表示拍完「就在今夜」外景回台後，將設喜宴宴客，及到戶政機關正式登記。

陳繼宗、金筱玫相戀三年，此次是隨「就在今夜」外景隊抵北京時聽說哈爾濱有冰上婚禮而臨時起意參加。這兩位幕後人物，忽然間成了鋒頭人物，並為「就在今夜」外景隊增添無限喜氣，同時，他們也成為本屆冰上婚禮七十八對新人中最受矚目的一對，主要因為他們是第一對來自台灣，又是演藝界人士。

由於是臨時決定，在婚禮前一天「就在今夜」製作單位才匆忙張羅兩人的結婚禮服，金筱玫的貂皮大衣是巴戈太太張令嫻慷慨贈送，新婚裝則靠同行歌星方季惟的一雙巧手。冰上婚禮由哈爾濱市人大副主任秦月芳致詞祝賀，並特別贈送禮物給這對特別新人。

冰上婚禮會場設在哈爾濱冰燈園遊會中心會場「北麟公園」，該場地正舉行冰雕比賽，場面熱鬧，雪景怡人。陳繼宗與金筱玫相戀多時，但平日雙雙投入電視工作，一直沒時間談婚事，此次在北京聽說有此別開生面婚禮，陳繼宗借酒壯膽向金筱玫求婚，果獲美人首肯。當晚「就在今夜」製作人俞凱爾在哈爾濱「天鵝飯店」為兩新人設新房，並邀一班人鬧洞房，非常熱鬧。

·靈兒·　鐳射傳真

導演一怒掛冠而去
史泰龍新片多波折

史泰龍和卻德羅素主演的新片「探戈與金錢」，是由安德魯康查羅夫斯基和彼得麥當奴兩人執導的。影片開拍了三個月，導演安德魯突然掛冠而去。公司宣佈的理由是「因為對戲劇處理上意見不合」。但一般人都議論紛紛，不大相信理由是這麼簡單的。

彼得麥當奴是負責執導第二部份，他很負責，很快地把他負責部份都拍完了。但他卻把安德魯負責部份的戲跳過，並不沾手。本來彼得是補鍋專家。以前羅拔梅加希執導的「第一滴血」第三集，就是由他執手尾，只花了兩個星期的時間，在以色列把戲趕完。但是在美國，卻不容許他這樣做，因為美國的導演工會，規定同一部片簽約的導演，只准做他合約內所訂的工作，不准超出範圍。所以雖然彼得對這部戲早有深刻的研究，由他來拾安德魯的手尾，是輕而易舉的事，但他絲毫不敢沾手。華納兄弟公司無法，只得出高價另聘導演亞拔麥郝里來做。

照華納兄弟公司製片部主管馬克康頓所說，安德魯離職的原因，實在是由於對片中人物性格的處理，大家有了一點爭論。安德魯的臭脾氣是眾所週知的，他一發起脾氣來是毫無理由可講，其實私人間，大家都與他毫無意見，就算公司方面亦是一樣。這點倒說得不錯，華納公司已經又開另一部新戲，請安德魯負責執導，目前正在籌備，不久就可以開拍了。

鐳洋傳真

不喜歡
周慧敏到外國拍戲
患上思鄉病

周慧敏與一般影星

周海媚與男友甚少有埋鏡頭。

周慧敏雖曾到過日本旅行，但卻有母親同行。這次到巴黎與滿地可拍外景，卻連保母也沒同行，一切都很緊張，在工作之餘，便躲在酒店房間打電話回港與家人或男友談天解悶。

不同，並不喜歡到外國拍外景。不久前，她因演德寶公司賀歲片「三人新世界」卻遠赴歐洲與美洲，每處一抵步，就患上思鄉病。五、六年前，周慧敏到過巴黎，這次到滿地可與巴黎，周慧敏都有不太好的印象——前者太凍了，巴黎的法國人沒有禮貌，酒店侍者，不理她在門外掛上「不要騷擾」牌子，仍然開門進入。

拍拖三年多相敬如賓
周海媚不拘小節
呂良偉勝在夠真

周海媚雖然與呂良偉拍拖三年多，不過二人甚少有情侶般的「姻親」鏡頭出現，可以說已達「相敬如賓」階段。他倆在拍合照時，連搭膊頭也不多，似乎甚是拘謹。阿呂認為無謂在人前擺出「甜蜜豆」的樣子，像是為搏宣傳似的，或許是她的思想保守，她稱阿呂的說法一樣，她稱有時看到其他情侶又攬又錫的拍照，自己都認為不好，故也儘量避免這一套了。

兩人拍拖已久，但阿呂亦沒送過生日禮物給「海味」她亦不介意。她稱或許她是男仔頭，也不太計較形式，正如阿呂所說，平日對「海味」好，才是真的，但阿呂不時也會送一些禮物給她，不一定有何紀念日子，但這已足夠，而且阿呂對父親也是如此不拘小節。

她稱與阿呂維持到這段感情，相信主要是與阿呂互相間夠真，每遇到問題時，都能坦誠地將求解決方法。

「亂世兒女」今優先公映

泰迪羅賓執導，元奎監製兼動作導演的「亂世兒女」，今晚七時半、九時半，香港最強之嘉樂院線公映。「亂世兒女」是梅艷芳、洪金寶、元彪、林子祥、林憶蓮、恬妞與鄭丹瑞、元德、孟海、黃明昇、羅烈等主演，嘉禾新線，除了原有之皇后、皇都、嘉年、嘉禾、華盛頓、國華、澳門的南灣外，特別加入珠江、銀都與新藝戲院，另南華戲院將於下期加入。全線共廿六間大戲院，盛大公映。

惠英紅賺血汗金錢
打燈換景抽空小睡

外埠流行動作片，於是，香港的動作女星都變得很搶手，其中惠英紅也不例外，有四、五部片約在手，忙得不亦樂乎。我稱讚她：「你真有本事，日趕五組戲，部部片也是武打動作，通宵達旦還可以面不改容。」

她在苦笑，說：「哈，面不改容？化了妝就真，其實真的很辛苦，唉！今時今日當動作女演員真的不容易，搵的都是血汗金錢。」

「若然辛苦，你可以一日拍一組戲呀！」

「難道有錢也不賺嗎？試問現在那個演員不是三、四組戲在手，有些更是七、八組戲，這是影圈的需求問題，問題在於時間的分配與安排。」

「但拖着疲倦的身體，去到片場已想睡覺，又那有狀態去拍下一組戲呢？」

「有時候打燈、換景片時也可以睡一回，充一下電，讓精神回復過來，我雖然也同時爆拍四、五組戲，但自問也交足『功課』，絕不影響影片進度。」

小紅最服吳君如及莫少聰，同時趕拍七、八組戲，依然可以龍精虎猛，果真是吃娛樂圈飯。

鐳射傳真 靈兒

趣……好現

劇本是一個很有趣的故事，雖然瘋狂誇張且搞笑，但言之有物，諷刺反映了現代人的心態，婚外情的後果同痛苦。事實上是一部超值的搞笑片，而是現象特出迎的藝人再不是靚仔靚女，近年北美洲受歡

出的人物，譬如艾迪梅菲，露那色是其中的表表者。她是電視喜劇「肥媽日記」的主角，她的出現型象的獨立、自信、仁慈和勇敢的個性使肥胖、醜陋、一直受社會歧視的人得到心理上的釋放和希望。電影其中一個訊息亦是如此。本來看電影的人不應太同情露芙過份且狠毒復仇。但在劇本聰明的安排下——露芙對「同類」的幫助；尋則的效果，維持了電影的平衡狀態，使觀眾同情露芙得很自然。

電影的其中一個驚喜是梅麗史翠普的喜劇演出，塑造了一個矮扭造作扮高貴的女作家，表情雖然誇張但並不過火恰到好處。史翠普第一次演出喜劇電影，有如此好的表現，再一次證明她演技的多元化和才能。

吳婉芳謂潔身自愛
以有色眼鏡看待不公平

警方昨日破獲「銀雞集團」，圈中女藝人涉嫌賣淫。這件事引起多方面反應，昨日問吳婉芳有何反應時，初時她嚇了一跳，他表示早上沒有看報故不知曉。以前她也有所聞，但可信程度有真有假，她覺得每一個行業都有，只是娛樂圈較為矚目，她強調自己自潔身自愛的。

吳婉芳稱，賣淫多為環境所影響，可能在她們的背後有一段辛酸的事，在當參選港姐後問她可有被人搭訕？她表示沒有，其實在影視圈中的藝人，能經營「賣淫」的人只是一小撮人，因此外界多帶有色眼鏡，以為做藝人的都有「外快」，「一竹竿打一船人」的觀念實在對她們是不公平的，希望外界不要有此想法。

此外，新大碟將於廿二號推出，年初一在加拿大滑雪，享受一個開心的豐歷新年。

尹飛燕做完手術參加演出無碍
賽麒麟演出兩門抱
·朱侶·

天的壁好像特別好的。完場時見到了梁餘唱家英詠霞，他也說想不到尹飛燕唱做到那麼的好。因為尹飛燕最近才做了一次大手術，那麼快就可以復完演出，那是他想像不到的。他不諱言，在尹飛燕未演出前確是擔心了好一陣子。

新劍郎在金都煙本來是二式來的，因為朱秀英沒有空，於是本來由英姐去的黃衫客，

上次看完劇演出後，就見阮兆輝羅家英勸他返港發展，且分析現今粵劇壇缺人，尤其是小生位，他就說以新劍郎的條件應該升位的了。

賽麒麟是粵劇壇內武生、丑生雙門抱的演員，去年頌榮華不用尤聲普就是由賽麒麟頂替他的位置，今年蘭壓在利舞台賀歲演出，也是賽麒麟做丑生呢！

記得去年九月九日由市政局主辦的「傳統粵劇例戲演出時，賽麒麟在「六國封相」中去黃門官一角，大受好評。演來很有氣度呢！

最近十期開獎紀錄

期數	日期	號碼	特別號碼
第96期	十二月十四日	3 6 14 19 20 22	13
第97期	十二月十九日	1 6 28 29 31 38	41
第98期	十二月廿一日	5 9 14 20 27 29	15
第99期	十二月廿八日	4 6 18 19 20 41	25
第1期	一月二日	7 17 19 22 38 40	1
第2期	一月四日	4 6 8 14 29 30	26
第3期	一月九日	7 16 17 19 20 28	9
第4期	一月十一日	17 19 20 31 37 41	21
第5期	一月十六日	3 19 25 32 36 39	8
第6期	一月十八日	4 8 11 15 33 37	23

細號碼雙胆	中號碼雙胆
3 9	17 2[illegible]

最近十期開獎表格圖

第96期					
1	9	17	25	33	41
2	10	18	26	34	42
3	11	19	27	35	
4	12	20	28	36	
5	13	21	29	37	
6	14	22	30	38	
7	15	23	31	39	
8	16	24	32	40	

第97期					
1	9	17	25	33	41
2	10	18	26	34	42
3	11	19	27	35	
4	12	20	28	36	
5	13	21	29	37	
6	14	22	30	38	
7	15	23	31	39	
8	16	24	32	40	

藝文什記 九七八 迎庚午年談畫馬

雙魚

沒己巳蛇年，迎庚午馬年，畫人興之所至，少不免畫馬。

畫馬，由來已久，馬這一個字，本來便是象形，在篆書中，最後一點，是寫在那曲筆之外，這一曲是馬屁股，而那最後一點便成爲馬尾。

漢代之石刻，便有馬的造型，敦煌壁畫更多畫馬，至於有紀錄下來的作品，我們最熟知的是唐韓幹，宋李公麟，元趙孟頫，明末之張穆，清之郎世寧，民國之徐悲鴻……除他們外，不少畫家偶有畫馬。

唐太宗之昭陵六駿，現存於西安博物院，年前作西安之遊，曾去看過。我國古代石刻與繪畫之馬，都不似今天我們習見的在快活谷中馳騁的馬。今天我們慣見的澳洲馬，馬的身型好看，但不耐勞，不似我們在古畫中所見的馬，身略矮而肥壯，這些都是大宛馬，是日行千里夜行八百的良馬。如此耐勞，澳洲馬是不及的，後者有短程的速度，但沒有長程的耐力。

戰前，快活谷跑的馬是中國馬，據云是蒙古馬，也是身矮而較肥壯的，所以戰前騎師是用長鐙的。今之騎師用短鐙，這雖然是題外話，但我們看古畫中騎士，也都是用長鐙的。

據說，韓幹爲了畫得馬之神態，他在馬廄中生活。

自漢以來，爲了要得到西域的好馬，便常發動戰爭，漢、唐都曾西征，便是要掠奪大宛的良馬，每年要大宛進貢良馬若干，古畫中的馬都是這等馬，我們如寫古代故事，畫中人騎的是澳洲馬，未免使人失笑。

馬與其他四腳獸類一樣，走起路來，有一定的步姿，四條腿，那先那後，有一定的規律，假如不了解這一點，便易出錯。

雙魚小品

予打擊者以打擊

孫燕

北京的專政政權視「支聯會」爲眼中釘，小京官奉命行事，口口聲聲說要取締，甚至說，今日不取締，「九七」後必定取締。

「九七」後是什麼意思？不是說「港人治港」開始了嗎？「支聯會」不是港人組織的機構嗎？現在合法的人民團體，怎會在「九七」後便不合法了呢？不是說香港的原有法律一般地都照舊，而且還加上「五十年不變」，現在「九七」未到，就勢兇夾惡，由小京官來說取締了。

筆者曾說過，北京仗着「我有主權」四字，便可什麼都一筆抹殺，對香港人任意胡爲，什麼「五十年不變」之類，都只是假話。

好心人老是對北京說：不要打擊港人信心呀！這種哀求姿，十分可憐。北京就是要打擊你，管你有信心沒信心。中共不是要人有信心，而是要人伏貼。你不伏，就打擊。

惟一的辦法是「予打擊者以反打擊」。——這是數十年前的反法西斯口號，現在也用得着。與虎謀皮是辦不到的，香港人沒有機關槍，坦克車，只有大規抗議。據民意調查，百分之六十幾支持「港支聯」，這也是一個抗議。除夕燭光晚會，元旦的示威遊行，到新華社門口去高呼「打倒鄧李楊」，「打倒中國的法西斯」，這也是一定要予以還擊。李後不敢到香港來，來時喊他出來「對話」，質問他爲何胡言亂語。

現在果然，未到「九七」，就公開宣佈要進行「政治掠奪」，侵犯人權，賭什麼「取締」，是瘋瘋發出而。「政治掠奪」乃是「經濟掠奪」的先驅。

旁敲集 矽肺病

觀浪客

大陸有家報紙透露，目前全國每年有十五萬人被檢查出患上矽肺病，其中百分之七十即約十萬名患者是礦工。

礦場的安全含塵量，以中共官方的標準是每立方米爲十毫克以內，但據說有些礦場，其含塵量竟達到二百至三百毫克。礦工在這種環境下長期工作，吸入太多礦塵，於是就成了矽肺患者。礦場空氣含塵量太高是根本原因，許多礦場都欠缺現代化設備，有些簡陋得甚至時常發生意外。

矽肺也有稱爲塵肺或石灰肺等等的，那是由於肺部被吸入的塵埃堆積，肺組織的孔穴被堵塞，逐漸失掉張力，呼吸功能亦受到損害，發展到後期就會致命。

可是直到目前，矽肺病似乎仍未有一種妥善的根治法，一旦被驗出有此病，基本上亦只是防止其進一步發展。我第一次看到此病的名稱，是三十多年前在美國作家馬爾茲寫的一篇小說裏，馬爾茲是美國現代左翼作家，第二次大戰後活躍文壇，寫過不少小說，也是戰後美國左翼文壇中較有代表性作家之一，他們的小說有不少是以美國工人生活爲題材，寫的大都是在資本家壓迫下，他的「不幸遭遇」。「矽肺」（石灰肺）是其代表性短篇之一，故事寫一個礦工，長期在設備不佳的礦坑中工作，終於患了矽肺病，結局很悲慘。馬爾茲寫的小說，五六十年代時，內地曾翻譯過不少中短篇出版，由於故事大都揭露「資本主義罪惡」，因此也頗合內地的政治口味。

矽肺病患者多是礦場工人，但卻並非只是礦工的職業病。其實凡是在空氣含塵量太多的環境下長期工作，都有染此病的可能。採石、築路、建築樓宇，以及諸如此類等等，都可能由於缺乏防塵設備，把塵埃大量吸進肺中。香港患矽肺病者，據或數字也不少，記得許多年前，我每次到一家公立醫院去作身體檢查，都看到有一大羣人在一個口外輪候診治的。香港地環境污染程度頗高，住在市區的人也不免常被塵埃侵襲，一家大廈拆卸，拆樓工人有時連口罩也不戴，就在塵埃瀰漫下工作，而住在左隣右里的人，也會天天吸入大量塵埃。他們不患上「矽肺病」已經算幸運了，香港人對「防塵」似乎亦不大重視，常看到市區的築路工人，用機器挖鑿路面，石屎路面被挖碎時，塵土飛揚，但他們卻大都不戴口罩。這個壞習慣的確應一改。

聽潮人語

校園內外 另覓父母

小雅

小雅相信，絕大部份的父母都希望子女的學業成績好，但其中只有一小撮人在面對子女的學業上能夠承擔應負的責任。

香港因爲住屋的限制，所以，逐步走向核心家庭的形成。不錯，核心家庭的確可以幫助解決住屋面積的問題，而且亦爲婆媳等問題緩和了不少，唯當二人世界變成三人世界的時候，應該如何安置「第三者」眞是一個問題。要年輕的媽媽從此退居幕後，每天就只是買餸，煲飯湊仔，相信很多婦女都不願意，作爲父親的雖然同樣有帶養的責任，不過，香港的男士們還沒有這樣開通吧，在無計可施下，年輕的父母們可能會「暫時」把孩子交給托兒所，結果，孩子就由托兒所轉到幼兒園，再轉到全日托兒幼稚園，到要上小學的時候就轉到全日補習社，由補習社供給午飯和一張枱椅，好讓孩子放學後有飯吃，有一枱一椅的地方來做功課，他們就算是盡了父母的責任，像這樣的情形，如果要孩子有好的學習態度，那只好爲他另覓父母吧！

新聞故事 引狼入屋案

梁悅意

經過此役之後，麗貞娜領悟到如給男人欣賞實在太便宜了他們，她越來越不願給男人看到自己的神秘地帶。

不過，一個奇怪的遭遇，卻使她產生了一種奇妙的嗜好，後來，她竟然要享受被人非禮的滋味。

那一年，麗貞娜才十七歲，這一晚，她偕同幾個女同學去看九點半電影，十一點多才回家，地車上人很稀疏，她，此時面對着一個男人。她百無聊賴地從手袋仔拿出一本八卦周刊來看，無意間，她發覺這男人的手在不停地動着，她擡頭一望，把她嚇得魂飛魄散，因爲，他將西褲的拉鍊在拉上拉下，像有意露出不文，向她示威。

當時，她眞想尖聲大叫，但，她轉念一想，如果那人是個精神病患者，自己這一聲尖叫，可能會刺激起他的神經病態，撲上來將自己強姦了，豈不是沒仇可報？

於是，她立即低下頭，詐作看不見，不過，心裏卻產生了一股好奇心，她[illegible]目的似乎是要看清楚對方的「武器」。

麗貞娜的心情，非常的複雜，既驚又怕，好奇又緊張，感受的實情，非筆墨所能形容於萬一的。這個可能是精神有問題的男人，向着她作自瀆的舉動，使她首次有了痕痕癢癢的酸麻感覺。她忽然有個念頭，希望下個站要遲些才到來，突然，那男人的手勢在加速，不久，就看到他在深呼吸，一會就靜止了下來。

她看得目定口呆，連那本八卦周刊也掉到地上，這一掉，使她有了驚覺似的將自己的手從褲袋裏抽出來，而她也馬上站起身，車門一打開，便匆匆地離開了車廂。

自經此役，麗貞娜開始對男性的「武器」，產生莫名其妙的好感。同時，她開始對書報攤上售賣的成人雜誌發生興趣，有多餘的零用錢，就購一些來看。加強了對異性的認識。逐漸，她對男人有了遐思，造夢時也會遇到白馬王子，在他的懷抱裏找尋旖旎的溫馨，醒來後，便要換過床單及內褲才可穿回校服上學去。

由於穿便服時，一向較爲時髦和大膽，所以，在人如潮湧的街道上，公共場所中，都有人在有意無意之間，向她投以艷羨的目光，有時，她的臀部就往往被一些陌生男子步步進迫和碰碰撞撞的對象，她是由厭惡而轉變爲喜歡的。她有個想法，就要男人在自己面前出洋相，[illegible]（七）

花朝

除舊偶感

冷姜

今年農曆年過得早，才過了聖誕，口中仍喚着「九〇年進步！」霎眼又到農曆新年了。

我的家與別的家庭一樣，臨近新歲，定必總動員，齊心合力，清洗屋中上下。例如打掃蜘蛛網，抹抹寸厚積塵，洗擦昏黃，污漬的窗戶，擦啊擦啊，最後配合壯烈激昂的義勇軍進行曲，各人洗擦之時，便情緒高漲。

家中人口衆多，老老嫩嫩，湊合起來也是一個龐大數字，且每個人一天兩餐，都張大咀巴，等候美食佳餚進口；除此之外，還有洗不完的衣物，長短厚薄，冷衫與棉衣，即使是把它們，逐一扔進洗衣機內，洗淨後乾之後，仍須人手晒晾，其實這些功夫，倒也考起體力的。早出晚歸，母親一個人，就這樣把歲月消磨在繁瑣家事中。可惜這些事，最叫人遺忘。正因爲，見慣已成了自然，自然又成了必然，何須再向母親，來一句客套的謝謝？

但我的觀點是，母親既爲我們，貢獻了寶貴的青春，作兒女的，趁新歲瀕近，獻上一句感謝，是好應該的！

各抒己見

名流風士 富貴方入新華門

太子森

超人北上，楊主席親自接見。螢光幕上見表情不同，楊主席笑臉如沐春風，超人則神情凝重。

超人在一國之主面前，蘇一下自己之投資，數以百億計，以示自己對於香港之信心。查實，淨係最近公佈之荼果嶺及藍田地鐵上蓋等之二項投資，已經百幾億。

大議員也曾北上，不過，大議員則對紅都亦有微言，受寵而邀北上者，有銀有得傾。能入新華門，中南海者，非富則貴，無論是少帥派，或是實力派，人人亦有銀，超人喇，潮洲太子喇，南洋黃喇，假洋鬼子喇，何嘗不是個個腰纏萬貫。又何曾見邀請揸巴士，揸的士，亦或是貨櫃碼頭之苦力，屯門、大嶼山之教師佬北上傾國家大事呢，向這些來自低層之人民傾談呢！

嗚呼，經濟開放者，乃爲金錢掛帥也，連有資格步入釣魚台之人，亦以身家計數。無怪乎有個在此地工作了三四十年，爲國爲黨亦萬苦不辭之人，也曾輕嘆：人民！人民！只是犧牲品而已！

講番今次超人北上，回來之後，自是又有一番發表，講到發表，超人之口才不及校長。可惜的是，校長有官非纏身，所以，未能邀寵。查實，紅都最早接頭者，乃爲校長一人。

長鏡頭 自由火炬是停是進 鏡頭所示見仁見智

圖．文．森溪

「自由之火」被截？！如果目所見，這是一個巨型的「自由之火」標誌，巧合地其旁就有此一個「停」字。可以說：帶領人類追向「自由」的巨大火炬被人喝停，不再前進。另一種看法剛好相反，就是原本橫伸的停字拒木，現已滯起，留出通路給火炬繼續前進。構圖如此，怎樣想法由閣下決定。

公關麗人手記 如何明智又點知

貝莎

貝莎欣賞韓伯，衆人圍於佢身旁，有如鶴立雞羣咁樣。聽其演講，知韓伯於我未出世前已來過香港，所以佢大讚香港三十五年之成就。香港三十五年來之成就有目共睹，東九龍區工廠林立，工業之烟霧漫天，污水令港內鹹水變色。咁就認眞唔係少嘢，港島則變個石屎森林，站於中環，仰首一望，則層樓蔽日，直插雲霄，英國之倫敦唔係佢個皮。中國亦難與相比。

香港之成就何來？二十多年前，家嚴曾講，香港之成就因素有以下各項：一爲香港之法治社會，二乃上海來之工業家的管力，三爲廣東之人是勞動力，四爲自中國移來之財理經驗，五是大陸的廉價糧食。備此五大條件，香港本身係自由港，政府又不作干預。香港乃有今日之成就焉。

韓伯話佢自任外交及聯邦事務大臣以來，花用許多時間研究香港問題。但話英國是關心香港者，對於香港，英國並不打算抱着消極或被動的態度，能在香港本土，或在國會，或與中國談判的時候，他保證，香港在將來有權得到英國實施之積極而明智的政策。

此乃一番悅耳之言。至於如何主動，如何明智政策？就將來方能論證。

實在香港問題並不簡單，既以香港爲中心，一邊是英國，另一邊是中國，頭尾兩方在作拔河賽，中方出力拉，香港仆左佢個邊。英國發力扯，香港又仆去佢個度。當然佢地幾好玩，香港被人咁拖到仆直，實在非常痛苦。

李太話香港人除左兩頭被人拉，有如拔河一樣，更有一班後生仔女，想一步登天，九七前就全部直選，絕不理會快如火箭，是否適合事實。

而一班老嘢又只想蝸牛龜步，要零慢嚟，寧願行慢的，好過快過頭，仆直。

陳太接口曰：「其實佢兩局共識亦幾好，衰在用錯兩局兩個字。中方話佢兩局即係英方提出嘅，唔得。韓伯前面一番話，聽來幾好，等到佢返去至知其智程度如何，以及如何明智法？又是否佢自以爲明智，人家卻覺得豈有此理，非叫明智？」

拾趣篇 電話冊子記錄有術 目不識丁自有辦法

溫霜

年逾八十的阿婆，健康得很，天未明已起來，清潔廚具，煲茶冲水……等，遇有空暇，便扭開電視，欣賞粵語長片以自娛，稍後則爲兒孫忙，叫起床與舉備亨發，有時還要上街去爲上學的孫兒購買牛奶麵包。家人是不放心阿婆獨自外出，由於街坊鄰里都認識她，可能出自阿婆平日樂於助人之故。

阿婆早寡，家無隔宿之糧，況且不識丁，憑雙手賑足，把兒女撫育成人，生平無所好，但得早茶一盅兩件，於願已足，午後小睡，亦習以爲常，粵語片中，誰個已作古人，皆能道出，任姐逝世，阿婆悶悶不樂者面月。

阿婆雖然不識字，獨數目字例外，且有個電話小冊子，別人簡直是看不懂，那天偶然翻開，內裏號碼滿目，卻不知是誰人的電話，於是問之。

阿婆：「這是我的密碼，冠上一頭小豬的，就是姓朱的，一片樹葉就是姓葉，劃有一條魚，便是姓余，如此類推可也」。

微言集 六月之夜

羅隼

站在黃永玉題名「六月之夜」的荷花畫前，我仰視着久久不願走開，夏賞綠荷池，六月是荷花欣欣向榮的月份，荷有田田綠葉，所謂「接天蓮葉無窮碧，映月荷花別樣紅」，就是絕妙的描寫。人們愛把它形容爲出於污泥而不染，那是讚它的形狀，成爲佛祖的蒲團。

歷來文人都畫風荷，張大千也善畫荷花，但黃永玉卻有自己的畫法，他爲紀念周恩來而畫「折枝紅荷」一種寫法，又有一種很強勁的畫法是簡單幾筆，蒼勁有力，六月之夜的荷花，看來花盛放被以高貴的荷葉，莖細小，有點柔弱，但它的形象是頂着一片壓了下來的黑暗，荷池上紅光映照，意味着水深火熱，荷花美麗但弱不禁風亭亭而立，上抵黑夜壓頂，站在火光血海之中，而荷葉上的露珠似血，可能是火光血影的反映，也可以是代表血淚。

初看這幅畫，你會疑問，這六月夜晚的荷花何以用這樣的構圖，再深一層的想想，才會體會到畫家，給予這荷花的深意，盡管弱不禁風，但她卻是頂天立地的勇敢，在夜色蒼茫之中，在火光血影掩映下，我們對她的形象感到高深勇敢，又對她的在那種環境中，爲她的柔弱而抱憂，祖憂她隨時會夭折，而血淚已凝聚在葉上。

看着那樣的畫，對着那荷花自然起敬，但又悲哀她的處境艱難，畫家既要歌頌，又不得指出這荷花缺乏了陽光，就如水仙沒有陽光照晒，結果枝葉伸高到支持不住便會折下來，當我們看着燦爛盛開水殿被着血紅露珠，心中自然會想起狂風暴雨的殘暴而悲哀。

妓女邪術

風

東京有一個平庸的妓女，很多嫖客食過翻尋味，一再踏門求一親香澤，人人便不明白，她有甚麼本領令嫖客神魂顛倒？後來有人揭發，她懂邪術，令嫖客中邪，只有在她身上才得到快樂，她的夜渡資也比其他妓女高一兩倍，同樣其門如市。邪術是一種有異香的物質，含在口裏，和嫖客接吻時，傳入對方口中，使性活動力加強起來。

但據研究，根本不是甚麼邪術，只是一種催情劑，像吸毒一樣，會使嫖客上癮，若不接觸到這種氣味，對性提不起興趣。

家庭教師之戀

尚官

問：二十六歲未婚家庭教師在學生母親色誘之下發生關係，而且已非一次。明知對方是爲了尋求肉慾之愛，自己卻希望她和丈夫離婚，然後和自己同居，有可能成爲事實嗎？

答：首先，應受一句嚴重的譴責，這是逆法的通姦行爲，對不起學生，對不起學生的父親。也對不起自己，對不起自己的父母。

不過，任何人實在不易逃出情慾關的。一個青年人從未有過戀愛，更未和女人有肌膚之親，儘管學生的母親至少比自己大十年八載，但仍是一個對異性有吸引力，又可帶給異性快樂的女人，因而主觀地付出眞情，站在個人立場，尚可成立倫事實。因爲，一個男人愛上一個女人，或一個女人愛上一個男人，往往十分盲目而衝動，既不接受客觀的意見，也不視對方的缺點爲可怕的威脅，總之，有了情感，一切缺點並不存在，直覺上所見全是優點。比方：明知對方目的是爲了淺慾，也要一廂情願的付以誠意之愛，顯然，由於一個從未有過性歡樂的男人，一旦嘗到了，就認爲非常珍貴，拼命去保留及維護。

即使對方答應和丈夫離婚，然後共賦同居，得償所願之後，所承擔很大的不良效果，才是要認眞考慮的大問題。老婆少夫的婚姻不易消除俗眼的月旦，自己所教的學生變了兒子之關係，親人、朋友怎樣看待？還有：父母、親人不要輕易相信處理愛情「偉大的空話」：「只要雙方眞誠相愛，任何困難均可克服，何況愛情完全屬於兩個人的事，不必理會別人怎樣批評。」這是極端自私的觀念。至少，這份戀情中，還有對方的丈夫及兒子，絕對不是兩人的私事。就算對方未婚，也不能因從表面取得的好感而全身投入。

事實上，學生母親付出的是慾。她根本不會在一個年輕人身上用情。她的丈夫是個商人，常出外公幹，家居寂寞，才找一個人來暫時安慰一下而已。

和學生母親上床，已經行錯了第一步，還妄想和她同居，是更大錯的第二步。再行第三步，可能是個深淵，幹下去便萬劫不復了。現在，紗醒地回頭，尚可自拔於面臨的危險。

歐洲名女人

王暢

八十年代歐洲名女人，全是王室或遜王而公的女眷。例如摩納哥大小公主嘉露蓮和史蒂芬絲，就曾多次入選爲十大名女人，反而早逝的希臘女船王榜上無名。歐洲人看名女人，評價不是來自財富，而是家庭背景。因此，英國的瑪嘉烈公主雖然已屆老去秋娘，而且在婚姻上面頗多不利傳聞，仍是歐洲名女人之一。

論樣貌，才能和社交手段，很多女明星、紅模特兒，歌手都勝過這些名女人，但從未聽過有些更大的娛樂界女性名列名女人單內。西德一個在羅馬尼亞帝制時代因革命逃亡的孫女（她仍一直自稱公主），早已家道中落，僅擁有一個古堡支撐門面，但因她是「帝門之後」，人人也奉之爲公主，在上流社會只過酬酢的生活，便錦衣玉食，快快樂樂渡過青春的十幾年。

歐洲七十年代第一號名女人，是在一九八五年死於車禍的摩納哥王妃嘉莉絲嘉麗。

世界上最老的兒童

醫生預測佐治·伯納到了三歲便會夭折

——但神奇的母愛卻叫人難以置信地，使他活多了十九年！

·亦雄·

這個悲慘的少年就是一種罕見的早衰病（PROGERIA）的犧牲者，這是一種致命的疾病，使佐治在襁褓幼兒時的小孩子，雙眼便變爲窮皮鶴髮的老頭兒，但是，幸而得到他的母親格魯達德的含苦茹辛，無償的奉獻，給他生存的意志，擾使他成爲今天仍活着的世界上最老的早衰病人。

「我爲他做了一切我所能夠做的事情。」四十五歲的格魯達德說，她是三名兒女的母親和主婦。「人們都害怕了佐治，因此我只好把他和我關起來。最初是很難抵受的。他是我的第一胎。你們所想像的，嬰兒所能夠做的事情，他都無法去做。於是我不停的詢問上帝：『爲什麼我會有着這樣的命運？』然後我發覺到，這可能是我所不應該知道的，那我只好承受下來了。」

佐治出世時腦部受到損害，在隨後那幾年裏面，又有過多次的發作，好在情況並不嚴重，但心智的發展卻遭到妨礙。這孩子就只懂得叫「媽媽」和識別親人和朋友，他的脆弱的健康和易折的骨頭，卻使人難以照顧。

這種疾病的存活率只有八百萬份之一的機會，病人是永遠也不會成長的。迄今佐治的體重只有十八磅，不能行走，仍需要人餵食，整天就在地板上爬行，但他的軀體和裏面的器官，卻衰老的像一百一十歲的老頭的一樣。

「他已經十九歲了，但仍舊像個嬰兒。」他的母親說。「吃的是嬰兒食物和夾尿布。醫學界對於這種疾病，依然束手無策。我們知道他隨時也會倒斃和心病猝發而死。但每次我聽到人家說：『這樣的累人累物，不如早點歸西吧。』我就會心痛如絞，整個人也瘋狂了。上帝把他交給我，祂什麼時候把他取回，自有祂的主意。」

打從醫生第一次把這個病嬰放進她的懷抱之後，她便一天二十四小時也奉獻給他了。雖然他體內的一切組織都迅速地老化，但他卻仍舊是睡在搖籃裏。他已經血管硬化，週身風濕，還有其他老人的問題。外表上瞼皮鬆垂，老眼昏花，頭上只有幾條棕色的頭髮，格魯達德的第一任丈夫見到這種情形，他無法抵受佐治這種怪病，一聲「唔好搞我！」便離開他的母子而去。

格魯達德說，她無論如何也要養大他，也無論如何也要使他快樂地活下去。不過，佐治的要求倒是很簡單，電視的足球節目，他看着便樂不可支。（附圖是早衰病人佐治和他的母親格魯達德。）

吊帶掩不住乍洩的春光，是有意的暴露。

智慧廣場

科技之窗 魔球彩光變幻

孫飛

科學產品，一般是實用的，但也有些只具有裝飾作用，屬於一小擺設，美化居室，「魔球」就是其中一例。

「魔球」乃一水晶體，原是猶太人發明，現在很多地方都有生產，包括台灣及香港。當插上電源之後，整個球體會散出千百道的彩色光束，用手觸摸光束還會隨着人手移動，而且這些光束也會受聲波影響，依着頻率大小和高低的不同，做出種種變化。

這些魔球是由一組的積體電路板，高壓線圈，眞空管，氣氣、氬氣、氖氣等組合而成。通電後積體電路板增壓一萬伏特，再通過眞空管放電，然後經過玻璃罩封住的稀有氣體誘導，馬上轉化成彩色光束，造出千奇百怪的景像。「魔球」直徑有四、六、八吋，而耗電則爲四十瓦、五十瓦及六十瓦，相當省電。

拈花微笑 「天氣報告」

李猷

港督去見李鵬，對方身敬英國規矩狀，談天氣，港方亦以「自然爲佳」應之，對答相當精彩。不過，照天然氣候看，英國霧濃陰雅莫測，而北京則時有大風沙，冬日雖出太陽仍然寒風似刀。

這一會，又有李後在非議「港人風雨」。我看見一幅漫畫，上頭書着：「由李後報告天氣」，其實不是「報告」，是「宣佈」。孔子說「色難」，身負重任者臉上的神色，顯示他的內心，的確對於本身和旁邊者來說，都是一件難事。這種「色難」的學問，當然與我「拈花微笑」的意思大相逕庭。

對於氣候，我當然崇尚自然。因爲只有出於眞情和自然，才是最眞最世界共通的氣候，習慣是一種成人都覺得舒適的方法，久之成了不成文的規矩，此所以習慣成自然。悖逆自然，那等如逆流行駛，倒捋貓毛，是不會舒服的，這所以人力永不勝天工。

不過，既然人心的情緒可以成爲氣氛，天氣會左右人的情緒，則何以人心不可以影響天氣？衆志可成功，此所以印度哲學家馬哈禮斯今年發表「大自然政府論」，其實亦即世界大同。

一秒大空難

田克

不久之前美國一架穿梭機升空成功，使人想起一九八二年一月六日在同一地方進行同樣的任務，卻演變成爲史上最大的悲劇。當時七個太空人（六男一女）在穿梭機升空只有六秒，就在空中發生爆炸。監督電視拍下的第七秒的鏡頭，那是大空難的最後一秒，空中只見幾道大小不規則的白烟，穿梭機和七個太空人就在一秒鐘內，化作灰燼。史上只有這一次，只需一秒鐘造成如此巨大的災難。附圖這一秒在空中出現，成爲歷史上最悲慘的烙印。

一秒鐘推毀了一架穿梭機和七條生命，事後只在大西洋海面撈獲一些碎片，七個太空人已在空中消失得無形無踪了。

尋根究底 溜冰鞋的產生

申孜

溜冰鞋何時出現？傳說在十八世紀。荷蘭的一位男滑冰運動員經常在冰面上滑冰，當冰開始融化時，冰面就不能支撐身體重量，他用四個大木製綫軸安裝在一雙舊皮鞋上，居然成功解決了這個問題，成爲世界上第一雙溜冰鞋。

公元一七六〇年，比利時一位技工製造了一雙溜早冰鞋，由於沒有刹車裝置使用不便。一八一五年，法國人加爾森創製了一種輪式溜冰鞋，一八一九年法國人首次出售木製、金屬製和象牙製溜冰鞋。一八六三年美國設計了一種在鞋底上鑲着四把小冰刀的新溜冰鞋，冰雪開始融化後，鞋底換上鑲有活動底座的兩對小輪，更利於在堅實的地面上滑行。

現在的溜冰鞋發展到四輪花樣溜冰鞋，輪前有製動器，比起它的始祖要美觀輕便多了。

醫案隨錄 脾虛泄（上）

中醫張濟森

今天方太抱着兩歲多的女兒來診。一見面便皺着眉頭對我說：「珠女近來經常大便溏泄，有泡，排出不消化的大便，吃藥的時候，經看過多次醫生，停藥後，又屙肚了！總未能徹底治好，請開劑不苦味的中藥給她試試。」態度像有點無可奈何似的。

我看珠女肌肉不豐，手足欠溫，面白氣虛，精神欠佳，便對方太說：「妳的女兒從未吃過中藥，屬氣虛體質，當易感冒，汗多，有病都慢好些的。」

方太驚疑地問我說：「張醫師！你會看相的嗎？」我笑對她說：「請勿誤會，中醫看病，是很重視體質的。特別是兒科，又稱「啞科」。因小孩子不能自訴病情，又無脈象詳細觀察，診病要憑望色審治，除掌握疾病的發展、傳變、診斷、治療外，結合病者的體質與疾病的密切關係，對預後和防病都十分重要。所謂診病之道，觀人勇怯骨肉皮膚，能知其情，才爲診法。珠女是很容易受驚的，所以還會晚上易遺尿，易咳嗽啊！」

旅遊記趣 歐陸旅遊最是寫意

步行人

上旅遊車出發去，晃有人爭先恐後，我彌遠遠站着來看，非力有所不逮，不足與別人爭，亦非故作紳仕，實在不願作笨伯罷了。

旅遊車上，不可能沒有我的位置，只不過前與後，有一對年青夫婦搶佔頭排，沾沾自喜，一點不錯，沿途風景盡入眼簾，誰知歐陸旅遊車向有不成文的規定，每天更調座位一次，向前移動，週而復始，以示公允，換句話說，每天移前一排，今天坐在最前排的，明天就是最後了，自動自覺，各要遵守。

如此這般，又何必爭呢？反正總有一天坐到前排來，遊遍全歐，那怕沒有這個日子，是以自認聰明，委實是笨伯。

最要緊，還是上車要守時，雖一分之差，導遊也不會等候，曾見有位酷愛攝影的朋友，因獵影而失誤，結果要向警署求助，另僱一部的士，從捷徑趕上來，再登車時，還要向車上衆人賠不是啊！於途中，人有三急，亦兵家大忌，有不少地方，只要舉手喊聲「一號」，或者說「聽音樂」，導遊聯解，自然通知司機，就近找個地方解決。可是在歐陸卻沒有這回安排，正是你急你事，非到指定地點是不會停車的。對歐陸上的超級公路，我份外欣賞，路面質素不弱於美國，說來話長，今日歐美超級公路的式樣，來自戰時德國，平時供作行車，而戰時則用作飛機升降。公路沿綫設施，以兩小時車程爲一片段，在那裏有個像小鎮般的市集，那裏旅館、餐廳、購物中心、廁所與加油站……等，全部齊全，到時就不愁沒有解決地方，最怕是忍無可忍！

合英咀華 DO AWAY WITH

西蒙

DO AWAY WITH（成語）。消滅，消除，取消，破除。

THEY ALL WANT TO DO AWAY WITH RACIAL DISCRIMINATION.
他們都想消滅種族歧視。

WE MUST DO AWAY WITH ALL MANIFESTATIONS OF DISUNITY.
我們必須消除一切不團結的現象。

THESE PRIVILEGES MUST BE DONE AWAY WITH. 這種必須取消特權。

WE MUST DO AWAY WITH SUPERSTITION. 我們必須破除迷信。

WE MUST DO AWAY WITH ALL SUCH SHORTCOMINGS.
所有這些缺之必須加以克服。

HE WANT THEM TO DO AWAY WITH THIS BARBAROUS CUSTOM.
他要他們廢除這野蠻的習俗。

THEY DID AWAY WITH MORE THAN 20 LOCAL DESPOTS THAT YEAR.
那一年他們鏟除了二十多個惡霸。

THIS WILL HELP DO AWAY WITH HEAVY MANUAL LABOUR AND RAISE PRODUCTIVITY. 這可以幫助消除繁重的體力勞動提高勞動生產率。

TRIVIAL FORMALITIES HAVE BEEN DONE AWAY WITH.
繁瑣禮節都取消了。

中華 中對 外國遊途經香 金怡旅行社有限公司總經理葉慶寧表示，最近大陸宣佈解禁，長綫來說，對中、港兩地之旅遊業是有積極的幫助，而短綫來說，對外國遊客赴大陸觀光有可解除心理威脅。因此途經……
華僑日報讀者七海旅行團舉辦 新春遊韓國賞瑞雪
韓國傳統慶典活動
遊深圳訪名醫 深圳世家名醫王林 點穴療法功效神奇
渡假村，、海天 琴海比 華欣 90.- 四面佛） 岩 魚湖—曼谷 大旅行社 ：350522

中國大陸宣佈解嚴 對中港旅遊業有利

外國遊客前往大陸旅遊可解除心理威脅 途經香港旅客必隨着增加港旅遊業受惠

金怡旅行社有限公司總經理葉慶寧表示，最近大陸宣佈解禁，長綫來說，對中、港兩地之旅遊業是有積極的幫助，而短綫來說，對外國遊客赴大陸觀光有可解除心理威脅。因此途經香港前往大陸之旅客人數必然漸漸回升，間接亦使本港各行業受益。

葉氏又說：去年聖誕節因受六四事件影響，又因其與今年一月尾之農曆新年較接近，所以本港旅遊業都比往年較差，尤其是專辦大陸綫之旅行社，其中原因之一是港人之消費能力較差。另一原因是很多港人都不喜歡到嚴寒之北方渡春節，所以轉往東南亞地區避寒及避年，亦有不少轉往美、加地區，探親及作移民探路，不過每年港人及海外華僑趁春節回大陸探親的亦大不乏人。

在談及港人之旅遊路綫趨向時，葉氏說，除了一些有資格，或已有移民計劃之少部份市民外，大多港人選擇是要在九七年後留下來，因而這些人仕在假期中尋求外出旅遊的需求還是很大的，所以旅遊界有必要在未來數年內開拓除中國大陸以外之外國旅遊綫。例如最近蘇聯及東歐等國家之開放，在將來應有很大潛力，將來港人前往該地的人必有所增加。而其它供旅遊發展之地區，包括東非，地中海、中東等地區。

至於拉丁美洲，葉慶寧則表示，現尚未流行，而去的人亦少，航綫少，機票貴，而該地區又以西班牙及葡萄牙語爲主。旅遊團費每人至少三萬多港元，不是一般消費者能應付得來，所以成行的團甚少，但該南美地區不乏美麗之風景與名勝。

被問及美、加、澳、紐等綫之情況時，葉氏表示，該些綫路傳統上都有一定之觀光旅客，現時前往探親，渡假觀光，留學及爲移民鋪路之本港人士不斷增加，尤其是在旅遊季節的高峯期，如暑假，聖誕及新年等期間，機位雖有增加，但仍是供不應求。

記者又問及現時該行業之經營情況及在招聘人手時，是否遇到困難時，葉慶寧說：由於現時香港旅遊旺季，該行業生意必定明顯地有所改善，而人手不足幾乎是每一行業的問題，但他本人主理之旅行社所舉辦之金怡假期，主要旅遊綫，全港只有兩家旅行社舉辦，而其標榜具特色之旅遊綫，例如東非，北非，地中海及中東地區及北澳洲等綫，在價錢路綫上都很有吸引力，所以其生意是不俗的。今年春節約有超過十團出發，他又強調其業務不但沒被六·四事件所影響，反而生意有所增加，而該公司亦未出現人手短缺問題，其人手足以應付春節旅遊團所需。

但葉慶寧表示本港旅社在業務上的競爭是存在的，不過要舉辦一些有特色之旅遊路綫，才可以吸引較多港人前往觀光。而一方面則要貨價對辦，令其有口皆碑，業務才能站着穩；另一方面要價錢能合普羅大衆，所以該公司在找到及訂好新的旅遊綫後，便以批發的形式向其它旅行社推銷其產品，例如該公司舉辦的五天達爾文考察團，收費不超過港幣四千元，費用包括來回機票，三晚酒店住宿，早餐及市內觀光。不過特價優待期至四月一日止。

葉氏說：達爾文港位於澳洲北部，該市附近有一個投資區。該地亦爲旅遊區，有賭場，海浴及牧場供遊客享用。

另外於春節前往之東非旅遊團，收費亦在二萬元以下共十二天，暢遊國家包括肯雅，津巴布韋（前羅德西亞）等地，並可參觀世界三大瀑布之一維多利亞大瀑布。葉氏補充說，這些國家的城市並不落後，因其像香港一樣，曾是英國殖民地，現時氣候溫和，比東南亞的國家星馬及菲律賓更涼快，早晚溫度爲攝氏十多度左右。

而該公司前往北非埃及、地中海以色列，中東約旦三地之旅團亦很有吸引力，九天費用少於一萬元，遊客可參觀埃及金字塔，獅身人首像，而以色列及約旦則有聖城百利恆，耶利哥，哭牆及死海等外。對有歷史及宗教興趣的人士來說，是非常值得一遊的。

葉慶寧表示，原本該些團費是上述所列的兩倍，現得以減半，乃因該公司富有經驗的同事之努力，例如與當地之有關接待機構及航空公司等商討作出特別之安排及優待，因而使參加者受惠，而該些旅團並沒有像其它星馬，日本，美加團所徵收的特殊支出，因此上述團費已包括一切費用在內。這便參加者沒有額外附加支，可說得既經濟及使人有所預算。

葉氏在旅遊業中擁有資深之經驗，而大部份新的旅遊路綫是他本人及其一些同事所開拓及創新的，其業務宗旨爲「減低成本，使一般市民都能以合理低廉價格，有機會享受具特色之旅遊，而又不降低其服務質素」。

金怡旅行社有限公司總經理葉慶寧表示，東歐綫發展潛力很大

華僑日報讀者七海旅行團舉辦 新春遊韓國賞瑞雪 餘額無多從速報名

香港是不會下雪的地方，港人如欲新春賞瑞雪，祇好到北國旅遊了。

要到北方遊玩，韓國是最經濟好玩的地點，華僑日報讀者七海旅行團舉辦的新春韓國團尚餘少數名額，有興趣的讀者請從速報名，以免向隅。

七海旅遊（國際）有限公司舉辦的「漢城、溫陽四天團」，行程悉心安排，食宿一流，專人領隊，節目豐富，觀光地點包括：漢城市區觀光、景福宮、國立中央博物館、民俗村、溫陽、顯忠祠、一九八八年奧運會會場、人參專賣廳、華克山莊及五一六廣場。

讀者欲外遊避年而又未安排行程，那便立即報名參加「漢城、溫陽四天團」吧，既可觀賞瑞雪，亦可看看韓國過年的習俗，成人每位收三千八百八十元，小童收三千三百八十元，實屬超值享受。

另外，七海旅行團尚有「漢城、春川、溫陽五天豪華團」，行程遍及漢城、洪裕陵、清平水庫、大英聯邦參戰紀念碑、九曲瀑布、溫陽、顯忠祠、春川市區觀光、昭陽湖、景福宮、國立中央博物館、民俗村、一九八八年奧運會會場、人參專賣廳、華克山莊、五一六廣場等。

「漢城、春川、溫陽五天團」成人收四千三百六十元，小童收三千七百六十元。

查詢報名請親臨香港德輔道中八十八至九十八號華僑商業大廈廿一樓，電話：五四一三〇八一。

韓國傳統慶典活動

新春本地遊節目多 反應熱烈特別加班

新春發財歡樂遊晉香拜佛品嘗上素 萬豪酒店新春之夜四餐一宿賞烟花

華僑日報讀者七海旅行團舉辦之「香港人遊香港」一節目，備受讀者支持，今年主辦的新春本地遊活動，節目特別豐富，反應十分熱烈，餘額已無多，部份團更早已滿額，並有衆要求特別加班，加房，爲免向隅，請讀者盡快報名。

華僑讀者七海旅行團舉辦「新春發財歡樂遊」，定於年初三出發，暢遊新界，行程包括：

（一）乘高級豪華旅遊車暢遊新界
（二）漫遊青山灣賞新春明媚風光
（三）青山安養精舍品嘗精美上素
（四）觀落馬洲新路登高步步高陞
（五）沙田遙拜車公廟睹進香盛況
（六）參拜四面佛保國府平安康泰
（七）沙田敦煌畫舫海鮮團圓晚宴
（八）奉送各賞吉祥糖果表心意

行程安排初三新春遊收費：每位只收三百元。

另一個頗受歡迎的賀歲節目：「萬豪酒店新春之夜」，四餐一宿，超值好享受。年初二下午出發，入住最新、最豪華之五星級萬豪酒店，並可於房間內最有利之位置觀賞烟花匯演。以下特地介紹萬豪酒店有關設備：

萬豪MARRIOTT——目前全世界最大之一的美國酒店集團，擁有五百多間一流酒店，遍佈世界各地。直至今年二月，萬豪家族終於在香港開設了亞洲區的第一分支——香港萬豪酒店。

矗立於金鐘道太古廣場的萬豪酒店，雄視維多利亞海港，六百零五間設備一流的客房，提供最完善的五星級酒店服務。

萬豪酒店設有六個大小餐廳酒吧，提供中西美食，各具特色。位於酒店五樓的J．W．扒房，以萬豪集團的始創人名字之縮寫命名。其格調及內部設計，兼具英式的古色古香情調，及現今美國加州最流行的「開放式」廚房，和諧而混聲。無論午膳或晚餐，均爲你提供意想不到的選擇。

設於酒店三樓的「萬豪中菜廳」，是萬豪酒店另一別出心裁的貢獻，由資深名廚主理，精心泡製地道廣東菜式。除有午市特備的精緻點心外，最近更專誠推出冬季食譜及洛茗閘年宴。

此外，在萬豪酒店咖啡座，都可享用到令人意外驚喜的各式甜品及糕點。

「萬豪酒店新春之夜」於年初二及初三舉行，節目包括：

住超五星級萬豪大酒店客房
酒店最佳位置觀賞烟花匯演
富臨門高級豪華享翅席晚宴
恭喜發財西式早餐於酒店內
漫遊青山灣賞新春明媚風光
青山安養精舍品嘗精美上素
觀落馬洲新路登高步步高陞
沙田遙拜車公廟睹進香盛況
參拜四面佛保國府平安康泰
沙田敦煌畫舫海鮮團圓晚宴
奉送各賞吉祥糖果表心意

香港人遊香港「萬豪酒店新春之夜」節目豐富，每位只收一千三百八十元，小童（不佔房間）收七百八十元。

七海旅遊（國際）有限公司並代訂日航、怡東及新世界海景酒店豪華客房，年初二晚賞烟花，特惠收費。

另外，七海旅行團年初二舉辦「新春寶運寺大運遊」，新年參神許願，每位只收一百五十元。

查詢報名，請親臨香港德輔道中華僑商業大廈廿一字樓，七海旅遊（國際）有限公司，或電五四一三〇八一（五綫）。

節日慶祝 燃放烟花 歷史悠久

香港華人銀行將於年初二，公曆一月二十八日特別贊助「香港賀新歲華人慶吉時」賀歲烟花匯演，與香港市民同渡歡樂新年。烟花匯演已成爲香港近年來一年一度的賀歲盛事，同時，烟花也是世界各地佳節慶典不可或缺的助慶節目。

澳洲人不論大小的節日或慶典，皆燃放烟花，其中最引人入勝的表表者可算是在悉尼海港爲慶祝每年悉尼節開幕而舉行的烟花匯演，而阿得雷德藝術節的耀目烟花表演也是另一壯觀例子。

在英國，十一月五日的衞克士之夜（FAWKES NIGHT）有全國最盛大的烟花匯演，這個傳統是爲紀念衞克士圖謀炸毀下議院失敗而開始的。至於皇室的喜慶節日如結婚、生日或周年紀念等，烟花匯演當然是少不了的助慶項目。

美國人最初燃放烟花相信是爲了慶祝國家獨立。今天，美國的主要大城市如華盛頓、波士頓、密耳瓦基、紐約市等皆在每年的七月四日國慶日舉行盛大的烟花匯演。其中轟動一時的應首推紀念美國自由神像一百周年舉行的烟花匯演。而當年負責該項烟花匯演的製作公司之一正是今年「香港賀新歲華人慶吉時」烟花匯演的製作公司。

在香港，自一九八二年起，烟花匯演已成爲廣大市民最殷切期待的賀歲節目。事實上，香港的賀歲烟花匯演規模之大，可謂世界第二位。

今年爲香港華人銀行成立三十五週年，該行藉贊助賀歲烟花匯演向全港市民送贈一份新年禮物，爲春節增添熱鬧氣氛。庚午年賀歲烟花匯演，並由市政局協辦，於九〇年一月二十八日（大年初二）晚上八時正在維多利亞海港舉行，屆時將發放多種別開生面的烟花款式，極盡視聽之娛。

富麗華香島廳 特備賀歲套餐

富麗華酒店之香島廳由一月二十七日至二十九日（大年初一、二及三），於晚餐時段特別推出一款足四位用之賀歲套餐，美味菜式包括大展鴻圖翅、金銀添帶子、翡翠生珠球、竹絲喜平安等，價格爲港幣八百八十八元（另加一服務費）。

此外，貴客於一月二十八日晚間惠顧，更可乘時於香島廳之露台欣賞一年一度之烟花匯演。

訂座請電五二五五一一一，內綫四二二或四四二。

渡假版

如何渡週末

莎翁喜劇「無事生非」

莎士比亞浪漫喜劇「無事生非」，於香港首次公演，由香港話劇團於一月十八至廿四日在香港文化中心大劇院以粵語演出。

是次演出邀得享譽國際的莎劇專家楊世彭博士執導，三位佈景，燈光及服裝的資深設計師希密特，哈里斯及孫文，更專程攜同助手由美國來港參加演出工作。

楊世彭博士現出任美國科羅拉多大學戲劇舞蹈系主任教授，自一九七六年起兼任科州莎翁戲劇節藝術及行政總監，曾製作莎士比亞三十七個劇作其中二十齣。

他於前年夏天着手「無事生非」劇本翻譯工作，更乘出席英國國際莎學會議之便，親到莎翁故鄉搜集資料，以豐富「無」劇的演出。

「無事生非」內容描寫人在辨別真實與假像之時顯現的弱點和無能。劇中年青貴族柯勞迪爲墨西拿市長女兒希羅的美貌所傾倒，在友人協助下終贏得芳心；可是兩人的愛情幾乎因爲種種誤會而幻滅。

担綱是次演出的香港話劇團演員，包括羅冠蘭、林尚武、潘璧雲和楊英偉等。

「無事生非」演出由市政局主辦，三十、五十元門票，現已在各城市電腦售票處發售。

貝多芬小提琴協奏曲

貝多芬唯一的小提琴協奏曲，由來自拉丁美洲的小提琴家李斯（ALBERTO LYSY）聯同香港管弦樂團合作演出，音樂會由華裔指揮陳佐湟執棒，於本月十九及二十日（星期五及六）在香港文化中心音樂廳舉行。

被人稱爲「樂聖」的貝多芬，一生有許多不幸遭遇，但他具有不屈不撓的堅毅精神，並把全部精力投入音樂創作中，因此其作品柔中帶剛，感情澎湃，表現崇高威嚴的氣氛。

是次演奏的D大調小提琴協奏曲是音樂會不可或缺的三首作品，貝多芬發揮地運用這種獨奏樂器特有的表現力，產生輝煌燦爛的效果。此曲內容深厚富饒，反覆出現的定音鼓鼓統一了全曲樂思，獨奏小提琴則顯出各種精彩技巧，上下奔馳飛躍。

音樂會曲目還包括李察．史特勞斯的「狄爾開玩笑」和蕭安倫的「卷祭」，門票由二十元（學生票）至一百二十元，在各城市電腦售票處發售。

音樂會前講座由羅炳良博士（十九日）和何兆華先生（二十日）主講，於七時正在香港文化中心行政大樓四樓會議室舉行，憑當晚門票入場，座位有限，先到先得。

「午夜驚情」具震撼力

「午夜驚情」爲荷里活繼「孽緣」後，又一部有關城市情慾的懸疑鉅影。

阿爾柏仙奴飾演紐約探員法蘭加納，爲了追查連環桃色謀殺案的兇手，不惜偽裝爲「寂寞芳心」一份子，投函告到報章雜誌的徵友欄，欲引出涉嫌女殺手。

該片去年十月在美國上映以來，開映頭三星期高踞美國票房首位，截至目前爲止已收逾五千萬，成爲自「孽緣」以來最賣座的城市情慾懸疑電影。事實上，該片格局雖以探員緝兇爲主綫，但在描寫城市男女寂寞與慾情，既真實又具震撼力。片名SEA OF LOVE是一首五十年代的舊歌，暗喻墮入愛河，男女相遇、交纏，結果必因人而異，並非常情可能預料。

該片台前，幕後人員鼎盛，男主角阿爾柏仙奴（AL PACINO）四年來首度演出，甚有機會問鼎九零年金像獎影帝，前此他已先後憑「教父」獲提名最佳男配角，「急先鋒」、「教父續集」、「黃金萬兩」、「橫掃罪惡城」、「真相」獲提名最佳男主角。

翠亨邨茶寮朱雀年糕

農曆新年快將來臨！爲迎接新歲，美麗華集團屬下翠亨邨茶寮特別推出應節糕品，與衆歡渡佳節。

「朱雀」年糕自前年推出以來，反應熱烈，口碑載道；今年再度精心炮製三款年糕，以饗各界食客。

「朱雀」椰汁年糕分爲兩斤和半斤裝兩種，均以香濃椰汁、一級白糖米粉及純正泰米油製造，入口香甜軟滑，齒頰留芳，大裝每個六十元，細裝每個四十五元，任君選擇。

「朱雀」爽滑馬蹄糕每個兩斤半，售價六十五元，選用桂林馬蹄，一級馬蹄粉，蔗糖及粟米油製造，清甜爽滑，與別不同。

「朱雀」蘿蔔糕每個兩斤半，售價八十五元，以新鮮蘿蔔、臘腸及臘肉、安南蝦米等烹製，十足材料，香滑惹味，令您回味無窮。

美麗華翠亨邨茶寮出品的「朱雀」年糕，以傳統烹調手法製成，選料上乘，品質超著，裝璜典雅大方，送禮自奉，兩皆相宜，「朱雀」年糕在港九各翠亨邨茶寮均有出售，欲免向隅，請早訂購！

中華海景蛇宴及野味

嚴冬品嘗野味正合時宜。中華海景酒店旗下食肆菊花閣，配合時令，推出禦寒蛇宴及野味菜譜，各式珍饈薈萃其中。

菊花閣爲遵冬日特備山珍野味，如菓子狸，黃猄，梅花鹿及山瑞等，種類繁多，並由名廚悉心主理，確保原汁原味。多欵野味海鮮菜譜，欵欵烹調得法，色味俱全，其中計有紅燒山瑞，梅花北鹿片，菊花炒蛇絲，碧綠禾麻鮑和滋補醉翁蝦等。此外，更備有多欵超值鮑翅野味餐，供二位，四位及八位使用。

加閣下欲爲冬日增添一份暖意，請即駕臨中華海景酒店，細意享受各欵禦寒野味及海鮮食譜。訂座電話：八三八二二二二內綫八三六五。

麗豪「冬日野味食譜」

北風颼颼，天氣轉寒，是進補最佳時令。麗豪酒店豪苑魚翅海鮮酒家特別推出冬日野味食譜，以欵饗客。進補珍饈皆巧手烹調，包括雙冬菓子狸和參鬚燉龍虎鳳等，豐腴鮮美。野味燉湯窩窩皆熱騰騰奉上，有巴戟杜仲燉五蛇，南北杏津梨燉生魚等，滋潤養顏，是冬日最燉品，訂座及查詢，請電：六四九七八七八，內綫一〇一一。

紅燒菓狸

松菱炭燒全港首創 日本美食帶動潮流

「松菱炭燒料理」帶動美食潮流，把日本最受歡迎的炭燒美食風氣引進香港，爲精於吃喝的香港市民獻上破佳之選擇。

位於中環雪廠街的「松菱炭燒料理」是全港唯一一家日本炭燒料理，其烹調方法與採用煤氣炭熱食物的韓國燒烤大致相同，同樣是把肉類，海鮮放在烤架上炙熟，繼而拌以醬汁蘸以保留食物之原汁原味。

至於二者之分別，主要在於韓國燒烤用煤氣生火，而炭燒則採用炭。「松菱」所用的是較有耐燒無烟炭的炭爐，周圍附有强力抽氣風口，把燒烤時產生的油烟盡數吸入，食客可安心享受炭燒之樂，而不用像到其他燒烤食肆般，担心衣服頭髮被油烟薰得滿身油膩。

爲迎合本港食客的不同口味需求，「松菱」在食品種類方面，除供應美、日兩地的肥美牛肉、幼肩豬肉、高級雞肉之外，更一反日本料理傳統，率先提供新鮮美味的海鮮：鮮活竹串大蝦、澳洲青口、鮮味鰻魚、銀雪魚、肥大帶子……等，爲食客呈上多元化之選擇。

「松菱炭燒料理」爲一高級食府，無論食制，裝修陳設及招呼服務，均經過嚴格安排，務求令到食客有賓至如歸，盡嘗美食之慾。

「松菱炭燒料理」地址：香港中環雪廠街二十四至三十號，營業時間爲中午十二時至下午三時，下午六時至晚上十一時。

（上）室內設計別具一格的「松菱炭燒料理」。（下）「松菱炭燒料理」是目前全港唯一一家炭燒料理，帶動美食潮流，提供各式其適的鮮味海鮮予食客品嘗。

深圳世家名醫王林 點穴療法功效神奇 立明旅行社介紹獲優待

遊深圳 訪名醫

深圳近期出現一位世家名醫王林醫師，專門以點穴療法替人治病，功效神奇，慕名前往求診人士，絡繹不絕，一時聲名大噪，遠近馳名，本港立明國際旅行社爲便利港人前往深圳就診起見，特於該社設立報名處，凡在該社報名登記人士，除可獲八折優待外，並可免輪候應診之苦。

王林醫師現受聘深圳市疑難病診療所，主持點穴療法門診，王醫師同時亦爲中國超聲診斷情報中心及中國超聲醫學工程學會駐深圳代表，主治病症包括腰椎間盤脫出、偏癱、肩周炎、頸椎病綜合症、腰肌損傷、面神經癱瘓、風濕病等，並兼治生理、精神性陽痿及早泄等症。王醫師以指代藥，以指代針，點到穴處，手到病除，功效卓著。

查詢詳情及報名登記，請電：七二三八八〇三立明國際旅行社接洽。地址：九龍尖東加連威老道五十八號東海中心六〇一室。

美加精選假期

KOREAN AIR

夏威夷逍遙遊（酒店＋機票）	$4899起
五天夏威夷精選遊	$5999
六天夏威夷茂兒島豪華遊	$7399
美國西岸六、九天豪華遊	$8099起

詳情請與各大旅行社聯絡
熱線電話： 8458328
本公司主辦之各綫旅行團均購備旅聯平安保險 牌照號碼：350033

泰國威馬旅行團

Rama Tours
泰國威馬旅行團
中華航空公司
法國航空公司
贊助
牌照：350522

金利旅業有限公司

專營移民留學
代理世界各地特廉機票·電腦直達航空公司訂位
美加、歐洲、澳紐、中東、印度、巴基斯坦、毛里裘斯、斯里蘭卡、尼泊爾、汶萊、
特別提供機票及酒店個別行程，前往東南亞各旅遊勝地，曼谷、東京、台北、星加坡、馬尼拉、澳城，天天出發直接訂房出單，方便快捷
探親商務機票
澳門酒店渡假 即訂即知出單 | 特價 | 凱悅 皇都 總統 東方
★歡迎信用咭★各國旅行團·旅行社基金保障★
熱線電話：3-660266-7，3-698141-4，5-215266-0
九龍尖沙咀漆咸道2-4號金時商業大廈三樓306-8室 傳真：3-7217368
香港中環德輔道中22號永安人壽大廈602A室 電傳：34185 KINGS HX

浩程旅行團
牌照號碼 350584

新航澳紐假期 特約代理

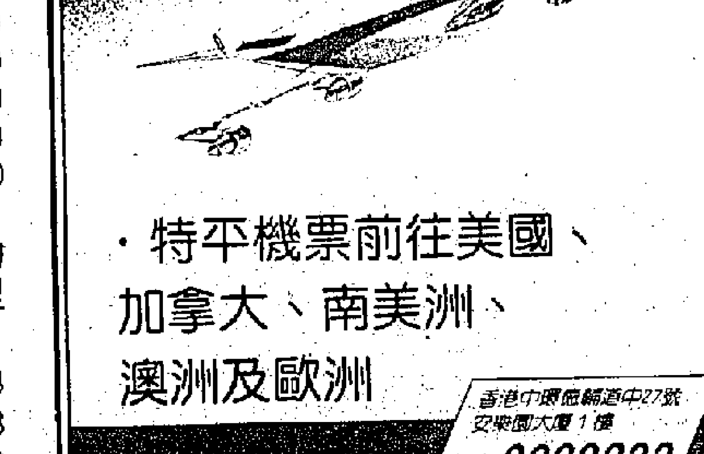
澳洲雪梨七天探親團	$8,680
澳洲七天精選團	$9,380
澳洲八天黃金海岸團	$10,480
澳洲八天航空團	$12,380
澳洲九天達爾文艾雅斯岩大堡礁團	$19,980
澳紐十天特選團	$13,480
紐澳十二天黃金海岸團	$15,480

新航歐洲假期 特約代理

歐洲十三天特選渡假團	$13,398
歐洲十四天博覽渡假團	$14,398
歐洲十五天精選渡假團	$15,998
歐洲十六天觀覽渡假團	$15,998
歐洲十八天逍遙渡假團	$17,798
地中海十二天探勝遊	$20,998

歡迎垂詢·簡章備索
熱綫電話： 8105633
浩程旅行社有限公司
香港中環德輔道中71號永安集團大廈1006室
查詢電話：5-8105633-8

IATA
旅行社
牌照號碼：350161



·特平機票前往美國、加拿大、南美洲、澳洲及歐洲
香港中環德輔道中27號安樂園大廈1樓 8682823
尖沙咀河內道3-4號世紀商業大廈7樓 7226112
九龍彌敦道525號寶靈大廈A座20樓 7802237
香港中環德輔道中40號通明大廈12樓 5232065
荃灣青山道南豐中心1022室 4112668

暹邏灣渡假村

泰國最新旅遊勝地——暹邏灣渡假村，擁有寧靜的內海、青翠的山峯、海天一色、風光如畫，足與希臘愛琴海比美，是旅遊渡假者的天堂。

曼谷·芭堤雅·七岩·華欣
暹邏灣渡假村 $4,290.-
（逢星期日出發）

行程簡介：
第一天：香港—曼谷—佛寺巡禮（夜拜四面佛）
第二天：曼谷—蛇園—總統大佛塔—七岩
第三天：七岩—鑽石城—夏宮—華欣
第四天：芭堤雅海濱—珊瑚島
第五天：東芭樂園—暹邏灣渡假村
第六天：暹邏灣渡假村—海味市場—鱷魚湖—曼谷
第七天：水上市場—鄭王廟—佛寺
第八天：曼谷—香港

詳情請詢：泰國威馬旅行團或本港各大旅行社
牌照：350522

家庭教師之戀

問：二十六歲未婚家庭教師在學生母親色誘之下發生關係，而且已非一次。明知對方是爲了尋求肉慾之愛，自己卻希望她和丈夫離婚，然後和自己同居，有可能成爲事實嗎？

新聞故事

旅遊趣記

中華民國七

分類廣告

每個四十字小字
二十元

本報分類廣告歡迎各界來稿惠登，每段（一大字四個，小字卅四個）定為一個位，每天收費二十元，字如超過一個位，多出字數按一個位收費即刊。

聘請幼師 利幼稚園聘二年制或非牟利幼師新酬…

聘校務員

急聘教師

經濟商業

市區津中

葵涌津中

沙田津小

午師

津小教師

聘請幼師

聘請教師 九龍中學聘英文教師多名請電話註明履歷函本報929信箱

聘記 幼兒工作

英語小組 太子道141長榮11/F B 恒生銀行上 3819952 彌敦道96美敦4/F A 當代圖書上 3686720 英美加籍 會話文法 移民留學 個別自組 六人小組 早午晚班

鍾應堂 命名相家

徵求

誠徵女友

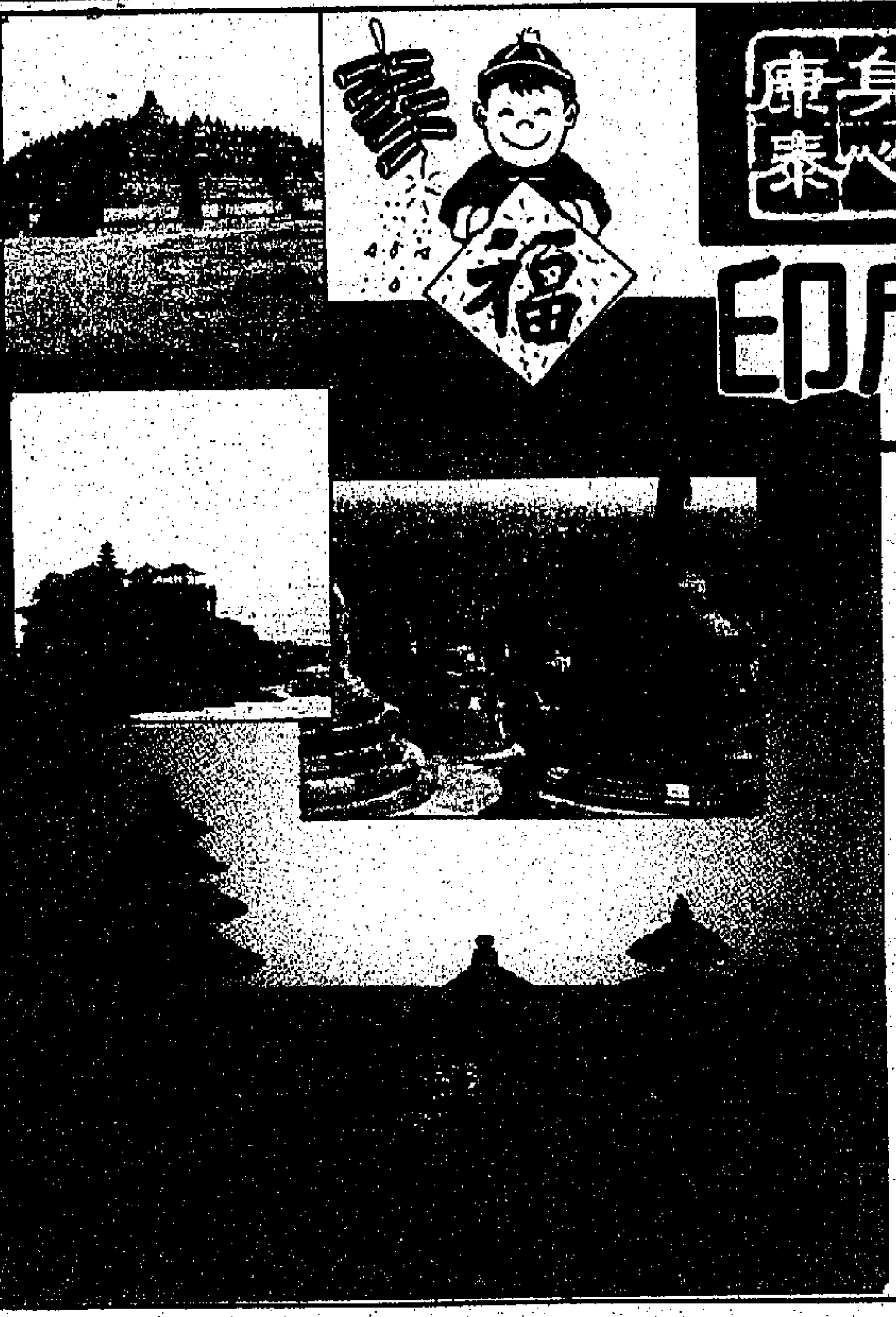
誠徵男伴

誠徵女伴

工程師徵婚 家兒36美籍高級工程師另有事業在台港日本大陸美國徵知音協助函照 Ms Lee PO BOX 244 WANAQUE N.J. 07456 USA

婚姻服務 **樂時效巨獻部**

誠徵良友 男35品貌好5呎7助理工程師英籍大學畢無不良嗜好有三房樓收租徵貌好內陸來港離婚亦可女友函照片電話灣仔郵箱23096無照不覆



康泰旅行社

康泰身心

HONG THAI TRAVEL 牌照號碼：350070

歡迎社團及商號獨立組團，專線電話 5444780

總社：上環地鐵站租德廣場17字（德輔道中199號） 5448833
分社：中環干諾道中9號太古大廈西翼10字樓1043室 5240061
旺角彌敦道636號銀行中心17字 3322301
銅鑼灣崇光百貨18字 5778111 尖沙咀星光行地下G17 7306111
官塘廣場103號舖位 3440222 沙田新城市廣場 6959933
荃灣南豐中心6字樓 4140101 澳門南灣商業中心 563333
星期一至星期五（朝九晚七辦公）週末週日及公眾假期（朝九晚五）

印尼巴里島世外桃源

勝在酒店・住宿最靚

獨家住宿巴里島最高級最豪華之 BALI SOL HOTEL三晚（增加成本）

五天：$5190 七天：$5990

逢星期三、六、日出發，乘搭印尼航空豪華客機

泗水、日惹、巴里島、椰加達八天 $6290 逢一

特別介紹：泗水（SURABAYA）爲印尼第二大城市，最多中國人聚居之華埠

巴里島——泗水——日惹——椰加達，全程內陸機，行程快捷舒適。全港獨家安排晚膳於東南亞最大最豪華皇朝夜總會。暢遊巴里島、火山風景區、神廟、總統行宮、聖猴公園、海神廟、庫土海灘、古都日惹、婆羅浮屠（世界七大奇景）、首都椰加達、印尼縮影、幻想樂園、茂物植物園、尋夢園、泗水及婆羅摩火山觀賞日出奇景。

星馬

馬星（檳城、馬六甲）六天團	$4890	逢二出發
馬星（檳城）七天豪華團	$5190	逢一、三、六出發
馬星（檳城）七天特級團（多程內陸機）	$5290	逢日出發
星馬（浮羅交怡島）八天豪華團	$5590	逢三出發

乘搭新航最新BIG TOP豪華客機

特點：①僅康泰獨家在星加坡設立分社直接經營。
②獨家增遊檳城之蝴蝶公園（全東南亞最大）。
③檳城增加伊甸園夜總會、欣賞精彩歌舞表演。
④新加坡、吉隆坡、檳城三地均獨家，住宿最高級最豪華之香格里拉大酒店。

DYNASTY —HOLIDAYS— 王朝之旅

熱線電話：3676719
行程創新、全港獨有
帶領旅遊新境界！

七天團特點：
● 增遊日本北陸金沢名勝，如日本三大名園之一的兼六園・武家屋，機關密佈之忍者寺等。
● 獨家安排參觀地下博物館，一睹中國皇帝之珍藏及歐洲歷史文物。白蛇神廟內罕有之運財白蛇、山中溫泉鄉享受獨有之溫泉浴。
● 全程住宿日本觀光局確認之一級大酒店。
● 膳食安排均爲當地著名餐館，尤以中菜爲主，並安排品嚐地道菜式。

北陸、九州海陸空七天豪華團
● 暢遊名古屋、金沢、福井、京都、奈良、大阪、別府、阿蘇火山、水前寺、熊本天草五橋、長崎平和公園、蝴蝶夫人紀念公園、福岡等名勝。
● 特別安排豪華遊輪橫渡瀨戶內海、登臨別府。
● 收費全港最平，行程節目多姿多采。
（逢星期三、日出發）

$7080

北陸、本州七天豪華團
● 暢遊名古屋、金沢、福井、京都、奈良、大阪、富士山、箱根、東京、廸士尼樂園等名勝，行程創新，全港獨有。（逢星期三、日出發） **$6780**

北海道東京廸士尼六天豪華團
● 暢遊北國名勝：登別地獄、白老蝦夷民俗村、有珠火山、熊牧場、洞爺湖、大倉山（奧運滑雪場）等名勝。
● 特別安排參觀七寶啤酒廠及雪印乳品廠。
（逢星期日出發） **$6580**

安達觀光・牌照號碼：350373 電話：7321133 5266421
元朗旅遊（世界）旅行社・牌照號碼：240045 電話：4794110 4792231-2
百福旅遊・牌照號碼：350042 電話：5753241 770011
星島旅遊・牌照號碼：350111 電話：8543223 3323551
輝煌旅行社・牌照號碼：350129 電話：8682168 3326311
金冠旅遊・牌照號碼：350482 電話：3120622-5 3120637
上海旅遊（香港）・牌照號碼：350762 電話：8335115
威利旅行社・牌照號碼：350798 電話：3918376
旅行社牌照號碼：350115

日本旅行（香港）有限公司 NTA LICENCE NO: 350569

全港首創 **日本自助遊套餐**
＊日本火車証十日本酒店証十日本來回機票

迪士尼樂園	成人收費	$5950
富士山五天	小童收費	$5040

＊代訂世界各地廉價機票及日本溫泉酒店
＊歡迎各社團、學校、公司獨立組團
熱線電話：7211348 8683399

LICENCE NO: 350183

考察精選套票總滙

來回機票 酒店4天3晚

一心旅遊

台證 $100

加拿大，東加，菲濟羣島特快移民

加拿大滿地可移民專業駱先生已辦加移民20批成功率幾達百份百已辦218家庭，現在港見客代辦移民。
①循正規法律辦理並不要客人放入十萬廿萬。
②不收按金不收訂金，移民官批准才收費，不批准分文不收。
③諮詢全部免費，在香港見移民官。
④到加報到時，代辦工咭醫療咭，專車接送免費全部諮詢服務。
東加王國，護照入籍居留，保證眞本，由專人帶去東加國務院出護照加永久居留權R. R.章，自由出入居留東加。
非濟羣島居留權証，保証眞本，不用去非濟，不用移民監，後門保險最佳世外桃源。

香港旅遊移民顧問公司 牌照號碼：240028 九龍彌敦道363號恒成大廈1201室
電話：7719098 3882803 傳呼：1168883—755 駱先生

您對旅遊業有興趣嗎？

夜間旅遊專業文憑課程
★免費旅遊★增廣見聞★
特點：全港唯一專業訓練旅遊之學校
1）本院文憑獲亞洲旅遊業協會委任理事及香港旅行社承認；
2）本學院附設學生輔導就業組，各學員迅速獲工作機會；
3）本學院培育旅遊業之英材逾千多名以上，大部份任職各大旅行社；任職領隊者可獲免費旅遊之機會
課程包括（一即將開課★報名從速）
＊801旅遊從業員文憑課程＊803高級文憑課程IATA……
＊802註冊旅遊聯絡員及領隊文憑課程＊3801酒店管理文憑
香港旅遊業訓練學院：查詢電話：5416105（下午二時至六時）
中環租庇利街10號富興大廈5/F502室（中央街市側）

新達 SUNSTAR TRAVEL SERVICE 5447821 5447301
牌照號碼：240094 中環永樂街85號2樓

印尼新旅程 峇厘島環島五天團 4990 峇厘、日惹、椰加達七天團 5990
全程GARUDA豪華客機，逢六出發
印尼探親28天4400逢3,6出發，代辦印尼簽證商務多次證

台北酒店：華華320		全台灣環島6天團	3660
環亞 1150	龍普 780	韓國4天團	3890
富都 1020	新台灣 660	新貢獻	
天成 330	一樂園 350	菲律賓印尼8天聯遊	5790
名富 330	新李爾 450	（自組10人以上，逢三出發）	
台中敬華 380	高雄白金漢 380		

特快台證，台灣百貨包收包賺包你滿意

3882121 3321188 **第一** 8901186 3808080

＊電腦操作專業代訂國內及世界各地最平機票、酒店。
＊精辦泰國、台灣、馬來西亞、南韓、菲律賓入境簽證。
＊歡迎電話查詢＊

（總代理）**特惠套票**：香蜜湖、小梅沙、石岩湖、西麗湖、東湖、南海、新都、上海、金山等訂房及旅遊。
湖南張家界岳陽遊 七天$1,488

駿達旅遊 12年老字號・自置物業・信心保證 牌照NO.350443 台北自設分社直接服務

台北四天團 HK$2380（春節特價 $3180）絕不加價

$3,800移居台灣（含中華民國永久居民身份證及可隨時返台之本土護照）

台北機票十3晚天成飯店 $1780，特快10天出台證 $150

地址：九龍旺角彌敦道618號好望角大厦1010室 TEL：3323567-0

安亞旅遊 牌照號碼 350351

九龍尖沙咀海洋中心1116室 7307231
加拿大溫哥華總行 688-8321
加拿大多倫多辦事處 924-8833
加拿大愛民頓辦事處 425-8425

加拿大專線
＊移民・學生・旅遊＊
機票・酒店・旅行團

VANCOUVER/CANADA
溫哥華一日遊 CAD 39

菲航假期 熱線：5263011 Licence No.350307

馬尼拉，碧瑤灣四，五，七天團 $2610起
馬尼拉，宿霧五，六，七天團由 $3520起
菲泰聯遊七，九天團 由 $3990起
＊住宿國際知名五星級大酒店
＊行程精心策劃，歡迎比較

詳情請向各大旅行社或菲律賓航空公司查詢

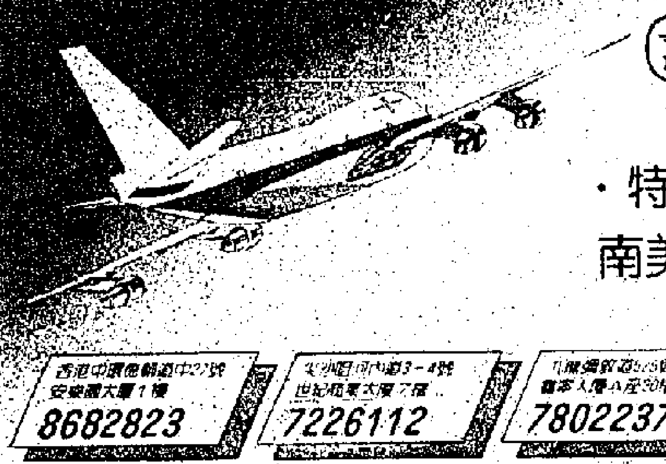
NORRAY **歐美** 牌照號碼：350149

7393398（18綫）

代辦世界各地廉價：
• 機票 • 酒店
• 簽證 • 旅行團

尖沙咀加連威老道8A-10號加威中心1501-3室（渣打銀行樓上）

IATA **四海旅行社** 牌照號碼：350161



・特平機票前往美國、加拿大、南美洲、澳洲及歐洲

8682823 7226112 7802237 5232065 4112668

台灣專綫 KTS 金滿假期有限公司 政府註册牌照號碼NO.350389 九龍彌敦道337號金滿樓3A座 7703392 3320320

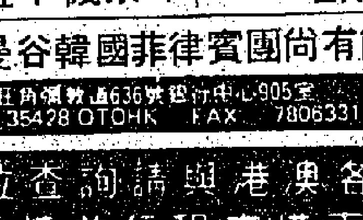
台北來回機票 $1180 台證全套多次 $111

專售各地平價機票＊電腦訂位快捷妥當＊社團訂位特價優待

韓國四、五天團 $3688起 泰國五至八天團 $2988起

利華 LEE WAH 7703288 酒店 機票 旅行社牌照：350362

11天團$4990逢週一、四專人隨團出發



貨運 僑匯 郵包 旅遊 探親 商務

越南簽證十機票 $4590 天天出發 三天出證

春節越南曼谷韓國菲律賓團尚有餘額

香港旺角彌敦道636號銀行中心905室 TELEX 35428 OTOHK FAX 7806331

康泰旅行社 HONG THAI TRAVEL

全泰馬星

泰星六、七天豪華團	$5190起
泰馬星（檳城）九天豪華團	$6190
泰馬星（布吉島）九天豪華團	$6190
泰星馬（馬六甲）九天豪華團	$6190
馬泰星（布吉島、浮羅交怡島）九天豪華團	$6190
馬星泰（檳城、馬六甲）九天豪華團	$6190
泰馬星（布吉島）十一天豪華團	$6890
全泰馬星（清邁、檳城）十二天豪華團	$7240

星輝 3320408-0 3325513-5

電腦直接定位・價錢公道絕不取巧

韓國	泰國
4/5天	5/7天

農曆新年加班團
1. 26（廿九、卅），27（初一），28（初二），29（初三），30（初四）
尚有少量餘額・報名從速

星馬泰・台灣・美加專線・機票特廉・快證

司諾 牌照號碼：350605 旅遊部：3691692 機票部：3698008

工商考察★旅遊觀光★學生移民★特廉機票

日航夏威夷精選	$5190起	國泰歐洲假期遊	$9990起
翠亞假期夏威夷	$5298起	翠明假期歐洲遊	$10298起
新航美洲假期遊	$7699起	英航歐洲精華遊	$9790起
翠明假期美加遊	$9198起	國泰紐澳假期遊	$9690起
西北美加精華遊	$8790起	新航澳紐假期遊	$9598起
聯合美洲假期遊	$9990起	澳航澳紐精華遊	$8990起
大韓美加精華遊	$8099起	翠明假期澳紐遊	$9698起
國泰加拿大假期	$9490起	尼泊爾獵奇之旅	$4590起
翠明假期加拿大	$9798起	文明古國之旅遊	$16680起
西北加拿大精華	$8290起	東非肯雅勝景遊	$14998起
新航歐洲假期遊	$10498起	金怡假期地中海	$15980起

特約代理東南亞韓・日・台・星・馬・泰・菲・越・印旅行團
九龍尖沙咀彌敦道100號與英大廈1120-1122室

威威旅遊 7801271 牌照號碼：350019

農曆新年台北四天豪華團

$2980

暢遊：六福村、小人國、故宮、忠烈祠、中正堂、雙溪等

台北機票十酒店 $1750 天天出發
專辦台灣快證$150台北機票來回$1250
★代辦台灣永久居民身份證★

旺角彌敦道608號總統商業大廈603室

訂位查詢請與港澳各大旅行社聯絡
大量精美行程表備索 旅行社牌照No.350022 Goodie 大觀遊

韓國專線	
漢城4/5天	$3890起
慶州、釜山5天	$4390
雪嶽山5天	$4390
全韓國7天	$5390
濟州4/5天	$4090起
漢城、台北6天	$4890

菲律賓專線
馬尼拉、碧桃源、碧瑤 5/7天 $2750起
馬尼拉、宿霧、碧桃源 5/7天 $3350起
除了原有的1晚蘇醬夜總會外，獨家加插多1晚最新落成之「紅磨坊」夜總會，節目精彩，實不容錯過!!

神洲旅遊 旅行社牌照號碼350568

一桂林市旅遊局鼎力贊助一

桂林 $1890 五天直航豪華團

一次遍遊桂林，柳州，陽朔，
保證住宿喜來登文華大酒店、凱悅大酒店，新漓江飯店
天天出發

香港中環皇后大道中70號 連卡佛大厦1907室 8101333

麗斯 旅行社牌照：350641 3922273 三線 旺角彌敦道655胡社生行1512室

專售各地平價機票
移民・學生・旅遊・採親特平機票電腦訂位快捷妥當
1979年創辦・信譽保證，絕不刊登虛假票價招客

三藩市	雪梨	台北	吉隆坡
夏威夷	柏斯	韓國	可倫坡
溫哥華	墨爾本	曼谷	毛里求斯
倫敦	洛杉磯	東京	廣州
荷蘭	紐約	馬尼拉	上海
巴黎	多倫多	星架坡	北京

專辦特快台證 $60 三天出保
免費代辦美・加・歐洲・泰國・馬來西亞簽證

金門 平價機票 771 9151 牌照號碼：350843
旺角運輸署樓上登打士街柏裕大厦20字

我們感謝您過往一年
對敝公司之支持與鼓勵
謹此 祝您
新年進步 萬事如意
金門旅遊仝人鞠躬

分類廣告
熱綫電話
服務時間：每日上午十時至下午五時半
5462583
5464459
即日來電 明日刊出
圖文傳真：5594238
省時又省力
每日下午五時半截稿

分類廣告
大字四個 小字卅四個
每天二十元
本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登，每段四個大字四個）定為一個位，小字卅字如超過一個位，即多出字數按一個位遞增計算，長期照計，不折不扣，上期繳費，每日下午五時半截稿（法律性廣告，請攜身份証）

聘請

誠聘幼師　大角咀某幼稚園誠聘全日上午及下午幼師有經驗優先請電3925532

首飾工場　聘首飾師傅學徒多名有意請電六四九六七八四洽

弱智津校　急聘代課教師二月至六月格優先19有意電22合779831

津小書記　三月到職有意請電341808或順利邨基順小學校長

大埔津小　廣福邨一埔公立學校聘英文科教師乙名二月到職有意函本報

大埔津小　聘英文科教師乙名二月到職具履歷照寄邨基正下午校

津中音樂　港東觀塘某英文中學聘有經驗音樂科教師一名

北區津小　下學期聘英文科教師二月至七月底電6742120校長

九龍塘區　幼稚園聘全日教師供膳電3360266

補習社聘　全職或兼職補習導師九龍旺角

九龍津小　下午聘新教師二月到職

誠聘幼師　有意者請電7115684

元朗津小　急聘上午大專教師一名

元朗補習　小學部誠聘全日導師二月上班

誠聘幼師　官塘和樂邨幼稚園有經驗者優先

急聘助教　屯門某幼稚園聘幼師助教

代課老師　荃灣某津中急聘英文G.M代課老師

夜校教師　近夜中學聘高年級史地教師

急聘代課　津校聘全學期代課教師

補習教師　全職或兼職

急聘幼師　二月到職

誠聘幼師　全職

津小校工　將軍澳聘男校工負責清潔

聘女文員　大角咀

幼園主任　元朗區

津中文員　中四程度

聘請書記　一名

青衣津中　誠聘

津小教師　全日

聘熟手貨車司機

沙田區　急聘幼兒教師

聘請幼師　非牟利幼稚園聘二年制幼師

聘校務員　西灣河區

誠聘琴師　全職

兒童畫兼職　小學課外活動導師

幼師助教　油麻地區

旺角津小　聘選修

琴行急聘　調琴導師

幼師主任　沙田區幼稚園

英文教師　屯門

荔景津中　聘校務員

聘請幼師　黃大仙區全日正教助教

補習教師　屯門

青衣幼兒園

葵涌津中　誠聘

津校文員　中學畢業

聘請幼師　大埔

急聘幼師　紅磡

學校油印　私立小學

柴灣幼師

急聘教師　幼稚園

經濟商業　聘科任

補習空缺

沙田區幼稚園　聘請幼師

夜中教師　九龍某夜中學

夜中教師　港九

聘請幼師

急聘幼師

急聘教師

津小誠聘

誠聘幼師

青衣津中

聘請幼師

津校男工

急兼

聘助教

幼師助教

聘請教師

幼兒中心

核數簿記

屯門津小

大埔兼職

急聘幼師

校務員

市區津中　急聘英史科教師

葵涌津中　急聘物理科教師

沙田區幼稚

仁愛堂　聘請小學代課教師

西區補習

津中文員

聘請鋼琴

沙田補習

圖書館助理

沙田津中

津小下午

聘請幼師

津小代課

幼稚園聘

青衣津小

津小教師

津小校工

急聘幼師

旺角津小

港島津小

女教師、女助教

太陽島英文幼稚園港、九、新界各區聘全日及上午兼職女教師及女助教多名，中三至中五程度，薪優、假期多，有意請親到九龍荔枝角荔灣花園地下總辦事處或電7859051洽。

津中校工

葵涌津中學近地鐵交通方便誠聘校工須刻苦耐勞無不良嗜好懂水電雜修更佳有意請親履歷電話地址近照函寄本報信箱1456號或致電7410326與林小姐/麥小姐聯絡。

元朗津中

聘下列教職①英文及音樂科文憑教師二月到職②英文及宗教科學位教師三月到職③中文及中史科學位教師四月到職④實驗室助理員需中學會考理科畢業電4754778洽

聘幼師

北角區聘經驗幼師助教上午班或全日班均可有意辦公時間電5657170

津小男工

港島津小急徵男校工需輪值留宿負責清潔油印二月初上班近照履歷函本報信箱487號

律師樓請

㈠女秘書中五程度具速記能力㈡女打字員㈢文件收發員中五程度或會計師先生8016337約洽

津中聘請

主修歷史學位教師教高年級歷史低年級英文履歷照片函官塘曉明街20號蒙民偉書院校長收

誠聘幹事

教會聘請助理幹事不分性別基督徒中學畢業或大專程度有志事奉服務教會者請函履歷相片寄本報郵箱1241號。

家政教師 小學代課

身體弱能津校聘家政文憑教師另小學代課19/2至22/6，具履歷近照函觀塘復康路八號雅麗珊郡主學校

屯門津中聘

文員乙名月薪$3725起二月中上任會考英文等元科合格懂打字請將學歷副本電話寄元朗錦綉花園河北第十街28號收

夜班教師

旺角某夜專聘夜班英文科教師有意者請每日上午8時至晚上十時致電3917778約見

下午教師

九龍某英專聘下午班教師上班時間為4至6時有意者請每日上午8時至晚上十時致電3917777約見。

沙田津小

誠聘小三中文音樂科教員二月到職詳情或電6487683

幼師

紅磡區幼稚園誠聘經驗幼師及助教有意請電：7741669

屯門津小

下午校聘英文及普通科實缺教師三月到職函履歷寄屯門屯貴路一號聖公會莫壽增小學或電4573432 ★4598909 約見

津校文員

港西津小急聘文員會考及格能打字簿記中四程度以上履歷近照函本報信箱488號

幼兒工作員

基督教非牟利幼兒中心急聘工作員兩名三月前到職需持證已受訓證書近照寄長沙灣巴色道4號二樓主任收或電5676880

鯉魚涌區幼稚園

各聘請助教及校工五乙名，電話二四七六三約見。

沙田津校文員

基督教津中聘文員一名須簡體記錄二月上任有意履歷請寄沙田美林邨或致電6021799查詢

$3500 聘請看更

年不超過55歲體健男性每日工作10小時需輪值常值有假期者請電5490882下午12時至下午6時

幼稚園

沙田區幼稚園急聘教師及兼職清潔女工，薪優供午膳有意電6474649

幼兒中心

沙田區幼兒中心急聘工作員無需經驗可派往理工受訓有意電6473760陳主任洽

基督教聖約教會 堅樂中學

津中急聘中一至中三家政科教師及英文科中學教師乙名二月六日到任請親履歷信件寄觀塘曉明街26號校長收

夜校導師

某教育機構誠聘導師任教中小學生功課週一至五每晚三小時月薪二仟伍以上歷電3422289余小姐

津小教師

港島津小上午校急聘英文教師二月或四月就任均可電5461644李校長

屯門津中

誠聘①地理科文憑教師（代課亦可）②生物科文憑代課教師（二月初至三月底）有意請電4674548

青衣津中代課

中文憑教師連中一二中文、西史及地理由本年二月五日起四月初八星期有意請電：4953527 陳小姐洽

沙田津中急聘

低年級電腦兼數學教師一名另聘實驗室技術員一名由二月起需獲電腦理科有關經驗請函沙田區

沙田區

幼兒中心急聘上午煮飯女工有意電6473760

沙田區浸信會

幼稚園急聘受訓基督徒幼師二月到職有意電6487073何主任洽

英數教師

津中急聘初中英文及數學科學教師二月中到任請親履歷寄青衣長康邨第五期基督堂禮儀紀念中學或電4955890

聘男福利員

21歲以上中學會考五科合格包括中英數月薪$4705~9100視經驗依政府薪金福利有年假病假公積金有意附相片履歷寄九龍順天邨觀塘紀念老人之家主任收。

誠聘教師

港島天主教津小現聘小學低年級中、英、數科教師，九〇年二月十二日到職（實職）應徵者請於辦公時間內撥電：五五七一四四長洽

青衣津小

青衣區某校下午校誠聘持大學學位或合格教師數名，有意者請將履歷近照寄青衣長發邨第二期或致電：4331788

津中美術文憑代課教師

官塘區津中誠聘教授中一至中四美術及中三國文文憑代課教師二名由二月五日起為期四星期有意請電3455633洽

出版社聘文員

①男性②中五程度③國內大專學歷郵寄相片履歷寄荃灣沙咀道26號振力中心17樓26室張先生

聘請幼師

九龍荃灣區新界屯門區營涌石蔭邨幼稚園誠聘全日或半日幼師經驗薪優請電7263389 ★466988 7 ★4205904

基督教機構急聘

㈠會計：管理全盤賬目，請操作個人電腦。㈡接待文員：接聽電話，文書處理及簿記。㈢研究員：策劃並執行教會事工發展研究。㈣電腦程序分析員：編寫程式及維護運作。㈤拓展主任：負責對外聯絡事工推介與籌款工作。應徵者需為基督徒，有事奉心志且學歷經驗相當，請將中英文履歷附近照函寄沙咀郵箱九八四三五號行政部主任收。

晚上雜工

聘雜工兩名工作時間由晚八時至二時年25至45住中上環優先取錄有意請於下午二時至四時電：5490882黃先生洽

下午兼職女校務文員

● 旺角區學校工作
● 中五程度，薪優
● 電3970616洽

賽馬會體藝中學誠聘

㈠留宿護理員（女）：須具認可護理文憑，熟練急救，負責照顧宿生的起居，薪酬面議。㈡助理文員：中五畢業，懂打字，負責一般文書工作。有意者履歷函沙田大圍顯徑本校校務處收。

急聘教師

九龍區小學聘中英文科教師及英文代課各一名具經驗者優先二月中到職有意者請附履歷近照函本報信箱1401號

醫院護士

㈠普通科註冊護士：香港護士局考試合格㈡登記護士訓練生：年足18中五測練約兩年後可參加香港護士局登記護士考試，請附履歷信函香港仔惠福道葛量洪醫院人事部

聘請會計

本行擬聘請會計員男女不拘有意請到干諾道西110號8樓13字樓鄭君洽或電5478504

聘請教師

九龍中學聘英文教師多名請電話註明履歷函本報929信箱

西洋長笛

電腦

英中國語 7356285
TOEFL F.5英數 中小補習
7630723 4920157 4522678

招生

幼兒園主任

北角區幼兒園主任註冊優先未註冊而具備主任條件者可代辦註冊近照履歷電話華僑日報信箱1658

幼師助教

港東區幼稚園聘全日或半日教師及助教中學程度薪優供膳二月到職電5632539 5632660

誠聘幼師

港島幼稚園誠聘幼師薪優有意請電5699267或5699269

文化機構聘請 會計文員

男性，年18—25歲，F.5程度，略具經驗，識打字者優先錄用，有意請附履歷、近照，寄華僑日報信箱297號。或電5462511陳洽

急聘小學文憑教師

東華三院屬下青衣區小學下午校急聘文憑教師須二月到職（編號PM/CM/P）申請者須持教育學院三年或三年制之全日課程證書請詳列個人資料及聯絡電話附同近照寄香港上環普仁街12號東華三院人事主任（與聯絡者作答），收信到期二月十八日前未獲接見者作落選論。

誠聘書記

弱智學校急聘書記會考合格懂得記打字薪金依政府二月中到職履歷近照函聖公會恩慈學校或電3280362

幼兒工作

七科彩五合格五科合格有工作經驗四新中學五科畢業生

晒圖

東方縮放

假髮

零售：出口 3621566

清潔打蠟

水晶地板 超群 8661111 3384

商業

小組補習

港大經濟

理工畢業

精補英文

退休教師

上門補習

英文

英數理化

硯齋先生

數學軟件

上門補習

香港大學

港大畢業

補習

港九德法烹飪學校

西人英語

個別或小組個別商業升學或實用會話不限程度時間任擇佐敦道14號二樓信箱E近柏麗3693453

英語小組

太子道141長榮11/FB 3819952 彌敦道96美敦4/FA 3686720

香港偵探社

自置旺角總社3818008・3818781政府註冊
自置北角分社5783600・5783699絕對保密
自置荃灣分社4986331・4986332本社1976創辦世界會員

裝修工程

收縮機

包裝機 （各類型封口機）（包裝機）（威化紙機）（較肉機）九龍馬頭圍道262A 3628149 3332035國華

熱電蛋捲機

尋找直接廠

黃金防水工程裝修公司

九龍旺角渡船街地下4A 電話 6490992 1163300-3910

爛舊酸枝修理收買

高價收買酸枝花梨傢俬 5477355 傳呼機1168333 叫7554洽

相命名家 鍾應堂

徵求

華僑日報各區廣告服務處

總社：中環荷里活道110號	電話：5164459
中區分處：中環砵甸乍街2號（華人銀行大廈樓下）	電話：5231637
北角分處：北角渣華道127號	電話：5640693
旺角分處：九龍旺角上海街497號（近山東街口）	電話：3840749
佐敦道：九龍佐敦道44號左邊地下	電話：7307682
西環：卑路乍街十四號西環街坊福利會	電話：8171663
灣仔：軒尼詩道244－246（振雅軒文玩公司）	電話：5747766
筲箕灣：雲東街九號B地下（文海圖書公司）	電話：8903915
銅鑼灣：筲箕灣道42號A地下可喜地產公司	電話：5608698
牛頭角：牛頭角道淘大商場第二期一樓185－186號日星琴行	電話：7962232
何文田：亞皆老街壹二四號M地下恒達圖書唱片公司	電話：7137195
紅磡：九龍馬頭圍道330號閣樓維也納琴行	電話：7144647
深水埗：九龍青山道129號順輝大廈地下光明地產公司	電話：7282023
美孚新邨：美孚新邨第一期百老滙街17A平台蘇浙街坊會	電話：7418532
觀塘：瑞和街廿五號地下太平地產公司	電話：3438838
元朗：元朗新第四座21－22號地下元朗區社團聯誼會	電話：4761683
時間：每日下午五時半截稿，增設區內服務，既可省時又免車擠	
大字四個，細字卅四個（一個位計）刊字如超過，即多出字數按一個位遞增計算	

誠徵男友　 古玩徵求　玉翠畫名　 真誠男友　 徵女朋友　 徵求女友　 徵女婚友　 徵女友　 誠徵男友　 誠徵伴侶　 男模特兒　 業餘抄寫女　 友　 誠徵女友　 徵求女友　 誠徵女友　 徵男　 誠徵女伴　 香港社交　 誠徵女友

南豐幸福婚姻

政府註册
十年專業經驗 本港美加澳諳 資料準確詳盡　傳播媒界推薦 優秀會員眾多 ★3-884482★
彌敦道556號寶寧大廈7字樓C座

誠徵男伴

女39歲5呎3吋未婚貌佳品德57歲以下體健有基礎物業富裕男仕無意莫問自重人格借用電話單早上1至3時來電8148315張聲。

誠徵女友

大學畢業已離婚無子女品貌俱佳體健中年經濟富裕絕無不良嗜好誠徵卅二歲以下溫純賢淑女友離失不拘有意請將近照電話簡歷身高體重寄華僑日報信箱484號

國際電腦婚姻協進會 8921282

詳情請電

美加姻緣

本會有數位美加專程來港擇偶先友後婚男士註政府冊

汽車技工 徵求女友

男37歲未婚任職汽車冷氣技工徵求36歲以下未婚女士為友有意請電5547047黎浩江先生聯絡

合成之旅

結識知己船河舞會
自助餐結識良朋知己觀光香港燈色限未婚失婚離婚男女21號星期日晚出發彌敦道241號金峯大廈2字樓210室（佐敦道口屈臣氏樓上）
電：7357912洽

徵女友　誠徵女友　誠徵女伴　誠徵男伴

東亞電腦婚姻協進會

EAST ASIA COMPUTER MARRIAGE ASSOCIATION
（香港政府註册）
EXPERIENCED CONSULTANTS TO OFFER COMPUTER – AIDED MATCHING SERVICE. SPECIALISED IN SERVING OVERSEAS AND FOREIGNERS
專業撮合本港及外埠姻緣
香港灣仔洛克道212號洛洋閣商業大廈13字樓B2　8336302保密

合成婚姻

政府註册，移民及各種行業男女委托，絕對保密，彌敦道241號，金峯大廈2字樓210室，（佐敦道口，裕華對面）假日照常。電7357912。

幸福婚姻服務有限公司

聖誕已過新年至，終身大事莫再遲
自置尖沙咀河內道二號五樓按4字
每日11-8時電3689986傳真3665857
1973年成立優客萬千供擇配
電腦即時攝彩視錄影助客尋
婚姻商會成員絕對穩健可靠
謝傳播二百餘次推介美加澳設分行

南豐船河餐舞會

政府註册
十年專業經驗 未婚失婚男女 星期日晚出發　結識良朋知己 優秀會員最多 ★ 7803803
彌敦道556號寶寧大廈7字樓C座

殷商四十餘大學體健開朗

工程師徵婚

家兒36美籍高級工程師另有事業在台港日本大陸美國徵知音協助函照 Ms Lee PO BOX 244 WANAQUE N.J. 07456 USA

女27

多數人靚女

現40至60歲誠徵男友

婚姻樂園 特效服務部

女40 歡迎介紹

女45至60

誠徵男伴

華僑日報廣告信箱

下列信箱有信　請攜收據來取

荷李活道總社信箱號碼：
007 019 024 038 045 083 081 105 109 111 112 113 118 119 141 144 147 162 167 172 197 202 203 204 205 208 209 211 212 214 215 210 217 227 232 233 234 240 245 249 250 255 256 259 261 262 263 271 272 273 274 276 278 277 280 281 282 283 284 286 287 289 290 291 292 293 310 320 359 391

九龍佐敦道代理信箱號碼：
903 905 908 909 910 917 918 919 920 921 924 925 926 927 928 938 942 945 949 950 954 956 960 962 965 966 968 970 974 976 977 978 979 980 981 982 994 995 996 999

中區辦事處信箱號碼：
418 420 421 422 426 427 430 432 433 434 435 442 443 445 453 455 458 467 475 477 479 480 482 483 518 519 539

旺角辦事處信箱號碼：
1181 1184 1186 1187 1193 1194 1195 1198 1202 1203 1204 1205 1206 1208 1211 1215 1217 1218 1219 1220 1225 1235 1237 1239 1240 1242 1248 1250 1251 1252 1254 1416 1424 1426 1429 1431 1433 1442 1443 1445 1451 1452 1456 1463 1465 1466 1469 1474 1478

北角分處信箱號碼：
1591 1594 1596 1607 1608 1601 1621 1624 1606 1614 1623 1626 1631 1633 1637 1638 1644 1645 1643 1646 1654 1656 1657 1662 1663 1671 1673 1678 1682

本報分類廣告效力宏大

中聯搬運有限公司 563 5157 562 7922 333 3532 363 2345

立信搬運有限公司（裝修保留）九 7701199 7701276 1959年創立 港 5665622 5665634

搬運

知己婚姻　鳴謝T.V.B.星期一檔案專訪，本署會費及成功個案實例見証　政府註册 3320088 電腦操作　地址彌敦道580號彌敦中心1902室

誠徵良友

男35品貌好5呎7助理工程師英籍大學畢無不良嗜好有三層樓收租徵貌好內陸來港離婚亦可女友函照片電話寄仔郵箱23096無照不覆

DYNASTY HOLIDAYS 王朝之旅 熱線電話：3676719 行程創新、全港獨有 帶領旅遊新境界！

加拿大，東加 加拿大滿地可移民專業騎 已辦218家庭，現在港見客 ①循正規法律辦理並不要 ②不收按金不收訂金，移民 ③諮詢全部免費，在香港見 ④到加報到時，代辦工咭 東加王國，護照入籍居留，保 居留權R.R.章，自由出入居 菲濟羣島居留權証，保証真本 香港旅遊移民 電話：7719098 3882803

駿達旅遊 台北四天團 HK$238 $3,800移居 台北機票十3晚天成 地址：九龍旺角彌敦道61

8682823 7226112

利華 LEE WA 11天團$4990逢週一、四專 貨運 僑運 郵包 越南 越南簽證十機票$459 春節越南曼谷韓國菲律賓

訂位查詢請與 大量精美行程表 韓國專線 漢城4/5天 慶州、釜山5天 雪嶽山5天 全韓國7天 濟州4/5天 漢城、台北6天

勞務市場慶祝成立大會 氣氛如同追悼會般凝重

遼寧省沈陽市鋼窗廠的勞務市場成立大會，沒有鞭炮聲，沒有奏樂，甚至也沒有掌聲，倒是有低低的哭聲從牆的一個角傳過來。除了主持會議的領導，與會的五十多人都是剛從勞動組合中擠出來的。其中有工人、幹部、技術員、中共黨員，甚至有幾個大學生。

三十多歲的女技術員老江，在部隊受過高等教育，因地方後專業不對口，不得已改了行。後來又害了一場大病，不能頂崗，這次組合落聘了，進了勞務市場，每個月三十元的生活費。她為此失聲痛哭：「這簡直是對我人格的侮辱，讓我怎麼去見人？」

李春英，一個朝氣蓬勃的共青團員，大連外語學院日語專業的正牌畢業生。畢業後，分到這個廠，滿以為可以大顯身手幹一場。不想這個廠沒有用得上她的專業。即使如此，她也不泄氣。做夢也沒想到，天之驕子、鳳毛麟角的大學生，畢業一年就失業了。她哭，她恨！她沒有來參加這次勞務市場成立大會，以此表示強烈的抗議！

最受震動的要算八名落聘幹部。四十六歲的趙玉升原是二車間的黨支部書記。落聘後，他到車隊當了一名年齡最大的裝卸工。他當過兵，打過仗，是條打斷骨頭不落淚的硬漢子。這次下來，他哭了。他說：「二十多年來都是安排我的工作，黨叫幹，我就幹。到了勞務市場，我沒有任何專長，只好當裝卸工。」

和趙玉升有着近似經歷的李科長，在這次優化組合中比趙玉升跌得更慘。

這位株洲有機化工廠的政工科長，以前在部隊，轉業地方是正營職幹部。軍人以服從為天職，上級分他抓政治思想教育。轉業到地方之後，他又當政工科長，還是這套耍嘴皮子的事，也沒有想到過學技術，黨沒有讓他學什麼技術，也沒有告訴他日後會搞什麼勞動組合，又沒有提醒他有一天會失業。

可是，這一天卻悄悄地來了。

一九八七年，這家化工廠開始搞優化組合。開宗明義，從幹部的鐵交椅下刀子。為了精簡機構，廠長決定撤銷政工科，把政工科的工作併入廠長辦公室和黨委辦公室，連窩都端了。這個官還能當下去嗎？這一輪，他失去了鐵交椅。他只好扛着行李下車間去，沒想到工人組合時也不要他。一些工人說：「他會做啥事？化工廠的刀槍劍戟十八般武藝，他會哪一樣？我們都不收他！」可不，這還真點到了穴位上。黨和軍隊培養了他，造就的只是他的一張嘴，既然嘴的功能失靈了，他還有什麼呢？

第二輪，他又失去了「鐵飯碗」。

而且「鳳凰落毛不如雞」，火柴科長在家裏也成風喪氣，愛人又是鬧，又是哭，又是要離婚。婆娘一起鬨來落他：「你一天到晚就會吹！吹到現在把飯碗也吹丟了，你算什麼養家糊口，你要你婆娘，兒怎麼去見人啊！」

李科長又痛苦，又委屈。他固然是沒有技術，但是，這能全怪他嗎？

（「關於中國大陸失業問題的報告」之二十）

受環境體制及心理影響 急於求成冒進盲幹 乃是大陸經濟痼疾

上海「文匯報」最近發表署名文章，從環境、思想、體制及社會心理等方面，對「急於求成病」進行剖析。

文章認為，社會主義政權建立時，往往面臨着以下幾種情況：

第一：對社會主義經濟發展的規律尚未確切地把握，尤其在先進的社會制度與生產力之間的關係這個問題上，普遍存在認識「誤區」，以為社會主義制度一建立，生產力就會大大提高，經濟就會高速增長；

第二，要證明社會主義比資本主義優越，就必然需要經濟的快速增長，由此鞏固新政權的地位和使人民信服；

第三，以為在社會主義的任何時期，高速度發展都是可能的。

上述客觀環境，正是產生急於求成的前提條件。

分析中國經濟建設中各次「急進」，都不難發現，急於求成與思想認識上的片面性，甚至「左」傾思潮是伴生伴長的。

主觀與客觀相脫離，動機與效果相脫離，必然會出現「冒進」。而不顧國情，不顧實際，照搬教條的僵化思想，更會對經濟建設造成極大的破壞。「一跑步進入共產主義」、「一窮過渡」、「割資本主義尾巴」等等，正是「左」傾思潮的產物。這種思想之清除，「急於求成病」「還會一次次地發作，因為，它們正是這種「常見病」產生的思想基礎。

綜觀以往產生的「急於求成病」，可以看到另一個重要原因是，決策的民主化，科學化還不夠。由於決定不經必要的論證，不考慮目標的可行性，可靠性，就變為外幾人的行動，那麼付出代價就不足為奇了。另一方面，中國的經濟體制又缺乏自我調節和自我約束的能力，經濟運轉的原動力單純依靠行政指令，在決策未能充分民主化時，一旦行政指令失誤，就難以糾正，而且，在舊體制下，各經濟實體本身「急進」可能是得不償失的，但它仍然會一味幹下去不止。這樣，急於求成，也就有了宏觀條件和微觀基礎。

如果作更深層的分析，可以發現，中國的社會心理也是容易迎合急於求成行為的。由於近代以來造成的落後地位，壓抑着幾代人的心理。這種長期的壓抑明顯的產物，就是一種浮躁的情緒，只要有某種氣候，就會衝動起來。再者，中國幾千年的自然經濟，必然使國民都帶有小農心態。人們在急切追求一個有誘惑力的目標，卻往往忽略了這個目標能不能達到，將付出什麼代價這樣一些更為關鍵的問題。

啊！我可愛的太陽……

北京「工人日報」載文認為 需要過幾年緊日子 領導幹部首先帶頭

最近，北京「工人日報」載文認為，當前中國經濟上遇到暫時困難，需要過幾年緊日子，在這種情況下，強調領導帶頭尤為必要。

文章說，帶頭過緊日子，就要求所有企業和主管部門的幹部，與職工羣眾同甘共苦。領導幹部以身作則，引導職工正確處理個人利益與集體利益和國家利益的關係，眼前利益與長遠利益的關係，消除不滿和埋怨情緒，與黨和政府同心同德，艱苦奮鬥。在因停產和部分停產而減發工人工資時，企業領導幹部也應減發工資。這樣，才能真正體現廠長也是職工一分子，經營者的權威才能樹立，才能使職工感到「緊」中有暖。否則，企業領導不「緊」，各項收入照拿，而讓羣眾拿百分之幾十的工資，就會被認為「飽漢不知餓漢飢」，羣眾就有情緒，過幾年緊日子也就容易「泡湯」。回顧一下這幾年的實際工作就會發現，凡是羣眾情緒較大的問題，似乎都可以從領導應該帶什麼樣的頭方面找出原因，這樣的教訓值得記取。

文章指出，民心是樸實的，勤實的，只要領導帶頭，來真的，吃苦在前，羣眾就會跟上來，同甘共苦，才能同心同德，共渡難關。古人尚有「先天下之憂而憂，後天下之樂而樂」的情操，相信今天人民的公僕一定能夠做得更好。

兩岸訊息

台北兩官員涉嫌一官商勾結弊案 濫發證書牟取暴利

台北市關渡平原開發計劃近日傳出官商勾結弊案。辦案人員發現市政府內兩官員，涉嫌濫發有自耕能力證明書，供六十多名非自耕農購買約一百公頃土地，準備變更用途興建高爾夫球場等牟取暴利。月前已將兩官員依偽造文書罪移送偵辦。

據台灣各大報報道，台北郊區關渡平原被譽為台北市最後一塊完整處女地，這片平原跨越一千三百多公頃，歷任台北市長李登輝、許水德、吳伯雄等都計劃低密度開發該區。但因「地主」、「民意代表」及農民一再陳情抗議，整個開發規劃一波三折。由於這塊地對台北市的發展頗具重要性，自然引起一些財團的覬覦。

據報道，有十餘財團與有關官員勾結，企圖用變更地目方式，運用巨資炒作地皮圖利。某些財團利用人頭炒作農地，涉嫌官員則給非自耕農濫發自耕證書，有的是虛設戶籍，取得自耕能力證明，炒作地皮。

目前此案正在深入調查中。除關渡平原外，台北的社子島開發區，淡海新市鎮計劃等，均有財團介入炒作，暴露出其中問題重重。

購收租舖 天祥地產
成交最快 免費估價 佣金照付 行家來盤 分層·均合 全幢·收租
九龍上海街136號閣樓 7802293-4
九龍旺角上海街346號C地下 7709918 （假日照常）

財團徵求
即時付款 不交吉樓 交吉亦可 全幢分層 毋須看樓
免費估值港九均合 7809676 金山行

美加財團收購
不交吉樓或交吉樓舖 全幢或分層大小樓舖 港九 均合無須睇樓
即日成交、免費估價、歡迎查詢 3841298信僑發展

中信投資公司
不交吉樓舖 交吉亦可 全幢或大量更佳 無需看樓 即日成交 港九均合
財團徵求 7648712（專綫）

出讓 九龍 黃金舖讓 商場食店銀行林立 人山人海近地鐵新裝修 冷氣深水步食街快安吉 CALL機1128577呼2067

分類廣告
大字四個 小字卅四個 每天二十元
本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登，每段（大字四個，小字卅四個）定為一個位，每天收費二十元，刊字如超過一個位，即多出字數按一個位遞增計算，長期照計，不折不扣，上期繳費，每日下午五時半截稿（法律性廣告，請携備身份証）

財團高價收購
不交吉樓或交吉樓舖 全幢或一批·大小樓舖 港九均合·無須睇樓
即日成交·免費估價·歡迎查詢 3928102沙龍地產
九龍旺角洗衣街117號A地下（水務局對面）

高息物業
紅磡正火車站碼頭班馬線旺地點 現營飲食商業用途
獨立大梯 年收租984000元 單邊孖舖1700呎 一二樓共10000呎 連租約售980萬
永寶地產獨家代理3631815

中環銀行大廈寫字樓招租
中環銀行大廈寫字樓招租建築面積320及480呎中央冷氣系統管理完善交通方便有意請電：5231637區先生洽

租賃 香港 酒店式樓 ［illegible］ 8060016

租賃 九龍 錦綉 1150全新豪華裝80 1800單邊東南90 1050景觀全新98 1500豪裝單邊120 1100移民特平98 大閘左轉第五間 0-719288

別墅倉廠 元朗側別墅700呎小花園車位售45萬又別墅三層2800呎花園3000呎有巴士到祭灣大埔移民售85萬青山道旁倉廠三幅各二萬呎卡車到售兩廠有牌上蓋5000呎有意電：4733378

商住自讓 ［illegible］ 4280115 陳治

廠房廉售 ［illegible］ 3416281 內線22羅小姐

北西補徵合角區習求作 港島區某大補習及成人教育機構具多年歷史現擬辦九龍中心因人手不足徵求合作加股投資額由1萬至5萬保證年賺20%以上5650318 歐太

米行大廈 ［illegible］ 5594981

廉讓補習社 ［illegible］ 5669452

出讓 香港

三房兩廳 一廳兩房 源遠街 跑馬地大舖 收租樓舖 ［illegible］

租讓

收購各區樓舖 交吉或不交吉成交快 浩棧地產 接洽 中環結志街24號地下 電話5443955 電話5453381 傳真機8505610

出讓 港九物業

松柏國際（香港）協會（護理安老服務）
＊全港最具規模，佔地八萬餘呎，員工百多名＊
護理：2,300元起，包括食、住、醫療、24小時護理、膳飯等
宿費：月費1,000-1,400元，包食宿及廉價醫療。（有單人房供應）
會址：石崗錦田公路111約2139地段 4886132
九龍辦事處：彌敦道343號永安廣業大廈1104室 3856177

護理 晚趣園 安老
中門 資深老人工作者管理，註冊西醫保健 文憑護士24小時輪值護理，全院空氣調節 獨立花園別墅，交通方便歡迎親臨參觀 電話：0-4540292 0-4611854

豪華老人院
九龍塘對衡道20號（內沙利道口） 3374279 3370287
高尚住宅區，設備豪華，註冊西醫主理，經驗護士護理，提供物理治療，設單人、雙人房及大房，也可短期租住，全港最大，收費最低，2000元起，歡迎參觀比較。

香港護老之家
九龍塘正分院共百餘位，金巴倫道二號 註冊西醫主辦免費醫療，施他佛道13號，全新獨立花園別墅護理完善設備上乘，年老體弱傷殘癱瘓大小便失禁皆受歡迎 請親臨參觀比較 3386228三線

知年護養院
獨立花園別墅環境優美註冊西醫護士物理治療師全日護理歡迎親臨參觀比較 4716407-8 4718397

仁濟護老 獨立花園 別墅物理治療經驗護理 佐敦德興街7-8號禮苑大廈D座請電3665795

文苑護老 老人單邊環境優美三面海景 月千五元佐敦道碼頭 苑樓交通方便7824007 文美佳

護老

香港電訊有限公司
遺失聲明
香港中央證券登記有限公司 一九九〇年一月十九日
該等股份人日經遺失，本公司有意發出補發證券。如任何人士對此有異議，請於本公告刊登後一個月內以書面通知本公司，逾期無效則該等股份將被補發。
註册股東姓名	股票號碼	股份數目
Pao, Alice Wei Sheng	TL 02905058/61	@400
—do—	TL 02905062	255

遺失聲明
啓者：Cheng, Cho Fun deceased 名下天德地產有限公司股票第A 006083號200 new股票經遺失。茲聲明由本通告刊登日起壹個月內倘無任何人仕提出要求則該等股份自動作無效。
證券登記處：香港中央證券登記有限公司啓 一九九〇年一月十九日

遺失聲明 茲遺失現代貨倉有限公司倉單第885123號特此聲明作廢 永興醫藥化學有限公司啓

遺失

尋人啓事 雄見字速與弟李國強聯絡 電話1123288816 ［illegible］

訪尋

汽車急讓 ［illegible］

汽車

仁慈 愛 全日護理
兩院護理經驗豐富全體人員一心為老人和弱能人仕服務週到細心專車送人治病困難者可代申請公援金
仁愛電話：4796990
慈愛：4659768

鴻圖老人院 九龍城衙前圍道92號 電話：3822503

泰國考察移民
泰國分公司辦理各事。接食住遊二百元壹天，會計師、律師顧問代辦各事居留，徵台灣、港、澳中國各省代理，九龍大南街258號 7250662 傳真7251953 俊昌百貨地產 請男女職歷照寄。

香港電燈集團有限公司
遺失聲明
香港中央證券登記有限公司 一九九〇年一月十九日
註册股東姓名	股票號碼	股份數目
Lee, Mamie Chin deceased	1591975	163
Lau, Teresa Wai Chu	EL 13787904/905	@500

嘉宏國際集團有限公司
遺失聲明
香港中央證券登記有限公司 一九九〇年一月十九日
註册股東姓名	股票號碼	股份數目
Yeung, Kam Ching	CV 00829060	1,000
—do—	CV 00829061	166

遺失聲明 茲遺失廖創興銀行旺角分行保管箱丙種5893號鎖匙兩支除向該行報失外特此登報聲明作廢 楊美珍謹啓

遺失聲明 茲遺失安達銀行油麻地分行保管箱No.207箱匙兩條特此登報聲明作廢

本報分類廣告效力宏大

夜冷大製衣廠
全新大批兄弟B735-3平車B842雙針車814-2鈕門車B-925日字埋夾車，早奇MO-2316飛馬L32-38鎖骨車，狼牌依士文10吋電剪才富挑車電鈕啤鈕機西德西門士34000火電子燈士熱斗抽濕床收縮放大影印機、打字機、工商機、五線入電話系統、窗口冷氣機、櫻底扇、吊扇、大班枱椅、韓國聚脂餐枱椅寫字枱、椅、文件柜、木桶座桶線球、裡布、扑布、裁床、傢俬什物，生財工具一律大平賣急賣過年 新蒲崗雙喜街6號嘉就大厦7字樓由後門搭電梯 前萬時製衣廠

招標承購
編號B5/88 元朗大圍村村屋兩間。投標表格及詳情請向金鐘道政府合署十樓破產管理處索取或查詢。（電話：8672498陳小姐）視察日期：1月19日截標日期：2月19日

鋼琴急讓 移民急讓、香港名琴、保養二年、保修 ［illegible］

鋼琴讓 日本YAMAHA M5一九成新讓，欠什則值有意請電5648078

老人院招頂 價平交通方便電話：7870233

大批二手鋼琴 包送平 7662028 ★5789057

出讓 項什

遺失聲明
啓者：Lancing Nominees Pty Ltd 名下工業投資（太平洋）有限公司股票第S D 00359311號200股票經遺失。茲聲明由本通告刊登日起壹個月內倘無任何人仕提出要求則該等股份自動作廢無效。
證券登記處：香港中央證券登記有限公司啓 一九九〇年一月十九日

旅遊介紹 專欄廣告 方便讀者 選擇旅遊

日本
- 本州、東京、迪士尼七天豪華團 $6,590
- 名古屋、東京、迪士尼五天豪華團 $5,390
- 北海道雪節豪華觀光團 $7,590
- 鹿兒島、九州五、七、八天豪華團 $5,490起
- 鹿兒島、九州、迪士尼七、八天豪華團 $7,490起

日、韓
- 漢城、華克山莊、慶州、釜山六天豪華團 $4,990
- 韓國、濟州四、五天豪華團 $4,490起
- 韓國、本州、迪士尼八天豪華團 $8,090
- 韓國、九州九天豪華團 $8,390
- 東京、韓國、九州九天豪華團 $8,790

台灣·斯里蘭卡·馬爾代夫
- 台灣四天渡假團 $2,890
- 台灣環島六天高級團 $3,690
- 台灣環島阿里山七、八天高級團 $4,090起
- 斯里蘭卡八天豪華遊 $4,790
- 斯里蘭卡、馬爾代夫八天豪華遊 $5,890起

★星晨旅遊通時世界通行，先遊後付款，請查詢：8426111

歐洲
- 古國西、葡、意十三天探索團 $14,990
- 歐洲十三天精選團 $11,990
- 東南歐十五天豪華團 $13,190起
- 雙城八天購物團 $8,990
- 歐洲十天精選團 $9,790
- 歐洲十二天渡假團 $11,490

美、加
- 溫哥華五、六天地產投資考察團 $8,690起
- 加拿大多倫多五、六天豪華遊 $9,990起
- 美加西東岸七、八、九、十天豪華團 $9,890起
- 美加西東岸十一、十二、十三天豪華團 $16,290起
- 夏威夷、美加西東岸六、九、十一天豪華遊 $8,790起
- 夏威夷美加西東岸十三、十五天豪華遊 $17,890起

澳紐、印度
- 紐西蘭（南北島）八天探索團 $12,090
- 紐澳七、九、十、十三天豪華團 $9,190起
- 大堡礁、黃金海岸、雪梨七、九天豪華團 $12,890起
- 紐西蘭八天移民考察團 $13,090
- 澳洲七天地產投資及移民考察團 $11,390
- 印度八天豪華團 $7,980

牌照編號350018

星晨旅遊 MorningStar
- 九龍尖沙咀星光行1529-1532室（由海港城口入）3368368（9綫）
- 香港皇后大道中64號連卡佛大厦1701-3室 5218161（9綫）
- 荃灣地鐵總站南豐中心1701室 4165473（6綫）
- 九龍彌敦道636號銀行中心1704-5室（旺角地鐵站）3320955（8綫）
- 銅鑼灣百德新街恒隆中心2107-8室（松坂屋百貨公司樓上）8907233（5綫）
- 香港鰂魚涌太古城中心第二期商場地下061室 8854481（6綫）
- 觀塘開源道68號觀塘廣場一樓136及141室 3412001（4綫）
- 澳門南灣街73-75號時代商業中心1203室 339122
- 機票部熱線電話：7350333（6綫），5243068（4綫）
- 星期日及公眾假期照常辦公

華僑日報 聘請專欄 前程新頁
收費廉宜 收效卓著
香港荷李活道106至116號 電話：5407738 圖文傳真：5594238
熱線電話：5467933
基本面積2格X2.75吋（不折）（不扣）收費HK$100
超越此面積收費以HK$33一格吋計

本港新聞

中國公民始能出任特區高職 中方處處設防 打擊港人信心
鄔宇碩盧龍光指爲出爾反爾

（特訊）公開學院文學系主任鄔宇碩却有以下的看法，他說，政制小組建議出任特別行政區政府主要職位的人士，需要是中國籍的公民，在主觀立場來說，是可以接受。但他指出，該建議在現時港人集中注意力談論及關注居英權的發展時，時機卻有欠妥善。他說：小組建議使港人聯想，是中國的收緊，主要針對居英權方案。假若答案是正面的，市民大部分的印象是非走不可，猶其是資格符合較早前英國外相發表的五萬個家庭居英計劃，當中有家庭只是購買保險性質，沒有移民打算。

此外港人救港的發言人盧龍光神父則批評新限制會打擊港人信心及參政熱誠。他表示：新例的規定使港人感覺中方在處處設後防，可能使香港社會告從開放走進封蔽的道路。加上中方建議是新添加的，使港人感覺他們出爾反爾，隨意增加條例，以後可能出現無窮盡的情況的規訂，不過，他認爲有關爭取居英權的工作，不會阻礙他們，因爲他們的行動不是爲精英份子，而是普及廣大的中下層市民。

學生聯會發信要求 譚惠珠鄔維庸辭職
指有違港區草委應有責任

（特訊）香港專上學生聯會致公開信基本法政制小組港方召集人鄔維庸及小組成員譚惠珠，信中指責二人多次不履行該會約見的要求，有違作爲港方草委應負的責任，因此該會要求他們辭去草委會內所有職務。

學聯在公開信中指出，該會對於基本法政制專題小組於去年十二月中對香港未來政制所通過的三項原則，即（一）立法會的直選議席限制於三成內；（二）直選與功能組別議員對議員議案分組投票；（三）兩個過渡期，表示強烈不滿。信內又說，這些不民主的「原則」嚴重阻礙了特區政府朝向民主的政制的發展，實有違中英聯合聲明由港人民主治港的承諾。信中指責鄔維庸和譚惠珠在基本法接近定稿的重要時刻，竟拒絕聆聽港人意見的要求，實有違作爲港方草委應負的責任，因此該會要求鄔維庸譚惠珠立刻辭去草委會內所有職務。

渣打銀行與建設銀行 推廣國內信用咭業務

渣打銀行與中國人民建設銀行最近達成協議，共同提供及推廣國內信用咭之商戶服務，合約簽署儀式於北京舉行，由渣打銀行集團零售銀行業務部主管顏志樂及中國人民建設銀行副行長蘇文川先生代表出席。憑著渣打銀行經營信用咭業務的豐富經驗，加上中國人民建設銀行龐大的客戶服務網絡，是項新計劃將爲國內市場帶來新刺激，並進一步拓展信用咭商戶業務。渣打銀行與中國人民建設銀行一直合作緊密，除在大連聯合設立北方國際租賃公司外，渣打銀行亦是中國人民建設銀行在國外的代理銀行。

圖：渣打銀行集團零售銀行業務部主管顏志樂（左）與中國人民建設銀行副行長蘇文川於合約簽署儀式上。後排分別是渣打銀行中國事務總經理夏定國（左）及中國人民建設銀行國際業務副經理倪純。

天津楊柳青民間藝術展 昨起中華書局中心展出

（港訊）由香港中華書局和天津楊柳青畫社聯合舉辦的「天津楊柳青民間藝術展覽」由昨日起，在九龍彌敦道四五〇至四五二號中華書局讀者服務中心展出。

天津楊柳青畫社出版楊柳青木版年畫、木版水印畫、古今印譜、精裝册頁及本版棧裝畫等，是個具有民族和民間特點的綜合性的美術出版社。

今次展覽主要包括年畫和民間藝術品等兩大部份。天津楊柳青年畫是中國四大年畫（天津楊柳青年畫、蘇州桃花塢年畫、山東濰坊年畫、四川綿竹年畫）之一，產生於十七世紀初的天津西郊楊柳青鎮，故以產地得名。楊柳青年畫經過歷代民間藝術家的辛勤創作，形成以木版套印與手工彩繪相結合爲主要特徵的地方藝術形式。楊柳青年畫題材廣泛，布局豐滿勻稱，內容吉祥喜慶，富有濃郁的生活氣息和獨特的藝術魅力，受到廣大觀衆的歡迎。今次展覽除展出不同形式，不同內容的年畫外，特別展出數十張難得一見的老年畫，充分反映了楊柳青年畫的特色，極富欣賞價值和研究價值。

民間藝術品是這次展覽的另一個重點。這些藝術品採用了傳統與現代相結合的表現形式和製造方法，散發着強烈的民間特色和鄉土情懷，也充滿着熱鬧喜慶的氣氛。例如：寓意吉祥的「福」字吊錢（門吊）、「金豬賀門」剪紙、彩繪鍾馗、手繪賀卡等等。

「天津楊柳青民間藝術展覽」展出日期由今（十八）日至廿五日，每日上午十一時至晚上九時，查詢電話：八五六五八八、七一〇一七六。

中樂團演奏會
關廼忠指揮 今明日演出

（文化消息）區域市政局於本月十九，二十日及二月九日主辦三場由香港中樂團演奏之音樂會，由關廼忠担任指揮。演出地點分別是沙田大會堂，屯門大會堂及荃灣大會堂。

十九日晚的節目有林偉華，張大森的作品「秦王破陣樂」，劉文金之「三門峽暢想曲」，胡關之「長城隨想」及交響詩「穆桂英掛帥」。二十日晚上的節目除了「秦王破陣樂」及「三門峽暢想曲」之外，更有劉天華之「良宵」，王惠然之「鄉秋色」，古曲「漢宮秋月」，笛子協奏曲「瀟湘銀河」及關廼忠之「雲南風情」。二月九日晚上的節目，則有「川江」、「門峽暢想曲」，「瀟湘銀河」，笛子「良宵」，古箏與樂隊合奏曲「漁舟唱晚」，協奏曲「祭神」及交響詩「穆桂英掛帥」。

音樂會票價分二十元，三十元，四十元及五十元四種，現已在各演出場地及各城市電腦售票處公開發售。電話查詢：三七四九〇〇九。

1990 中學會考預習專欄
明德出版社 MILL & DALE PRESS

Accounting (16)

M. T. Kwok

Incomplete Records (Single Entry) — I

If the accounting entries were not made under double entry system (i.e. keeping only cash book), this is termed incomplete records (or making only single entry). However, if sufficient information can be provided, it is still possible for us to derive final accounts.

I. Calculation of profits or losses from statements of affairs.

Statement of Affairs:-

It is the balance sheet under the single entry system, showing the assets, liabilities, capital (the excess of assets over liabilities) at a specified date. By comparing the amount of closing capital of the two periods and adding the amount of drawings during the period and deducting the amount of new capital, we can ascertain the level of profit during the period.

Example:-

A convenient stores provided the following information

Total of	At the end of last year	At the end of this year
	$	$
Fixed Assets	1,000	1,200
Current Assets	3,000	4,200
Long-term Liabilities	2,000	2,500
Current Liabilities	500	1,100
Drawings	—	200

Statement of Affairs as at 31/12/1988

	$		$
Fixed Assets	1,000	Capital*	1,500
Current Assets	3,000	Long-term Liabilities	2,000
		Current Liabilities	500
	4,000		4,000

* 4,000 - 2,000 - 500 = 1,500 (Capital)

Statement of Affairs as at 31/12/1989

	$		$
Fixed Assets	1,200	Capital as at 31/12/88	1,500
		Add: Net Profit***	500
Current Assets	4,200		2,000
		Less: Drawings	200
		Capital as at 31/12/89**	1,800
		Long-term Liabilities	2,500
		Current Liabilities	1,100
	5,400		5,400

** 5,400 - 2,500 - 1,100 = 1,800 (Capital)
*** 1,800 + 200 - 1,500 = 500 (Profit)

II. Preparation of Trading and Profit and Loss Accounts.

If the following information could be calculated, we can also draw up the Trading and Profit and Loss Account as usual:-

(A) Sales:-
This can be arrived by referring to the formaula below:-

Cash receipts from cash sales*
+ Cash receipts from debtors' repayment*
+ Balance of Debtors at the end of this year
- Balance of Debtors at the end of last year
+ Bad Debt expenses of this year
= Sales of this year

(B) Purchases:-

Cash payment from Cash Purchases*
+ Cash payment to creditors (trading)*
+ Balance of creditors at the end of this year
- Balance of creditors at the end of last year
= Purchases of this year

* This kind of information can be obtained from Cash Book.

(C) Stock:-
(The valuation of stock will be dealt with next issue)

By stock-taking, we can establish our level of closing stock:-

* Opening stock = Closing stock of last year

(D) Expenses:-
From the cash book, we can establish the level of expenses:-

Cash Payment for expenses
+ Accrued Expenses at the end of this year
- Accrued Expenses at the end of last year
= Expenses of this year

許冠傑——孤寒自己 闊綽他人

雖然阿SAM自己吃牛扒要比較價錢才落單，但當他與朋友吃飯時，都是慷慨付賬的。

·ALICE·

許冠傑可以說是香港流行樂壇的真正大阿哥，自出道以來，他所經歷過的實在不少。

當年，香港的年青人只愛聽歐西流行曲，許冠傑已經組成樂隊，大唱昔日的最新流行曲，接着，香港樂迷聽歌的口味開始有着明顯的變化，中文歌曲開始漸漸抬起頭來，普遍受到歡迎，許冠傑不獨能夠順應潮流，甚至是帶着潮流，推動潮流的標楔。

許冠傑唱的歌，雖然給人的印象並不是太過豐富，不過，普遍的流行程度却相當大，這大抵也就是貴精不貪多的道理吧！

許冠傑是比較少露面的歌手，也許，這就是巨星級人馬的表現，用不着時常有新消息見報，樂迷同樣會喜愛他和支持他。

或者有人覺得，譚詠麟、梅艷芳不是經常有新聞在報章上出現嗎？

這就是每個人的情況和性格有異的關係。

許冠傑以最佳狀態與樂迷見面

其實，有許多藝人是不太喜歡自己完全「暴露」於人前，完全失去了自己的私人生活，一切一切都要像給人家批評和給分數，除了工作以外，寧可將自己盡量「收藏」，保留一些真正屬於自己的時間和生活。

相信許冠傑也是屬於這一類，他默默地工作，靜靜地生活，只待有需要的時候才將自己的工作公告於「天下」，例如灌唱片，開演唱會之類，除此之外，要打探他的消息實在並不容易。

許冠傑是一個並不奢華和追求物質享受的人，記得有一些跟某音樂人聊天，大家談起香港這個美食天堂，實在有太多世界美味的食品供應，用不着坐飛機到處去也可以吃到各國最上乘的食品，這個朋友就說起阿SAM是個吃得很隨便的人，不會要求吃得最好的，例如要一客牛扒，侍應問他要美國牛扒還是日本神戶牛扒的時候，他便問人家有什麼分別，對方回答說，日本來的比較貴，阿SAM便毫不考慮地說要美國牛扒了。

或者有人覺得阿SAM是「孤寒」了一點，不過，再聽這位音樂人的朋友說，通常都是由阿SAM付賬的多，即使是他「孤寒」，也只是「孤寒」自己而不待薄別人的哩！

當然，每個人都有自己待人接物的態度，就算是大皇巨星也不外是個凡人，何必要作出太多的要求？

說到未來新一年的計劃，大家都知道許冠傑會在馬年的春季舉行十場個人演唱會。

開演唱會，對阿SAM來說並不是什麼新鮮的事，不過，就是因爲並不是新鮮的一件事，當要擔備的功夫更加多。據其解釋說，第一次大家不會有得比較，第二次或以後，觀衆與歌迷便會將新近一次與從前的作比對，假如沒有進步就會感到不開心，若果是退步了，就更加多麻煩，樂迷噓聲自然是在所難免。

今次演唱會，阿SAM表示要將自己操到最佳狀態才在舞台上與樂迷見面，同時希望能夠給大家留有更深刻和更好的印象，此外，所唱的歌曲，都會是大家喜歡的作品。

甄楚倩工作至上不怕做殘 希望快高長大 擇偶重安全感

·馮雅麗·

歌者細訴

甄楚倩的第四張個人大碟經已在上個月完成錄音和唱片封套的拍攝工作；之後，YOLINDA便往泰國拍攝吳宇森導演的新片「喋血街頭」，當中，她是飾演一個被欺負的弱質女子。但是，卻有很多人爲着救她而拼命。

這次出門工作的時間，對於甄楚倩來說是比較長了一點，在泰國三個星期，由於食物並不太合胃口，所以，令到體重輕了三、四磅，甄楚倩說：「天天吃的東西都是辣的，而自已又不能吃得太辣，結果只好吃少一點，想不到前一段日子辛辛苦苦的增肥，結果在這次差不多已失去了一半，現在回到香港，只好再度努力增磅，希望體重能夠達到標準。」

不懂泰語 笑話百出

「在泰國期間，有遇到什麼有趣的事情嗎？」我問。

「有啊！由於當地人都不大懂得英語，而我們又不懂泰文和潮洲話，只好常常用手勢來表達自己的意思，可是，許多時候對方會誤解我的意思，而鬧出不少笑話來，到頭來，大家都傻兮兮地笑個不休！」

「除了拍戲之外，有到處遊玩嗎？」我問。

「由於工作排得相當緊湊，真正能夠去玩耍的時間不多，只有一天是到沙灘游泳，也算是放假休息吧，有時候亦會偷空去買東西。」

「有什麼收穫？」

「一個行李起程，三件行李回來！」甄楚倩笑嘻嘻地回答。

瘋狂購物 拜神許願

「收穫相當豐富，買了些什麼東西？」我問。

「最主要是一些手挽袋和T恤，因爲在泰國買比較便宜，同時花款又新，所以就買了一大堆。」

「有拜神許願嗎？」我問。

「有啊，雖然我在香港一直都沒有拜神，但是，聽人家說在四面佛前許願大多數是可以靈驗的，故此，我也許了願！」甄楚倩認真地說：「如果真正靈驗，我一定會還神哩！」

「可以說說你許的是什麼願嗎？」

「不，因爲說了出來怕不靈驗。」

我沒有迫她說，只兜了個圈問YOLINDA：「那麼，在新一年開始的時候有什麼願望？」

她毫不考慮地說：「第一是希望能夠有更多的工作，即使是忙得連睡的時間也沒有也會開心的。」

「難道不怕做到殘嗎？」

「不怕，我出道的時日尚淺，有機會做到殘也沒有所謂。第二個願望則是快高長大！」甄楚倩說。

此刻，我有點不明了。原來她嫌自己不夠高，希望可以增高兩吋，那麼，站在台上演出會更加有台型。

「太高的女孩子很難找男朋友，如果你身高五呎七吋，就要找個身高最少五呎十一吋的才對，會局限了選擇的範圍，對自己會吃虧！」

「真的嗎？」她笑着反問我說。她一臉青春、稚氣，但很可愛！

「事實上香港男孩子平均也不太高，現在妳已身高五呎五吋，中等身材，實在不錯哩！」

聽我這麼說，她對於這個預算似乎有所動搖了。

接着，我要她說說其擇偶的條件。

「外表不用太過突出，樣子普普通通，順眼便可以，否則，沒有安全感，工作一定要勤力和比我有見識就夠了！」

自問有條件的男士，可不要放過機會，因爲甄楚倩到目前仍未心有所屬啊！

甄楚倩努力增肥

甄妮「今夜又被軟化」 有獎遊戲揭曉

答案：一錯再錯、多給我一夜、仍舊是這首歌、心軟、人間有情。

獲甄妮「今夜又被軟化」唱片得獎者：
岑月美　梁志華
馮光全　WONG YIM FUN
PLATEAU LAM

獲甄妮「今夜又被軟化」盒帶得獎者：
呂維倫　張智衡
王悅葳　伍卓猷
LEE PUI FONG

領獎辦法：得獎者請於名單公佈後七日內（逾期作棄權論，星期日照常），親臨香港荷李活道106——116號華僑日報營業部出示身份證領取獎品。

藝能星子
松田聖子 苦練舞蹈 再破謠言

·宏美·

十一月十四日開始作全國八個地方的歌迷聚會，爲的是慶祝松田聖子出道十週年的紀念，由於是首次，身爲主人翁的松田聖子不得不緊張起來，雖然對於松田聖子不利的傳言滿天飛，甚至有一本雜誌的一項抽樣調查「最不想與她結婚」的問卷中，松田聖子是榜首人物，而中森明菜，陳美齡亦榜上有名，不過依然有不少忠心不變的歌迷繼續支持她。松田聖子也打算從這幾次的歌迷聚會中，要他們再次認識松田聖子的爲人，因此她非常重視這個聚會。

十二月十六日起，松田聖子將舉行巡迴演唱會，可是却一度傳出門券不暢銷的消息，但很快謠言不攻自破了。只因東京一月二十四日及名古屋一月七日，大阪十二月二十一日會舉行加場的表演，以名古屋彩虹館的一場八千張門券，只在一小時十五分鐘裏全部售罄，十分驚人。而大阪的一場加場演唱會，可能神田正輝亦會出現也不定，原來當天正是神田正輝的生辰。

雖是有不利消息，但松田聖子倒是非常堅強的，她立心要將在紐約所學習到的，一一於舞台上表演出來，讓大家欣賞她完善的成果，爲了要有出色表現，在排方面她更下苦功，像是練習舞蹈，最長時間是一天八小時，共要排四十多小時，開始時舞蹈老師已告訴聖子說明將會很辛苦，老師已担心到聖子經長時間的練習會感到肌肉疼痛，的確如老師所料，聖子翌日真是肌肉疼痛不堪，可是她們仍繼續練習。如此艱苦的特訓，正式表演只是有二十分鐘的舞蹈場面，却是用去四十多小時的努力去換取歌迷的掌聲。這次的舞蹈是現在紐約最流行的，爲了增加紐約風味，特別請了些黑人舞蹈藝員，是她舞台服裝的主旨。聖子將更換十套衣服，一同演出。演出中，聖子化多端，既絢爛又豪華，「我不會令來看我演唱的歌迷失望，要讓他們看到真正的松田聖子。」松田聖子充滿自信的說。

松田聖子對未來信心十足

馳騁歐西

ROD STEWART 擅出精選·慳水慳力

·山夏·

也許你不易接受ROD STEWART那副緊澀的豆沙喉，但仍不敢否認是一位很有風格的歌手。在歌唱要求的起碼條件是音量清脆，雄渾之下，ROD STEWART好像在喘着大氣，呼吸困難的唱法，能夠成爲樂壇超級巨星，可以說是異數。而半路出家的ROD STEWART，甚至到了二十四歲放棄足球生涯時，糊里糊塗闖入樂壇，也沒有想過自己可以靠唱歌混飯吃。

當過一年光景足球員之前，ROD STEWART的第一份職業竟是在英國南部一個小鎮當仵工。英雄莫問出處，成名之後他從不諱自己寒微的際遇，自己一雙手會把數以百計的死者入土爲安，因此，他自承膽大包天，是做了兩年仵工練成的，月黑風高可以在墳場掘地，經常與鬼爲鄰，沒有甚麼可怕。

ROD STEWART成功之另一原因，是他非常善於自己包裝，塑造一副與衆不同的新形象。十多年前，他留着豎如鐵絲的金髮，一身閃耀彩色緊身衣，雖然庸俗卻很特別，歌迷接受了，他便成爲獨一無二的ROD STEWART。

十多年來，ROD STEWART一直沒有和樂壇脫節，久不久便有新作品，而且都保持水準。最近推出配合年首歲尾的歡樂氣氛，是一張精選唱片，全部輯錄自過去唱片中上榜的精品，以抒情悅耳的情歌爲主，由成名作「MAGGIE MAY」開始，收入去的「SAILING」、「I DON'T WANT TO TALK ABOUT IT」、「I WAS ONLY JOKING」、「YOU WEAR IT WELL」、「BABY JANE」等，雖然是舊曲，在新編排之下，仍有十分可聽之處。

也許有人非議ROD STEWART的作風有點投機取巧，過去，已推出五六張精選唱片，實是慳水慳力之作，但仄每一個歌手每一張唱片，流行的只有一兩曲，其他根本未曾一聽，因此，把流行的收錄在一起，等於擁有多張唱片，對歌迷還是合符經濟之道的好處。

善用商業綽頭的ROD STEWART

KATE BUSH 追上潮流不固執

丁茜

KATE BUSH出身於和LINDA RONSTADT、NATALIE COLE、DONNA SOMMER等女歌手的同一時代，但前者運氣欠佳，未曾嘗過大紅大紫的滋味。也許在包裝和宣傳上面做的功夫太少，一直只相信自己的實力，以爲唱得好就會出人頭地，結果KATE BUSH從未刻意去替自己營造形象和風格，只許在樂壇浮沉了十多年，雖未失意過，也未得意過。

不過無論實力，KATE BUSH確勝過許多同一輩女歌手，更超越不少今日當紅的女歌手。回憶史上流行榜，曾有過光輝的日子。一九七八年處女個人大碟的「WUTHERING HEIGHTS」曾升遍榜首；同年第二張大碟的「MAN WITH THE CHILD IN HIS EYES」名列第六；一九八〇年的「BABOOSHKA」名列第五；一九八五年的「RUNNING UP THAT HILL」打入三甲，跳舞音樂流行榜上，成績也很不錯，一九八〇年的「NEVER FOR EVER」、一九八五年的「HOUNDS OF LOVE」、一九八七年的「THE WHOLE STORY」都曾名列冠席。她是在一九八七年間退隱，但仍在默默耕耘，只是不作任何應酬，歌迷只從收音機聽到她的歌和名字，較年輕的人就更不知道她是誰了。儘管如此，一九八五年至一九八七年間，她的聲音並未退出樂壇，在流行榜仍有她參與的一份，例如「DON'T GIVE UP」、「EXPERIMENT IV」、「THE SENSUAL WORLD」、「THE DREAMING」等，很受歡迎。

在剛一輩歌手靜極思動，脾肉復生的風氣下，KATE BUSH也不甘雌伏，終於在不久之前隆重復出，並爲自己東山再起的第一張唱片大碟「THIS WOMANS WORK」展開宣傳，也許她明白再度光相樂壇，不能再用過去的固執態度，在友人及唱片公司鼓勵之下，既然色藝還在，就不應再把歲月浪費了。她就充滿信心於今年二三月間作英加巡迴演唱之後，替自己塑造一個追上時代的新形象。

即將巡迴演唱的KATE BUSH

樂韻123

拾絮篇
台灣山口百惠楊林來港 鄭敬基新碟「8990」 陳百強精選「我的所有第二輯」

▲陳松齡的新碟「89陳松齡」已出街，她又馬不停蹄趕製另一張新唱片，二月左右會面世。她現在最HIT的歌除了電視劇那首「歲月留聲」外，還有新歌「亂亂亂」。

▲劉美君的新唱片約在二十日推出，她老公填詞的那首新歌「心魔」亦已經拍成MTV出街。她的新碟名爲「赤裸感覺」。

▲鄭敬基有向台灣發展，現在已積極學講國語，這次的國語大碟，有一半是他親自作曲。另外他的廣東新碟「8990」會在二十四日面世，他自己有份作曲，且有三首還是他填詞。上台歌有「YOU BREAK MY HEART」。

▲關淑怡的REMIX大碟已經完成，裡面會收錄四首歌，快歌有「叛逆漢子」及「星空下的戀人」，另外還有「難得有情人」及「多戀」的MMO BACKING。

▲陳百強推出新碟「等待您」之後，還些會推出一張精選唱片「我的所有第二輯」，裡面所有的歌都是他的經典金曲。

▲羅大佑過幾天推出新碟「告別的年代」，碟內歌曲國語、粵語都有，他與紅姑合唱的「情深義更深」亦收錄在內。

▲踏入九〇年另一位來港發展的台灣歌手曾淑勤，在港推出專輯「裝在袋子裡的回憶」，其中包括第廿六屆金馬獎最佳電影插曲「魯冰花」。廿二歲的曾淑勤，外型略帶憂鬱，給人特別的感覺。

▲另一位有山口百惠之稱的台灣歌手楊林，四年前曾來港做宣傳但似乎不受港迷注意。今次重臨香江，伊人比前更成熟漂亮，這次她會推出其精選集「可能？不可能」，也是一種試探性質，她有否可能在港大展拳腳，便要試目以待了。

▲林敏聰、曾志偉推出過年應節大碟「有有線電台新頻道」裡面會有收錄其中一首歌「春日大全盒」，唱歌間，當然是搞笑歌哦。

程程

兩岸訊息
購收租… 天祥地產 全幢·分層·收租 行家·均合·來盤 九龍上海街136號閣樓 九龍旺角上海街346號C地 7709918（假日照常）
財團高價收… 不交吉樓或交吉… 全幢或一批·大… 港九均合·無須… 即日成交·免費估價… 3928102沙龍… 九龍旺角洗衣街117號A地下
松柏國際（香港）… ＊全港最具規模，佔地八萬餘呎… 理：2,300元起，包括食、住、醫療… 費：月費1,000-1,400元，包食宿及… 址：石崗錦田公路111約2139地段 九龍辦事處：彌敦道343號永安廣業大厦1104室
香港雷… 註册股東姓名 Pao, Alice Wei —do—
泰國考察移… 泰國分公司辦理各事… 住遊二百元壹天，會… 律師顧問代辦各事居… 台灣、港、澳中國各… ，九龍大南街258號… 傳眞7251953 俊昌百… 請男女職歷照寄。
旅遊 日本 本州、東京、廸士尼七天豪華團 $6,590 名古屋、東京、廸士尼五天豪華團 $5,390 北海道雪節豪華觀光團 $7,590 鹿兒島、九州五、七、八天豪華團 $5,490起 鹿兒島、九州、廸士尼七、八天豪華團 $7,490起 JAL
華僑日… 香港荷李活道106至116號 電…

馬到功成廣告意念論

語花亂飛　車公子

再過半月，馬年就正式降臨了矣。如今在市上所見，已有「萬馬奔騰」之象，好不聲勢浩大！

「萬馬奔騰」之局，所見無非平面的馬倒，和呆木的馬像。至於跑馬地與沙田馬場，雖有活馬，卻與馬年無關者。

香港雖多廣告奇才，對利用馬的圖形做應時廣告，本公子卻發覺不到特別精采者。大概是十二生肖有如走馬燈，十二年一個巡迴，任何好手都有江郎才盡之日者也。

近年看到有些廣告淺俗低劣，卻似頗受歡迎者。

例如把「揮春」中的「福」字倒貼，以示「福到」。這本來愚不可及，因等於把祥瑞意義破壞無餘。「倒」是最壞的字，乃「起」的相反。「倒閉」、「倒灶」、「倒地」、「倒風」、「倒把」、「倒行逆施」……沒一句好話。

以爲「倒」等於「到」，其思想之簡單，實在驚人；奇怪的是此說一傳，市上學到足者居然大有人在。

把財字橫寫以表示「橫財」，心態模式相同，而典型性不及前者。

有個笑話：統領大軍的元帥正誓師出發遠征，有個狂人闖入，把大旗撕成兩半，又把元帥的坐騎拉到逆轉，由向外變成向內。狂生馬上被抓問罪，他辯云：我祝大軍旗「開」得勝，元戎馬「倒」功成而已！

世上當然不會有個如此吃了大蟲膽、豹子膽的「狂生」，編這樣笑話也近於荒唐！不過，本公子由此獲得一個廣告意念，雖然非常的不高明，可是又常非地「入俗」，可能會大受歡迎者。

意念是一幅馬畫，畫中的馬四蹄朝天，背頸着地，形狀狼狽，非翻滾爲戲可比；近尾部的地面有一堆馬糞。題字是「馬到功成！」

馬倒諧音馬到，與「福」字倒貼就是「到」的理論完全符合；至於那堆馬糞諧「功」也，與用恭的「恭」字同音，不亦妙乎！

廿四大寒兼謝灶 豈非寒上更加寒

有問必答　曉到教

敦到曉先生：

蛇年將去，馬年快來。有兩問題請教：

一、謝灶究竟是農曆廿三還是廿四？

二、今次大寒是在農曆廿四，如果謝灶又在廿四，大寒兼謝灶，豈不是寒上更加寒？

陳旺

陳旺先生：

拿問兩項，分別奉覆如下：

一、謝灶之俗，最初是一年兩次的，一在臘月初四，一在臘月廿四，這是根據「禮記」「夏祀」之說。南宋詩人范成大有詩云：「古傳臘月二十四，灶君朝天欲言事……」，這說明在七百年前的南宋，十二月廿四是謝灶之期。清代的鄧之遜卻說：「近代皆以二十三日祀灶，且有男不拜月，女不拜灶之說……」看來，清代已把謝灶之日提前一天，由廿四改爲廿三了。又有所謂「官三民四」之說。究竟謝灶應在廿三抑廿四呢？從俗可也。今天香港，不論住戶或商戶，大多數用石油氣、煤氣和電氣，生活已現代化，殊不必泥古了吧？

二、你懷疑「大寒兼謝灶」，是「寒上更加寒」，假如所謂「謝灶」就是「送灶」，那未嘗無道理。「灶」已「送」了，就是不開爐，沒有火可以取暖之意，遇上那個節氣是「大寒」，當然是「寒上加寒」了。不過在下好像答過讀者，一年最寒的一天，未必在大寒的這一天，因爲「大寒」這個節氣，是爲期十五天左右的，但是，香港地，即使是最寒，也不會大雪紛飛，更無冰雪及結冰之寒風透骨。君不見，北人南來，每笑嶺南「長夏無冬」耶？香港最寒之日，亦無須惡補也！

敦到曉

最高潮在第二三輪

龍物世界

雌魚在被追來追去開始出現高潮，不斷排出卵子，雄魚也配合出現高潮，同時射精。

精與卵在水中結合，成爲結合子，粘附在魚草（又名紅根草或狐尾草）上。

當養魚家看到魚草上的卵粒粘附稀密度適當時，就立即取出來，再換上新的產卵草，讓魚繼續產卵。

一般正常的金魚在繁殖期間，可以連產二至五輪卵子，每隔四至七天產一輪卵子，直至將腹中蘊藏的成熟卵粒排清爲止。

金魚產卵的最高潮，通常在第一輪或第二輪，即卵多而激烈。幾分鐘內就可以把產卵草粘清，在魚草上形成糖葫蘆狀。

金魚每輪產卵的正常時間，多在上午六至九時，雖然過時也會產卵，但會很稀也很少。

在一個繁殖期內，有些金魚產卵很多次，次數也勤，但有些金魚，一直不動情、不產卵，這是由於飼養管理不當，金魚身體不夠健康，或種魚齡高低不當。

小魚生殖能力不旺盛，老魚的生殖能力衰老退化，選擇二至三齡魚做種魚最好。

選擇種魚，先得分辨金魚的雌雄。雌魚特徵是：一、體形粗短，二、胸鰭的自由端鈍圓，三、腹部膨大而渾圓，四、肛門前鱗片鬆軟，發情期肛門紅腫，五、腹中有卵粒，游泳慢。雄魚特徵是：一、體形細長，二、胸鰭條粗硬，鰭的自由端較尖，三、腹部窄而扁，四、肛門前鱗片緊硬，發情期不紅腫，但鰓蓋和胸鰭前有白點，五、游水活躍而迅速。

加州新拔蘭地

酒經　黃雅歷

提到拔蘭地，一般人都想到法國的，其實其他地區也不乏佳品，比如美國加州，有一款RMS拔蘭地，便是在當地極受歡迎，以其比人往貨便宜，當然暢銷。

RMS，其正名爲REMY MARTIN SCHRAMSBERG，聰明的飲家，都知道此酒與「人頭馬」酒廠有關。確實如此，人頭馬與美國加州香檳酒廠合作在推出此新品種的拔蘭地。比起以往美國拔蘭地更有特色。

原來此酒是以法國LIMOUSIN林木山（LIMOUSIN）進口的橡木桶，而非傳統的人工手造的蒸餾瓶來作兩次蒸餾，再採用法國杜儲器蒸餾及美國白橡木製桶，故此酒味更見醇和而不會有澀味。

此酒的葡萄是用COLOMBARD，PINOT NOIR，CHENIN BLANC，PALOMINO與MUSCAT多種釀成，揉合了法國傳統和美國釀酒特點，風格獨樹一幟。RMS拔蘭地又無級數之分，但酒質應然定爲XO級，此酒在八六年面世，久時，首瓶拔蘭地還作爲致送美國總統列根的禮物。

順帶一提的是雪可愛，酒香則似殘渣拔蘭地（MARC）與雅文邑之混合體，酒味却似干邑。

拔蘭地酒色澤金黃，一谷，向以生產香檳爲主，製作拔蘭地居然亦一試成功。此

天然珍珠與人工培殖養珠

珠光寶氣　余福球

天然珍珠是從海界或河流中採集蚌貝時發現的，所以界定這些珍珠的條件，應在該珍珠的結構方面着手，有些則從皮層的厚薄來界定，這種說法亦有一定的準則，但不能忽略一些人工養殖的珍珠，尤如產自南太平洋區域的養珠，它的皮層往往厚度和天然珍珠比較也毫不遜色。

珍珠層的光澤程度比較，天然珍珠與養珠的分別不大。天然珍珠普遍分爲「老光珠」，而養珠則因全部過程由人工培殖和控制，使蚌貝在最適當的生長過程來分泌珍珠層，所以不會出現蚌貝的衰退期所產生的分泌珍珠層組織，但一些第二次接受培殖的養珠，亦有可能產生些品質較差的珍珠層光澤，表現與天然珍珠的「老光珠」拆皮皮色光澤接近。

以珍珠的核來作區分準則，天然珍珠的形成，可能是一些海水或河流中的浮游生物，泥沙或其他物品，鑽進蚌貝的肌肉組織，而受蚌貝體內產生分泌珍珠層組織，當形成珍珠後，該外來或稱異體物質，一般都會被融化瓦解，所以天然珍珠沒有核存在的可能性非常高。假若，不被融化的異體物質如沙石等較難化解的便保留於珍珠的組織內，這與養珠的珠核，由人工培殖的區別不大。同樣有機會發現珠核在珍珠組織內。

所以在鑑定天然珍珠與人工培殖養珠，需要多方面進行觀察了解，進行一些實驗與理論相結合的研究，這樣才能正確判斷兩者的區別。

劇場語集

「找到一個最好的藉口，侵略會變成友好的合作，弱者被強者征服，可以形容是共同享受利益。」

—傘破侖—

分明是以大欺小，却說成血濃於水的民族感情。分明是以強凌弱，却說成無私、公正、偉大的合作。弱小者之可憐不在被剝削與蹂躪，而在你還要向對方高歌頌德：「沒有你就沒有我。」

維也納的首天

學苑趣憶　蘇明村

在一個早晨，火車抵達奧國的首都維也納。維也納有音樂之都的美譽，所以亦成爲我今次觀光的重點之一。

和其他青年一樣，抵步後，馬上前往青年旅舍。安頓一切之後，我一溜烟地跑到維也納歌劇院去排隊購買當天節目上莫札特的歌劇－魔笛的票子。

在未到維也納之前，我已知道歌劇院的票子，早已全部沽清，只每場保留一部份企位，供即日出售之用，只十五個奧國先令。企位在歐洲的歌劇院及部份的音樂廳都非常流行，票價亦平宜得很，所以市民非常受落。

當時是下午二時半，距離開售時間還有三個小時，所以人龍還不太長。我突然看見兩位音樂學院的同學，她們也是來購票的，遇到了熟人，時間當然比較容易打發。

人龍越來越長，但秩序井然。我們購了票，第一時間「飛身」入劇院，爭取時間選擇好的企位位置。因距離開演還有一段長時間，我們和其他人一樣，將手帕或其他條狀物品，繫緊在扶手處，作爲表記。最初，我担心會給他人取去。同學告訴我，這裡的人都尊重這種習慣，不會移動他人的東西的。

我們於是出外找食物「醫肚」，這時才有機會欣賞市內風光。城市的建築頗爲古老，有些街道還是用上古老的方磚。我們當然又是麵條漢堡包，價廉物美及節省時間嘛。

雖然首天大部份時間用在排隊，但能在維也納歌劇院欣賞名劇，再辛苦些也值得。

北斗

閻明復處境不妙

焦點人物　正史

在六四天安門事件以後失勢的統戰部長閻明復，現在有消息謂他已被解除所有黨內職務，包括中共中央委員及統戰部部長的職務。

較早時，丁關根取代了閻明復所担任的中共中央書記處書記的職務，在最近一項全國性的統戰會議中，丁關根贏得了所有民主黨派的支持。

閻明復近來一直沒有露面，官方解釋是他生病入院，觀察家認爲他所患的病恐怕是「政治病」，這是將被解除職務的中共領袖常用藉口。

閻明復過去予人印象是八面玲瓏，開明智識份子，並非一般草包子共幹。

他於一九三一年十月出生，遼寧省海城縣人。東北大學及哈爾濱外語學院畢業後，赴蘇聯留學。

閻明復精通俄文，由蘇聯返國後，曾在中華全國總工會及中共中央編譯局，任翻譯工作。中蘇談判期間當翻譯。文革後任中國大百科全書出版社副總編輯，八三年調任全國人大常委會副秘書長，八五年底，任統戰部部長。八七年當選中共中央書記處書記。八六年當選全國政協副主席。

閻明復的父親閻寶航，曾任外交部辦公廳主任，文革時因「東北叛黨投敵反革命集團案」，被捕入獄，六八年死於獄中。閻明復是高幹子弟，又精通俄語，加上年輕，故屢次獲提拔。文革期間，他亦遭殘酷迫害，被投入獄，原因是他在担任中蘇談判翻譯時，知道康生的過失，在文革初大加揭露，因而得罪了康生。

他是七八年八月復出，先後多次出國訪問，包括瑞士、蘇聯及日本。最後一次公開露面是去年北京天安門學生絕食要求民主時，他曾與學生代表懇談。

皇后的新裝

寰宇風情　陳恭昭

「皇帝的新衣」是個大笑話，可是伊莉莎伯皇太后的新衣，卻是五十多年來都受人稱讚的款式。她最喜歡獻色，但是有時也會穿上粉紅色的午裝，去年六月她就是與戴安娜皇妃穿著粉紅帶藍的夏裝出現雅士茲馬場。不過這兩位年齡相差六十一歲的皇室女仕，卻是各有風格。皇太后五十年如一日都是將用哈特韋爾爾時裝店的設計，哈特韋爾（現已封爲爵士）在三十年前在爲女皇伊莉莎伯二世設計加冕服飾的時候，就已把爲皇太后設計新裝的任務交給了伊芙蓮小姐。她說爲皇太后設計服裝可不容易，因爲她喜歡圓頸線的長袍，但不要有領，這可大大地規範了款式的變化。其次是她要求服裝簡單，但是作爲一個公眾人物，服裝簡單極也絕不能落於俗套，不民化而有皇族氣派的服裝便最適合了。

皇太后很注重顏色柔和但是花式却要突出，大方而不落俗，她的參考資料不是來自時裝雜誌，而是皇室的藏畫，有時設計師伊芙蓮也會在藏畫中「偷師」借鏡，設計出迎合她心意的服飾。她說，年紀老了的皇太后「身裁像香檳瓶塞」，所以爲她設計服裝，一定要配身而又不太闊，選料也不能夠太短。直到現在，設計師伊芙蓮還得每星期兩次到皇宮爲皇太后，女皇及皇妃選料，試身，另外又得與裁縫討論服裝細節，不過還是爲皇太后居多，因爲皇妃有很多裁縫，也有自己的意見。

話雖說是由服裝師設計款式，但是選擇權仍然在太后身上。「太后很有自知之明」，伊芙蓮說：「她總是能夠從一批款式當中選出我心中認爲最好的幾款。」

此局韓伯四輪車

都市傳聲　方佳

大寫今早笑道：「老韓今次十三張對局，你說他如何擺？」

行街安道：「點擺？先講他手上攞着什麼牌？」

大寫笑道：「四輪車也。手上是一對煙士，一對10、一對2仔，一對Q，其餘是7、4、5、J。」

到最大都是一啤Q與J行頭，煙尾4、5二度，以啤10仔同二仔與9行尾。」

行街安道：「輸硬喇！好彩看贏頭或二度，輸一注，衰起來，對方一啤烟士行頭，第二度，呼廬行尾就是七注矣！」

二叔道：「你咁講誰握此手牌？」何鑑長插口道：「重有邊個！老韓者，韓立德是也。」

二叔道：「然則鵬哥又搭何牌？」大寫笑道：「他搭的牌不贏嗰亦可贏一或二注，乃贏梗者。」

行街安道：「我知，你所講的是政制之事。英方認爲兩局共識是最好者，中方沒有理由不接納。是以未開牌之前，於先入嗰頭對Q上去，煙尾二度，希望中方手上之牌衰過他，何以咁把握？」

大寫笑道：「此無他，老韓認爲中方如不接納，則港方有權於九七前改制，衡接與否，乃關卡事。」

行街安道：「據此觀之，韓伯又慣個未必搭四輪車是必輸者。」

二叔笑道：「是則要看開牌之後方知誰勝。誰負。」

只因對他痴迷

戀在嚴冬　張君默

女人強硬，會令男人抗拒，顯得柔弱可憐時，反而會興起一份愛憐之心。

董玉貞的外表，分明是個堅強勇敢的女子，敢做也敢闖，這是爲什麼當初阿祖對她只有欽佩，而不敢與她接近。這樣的女人如果不向他採取主動，他肯定永世也不會對她產生出一份溫柔的感情。

與董玉貞接觸的時候，這女子彷彿解下她的滿身甲冑，回復了一個柔弱女體，並且會撒嬌撒痴，告訴他說，她以一個女子而在男人的世界中立足，必要如此武裝自己，庶幾可以自衛，也可以搏擊。

現在坐在他面前的莉莉，辦起事情來，沒有董玉貞那般英姿颯爽，令人不敢仰視的氣派，却是柔弱起來，便超過董玉貞了。

阿祖本來對她剛才在電話中對他的一番責難與揶揄，有些氣惱，及至見面時，莉莉改變了態度，顯得那麼溫順無力，而且那樣無奈與對阿祖的痴迷。

她把低垂的秀髮撥到耳後，怛怨地說：「誰叫我愛上你？眞是作孽，所以只好忍受你剛有過另外一個女人，也要來見你了，這是活該！」

阿祖感動地想到自己，是否也是由於愛董玉貞，才會忍受她有丈夫，每次見面溫存之後，便無奈地讓她回到她丈夫的身邊呢？即使即如莉莉說的，她另外還有個老情人郭老大，他也可以爲愛而容忍呢？

他只想共存，也許可以說，是苟且偷安吧，而不想激烈地去破壞。

莉莉那雙帶怨的眸子望着阿祖時像隔了一層霧。

「我是於當命抵了，所以明知道是個漩渦，也進來了，只想可以盡心盡命的給你牽一把，不使你一直跌落下去，你看我是不是太過天真呢？」

「莉莉，如果我遇到你在先，那該多好！」

「都是時間的問題！」她點頭。（六六）

啤酒除皺紋

風月新鑑　迷貓

一個美容顧問也記不起什麼時候開始每天泡在啤酒了，因此她的容顏比起她的真實年齡年輕了二十年。博雲朗木來不喜歡啤酒的味道，但她每天仍舊把她的臉孔浸在那些泛着白色泡沫的飲品裏。「我不會害怕告訴人家我今年已經六十五歲，」這個秘級的女人說，原因她看起來就像四十許。「這個秘密是我母親在我十八歲時告訴我的。自此之後，我便依照這個簡單的方法去保養我的顏容。我相信這是自然的穀物和其他的成份提供了皮膚的養料。這是很有效的。」博雲妮雖然長把年紀，但她的臉孔卻一條皺紋也沒有。她的雙手也沒有把她出賣。因爲她浸了最初那兩分鐘面孔之後，即用那盆啤酒來浸手。

在近幾年裏面，這位美容專家已經嘗試過幾種牌子的啤酒，結果證明歐洲出品最有效。

「當然，我不會說出那種啤酒的牌子的，因爲目前我也在發展我的廣告業務。」博雲妮解釋說。「不過我可以告訴你，美國啤酒對美容是比不上歐洲啤酒的，它也許比較可口，但發揮不到清除皺紋的功效。」

「酒質變稠的更佳，但千萬不要選擇那些經過殿酸化的。」

啤酒按摩使毛孔產生奇效的消息，已經像野火般在東歐蔓延起來了，那裏十三歲的女孩子，也已經懂得每天用啤酒洗面了。「我介紹試用過博雲朗太太的方法，的確奏效，」五十二歲的尼加達說，她在捷克的奧斯特拉基市開辦了一間模特兒學校。「所有我的女孩子每天都用啤酒按摩臉部了。」觀察家認爲這種啤酒美容所不會很久，便在西歐和美國，瘋狂地流行起來了。（附圖是一位模特兒每天用啤酒按摩面部來消除皺紋）

芝芝係湯另有一手

少爺秘記　張庭

是日也

日來天氣，每天都有小雨，太陽不見面已有多天了，抬頭望一塌糊塗。

近來報上常提到什麼樓接問題，陳伯伯也叔黃今天在我爸爸之辦公室大談這問題。我下午照例返公司打個白鴿轉，進老爸之辦公室，便聽到幾個老人家在談什麼街接什麼制，新聞多多，我從未聽過。唔聊，生活還不是幾好，如日日追求聽，倒不如過小說，我想許多人，都如我一樣，國事管他的，自己過得安樂才是最要。

我爸以前也有過野心，想在政治上撈個地位，可是又唔捨得出錢，辦一些社會福利事業，到今天，人已老了，雄心也沒有了。

他不獨想在此地撈個政治地位，還想在國內撈個政治地位，但到今天心已淡了，已不想談國事了。除了賺錢之外，便是享受下班後去俱樂部打幾圈衛生麻雀，吃點什麼，便算是最佳享受，或者偶然失蹤大半天，去了那兒，世叔黃知之但從不洩半句。

我這個敗人子者，父親的事，少知爲佳。

芝芝又提我，又沒錢交租乎，想起了上一次過水，距今日有大半個月，也差不多是時候矣。芝芝請我去家飲湯，這雖然是舊橋，我也願意受落。

媽媽也常煲湯，但如何保得芝芝那般好嘅。原來今天，芝芝之姊妹又休息去矣，家中只剩她一人。看她係湯確有一手，否來是不時示之，以愛戀之細焉。

天氣變，要喝點滋潤湯水，廣東人一向注重湯水者，係湯以示對男人關心，上一代婦人最好出這一套，今之歡場女人已比較少矣，事關世界已變，生活節奏亦變，一切要講求效果，但女人出到這一套，以示對男人之健康十分關心，如此細心熨意，那個男人不愛受落，無他，最難消受美人恩也。

我亦欣然赴芝芝之約，不見她已十天廿天了，不禁心思思然她斯文溫婉，夏雲妮不及也。（一六二）

以實作虛

遊戲戰術　三場過客

亨利話冇冇搵錯？但係女又係叫做羅娜。講到呢陣，兩個人都畀好奇心驅走咗睏意，成個精神晒，決定搵機會帶埋女朋友彼此見吓面。

但係，搵咗成十日，完全冇下文，亞倫話佢女朋友家教嚴謹，規定星期三至有機會出街，其餘時間就算係假期亦要留在家中，或者要陪父母。

亨利條女話每逢星期三、六，要同一個親戚補數學、英文。除此之外，分分鐘奉陪。

呢兩位仁兄死心不息，諗落冇法子拉佢地出嚟驗明正身，至少亦要攞個相出嚟望吓。

香港係沙龍王國，幾乎蘇蝦仔都有部相機。盲公都會映相。

亞倫共亨利一經約定，坐言起行，分別攜機約美，擬定同一姿態，同一角度，同係泳裝。蓋非如此則不足以觀全豹也！

亨利首先完成任務，玉照冲晒完竣，立即在亞倫面前展覽。

亞倫揸住張相成個傻晒，起勢話冇理由！亨利話唔係講理由，到底事實上係點樣先！亞倫碌大雙眼，一自望實張相，一自口震震話，直情係佢女朋友。

亨利叫佢落眼睇真，千祈咪亂點。亞倫話可以誓願，絕冇搵錯。

呢次確係大件事。追女仔竟然會撞雙胞事件，點算好？但係冇法子請出原人嚟睇清楚，單憑一張照片，始終不能作實者。但地商量咗成晚，結果決定睇吓亞倫條女見到張相片有乜反應先。

呢晚係星期三，亞倫共羅娜食飯之時，話有樣野畀佢欣賞吓。羅娜不置可否，用雙眼盯住亞倫。跟住接轉張相望咗一望。亞倫呢陣集中精神，審察羅娜之面部表情，希望可以搵出答案。誰不知羅娜睇完交番張相畀亞倫，聲都冇出。亞倫問張相似佢否？羅娜點吓個頭。之後用足精神食野，完全冇興趣睇相，吹到亞倫啤啤聲，以觀後效。誰不知亨利之報告，亦與亞倫大同小異，蓋佢條女睇完張相，猛話好似佢，又問幾時可以帶出來介紹相識？認真服。

移屍惡劇

罪案述奇　稺名

四名男子把一個女人偷偷搬到一個睡着的朋友床上，這個朋友不但沒有「受落」，反而暴跳如雷。原因是那個女人已經死了七十九年，而且是剛剛從墳墓裡發掘出來的。

據華盛頓州韋納奇市警察隊長白丹遜露案情時稱，「當時受害人仍酣睡着，待他一個轉身，然後幾發覺一具全身纏着布條的木乃伊和他大被同眠。」

這一椿眞是非同小可，活着的女人也未必是一種艷福，何況還是一具百年古屍。連山帝震驚之餘，他決定要找出誰這的惡作劇，於是告到官裡，叫警方也覺得有些人是太過不知所謂了。

據白丹警察隊長稱，原來四名連山帝的朋友在當地的一家酒吧裡「喝多了酒」之際，忽然有了一個奇想，打算再弄一下連山帝，替他找一個女朋友。

於是，當連山帝好夢方酣的時候，他這四位過份熱情的朋友便驅車到十五哩外，寶格拉斯那鄰近的一個小墳場裡。「他們找到了一個在一九一零年已經去世的女人的墳墓，把她發掘出來，放在他們的卡車上。」

翌晨，警方把連山帝四個朋友找來盤問，他們承認了這次的惡作劇。「當時他們都覺得這是一樁有趣的事情，但到了他們清醒過來時，纔知道這是太過份了。」白丹警長說。

這四名惡作劇的傢伙就是，十九歲的費洛拔、二十歲的霍伯力、十八歲的卡郎奴和十九歲的高拜倫－－他們被控破壞他人遺骸罪。

「我們考慮到他們的所作所爲實在嚴重──不能當作開玩笑這麼簡單的，」白丹警長說。「我猜他們也不會輕易放過一個把他們死去的祖母發掘出來的人的。」

根據華盛頓州的法律，這四個年輕人將會面對最高的刑罰入獄三年和罰款一千元。

「而他們四人，更要付出把那具屍體運回墳場的費用哩，」警長說。（附圖就是一覺醒來發現和木乃伊大被同眠的連山帝。）

西洋幽默

小兒子身上衣服穿了三天不換，母說：「一定要換，我可以給你買另一款更換。」

「不，我只鍾意現在穿的一款。」

「怎解？」

「可以繼續着三天才換。」

夫妻相罵。妻悻然說：「如果唔係我出錢，我地唔會有呢間大屋，呢部傢俬，呢兩架車，呢的－－。」

夫說：「如果唔係你有錢，你就根本唔會有我。」

南風

戒粉

歡場浮世繪　胡姬

佳哥在大牌檔宵夜，開支二號，飲兩杯。有個紮頭拓面嘅妹仔埋嚟曰：「阿叔施捨十文買碗飯食啦！」佳哥拈出一張十文紙，放於桌上。眼尾一梢，迅將銀紙揼佳曰：「咪都，你唔係妹頭？」妹頭聲顫曰：「係，你係佳哥吓嗎？」佳哥曰：「乜整到要乞食呀？」妹頭曰：「慢慢至講你知啦，畀多二十我得唔得？」

佳哥曰：「恍你唔係上粉癮吓？」又拈多二十文出嚟曰：「想我救你就番嚟啦！」

妹頭轉身唔見人，佳哥飲晒㗎二號。妹頭番嚟曰：「多謝佳哥。佳嫂好嗎？」佳哥話老婆去咗極樂世界矣。跟住問妹頭曰：「離家出走少女大都似你咁，食埋粉就唔頭近矣！」

妹頭曰：「佳哥，唔錯都錯咗，你話救我，我至番轉頭咋。」佳哥曰：「我送你去戒粉癮，重新做人，今後一切全由我負責。有決心跟我番屋企，有就攞開，我一文都唔會再畀你。」

妹頭曰：「我有決心！你肯救我，我戒粉戒死都願意。」佳哥曰：「食的嘢，唔好以至跟我番屋企啦！不過先此聲明，唔好以爲跟我番去就可以賴死，唔戒成粉，我掃把你。」

妹頭跟左佳哥番去，佳哥銶晒老婆的衫畀佢，洗過身後。妹頭笑曰：「佳哥，你間屋咁靚，我住一世都願。」佳哥曰：「唔好講咁多，添日我送你去戒毒。」妹頭話唔去得唔得，我自己戒。我想你陪住我，我至有信心。

佳哥話都得。妹頭曰：「你上吓我身啦！咁我會更有勇氣抵受吊癮時嘅痛苦。」佳哥話唔得，要上身都等戒咗先。我唔會舶粉妹之碼頭者。

第三日，妹頭戒毒，佳哥陪佢於房中。痛苦莫明，妹頭頓腳與床典衝，一連三日，無聲無氣，佳哥以爲佢釣咗，第四日聽到妹頭曰：「佳哥，我戒咗咯，你開門啦！」佳哥開門，妹頭倒於佢懷中曰：「你俾啖我啦！」佳哥惜佢一啖，趕忙畀葡萄糖及雞精佢飲。

佳哥又陪妹頭去電髮，佢搖身一變成個靚女也。

妹頭曰：「佳哥，你遲早要攬紮，不如我嫁咗你？」佳哥曰：「我年紀大你好多，又唔係好有錢。你要想清楚至好！」

獻身

初夜情　白玲

「你以爲我隨便屈服，忽視感情那種女人麼？」陸荷問得有點生氣。

「不，我相信你對我很忠誠。」雷申說，「不過，你剛才分明說過，還是最後一次約會，即是已有意棄我而去了。」

「那麼，你又知道爲什麼會有最後一次約會？」陸荷仍然問得很生氣。

「我不再亂猜了，你說吧，不管什麼理由，我都相信。」雷申說。

「我們一家，已辦好移民手續，已定了啟程的日期，近幾日要買東西，不少事務要辦，今晚見過面，沒有時間再見第二次了。」陸荷幽幽的說。

雷申才引起一陣激動，抓住陸荷的手，說：「看來，不但是最後一次約會，也是最後一次見面。」

一雙相戀三年，渡過不少甜蜜時光的情侶，雖然會在這公園留下很多溫馨的回憶，但在今夜，景物依舊，心情已非往日那麼輕快愉悅。兩人覺得，面臨的是生離死別的痛苦。

其他情侶繼續沐浴在只有兩個人的愛河，享受山盟海誓的歡樂，只有雷申和陸荷，想起了離開公園之後，天各一方，不禁黯然。

本來，雷申也有苦衷要向陸荷申訴的，但見到陸荷這麼難過，不想她的精神在痛苦中百上加斤，只好把苦衷收回。（二）

品味

每一個影視新人都要介紹給傳播界認識，才會正式投入工作，莉莎李口也不例外，穿起三點泳衣在泳池邊諸般作態，目的是告訴別人：自己眞材實料，絕無花假。

前程新頁

熱線電話：5467933

基本面積
2格×2.75吋
收費HK$100.-

超越此面積
收費以HK$33.-方吋計
（不折不扣）

各區收件處
總社：香港荷李活道106至116號　電話：5407738　圖文傳真：5594238
中區：砵甸乍街華人銀行樓下　電話：5231637　5231728
北角：渣華街127號地下　電話：5640693　5640603
旺角：上海街497號　電話：3840749　3849140

幼稚園助教

青衣區幼稚園聘請助教，中學程度，無需經驗，薪優、供膳、供制服。有意請電：4972432 校長洽。

某大教育機構

誠聘學位／文憑教師數名，任教英文中學會計或打字，可兼職，福利制度與官津校相同，有意請寄履歷九龍官塘協和街221號或電3433127 張小姐洽

誠聘中文代課教師

九龍津中聘學位代課中文教師一名，由二月五日開始代課十星期，有意請電梁小姐約見。
電3231742。

嚴重弱智學校急聘

①聘請代課教師兩位，三月初到職至三月底，日薪計算。
②宿舍家長兩位，會考五科合格（包括中、英文）。
另請代產假一位（二月中至三月底），不拘學歷，日薪計算。
有意者請電6565189 或函大埔南坑松嶺村第三學校。

津小教師

馬鞍山耀安邨學校急聘音樂中文及普通科教師九〇年二月初到職有意請電6410221 或函保良局莊啟程小學校長

沙田幼師

非牟利教會幼稚園急聘上午幼師二月到職有福利公積金病假津貼薪優供午膳基督徒優先有意請電6483332 約見

屯門津中

誠聘文憑教師任教中一科學中三數學二月六日到職基督徒優先附履歷寄香港太古城景天閣23/E校長收

沙田津中

發展中基督教津中聘**數理**學位或非學位**教師**一名，另**文員**（簿記）一名，二月上任，有意者請附履歷近照寄美林邨基督書院或致電6021799 查詢。

嚴重弱智津校急聘

①檢定教師及代課教師教育學院或大專或國內師範畢業或中學畢業之乙級教師薪按政府規定一至三月到職年50以下為合
②宿舍家長21歲以上五科合格或同等學歷需輪值薪$4705～$9100
③助理文員中四或以上學歷會打字簿記更佳$3270～$6165
有意請備相片履歷電話寄灣仔聖佛蘭士街42號樂勤學校校長收

聘請幼師及校長

位於將軍澳新市鎮幼稚園聘請校長須基督徒五年行政經驗熱心幼兒教育工作。聖經科專任教師會教主日學為佳有意者請繕履歷近照函將軍澳翠林邨雅林樓地下校監洽。

溫浩根老人中心 誠聘

①中心主任（SWA），持社工文憑。
②福利工作員（WW），年21或以上，中學畢業。
③助理文員（CA），年17或以上，中四程度。
④庶務員
請繕履歷寄長洲北社鍾錫熙長洲安老院或電9810003 洽。

教育機構高薪誠聘 九龍、新界各區中心空缺

① 全職教師：F.5畢業，有小組教書經驗，月薪$5000。
②助教及文員：勤奮有禮貌，有工作經驗更佳。
③ 兼職教師：下午及晚上，每週工作五天，每次個半小時起。
公司福利優厚，花紅、醫療及旅遊津貼。（有訓練及晚上進修課程）
電：7968419

誠聘幼師

佛教會主辦九龍區幼稚園誠聘教師：
①曾受幼師訓練，或
②中五畢業
均可應徵請函九龍藍田區平田街第16座佛教金麗幼稚園或電3465162 約洽

屯門津中急聘
①中文學位／文憑教師
②實驗室技術員Ⅱ／Ⅲ

上述職位二月中到任。
另聘**電腦操作員**及**水電維修技工**各乙名。有意請電4676672 或4676393 陳小姐洽。

九龍津中

誠聘英文/西史GM一名二月廿六日到職，有意者請附履歷寄華僑日報信箱1480號

學軒 ACADEMIC TERRACE
誠聘秘書

Ⅰ工作範圍：打字書記，推廣業務
Ⅱ申請條件：中五畢業，品貌端莊，勤奮向上
Ⅲ薪金：$3500～$4500，13個月薪酬，另加佣金／津貼
請電：荃灣南豐中心4981637-8

誠聘經驗幼師

九龍灣區急聘經驗幼師多名薪優供膳食二月到職有意請電7575749 校長洽。

急聘教師

深水埗區某不牟利英文中學急聘低年級英文兼社會科全職學位教師壹名，薪酬依照津校教師計算，有意請電：7776289 約見。

港九街坊婦女會 環翠幼兒園

急聘幼兒工作員多名，已註册或持有效急救證書者優先，三月到職，柴灣區工作，參照政府薪級點，有意者請電8988241 陳主任洽。

元朗幼師

元朗教會幼稚園聘請幼師有意請致函履歷近照寄元朗媽廟路聖馬提亞堂謝校長收或電4794262 約見。

女教師

九龍市區私立小學急聘乙級女教師多名，須二月五日到職者為合，中學畢業程度，薪優，請寄簡歷及回郵信封華僑日報信箱983號。

急聘小學代課

私立學校急聘八九年度下學期小學各科男女代課教師數名，請寄履歷表電話號碼，華僑日報信箱984號以便約見。

學校誠聘

大專或以上程度之校務主任一名，男女均可，有意者請親携履歷到青山道339號恒生銀行大厦3字樓（3611819）約見。

政府津助安老院（荃灣區）

急聘下列職員
①起居照顧員，男性，年35以下，小學畢業，薪$3945起。
②工友，男性，年45以下，薪$3840起。
上述職位須輪班工作，有意電4982558 約見。

中文／中史

元朗及大埔區英中聘中文、中史科教師，入職薪酬及公積金與津校相同，有意電4772960。

誠聘幼師

港島區非牟利幼稚園慈善團體辦擴校誠聘幼師及助教薪優有福利有意請繕歷照寄香港禮頓道66號幼稚園校長收或電5763386 內線35約見

誠聘幼師

土瓜灣區幼稚園誠聘全日幼師，供午膳，有意請電：7112631或親臨炮仗街148號地下面洽。

聘經驗幼師

沙田區幼稚園聘經驗幼師，薪優，供午膳，福利好。基督徒為合。請電6065599 校長洽。

新新金行請

①男性初級見習柜務員薪津4200元起（六個月內調升為4700元起）
②男女性抄寫員薪津4500元起
③男女性收銀員薪津4500元起
④男性雜務員負責潔淨及一般事務工作留宿者薪津4050元起，不留宿者3500元起
福利：供膳有薪假期及醫療保健。
具人事或舖保請親繕履歷近照地址電話函寄九龍中央郵箱70345 號或辦公時間電7356998 莫先生或李先生約洽守秘。

新界上水新辦津中

急聘：
㈠中四會計學原理及經濟兼中一英文科學位教師一名須三月一日到職。
㈡二級或三級實驗室技術員，須中五理科會考合格畢業。
㈢實驗室助理，須中五理科畢業，屬臨時工至八月底。
㈣男校工，負責清潔而能兼水電鐵木維修或培植花木者更合。
請附簡歷近照電話函新界上水石湖墟第七區聖公會陳融中學校長收（校舍近上水火車站）

事務員

男性，工作輕巧，可兼職晚上八時至深夜二時，居住中上環為合，有意電5490882 黃先生洽

北角受助中學

急聘F1-F4數理科代課教師（GM/CM）、二月中到職，請電5663705 洽

聘請文員

中區寫字樓聘請文員一名，朝十晚六。應徵者須中五程度，性別不拘，具有關工作經驗者優先考慮。請於中午十二時至下午二時電5490882 區先生洽；下午六時後唐先生洽。

急聘幼兒工作員

幼兒中心聘幼兒工作員，已受訓優先薪金照政府薪級表。携履歷証件近照至牛頭角淘大花園彩霞道一號聖德肋撒洽。
電話7967676

文化機構聘請 會計文員

男性，年18～25歲，F.5程度，略具經驗，識打字者優先錄用，有意請附履歷、近照，寄華僑日報信箱297號。或電5462511 陳洽

沙田津小

誠聘任教體育、音樂及普通科教師多名二月上旬到職有意者請電6054918 約見

葵涌津中

誠聘下列教職員：
①中文科學位教師能教預科中文並能於二月五日到職
②視聽器材助理員，中學程度，對音響及電器有認識，能於二月十二日到職
有意電4271641 或繕履歷近照寄葵涌和宜合道42號

聘請幼師

港島幼稚園聘上午及全日幼師，有意電：8173177 或8181007 洽

英文學位

大埔津中誠聘英文學位教師乙名，任教中三、四、五英文，13·2·90到任，應徵者請繕履歷附近照、電話函華僑日報520號信箱

港島東區聘請

①二月到職幼稚園助教，無須經驗，供膳及制服，全日或半日均可。
②兼職補習導師，中五或以上程度，薪優。
有意電8960493 洽

每一個影視新人都要介紹給傳媒認識，才會正式投入工作，莉莎李也不例外，穿起三點泳衣在泳池邊般作態，目的是告訴別人：自己實料，絕無花假。

本港新聞

交通意外傷亡賠償 盼擴大惠及海難者 快速船運作將納入監管

（特訊）去年十二月中旬在油麻地避風塘發生噴射船衝上岸邊，造成多人傷亡和船艇被毀。油尖區議會議員對此事非常關注，成立關注小組，建議港府有關部門將現行的援助計劃擴展到海上交通意外傷亡者，或成立一個「金」提供援助予海上交通意外傷亡者。

前天該區議會邀請海事處解釋，噴射船在港內航行的速度有否受限制及受監管？當海上交通意外發生，有否足夠救援行動及計劃。

海事處代表首席海事主任伍尚盈首先承認在港內航行的船隻，不管類型及大小，根據船舶及海港條例，全受到航速的限制，除申請豁免受限制的船隻例外。而在港內外來往中港澳三地的快速船隻，全在豁免之內。但他補充說，每天在港內大約有二百三十班次的船隻來往中港澳，很少發生意外的情況，海事處的監管也非常嚴密。目前，違例者最高罰款一萬元，及監禁六個月。

伍尚盈進一步解釋，以上快速船雖然不在航速限制之內，但需向海事處申請，列明所走的航綫，清楚列明船隻是在日間或晚上航行等等事況，經審核後才批准。而海事處又要求駕駛船員受過這方面的特別訓練；有一定的工作時間，以及充足的精神和體力。

伍氏認同某些區議員的意見，認爲快速船的駕駛安全全繫在「自律」二字。但他指出，肇事的快速船員除面對國際海上法例的檢控外，每次航程都必需錄音及呈交海事處審核，以防船員犯錯後的證據。海事處又設立快速船操作諮詢委員會，定期開會了解快速船的狀況，由海事主任專責監察。

然而，快速船却不受船隻交通管理電子儀器系統的監視。此系統在香港領海範圍內，經雷達探測下，都可記錄活動情形及航行速度。目前，海事處正計劃本年三月將快速船也列入監察的範圍內。

有議員質詢當日出事的噴射船是休班時候，它的速度未免過高，是否違法？伍尚盈則表示，出事船隻並沒有違法；相反，它的速度過慢是很難控制，這是噴射船的特性。

而港九電船商會盧錦鴻則批評海事處處事未能徵詢專業的意見。伍氏却認爲海港作業的人士繁多，海事處不可能逐一徵詢。

此外，社會福利署高級社會保障主任簡陳笛指出，交通傷亡援助只是照顧陸上交通意外的傷亡者。雖然，交通傷亡援助可包括海上交通意外，但八五年被行政局所否決。她隨後補充說，海上交通意外的傷亡者，可申請社署的慈善基金援助；避風塘意外的兩戶傷者，已透過此方法得到援助。

援助羅國人民 捐款三萬八元

（特訊）由民主派人士夏其龍、黃震遐發起的「向羅馬尼亞死難者致哀」的捐款活動，至去年十二月廿八日至今，分別獲二百多位市民的慷慨捐輸，共籌得三萬八千四百元的善款，昨日經兩位代表轉交予香港國際紅十字會。

黃震遐昨日在善款轉交儀式上表示，籌得的捐款乃作支援及善後工作的用途，使羅馬尼亞二百多間醫院受惠。他勸諭市民踴躍捐輸，善款可存入香港天主教社會傳播處（華比銀行016—86961—155）使衆多羅馬尼亞同胞獲得幫助。

紅十字會代表冼柏華稱，自各民主團體替羅馬尼亞公開籌款至今，共收到三十七萬多的款項，其中廿六萬已經香港國際紅十字會匯到羅馬尼亞。

接獲內地來信要求 紅會代尋失散親友

（港訊）香港紅十字會日前接獲中國方面來信要求協助尋訪在港失散親友之下落，該會雖曾派員按址尋訪，但皆因地址不詳或已遷拆而無從接觸；現特將僅有資料提供如後：

（一）尋朱澤光，又名朱鏡波，男，年約七十五，廣東省人，曾任職海員。（RHK一五二九四）

（二）尋張治南，又名張新沖，張北汪，男，年七十，廣東四江縣人。父名張雲光。（RHK一五九九九）

（三）尋梁德洪，又名梁德雄，男，年約五十五，廣東省人。父名梁友成，又名梁成，母姓馮。（RHK一六五八九）

（四）尋梁鳴妮，女，年七十，廣東省人。兄名梁信源，年約七十點，曾居於香港中環錦成街。（RHK一七四八四）

（五）尋高金笑，女，年六十三。曾居於香港筲箕灣。父名高雲衿。弟名高金嘉，年五十三。（RHK一九一三五）

（六）尋黃錫通，男，年約五十三，廣東省人，曾任職於米店。前居於九龍深水埔福華街。父名黃亞明，曾任職搬運。妹名黃亞英，年約四十九。（RHK一九一四六）

（七）尋陳英，女，年約六十九，廣東省人。前居於香港柴灣。（RHK一九一七四）

（八）尋劉耀棠，男，年七十六，山東省人。五六年時通訊處爲香港灣仔光明街。（RHK一九二五九）

如有上列人仕之任何消息，請與香港紅十字會尋人服務部聯絡。地址：香港夏慤道栢立基夫人紅十字會總部，電話：五二八二〇二二內綫二十六。

香港作家聯誼會 舉行迎春大聯歡

（港訊）香港作家聯誼會訂於一九九〇年一月十四日（星期日）晚上舉辦迎春大聯歡活動，乘豪華客輪暢遊維多利亞海灣，有歌舞界嘉賓參加表演，會員表演淚興，並有抽獎節目，獎品包括傳真機一部，王維寶畫作一幅、派克金筆等。贊助公司有中藝，裕華，三聯書店，山邊社，怡澳文化事業公司等。

參加者請於晚上七時十五分在中環港內綫碼頭集合，客輪準時於七時三十分開航。歡迎會員及家眷踴躍參加。

裕新園花卉總滙 新到富貴牡丹花

蛇年快將過去，馬年即將來臨，人人希望這匹駿馬會帶來好運，安定繁榮，生意興隆，社會進步。

裕新園東主馮卓方先生，爲應此佳節，每年都親往山東選辦富貴牡丹花回港應市，由於花開富貴好意頭，人人都歡喜，除此之外尚有雞桔、玫瑰、梅花、桃花、吊鐘等等，應有盡有，若要買靚花賀年，請到佐敦道女拔萃書院對面參觀。

深水埗展開歲晚大掃除

（港訊）一年一度的清潔香港運動歲晚大掃除活動前日在深水埗元洲街垃圾收集站舉行，並由市政局議員及政務主任帶領市政總署的潔淨隊，進行清潔活動。

市政局議員唐錦熊，范錦平，馬利和及深水埗與區政務主任祝彭剛儀主持剪綵儀式後，清潔活動隨即展開。

深水埗區清潔活動爲一九八九／九〇年度的清潔香港運動歲晚大掃除活動的一部份，由今日起至一月廿五日期間，市署會協助該區居民清理笨重及廢置的雜物。

大掃除活動期間，市政局將會提供額外的清潔人手，增加垃圾車出動次數及在多個地點設立臨時垃圾收集站，協助市區居民保持環境整潔，迎接農曆新年的來臨。

大埔區議員建議 新市鎮應擴展 暫托幼兒服務

大埔多位區議員建議，社會福利署應加強擴展暫托幼兒服務，因新市鎮居民極需要此類服務，並希望有關方面能加強向居民宣傳此項服務。

大埔區議會社會服務委員會日前舉行會議，會上多位議員對社會福利署增設的「暫托幼兒服務計劃」表示支持，並認爲此項服務，在新市鎮有極大需求，盼當局能增加這類型服務，以滿足居民需要。

目前大埔區有一所參與該項計劃，提供七個暫托服務名額，由於區內居民對該項服務有殷切需求，故建議當局增加暫托服務之名額。同時，需加強向區內居民宣傳這項服務，方便有需要人士能獲得適當協助。

另外，有委員建議在區內每一屋邨設立這項服務，方便有需要之居民。

「暫托幼兒服務計劃」是爲應付一般家長和照顧兒童的人士，在有特別需要時，提供短暫托兒服務。有關服務主要由港府資助日間托兒所，提供半日或全日之短暫日間托兒服務。避免某些家長因事外出，把幼兒獨自留在家中，發生不必要之意外。

社會福利署計劃動用一百七十萬元，分兩期推行這項試驗性計劃。當局將此項服務的試驗期定爲十八個月，完成後作出檢討。

現時全港有十五間日間托兒所參加有關計劃，共可提供一百零五個名額，每間約提供七個名額。大埔區參予機構爲大元邨禮賢會托兒所。

深水埗嘉年華 推廣樓宇管理

（特訊）深水埗私人樓宇管理委員會昨日在欖樹街球場舉行「美好家居齊共創」嘉年華會，至項活動是委員會首次以攤位遊戲及示範形式推廣樓宇管理的信息。

嘉年華其中一項節目，是由消防員示範救火演習及使用各種不同類型的滅火器，增強居民的防火知識。區內衆主立案法團，互助委員會，志願機構及旗政公署亦在場設立遊戲攤位，讓居民認識良好的樓宇管理對改善居住環境至爲重要。此外，深水埗政務處、建築物條例執行處、消防處、市政總署均設立展版，展示該部門與樓宇有關的工作。

嘉年華會的主禮嘉賓包括深水埗區議會主席賈東數，深水埗政務專員馮建光，政府屋宇測量師鄭偉達及區內私人樓宇管理委員會主席蔡偉石等。

深水埗區的「美好家居齊共創」的嘉年華會，其中滅火示範節目。（本報攝）

伯爵迎新歲 寶祿賀馬年

馬，象徵瀟灑脫俗，豪邁不凡。「伯爵表」之高貴氣派，正與駿馬翩翩之風采配合得宜。

在馬年的各大小節日慶典宴，想令到受禮者全年行馬運，最佳選擇莫如品味高雅之「伯爵表」。

「伯爵表」在馬年裏，爲各位獻上精瑩燦爛的「寶祿系列」。

「寶祿系列」以黃金、白金及黃白金兩種實金雕琢而成，是經專家精心設計之上乘之作，其完美無瑕之特質，充份表現「伯爵表」巧匠之精湛工藝。

馬，「寶祿系列」，是舉世不凡之「伯爵表」代表。

海外地產投資移民特刊

（逢星期五刊出）

雖難急功近利．權益則受保障 海外置業回報率低 買樓可獲多次按揭 德州地產睇好．三藩市屋價跌

許多人投資海外物業，把香港這一套搬過去，其實並不適當。香港物業市場，是短綫者天堂。而外國物業，則需以長綫視之。首先外國土地遼闊，供求比較平衡，價格波動較小。經常兩三年不升不跌，也由於這樣，投資海外物業，風險較小及較易估計。其次外國人對保護消費者觀念很強，一宗物業交易，進行異常小心，這就沒有香港那麼迅速及轉手頻密。

由於責任重大，政府規定每宗交易，要由「公正行」担當中間角色，訂金先交到公正行由公正行負責查核一切契約及有關物業資料完全正確，才能進行買賣。而且規定雙方均各有律師代表如果賣方提供有關物業資料有錯誤，買方則有權取回訂金。買方還可以追究責任，故此對消費者保障充份。

在外國物業按揭，也與香港不同。在香港，一層樓宇按了給銀行，就不能再向別家銀行按揭。但在外國則可以，比方一百萬元樓，當向甲銀行按了八十萬元之後，可以在向乙銀行進行第二次按揭，再借取十萬元，然後再向丙銀行進行第三次按揭，再借取十萬元。向三家銀行按揭後，便借到了一百萬元，換句話說，購買一層樓，不用付首期就可以買到。懂得這方法的人，都盡量利用這個方法，充份按揭的方便投資物業。

在投資市場，有一句話，風險越大，利潤越高。在外國，一宗物業買賣，有着保護，顧得非常穩定，也就影響了投資回報率，買賣一百萬元的樓，只能獲得四厘至七厘回報。但在香港，卻有八至十厘，有的十一至十二厘。所以許多外國投資者，跑來香港投資物業最好。所以許多人說，在外國買屋，如果爲了移民，那就無話可說。如果爲了投資獲利，就倒不如在香港玩。

在美國，南部德薩斯州物業被視爲最有上升潛力。原因是已跌了數年，已見底。不少人趁低購買。三藩市則因地震而屋價下跌不少人搬離這城市。洛杉磯物業，過去處於旺勢，吸引台灣人大量投資，一個地區有「小台北」之稱，現在也在呆滯中。較受注意的是西雅圖。被美國人認爲全國最佳居住地區。

加新法例日內正式施行 15萬加元投資移民 將可申請正式簽證 仍要巨額資產．安家費三十萬

加拿大政府將於一月廿二日正式實施發出簽證予投資十五萬加元的申請移民加國人士，該法案已於去年十二月一日正式通過立憲成爲法例，但因文件延誤及手續問題，延至一月廿二日正式實施。

據可靠消息透露，屆時以十五萬加元投資移民的港人，在該日將會獲發出正式簽證，可名正言順取得加拿大簽證入境。部分投資移民顧問指出，由於正式簽證與過往發出的許可證沒有太大分別，故不會因此而掀起港人以十五萬加元進行投資移民的熱潮。

過去，十五萬加元投資移民的法案未正式成爲法例時，以十五萬加元投資移民加拿大的人士，只能取得移民部發出的特別許可證（ORDER IN COUNCIL），不能領取正式入境簽證（VISA）。

據一家移民顧問公司的負責人指出，特別許可證與正式簽證的效用其實沒有分別，只是過往法案未正式通過時，不能正式發出簽證予投資十五萬加元人士，故移民部便發出特別許可證以代替之，兩者的永久居留權利均是一樣。過去已約有一百名香港移民是領取特別許可證。

他表示，加拿大當局於去年十二月一日正式通過實施此法案，但因文件手續辦理需時，以及商討有關銷售稅事項，故延至一月廿二日正式實施，該法案通過後，將會令投資十五萬加元移民者的地位合法化，並能名正言順取得簽證入境，不需再拿特別許可證。

他稱，簽證與特別許可證在名義上沒有分別，只是過去許可證是以特別人情（SPECIAL PERMIT）的類別發出，但於廿二日後發出的簽證便正式以投資者的類別發出。

部分移民顧問都指出，以十五萬加元投資移民，仍需有五十萬加元總資產，以及三十萬元安家費，方有資格談移民，此外，該等投資金額在三至五年內不能任意取用，故亦有一定風險存在。

至於早前加政府曾公布一個不須居留而直接取得居留權的方案，據指出，該方案目前仍在商討中，約於六月公布有關詳情，但相信條件不輕，投資額大，對港人沒有很大得益。

溫多兩市今不易居 東加三省樓價較廉 接近大城市 氣候亦溫和

一位資深的加拿大移民顧問指出，在加拿大各省份中，以溫哥華、多倫多較吸引移民人士關注，因而形成投資者多向這兩熱門城市發展。但至今此兩處生活水準遂漸提高，樓價也不斷上升，而投資人士所需付出的投資金額亦相對提高。在這情況下，投資加國的人士可以考慮其他省份，而加拿大東三省正是可值得考慮的區域之一。

他稱，向加拿大東三省申請投資移民的人士，只須具備約二十三萬加幣的資產值，並投資十五萬加幣在這區域內便可，條件相當吸引。同時，投資者却不一定要在投資省份居住。

事實上，東加三省也擁不俗的條件，在氣候方面較爲溫暖，較其他大省市的生活水平與樓價爲低，而地理位置上也非偏僻，坐飛機往多倫多的機程只約爲兩小時，加上當地風光優美，漁業發展佳，不論投資居住也是不錯。

展望加拿大移民熱潮，他相信將來移民在加拿大的人士定有上升趨勢。但在六四事件後，他亦承認以七至八月間較多市民有移民趨向，至九至十月期間，移民人潮相對有所緩和。另在他所辦理的投資移民個案中，十五萬加幣投資額的約佔六個之多，足見東加三省這些需投資額較少的非熱門省份是有一定的吸引力。

東加三省包括新科斯亞，紐賓士域及愛德華王子島。

倫敦樓價向好 現仍處低水平

英國目前的住宅物業市場已成爲一個買家市場，因此，對本港投資者而言，現在是購入適當時機。

最近一發展商預售倫敦SW10 REDCLIFFE廣場十三號六個住宅單位的其中三個，反應十分熱烈。該三個住宅單位分別有一睡房及兩睡房，售價由十六萬鎊至二十四萬九千鎊（港幣一百九十三萬元至三百一十萬元），租期爲九十六年。

怡和物業顧問（香港）有限公司國際物業部經理馬萊琪表示，這類一睡房及兩睡房住宅單位銷售速度，顯示英國目前住宅物業市場中，擁有一批優質而且價錢合理的住宅物業。馬萊琪專責與倫敦地產代理商華利物業代理有限公司聯合推廣倫敦之住宅物業，據她表示自英國利高企後出現之賣家市場現已見底。

位於REDCLIFFE廣場十三號之所有住宅單位均是重新裝修，符合最高要求及規格。

馬萊琪表示，這些住宅單位地點理想，並附設私人花園，各類商店，食肆及消閒場所亦近在咫尺，而且交通十分方便，有公共汽車前往西區及市中心，僅需數分鐘車程。

馬萊琪補充說，本港投資者若對餘下之住宅單位感興趣，可隨時到怡和物業顧問設於銅鑼灣世界貿易中心的國際物業中心查詢。

馬萊琪對九零年倫敦住宅市道表示審慎樂觀。她表示，今年首三個月，市場的成交量只會逐步增加，踏入春季後，增幅便會轉趨明朗，倘若利率確如預期般在年中回落，一次增長周期將會出現，並再一次推高樓價。

馬萊琪建議，現時是投資倫敦物業千載難逢的良好機會，投資者應趁低水平，購入理想的物業。據她指出，部份投資者已經購入倫敦SW1聖佐治廣場一百一十五號及SW7以西STANHOPE MEWS十二號之豪華住宅單位。

她表示，這些住宅單位是維多利亞時期建築之代表，不但外形典雅，而且附設花園。STANHOPE MEWS共有九個豪華住宅單位，廚房及浴室內之設備高級豪華，一應俱全，並附設地庫及閣樓。上述住宅單位分一睡房，兩睡房及三睡房等三種間格，售價由十五萬鎊至二十二萬鎊（港幣一百八十萬元至二百七十萬元），發展商保證兩年內之租金淨收益達百分之八。

具有傳統形式的英國倫敦房屋。

外國的悠閒生活，令人嚮往。

買地附帶長期居留權和公民權，中美洲百力士英語（BELIZE）國美國英美土地公司經售。

二十英畝$16,950 一百英畝$36,950

欲獲詳情請與本公司聯系：

1—512—3467381（英文電話）
1—512—3467494（中文電話）
1—512—3467395（傳　眞）

P.O.BOX72373, AUSTIN TX 78755

平房出讓

堅固優雅七房間紅磚平房出售。座落紐約市郊區半山。物業佔地面積爲100×122。往曼哈頓區交通便捷。洽購電話：（718）981—7799

華僑日報 前程新頁

基本位（2格×2.75吋）每天$100.00
超越此面積每一方吋$33.00
熱綫電話：5467933　圖文傳眞：5594238

學校誠聘

大專或以上程度之物理科教師，任教中五及中六班，有意者請親携履歷到青山道339號恒生銀行大厦3字樓（3611819）約見。

大埔津中

誠聘：
①工藝及設計科（文憑）代課教師一名
②英文科代課教師一名
有意者請於辦公時間電6563482崔小姐洽。

鍾聲慈善社誠聘

老人中心主任（SWA）
持認可社會工作文憑，有老人服務經驗者優先考慮。
老人中心福利工作員（WW）
廿一歲或以上，中學會考五科合格，包括英文課程乙。（服務地點在九龍觀塘區）
總辦事處女會計文員
中五程度，懂初級簿記及打字，中文字體端正，薪優。在港島西環工作。
請親繕中英文函附簡歷、通訊地址、電話及近照寄：香港西環域多利道55號鍾聲慈善社秘書處。

幼稚園校長

九龍城紅磡區新校英文幼稚園誠聘校長及主任，富行政經驗優先。另教師多名，薪優，備履歷相片及證件副本函華僑日報信箱1402號。

聖公會麥理浩夫人中心 誠聘

①幼兒園／育嬰園幼兒工作員多名，年十八歲以上，中五程度，善美勞及具愛心，薪級由$3725至$6970。
②幼兒園清潔女工，年齡由35～50歲爲合，經驗不拘，負責清潔工作，薪級由$3840至$4135。
③社區工作部兼職福利文員，年十八歲以上，中五程度，工作時間二十節，每週五節（每節四小時）月薪$1250元。
合意者請具履歷照片於一九九〇年一月卅一日前寄葵涌和宜合道22號總幹事收（4235265）。

急聘幼稚園教師

荃灣海濱花園誠聘下列職位：
①全日／半日教師：中五畢業，曾受訓有經驗者優先。月薪$3600元起
②半日助教：中五畢業，經驗不拘。月薪$1600元起
以上職位，二月到職，有意者請電4148111合則約見

聘請幼兒園幼稚園教師

港半山區幼兒園及幼稚園聘請幼師及助教數名，已註冊者優先錄用，二月到任，繕履歷函華僑日報信箱522號，或晚七時半後電5499596商洽。

沙田津小下午校

急聘下學期月薪代課英文教師，二月五日到職有意請電6911502

美術科主任

屯門津中聘學位或文憑美術科主任電4673778司徒小姐洽

誠聘幼師書記

灣仔非牟利幼稚園聘基督徒幼師薪優又懂會計書記一名薪金照政府請繕履歷照片電話號碼函華僑日報信箱521號

精選短篇 死．謎 凌天

金光按時到金明家裡，三人圍桌共飯，洋溢一片喜悅。

金明表示了親切和誠懇的感情，不斷和金光舉杯痛飲。

金明不再強求，又舉杯共飲。

送走了金光，金明和太太開始他們的陰謀之計劃研究。

金明和太太已決定：犧牲金光，換取一百萬元。

因爲金明和金光長得一模一樣，人人會當金光是金明。

二人的計劃是：把金光殺死，代替了金明，金太太向保險公司取得一百萬元賠償之後，和金明遠走高飛。

香江雜詠 台灣客

台灣經濟發展好，出外旅遊多，名牌貨滿載歸去。

情網集

忠言加糖衣不算邪惡 年青人多數願聽甜言

一五一：撫養權

我問自己：「我是否真的對李明然薄情寡義？對葉明琛徹底失望？否則，爲甚麼會發這種夢呢？」

可是要跟葉明琛離婚，我將面臨甚麼樣的問題呢？首先是孩子們的撫養權。

再春 朱秀娟

尚仁看着她搖了搖頭：「不好！」

油潤而黑亮，柔軟的伏在她美麗的臉旁，她是如此美麗而又如此落寞，春城處處皆是花。但是，有資格把這朵名花佩在衣襟的人，到底太少。在這所有的男子府中，她四週來回看太多年青的男子，只是能被她多看一眼的到現在却沒有出現過。

雲儀對著鏡子深深的吐了一口氣，

精選短篇 死‧謎

凌天

金光依時到金明家裡，三人圍桌共飯，洋溢一片喜悅。

金明表示了親切和誠懇的感情，不斷和金光舉杯痛飲。

金明還作熱手足情深，要求金光搬來同住。

金光一口拒絕了，說：「我還未結婚，住在甚麼地方都很方便，但你們有自己的二人世界之家，有第三者卻不方便了，其實，住在一起朝夕相見，比不上久不久見一次面可貴，反正我已留下來工作，只要你們喜歡，請我一同吃頓飯已很滿足了。」

金明不再強求，又舉杯共飲。

送走了金光，金明和太太開始他們的陰謀之計劃研究。

金明和太太已決定：犧牲金光，換取一百萬元。

因為金明和金光長得一模一樣，人人會當金光是金明。

二人的計劃是：把金光殺死，代替了金明，金太太向保險公司取得一百萬元賠償之後，和金明遠走高飛。

為了不讓金光給太多人知道他的身份，金明經常請他來家裡坐，準備將來代替自己一死之後，減少別人對他的談論。

金太太對丈夫和金光的面貌身型甚至聲調小動作幾乎完全一樣，毫無分別，担心事成之後，也分不出究竟是丈夫還是金光。

（三）

元宮奪艷記

四十五：伯顏狡脫

脫脫便把父親馬札兒台的勸告說了一遍，取伯顏不在勸戒，況且塞外荒涼，宿衛三軍兵力不足，一戰不決，難於屯兵再戰。此非兵爭，宜從長計謀，所以不動聲色，由他入城。剛才和世傑班、阿魯商定，伯顏去應昌時，須出東門，可以就東門外密道伏兵敗之。

阿魯輝帖木兒連連點頭，說：「將在外，宜命有所不受，是須斟酌權宜行事，令尊所議，一點不錯的。只是皇上一時未解，有些生氣，老夫自會開解，再則上都興聖殿內外隔絕，伯顏親將人完者帖木兒又虎視眈眈，諸公宜少入見為上。」

脫脫和世傑班、阿魯依從了馬札兒台之言，第二天策馬出城，貌作遊覽，轉到東門外亂山處，果見有條窄徑，只容匹馬通過，乃是不宜驅馳厮殺的險道，只消在亂崗中伏幾百人，突出襲擊，伯顏縱有萬馬千軍，也措手不及，只得就縛，即傳密旨，衆軍自然糊戈拜伏。

幾騎馬盤旋了一會，又循原路回城，可謂神不知鬼不覺，可是完者帖木兒已經偵知，一一向伯顏報告，說：「脫脫、世傑班、阿魯三騎，縱馬郊外遊覽，在東郊亂山處盤旋了一會，不知有何謀劃？」

「遊覽而已，有什麼謀劃？難道有圖於老夫嗎？叫你小心動靜，可見事事在意，這就可嘉，胡亂推測，却是不宜。」

「是了。」完者帖木兒說。

伯顏雖然這樣說，但是已有了打算：不要在東郊外有事，但是有事之處，宜乎急避，可是到應昌去召諸王宣慰，東郊乃必經之路，該如何安排呢？於是不動聲色，第三天辭而去，吩咐完者帖木兒傳令，大軍南撤五十里，然後駐紮待命。

鼓角聲中，旌旗蔽空，百官送行，脫脫、世傑班、阿魯等都在，惟有馬札兒台推病未出。自從伯顏到上都，兄弟也不過敘了一次，伯顏還說：

「賢弟，皇上遣你鎮北，不會埋怨你哥哥吧？」

「上都乃是美差，正合愚閒，在此納福。」

「我也知道你的性子，不過不久自當要你同大都。」伯顏說：「政務冗煩，時思賢弟幫助。」

「我是隨遇而安，能同大都也好，怕不能常來侍候，還請恕願。」

「好好休息。」

就說了這幾句話，也沒有人疑心。現在馬札兒台不在百官之列，也沒有人疑心。其實他已裝成小兵模樣，親率親信怯薛歹宿衛死士一百人，早已埋伏在東郊亂崗中，要代脫脫等人親手擒住伯顏，以報皇上。

（二七八）

‧高旅‧

櫥窗內外

旅行套裝 外遊必備

‧赤松‧

又到旅行旺季，農曆年許多公司和工廠都有年假，大多人都趁此機會出外旅遊，特別年輕的夫婦，怕過年過節的繁文縟節而到外地避年去也。

要數拾行裝其實並非易事，尤其細碎的雜物最令人感到頭痛，但圖中這套旅行袋便為你細心安排，特別是現代活躍的女性，對自己儀容時刻關注的女士，更是最佳旅行袋。

此套旅行袋設有六個不同用品袋，包括簡單的衣物袋、護膚用品袋、化粧品袋、梳洗用品袋及紙巾包等，令一切物品井井有條，即使出外公幹也極為合適。

孔昭隨筆

梁楓二、三事

梁楓女士相約晚膳，她送了一顆石型紙鎮給我，上有「勞山濤月」四字。我歡喜不已，這是我收到的第二顆石頭紙鎮，第一顆是羲翊所贈，她外遊時給我買回來的。

常得友人饋贈，我很感激，珍貴的不在價錢，是那份心意。

那麼過——

楓姐的禮物由哥島帶回來，她上次到加拿大，給我帶回了一張發光畫，畫中人是一個美女，坐在窗前凝眸，意境上佳。她知道我喜歡甚麼，楓姐非常細心。

寫此文時，她又出門去了，多麼使人羨慕的生活——除了有閒，有錢，尚得有健康，有心情——

有閑有錢並不難，有健康有心情才是難得的。在這方面，楓姐得天獨厚。

不過，依她自己說，她認為最使她安慰的，並不是這些，而是：她有很多朋友。

朋友豐富了她的生活。

其實，她又何嘗不是豐富了朋友的生活呢？

朋友有困難請她幫忙，她總是義不容辭，最使人佩服的，是她答應了的事，一定做得來，且常使人有意外之喜。

人緣好是楓姐另一個特色。很少人與她交往後會不喜歡她，她的爽爽與細心，已達「有口皆碑」。

楓姐倘是香港首個體育版的女編輯，她之前，體育版都是男人天下。近年的體育版有沒有女主編我不知道，但她至今仍受行內人尊重，是不爭的事實。

楓姐除了寫文藝小說、雜文以外，尚寫過武俠小說，大概也是首個寫武俠小說的女作家吧。

怎麼可以如此多個第一呢？楓姐，妳的氣魄是怎樣來的呀？

海隅小品

早于比薩的中國斜塔

六樓居士

始建于一一七四年，至今已有八百年歷史的比薩斜塔，近來由于大陸有一位專家說他有辦法加以扶正，于是頗引起一番議論。有人以為這位專家未免口輕輕，因為扶正這斜塔絕不是一宗容易的事；有人則認為，即使真的能夠扶正，却反而消滅了這個世界奇迹，比薩市當局也是不會同意的。

說來也奇，當年比薩之塔建到第三層時已發現基礎沉陷不均，工程師皮薩諾曾想在繼續建造時將下沉的一邊的層高加，以資補救，但亦無效，于是此塔便在傾斜狀態下完工。可見此塔之斜，是與生俱來的。

忽然想起中國也曾經有一座斜塔，建于宋太宗年間，距今已有一千年。此塔座落于汴京（今開封市）安遠門附近的開寶寺內，碑木結構，八角十三層，高三百六十尺。主持建塔者為著名木工喻浩。據歐陽修「歸田錄」載：

「開寶寺塔在京師諸塔中最高，而制度甚精。都料匠預浩所造也。塔初成，望之不正，而勢傾西北。人怪而問之，浩曰：『京師地平無山，而多西北風，吹之不百年，當正也。』其用心之精蓋如此。國朝以來木工，一人而已。至今木工皆以浩為法，有『木經』三卷行于世。」

「楊文公談苑」亦云：

「帝初造塔，得浙東匠人喻浩，浩性絕巧，乃先作塔式以獻。每建一級，外設帷幕，但聞椎鑿之聲，凡一月而一級成。自云『此可七百年無傾動。』人或問其北面稍低，浩曰：『京城多北風，而此數十步乃大河，潤氣津浹，經百年則北隅微墊（按，指塔基北面稍為墊起），而塔正矣。』」

這位木匠的高明是遠過于比薩斜塔工程師皮薩諾的，皮薩諾本無建斜塔之意，而事情發生後，也無計補救。喻浩却預料了西北風以及黃河邊土地對塔的形勢，有意使塔傾斜，以便百年內使塔端正。這種考慮到周圍環境的工程措施，與今日橋樑的工程預應力設計可以比美，而年代則更早。可惜因為是碑木結構，這座開寶寺塔到了慶曆四年（公元一〇四四年），就被一場大火毀滅了。距離建塔還不及六十年，喻浩的預言已經無法驗證。中國歷代許多精美建築，都是毀于火災或兵禍的，思之使人惘然也。

香江雜詠

台灣客

台灣經濟發展好，出外旅遊多，名牌貨滿載歸去。

正是：

四處碰頭國語客
名牌衣物不慳錢
競投名畫顯顏色
不得不休直向前

情網集

忠言加糖衣不算邪惡 年青人多數願聽甜言

一杯甜甜的茶，當然是順喉的，一杯苦苦的濃茶，必然是難於入口的。但，甜茶未必一定有益。

而苦苦的茶，絕大多數對身體有益，有些人，對於那杯苦茶，多數不願喝，對那杯甜茶，會主動去喝。

無他，易於入口，甚至，好入口。

所以，使到有此人，或者是老師，對後輩的教導時，把一句忠言說得婉轉些，無他，在說話之外加上一層糖衣。

這，是最佳的說話藝術，也是最佳的引導語句。

老師既然可以如此，作為家長，對子弟有所教導時，有所訓令時，我認為：不妨採用這種方式。

這樣，最少可以減少了「老土教訓」方式，同時，會令到子弟方面易於接近，還會引起這位長輩為「平輩知己」。

在今天社會中，做長輩的最忌是「擺長輩款」。

今天的子弟，最討厭的，也是在長輩跟前接受訓令。

拍肩頭，講同輩話，甚至講「老死」話，他們都樂意聽，及最喈聽，作為長輩的向子弟講話，最大目的是令子弟樂意聽及願意接受。

如果加些婉轉的詞令他們能樂意聽進心窩裏，豈非是已達到目的。

加糖衣的說話，祇要是忠言，祇要是有情有理的說話，是無問題的，也不算是一種手段。

祇有一些「引人作不道德的話」，及是一種「謊言」而加了糖衣，就是一種邪惡的手段了。

例如加了糖衣的話引一個少女離家出走，或引誘她進入火坑。這樣，就是一種邪惡罪過了。

不管如何：一個年紀輕輕的男或女，對於加了糖衣的話，總是易於接受而且深記心中的。

葉玲女士主持 為君解結信箱

萬象

京華感舊錄

百代公司在上海

周簡段

本世紀初，有個名叫拉班（即樂濱生）的法國人來到上海，初期他祇是在街頭經營拉洋片的小生意。後來他從洋行購得一架大喇叭，手搖唱機及法國出版的「洋人大笑」等唱片，在南陽橋一帶（現上海西藏南路）設攤放唱，每放一次向圍觀者收兩個銅子。久而久之，樂濱生發了財。一九〇八年，他租了幾間房，專門經營唱機唱片生意，成立了後來名播海內外的百代公司，當時叫「東方百代唱片公司」。

樂濱生最初招聘了一位寧波人張長福作他的助手，又從法國請來了錄音師，帶來了錄音設備，由張長福請中國著名藝人來錄音。他們將錄好音的蠟盤運往法國製成唱片，然後再將唱片運回中國銷售。著名京劇演員譚鑫培的「賣馬」、「洪羊洞」；汪笑儂的「刀劈三關」；劉鴻聲的「轅門斬子」、「斬黃袍」；王又宸的「打棍出箱」等，後來又錄製了京劇四大名旦的節目以及一些地方戲。這些都是直徑二十九厘米的鑽石針唱片。經過一段時間的經營，樂濱生又賺了不少錢，於是從南陽橋遷至徐家匯購地建廠。這大約是一九一四至一九一七年間的事情。

百代生產的鑽石針粗紋唱片，當時很暢銷。但是到了二十年代末期，東方百代唱片公司的生產技術已經落後，德商高亭華行在中國聘請著名演員，錄製各種戲曲節目，到英國製作鋼針唱片，質量比鑽石針唱片好，很受歡迎，銷路日廣。百代的生意逐漸清淡。那時張長福已退休，樂濱生年邁。一九三〇年法商東方百代唱片公司將產業轉讓給英國電氣音樂實業公司（EMI），改名為上海百代唱片公司，繼續使用雄雞商標。

百代由英商經營後，從錄音到唱片生產設備和生產工藝等都進行了重大改進。新建了三百平方米的錄音室，添置了當時最先進的刻片錄音製作設備。百代唱片以品種多，數量大，質量高，成為名牌產品。百代除錄製中國演員演唱的節目外，還製作越南、老撾、緬甸、印尼、馬來亞、菲律賓等國的多種牌號唱片，此外還為高亭、蓓開、長城以及香港的和聲等唱片公司加工唱片。三四十年代，百代公司在中國各大城市、香港、澳門以及東南亞各國設立經銷點，成為英商EMI公司在遠東經營唱片、唱機的[illegible]斷性大企業。

扯旗山下

她變了

仲平

莉娜以前是一位演員，也曾是我的女友。

「現在想想，那段日子挺可怕的，有時候，五部戲一起開，每天從早到晚，又從晚到白天。一個星期沒回過家都試過。」她對我說前事。

「五部戲一起拍，怎麼能把角色分開？」我說。

「是分不開。到片廠，就在化粧師，工作人員替我打扮，我那時候有點像機械，沒感情，沒表情。」

在這種情況下，自然難拍出好戲，所以，三十多部戲中，只有一部令她自豪。

「開始，拚命接戲是為了想磨煉自己的演技，也想奠定自己的基礎。」

但是，後來，她發覺，自己的想法錯誤，胡亂拍並沒有令自己的演技進步。祇怕只令自己麻木不仁。

「如果有好處，可能就是令你賺了不少錢。」我說

「也不是賺很多，因為那時候我和公司有合約，賺的錢要讓公司抽佣，而且那時候片酬極低。」

現在，她聰明了，提高了片酬，減少了拍戲。一年四部，可以好好地拍，亦可以休息一、二個月。

「現在拍戲，一來，精選過，特別有心機拍，二方面，休息時間足夠，不會暴躁，和工作人員合作得很開心。」

「以前呢？」

「以前睡眠不足，情緒很差，到了片廠，除了拍戲就爭取睡眠，根本不想跟人講話，而且那時候時間搞得很亂，經常遲到。」

「這麼說，那時候你人緣一定很差。」

「也許但，我不得已。」

如今，自然不同了，拍戲之餘，還經常和其他明星喝喝茶，打打麻將。

在香港四、五年，一路的心情都是遊客的心情，她在這裏，沒有房子，沒有名車，但今天已名成利就了。她已買了豪華單位，市郊有別墅出入跑車，那種豪華的享受與前大不相同。

她已不是我的女友，而是一位富豪的外室，她已不再拍戲了。

她變了，變了另外一個人。

僑樂村

選擇

一五一：撫養權

我問自己：「我是否真的對李朗然舊情復熾？對葉明琛徹底失望？否則，為甚麼會發這種夢呢？」

可是要跟葉明琛離婚，我將面臨甚麼樣的問題呢？

首先是孩子們的撫養權。我知道葉明琛一向很愛兩個孩子的。

雖然平日他不常在家，對孩子們的學業、生活均顧得不太在乎，而其實他是很緊張他們的。因此，一旦我倆鬧離婚，我相信他是不會輕易放棄兩個孩子的撫養權的。

就算過得了葉明琛的一關，也一定過不了葉家的一關。

葉明琛儘管不是老爺、奶奶的寵兒，他們葉家也不缺孫兒，明琛的兄、姊和弟弟全都已成家立室，娶妻生子，如今就只有他最年幼的一個妹妹還在唸大學。

因此葉家兩老並不特別稀罕孫子，明琛的一對自少便從來得不到祖父的青睞和愛寵，隨他們都是頂愛驗子，而且思想比較保守的，他深信他們是萬萬不願意葉家的子孫隨離婚的母親再嫁到外姓的家庭去的。

當然，如果我願意放棄兩個孩子的撫養權，事情便好辦得多。但，我是否願意輕易放棄自己的一對子女呢？答案當然是否定的。老實說，我是深愛着自己子女的。

儘管我並不特別喜歡孩子，而且說實還有點討厭孩子，因為我根本沒有那種耐性對好孩子。

可是畢竟是「血濃於水」，他們身上都流着的血，他們的生命也是我們給予的，既然我是讓他們來到這個世上，便有責任盡一切的努力去撫養他們，愛他們，讓他們快樂地成長！這根本是我的責任，無可推卸的！

也許孩子們便是維繫我倆婚姻的主要因素。

可是，我真的有點懷疑，如果一段婚姻只靠他們來維繫，這段婚姻又是否經得起考驗呢？

‧昇容‧

樑上君子

可是，接下來的發展，大出王強意料之外。

自房子從門縫透出來的燈光，王強回身見對對方是個衣着齊整的中年人。

中年人說：「既然來到了，為什麼不入去，林先生已不久於人世。」

「你——。」王強完全不明白是什麼一回事，一時不知所答。

「我是律師丁來，剛去看林先生回來。」自稱是律師的丁來說：「林先生隨時會去世，你要趁他還有一口氣時，見最後一面。」

王強依然不明白是什麼一回事，不敢貿然就踏入去。

丁來頗有點不耐煩了，把王強推入去，在王強耳邊說：「你和大家站下來，不必做聲，你到來，林先生如果知道，已很高興了。」

王強仍是一肚子莫名其妙，和幾個人站在床邊。

王強偷眼望着床上，躺着一個乾瘦的老人，眼睛半閉，咀巴微喘，略有彷彿在拚命才迫出來的呻吟之聲。大概就是丁來說的林先生了。

丁來向圍床的人看一看，說：「大概要來送林先生的終的人已到齊了，恐怕林先生隨時會息勞歸主，我要乘林先生知道我說什麼，要在他快登天堂之時，讀出了遺囑的內容。」

人人屏心息氣，暫時收住了哀傷。

王強依然滿腹迷惑。但，身在這種環境下，即使最蠢的人也曉得怎樣做了。王強也和別人一樣靜靜的站著，裝扮悲哀。

丁來自公文袋取出林先生的遺囑，先看了一遍，說：「這遺囑很簡單，總括來說，所有到來送終的人，都獲得一分遺產，聊以表示對林先生至死不忘的關懷之誠意，沒有來送終的人，一分錢也分不到。」

‧白虛‧（三）

碎玉

這晚，齊雅吞了安眠藥，手握聖母像，睡在床上。

翌晨，一早，她就回到辦公室，老闆見到她精神奕奕地工作，意外又感動，頻頻向她發出鼓勵的微笑。

「一個成功的女強人，不該被私人感情影響工作的。何況，彼得給予我無限的支持。」齊雅告訴自己。由辦公室而酒店而比往常更投入工作，指揮若定。

一切進行順利，中午時分，舞台和展覽場地已準備妥當。下午，模特兒已可以進行彩排。

法國佬監督的部分婚紗，也如期趕好。燈光、音樂、表演者，在努力排演，務求配合得天衣無縫。老闆和法國佬不時發出讚嘆。

看着模特兒們婀娜的走着，齊雅才滿足的微笑。

「嗯，終於可以見到你的笑容了！」是彼奇。

他在隔鄰挨過身子來，在齊雅耳畔細聲說。

見齊雅沒半點反應，他又說：「真的，真佩服你這趟的表現。如斯大型的場面，你也辦得有條不系，活是我學習的榜樣哩！」

「謝謝你！」齊雅淡笑一下，繼續看台上人兒的表演。

齊雅的心靜如止水，她只記着，這一趟的任務，是她與彼得第一次合作，也是她傾的心血，更是唯一的一次。（三十九）

‧曉儂‧

青春淚

一五四：有意查問

她笑笑又接着說。「年齡環境不同，談不來的。」

「彼得是甚麼人？嫂嫂的朋友嗎？」馮太太故意的問。「不是的，他是哥哥的好朋友。」

「大約他的太太和芷菁很談得來。」

「不……彼得還未結婚，他沒有太太的。」

「他是光棍的好朋友？以前可沒有見過他……」

「彼得是在新加坡做生意的，最近才長住在香港。」玉芬順咀回答。

「他沒有女朋友嗎？就是那位和芷菁跳舞的張先生？」

「是的，就是穿黑色西裝，和芷菁跳第一個音樂的那位男士，聽說他的女朋友很多，也可以說沒有，今晚和他同來的那位陳小姐便是范太太的表妹。」

「哦……原來是范太太未來的表妹夫。」馮太太登時鬆了一口氣，微微含笑。

「不……聽說他不歡喜陳小姐，他是頂不容易滿足的男人，他們說彼得眼高於頂，他祇肯聽嫂嫂的話。」玉芬若無其事地說。

「他們怎可以這樣說的？」她滿面不高興。「是的，連哥哥也這樣說的，所以嫂嫂今晚特別為他開這舞會。」玉芬繼續說。「他們真是的，東西可以亂吃，話却不可以隨便說的。」馮太太一直沒有忘記玉芬方才那一句話。「他們是哥哥的熟朋友，常敘在一起玩牌，開慣玩笑的。」

「芷菁以前從不玩牌的呀！她會和他們合得來？」馮太太詫異。

「嫂嫂以前一直不高興他們來的，但今年却改變了，她高興請他們回來玩牌，常鬧到子夜後才散去。」

翠縈

再春

‧朱秀娟‧

尚仁看着她搖了搖頭：「不好！」

「哦！為甚麼？我住到宿舍去熱鬧多了。」

「還是我陪妳比較好，太自由了，太熱鬧了，妳受不了，妳為甚麼不請些同學來玩呢？」

「實在，我也沒甚麼時間玩，有這麼多習題要做，我真後悔念了，我應該讀中文系，或者歷史系。」

「姐，我請妳看電影可好，妳那些習題過天再做吧！」尚仁收拾了自己的功課，替雲儀解悶。

「看不到了，快九點了。」雲儀嘟著嘴，一臉的委屈和不耐。

「隨便看一家，坐計程車。」

「我不隨便看，我要看大世界。」

「那就快點吧！」尚仁像哄小妹妹似的。

雲儀對著鏡子仔細流頭，那頭秀髮，油潤而黑亮，柔軟的伏在她美麗的臉旁，她是如此美麗而又如此落寞，春城處處皆是花。但是，有資格把這朵名花佩在衣襟的人到底太少。在這所有名的學府中，她四週來回看太多年青的男子，只是能被她多看一眼的到現在却沒有出現過。

雲儀對著鏡子深深的吐了一口氣，鏡中人風采楚楚，應該是甚麼樣一位男士才能站在身後而不破壞她迷人的光彩呢？

「姐！妳還不快點！」尚仁站在門口催促著。

「就來了！」雲儀順手拿了件毛衣，以禦防春寒夜冷，也多少遮去了她一時的羞窘。

弟弟長得好，濃眉星目，高高的鼻子，豐潤的咀唇，父親的風度瀟灑，體態風流，和他有關的男性竟都是獨無僅有的美男子，學校中那些被功課重壓的同學在那一方面都顯得不夠水準。

把尚仁留著關門，雲儀領先下了樓梯，她仔細看，這筆直的樓梯有些嫌太陡，她輕輕的放著她的半高跟鞋，生怕一大意就被樓梯滑倒，她不是一直是這樣小心的人嗎？（四三）

勾奇錄

全球新病症與災害

‧福臨‧

最近，世界各地發現六種新的疾病，這些疾病主要有：

一、立體盲。所謂立體盲，就是立體視覺缺，患者會把大河當做藍天。立體盲比夜盲、色盲危害更為嚴重。

二、嗜瘦病。患者大多是少女。是由於少女為追求身材苗條而過份節食引起的。

三、電腦綜合症。大都是被電子計算機淘汰下來的職員，他們對電腦有仇恨和恐懼心理，久而久之，釀成此種疾病。

四、迷學症。日本有六萬少年兒童，因為日本的教育很嚴格，影響到他們厭惡和懼怕上學，並形成了孤僻的性格，日本正在重視解決。

五、運動性過敏反應綜合症。一些男性運動員運動後忽感全身奇癢難受，突然昏倒，不省人事，經檢查未發現可引起暈厥的疾症。

發作一般持續三十分鐘至四小時，甚者長達七十二小時之久。其特徵是發病無法預測，甚至跳舞也能發生此病，運動後發作，但不是每次運動後均會發生。

（上）

淡淡情懷

一三六‧單獨約會

‧信華童‧

莉莉聽了，也想起座，阿拔輕輕的按着她的手說：「何必那末早便睡覺，節目精彩得很。」

莉莉本來便不想離去，她也猜到小燕的心意，是想給自己與阿拔共在一起的機會，聽阿拔如此說，也便坐下來。

小燕已入房去了，阿拔看看莉莉，莉莉兩頰微微發熱。

其實這一晚的電視節目也不見得精彩，阿拔不過找個話題說說而已。

「莉莉，你習慣什麼時候睡覺？」阿拔這一問，是別有用心，莉莉是聰明人，自然聽得懂。

「沒有一定，沒事時吃過了晚飯便睡覺了，要是有節目，遲一點睡覺也沒有什麼。」莉莉說。

「既然如此，我們去找節目如何？」阿拔低聲說，莉莉聽了，心下一喜，却又一猶，遲疑一會說：「待我去叫醒小燕，看她有興趣否？」莉莉又想起座，阿拔又按着她的手。

「不要找她了，她說倦極要睡覺，看來這時光，她已熟睡了。」阿拔說，他也知道妹妹是托詞，她不過是為哥哥製造機會。

莉莉想到，阿拔是有意與自己單獨約會，不想有第三者在旁，縱然是妹妹，妹妹做過了介紹人，工作便告完成了，以後的事，可不需要她了。

阿拔已牽着莉莉的手說：「我們去。」語氣很肯定，似乎是下命令，莉莉也不由自主的站起來，她看看手表：「在十一時之前便回來。」阿拔說，十一時，對于夜遊人算得什麼，這時間不過是夜生活的開始。

阿拔牽着莉莉的手出客廳了，莉莉還有點遲疑說：「可要對小燕說一聲。」

「不必了，她已熟睡了。」阿拔說。

消閒小語

三千年

‧岸邊人‧

美國人類學家史提德教授的發現——驚人的發現，使他絕對相信，最早到美國的外國人，是中國人，決非西班牙人哥倫布。

他相信中國人是經過白令海峽到美洲去。因為三千年前決沒有像樣的大海船可以橫渡太平洋。由渡過白令海峽到阿拉斯加是當然的路程。

他又相信在馬雅人建造的金字塔之中，還有可能發現更多的中國文物。

這要再補馬雅人一筆，此族是世界最早民族之一，是美洲最早的具有高度文化的民族。後來不知如何，跟古埃及人一樣，突然之間，全族失了踪，退出了歷史的舞台（及人類的舞台），沒有人知道為什麼。

人們只知道古埃及人在六千年前興旺，建造了金字塔，馬雅人在三千年前興旺，也造了金字塔。

再說在史提德之前，一些美國人細心研究我國的「山海經」，根據書中所描寫的「東海以外」的山川形勢，跟北美西部和中部地形默然契合，書中還對北美的風物作了生動的描寫因而得出結論，中國人在三千年前到美洲。

還有一本遲了千年的「梁書」，也記載了高僧慧深漫遊墨西哥的情況。

還有「漢武洞冥記」一書，也載了秘魯使者將美洲特產蛙鳥獻給漢武帝的故事，即是有來有往，中國人到秘魯，秘魯人就回訪。

中國人一早到美洲，比誰人都早，已成定論。

墨西哥古代，有不少習俗，法典，慣法，均跟中國的相似，尤其是曆法。因此，有人相信，那是出於中國人的傳授。

在厄瓜多爾，還有漢朝王莽的錢幣給發現了，那是二千年前。教授大力地指出，到美洲最早的外國人，是中國人，三千年前到了美洲。

（五十六）

牛公垂傳

年關在即

楚子

港聞 海外地產 月廿三日

香港作家聯誼會舉行迎春大聯歡

（港訊）香港作家聯誼會訂於一九九〇年一月十四日（星期日）晚上舉辦迎春大聯歡活動，乘豪華客輪暢遊維多利亞海灣，有歌舞界嘉賓參加表演，會員表演項目，並有抽獎節目，獎品包括傳真機一部，王維賢畫作一幅，派克金筆等。贊助公司有中藝、裕華、三聯書店、山邊社、增漢文化事業公司等。

參加者請於晚上七時十五分在中環港內線碼頭集合，客輪準時於七時三十分開航。歡迎會員及家眷踴躍參加。

（出刊五期

他稱，向加拿大東三省申請投資移民的人士，只須具備約二十三萬加幣的資產值，並投資十五加幣在這區域內便可，條件相當吸引。同時，投資者却不一定要在投資省份居住。

事實上，東加三省也擁不俗的條件，在氣候方面較為溫暖，較其他大省市的生活水平與樓價為低，而地理位置上也非常優越，坐飛機往多倫多的機程只約為兩小時，加上當地風光優美，漁業發展往往有上升趨勢。

展望加拿大移民熱潮上，他相信將來移民往加拿大的人士定當有上升趨勢。但在六四事件後，他亦承認以七至八月間較多市民有移民趨向，至九至十月期間，移民人潮相對有所緩和。另在他所辦理的投資移民個案中，十五萬加幣投資額的約佔六個之多，足見東加三省這些需投資額較少的非熱門省份是有一定的吸引力。東加三省包括新科舍亞、紐賓士域及愛德華王子島。

買地附帶長期居留權和
中美洲百力士英語（BEL
美國英美士地公司經售
二十英畝$16,950　一百英
欲獲詳情請與本公司聯系：
1-512-3467381　（英
1-512-3467494　（中
1-512-3467395　（傳
P.O.BOX72373, AUSTIN

學校誠聘
大專或以上程度之物理
師，任敎中五及中六班
意者請親携履歷到青山
號恒生銀行大厦３字樓
（3611819）約見。

急聘幼稚園教
荃灣海濱花園誠聘下列職位：
①全日／半日教師：中五畢業
有經驗者優先。月薪$3600
②半日助教：中五畢業，經驗
月薪$1600元起
以上職位，二月到職，有意者
4148111 合則約見

時裝節進入高潮 展品設計多元化

主題獨特華衣美服盡收眼底

香港時裝節已進入高潮，過去兩天的時裝表演，觀衆和買家可以欣賞到不同系列的成衣展品，除了首天的香港高級名牌系列，高品質的針織服，還有獨家商號DIANE FREIS的七彩繽紛的時裝展。

昨（十八）日大會亦安排有四場的時裝表演，包括由迦成衣針織典雅毛絨系列。另一場個別廠家BUTONI LTD作品介紹，還有最後一場由十二位香港時裝設計師協會會員展出的「五行匯萃」環節，展品琳瑯滿目，美不勝收。

其中「五行匯萃」是一個相當有創意的時裝系列，參與的時裝設計師以金、木、水、火、土五組爲主題，每組選用一種顏色來代表，每組設計師則各自以個人創作風格，自由發揮。

參展的設計師如楊遠振認爲「金」是代表華麗和隆重，謝惠雅則形容金是時裝設計中的重要部份，因爲它能發揮最好的點綴效果。

王希順和甘月冰均認爲木是大自然的表徵，令人想起舒適輕逸的時裝，而彭小軒則說木有赤裸裸的原始風味，粗豪而眞摯。

文殷智眼中的水是活動而純潔，馬偉明則認爲水是由點滴匯聚，晶瑩而富流動美感。RENE OZORIO形容水是清澈乾淨而富生命力。

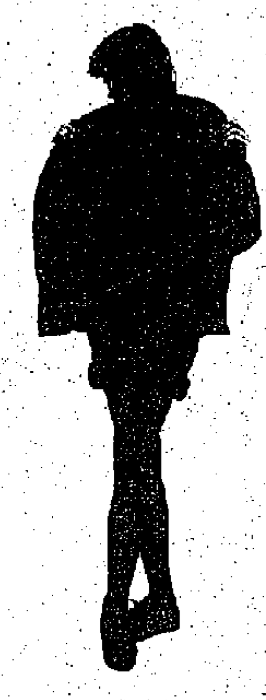
朱天健對火的詮釋是熱熾而令人熱血沸騰，IKA則強調火予人的溫暖感覺。

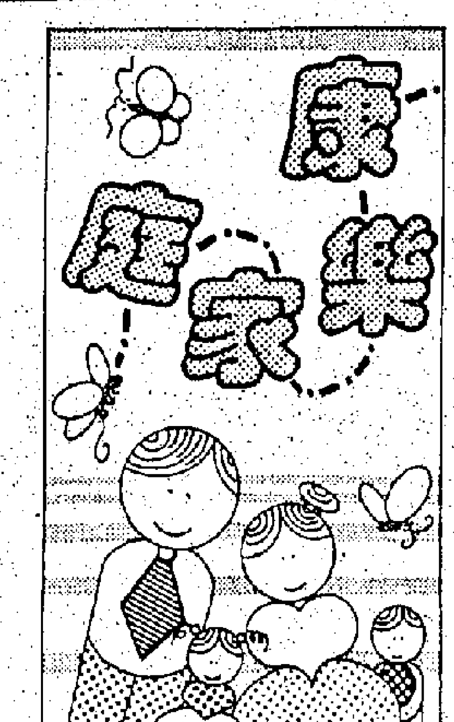
土是大自然的生命根源，莊慧子把它比喻爲無限生機，可以盡情地創造和開拓，鄧達智更說土是希望的化身，因爲有它才有成長。

同時「五行匯萃」的最後一節，模特兒更手持代表五行色調的布匹在台上穿梭奔馳，以此比喻五行構成世界萬物，觀衆在欣賞這精心設計之餘，更分享到富於生活寫意的精采表演。

他們爲今次的大展，還特別從美國購買了一批面具回港，由十二位設計師親自繪畫，務求將五行神韻發揮得盡善盡美，在昨日的演出中，的確令人大開眼界。

今（十九）日，大會有四場時裝表演，其中台灣紡織業外銷拓展會，將首次在港介紹其最新時裝設計。（武）





廚娘

封利是

・玉芙・

老爺奶奶可不管你們爭甚麼自由民主，也不管誰做王帝，他們的心很太平，這幾天有空，已開始「封利是」。

奶奶不知從甚麼地方，找到幾張三十多年前的一元鈔票，而且還是「新鮮直版」的，她說這是從前封利是用剩，收藏得太好以爲不見了，但久不久，在年尾封利是時又會跑出來。

奶奶叫大B見識一下以前的一元面額鈔票，而我也懷舊一番，它的面積和今天的十元鈔票比較起來闊些少，短些少，也是綠色的。不過奶奶說，以前一元，比現在十元好用得多，那時候窮牛子可買兩個雞尾包，但現在一個小餐包也要一元五角。

以往的鈔票面積寬大，新銀紙愈出愈細張，銀幣也愈來愈薄，過方便携帶，也不見用，貨幣隨着時間過去而貶值，物價則飛漲。

奶奶說和平之後，他們一家由內地返回香港，由老爺一個人工作，養活家中六、七個人，生活並不充裕，她有小小積蓄就用來買金器、飾物。而老爺有錢剩則吞歡吃了去，認爲這是最實際，自己得益。

女人買金器珠寶無疑是保値的，但今日的保値方法最好買樓，如果你不去移民的話，香港人都知道，買股、炒外幣做生意，碰着不好運或缺乏專業知識，資本好易玩完，但攬手在寸金尺土的香港，永遠供不應求，所以新樓一推出，就大把人有興趣。

在物價飛漲，政局不穩的時候，人們往往認爲鈔票不可靠，有人甚至在說笑，港幣好易變金圓劵。三十年後，今天封利是的十元鈔票拿出來，恐怕又變成古錢幣了。

「青年展創意」

發揮你的創作潛能

年輕人，你勇於創新嘗試，肯嚐發揮你的創作潛能嗎？勵德青年中心與東區銅鑼灣南分區合辦了一項名爲「青年展創意」──日用品創作比賽，相信十分適合喜愛創作，感於嘗試的你！

這項比賽是歡迎十四至三十歲有創作才華的年青人參加，比賽分爲學生（即全時間）及公開（即在職或兼讀生）兩組，各組均設冠、亞、季軍三名，各得書劵及銀盾一面，以作紀念。

有興趣的年青人可利用舊有物件再組成另一種新的日用品，又或是將現有之日用品加上你的思考創意從中改善成爲另一種更合用的日用品。截止參賽日期爲九○年二月十日（星期六）下午六時正，凡遞交參賽作品之參賽者均獲得精美紀念品一份。查詢電話：五七○三六二六或到香港銅鑼灣勵德邨邨榮樓二樓勵德青年中心查詢。

按穴保健好處多 既可自助又助人

聖雅各福羣會開辦課程教授

每當我們感到頭痛不適的時候，很自然地會用手指按着太陽穴或眉心的位置搓揉，很快便會覺得稍爲舒暢，這一種自然的反應，正好顯示出在身體發生毛病的時候，會作出自我抗病的行動，而這種以手按患處的反應，雖然看似不經意，但卻配合着一定的道理。根據中國醫學，人體若血氣運行不暢順，便會產生疾病，而身體在初步階段，都會首先作出一定程度的抵抗，只要我們在此時稍加輔助，幫助發揮這種自我復原的能力，疾病可能便不會惡化並逐漸痊癒，而輔助的方法有很多，例如進食或補食物去增強體質，又或以按穴形式幫助刺激經絡血氣的運行，都是一些常用的保健方法。

按穴保健法是一種很普遍的強身健體方法，由於它不用打針吃藥，故此沒有藥物可能引起的副作用，除此之外，它也不需要什麼工具器材，所以不受時間地點限制，隨時可以施用，可算是「傍身一寶」。

有見及此，聖雅各福羣會健康及教育部將於二月起，開辦一系列「按穴保健法」課程，邀得香港中醫針灸研究院院長主講，透過講課與實習，使參加者能學習一套自我保健方法。

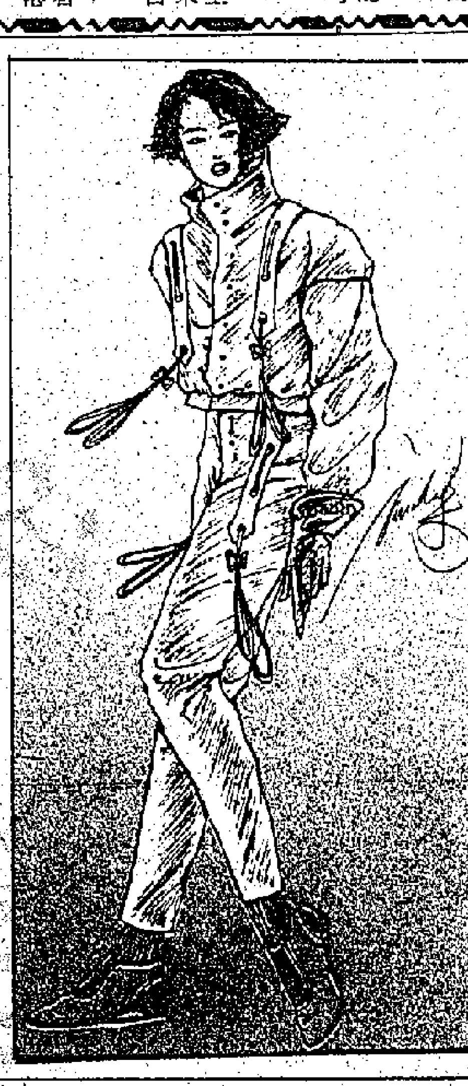
第一期課程將於二月九日開課，內容包括手力按穴的原理，經絡穴位的認識，各種按穴手法等。第一期以頭部爲主，包括預防眼睛疲勞，眼歪斜，頸痛及牙痛等傷風鼻塞，耳鳴痛，等的方法，並有講義派發，歡迎有興趣的人士參加，查詢可電：五七四五二○一內綫三八七或到香港灣仔石水渠街八十五號聖雅各福羣會。

點心

士耳其咖啡

材料：濃縮度量的雀巢與金牌咖啡，四份之三杯沸水，蜜糖。

做法：把雀巢金牌咖啡和蜜糖倒入咖啡壺中，然後加沸水攪拌。盛入咖啡杯內飲用。（資料由雀巢消費者服務中心張棠提供）



・時裝新設計・

生活實在壓迫人，令人透不過氣來；妳感到疲累，心力交瘁。剛剛完成今年營業額的指標，以爲可以短暫休息，到酒廊尋夢買醉，HAPPY HOUR之後卡拉OK，上司却遞上下個月營業大計，妳又要即時安排佈署營銷策略，戰戰兢兢。媽打是一家之主，老是死纏爛打，年近歲晚，妳要準備交稅，又要乖乖地獻雙糧，她給妳一個豐盛的新春佳節，妳過的却是一窮二白的新年。最慘人是他此刻鬧情緒，令妳心神蕪亂，七上八落，七零八落。實在感到缺氧，需要大聲疾呼。頭也不回，義無反顧地穿上薄羽絨運動裝，到外地走它一轉，由壞轉好，相信明年是好的開始罷。（良港）

美容點滴

秀髮護理秘笈

很多人都經驗，使用同一牌子的洗髮水，一段時間後，洗髮水已失去往昔的功效。以前，洗頭後，秀髮便會清爽柔軟，富有彈性。現在洗完頭，秀髮仍然黯然無光，很難梳理。用的是同一瓶洗髮水，爲什麼會有這樣的分別呢？這時候，有些人便轉用另一牌子的洗髮水，最初可能稍有改善，但用多幾次，結果仍不外如是。

洗髮水遺漬殘聚（SHAMPOO BUILD UP）的影響：原來，即使是最著名最高價的洗髮水，每次使用後，總會有微量遺漬（SHAMPOO RESIDUE）留在髮上，未能被水完全沖去；形成一層肉眼看不見的薄膜，裹纏住每一條秀髮。經過多次積聚，薄膜逐漸加厚，再混以護髮素（大多數牌子的護髮素都含有油劑或蠟質）、髮型固定劑、啫喱膏及其他塵污等；薄膜便一層層加厚，令秀髮失去光澤。此時，即使妳再勤加洗頭，每一次洗髮水的遺漬只會將積聚的薄膜不斷加厚，而無法將它清除，令妳感到慣用的洗髮水失去效用。事實上，這些洗髮水遺漬積聚，必須盡速清理，以免秀髮受到永久性的損害。

洗髮水遺漬積聚（SHAMPOO BUILD UP）清理刻不容遲：這時候，妳應該立即選用一種水溶性特强，容易沖洗的洗髮水。

新婚性生活要彼此調協

匆忙進行不如多想想

結婚之後，很多初爲人婦的少女對性生活都感到煩惱，由於以前未曾有過性生活，對性事不太了解，或者不適應等等。

雖然目前是一個開放的社會，事無不可對人言，但在夫婦間性生活上，遇着有甚麼問題時，還是不敢提出來向別人請敎，於是，心中的問題亦無法解決了，就算有父母在堂，但相信沒有幾個人有勇氣對父母提出性的問題。

其實，夫婦間的事情，最好是由夫婦二人來直接商量比較容易解決，因爲彼此明白問題所在。

道理是如此，但並不是很多夫婦有勇氣肯將自己的問題提出來討論，夫婦之間還有甚麼事情要該隱瞞的呢？尤其是有關兩個人切身的問題，大家不妨平心靜氣地提出來，作深切的討論。

由於電影，電視，報章雜誌等傳播的影響，會使人對性事有一種錯覺，認爲到達某個程度才是最理想的。就以新婚夫婦的表現來說，大部份人都是顯得緊張，更有早洩的情形出現。其實這是新婚夫婦上缺少經驗，彼此在性生活的適應，更不知對方的反應如何，在匆忙下行事，當然很多事情都不如理想的。

要克服這些困難，首先不要受那些誇張的說法所影響，一些事應着重實際合乎科學。

絕大部份的新婚夫婦，對於性事的進行，往往不能顧及兩者的需要，尤其是男性，男性的性反應比較快捷、敏感，一受外來或內在的衝動影響時，立刻需要尋求解決。但對於太太而言，可能未適應足程度。

夫婦性生活，並不是一件骯髒的事。香港社會雖然開放，但上一代對下一代的性敎育，仍然被忽視。許多父母在有意無意之間，將一些錯誤的性知識灌輸給下一代，影響下一代的觀念，這些不正確的觀念，對夫婦性生活有錯誤的看法，亦會影響夫婦的感情。

夫婦的性生活是自然的，亦是必需的。沒有一雙夫婦可以在沒有性生活之下過得愉快的，認爲性事是骯髒的人，完全是心理上的問題。

正常的性生活，可以促進身體的機能。正常性生活不是縱慾，而是因人而異的性活動。

正常的性生活不會消耗過多的體力的，也不必担心對丈夫會帶來一些甚麼壞影響。

共渡新春哈哈哈！

家長可陪同小朋友參加

農曆新年將至，小朋友擁有一個漫長的春節假期，會否考慮讓你的子女參加由香港賽馬會、旺角區文娛康樂體育會、林百欣中心主辦的「共渡新春哈哈哈」之兒童活動呢？

此項活動內容包括齊唱賀年歌，集體遊戲，賀年小食，傳統習俗遊戲及抽獎等，讓小朋友共享一個哈哈哈的下午。

舉辦日期：三月三日（星期六），時間：下午二時半至四時半，歡迎四至八歲之小朋友參加。一位家長可陪同參加。報名可往大角咀樂樹街一一○號林百欣中心，或致電三九○二八九查詢。

居室佈置

人造盆景點綴農曆新年

聖誕新年過後，轉眼又是農曆新年來臨，插花過年是中國人的傳統習慣，桃花、水仙，及各式年花都是很受歡迎，但年年如是，是否覺得傳統單調點呢？

在這個九十年代新紀元，不若也在家中來個全新佈置，選用人造盆景和形形式式的盆栽點綴農曆年，相信會更具創意和更加有趣。

這些人造植物，種植繁多，是東方式的迷你盆景，不同大小，姿態各異，已有乾花擺設，四季佳節完全合用。

由於這些人造樹木和盆栽均以眞樹幹和優質綠葉製成，故此維肖維妙，栩栩如生，頗使滿室綠意盎然，最大優點是無須操心澆水和護理，更無眞樹帶來衛生上的煩惱，對家務繁忙的主婦，提供極大方便。

圖中介紹的是一款日式紛杜鵑盆景，紅花綠葉，古雅插瓶，佈置農曆年居室，顯得熱鬧喜慶。（武）

BALLY女鞋系列

集靈巧與魅力於一身

今個季度的BALLY INTERNATIONAL COLLECTION精選對比的顏色，形態和質料，集靈巧與魅力於一身。精細的線條，高深的鞋面，柔軟的質料如上佳的牛仔皮和附有華麗刺繡的粉色綠綢……全部屬對比格調，却又巧妙地互補長短，並各顯特色。

BALLY最新的皮鞋及配件系列，是設計師爲配襯時裝系列而費盡心思。女裝鞋的款式變化多端，活潑的平底鞋配合配穿輕鬆的休閒服，瀟洒自在；而講究的高雅款式，保證令女士們的華貴衣裝錦上添花。

平底鞋今季流行輕微尖角，甚至接近幾何角度的鞋頭設計，採用對比質料和顏色。如柔軟的，皮和漆皮，或黑配紫，深啡配鐵銹等雙色系的組合。縛帶款色是最新時尚，重點於在鞋頭鞋跟部份的變化，使鞋款更具獨特味道。

其他款式包括較纖細的鞋面和厚重鞋跟，或者藝術的靈感流，到細緻的部份來，如捲起的花瓣，縫結的樹葉和古典的蝴蝶結等，都是潮流的足跡。皮、羊仔皮、軟皮等廣泛被採用，顏色則以暖和的秋冬系爲主，如鐵銹、翠色、金、黃褐色、梅子綠和黑色等。

此系列全都有配套的手袋，最教追求完美的女士愛不釋手。

這是其中一款女鞋，其特色是流行的毛領，跑到足下，可愛的細毛邊縛帶山羊皮女裝平底鞋，或是時髦的深啡軟皮襯蟒皮短靴，同樣瀟洒有型。

到圖書館去

・鄭玲君・

（五邑鄒球小學）

每逢星期六，媽媽便會帶我和哥哥，姐姐一起到牛池灣圖書館去。牛池灣圖書館位於牛池灣文娛中心，它的設備齊全。五樓是兒童圖書室，六樓是成人圖書室和自修室。那裏的圖書，種類很多，包括：中國民間小說，成語故事，歷史故事，童話故事，科學新知和英文書籍等。我最愛看的是：童話故事，中國民間小說和英文書籍。圖書館內環境幽靜，而且面積很大，而且藏書豐富，眞是一個看課外書的好地方。

我們常常去圖書館，不但可以增加知識，還可以培養優良的品德和啓發思考。古語說：「開卷有益。」所以圖書館眞是我們的知識寶庫啊！

多吃零食的害處

・彭潔霞・

（深水埗街坊福利會小學）

零食，不論是大人或小朋友都喜愛吃的食物。爲什麼人們這樣的愛吃它呢？就是因爲它的種類很多，而且外表包裝得美麗，但是，你們知道它有什麼害處呢？

吃零食的害處有以下幾點：

一、吃零食很費錢，有時候，小孩會向爸媽拿錢去買零食，如果父母不答應。他取索不遂，他可能會去偷，做出犯罪的事，這是不應該的。

二、吃零食會影響消化，的，小孩如果吃了過於是時就不吃正餐，因此不會飯量不足，消化不良。

三、吃零食對健康有害：在街邊上買那些不潔的零食，如：魚蛋，牛雜……等，吃了它很容易會引起疾病，輕微的會肚痛，肚瀉，嚴重的甚至會死亡。

既然吃零食有這樣多的害處，爲了使身體健康，大家千萬不要吃太多零食啊！

好兒童 難逃不幸

南凱

媽媽不幸生病了！

・馮菀茵・

（香港嘉諾撒小學）

前天早上，我起牀的時候，發現有一點聲音從媽媽的房子傳出來，我便探頭進去看看，看見媽媽不停地叫着：「很痛啊！很痛啊！」原來媽媽肚子痛，我便立刻叫醒爸爸，然後便一同送她去醫院。

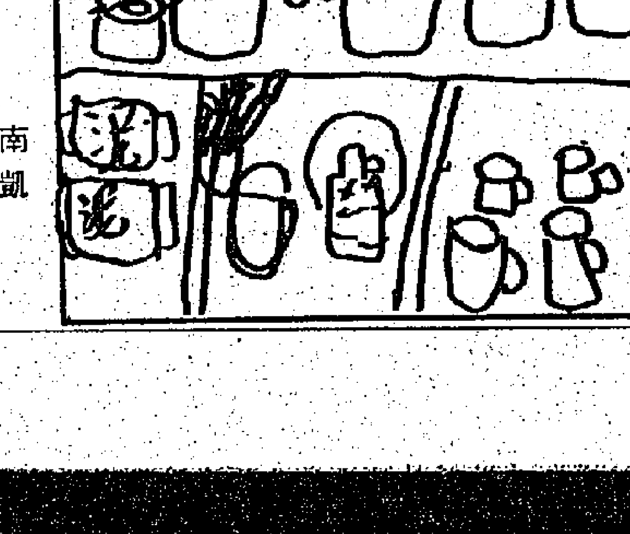
送到醫院時，立刻帶媽媽到急症室。不久，醫生出來說媽媽患了急性盲腸炎，當時我眞是担心極了！另一方面，我又担心家裏沒有媽媽的照料會變成什麼樣子？

過了一會，爸爸帶我到媽媽的房子看，我眞是嚇呆了，媽媽面青口唇白，眞是很辛苦的呢！

自從媽媽往院後，我眞是很担心，因爲媽媽從來沒有這樣辛苦過，又沒有吃過非常苦的藥，我心裏眞是非常難過。

媽媽住院後，家裏有很多不方便，例如：沒有人煮美味的飯餸給我們吃，又沒有人給我們燙衣服，更沒有人收拾家務，總之媽媽不在家，就很不方便呢！

我眞是希望媽媽早日康復，因爲媽媽不在家，家裏就會變成一團糟，媽媽，你快些康復吧。



我家的盆栽

馮仲邦（愛德小學）

講故事：

仁慈之王

・小淑・

誰都知道，獅子是萬獸之王。話說這個森林裏，由一隻獅子統治着。不過，這隻獅子和別的獅子不同，牠生就一副菩薩心腸，牠不隨便使出兇惡的態度去對待其他動物，也不肯隨便殺害一隻無辜的畜牲，除非這些動物犯了罪大惡極，才會殺無赦。所以森林中的百獸都非常敬佩牠，稱牠爲仁慈之王，更願意自動奉獻，毫無怨言。

有一年，天氣過於乾燥，一天早晨，天上突然閃着雷電，一根樹枝折斷了，擦着了火花，竟然引起一場大火來。這場大火熄滅後，百獸們死的死，傷的傷；仁慈之王竟然失踪了！百獸們十分担心，一方面担心仁慈之王的安危，另一方面更担心的萬一仁慈之王死了，新的王不知如何對待牠們，引起了一陣恐慌。

國不可一日無君，森林亦不可一日無王。百獸們以大象爲首，召集了一個會議，如何選出新王？老虎提出反對，說一日未弄清楚仁慈之王是否仍在世間？不能隨便選舉，牠提議在一個月內，分頭去找尋仁慈之王的下落。如果超出一個月期限，再行選舉也不遲。百獸都同意了。

首先百獸們分成十個小組，把森林劃分爲十個地區。每一小組負責搜索每一地區。這一組由狐狸領導，成員包括驢、山貓、黃麖、綿羊、箭豬和野兎。牠們找到一處地方，發現那只是一棵燒焦了的大樹，橫亘着一個山洞口。牠們合力把大樹移開，進入洞裡探索，牠們發覺裡面有一個黑影，那黑影見有人進來，竟然躲避起來。

狐狸一個箭步上前，想看清楚黑影是誰？發覺牠的身形很熟，只是頭部有點兒異樣。還是山貓眼快，「咦！這不是仁慈之王嗎？」山貓說完，大衆一擁上前，箭豬大叫道：「仁慈之王，原來你在這裡，我們找得你好苦啊！」

仁慈之王一句話也不說，只是低着頭，用兩隻前爪抱着頭部。狐狸說：「你怎麼啦，仁慈之王，你受了傷嗎？」仁慈之王搖搖頭，雙爪按着頭部不放。大家這時看清楚了，原來仁慈之王頭上的毛髮被燒掉了，變成了禿頭，樣子十分滑稽。綿羊忍不住掩着咀笑了起來。

仁慈之王說：「我的頭髮沒有了，簡直不成樣子，怎能見人呢？」大家才明白仁慈之王躲起來不露面的原因。剛鹿同情地說：「大王不必灰心，我們會想辦法令你的頭髮再生出來的。」

仁慈之王仍在世的消息傳出，大衆放下心來，可是一聽見牠變爲禿頭獅王時，大衆又替牠不安。百獸們又來一次會議，怎樣令獅王的頭髮重生。一隻田鼠突然支的一聲高叫起來：「我知道了，我知道人類是最聰明的，我有一位表親就住在人們的家裏。我求牠想想辦法吧！」

田鼠跑到那戶人家去，找到表親小老鼠，小老鼠說：「這還不容易嗎？這戶人家的主人因爲頭髮脫落，越來越少，近日天天搽生髮水，頭髮長回了不少。我就偷了他那一瓶生髮水，讓你帶給獅王試試吧！你等我一會兒，我立刻去偷！」

田鼠從小老鼠手上接過了一瓶生髮水，立刻飛跑回森林去。大象用鼻子吸滿了生髮水，灑在獅王頭上。等了許久，一點兒效果也沒有，整瓶生髮水灑完了，還是毫無動靜。百獸們都感到失望。

這一晚，大家圍着獅王睡覺，第二天，狐狸醒來，一伸懶腰，誰知動彈不得，狐狸大叫：「什麼東西綁着我呀？」其他動物紛紛醒來，也發覺身體被綑綁着。大家低頭一看：原來那是一條條的毛髮捲着各人的身體，不由得你扯我扯，扯得獅王大聲叫痛。原來昨夜的生髮水發揮了作用，獅王的頭髮不獨重長出來，而且越生越長，把睡在牠身邊的動物都綑起來呢！

還是綿羊冷靜，叫大家不要亂，逐一逐一把毛髮解脫出來。動物們脫身後，獅王被一堆毛髮遮蔽着，簡直不成樣子。

田鼠又跑到小老鼠家，請小老鼠幫忙。小老鼠立即偷了一把剪刀交給田鼠帶回森林去。田鼠把剪刀交給猴子。猴子拿起剪刀，替獅王修髮，還替牠剪了一個新潮髮型呢！

百獸們繼續在仁慈之王統治下，過着安樂的日子了。